

17247  
Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής

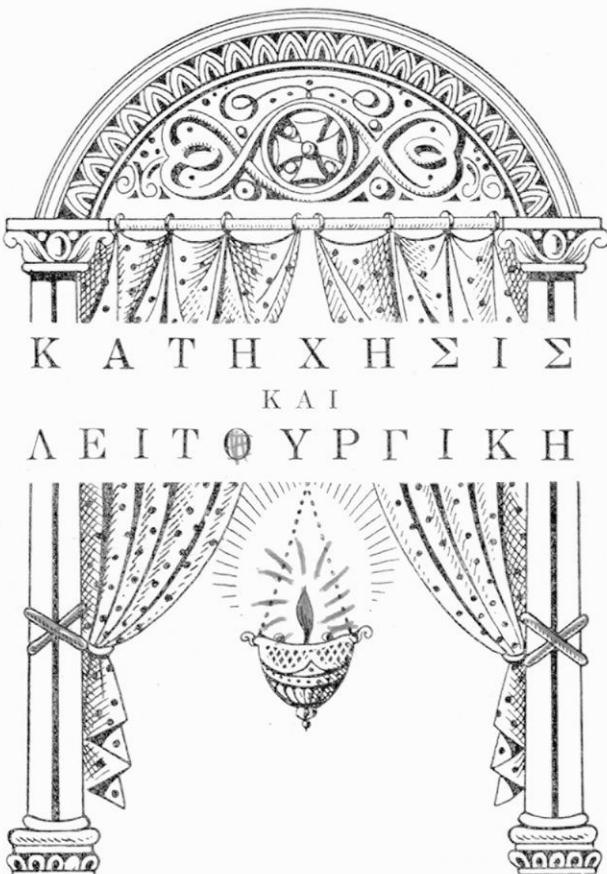


ΚΑΤΗΧΗΣΙΣ ΚΑΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗ  
ΤΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ ΑΝΑΤΟΛΙΚΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ



ΒΑΣ. Χ. ΙΩΑΝΝΙΔΟΥ – ΒΑΣ. Κ. ΣΚΟΥΤΕΡΗ

οχι φωτογραφία



Κ Α Τ Η Χ Η Σ Ι Σ  
Κ Α Ι  
Λ Ε Ι Τ Θ Υ Ρ Γ Ι Κ Η

ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΕΚΔΟΣΕΩΣ ΣΧΟΛΙΚΩΝ ΒΙΒΛΙΩΝ  
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ 1956



# ΙΕΡΑ ΚΑΤΗΧΗΣΙC

## ΓΕΝΙΚΑΙ ΓΝΩΣΕΙΣ ΘΡΗΣΚΕΙΟΛΟΓΙΑΣ

### 1. ΤΙ ΕΙΝΑΙ ΘΡΗΣΚΕΙΑ

Ιερά Κατήχησις είναι τὸ μάθημα, εἰς τὸ ὅποιον διδασκόμεθα συστηματικῶς τὰς ἀληθείας τῆς Θρησκείας, τὰς ὅποιας πρέπει νὰ πιστεύωμεν καὶ νὰ ἐφαρμόζωμεν εἰς τὴν ζωήν μας. Θρησκεία δὲ εἶναι ἡ ζῶσα ἐπικοινωνία ἡμῶν μετὰ τοῦ Θεοῦ, τοῦ πανσόφου καὶ παναγάθου Δημιουργοῦ τῶν ὅλων, ἐκ τοῦ ὅποιού ἔξαρταται ἡ ἀνθρωπίνη ψυχὴ καὶ τείνει καὶ στρέφεται πρὸς Αὐτόν, ὅπως τὰ ἄνθη στρέφονται πρὸς τὸν ζωογόνον ἥλιον, διότι ὁ Θεός εἶναι δι' αὐτὴν τὸ ὑψιστὸν ἀγαθόν, ἡ πηγὴ τῆς ζωῆς της καὶ εύτυχίας. Οἱ ἀνθρωποι, κατὰ τὴν Ἀγίαν Γραφήν, πλασθεὶς κατ' εἰκόνα καὶ ὁμοίωσιν Θεοῦ, εἶναι θεῖον ὄν, συγγενεύει καὶ τείνει πρὸς τὸν Θεόν, ἐκ τοῦ ὅποιού κατάγεται, ὡς ἔλεγον οἱ Ἑλληνες φιλόσοφοι, ἐπανέλαβε δὲ καὶ ὁ Ἀπ. Παῦλος εἰς τὴν πρὸς τοὺς Ἀθηναίους ὁμιλίαν του (Πράξ. ιζ' 28): «τοῦ γάρ καὶ γένος ἐσμὲν» (= διότι ἐκ τούτου τοῦ Θεοῦ καταγόμεθα). Εἰς ἐκ τῶν μεγάλων Πατέρων τῆς Ἐκκλησίας, ὁ ιερὸς Αὐγούστινος, ἔλεγε τοὺς ἑξῆς ὑπερόχους λόγους: *«Διὰ Σέ, ὃ Θεέ μου, μᾶς ἐπλασες καὶ εἶναι ἀνήσυχος ἡ καρδία μας, μέχρις ὅτου ἀναπαυθῇ εἰς Σὲ»* («fecisti nos, Domine, ad te; et inquietum est cor nostrum, donec requiescat in Te»).

Ἡ ἔμφυτος αὕτη καὶ ἴσχυρὰ ὁρμὴ τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς πρὸς τὸν ἀπειρον Θεόν, [ώστε μακράν Αὔτοῦ οὐδαμοῦ] οὐδέποτε νὰ εύρισκῃ ἡσυχίαν, μαρτυρεῖ τὴν εὐγένειαν καὶ τὴν ἀνωτερότητα τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως.

## 2. ΚΑΘΟΛΙΚΟΤΗΣ ΤΗΣ ΘΡΗΣΚΕΙΑΣ ΚΑΙ ΣΠΟΥΔΑΙΟΤΗΣ ΑΥΤΗΣ ΔΙΑ ΤΟΝ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΝ

‘Η θρησκεία είναι βασικὸν γνώρισμα τοῦ ἀνθρώπου, διότι οὗτος είναι ἐκ φύσεως ὃν θρησκευτικόν. ‘Η θρησκεία, ὡς ἔμφυτος ὄρμὴ τῆς ψυχῆς πρὸς τὸ ὑψιστὸν “Ον, εἶναι φαινόμενον καθολικὸν καὶ παγκόσμιον, μαρτυρούμενον καὶ ὑπὸ τῆς ἀνθρωπολογίας καὶ ὑπὸ τῆς ἴστορίας καὶ ὑπὸ τῆς Ψυχολογίας. Δὲν δύναται νὰ νοηθῇ ἀνθρωπος ἀνευ θρησκείας τινός. Καὶ ἐκεῖνοι ἀκόμη, οἱ ὅποιοι πολεμοῦσι τὴν θρησκείαν καὶ διατείνονται, δτὶ δὲν πιστεύουσιν εἰς τίποτε, καὶ οὗτοι κατὰ βάθος ἔχουσι θρησκευτικότητακαί, ὅταν παρουσιασθῇ ἡ κατάλληλος ἀφορμή, καταφεύγουσιν εἰς τὸν μέγαν Θεόν, εἰς τὸν ὅποιον πρὶν δὲν ἐπίστευον. ‘Υπάρχουσι πλεῖστα παραδείγματα ἀνθρώπων ἀπίστων καὶ ἀθέων, οἱ ὅποιοι δι’ ἐνὸς οἰουδήποτε συγκλονιστικοῦ γεγονότος τῆς ζωῆς των ἐπανῆλθον εἰς τὴν θρησκείαν καὶ ἔγιναν εὔσεβέστατοι. Καὶ εἰς ἐποχὰς ἀναστατώσεων καὶ ἐπαναστάσεων, ὅταν ἡθέλησαν πολλοὶ νὰ ἐκριζώσωσι τὴν θρησκείαν ἀπὸ τὴν ψυχὴν τῶν λαῶν, ὡς δῆθεν παρακαλῶντες τὴν πρόοδον καὶ τὸν πολιτισμόν, δὲν ἐπέτυχον τοῦτο καὶ οἱ λαοὶ ἔξηκολούθησαν παρὰ τοὺς διωγμοὺς καὶ τὰ μαρτύρια νὰ ἐμένωσι πιστοὶ εἰς τὴν θρησκείαν των (Γαλλικὴ ἐπανάστασις 1789 μ.Χ., Ρωσικὴ ἐπανάστασις 1917).’ Επίστης ἡ Ἰστορία τῶν λαῶν, ἀρχαίων καὶ συγχρόνων, πεπολιτισμένων καὶ ἀπολιτίστων, μαρτυρεῖ, δτὶ δὲν ὑπῆρξεν ἐπὶ τῆς γῆς ἀνθρωπίνη φυλή, ἡ ὅποια δὲν εἶχε μίαν οἰανδήποτε θρησκείαν. “Οπως λέγει ὁ Πλούταρχος, « εὔροις δός ἀν ἐπιών καὶ πόλεις ἀτειχίστους, ἀγραμμάτους, ἀβασιλεύτους, ἀοίκους, ἀχρημάτους, νομίσματος μὴ δεομένας, ἀπείρους θεάτρων καὶ γυμνασίων· ἀνιέρου δὲ πόλεως καὶ ἀθέου, μὴ χρωμένης εὐχαῖς, μηδὲ ὄρκοις, μηδὲ μαντείαις, μηδὲ θυσίαις ἐπ’ ἀγαθοῖς, μηδὲ ἀποτροπαῖς κακῶν, οὐδείς ἐστιν, οὐδὲ ἔσται γεγονὼς θεατῆς ».

‘Η θρησκεία, ὅταν ἵδιως είναι πνευματική, ἀληθινὴ καὶ ἀπηλλαγμένη ἀπὸ προλήψεις καὶ δυσειδαιμονίας, ὑπῆρξε πάντοτε σπουδαιότατος παράγων εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ ἀνθρωπίνου πολιτισμοῦ. “Ολαι αἱ ἐποχαὶ ἐκεῖναι, κατὰ τὰς ὅποιας οἱ ἀνθρωποι διεκρίνοντο διὰ τὴν θρησκευτικότητα καὶ εἴχον ἀληθινὴν εὐσέβειαν, ὑπῆρξαν γόνιμοι καὶ δημιουργικαί. ’Αντιθέτως μαρασμὸς καὶ χαλάρωσις τοῦ θρησκευτικοῦ βίου ἐπέφερε πάντοτε καὶ τὴν παρακμὴν καὶ τὴν

ἀποσύνθεσιν εἰς τοὺς λαούς. "Ολοὶ οἱ μεγάλοι ἄνδρες, οἱ δόποιοι ὡδήγησαν διὰ τῆς σοφίας καὶ τῶν ἐπιστημονικῶν των ἐρευνῶν τὴν ἀνθρωπότητα εἰς τὴν πρόοδον καὶ τὴν εὐημερίαν, ὑπῆρξαν εὔσεβέστατοι καὶ ἐπίστευον βαθέως εἰς τὸν Θεόν (π.χ. ὁ Σωκράτης, ὁ Πλάτων, οἱ Πατέρες τῆς Ἑκκλησίας, ὁ Νεύτων, ὁ Πασκάλ, ὁ Παστέρ κ.ἄ.). Ἡ θρησκεία συντελεῖ εἰς τὴν ἔξυψωσιν τοῦ ἀνθρωπίνου πολιτισμοῦ, διότι αὕτη βελτιώνει τὴν ποιότητα τῆς ζωῆς τῶν ἀνθρώπων διὰ τῆς συνεχοῦς ἀνυψώσεως τοῦ νοῦ καὶ τῆς καρδίας των πρὸς τὰ ἄνω, πρὸς τὰ πνευματικὰ καὶ αἰώνια, βοηθεῖ δὲ τοὺς ἀνθρώπους καὶ ὅπλιζει αὐτοὺς μὲν θάρρος καὶ μὲν ἀσυνήθεις ψυχικάς δυνάμεις εἰς πάσας τὰς δυσκόλους περιστάσεις καὶ δοκιμασίας τοῦ βίου των, διότι οὗτοι πιστεύουσιν εἰς τὸν Θεόν, καί, ὅταν τις ἔχῃ τὸν Θεόν προστάτην του καὶ βοηθόν, οὐδένα φοβεῖται, ὅπως λέγει ὁ Δαυΐδ: «Κύριος ἐμοὶ βοηθός καὶ οὐ φοβηθήσομαι τί ποιήσει με ἀνθρωπος» (Ψαλμ. 117, 6).

### 3. ΕΙΔΗ ΘΡΗΣΚΕΙΩΝ

Οἱ λαοὶ τῆς γῆς οὐδέποτε εἶχον τὴν αὐτὴν θρησκείαν πάντοτε, οὔτε ἐπίστευον εἰς ἓνα Θεόν μόνον. Ἡ ἀμάθεια καὶ ἡ ἀμαρτία διέστρεψαν τὴν ἔμφυτον θρησκευτικὴν τοῦ ἀνθρώπου ὅρμὴν καὶ συνετέλεσαν, ὥστε νὰ διαμορφωθῶσι πολλαὶ καὶ διάφοροι θρησκεῖαι. Αἱ θρησκεῖαι τῆς ἀνθρωπότητος διαιροῦνται εἰς φυσικὰς καὶ εἰς ἀποκεκαλυμμένας ἢ εἰς πολυθεϊστικὰς καὶ μονοθεϊστικὰς θρησκείας.

Φυσικαὶ λέγονται αἱ θρησκεῖαι, τὰς ὅποιας διεμόρφωσεν ὁ ἀνθρώπος μόνος του διὰ τῶν ἴδικῶν του πνευματικῶν δυνάμεων καὶ διὰ τῆς φαντασίας του. Ἡ εἰδωλολατρεία λόγου χάριν ὅλων τῶν ἀρχαίων λαῶν καὶ τινων συγχρόνων βαρβάρων ἀνήκει εἰς τὰς φυσικὰς θρησκείας. Αἱ φυσικαὶ θρησκεῖαι ἦσαν κατὰ κανόνα πολυθεϊστικαί, διότι εἰς αὐτὰς ἐλατρεύοντο ὑπὸ τῶν ἀνθρώπων καὶ ἐτιμῶντο ὡς θεοὶ διάφορα ὄντα καὶ φαινόμενα τῆς φύσεως, ὅπως ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ, οἱ ἀστέρες, αἱ θάλασσαι, τὰ ὄρη, οἱ ἄνεμοι, τὸ φῶς, τὰ δάση, τὰ θηρία, ἀκόμη δὲ καὶ οἱ ἀρχηγοὶ καὶ οἱ ἥρωες τῆς φυλῆς των, ὡς καὶ διάφοροι ἀρεταὶ καὶ κακία. Οἱ λαοί, οἱ δόποιοι ἐθεοποίησαν τὰ ὄντα ταῦτα καὶ τὰ φαινόμενα τῆς φύσεως, λέγονται εἰδωλολατραὶ καὶ ἡ θρησκεία των λέγεται εἰδωλολατρεία. Ἡ εἰδωλολατρεία ὀνομάζεται καὶ πολυθεία ἢ πολυθεϊσμός, διότι εἴναι πίστις εἰς πολλούς θεούς,

καὶ φυσιολατρεία, διότι εἶναι λατρεία καὶ θεοποίησις τῶν φυσικῶν δῆντων καὶ φαινομένων. Ἡ εἰδωλολατρεία καταδικάζεται εἰς τὴν Ἀγίαν Γραφήν, ως τὸ χειρότερον καὶ τὸ μεγαλύτερον ἀμάρτημα, διότι ὁ εἰδωλολάτρης, ἀντὶ νὰ λατρεύῃ τὸν Θεόν, τὸν Δημιουργὸν τῶν ὅλων, λατρεύει καὶ τιμᾶ αὐτὰ τὰ κτίσματα τοῦ Θεοῦ.

Ἄποκεκαλυμμέναι λέγονται αἱ θρησκεῖαι ἐκεῖναι, τὰς ὅποιας ἀπεκάλυψεν ὁ Ἰδιος ὁ Θεὸς εἰς τοὺς ἀνθρώπους διὰ διαφόρων ἀγίων καὶ πεφωτισμένων ἀνδρῶν. Κατὰ τὴν Χριστιανικὴν πίστιν μόνον ἡ Ἰουδαϊκὴ καὶ ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία εἶναι ἀποκεκαλυμμέναι θρησκεῖαι, διότι τὴν μὲν πρώτην ἀπεκάλυψεν ὁ Θεὸς εἰς τοὺς Ἰσραηλίτας διὰ τῶν Πατριαρχῶν (τοῦ Ἀβραάμ, Ἰσαάκ, Ἰακὼβ καὶ τῶν δώδεκα νιῶν του) καὶ διὰ τοῦ Μωϋσέως, τῆς δὲ Χριστιανικῆς θρησκείας ἰδρυτὴς εἶναι αὐτὸς ὁ Υἱὸς τοῦ Θεοῦ, ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστός. Καὶ ἄλλαι ὅμως θρησκεῖαι διισχυρίζονται, ὅτι εἶναι ἀποκεκαλυμμέναι, διότι οἱ ἰδρυταί των ἐδίδαξαν αὐτάς, φωτισθέντες ὑπὸ τοῦ Θεοῦ, ὅπως ὁ Ζωροαστρισμός, ὁ Βουδισμός, ὁ Μωαμεθανισμός. Αἱ ἀποκεκαλυμμέναι θρησκεῖαι, ἐπειδὴ διδάσκουσι τὴν πίστιν εἰς ἓνα Θεόν, εἶναι μονοθεϊστικαὶ θρησκεῖαι, ὅλαι δὲ αἱ ἄλλαι εἶναι πολυθεϊστικαί. Ἡ εἰδωλολατρεία τῆς ἀρχαιότητος, τούλαχιστον τῶν περὶ τὴν Μεσόγειον καὶ ἐν Εὐρώπῃ λαῶν, δὲν ὑπάρχει πλέον, διότι διεδόθη εἰς τοὺς λαοὺς τούτους ὁ Χριστιανισμὸς καὶ εἴς τινας λαοὺς τῆς Ἀφρικῆς καὶ τῆς Ἀσίας ὁ Μωαμεθανισμός. Ἐνταῦθα θὰ ἀναφέρωμεν ἐν συντομίᾳ μόνον τὰς κυριωτέρας συγχρόνους θρησκείας.

#### 4. ΑΙ ΚΥΡΙΩΤΕΡΑΙ ΣΥΓΧΡΟΝΟΙ ΘΡΗΣΚΕΙΑΙ

Ο Χριστιανισμὸς ἔξηφάνισε τὰς εἰδωλολατρικὰς θρησκείας τῆς ἀρχαιότητος, τὰς ὅποιας εῦρεν εἰς τὸν κόσμον κατὰ τὴν ἐμφάνισίν του. Αἱ ἀρχαῖαι θρησκεῖαι εἶναι πλέον νεκραί. Σήμερον ὅμως ὑπάρχουσιν ἄλλαι θρησκεῖαι, ἴδιως εἰς τὴν Ἀσίαν καὶ τὴν Ἀφρικήν, πρὸς τὰς ὅποιας ὁ Χριστιανισμὸς εύρισκεται εἰς ἀνταγωνισμὸν καὶ προσπαθεῖ διὰ τῶν ἱεραποστόλων του νὰ τὰς ἐκτοπίσῃ, ἵνα ὅλον τὸ ἀνθρώπινον γένος πιστεύσῃ εἰς τὸν Χριστὸν καὶ εἰς τὸ Εὐαγγέλιόν του. Εἰς τὴν Ἀσίαν οἱ Κινέζοι, οἱ Ἰάπωνες, οἱ Ἰνδοί, οἱ Πέρσαι, οἱ Ἀραβεῖς, οἱ Τούρκοι, καὶ εἰς τὴν Ἀφρικήν οἱ Αἰγύπτιοι, οἱ Μαροκηνοί, οἱ Ἀλγερινοί, ἵνα μόνον τοὺς κυριωτέρους λαοὺς τῆς Ἀσίας καὶ Ἀφρικῆς μνημονεύ-

σωμεν, δὲν πιστεύουσιν εἰς τὸν Χριστόν, ἀνήκουσιν εἰς ἄλλας ἴδιας των θρησκείας, πλὴν πολὺ δλίγων ἑκατομμυρίων, τοὺς ὅποιους ἐνθουσιώδεις ἱεραπόστολοι μετὰ κόπων καὶ πολλῶν θυσιῶν προσεέλκυσαν εἰς τὸν Χριστιανισμόν. Ποῖαι λοιπὸν εἶναι αἱ σύγχρονοι αὗται θρησκεῖαι, αἱ ὅποιαι ἀνθίστανται ἀκόμη εἰς τὸ φῶς τοῦ Εὐαγγελίου; Αἱ κυριώτεραι ἔξι αὐτῶν εἶναι αἱ ἀκόλουθοι :

1. 'Ο Ἰνδοῖσμός. α') Βεδδικὴ θρησκεία. Οἱ Ἰνδοὶ εἶναι ἀπὸ τοὺς ἀρχαιοτέρους λαοὺς τῆς γῆς. Καὶ ἡ θρησκεία των, λεγομένη γενικῶς Ἰνδοῖσμός, εἶναι πολὺ ἀρχαία, ἀλλὰ διῆλθεν ἀπὸ διάφορα στάδια ἐξελίξεως, ἥως ὅτου φθάσῃ εἰς τὴν σημερινὴν μορφήν της. Ἡ ἀρχικὴ μορφὴ τοῦ Ἰνδοῖσμου εἶναι ἡ Βεδδικὴ θρησκεία, ὁνομασθεῖσα τοιουτότροπως ἀπὸ τὰς Βέδδας (=βιβλία τῆς γνώσεως), αἱ ὅποιαι εἶναι τὸ Ἱερὸν βιβλίον τῶν Ἰνδῶν. Ταῦτα ἔγραφησαν περὶ τὸ 1000 π.Χ. καὶ ἀποτελοῦνται ἀπὸ τέσσαρα βιβλία, ἐκ τῶν ὅποίων σπουδαιότερον εἶναι ἡ Ρίγκ - Βέδδα (=βιβλίον τῶν Ψαλμῶν). Εἰς τὰς Βέδδας ἀπαντῶμεν φυσιολατρικὰς ἴδεας, διότι εἶναι πλήρεις ἀπὸ προσευχᾶς καὶ ὑμνους πρὸς τὸν ἥλιον, τὴν σελήνην, τὸν οὐρανόν, τὴν βροχὴν καὶ ἔντεις. 'Ο Βαρούνας, θεὸς τοῦ οὐρανοῦ, εἶναι ὁ κυριώτερος θεὸς εἰς τὴν Βεδδικὴν θρησκείαν.

β') Βραχμανισμός. Τοιουτοτρόπως ὁνομάζεται ἡ θρησκεία, τὴν ὅποιαν ἀνέπτυξαν οἱ Βραχμᾶνοι, οἱ Ἱερεῖς τῶν Ἰνδῶν, μεταρρυθμίσαντες τὴν Βεδδικὴν θρησκείαν. Βράχμα λέγεται ἡ ύψιστη ἑκείνη δύναμις, ἡ ὅποια ἐγκλείει ἐν ἑαυτῇ ὅλην τὴν ὑπαρξιν καὶ ὅλην τὴν ἐνέργειαν. Τὰ πάντα προέρχονται ἐκ τοῦ Βράχμα καὶ καταλήγουσιν εἰς αὐτό. Αὐτὸν ὑπάρχει εἰς δλα τὰ ὄντα καὶ εἰς πᾶν μέρος αὐτῶν, ὅπως τὸ ἄλας τὸ διαλυθεν ἐντὸς ὅντος ὑπάρχει εἰς δλα τὰ μέρη αὐτοῦ. Ἡ ἴδεα τοῦ Βράχμα λοιπὸν ἐκφράζει τὸν Ἰνδικὸν Πανθεῖσμόν. "Οστις ἐπιτυγχάνει τὴν ἔνωσιν τῆς ζωῆς του μετὰ τοῦ Βράχμα, ζῆ πάντοτε μὲ αὐτὸ καὶ εἶναι ὅργανόν του, αὐτὸς εἶναι τέλειος ἄνθρωπος. Οἱ Ἱερεῖς τῶν Ἰνδῶν εἶχον ἐπιτύχει τοῦτο, διὰ τοῦτο δὲ ἐλέγοντο Βραχμᾶνοι. 'Αλλὰ καὶ τὰ Ἱερωτικὰ βιβλία των, τὰ ὅποια περιέχουσιν (ὅπως τὰ ἴδια μας λειτουργικὰ βιβλία) προσευχᾶς καὶ διατάξεις περὶ τοῦ τρόπου τῆς τελέσεως τῶν διαφόρων θυσιῶν, καὶ αὐτὰ λέγονται βραχμᾶναι. Εἰς αὐτὰς τονίζεται ὑπὲρ τὸ δέον ἡ σπουδαιότης καὶ ἡ ἀνάγκη τῶν θυσιῶν διὰ τὴν σωτηρίαν τῶν ἀνθρώπων, διὰ τὴν ἔνωσιν των μετὰ τοῦ Βράχμα. Κατὰ τὰς βραχμάνας οἱ ἄνθρωποι διαι-

ροῦνται εἰς τέσσαρας κεχωρισμένας αύστηρῶς τάξεις, αἱ ὅποιαι ἔχουσιν ἑκάστῃ ἴδια ἐπαγγέλματα, δὲν ἐπικοινωνοῦσι πρὸς ἀλλήλας καὶ δὲν ἐπιτρέπουσι γάμους εἰς μέλη τῆς μιᾶς τάξεως μετὰ μελῶν ἄλλης τάξεως.

γ') Βουδισμός. "Αλλη μορφὴ τοῦ Ἰνδοϊσμοῦ εἶναι ὁ Βουδισμός, τὸν ὅποιον ἀνέπτυξε καὶ ἤδρυσεν ὁ Συντάρτα Γουτάμα (560–480 π.Χ.), ὁ ἐπονομασθεὶς Βούδας, δηλαδὴ πεφωτισμένος. Αὐτὸς κατήγετο ἀπὸ βασιλικὴν οἰκογένειαν τῶν Ἰνδῶν, ἀλλ' ἦτο ἐκ φύσεως ἀσκητής, λιτὸς καὶ θεωρητικὸς ἀνθρώπος. Ἡμέραν τινὰ ὁ Γουτάμα εἶδεν ἔνα γέροντα τελείως ἔξηντλημένον, παρέκει ἔνα ἀσθενῆ, ὕστερον ἐν λείψανον κηδευομένου ἀνθρώπου καὶ τέλος βραδύτερον ἔνα ἀσκητήν, ὁ ὅποιος ἐφάινετο ἥρεμος καὶ ἀδιάφορος πρὸς τὰ βάσανα τοῦ κόσμου καὶ πρὸς ὅλα τὰ ἔγκοσμια. Τότε ἥρχισε νὰ διαλογίζηται, διατίν νὰ γηράσκῃ, νὰ ἀσθενῇ καὶ νὰ ἀποθνήσκῃ ὁ ἀνθρώπος καὶ πόσον μακάριος καὶ ἥρεμος εἶναι, ὅταν ζῆ ὅπως ὁ ἀσκητής, τὸν ὅποιον εἶχε συναντήσει. 'Υπὸ τὴν ἐπίδρασιν τῶν στοχασμῶν τούτων ἔγκατέλειψεν αἴφνιδίως τὰ ἀνάκτορα, τὴν γυναῖκα του, ἐν νεογέννητον τέκνον καὶ φεύγει μακρὰν τοῦ κόσμου, διὰ νὰ ζήσῃ ὡς ἀσκητής. 'Ἐν ᾧ ἑκάθητο κάποτε κάτω ἀπὸ τὴν σκιάν ἐνὸς δένδρου καὶ διελογίζετο τὰ μεγάλα προβλήματα τῆς ζωῆς, τοῦ θανάτου καὶ τῶν θλίψεων τοῦ βίου, ἔξαίφνης ἐν φῶς περιέλαμψε τὴν ψυχήν του καὶ φωτισθεὶς εύρισκει τὴν ἀλήθειαν διὰ τὰ προβλήματα αὐτά. 'Απὸ τότε ὁ Γουτάμα ζῆ εἰς τὸ φῶς, εἶναι πεφωτισμένος = Βούδας, γνωρίζων καὶ πεπεισμένος διὰ τὰς ἀληθείας ταύτας: 'Ἡ ζωὴ συνεπάγεται πάντοτε θλίψεις καὶ βάσανα καὶ δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ νοηθῇ ζωὴ χωρὶς βάσανα· ἀλλὰ ταῦτα προέρχονται πάντοτε ἀπὸ τὰς ἀκαταπάυστους καὶ ἀνικανοποιήτους πάντοτε ἐπιθυμίας μας. Θὰ ἐκλείψωσι συνεπῶς αἱ θλίψεις καὶ τὰ βάσανα, ἐὰν ἑκριζώσωμεν πᾶσαν ἐπιθυμίαν πρὸς τὴν ζωὴν καὶ τὰ ἔγκοσμια καὶ ζήσωμεν, σκεπτόμενοι τὸ Βράχμα καὶ ἡνωμένοι μὲ αὐτό. 'Εκτοτε ὁ Γουτάμα Βούδας ἐθεώρησε καθῆκον νὰ περιοδεύῃ ἀνὰ τὰς πόλεις καὶ τὰς κώμας τῶν Ἰνδῶν, διὰ νὰ διδάξῃ εἰς τοὺς ἀνθρώπους τὰς ἀνωτέρω ἀληθείας, ἵνα ἀπαλλαγῶσιν ἀπὸ τὰ βάσανα καὶ τὰς λύπας τοῦ βίου, δίδων αὐτὸς πρῶτος τὸ παράδειγμα μὲ τὴν τελείαν ἀσκητικὴν ζωῆν του. "Οταν ἑκριζώσῃ ὁ ἀνθρώπος ἀπὸ τὴν ψυχήν του τὴν ἐπιθυμίαν πρὸς τὴν ζωὴν, τοὺς ἀσβέστους πόθους διὰ τὰ ἀγαθὰ τοῦ βίου καὶ ζῆ διαρκῶς βυθισμένος εἰς τὸ Βράχμα, εἶναι τέλειος, ἥρεμος καὶ

γαλήνιος. Τὴν κατάστασιν ταύτην τῆς ἀπολύτου γαλήνης καὶ ἀδιαφορίας πρὸς ὅλα ὡνόμαζον Νιρβάνα. Ἡ ἵδεα τοῦ Νιρβάνα ἐκφράζει παρὰ τοῖς Ἰνδοῖς τὴν τελείαν μακαριότητα τοῦ ἀνθρώπου, δὲ ὁ ποιὸς ἡνῶθη καὶ ἔγινεν ἐν μὲ τὴν θεότητα, μὲ τὸ Βράχμα, ὡστε θὰ ἥδυνατο νὰ λέγῃ πρὸς αὐτὸν « ἐγὼ εἰμαι σὺ » (= tat twan asi ).

2. Ἡ θρησκεία τῶν Σινῶν. Ἡ θρησκεία τῶν Σινῶν ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸν Ἰνδοϊσμὸν ἔχει χαρακτῆρα πρακτικόν, ἀποβλέπουσα εἰς τὴν βελτίωσιν τοῦ ἀνθρώπου καὶ τῶν συνθηκῶν τοῦ βίου του διὰ τῆς δράσεως, διὰ τῆς ἀγωγῆς καὶ διὰ τῆς πολιτικῆς. Κυρίως ἡ θρησκεία τῶν Κινέζων εἶναι φυσιολατρική καὶ προγονολατρική, διότι οἱ αὐτοκράτορες καὶ οἱ μεγάλοι πρόγονοι τιμῶνται ὡς θεοί, συνάμα δὲ ἔχουσι θεοποιηθῆ ὑπ’ αὐτῶν διάφορα ὄντα καὶ φαινόμενα τῆς φύσεως, ὅπως ὁ οὐρανός, ὁ ἥλιος, οἱ ἄλλοι ἀστέρες, ἡ γῆ, ἡ βροχή, τὰ ὄρη, αἱ θάλασσαι καὶ ἔντες. Οἱ αὐτοκράτορες θεωροῦνται ὡς ἀπόγονοι τοῦ Οὐρανοῦ, τοῦ ὑψίστου θεοῦ των.

Οἱ μεγαλύτεροι μεταρρυθμισταὶ τῆς θρησκείας τῶν Σινῶν εἶναι ὁ Κομφούκιος (551 – 479 π.Χ.) καὶ ὁ σύγχρονός του Λαοτσέ. Ὁ Κομφούκιος κατήγετο ἀπὸ πτωχὴν μέν, ἀλλ’ ἀριστοκρατικήν οἰκογένειαν. Οὗτος ἔχρημάτισεν ἐπὶ βραχύ τι διάστημα ὑπουργός, ἀλλὰ παρητήθη, προτιμήσας νὰ ἀσχοληθῇ μὲ τὴν διαφώτισιν τοῦ λαοῦ διδάσκων καὶ περιφερόμενος εἰς πᾶσσαν πόλιν καὶ κώμην. Ἡ διδασκαλία τοῦ Κομφουκίου ἦτο πολὺ ἀπλῆ. Ὁ ἀνθρωπός, ἔλεγεν, ἀναλόγως τῆς θέσεώς του, ἔχει ὥρισμένα καθήκοντα. Ἐκεῖνο τὸ δόπιον πρέπει νὰ ἔφαρμόζῃ εἰς τὰς διαφόρους σχέσεις του εἶναι καλή συμπεριφορά πρὸς πάντας, σεβασμὸς πρὸς τοὺς πρεσβυτέρους, ὑπακοὴ καὶ συμμόρφωσις πρὸς τοὺς νόμους, πρὸς τὰ ἥθη καὶ τὰς παραδόσεις, ἀφοσίωσις πρὸς τὸν αὐτοκράτορα καὶ τὴν χώραν, τάξις καὶ εὐλάβεια εἰς τὴν θείαν λατρείαν. Τὰς ἀρετὰς ταύτας δύναται νὰ ἀποκτήσῃ ὁ ἀνθρωπός διὰ μιᾶς συνέχοῦς προσπαθείας καὶ ἀσκήσεως.

Ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸν Κομφούκιον ὁ Λαοτσὲ ἦτο θεωρητική φύσις καὶ εἶχε πανθεϊστικάς ἴδεας. Κεντρικήν θέσιν εἰς τὴν διδασκαλίαν τοῦ Λαοτσὲ κατέχει ἡ περὶ Ταὸ ἵδεα, ἐξ οὗ καὶ Ταοϊσμὸς καλεῖται ἡ μορφὴ αὕτη τῆς θρησκείας τῶν Κινέζων. Τὸ Ταὸ εἶναι διὰ τοὺς Κινέζους, ὅ, τι τὸ Βράχμα διὰ τοὺς Ἰνδούς, ἥτοι ἡ παγκόσμιος τάξις καὶ ὁ παγκόσμιος νόμος, δὲ ὁ ποιὸς κινεῖ καὶ συγκρατεῖ τὰ πάντα, ἡ ὑψίστη Ἀρχή, ἐκ τῆς ὁποίας ἀπορρέουσιν ὅλα καὶ εἰς τὴν ὁποίαν ὅλα καταλήγουσι. Τὸ

Ταὸ φωτίζει καὶ ὁδηγεῖ εἰς πᾶν καλὸν τὸν ἄνθρωπον ἐκεῖνον, ὁ ὅποιος ἔχει διαρκῶς ἐστραμμένα τὸν νοῦν καὶ τὴν καρδίαν πρὸς αὐτὸν καὶ ἀποφεύγει ἐπιμελῶς τὰ ἔγκόσμια.

3. Σιντοϊσμός, ἡ θρησκεία τῶν Ἱαπώνων. Σιντοϊσμός, ἦτοι «ἡ ὁδὸς τῶν θεῶν», ὀνομάζεται ἡ ἐπικρατοῦσα θρησκεία εἰς τὴν Ἱαπωνίαν. Αὕτη εἶναι μία ἔθνική θρησκεία διδάσκουσα, ὅτι οἱ Ἱάπωνες αὐτοκράτορες καὶ ἡ Ἱαπωνία εἶναι θείας καταγωγῆς καὶ ὁ Ἱαπωνικὸς λαὸς ὁ ἐκλεκτὸς λαὸς ἐν τῷ μέσῳ τῶν λαῶν τῆς γῆς. 'Ο Μικάδος, ὁ αὐτοκράτωρ, τιμᾶται ὡς ἄμεσος ἀπόγονος τῆς θεᾶς τοῦ ἥλιου Ἀμα-τερασού. Τὰ ἱερὰ βιβλία τοῦ Σιντοϊσμοῦ εἶναι πλήρη ἀπὸ διηγήσεις κατορθωμάτων τοῦ Ἱαπωνικοῦ λαοῦ. 'Η θρησκεία αὗτη ὡς κυριώτερα καθήκοντα ἐπιβάλλει εἰς τοὺς Ἱάπωνας τὴν ἀφοσίωσιν μέχρις αὐτοθυσίας πρὸς τὸν βασιλέα καὶ τὴν χώραν των, τὴν ἀξιοπρέπειαν, τὴν πειθαρχίαν, τὸ θάρρος, τὴν αὐτοθυσίαν, τὴν καθαριότητα. Καὶ ὁ Σιντοϊσμὸς εἶναι φυσιολατρικὴ θρησκεία, διότι διδάσκει τὴν θεοποίησιν καὶ λατρείαν τῶν κτισμάτων τοῦ Θεοῦ, ἥτις τοῦ ἥλιου καὶ τῶν ἄλλων ἀστέρων, τῶν ὁρέων, τῶν ποταμῶν καὶ ἔξης. 'Η Ἱαπωνία εἶναι πλήρης ἀπὸ ναοὺς καὶ βωμούς, ἀφιερωμένους εἰς τὸ πλήθισος αὐτὸν τῶν θεῶν. Πολυάριθμοι δὲ ἱερεῖς ὑπηρετοῦσιν εἰς τοὺς βωμούς καὶ ναοὺς τούτους, οἱ ὅποιοι εἰς τὸ ἐσωτερικόν των ἔχουσιν ἔνα πελώριον καθρέπτην, τὸ ἱερὸν σύμβολον τοῦ Ἡλίου, δστις εἶναι ἡ κυριωτέρα θεότης ἐν τῇ θρησκείᾳ τῶν Ἱαπώνων. .

4. Ζωροαστρισμός. Τοιουτοτρόπως καλεῖται ἡ θρησκεία τῶν Περσῶν ἀπὸ τὸ δνομα τοῦ ἴδρυτοῦ της Ζωροάστρου, ὁ ὅποιος ἔζησε περὶ τὸν ἕκτον αἰῶνα πρὸ Χριστοῦ. Πρὸ τοῦ Ζωροάστρου ἡ Περσικὴ θρησκεία ἔφερε τὸ δνομα Μασδεῖσμὸς ἢ Παρσισμός. Τὸ ἱερὸν βιβλίον τῶν Περσῶν εἶναι ἡ Ἀβέστα (= γνῶσις). Κεντρικὴ ἵδεα τοῦ Ζωροαστρισμοῦ, περιλαμβανομένη εἰς τὴν Ἀβέστα, εἶναι, ὅτι ὑπάρχουσιν εἰς τὸν κόσμον δύο Ἀρχαὶ ἢ δύο θεοὶ (dualisme = διαρχία), δ θεὸς τοῦ φωτὸς καὶ τοῦ καλοῦ, δνομαζόμενος Ἀχουραμάσδας ἢ Ὁρμούσδης, καὶ ὁ ἀντίπαλός του, δ Ἀριμάν, θεὸς τοῦ σκότους καὶ τοῦ κακοῦ. Πᾶν δ, τι καλὸν ὑπάρχει εἰς τὸν κόσμον προέρχεται ἀπὸ τὸν θεὸν τοῦ καλοῦ, ἐν ᾧ δλα τὰ κακὰ ὀφείλονται εἰς τὸν θεὸν τοῦ σκότους καὶ τοῦ κακοῦ. Μεταξὺ τῶν δύο τούτων ἀντιθέτων Ἀρχῶν διεξάγεται διαρκῆς πάλη, εἰς τὴν ὅποιαν ἄλλοτε μὲν ἐπικρατεῖ ὁ θεὸς τοῦ καλοῦ καὶ τότε βασιλεύει ἡ δικαιοσύνη καὶ ἡ

Φρετή ἐν τῇ κοινωνίᾳ, ὅλλοτε δὲ ἐπικρατεῖ ὁ θεὸς τοῦ κακοῦ, δπότε ᾧ ἡ ἀνθρωποι εἶναι κακοὶ καὶ ἄδικοι. Ἐντεῦθεν τὸ καλὸν εἶναι ἀνάμικτον μὲ τὸ κακὸν εἰς τὸν κόσμον, ἀλλ' ἐν τέλει θὰ θριαμβεύσῃ, κατὰ τὴν πίστιν τοῦ Ζωροαστρισμοῦ, ὁ θεὸς τοῦ καλοῦ καὶ θὰ ἐπικρατήσῃ ἡ βασιλεία του ἐπὶ τῆς γῆς. Πλὴν τῶν δύο τούτων Ἀρχῶν ἡ θεῶν ὑπάρχουσιν εἰς τὴν ὑπηρεσίαν των πολυάριθμα ἀγαθὰ καὶ πονηρὰ πνεύματα, οἱ ἄγγελοι καὶ οἱ δαίμονες, οἱ δότοι οἱ ἐπίστης ἀγωνίζονται νὰ παρασύρωσι τοὺς ἀνθρώπους πρὸς τὸ μέρος των εἴτε πρὸς τὸ ἀγαθὸν εἴτε πρὸς τὸ κακόν. Ο Ζωροαστρισμὸς συνιστᾷ τὴν διάδοσιν τῆς θρησκείας ἀκόμη καὶ διὰ τῆς βίας καὶ τοῦ πολέμου. Μόλις οἱ Πέρσαι βασιλεῖς ἡσπάσθησαν τὸν Ζωροαστρισμόν, ἐπέβαλον αὐτὸν εἰς τὸν λαὸν διὰ τῆς βίας. Ἀλλ' οἱ Πέρσαι ὑπέκυψαν βραδύτερον πάλιν εἰς ἄλλην θρησκευτικὴν βίαν, διότι κατὰ τὸν ὅγδοον αἰῶνα ἐπεβλήθη εἰς αὐτοὺς διὰ πολέμων δ Ἰσλαμισμός, καὶ σήμερον οἱ Πέρσαι εἶναι μουσουλμᾶνοι. Ολίγοι μόνον Πέρσαι, περὶ τὰ δύο ἑκατομμύρια, ἀνήκουσιν εἰς τὸν Ζωροαστρισμόν, καταφυγόντες εἰς τὰς Ἰνδίας καὶ ἔγκατασταθέντες κυρίως εἰς τὴν Βομβάην.

5. *Μωαμεθανισμός*. Ἡ θρησκεία αὗτη, ἡ ὅποια εἶναι ἡ νεωτέρα ἀπὸ δλας, ἰδρυθη ἀπὸ τὸν Μωάμεθ, τοῦ ὅποιου φέρει καὶ τὸ σηνομα. Ὄνομάζεται αὕτη καὶ Ἰσλαμισμός, ἀπὸ τὴν λέξιν Ἰσλάμ, ἡ ὅποια σημαίνει ὑποταγὴν εἰς τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, καὶ δ ὅπαδός τοῦ Ἰσλαμισμοῦ δνομάζεται μουσλήμ (= ἀφωσιωμένος, πιστὸς) ἡ μουσουλμᾶνος. Ο Μωάμεθ ἐγεννήθη εἰς τὴν Μέκκαν τῆς Ἀραβίας (570 μ.Χ.). Ἡτο ἐκ φύσεως θρησκευτικὸς ἀνθρωπος καὶ δ ἴδιος ἔλεγεν, δτι ἔβλεπε συχνὰ ὀπτασίας καὶ ὄράματα, κατὰ τὰ ὅποια δ ἄγγελος Γαβριὴλ ἀπεκάλυπτεν εἰς αὐτὸν τὰ θελήματα τοῦ Θεοῦ.

Κατὰ τὴν νεότητά του ὁ Μωάμεθ ἦτο ποιμὴν καὶ κατόπιν ἔγινεν ἔμπορος. Ὡς ἔμπορος ἔγνωρισε πολλοὺς χριστιανοὺς καὶ Ἰουδαίους καὶ τὴν θρησκείαν αὐτῶν. Ὁταν τὸ πρῶτον ἤρχισε νὰ προσβάλλῃ τὰ εἰδῶλα καὶ νὰ κηρύττῃ τὴν πίστιν εἰς ἔνα Θεόν καὶ τὰς ἄλλας θρησκευτικὰς του ἴδεας εἰς τοὺς συμπολίτας του, οὗτοι ἔξωργίσθησαν ἐναντίον του καὶ ἥθέλησαν νὰ τὸν φονεύσωσι. Τότε οὗτος μὲ ἔνα μόνον ὄπαδὸν φεύγει ἀπὸ τὴν Μέκκαν καὶ καταφεύγει εἰς μίαν ἄλλην ἀραβικὴν πόλιν, εἰς τὴν Μεδίναν, κατὰ τὸ ἔτος 622 μ.Χ. Ἡ φυγὴ αὕτη εἶναι ιστορικὴ καὶ σπουδαία διὰ τοὺς Μωαμεθανούς, διὰ τοῦτο δὲ ἡ χρονολογία ἀρχίζει δι' αὐτοὺς ἀπὸ τὸ ἔτος ἐκεῖνο, οὗτως

ώστε σήμερον ούτοι έχουσι τὸ 1334, ἐνῷ οἱ ἄλλοι λαοὶ τοῦ κόσμου ἔχουσι τὸ 1956. Είναι δὲ ιστορική ἡ φυγὴ αὐτη, διότι εἰς τὴν Μεδίναν εἶχε μεγάλας ἐπιτυχίας, ἀπέκτησε πολλοὺς ὁπαδούς καὶ μὲ αὐτοὺς κατόπιν ἔξεστράτευσεν ἐναντίον τῆς Μέκκας, ὑπέταξε ταύτην καὶ ὑστερον καὶ ἄλλας ἀραβικὰς πόλεις, οὕτως ὡστε αἱ θρησκευτικαὶ ἴδεαι του ἐπεβλήθησαν εἰς τὰς φυλὰς τῶν Ἀράβων. Μετὰ ταῦτα δὲ Μωάμεθ καὶ οἱ διάδοχοί του διέδωκεν τὴν θρησκείαν των διὰ συνεχῶν καὶ ἀγρίων πολέμων καὶ εἰς ἄλλους λαούς.

Δυστυχῶς εἰς τὸν χείμαρρον τῶν Μωαμεθανῶν Ἀράβων ὑπέκυψαν πολλαὶ περιφέρειαι τῆς Ἑλληνικῆς Βυζαντινῆς Αὐτοκρατορίας, τῶν δόποιων οἱ κάτοικοι ἔξισλαμίσθησαν διὰ τῆς βίας. Σήμερον εἰς τὴν μουσουλμανικὴν θρησκείαν ἀνήκουσιν οἱ Τούρκοι, οἱ Ἀράβες, οἱ Αιγύπτιοι, οἱ Μαροκηνοί, οἱ Ἀλγερινοί, οἱ Πέρσαι, οἱ εἰς τὸ κράτος τοῦ Πακιστάν κατοικοῦντες Ἰνδοί καὶ ἄλλοι. Οἱ Μουσουλμᾶνοι ἀνέρχονται σήμερον εἰς 300 ἑκατομ. περίπου.

Τὸ ιερὸν βιβλίον τοῦ Ἰσλαμισμοῦ εἶναι τὸ Κοράνιον, τὸ δόποιον ἔγραφη ἀπὸ τὸν ἴδιον τὸν Μωάμεθ, κατ' ἄλλους δύως ἀπὸ ἔνα ἀπὸ τοὺς ἀμέσους διαδόχους του. Τὸ Κοράνιον περιέχει πλείστας Χριστιανικὰς καὶ Ἰουδαϊκὰς ἴδεας, τὰς δόποιας ἀπέκτησεν δὲ Μωάμεθ κατὰ τὴν γνωριμίαν του μὲ χριστιανούς καὶ Ἰουδαίους. Κατὰ τὸ Κοράνιον δὲ Θεός εἶναι εῖς καὶ εἴς εἶναι καὶ δὲ προφήτης αὐτοῦ, δὲ Μωάμεθ. "Ο Θεός εἶναι δημιουργὸς τῶν πάντων, παντοδύναμος, δίκαιος καὶ εὔσπλαγχνος. Διὰ τὴν διδασκαλίαν τῶν ἀνθρώπων ἐφώτισε καὶ ἔστειλε διαφόρους προφήτας, τὸν Ἀβραάμ, τὸν Μωϋσέα, τοὺς προφήτας τοῦ Ἰσραήλ, τὸν Ἰησοῦν, ἀλλὰ τελευταῖον ἀπέστειλε τὸν ἀνώτερον δλῶν, τὸν Μωάμεθ, εἰς τὸν δόποιον ἀπεκάλυψε διὰ τοῦ Γαβριὴλ τὰ θελήματά του καὶ τὴν τελειοτέραν ἔξ δλῶν θρησκείαν. "Ο πιστὸς Μωαμεθανὸς ὅφειλε νὰ ὑποτάσσηται ἀγογγύστως εἰς τὰ θελήματα τοῦ Θεοῦ, νὰ προσεύχηται πεντάκις τῆς ἡμέρας, νὰ νηστεύῃ κατὰ τὸν μῆνα Ραμαζάν, νὰ μεταβαίνῃ ὡς προσκυνητής εἰς τὴν Μέκκαν, δπου διαφυλάττεται δὲ ιερὸς λίθος Καάθα, δὲ πεσῶν ἐκ τῶν οὐρανῶν, κατὰ τὴν πίστιν τῶν Ἀράβων. "Ο Μωαμεθανισμὸς κατὰ τὴν ἔξάπλωσίν του δὲν ἔφάνη ἀνεκτικὸς πρὸς τὰς ἄλλας θρησκείας καὶ μόνον ἔναντι τῶν Χριστιανῶν καὶ τῶν Ἰουδαίων ἐπέδειξεν ἀνοχήν τινα εἰς πολλὰς περιπτώσεις. Εἰς τὴν ἀνοχὴν ταύτην διείλεται, δτι δὲν μετεβλήθησαν δλοι οἱ χριστιανικοί ναοὶ εἰς

τεμένη (τζαμιά), ὅπως π.χ. ὁ Ἱερὸς ναὸς τῆς Ἀναστάσεως τοῦ Κυρίου ἐν Ἱερουσαλήμ.

6. Ὁ Ἰουδαϊσμός. ‘Ο Ἰουδαϊσμὸς ἀπὸ ὅλας τὰς ἀρχαίας θρησκείας εἶναι, ὅπως ἡ Χριστιανική, ἔξι ἀποκαλύψεως θρησκεία, διότι ἀπεκάλυψε ταύτην εἰς τοὺς Ἰουδαίους ὁ Ἰδιος ὁ Θεός. Οἱ Ἰουδαῖοι κατάγονται ἀπὸ τὸν Ἀβραάμ, ἀνδρα πολὺ εὐσεβῆ καὶ πιστὸν εἰς τὸν Θεόν. Διὰ τοῦτο ὁ Θεός ἐκάλεσεν αὐτὸν (κλῆσις τοῦ Ἀβραάμ) ἀπὸ τὴν συγγένειάν του καὶ ὑπεσχέθη εἰς αὐτόν, ὅτι θὰ πολλαπλασιάσῃ καὶ θὰ ἔχῃ ὑπὸ τὴν προστασίαν του ὡς περιουσίαν του καὶ ἐκλεκτὸν λαὸν ὅλους τοὺς ἀπογόνους του καὶ ὅτι ἐκ τοῦ γένους του θὰ προέλθῃ ὁ Μεσσίας, ὁ Σωτὴρ τοῦ Κόσμου: «καὶ ποιήσω σε εἰς ἔθνος μέγα», εἶπεν ὁ Θεός εἰς τὸν Ἀβραάμ, «καὶ εὐλογήσω σε καὶ μεγαλυνῶ τὸ ὄνομά σου καὶ ἔσῃ εὐλογημένος... καὶ εὐλογηθήσονται ἐν σοὶ πᾶσαι αἱ φυλαὶ τῆς γῆς» (Γεν. 1β' 2). Ἡ ἐπαγγελία αὕτη περὶ τοῦ Μεσσίου, ὅστις ἔμελλε νὰ σώσῃ τὸν κόσμον ὅλον, ἐπανελήφθη κατόπιν καὶ εἰς τοὺς ἄλλους Πατριάρχας, προεφήτευσαν δὲ περὶ τῆς ἐλεύσεως του καὶ τοῦ ἔργου του καὶ οἱ Προφῆται τῶν Ἰσραηλιτῶν, οὕτως ὥστε αἱ περὶ Μεσσίου ἰδέαι καὶ ἐλπίδες ἀπετέλουν τὴν δύναμιν καὶ τὴν κεντρικὴν ἰδέαν τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ. Σὺν τῷ χρόνῳ ὅμως καὶ ἰδίως κατὰ τοὺς χρόνους τοῦ Χριστοῦ αἱ περὶ Μεσσίου ἰδέαι διεστράφησαν ὑπὸ τῶν Ἰουδαίων καὶ ἀνέμενον αὐτὸν ὅχι ὡς πνευματικὸν ἀρχηγόν, ὡς λυτρωτὴν τοῦ κόσμου, ἀλλ’ ὡς Ἰσχυρὸν βασιλέα καὶ γενναῖον πολεμιστήν, διὰ νὰ καταπολεμήσῃ καὶ νὰ καθυποτάξῃ ὅλους τοὺς ἔχθρούς τοῦ Ἰουδαϊκοῦ ἔθνους. Διὰ τοῦτο, ὅταν ἤλθεν ὁ Μεσσίας, ὁ Κύριος ἡμῶν, ὅχι μόνον δὲν ἐπίστευσαν, ἀλλὰ καὶ ἐδίωξαν καὶ ἐσταύρωσαν αὐτόν.

Ἐκτὸς τῶν ἐπαγγελιῶν περὶ τοῦ Μεσσίου οἱ Ἰουδαῖοι παρέλαβον ἐκ τοῦ Θεοῦ διὰ τοῦ Μωϋσέως ἐπὶ τοῦ ὅρους Σινᾶ καὶ τὸν Νόμον κατὰ τὸν ΙΕ' αἰῶνα π.Χ. Ὁ Μωσαϊκὸς Νόμος περιέχει τὰ καθήκοντα τῶν Ἰουδαίων πρὸς τὸν Θεόν καὶ πρὸς τὸν πλησίον καθὼς καὶ πλείστας διατάξεις τῆς θείας λατρείας των. Τὸν Μωσαϊκὸν Νόμον καὶ τὰς περὶ τοῦ Μεσσίου ἐπαγγελίας ἀνέπτυξαν ἀκολούθως καὶ ἐδίδαξαν ἐπὶ τὸ πνευματικώτερον οἱ Προφῆται τοῦ Ἰσραήλ. Ὁ νόμος καὶ αἱ προφητεῖαι ἀποτελοῦσι τὴν πρώτην ἀποκάλυψιν τοῦ θείου θελήματος πρὸς τὴν ἀνθρωπότητα. Δι’ αὐτῶν διετηρήθησαν οἱ Ἰουδαῖοι εἰς τὴν πίστιν εἰς τὸν ἀληθινὸν Θεόν καὶ

παρεσκευάσθησαν διὰ τὴν ὑποδοχὴν τοῦ Σωτῆρος τοῦ κόσμου. Τοιουτοτρόπως ἡ Μωσαϊκὴ θρησκεία ἔχρησίμευσε κατὰ θείαν πρόνοιαν ως σκιάς καὶ προτύπωσις τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, « ὡς παταδιγωγὸς εἰς Χριστόν », κατὰ τοὺς λόγους τοῦ Ἀπ. Παύλου (Γαλ. γ' 24, Κολ. β' 17). Ἡ ἱστορία τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ, ὁ Μωσαϊκὸς Νόμος καὶ οἱ Προφῆται περιλαμβάνονται εἰς τὸ ἱερὸν βιβλίον τῶν Ἰουδαίων, εἰς τὴν Παλαιὰν Διαθήκην, ἡ δποία, ἐπειδὴ περιέχει τὴν πρώτην ἀποκάλυψιν τοῦ θείου θελήματος πρὸς τὴν ἀνθρωπότητα, εἰναι ἱερὸν βιβλίον καὶ ἡμῶν τῶν Χριστιανῶν. Ἡ Παλαιὰ Διαθήκη μαζὶ μὲ τὴν Καινὴν Διαθήκην, ως θά̄ ἵδωμεν κατωτέρω, ἀποτελοῦσι τὴν Ἅγιαν Γραφήν, τὴν γραπτὴν πηγὴν τῆς πίστεώς μας.



# ΕΙΣ ΤΗΝ ΟΡΘΟΔΟΞΟΝ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΝ ΚΑΤΗΧΗΣΙΝ

## 5. ΤΙ ΕΙΝΑΙ ΚΑΤΗΧΗΣΙΣ

\* Όρθοδοξος Χριστιανική Κατήχησις είναι ή συστηματική διδασκαλία τῶν δογματικῶν ἀληθειῶν τῆς Ὁρθοδόξου Χριστιανικῆς Πίστεως καὶ τῶν ἐκ τῆς δογματικῆς διδασκαλίας ἔξαρτωμένων ἡθικῶν ἀληθειῶν.

Ἡ Χριστιανικὴ Θρησκεία διεδόθη εἰς τὸν κόσμον μόνον διὰ τοῦ κηρύγματος τοῦ θείου λόγου καὶ διὰ τῆς κατηχήσεως. Ἀπὸ τῆς ἡμέρας τῆς Ἰδρύσεως της, δηλαδὴ ἀπὸ τὴν Πεντηκοστήν, ἡ Ἔκκλησία ἔθεωρε ἀπαραίτητον ἔργον, δύναμιν βαπτίση τινά, κατηχῆσαι αὐτόν, διὰ νὰ γνωρίζῃ καλῶς τί πρέπει νὰ πιστεύῃ καὶ τί πρέπει νὰ πράττῃ, ὥστε νὰ καταστῇ ὅξιον μέλος τῆς Ἔκκλησίας. Ἡ τοιαύτη διδασκαλία τῶν μελλόντων νὰ πιστεύσωσι καὶ νὰ βαπτισθῶσιν ἐκαλεῖτο κατήχησις, οἱ δὲ οὗτω προπαρασκευαζόμενο ὀνομάζοντο κατηχούμενοι.

Ἡ τοιαύτη κατηχητικὴ ἐργασία περιελάμβανε διάφορα στάδια εἰδικῆς διδασκαλίας δι' ἐκείνους, οἱ δόποιοι ἐπρόκειτο νὰ προσέλθωσιν εἰς τὸν Χριστιανισμόν. Κατὰ πρῶτον οὗτοι παρίστανται ὡς ἀπλοὶ ἀκροαταὶ τοῦ θείου κηρύγματος κατὰ τὰς συνάξεις τῶν πιστῶν (ἀκροώμενοι). Ἀκολούθως ἐπετρέπετο νὰ συμπροσεύχωνται μετὰ τῶν ἄλλων πιστῶν καὶ μετὰ μακρὰν ἀσκησιν εἰς τὰ στάδια ταῦτα ἐβαπτίζοντο καὶ ἐδέχοντο διὰ τοῦ βαπτίσματος τὸ φῶς τῆς νέας πίστεως καὶ ἀνεγεννῶντο (φωτιζόμενοι).

Ἄλλὰ τὸ ἔργον τῆς κατηχήσεως δὲν ἐτελείωνε μὲ τὸ βάπτισμα. Οἱ χριστιανοὶ καὶ μετὰ τὸ βάπτισμα παρηκολούθουν κατηχητικὰ κηρύγματα, διὰ τῶν δόποίων ἐνισχύοντο καὶ ἐτελειοποιοῦντο ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον εἰς τὴν κατὰ Χριστὸν ζωήν. Οἱ Ἀπόστολοι, κατὰ τὰς Πράξεις τῶν Ἀποστόλων, καὶ οἱ πρῶτοι κήρυκες τοῦ Εὐαγγελίου διαρκῶς ἐκήρυξαν περὶ Χριστοῦ καὶ ἐδίδασκον ἐν τῷ Ἱερῷ ναῷ : «Πᾶσάν τε ἡμέραν ἐν τῷ Ἱερῷ καὶ κατ' οἰκους οὐκ ἐπαύοντο διδάσκοντες καὶ εὐαγγελιζόμενοι τὸν Ἰησοῦν Χριστόν» (Πράξ. ε' 42.).

Πάντοτε λοιπὸν ἀπ' ἀρχῆς μέχρι σήμερον ἡ Ἐκκλησία ἐκπληροῖ τὸ ἔργον τῆς τῆς κατηχήσεως, ὅπως καὶ τοὺς ἥδη χριστιανούς στερεώσῃ εἰς τὴν πίστιν καὶ πρὸς ἄλλους ἀνθρώπους μεταδώσῃ τὸ φῶς τοῦ ἵεροῦ Εὐαγγελίου, συμφώνως πρὸς τοὺς λόγους τοῦ Κυρίου πρὸς τοὺς μαθητὰς του : « πορευθέντες εἰς τὸν κόσμον ἀπαντα κηρύξατε τὸ εὐαγγέλιον πάσῃ τῇ κτίσει » ( Μάρκ. 15' 15 ).

Πρὸς τὴν τελειοτέραν ἐκπλήρωσιν τοῦ κατηχητικοῦ ἔργου ἴδρυθησαν ἐν τῇ ἀρχαίᾳ Ἐκκλησίᾳ αἱ λεγόμεναι Κατηχητικαὶ Σχολαί, ἐκ τῶν δόποιών περιφήμος ἔγινεν ἡ ὑπὸ τοῦ Πανταίνου ἴδρυθεῖσα Κατηχητικὴ Σχολὴ Ἀλεξανδρείας ( 179 μ.Χ. ). Αὕτη σύν τῷ χρόνῳ ἔξειλίχθη εἰς σπουδαίαν Θεολογικὴν Σχολήν, ἀναδείξασα σοφοὺς διδασκάλους καὶ Πατέρας τῆς Ἐκκλησίας, ὅπως Κλήμεντα τὸν Ἀλεξανδρέα, τὸν Ὡριγένη καὶ ἄλλους.

Κατὰ τοὺς νεωτέρους χρόνους ἔδόθη μεγάλη σημασία εἰς τὸ κατηχητικὸν ἔργον πρὸς περιφρούρησιν τῆς νεολαίας καὶ πάντων τῶν χριστιανῶν ἀπὸ τὰ ἀντιχριστιανικὰ καὶ ὑλιστικὰ ρεύματα τῆς συγχρόνου ἐποχῆς. Εἰς τὴν ἡμετέραν Ἐκκλησίαν, ὅπως καὶ εἰς τὰς ἄλλας Ὁρθοδόξους Ἐκκλησίας, λειτουργοῦσι πολυάριθμα Κατηχητικὰ σχολεῖα, τὰ δόποια ἔργαζονται μὲν ὡρισμένον πρόγραμμα διὰ τὴν Χριστιανικὴν μόρφωσιν μαθητῶν, φοιτητῶν, ἔργατῶν καὶ ἔξῆς, συμπληροῦντα τοιουτοτρόπιος τὴν ἐν τοῖς σχολείοις θρησκευτικὴν διδασκαλίαν. Τὸ ἔργον τοῦτο ἐκπληροῖ ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ τῆς Ἑλλάδος ὁ «Οργανισμὸς τῆς Ἀποστολικῆς Διακονίας τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ἑλλάδος», ὁ δόποιος ἔχει παραρτήματα εἰς ὅλες τὰς Μητροπόλεις τοῦ Κράτους. Ἀλλὰ καὶ διάφοροι θρησκευτικαὶ ὄργανώσεις, καὶ μάλιστα ἡ σπουδαιοτέρα καὶ ἀκμαιοτέρα ὅλων Ἀδελφότης τῶν θεολόγων τῆς Ζωῆς, ἔργαζονται δραστηρίως καὶ μετὰ ζήλου διὰ τὸν αὐτὸν σκοπὸν εἰς τὰς Ἀθήνας καὶ εἰς ὅλας τὰς πόλεις τῆς χώρας. Ἡ κατήχησις δὲν περιορίζεται εἰς ὡριαίας διδασκαλίας θρησκευτικῶν μαθημάτων ἐντὸς τῶν ἱερῶν ναῶν, ἀλλ' εἰς πολλὰς ἐπαρχίας τὸ Κατηχητικὸν Σχολεῖον διασθέτει καὶ ἴδιοκτητὸν κτίριον, τὸ δόποιον χρησιμεύει καὶ ὡς κέντρον συγκεντρώσεων καὶ ψυχαγωγίας τῶν μαθητῶν κατὰ τὰς ἔξωσχολικάς των ὥρας. Εἰς αὐτὸν εύρισκει τις κατάληλον ἀναγνωστήριον, αἴθουσας παιδιῶν, διαλέξεων καὶ κινηματογράφων καὶ τοιουτοτρόπως ζῆι οὗτος ἐντὸς περιβάλλοντος εύχαριστου καὶ θρησκευτικοῦ.

Σήμερον ύπάρχουσιν εἰς τὴν Ἑλλάδα ἄνω τῶν 1500 κατωτέρων, μέσων καὶ ἀνωτέρων Κατηχητικῶν σχολείων, εἰς τὰ δόποια φοιτῶσιν ἄνω τῶν 350.000 μαθηταί. Διὰ τῆς τοιαύτης δράσεως τῶν Κατηχητικῶν σχολείων ἡ νεολαία καὶ ὅλος ὁ πληθυσμὸς τρέπονται πρὸς βίον εὔσεβῆ καὶ χριστιανοπρεπῆ, οὕτως ὡστε σύν τῷ χρόνῳ νὰ ἐπικρατήσωσιν εἰς τὴν ζωὴν ὅλων αἱ ἀρχαὶ τοῦ Εὐαγγελίου καὶ ἡ χώρα μας νὰ καταστῇ μία πραγματικᾶς εὐσεβῆς Χριστιανική χώρα.

## 6. ΠΗΓΑΙ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΘΡΗΣΚΕΙΑΣ ΚΑΙ ΤΗΣ ΟΡΘΟΔΟΞΟΥ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΚΑΤΗΧΗΣΕΩΣ

Αἱ πηγαὶ τῆς χριστιανικῆς πίστεως, κατὰ τὴν Ὁρθόδοξον διδασκαλίαν, εἰναι δύο, ἡ Ἀγία Γραφὴ καὶ ἡ Ἱερὰ Παράδοσις. Ἐκ τῶν δύο τούτων πηγῶν ἀντλεῖ τὸ περιεχόμενόν της καὶ ἡ Ὁρθόδοξος Κατήχησις. Ἡ Ἀγία Γραφὴ καὶ ἡ Ἱερὰ Παράδοσις περιέχουσιν ἀπασαν τὴν θείαν Ἀποκάλυψιν, γραπτήν καὶ ἀγραφον, δηλαδὴ πᾶν ὃ, τι ἀπεκάλυψεν ὁ Θεὸς εἰς τοὺς ἀνθρώπους διὰ θεοπνεύστων καὶ ἀγίων ἀνδρῶν καὶ διὰ τοῦ Υἱοῦ του καὶ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ πρὸς σωτηρίαν αὐτῶν καὶ ἰδρυσιν τῆς βασιλείας Αὐτοῦ ἐπὶ τῆς γῆς.

Α') Ἀγία Γραφή. Ἀγία Γραφὴ καλοῦνται τὰ Ἱερὰ ἔκεινα βιβλία τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, τὰ δόποια γραφέντα ὑπὸ ἀγίων ἀνδρῶν κατ' ἔμπνευσιν τοῦ ἀγίου Πνεύματος περιέχουσι τὰς ἐνεργείας τοῦ Θεοῦ, διὰ τῶν δόποίων προπαρεσκευάσθη καὶ κατόπιν ἐπραγματοποιήθη ἡ λύτρωσις τοῦ κόσμου διὰ τοῦ Κυρίου ἡμῶν, ὡς καὶ τὰς θείας ἔκεινας ἀλήθειας, τὰς δόποίας πᾶς χριστιανὸς ὁφείλει νὰ πιστεύῃ καὶ νὰ ἐφαρμόζῃ εἰς τὴν ζωὴν του, ἐὰν θέλῃ νὰ σωθῇ. Ἡ Ἀγία Γραφὴ ἀποτελεῖται ἀπὸ τὴν Παλαιὰν καὶ ἀπὸ τὴν Καινὴν Διαθήκην.

Ἐκ τούτων ἡ Παλ. Διαθήκη, ἀποτελουμένη ἀπὸ 49 βιβλία, περιέχει τὴν ἱστορίαν τοῦ Ἰσραηλιτικοῦ λαοῦ, ἐν τῇ δόποιᾳ ἐκδηλοῦνται ἡ πρόθεσις καὶ αἱ ἐνέργειαι τοῦ Θεοῦ, ὅπως προπαρασκευάσῃ διὰ τοῦ περιουσίου του λαοῦ τὸ ἔδαφος διὰ τὴν ἔλευσιν τοῦ Σωτῆρος τοῦ κόσμου. Τὰ βιβλία τῆς Παλ. Διαθήκης ἐγράφησαν κατὰ διαφόρους ἐποχὰς εἰς τὴν Ἐβραϊκὴν γλῶσσαν πλὴν ἐλαχίστων, τὰ δόποια ἐγράφησαν εἰς τὴν Ἑλληνικὴν. Ταῦτα εἰναι:

α) τὰ Ἰστορικά, ἦτοι ἡ Πεντάπτευχος τοῦ Μωϋσέως, δὲ Ἰησοῦς τοῦ Ναοῦ, τὸ βιβλίον τῶν Κριτῶν, τῆς Ρούθ, τὰ τέσσαρα βιβλία τῶν Βασιλειῶν, τὰ δύο τῶν Παραλειπομένων, τὰ δύο βιβλία τοῦ Ἐσδρα, τὸ τοῦ Νεεμίου, τῆς Ἐσθήρ, τοῦ Τωβίτ, τῆς Ἰουδὴθ καὶ τὰ τρία βιβλία τῶν Μακκαθαίων,

β) τὰ προφητικά, ἦτοι τὸ τοῦ Ἡσαίου, τοῦ Ἱερεμίου, τοῦ Ἱεζεκιήλ, τοῦ Δανιήλ, τὰ τῶν δώδεκα μικρῶν προφητῶν (Ὀστηέ, Ἰωάλη, Ἀμώς, Ὁθδιού, Ἰωνᾶς, Μιχαίας, Ναούμ, Ἀββακούμ, Σοφονίας, Ἀγγαῖος, Ζαχαρίας, Μαλαχίας), οἱ θρῆνοι τοῦ Ἱερεμίου, ἥπιστολὴ τοῦ Ἱερεμίου καὶ δὲ Βαρούχ καὶ

γ) τὰ διδακτικά, ἦτοι τὸ βιβλίον τοῦ Ἰώβ, οἱ Ψαλμοί, αἱ Παροιμίαι, δὲ Ἐκκλησιαστής, τὸ Ἄσμα Ἄσμάτων, ἡ Σοφία Σολομῶντος καὶ ἡ Σοφία Σειράχ.

Ἡ Ἐκκλησία μας ὡς ἐπίσημον καὶ ἀνεγνωρισμένην μετάφρασιν τῆς ἑβραϊκῆς Παλ. Διαθήκης ἔχει τὴν Μετάφρασιν τῶν Ο', γενομένην, κατὰ τὴν παράδοσιν, ὑπὸ ἑβδομήκοντα δύο ἔρμηνευτῶν κατὰ τὸν β' αἰῶνα πρὸ Χριστοῦ εἰς τὴν Ἀλεξάνδρειαν, χάριν τῶν ἐλληνιζόντων Ἰουδαίων τῆς Διασπορᾶς, ἦτοι χάριν τῶν ἑκτὸς τῆς Παλαιστίνης Ἰουδαίων. Εἰς τὴν Μετάφρασιν τῶν Ο' παραπέμπουσι καὶ οἱ Ἱεροὶ συγγραφεῖς τῆς Παλ. Διαθήκης. Ἡ σχέσις τῆς Παλ. Διαθήκης πρὸς τὴν Καιν. Διαθήκην εἶναι, ὅτι ἐκείνη παρεσκεύασε ταῦτην, διότι ἡ μὲν Παλ. Διαθήκη κάμνει λόγον περὶ τοῦ Μεσσίου καὶ τῆς βουλῆς τοῦ Θεοῦ, ὅπως διὰ τοῦ Μεσσίου σώσῃ τὸν κόσμον καὶ ἰδρύσῃ τὴν βασιλείαν του ἐπὶ τῆς γῆς, ἡ δὲ Καινὴ Διαθήκη ἀκριβῶς περιλαμβάνει τὴν ἐμφάνισιν τοῦ Μεσσίου Ἰησοῦ καὶ τὴν πραγματοποίησιν δι' αὐτοῦ τῆς σωτηρίας τοῦ κόσμου διὰ τῆς ἰδρύσεως τῆς Ἐκκλησίας, ἥτις εἶναι ἡ βασιλεία τοῦ Χριστοῦ ἐπὶ τῆς γῆς καὶ τὸ ὄργανον, δι' οὗ οὕτος συνεχίζει τὸ σωτήριόν του ἔργον.

Ἡ Κ. Διαθήκη ἀποτελεῖται ἀπὸ 27 βιβλία, περιέχοντα τὸν βίον καὶ τὴν διδασκαλίαν τοῦ Κυρίου ἡμῶν καὶ τῶν Ἀποστόλων. Ταῦτα εἶναι :

α) τὰ τέσσαρα Εὐαγγέλια (ἦτοι τὸ κατὰ Ματθαῖον, κατὰ Μᾶρκον, κατὰ Λουκᾶν καὶ κατὰ Ἰωάννην),

β) αἱ 14 ἐπιστολαὶ τοῦ Ἀπ. Παύλου (ἦτοι ἡ πρὸς Ρωμαίους, αἱ δύο πρὸς Κορινθίους, ἡ πρὸς Γαλάτας, πρὸς Ἐφεσίους, πρὸς Φιλιππησίους, πρὸς Κολασσαῖς, αἱ δύο πρὸς Θεσσαλονικεῖς, αἱ δύο

πρὸς Τιμόθεον, ἡ πρὸς Τίτον, πρὸς Φιλήμονα, πρὸς Ἐβραίους), αἱ 7 καθολικαὶ ἐπιστολαῖ, ὁνομαζόμεναι οὕτω, διότι ἀπηυθύνοντο πρὸς ὅλους τοὺς ἀνὰ τὸν κόσμον χριστιανούς (ἢτοι ἡ τοῦ Ἰακώβου, αἱ δύο τοῦ Πέτρου, αἱ τρεῖς τοῦ Ἰωάννου καὶ ἡ τοῦ Ἰούδα) καὶ

γ) ἡ Ἀποκάλυψις τοῦ Ἰωάννου, τὸ μόνον προφητικὸν βιβλίον τῆς Κ. Διαθήκης, περιέχον τὰ περὶ τοῦ τέλους τοῦ κόσμου.

Ἡ Κ. Διαθήκη λέγεται συνήθως Ἱερὸν Εὐαγγέλιον, διότι περιέχει τὴν εὐχάριστον εἰδῆσιν τῆς σωτηρίας τῆς ἀμαρτωλῆς ἀνθρωπότητος δι’ αὐτοῦ τοῦ Υἱοῦ τοῦ Θεοῦ καὶ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, δόποιος πρὸς σωτηρίαν μας καὶ ἔξ ἀγάπης πρὸς τὸν ἀνθρωπὸν κατῆλθεν ἔξ οὐρανοῦ, ἔγινεν ἀνθρωπός, ἔζησεν, ἐδίδαξε καὶ τελεταῖον ἔπαθε καὶ ἀνεστήθη.

Ἡ Ἀγία Γραφή, κατὰ τὴν πίστιν τῆς Ἔκκλησίας μας καὶ κατὰ τὴν ὁμολογίαν πολλῶν ἔκ τῶν συγγραφέων της, εἶναι βιβλίον θεόπνευστον, δηλαδὴ ἐγράφη ὑπὸ τῶν διαφόρων συγγραφέων της ὑπὸ τὴν ἔμπνευσιν καὶ τὴν καθοδήγησιν τοῦ ἀγίου Πνεύματος: «Πᾶσα γραφὴ θεόπνευστος» λέγεται ἐν τῇ πρὸς Τιμ. δευτέρᾳ ἐπιστολῇ (γ' 16), ὅμοιως δὲ καὶ ὁ Ἀπ. Πέτρος λέγει: «Οὐ γάρ θελήματι ἀνθρώπου ἡνέχθη ποτὲ προφητεία, ἀλλ' ὑπὸ Πνεύματος Ἀγίου φερόμενοι ἐλάλησαν ἄγιοι Θεοῦ ἀνθρώποι» (2 Πέτρ. α' 21). Οἱ Ἱεροὶ συγγραφεῖς αὐτῆς δὲν γράφουσιν ἰδέας ἴδιας των, ἀλλὰ μόνον ὅσα ἀπεκάλυψεν εἰς αὐτούς ὁ Θεός, διότι οἱ ἴδιοι, ὅντες κατὰ τὸ πλεῖστον ἀγράμματοι γεωργοὶ ἢ ποιμένες ἢ ἀλιεῖς, δὲν ἦσαν εἰς θέσιν νὰ γράψωσι τόσον ὑψηλὰς ἀληθείας, ὅποιας περιέχει ἡ Ἀγία Γραφή. Αὕτη λοιπόν, ὃν καὶ ἐγράφη ἀπὸ ἀνθρώπους, δὲν εἶναι ἀνθρώπινον βιβλίον, ἀλλὰ θεόπνευστον καὶ Ἱερὸν βιβλίον. Ἡ θεόπνευστία τῆς Ἀγίας Γραφῆς καταφαίνεται ἔκ τῶν ἔξης:

α) Αὕτη περιέχει ὑψηλὰς καὶ καθαρωτάτας ἀληθείας περὶ τοῦ Θεοῦ, περὶ τοῦ ἀνθρώπου, περὶ τῆς παρούσης καὶ τῆς μελλούσης ζωῆς, δποίας ἢτο δυνατόν, ὡς εἴπομεν, νὰ διατυπώσωσιν ἀνθρώποις ἀγράμματοι, δπως ἦσαν οἱ περισσότεροι ἔξ αὐτῶν,

β) Αἱ ἀλήθειαι αὗται τῆς Ἀγίας Γραφῆς, παρὰ τὰς ποικίλας ἀντιδράσεις καὶ διώξεις, παρὰ τὴν δυσκολίαν τῆς ἐφαρμογῆς των, διότι ἐπιβάλλουσι θυσίας καὶ μόχθους εἰς τὸν ἐπιθυμοῦντα νὰ ἐφαρμόζῃ αὐτὰς εἰς τὴν ζωὴν του, ἐν τούτοις διεδόθησαν εἰς ὅλους τοὺς λαοὺς τῆς γῆς. Διεδόθησαν δὲ αὗται εἰς τὸν κόσμον οὐχὶ διὰ τῆς βίας καὶ

τῆς δυνάμεως οὕτε παρὰ σοφῶν καὶ ἵσχυρῶν, ἀλλὰ μόνον διὰ τοῦ κηρύγματος αὐτῶν παρ' ἀνθρώπων ἀσήμων καὶ ταπεινῶν (πρβλ. 1 Κορ. α' 27),

γ) Αἱ θεῖαι αὔται ἀλήθειαι ἡμέρωσαν ἀναμφισβητήτως τὰ ἥθη τῶν ἀνθρώπων, προήγαγον τὸν πολιτισμὸν ὃπουδήποτε διεδόθησαν καὶ εἰσήγαγον αὐτὸν καὶ εἰς χώρας ἀπολιτίστους καὶ γενικῶς ἔξυψωσαν τὴν ἀνθρωπίνην προσωπικότητα καὶ τὴν ἀνθρωπίνην κοινωνίαν. Κατὰ τὴν ὁμολογίαν ἀκόμη καὶ μὴ χριστιανῶν διανουμένων οὐδεμίᾳ ἀνθρωπίνη διδασκαλίᾳ ἥδυνήθη ἢ θὰ δυνηθῇ ποτὲ νὰ ὑπερβῇ κατὰ τὴν τελειότητα τὰς Χριστιανικὰς ἀληθείας. Αἱ ἀλήθειαι τῆς Ἀγίας Γραφῆς εἰναι δύναμις καὶ φάρος, ὁ ὅποιος θὰ φωτίζῃ πάντοτε τὸν δρόμον τῶν ἀνθρώπων εἰς τὸ πέλαγος τοῦ βίου, διὰ νὰ φθάσωσιν εἰς τὴν τελειότητα καὶ εἰς τὴν εύτυχίαν καὶ ὡς ἄτομα καὶ ὡς κοινωνία. Αἱ ἀλήθειαι αὔται εἰναι ἀπαραίτητοι διὰ τὴν λύτρωσιν καὶ τὴν τελειοποίησιν παντὸς ἀνθρώπου, εἰς οἰανδήποτε ἥλικιαν ἢ φυλὴν ἢ πολιτισμὸν ἢ ἐποχὴν καὶ ἂν ἀνήκῃ οὕτος. Διὰ τοῦτο ἡ Ἀγία Γραφὴ ἔχει μεταφρασθῆ εἰς ἄνω τῶν χιλίων γλώσσας καὶ διαλέκτους τῶν λαῶν τῆς γῆς, διανέμεται σχεδὸν δωρεάν ὑπὸ τῶν λεγομένων Βιβλικῶν ἔταιρειῶν καὶ ἐκδίδεται εἰς ἕκατομμύρια ἀντίτυπα κατ' ἔτος, ὡστε νὰ μὴ στερῆται οὐδεὶς τῶν ὠφελειῶν ἐκ τῆς μελέτης τῆς Ἀγίας Γραφῆς καὶ

δ) Ἡ Ἀγία Γραφή, τέλος, εἰναι θεόπνευστος, διότι πᾶσαι αἱ ἐν αὐτῇ περιεχόμεναι προφητεῖαι περὶ τοῦ Κυρίου καὶ περὶ τῆς Ἐκκλησίας του ἔξεπληρώθησαν, τοῦτο δὲ βεβαίως δὲν θὰ ἔγίνετο, ἐὰν οἱ συγγραφεῖς των δὲν ἐφωτίζοντο ὑπὸ τοῦ ἀγίου Πνεύματος, διὰ νὰ προΐδωσι καὶ νὰ προείπωσι τὰ μέλλοντα.

Δι' ὅλους τοὺς λόγους τούτους δεχόμεθα, ὅτι ἡ Ἀγία Γραφὴ εἰναι θεόπνευστον βιβλίον καὶ ὅτι αἱ ἀλήθειαι τῆς εἰναι θεῖαι καὶ αἰώνιοι, οὕτως ὡστε ἡ ἀνθρωπότης αἰώνιως θὰ μελετᾷ καὶ θὰ ἐμβαθύνῃ εἰς αὐτάς, διὰ νὰ ἀντλῇ δύναμιν καὶ θείαν ζωήν, πραγματοποιοῦσα βαθμιαίως τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς, ἦτοι μίαν κοινωνίαν ἀγίων καὶ δικαίων ἀνθρώπων.

B') Ἱερὰ Παράδοσις. Αὕτη εἰναι ἡ δευτέρα πηγὴ τῆς πίστεώς μας, ἵση κατὰ τὸ κύρος καὶ τὴν σπουδαιότητα πρὸς τὴν Ἀγίαν Γραφήν. Ἡ Ἱερὰ Παράδοσις συμπληρώνει καὶ διασαφηνίζει τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ περιέχει ἀληθείας, αἱ ὅποιαι δὲν περιέχονται μὲν ἢ ἀμυ-

δρῶς μόνον ἐκφέρονται ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γραφῇ, ἀλλ’ εἶναι πάντοτε σύμφωνοι πρὸς τὸ πνεῦμα καὶ τὴν διδασκαλίαν αὐτῆς. Οὕτε δῆλοι οἱ λόγοι τοῦ Σωτῆρος (’Ιωάν. κ’ 30, κα’ 25) οὔτε ὅλη ἡ διδασκαλία τῶν Ἀποστόλων ἐκτίθενται ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γραφῇ, ἀλλὰ πλεῖστα μετεδίδοντο καὶ περιεσώμησαν διὰ τῆς προφορικῆς παραδόσεως. Διὰ τοῦτο δὲ ἔτι ’Απ. Παῦλος γράφει πρὸς τοὺς Θεσσαλονικεῖς : « ἀδελφοί, στήκετε καὶ κρατεῖτε τὰς παραδόσεις, δις. ἐδιδάχθητε εἴτε διὰ λόγου εἴτε δι’ ἐπιστολῆς ἡμῶν » (2 Θεσσ. β’ 15). Κατ’ ἀρχὰς αἱ ἀλήθειαι τοῦ Χριστιανισμοῦ διεδίδοντο ὑπὸ τῶν Ἀποστόλων προφορικῶς διὰ τοῦ κηρύγματος καὶ τῆς κατηχήσεως, κατόπιν δέ, ἀφ’ οὗ διεδόθη ἡ νέα θρησκεία εἰς πολλὰ μέρη, ἐγράφησαν τὰ βιβλία τῆς Κ. Διαθήκης μεταξὺ 50 – 90 μ.Χ. Ἡ συλλογὴ δὲ τῶν διαφόρων βιβλίων τῆς Κ. Διαθήκης εἰς ἓν βιβλίον, ἦτοι ὁ σχηματισμὸς τοῦ Κανόνος (= συλλογὴ) τῆς Κ. Διαθήκης, ἔγινε πολὺ βραδύτερον, περὶ τὰ τέλη τοῦ δευτέρου αἰῶνος. Καθ’ ὅλα τὰ ἔτη τὰ προηγηθέντα τῆς συγγραφῆς τῶν βιβλίων τῆς Κ. Διαθήκης ἡ Ἐκκλησία ἐστηρίζετο εἰς τὴν προφορικὴν διδασκαλίαν τῶν Ἀποστόλων καὶ τῶν συνεργατῶν αὐτῶν. Ἀλλὰ καὶ μετὰ τὴν συγγραφὴν αὐτῶν ἡ Ἐκκλησία ἐν τῷ ἔργῳ καὶ ἐν τῇ διδασκαλίᾳ της δὲν ἐστηρίζετο μόνον εἰς τὴν Ἀγίαν Γραφὴν – τὴν γραπτὴν δηλαδὴ παράδοσιν – ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν προφορικὴν ἀποστολικὴν παράδοσιν, διότι, ὡς εἴπομεν, αὕτη συμπληρώνει καὶ ἔρμηνεύει τὴν Ἀγ. Γραφήν. Διὰ τοῦτο δεχόμεθα, ὅτι ἡ Ἀγ. Γραφὴ καὶ ἡ Ἱερὰ Παράδοσις εἶναι ίσοκυροι καὶ ίσης σπουδαιότητος πηγαὶ τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας. Τὰ δόγματα καὶ τὰ διδάγματά της, λέγει δὲ Μ. Βασίλειος, παρέλαβε καὶ ἔχει ἀπὸ τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ ἀπὸ τὴν Ἀποστολικὴν Παράδοσιν : « Τῶν ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ πεφυλαγμένων δογμάτων καὶ κηρυγμάτων τὰ μὲν ἐκ τῆς ἐγγράφου διδασκαλίας ἔχομεν, τὰ δὲ ἐκ τῆς τῶν Ἀποστόλων Παραδόσεως διαδοθέντα ἡμῖν ἐν μυστηρίῳ παρεδεξάμεθα, ἀπέρ τιμφότερα τὴν αὐτὴν ἴσχυν ἔχει πρὸς εὐσέβειαν » (Περὶ τοῦ ἄγιου Πνεύματος 27, 2). Ἡ Ἐκκλησία λόγου χάριν δὲν ἐστηρίχθη μόνον εἰς τὸ περιεχόμενον τῶν βιβλίων τῆς Κ. Διαθήκης, ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν, ὅταν ἀλλα μὲν βιβλία εἰσήγαγεν εἰς τὸν Κανόνα τῆς Κ. Διαθήκης, ὅταν δὲ ἀπέρριψεν ὡς νόθα. Εἰς τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν δόμοις διετηρήθησαν πολλοὶ τύποι τῆς θείας λατρείας καὶ τῆς τελέσεως τῶν Ἱερῶν Μυστηρίων, οὓσιώδεις διὰ τὸ κύρος αὐτῶν.

Ἐκ τῶν Ἐκκλησιῶν, ὡς θὰ ἴδωμεν εἰς τὸ κεφάλαιον περὶ τῶν διαφορῶν αὐτῶν, ἡ ἡμετέρα Ὁρθόδοξης Καθολικὴ Ἐκκλησία καὶ ἡ τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν ἀποδέχονται τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν ὡς πηγὴν τῆς θρησκείας μας ἵστην πρὸς τὴν Ἀγ. Γραφήν, ἐν ᾧ αἱ Προτεσταντικαὶ Ἐκκλησίαι ἀπορρίπτουσι τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν ἐντελῶς καὶ δέχονται τὴν Ἀγίαν Γραφήν μόνον ὡς πηγὴν τῆς πίστεώς των. Ἡ Ἱερὰ Παράδοσις τῆς ἡμετέρας Ἐκκλησίας διετηρήθη ἀναλλοίωτος εἰς τὰ συγγράμματα τῶν Πατέρων τῆς Ἐκκλησίας, τὰς ἀποφάσεις τῶν Οἰκουμενικῶν καὶ Τοπικῶν Συνόδων καὶ εἰς τινας Ὁμολογίας τῆς πίστεως. Διὰ τοῦτο παραλλήλως πρὸς τὴν Ἀγίαν Γραφήν ὡς ἄκμεσος πηγὴ τῆς Ὁρθοδόξου πίστεως καὶ τῆς Ὁρθοδόξου Κατηχήσεως χρησιμεύουσι καὶ τὰ γραπτὰ ἔκεινα μνημεῖα, εἰς τὰ ὅποια κατεγράφῃ καὶ διετυπώθῃ ἡ Ἱερὰ Παράδοσις τῆς Ἐκκλησίας. Τοιαῦτα δὲ είναι τὰ ἀκόλουθα :

α) Τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως ἡ τὸ τῆς Νικαίας Κων/πόλεως, τὸ συνταχθὲν ὑπὸ τῆς πρώτης ἐν Νικαίᾳ Οἰκουμενικῆς Συνόδου (325 μ.Χ.) καὶ συμπληρωθὲν ὑπὸ τῆς ἐν Κων/πόλει δευτέρας Οἰκουμενικῆς Συνόδου (381 μ.Χ.) κατὰ τοὺς ἀγῶνας τῆς Ἐκκλησίας ἐναντίον τῶν Ἀρειανῶν καὶ τῶν Πνευματομάχων. Τὸ Σύμβολον τοῦτο είναι τὸ ἐπίσημον Σύμβολον τῆς Πίστεως διὰ τὴν Ὁρθόδοξον Ἐκκλησίαν. Πλὴν τούτων ὑπάρχουσι καὶ δύο. ἀλλα, τὸ Ἀποστολικὸν καὶ τὸ Ἀθανασιανόν, τὰ ὅποια ἐπίσης είναι σπουδαῖα, ἀλλ’ ἔνεκα τῶν γενομένων εἰς αὐτὰ προσθηκῶν ὑπὸ τῆς Δυτικῆς Ἐκκλησίας, ἡ ἡμετέρα δὲν ἀποδέχεται αὐτά : Τὸ Ἀποστολικὸν Σύμβολον ἀποδίδεται κατά τινα ὀβάσιμον παράδοσιν εἰς τοὺς δώδεκα Ἀποστόλους, τὸ δὲ Ἀθανασιανόν, φέρει μὲν τὸ ὄνομα τοῦ ἀγίου Ἀθανασίου, ἀλλ’ οὐδεὶς σήμερον δέχεται αὐτὸς ὡς ἔργον τοῦ μεγάλου τούτου Πατρός,

β) Αἱ ἀποφάσεις τῶν Οἰκουμενικῶν Συνόδων καὶ ἔκεινων ἐκ τῶν Τοπικῶν Συνόδων, τῶν ὅποιών τὰς ἀποφάσεις ἐπεκύρωσαν μεταγενέστεραι Οἰκουμενικαὶ Σύνοδοι καὶ

γ) Τὰ συγγράμματα τῶν Ἱερῶν Πατέρων τῆς Ἐκκλησίας, δταν εἰς αὐτὰ διατυποῦται ὁμόφωνος γνώμη περὶ ζητημάτων τῆς πίστεως.

Πλὴν τῶν ἀνωτέρω ὡς δευτερεύουσαι πηγαὶ τῆς Ὁρθοδόξου Κατηχήσεως δύνανται νὰ χρησιμεύσωσι καὶ αἱ κατὰ διαφόρους ἐποχὰς καὶ κατὰ τοὺς ἀγῶνας καὶ τὰς συζητήσεις τῆς Ὁρθοδόξου

<sup>9</sup> Εκκλησίας μετά τῶν Διαμαρτυρομένων καὶ τῶν Δυτικῶν γενόμεναι ἐκθέσεις ἡ ὁμολογία πίστεως ὡς καὶ αἱ ἀποφάσεις Τοπικῶν Συνόδων. Τοιαῦται εἰναι :

α) Ἡ Ὁμολογία Πέτρου τοῦ Μογίλα, Μητροπολίτου Κιέβου, ἡ ὁποία ἀνεγνωρίσθη καὶ ἐπεκυρώθη ἀπὸ τοὺς τέσσαρας Πατριάρχας τῆς Ὀρθοδόξου Ἑκκλησίας (1643 μ.Χ.),

β) Τὰ Πρακτικὰ τῆς ἐν Κων/πόλει συνελθούσης Συνόδου κατὰ τὸ 1638, ἐν Ἰασίῳ κατὰ τὸ 1642 καὶ τῆς ἐν Ἱερουσαλήμ κατὰ τὸ 1672.

γ) Ἡ Ὁμολογία Δοσιθέου, ἐπισκόπου Ἱεροσολύμων, καὶ ἡ ὁμολογία τοῦ Μητροφάνους Κριτοπούλου, Πατριάρχου Ἀλεξανδρείας, ἡ ὁποία ἐγράφη κατὰ τὴν διαμονήν του ἐν Ἐμστάλδῃ τῆς Γερμανίας πρὸς ἀπόκρουσιν ἵδιᾳ τῶν καινοτομιῶν τῆς Δυτικῆς Ἑκκλησίας καὶ

δ) Αἱ ἀπαντήσεις Ἱερεμίου τοῦ Β', Πατριάρχου Κων/πόλεως, πρὸς τοὺς θεολόγους τῆς Τυβίγγης, οἱ ὁποῖοι ἐπεδίωκον τὴν συνεννόσην καὶ προσέγγισιν μετὰ τῆς Ὀρθοδόξου Ἑκκλησίας.

## 7. ΔΙΑΙΡΕΣΙΣ, ΣΚΟΠΟΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΙΜΟΤΗΣ ΤΟΥ ΜΑΘΗΜΑΤΟΣ ΤΗΣ ΙΕΡΑΣ ΚΑΤΗΧΗΣΕΩΣ

Ὀρθόδοξος Ἱερὰ Κατήχησις λέγεται ἡ συστηματικὴ ἐκθεσις τῶν ἀληθεῶν, τὰς ὁποίας πᾶς Ὀρθόδοξος χριστιανὸς ὀφείλει νὰ πιστεύῃ καὶ νὰ ἐφαρμόζῃ εἰς τὴν ζωὴν του. Αὕτη συνήθως διαιρεῖται εἰς δύο κύρια μέρη, εἰς τὸ δογματικὸν καὶ εἰς τὸ ἥθικόν. Καὶ εἰς μὲν τὸ πρῶτον μέρος ἐκτίθενται τὰ δόγματα τῆς Ἑκκλησίας, ἥτοι αἱ ἀλήθειαι ἐκεῖναι, τὰς ὁποίας ὁ ἀνθρωπὸς παραδέχεται καὶ οἰκειοῦται διὰ τῆς πίστεως μόνον, διότι ὑπερβαίνουσι τὰς διανοητικὰς δυνάμεις τοῦ ἀνθρώπου καὶ ἔγιναν γνωσταὶ εἰς αὐτὸν διὰ τῆς ἐν Χριστῷ ἀποκαλύψεως. Εἰς τὸ δεύτερον μέρος ἐκτίθενται αἱ ἥθικαι ἀλήθειαι, αἱ περιλαμβανόμεναι ἐν τῷ Δεκαλόγῳ καὶ ἐν τῇ διδασκαλίᾳ τοῦ Κυρίου καὶ αἱ ὁποῖαι πρέπει νὰ ἐφαρμόζωνται ὑπὸ τῶν χριστιανῶν εἰς τὸν πρακτικὸν τῶν βίον. Διὰ τῆς συστηματικῆς ἐκθέσεως τῶν ἀνωτέρω ἀληθεῶν δημιουργοῦνται ἐν τῷ ἀνθρώπῳ σταθεραὶ πεποιθήσεις, αἱ ὁποῖαι κινοῦσιν αὐτὸν πρὸς Χριστιανικὴν δρᾶσιν καὶ στερεώνουσι καὶ συγκρατοῦσι τὴν εἰς Χριστὸν πίστιν του. Αἱ θεῖαι αὗται ἀλήθειαι ἐπὶ αἰώνας ἥδη ἀπὸ τῆς ἐμφανίσεως τοῦ Κυρίου ἐφώτισαν

τὴν ζωὴν τῶν ἀνθρώπων καὶ ἀπηλευθέρωσαν αὐτοὺς ἀπὸ τὴν ἄμαρτίαν, ἀπὸ τὴν πλάνην καὶ τὸ σκότος : « Γνῶσεσθε τὴν ἀλήθειαν », εἶπεν ὁ Κύριος, « καὶ ἡ ἀλήθεια ἐλευθερώσει ὑμᾶς » ( Ἰωάν. η' 32 ). « Οταν ὁ μαθητὴς συνειδητοποιήσῃ τὰς ἀληθείας ταύτας τῆς πίστεώς του, τότε θὰ προσκολληθῇ εἰς τὸν Χριστὸν καὶ δὲν θὰ ἀποχωρισθῇ ποτὲ ἀπὸ Αὐτόν, ἀλλὰ θὰ λέγῃ, διπως οἱ Ἀπόστολοι, « Κύριε, πρὸς τίνα ἀπελευσόμεθα ; ρήματα ζωῆς αἰωνίου ἔχεις » ( Ἰωάν. σ' 68 ), καὶ θὰ αἰσθανθῇ τὸ ἀνυπέρβλητον μεγαλεῖον καὶ τὴν ἄφθαστον τελειότητά της. Τοιοῦτον ὑψηλὸν σκοπὸν ἔχει τὸ μάθημα τῆς Ἱερᾶς Κατηχήσεως. Προφανής ἐπομένως είναι ἡ μεγίστη χρησιμότης καὶ σπουδαιότης τοῦ μαθήματος τούτου.

Πίστις είναι τό ζερπονό διά τον δικού συμβόλων την παρίθεση  
Θεοῦ γνώσης καὶ τῶν δεινῶν καὶ τὸ ἔγον του Θεοῦ.  
Αἰνιδίαις

## ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

### ΔΟΓΜΑΤΙΚΗ

#### ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α'

#### ΠΕΡΙ ΘΕΟΥ

#### 8. Η ΠΙΣΤΙΣ ΩΣ ΜΕΣΟΝ ΤΗΣ ΓΝΩΣΕΩΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ ΚΑΙ ΠΑΣΗΣ ΕΞ ΑΠΟΚΑΛΥΨΕΩΣ ΑΛΗΘΕΙΑΣ

"Ἄρθρον α' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως: Πίστεύω εἰς ἓνα Θεόν, Πατέρα, Παντοκράτορα, ποιητὴν οὐρανοῦ καὶ γῆς, ὁρατὸν τε πάντων καὶ ἀοράτων.

Ἡ πρώτη καὶ θεμελιώδης ἀλήθεια τοῦ Χριστιανισμοῦ εἶναι ἡ πίστις εἰς ἓνα Θεόν. Αὔτὴν τὴν πίστιν εἰς ἓνα Θεόν, Πατέρα ὅλων τῶν ἀνθρώπων, παντοδύναμον καὶ δημιουργὸν τοῦ σύμπαντος κόσμου ἐκφράζομεν καὶ διμολογοῦμεν μὲ τὸ πρῶτον ἄρθρον τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως. Ἡ πίστις αὕτη εἰς ἓνα Θεὸν εἶναι βασικὸν ζήτημα διὰ τὸν ἀνθρωπὸν, διότι συμφώνως πρὸς ταύτην τὴν πίστιν κανονίζει τὴν συμπεριφοράν του καὶ τὴν στάσιν του ἔναντι τῶν προβλημάτων τοῦ βίου. Κατὰ τὸν Θεόν, τὸν ὅποιον ἔχει τις καὶ λαστρεύει, κανονίζει τὴν ζωὴν του. Ἀλλ' ἐνῷ δὲ οὐ θεὸς εἶναι τὸ πᾶν διὰ τὴν ζωὴν μας, ἡ γνῶσής μας περὶ αὐτοῦ εἶναι δυσκολωτάτη. Ἐκεῖνος εἶναι τὸ ἀπειρόν καὶ παντέλειον "Ον καὶ ἡμεῖς εἰμεθα πεπερασμένα καὶ ἀτελῆ δύντα, διὰ τοῦτο δὲ διὰ τῶν ἀσθενῶν μας διανοητικῶν δυνάμεων εἶναι δυσκολώτατον νὰ φθάσωμεν εἰς τὴν γνῶσιν τοῦ Θεοῦ<sup>1</sup>.

Συνήθως διακρίνομεν δύο τρόπους γνώσεως τοῦ Θεοῦ καὶ ὅλων τῶν ἀποκεκαλυμμένων διὰ τοῦ Χριστοῦ εἰς τοὺς ἀνθρώπους ἀληθειῶν. Οἱ δύο οὗτοι τρόποι εἶναι ἡ φυσικὴ καὶ ἡ ὑπερφυσικὴ γνῶσις τοῦ Θεοῦ. Ἡ γνῶσις τοῦ Θεοῦ, τὴν ὅποιαν προσπα-

1. Κατὰ τὸν Ἱερὸν Δαμασκηνόν: «ἀπειρόν τὸ θεῖον καὶ ἀκατάληπτον, καὶ τοῦτο μόνον αὐτοῦ καταληπτόν, ἡ ἀπειρία καὶ ἀκαταληψία» (Ἐκθ. Ὁρθ. Πίστεως 1, 4).

θοῦμεν νὰ ἀποκτήσωμεν διὰ τῶν λογικῶν ἀποδείξεων περὶ ὑπάρχεως Θεοῦ, περὶ τῶν δόποιων θὰ γίνη λόγος εἰς τὸ ἐπόμενον κεφάλαιον, λέγεται φυσικὴ γνῶσις. Τελειοτέραν δύναμιν γνῶσιν τοῦ Θεοῦ ἀποκτῶμεν διὰ τῆς βαθείας πίστεως καὶ διὰ τοῦ φωτισμοῦ τῆς διανοίας μας ὑπὸ τοῦ ἀγίου Πνεύματος καὶ ταύτην ὀνομάζομεν ὑπερφυσικὴν γνῶσιν, διότι ἀποκτῶμεν ταύτην δι' ὑπερφυσικοῦ τρόπου, ἥτοι διὰ τῆς βοηθείας τοῦ ἀγίου Πνεύματος. 'Ο ἀνθρώπινος νοῦς ἡμπορεῖ νὰ ἐμβαθύνῃ μόνον εἰς τὸ περιεχόμενον τῶν θείων καὶ ἀποκεκαλυμμένων ἀληθειῶν καὶ νὰ διατυπώνῃ ταύτας κατὰ τὰς ἔκαστοτε ἐπιστημονικὰς μεθόδους, ἀλλὰ τὸ κύριον μέσον, μὲ τὸ δόποιον οἰκειοποιούμεθα αὐτάς, εἶναι ἡ πίστις καὶ ὁ ἄνωθεν φωτισμὸς τῆς διανοίας μας. Τὰ ἀφορῶντα εἰς τὸν Θεὸν γνωρίζει μόνον τὸ ἀγιον Πνεῦμα, καὶ τοῦτο ἀπεκάλυψεν εἰς ἡμᾶς καὶ ἐφώτισεν, ἵνα γνωρίσωμεν τὸν Θεὸν καὶ δόσα ὁ Θεὸς ἔκαμεν ὑπὲρ ἡμῶν διὰ τοῦ Χριστοῦ : « Ἡμῖν ὁ Θεὸς ἀπεκάλυψε διὰ τοῦ Πνεύματος Αὐτοῦ τὸ γάρ Πνεῦμα πάντα ἔρευνα, καὶ τὰ βάθη τοῦ Θεοῦ.... τὰ τοῦ Θεοῦ οὐδεὶς οἶδεν, εἴ μὴ τὸ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ. 'Ημεῖς δὲ οὐ τὸ πνεῦμα τοῦ κόσμου ἐλάβομεν, ἀλλὰ τὸ Πνεῦμα τὸ ἐκ τοῦ Θεοῦ, ἵνα εἰδῶμεν τὰ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ χαρισθέντα ἡμῖν » (1 Κορ. β' 10-12).

'Αλλὰ καὶ ὅταν φωτιζόμενοι ὑπὸ τοῦ ἀγίου Πνεύματος δυνάμεθα νὰ γνωρίσωμεν τὸν Θεὸν καὶ τὰ τοῦ Θεοῦ, πάλιν ἡ γνῶσις αὕτη, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, εἶναι ὀτελής ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν γνῶσιν τοῦ Θεοῦ, τῆς δόποιας θὰ ἀξιωθῶμεν εἰς τὴν ἀλλην ζωήν, ὅτε θὰ βλέπωμεν τὸν Πλάστην καὶ Πατέρα μας « πρόσωπον πρὸς πρόσωπον » (1 Κορ. ιγ' 12), ἐνῷ ὑπὸ τὰς παρούσας συνθήκας τῆς πεπερασμένης καὶ ἐφημέρου ὑπάρχεως μας ἐπικοινωνοῦμεν μετὰ τοῦ Θεοῦ διὰ τῆς πίστεως, οὐχὶ δὲ διὰ τίνος αἰσθητοῦ τρόπου : « διὰ πίστεως περιπατούμεν, οὐ δι' εἴδους » (2 Κορ. ε' 7).

## 9. ΑΠΟΔΕΙΞΕΙΣ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΥΠΑΡΞΕΩΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ

Εἰς τὸ πρῶτον ἄρθρον τοῦ Συμβόλου ἀναφέρομεν, ὅτι πιστεύομεν εἰς ἓνα Θεόν, δό δόποιος εἶναι παντοδύναμος καὶ δημιουργὸς τοῦ κόσμου. 'Η ἀποδοχὴ λοιπὸν τῆς ὑπάρχεως ἐνὸς Θεοῦ στηρίζεται κυρίως εἰς τὴν πίστιν ἐν τούτοις συνήθως προβάλλονται καὶ αἱ ἀκόλουθοι ἀποδείξεις, αἱ δόποιαι μόνον ὡς ἐνδείξεις μᾶλλον περὶ τῆς

ύπάρχεις Θεοῦ δύνανται νὰ θεωρηθῶσιν. Διὰ τῶν ἀποδείξεων τούτων ἐνισχύεται ἡ πίστις εἰς τὸν Θεόν καὶ ἀνασκευάζονται τὰ ἀντίθετα ἐπιχειρήματα τῆς ἀθεϊστικής καὶ ἀπιστίας.

a) *Κοσμολογικὴ ἀπόδειξις*. Είναι λογικὸν ἀξίωμα καὶ νόμος φυσικός, ὅτι πάντα τὰ ὄντα καὶ φαινόμενα διφείλονται εἰς κάποιαν αἰτίαν καὶ ὅτι μόνον του καὶ ἀφ' ἑαυτοῦ οὐδὲν γίνεται, διότι αὐτόματος ζωὴς καὶ γένεσις δὲν ὑπάρχει. Κατὰ ταῦτα καὶ τὸ θαυμάσιον καὶ ἀπειρον αὐτὸν σύμπαν δὲν ἐδημιουργήθη μόνον του ἢ ἐκ τύχης, ἀλλ᾽ ὑπὸ ἐνὸς σοφοῦ καὶ παντοδυνάμου Δημιουργοῦ. Ἡ ὑπαρξία τοῦ κόσμου προϋποθέτει ἀναγκαίως τὴν ὑπαρξίαν ἐνὸς Δημιουργοῦ. Ἡ θέα τοῦ περιβάλλοντος ἡμᾶς ἀπεράντου κόσμου ἀνυψώνει ἡμᾶς πρὸς τὸν Δημιουργόν του καὶ γεννᾷ ἐντὸς ἡμῶν τὴν πρὸς Αὐτὸν πίστιν: «Οἱ οὐρανοὶ διηγοῦνται δόξαν Θεοῦ, ποίησιν δὲ τῶν χειρῶν αὐτοῦ ἀναγγέλλει τὸ στερέωμα», διακηρύττει ὁ ψαλμῳδὸς (18,1). ‘Ομοίως καὶ ὁ Ἀπ. Παῦλος λέγει: «τὰ ἀόρατα αὐτοῦ (τοῦ Θεοῦ) ἀπὸ κτίσεως κόσμου τοῖς ποιήμασι νοούμενα καθορᾶται, ἢ τε ἀδίοις αὐτοῦ δύναμις καὶ θειότης» (Ρωμ. α' 20). Εἰς δὲ μέγας φιλόσοφος τῶν νεωτέρων χρόνων, ὁ Κάντ, ἔλεγεν «ὁ ἀστερόεις οὐρανὸς ὑπεράνω ἡμῶν καὶ ὁ ἔμφυτος ἡθικὸς νόμος, ἴδού δύο πράγματα, τὰ ὅποια γεμίζουσι πάντοτε τὴν ψυχήν μου ἀπὸ βαθύτατον σεβασμὸν καὶ ἔκπληξιν». Ἡ εἰς τὴν ὑπαρξίαν τοῦ κόσμου στηριζομένη ἀπόδειξις αὕτη περὶ Θεοῦ δονομάζεται κοσμολογικὴ ἀπόδειξις.

b) *Τελεολογικὴ ἀπόδειξις*. Οἱ ἀναλλοίωτοι νόμοι τῆς φύσεως, αἱ καλλοναί της καὶ ἡ ἐν αὐτῇ ἐπικρατοῦσα ἀρμονία καὶ τάξις καὶ σκοπιμότης προκαλοῦσι πάντοτε τὴν κατάπληξιν καὶ τὸν θαυμασμόν μας. Ἔκθαμβος ἐμπρὸς εἰς τὰ κάλλη καὶ τὰ μεγαλεῖα τῆς φύσεως ἀναφωνεῖ ὁ ψαλμῳδὸς «‘Ως ἐμεγαλύνθη τὰ ἔργα σου, Κύριε, πάντα ἐν σοφίᾳ ἐποίησας» (Ψαλμ. 103,24). Ἐπειδὴ οἱ ἀσάλευτοι νόμοι τῆς φύσεως καὶ ἡ ἀρμονία, ἡ τάξις καὶ ἡ σκοπιμότης αὐτῆς προϋποθέτουσιν, ὅτι εἰς νοῦς πάνσοφος ἐδημιούργησε πάντα ταῦτα. Κάθε τι εἰς τὴν φύσιν ἔχει τὸν σκοπόν του, τὸν ὅποιον ἡμεῖς πολλάκις δὲν γνωρίζομεν. Οὐδὲν μάταιον καὶ ἀσκοπον ὑπάρχει ἐν τῇ φύσει καὶ πάντα λειτουργοῦσιν ἐν ἀρμονίᾳ καὶ τάξει. Ἐπειδὴ εἰναι δυνατὸν νὰ φαντασθῶμεν, ὅτι ἡ τάξις αὕτη καὶ ἀρμονία καὶ σκοπιμότης προηῆθον μόναι των καὶ ἐκ τύχης; Εἰς ἀρχαῖος φιλόσοφος

λέγει, δτι είναι ευκολώτερον νὰ πιστεύσωμεν, ὅτι, ἐὰν ρίψωμεν μερικά γράμματα τῆς ἀλφαβήτου κατὰ τύχην ἐπὶ τοῦ ἐδάφους, θὰ προκύψωσι τὰ «Χρονικὰ τοῦ Αἰνείου», παρὰ νὰ παραδεχθῶμεν, δτι δ θαυμάσιος αὐτὸς κόσμος ἐδημιουργήθη διὰ τῆς τυχαίας συνοχῆς τῶν ἀτόμων τῆς ὥλης. Είναι κατὰ ταῦτα πολὺ ἰσχυρὰ καὶ πειστικὴ ἡ περὶ Θεοῦ τελεολογικὴ αὕτη ἀπόδειξις (τέλος=σκοπός), τὴν δποίαν ἔξαγομεν ἀπὸ τὴν σκοπιμότητα καὶ τὴν τάξιν ἐν τῷ σύμπαντι.

γ) Ἡθικὴ ἀπόδειξις. Ἐντὸς τοῦ ἀνθρώπου ὑπάρχει εἰς πανίσχυρος ἡθικὸς νόμος συνήθως χαρακτηριζόμενος ὡς συνείδησις, δ ὅποιος παρακινεῖ αὐτὸν νὰ πράττῃ πάντοτε τὸ καλὸν καὶ νὰ ἀποφεύγῃ τὸ κακόν. Ὁ ἡθικὸς αὐτὸς νόμος είναι αὐστηρὸς καὶ ἰσχυρός, ὡστε διατάσσει ἡμᾶς νὰ πράττωμεν τὸ καλὸν μὲ πᾶσαν θυσίαν, μᾶς ἔλεγχει δὲ δριμέως, ἔὰν πράξωμέν τι κακόν (τύψεις τῆς συνειδήσεως). Αἱ τύψεις δὲ αὔται τῆς συνειδήσεως κάμνουσι τὸν ἀνθρώπον νὰ ὑποφέρῃ, ὅπως πονεῖ καὶ ὑποφέρει, ὅταν πάθη καμμίαν μεγάλην συμφοράν. Τοῦτο σημαίνει, δτι, ὅπως τιμωρεῖται δ ἀνθρωπός, δταν παραβαίνῃ τοὺς φυσικοὺς νόμους, τοιουτοτρόπως τιμωρεῖται καὶ ὑποφέρει ἀπὸ τὰς τύψεις τῆς συνειδήσεως, δταν περιφρονῇ τὸν ἡθικὸν νόμον καὶ παραβαίνῃ τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ. Πλὴν τῆς φυσικῆς τάξεως ὑπάρχει ἐν τῇ ζωῇ καὶ ἡθικὴ τάξις. Ἀλλ’ ἡ ἡθικὴ τάξις καὶ αὐτὸς ὁ κοινὸς νοῦς ἀπαιτοῦσιν, ἵνα οἱ μὲν καλοὶ καὶ δίκαιοι ζῶσιν εύτυχεῖς, οἱ δὲ κακοὶ ὑποφέρωσιν ἐν τῇ ζωῇ των. Ἀλλ’ εἰς τὸν βίον βλέπομεν, δτι συμβαίνει ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον τὸ ἀντίθετον, ἥτοι οἱ δίκαιοι καὶ οἱ ἄγιοι πολλάκις ὑποφέρουσι καὶ διώκονται, οἱ δὲ ἀδικοὶ καὶ φαῦλοι εύδοκιμοῦσι καὶ ἀπολαμβάνουσιν δλα τὰ δγαθὰ τῆς γῆς. Τοῦτο είναι ἐντελῶς ἀδικον· διὰ τοῦτο ἀναγκαίως πρέπει νὰ ἐπέλθῃ ἀνταπόδοσις καὶ ἀποκατάστασις τοῦ δικαίου εἰς ἀλλην τινὰ ζωήν. Δὲν πρέπει οὔτε ὁ δίκαιος νὰ μένῃ ἀνευ ἀμοιβῆς τῆς ἀρετῆς του, οὔτε ὁ ἐγκληματίας ἀνευ τιμωρίας τοῦ ἐγκλήματός του. Διὰ νὰ συμβῇ ὅμως τοῦτο, πρέπει νὰ δεχθῶμεν, δτι ὑπάρχει εἰς πανάγαθος, παντοδύναμος καὶ παντογνώστης Θεός, δ ὅποιος, γνωρίζων ἀκριβῶς δλα, ἀκόμη καὶ τὰ κρυπτὰ τῶν ἀνθρώπων, θὰ ἀνταποδώσῃ εἰς ἔκαστον κατὰ τὰ ἔργα του. Τοιουτοτρόπως ἀπὸ τὸν αὐστηρὸν καὶ ἔμφυτον ἐν τῷ ἀνθρώπῳ ἡθικὸν νόμον ἀναγκαζόμεθα, ὅπως δεχθῶμεν τὴν ὑπαρξιν ἐνὸς δικαίου καὶ παντοδυνάμου

καὶ παντογνώστου Θεοῦ, φρουροῦ τῆς ἡθικῆς τάξεως καὶ κριτοῦ τῶν πάντων κατὰ τὰ ἔργα αὐτῶν. Αὕτη εἶναι ἡ ἡθικὴ ἀπόδειξις περὶ ὑπάρχεως Θεοῦ.

δ) *Ιστορικὴ ἀπόδειξις*. Τὴν ἀπόδειξιν ταύτην περὶ ὑπάρχεως Θεοῦ ἀριστούμενα ἀπὸ τὴν παρατήρησιν τῆς ἀνθρωπίνης ιστορίας. Ἡ ιστορία τοῦ ἀνθρωπίνου γένους μαρτυρεῖ, ὅτι δὲν ὑπῆρχε λαός, ὃ ὁποῖος δὲν εἶχε θρησκείαν καὶ δὲν ἐπίστευεν εἰς Θεὸν ἢ θεοὺς κατὰ ἓνα οἰονδήποτε τρόπον. Ἡ πίστις εἰς Θεὸν εἶναι, ὡς καὶ προηγουμένως εἴπομεν, φαινόμενον καθολικόν. Ἡ φορὰ τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὰ "Ἄνω εἶναι Ισχυροτάτη καὶ ἔμφυτος ἐν αὐτῷ. "Αλλ' ἐὰν δὲν ὑπῆρχε πράγματι Θεός, διατί ἔχομεν ἐν ἡμῖν μίαν τοιαύτην Ισχυρὰν ὄρμὴν καὶ τάσιν πρὸς Αὐτόν; "Ἐὰν δὲν ὑπῆρχον πέραν τῶν ὡκεανῶν θερμότερα μέρη, πῶς τὰ ἀποδημητικὰ πτηνὰ θὰ ἐπέτων ἐπὶ ἥμέρας ὑπεράνω τῶν θαλασσῶν, ἔως ὅτου φθάσωσιν εἰς τὰ θερμότερα ταῦτα μέρη, πρὸς τὰ ὄποια ὁδηγεῖ αὐτὰ τὸ ἔνστικτόν των; "Οπως τὰ πτηνὰ ἔξι ἐνστίκτου πετῶσιν ἀπὸ τὰ ψυχρὰ μέρη εἰς τὰ θερμότερα, τοιουτοτρόπως καὶ αἱ ἀνθρώπιναι ψυχαὶ φέρονται ἐκ φύσεως πρὸς τὸν ἀόρατον Θεόν, ἀναζητοῦσαι πλησίον Αὔτοῦ τὴν εὔτυχίαν καὶ τὴν ἀνάπτασιν καὶ τὴν χαράν. Δὲν δυνάμεθα λοιπὸν εἰ μὴ νὰ δεχθῶμεν, ὅτι καὶ ἐν τῇ πραγματικότητι ὑπάρχει Θεός, ὃ ὁποῖος ἐλκύει τὰς ἀνθρωπίνας ψυχὰς πρὸς ἑαυτόν. Οὕτω μόνον ἔξηγεῖται, διατὶ ὅλοι οἱ λαοὶ τῆς γῆς εἴχον πάντοτε θρησκείαν καὶ ἐπίστευον εἰς Θεόν. Ἡ καθολικὴ αὕτη πίστις εἰς Θεὸν ἀποδεικνύει τὴν ὑπαρξίν Θεοῦ.

"Εκ τῶν ἀνωτέρω λεχθέντων εἶναι φανερόν, ὅτι ἡ πίστις τῶν ἀνθρώπων εἰς Θεὸν εἶναι καὶ λογικῶς βάσιμος καὶ δεδικαιολογημένη. Ἄλλὰ καὶ αἱ ἀποδείξεις αὗται χρειάζονται κυρίως πρὸς ἀνασκευὴν καὶ ἀπόκρουσιν τῶν ἐπιθέσεων καὶ ἐπιχειρήμάτων τῆς ἀπιστίας καὶ ἀθείας. Διότι ὁ χριστιανός, ὃ ὁποῖος ἀγαπᾷ δι' ὅλων τῶν δυνάμεων τῆς ψυχῆς του τὸν Θεὸν καὶ ζῆι πλησίον αὐτοῦ καὶ αἰσθάνεται τὴν παρουσίαν αὐτοῦ εἰς πᾶσαν περίστασιν τοῦ βίου, ὁ τοιοῦτος χριστιανὸς βεβαίως δὲν ἔχει ἀνάγκην ἀποδείξεων, διὰ νὰ πιστεύῃ εἰς τὸν Θεόν του. "Ἐν τούτοις καὶ τοῦ χριστιανοῦ ἡ πίστις ἐνισχύεται καὶ αὐξάνει μὲ τὴν θέαν τοῦ ὠραίου τούτου κόσμου καὶ τῆς ἐν αὐτῷ ἀρμονίας καὶ τάξεως καὶ μὲ τὴν διαπίστωσιν τοῦ γεγονότος, ὅτι ὅλοι οἱ λαοὶ τῆς γῆς πανταχοῦ καὶ πάντοτε εἴχον θρησκείαν τινὰ καὶ ἐπίστευον εἰς Θεόν.

## 10. ΟΥΣΙΑ ΚΑΙ ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ

Ἐλέχθη προηγουμένως, ὅτι δὲν δυνάμεθα νὰ γνωρίσωμεν τὸν Θεὸν κατὰ τὴν οὐσίαν Αὔτοῦ οὐδὲν νὰ περιλάβωμεν Αὔτὸν ἐντὸς τῆς πεπερασμένης ἡμῶν διανοίας. Διὰ τοῦτο δὲν δυνάμεθα νὰ ἔχωμεν πλήρη καὶ ὀκριβῆ γνῶσιν περὶ Θεοῦ, ὥστε νὰ περιγράψωμεν ἐν ὀκριβείᾳ πῶς εἰναι ὁ Θεὸς κατὰ τὴν οὐσίαν τοῦ καὶ ποῖαι εἰναι αἱ ἴδιοτητές του ('Εξόδ. λγ' 20 καὶ 1 Τιμ. c' 16). Οὐ οὐδὲν λέγει, ὅτι εἰς τὴν παρούσαν ζωὴν μερικὴν μόνον γνῶσιν τοῦ Θεοῦ δυνάμεθα νὰ ἔχωμεν, καὶ μόνον εἰς τὴν μέλλουσαν ζωὴν θὰ εἰναι πλήρης ἡ περὶ Θεοῦ γνῶσις ἡμῶν : « ἐκ μέρους γάρ γινώσκομεν καὶ ἐκ μέρους προφητεύομεν ὅταν δὲ ἔλθῃ τὸ τέλειον, τότε τὸ ἐκ μέρους καταργηθήσεται... Βλέπομεν γάρ ἄρτι ὡς δι' ἐσόπτρου ἐν αἰνίγματι, τότε δὲ πρόσωπον πρὸς πρόσωπον » (1 Κορ. γ' 10,12 καὶ 1 Ἰωάν. γ' 2).

Ἡ Ἀγία Γραφὴ ἐν σχέσει πρὸς τὴν οὐσίαν τοῦ Θεοῦ λέγει ἀπλῶς, ὅτι εἰναι « πνεῦμα » (Ἰωάν. δ' 24), προφυλάττουσα οὕτω τοὺς χριστιανοὺς ἀπὸ ἀνθρωπομορφικὰς καὶ ψυλικὰς παραστάσεις τοῦ Θεοῦ, ὅπως συνέβαινεν εἰς τοὺς εἰδωλολάτρας. Καὶ οἱ Πατέρες τῆς Ἔκκλησίας ἀποφαίνονται ὅμοίως, ὅτι ὁ Θεὸς ὡς πρὸς τὴν οὐσίαν αὐτοῦ εἰναι ἀκατάληπτος, ἀνέκφραστος, ἄπειρος, ὑπερούσιος, ἐπέκεινα νοῦ καὶ νοήσεως<sup>1</sup>.

Ἄλλος ὁ Θεὸς ὡς πρὸς τὴν οὐσίαν αὐτοῦ εἰναι ἀκατάληπτος καὶ ἀπερίγραπτος, δυνάμεθα ὅμως νὰ γνωρίσωμεν κατὰ τὴν φράσιν τῶν Πατέρων « τὰ περὶ τὸν Θεόν », δηλαδὴ ἐκείνας τὰς ἴδιοτητας αὐτοῦ, αἱ ὅποιαι ἐκδηλώνονται εἰς τὰς σχέσεις τοῦ Θεοῦ πρὸς τὸν κόσμον καὶ ἰδίως πρὸς τὸν ἀνθρωπὸν. « Οπως ἀπὸ τὰ ἔργα του γνωρίζομεν τὰ προσόντα ἐνὸς τεχνίτου, τοιουτοτρόπως ἐκ τῶν δημιουργημάτων Αὔτοῦ καὶ ἐκ τῶν πρὸς τοὺς ἀνθρώπους δωρεῶν σχηματίζομεν ἰδέαν περὶ τῶν ἴδιοτήτων τοῦ Δημιουργοῦ. Αἱ ἴδιοτητες αὗται διακρίνονται εἰς φυσικάς, λογικάς καὶ ἡθικάς.

1. Τὴν ἴδιαν δυσκολίαν περὶ τὴν κατανόησιν καὶ περιγραφὴν τοῦ Θεοῦ ἐκφράζει καὶ ὁ Πλάτων λέγων « Τὸν μὲν οὖν ποιητὴν καὶ πατέρα τοῦδε τοῦ παντὸς εὑρεῖν τε ἔργον καὶ εύροντα εἰς πάντας ἀδύνατον λέγειν » (Τιμ. 28 c).

## 11. ΦΥΣΙΚΑΙ ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ

Αἱ φυσικαὶ ἰδιότητες τοῦ Θεοῦ εἰναι ἡ πανταχοῦ παρουσία του, ἡ παντοδυναμία καὶ ἡ αἰωνιότης του.

α) Πανταχοῦ παρουσία. Τὰ φυσικὰ ὅντα ὑπόκεινται πάντοτε εἰς τὸν νόμον τῆς αἰτιότητος καὶ εἰς τοὺς περιορισμοὺς τοῦ χώρου καὶ τοῦ χρόνου. 'Ο Θεὸς δὲν ὑπόκειται εἰς τοὺς περιορισμοὺς τούτους, ἀλλ' εἰναι ἀπόλυτον δὲν καὶ ὡς τοιοῦτος εἰναι πανταχοῦ παρών, παντοδύναμος καὶ αἰώνιος.

"Οταν λέγωμεν, ὅτι ὁ Θεὸς εἰναι πανταχοῦ παρών, ἐννοοῦμεν ὅτι οὗτος ὑπάρχει εἰς ὅλα τὰ ὅντα, πλὴν ὅμως δὲν περικλείεται καὶ δὲν περιορίζεται εἰς αὐτά, ἀλλ' ὑπάρχει πανταχοῦ. Εἰναι δὲ πανταχοῦ παρών ὁ Θεός, διότι εἰναι ἄυλον ὅν, πνεῦμα ἀπόλυτον, καὶ ὡς πνεῦμα δὲν κατέχει ὥρισμένον χῶρον, ὅπως τὰ ἄλλα ὅντα, ἀλλὰ πληροὶ τὸ σύμπαν μὲ τὴν παρουσίαν του. 'Η Ἀγία Γραφὴ καὶ ἡ 'Ιερὰ Παράδοσις διακηρύττουσι τὴν πανταχοῦ παρουσίαν τοῦ Θεοῦ. 'Ιδίως ἡ ἀλήθεια αὕτη περὶ τοῦ Θεοῦ ἐκφράζεται εἰς τὸν 1380ν Ψαλμὸν διὰ τῶν στίχων «Ἐὰν ἀναβῶ εἰς τὸν οὐρανόν, σὺ ἔκει εἶ· ἐὰν καταβῶ εἰς τὸν Ἀδην, πάρει· ἐὰν ἀναλάβω τὰς πτέρυγάς μου κατ' ὅρθρον καὶ κατασκηνώσω εἰς τὰ ἔσχατα τῆς θαλάσσης, καὶ γάρ ἔκει ἡ χείρ σου διηγήσει με καὶ καθέξει με ἡ δεξιά σου».

β) Παντοδυναμία. 'Η παντοδυναμία τοῦ Θεοῦ ἀποκαλύπτεται μὲ τὴν δημιουργίαν τοῦ θαυμασίου κόσμου καὶ μὲ τὰς ἀπειρους ἐνεργείας Αύτοῦ, διὰ τῶν ὅποίων κατευθύνει τὴν ἀνθρωπίνην ἱστορίαν καὶ τὴν ζωὴν ἑκάστου ἔξ ήμων. 'Ἐν ᾧ οἱ ἀνθρωποι καὶ πάντα τὰ ὅντα ἔχουσι περιωρισμένην δύναμιν ἐν ταῖς ἐνεργείαις αὐτῶν καὶ οὐδέποτε δύνανται νὰ πράξωσι πᾶν ὅ,τι θελήσωσιν ἢ διανοιθῶσιν, ὁ Θεὸς δύναται τὰ πάντα καὶ οὐδὲν ὅριον ὑπάρχει εἰς τὴν δύναμίν του. Διὰ τοῦτο πολλάκις ἐν τῇ Ἀγ. Γραφῇ χαρακτηρίζεται ὁ Θεὸς παντοκράτωρ, φοβερός, ἴσχυρός, μόνον δυνάστης καὶ κύριος καὶ δεσπότης τῶν πάντων: «Οἶδα ὅτι πάντα δύνασαι, ἀδυνατεῖ δέ σοι οὐδέν», λέγει ὁ Ἰώβ, ἔξυμνῶν τὴν παντοδυναμίαν τοῦ Θεοῦ· δόμοίως καὶ ἐν Λουκ. α' 37 λέγεται παρὰ τοῦ ἀγγέλου πρὸς τὴν Θεοτόκον: «οὐκ ἀδυνατήσει παρὰ τῷ Θεῷ πᾶν ρῆμα».

γ) Αἰωνιότης.. 'Ἐν ᾧ τὰ πάντα ἐν τῷ κόσμῳ ἔχουσιν ἀρχὴν καὶ τέλος, μόνον ὁ Θεὸς δὲν ὑπόκειται εἰς τοὺς περιορισμοὺς τοῦ χρόνου, ἀλλ'

είναι αἰώνιος καὶ ἀναλλοίωτος, ἄναρχος καὶ ἀτελεύτητος, μὴ ἔχων οὔτε ἀρχὴν οὔτε τέλος. ‘Ο Θεός, κατὰ τὴν ‘Αγίαν Γραφήν, είναι « ὁ ὁν καὶ ὁ γῆν καὶ ὁ ἐρχόμενος » (‘Ἄποκ. α’ 4) καὶ παρ’ αὐτῷ « οὐκ ἔνι παραλλαγὴ ἡ τροπῆς ἀποσκίασμα » (‘Ιακ. α’ 17). Ἐπίστης ὁ ψαλμῳδὸς ἀναφωνεῖ « πρὸ τοῦ ὅρη γενηθῆναι καὶ πλασθῆναι τὴν γῆν καὶ τὴν οἰκουμένην καὶ ἀπὸ τοῦ αἰῶνος ἔως τοῦ αἰῶνος σὺ εἶ » (89, 2). Καὶ ἡ μακροτάτη χρονικὴ περίοδος είναι διὰ τὸν Θεὸν μία ἀσήμαντος στιγμὴ ἡ, ὅπως λέγει πάλιν ὁ ψαλμῳδός, « χίλια ἔτη ἐν ὀφθαλμοῖς σου ὡς ἡ ἡμέρα ἡ ἔχθες, ἥτις διηλθεν » (89, 4, πρβλ. καὶ 2 Πέτρ. γ’ 8).

## 12. ΛΟΓΙΚΑΙ ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ

‘Ο Θεὸς δὲν είναι μόνον ἀπόλυτος, αἰώνιος, παντοδύναμος καὶ πανταχοῦ παρὼν, ἀλλ’ είναι καὶ προσωπικὸν “Ον καὶ ὁς τοιοῦτον ἔχει συνείδησιν, βούλησιν, νοῦν καὶ ἐλευθερίαν. Καὶ ὡς πρὸς μὲν τὸν νοῦν ὁ Θεὸς ἀποκαλύπτεται ἐκ τῶν ἔργων του ὡς παντογνώστης καὶ πάνσοφος, ὡς πρὸς δὲ τὴν θέλησίν του, ὅτι είναι ἄγιος, δίκαιος καὶ πλήρης ἀγάπης.

α) Παγγυνωσία. Περὶ τοῦ Θεοῦ λέγομεν, ὅτι είναι παντογνώστης, διότι γνωρίζει τὰ πάντα τελείως, ἥτοι καὶ κατὰ τὴν οὐσίαν καὶ κατὰ τὰς σχέσεις καὶ κατὰ τὰς ἰδιότητάς των, ἔτι δὲ καὶ τὰ ἀόρατα καὶ τὰ μέλλοντα ὡς καὶ τοὺς κρυφίους λογισμούς καὶ τὰς κρυφίας πράξεις τῶν ἀνθρώπων: « Σὺ συνῆκας τοὺς διαλογισμούς μου ἀπὸ μακρόθεν... ἴδού, Κύριε, σὺ ἔγνως τὰ πάντα, τὰ ἔσχατα καὶ τὰ ἀρχαῖα », ἀναφωνεῖ ὁ Δαβίδ (Ψαλμ. 138, 2. 4).

Πολλοὶ ὑποστηρίζουσιν, ὅτι, ἐφ’ ὅσον ὁ Θεὸς προγινώσκει ὅλα τὰ μέλλοντα γεγονότα, ταῦτα θὰ συμβαίνωσι πάντοτε, ὅπως ὁ Θεὸς προεἶδε καὶ προώρισε ταῦτα συνεπῶς ὁ ἀνθρωπος δὲν είναι ἐλεύθερος νὰ πράξῃ τι, ἀλλὰ θὰ ἐνεργῇ πάντοτε καὶ θὰ πράττῃ τὰ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ πρωτοισμένα καὶ προεγγνωσμένα. ‘Η ὑπὸ τοῦ Θεοῦ ὅμως πρόγνωσις τοῦ μέλλοντος δὲν καταργεῖ τὴν ἐλευθερίαν τοῦ ἀνθρώπου. ‘Ο Θεὸς ἀπλῶς προγινώσκει τὴν χρῆσιν, ἦν θὰ κάμῃ ὁ ἀνθρώπος τῆς ἐλευθερίας του, καὶ ὅπως ἡ πρόγνωσις τῆς ἔξελίξεως τῆς ἀσθενείας παρά τινος ἵστρου δὲν είναι ἡ αἰτία τῆς ἀσθενείας ταύτης, οὕτω καὶ ἡ πρόγνωσις τῶν μελλόντων ὑπὸ τοῦ Θεοῦ δὲν είναι ἡ αἰτία αὐτῶν.

β) Πανσοφία. Ἡ ἐν τῷ σύμπαντι ἀρμονίᾳ, τάξις καὶ σκοπι-  
μότης, ἡ σταθερότης τῶν φυσικῶν νόμων, ἡ διακυβέρνησις ὑπὸ τοῦ  
Θεοῦ τῆς ζωῆς τοῦ κόσμου καὶ ἡ Πρόνοιά του περὶ πάντων, ὅλα  
ταῦτα μαρτυροῦσι τὴν πανσοφίαν τοῦ Θεοῦ. "Ολα ἐν τῷ κόσμῳ,  
μικρὰ καὶ μεγάλα, διαλαλοῦσι τὴν σοφίαν τοῦ Θεοῦ. Τὰ πάντα ἔχουσι  
δημιουργηθῆ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ ἐν σοφίᾳ. Αἱ ἐπιστημονικαὶ ἔρευναι καθ'  
ἐκάστην ἀνακαλύπτουσι νέας μυστικὰς δυνάμεις τῆς φύσεως, καὶ  
ὅσον βαθύτερον προχωρεῖ δ ἄνθρωπος εἰς τὴν μελέτην τῆς φύσεως  
καὶ τῶν δυνάμεων τῆς, τόσον περισσότερον θαυμάζει καὶ ἀναγνω-  
ρίζει τὴν σοφίαν τοῦ Δημιουργοῦ. Δικαίως ὁ ψαλμῳδὸς ἀναφωνεῖ  
«ώς ἐμεγαλύνθη τὰ ἔργα σου, Κύριε, πάντα ἐν σοφίᾳ ἐποίησας»  
(Ψαλμ. 103, 24). Ὁ ποιητὴς Σίλλερ ἔλεγε «τὸ σύμπαν εἴναι  
ἡ σκέψις τοῦ Θεοῦ», καὶ αἱ ἐπιστῆμαι καθ' ἐκάστην ἔργαζονται εἰς  
τὸ νὸν ἀνεύρωσι τὴν σκέψιν τοῦ Θεοῦ εἰς ἕκαστον ὅν καὶ φαινόμενον.  
"Ολα ἔχουσι δημιουργηθῆ κατὰ τάξιν καὶ δι' ὠρισμένους σκοποὺς  
καὶ εἴναι πεπροκισμένα μὲ τὰ μέσα καὶ τὰ ὅργανα, δι' ὃν πραγμα-  
τοποιοῦσι τοὺς σκοποὺς τούτους. Ἐπίσης ὑπάρχει στενὴ συν-  
άφεια καὶ ἀλληλεξάρτησις μεταξὺ τῶν ὄντων καὶ φαινομένων καὶ  
ὅλα ἀποτελοῦσι μίαν ἀλυσιν ποικίλων μέσων καὶ σκοπῶν, ὑπηρε-  
τοῦντα ἀλλως ἀνωτέρους σκοπούς, συμφώνως πρὸς τὰ ἀνεξερεύνητα  
σχέδια καὶ τὰς προαιωνίους βουλὰς τοῦ Θεοῦ. Πράγματι ἀξίζει νὰ  
ἀναφωνῇ τις ἔκθαμβος πρὸ τῆς σοφίας τοῦ μεγάλου Θεοῦ «Ὤ!  
βάθος πλούτου καὶ σοφίας καὶ γνώσεως Θεοῦ· ὡς ἀνεξερεύνητα τὰ  
κρίματα αὐτοῦ καὶ ἀνεξιχνίαστοι αἱ ὅδοι αὐτοῦ! Τίς γὰρ ἔγνω νοῦν  
Κυρίου ; ἢ τίς σύμβουλος αὐτοῦ ἐγένετο ;» (Ρωμ. 1α' 33, 34).

### 13. ΗΘΙΚΑΙ ΙΔΙΟΤΗΤΕΣ ΤΟΥ ΘΕΟΥ

Ἡθικαὶ ἰδιότητες τοῦ Θεοῦ λέγονται ὅσαι ἀναφέρονται εἰς τὴν  
ποιότητα τῆς βουλήσεώς του. Αὗται εἴναι :

α) Ἡ ἀγιότης. Ὁ Θεὸς εἴναι ἀπολύτως ἀγιος, μὴ ἔχων  
οὐδεμίαν σχέσιν πρὸς τὸ κακόν, καὶ ἀπολύτως ἀγαθός, οὔτως  
ὡστε ἡ θέλησίς του ταυτίζεται πρὸς αὐτήν τὴν ἀγαθότητα.  
Ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γραφῇ πολλάκις ὁ Θεὸς χαρακτηρίζεται ὡς «ὁ ἀγιος».  
Ὁ προφήτης Ἡσαΐας εἰς ὅραμά του εἶδε τοὺς ἀγγέλους πέριξ  
τοῦ θρόνου τοῦ Θεοῦ ὑμνοῦντας Αὐτὸν οὕτως «Ἄγιος,  
Ἄγιος,

άγιος, Κύριος Σαβαώθ, πλήρης πᾶσα ἡ γῆ τῆς δόξης αὐτοῦ» ('Ησ. ८' 3). 'Ο ίδιος ὁ Θεός λέγει περὶ ἑαυτοῦ, ὅτι εἶναι ἄγιος αὐτός, διὸ τοῦτο καὶ οἱ ἀνθρωποί, τὰ πλάσματά του, ὀφείλουσι νὰ εἶναι ἄγιοι, «ἄγιοι γίνεσθε, ὅτι ἔγώ ἄγιος εἰμι» (Λευΐτ. ιθ' 2, 1 Πέτρ. α' 16). 'Ο Θεός δὲ δὲν ἔχει οὐδεμίαν σχέσιν πρὸς τὸ κακόν, διότι ἡ κακία καὶ τὰ πάθη εἶναι σημεῖον ἀτελείας καὶ ἀδυναμίας, ἐν ᾧ ὁ Θεός, ὡς εἴπομεν, εἶναι τέλειον καὶ παντοδύναμον "Ον.

β) 'Η δικαιοσύνη. Μετὰ τῆς ἄγιότητος τοῦ Θεοῦ συνδέεται στενῶς ἡ δικαιοσύνη Αὐτοῦ. 'Επειδὴ εἶναι ἄγιος ὁ Θεός, ἐπιθυμεῖ, ἵνα βασιλεύῃ ἡ ἡθική τάξις ἐν τῇ ζωῇ τῶν ἑαυτοῦ πλασμάτων. Διὰ τοῦτο ὁ Θεός ἀμείβει μὲν τοὺς τηροῦντας τοὺς ἡθικοὺς νόμους του, τιμωρεῖ δὲ τοὺς παραβαίνοντας αὐτούς, ἀποδίδων ἐν δικαιοσύνῃ ἑκάστῳ κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ. Συνηθέστατα ὁ Θεός χαρακτηρίζεται ἐν τῇ 'Ἄγιᾳ Γραφῇ ὡς δίκαιος καὶ ἀδέκαστος κριτής: «Λοιπὸν ἀπόκειται μοι ὁ τῆς δικαιοσύνης στέφανος», λέγει ὁ 'Απ. Παῦλος, «δὸν ἀποδώσει μοι ὁ Κύριος ἐν ἑκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ, ὁ δίκαιος κριτής» (2 Τιμ. δ' 8). 'Επίσης καὶ εἰς τὴν 'Αποκάλυψιν τοῦ Ἰωάννου λέγεται περὶ τοῦ Θεοῦ «Ναί, Κύριε, ὁ Θεός ὁ παντοκράτωρ, ἀληθιναὶ καὶ δίκαιαι αἱ κρίσεις σου» (ιε' 7, ιθ' 2). 'Η δικαιοσύνη τοῦ Θεοῦ ἐκδηλοῦται βεβαίως καὶ ἐν τῇ παρούσῃ ζωῇ κατὰ ποικίλους τρόπους. Διὰ τῆς τιμωρίας τῶν φαύλων καὶ προστασίας τῶν ἐναρέτων, ἀλλὰ κυρίως εἰς τὴν μέλλουσαν ζωὴν κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς κρίσεως θὰ ἀποδώσῃ ὁ Θεός τὸ δίκαιον εἰς ἕκαστον ἀναλόγως τῶν ἔργων του. Διὰ τοῦτο ἡ ἡμέρα ἑκείνη, καθ' ἥν κριθῇ διὰ παντὸς ἡ αἰωνία τύχη μας, λέγεται «ἡμέρα ὄργῆς καὶ ἀποκαλύψεως δικαιοκρισίας τοῦ Θεοῦ» (Ρωμ. β' 5).

γ) 'Η ἀγάπη. 'Ο Χριστιανισμὸς θεωρεῖται θρησκεία τῆς ἀγάπης, οὐ μόνον διότι πρωτίστως αὐτὴν τὴν ἀρετὴν ἀπαίτει ἀπὸ τοὺς διπαδούς του, ἀλλὰ καὶ διότι διδάσκει, ὅτι ἡ σπουδαιοτέρα ἰδιότης τοῦ Θεοῦ εἶναι ἡ ἀγάπη: «'Ο μὴ ἀγαπῶν οὐκ ἔγνω τὸν Θεόν, ὅτι ὁ Θεός ἀγάπη ἔστιν» (1 Ἰωάν. δ' 8). 'Η ἀγάπη αὕτη τοῦ Θεοῦ ἀποκαλύπτεται εἰς τὰς πρὸς τὰ ἐκτὸς αὐτοῦ σχέσεις καὶ ἐνεργείας του. 'Εξ ἀγάπης ἔδημοι ὄργησεν ὁ Θεός τὰ πάντα σοφῶς, διότι ἡθέλησε νὰ μεταδώσῃ καὶ εἰς ἄλλα ὄντα ἀπὸ τὰ ἀγαθά, τὰ ὄποια Αὔτὸς ἔχει, προικίσας ταῦτα δι' ὅλων τῶν ἴδιοτήτων καὶ ὄργανων, διὰ τῶν δποιῶν θὰ δύνανται νὰ εἶναι εύτυχῃ. 'Ιδίως ὅμως ἡ ἀπολύτρωσις

τοῦ κόσμου διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ ἀπεκάλυψε τὴν ἀπειρον ἀγάπην τοῦ Θεοῦ πρὸς τοὺς ἀνθρώπους, μολονότι ἡσαν οὗτοι ἀμαρτωλοὶ καὶ ἀσεβεῖς. Ἐξ ἀγάπης ὁ Θεὸς πρὸς τὸν ἀμαρτωλὸν ἀνθρώπον παρέδωκε τὸν Υἱόν του τὸν μονογενῆ, ἵνα σταυρωθῇ ὑπὲρ τῆς σωτηρίας ἡμῶν : « Οὕτω γάρ ἡγάπησεν ὁ Θεὸς τὸν κόσμον, ὥστε τὸν υἱὸν αὐτοῦ ἔδωκεν, ἵνα πᾶς ὁ πιστεύων εἰς αὐτὸν μὴ ἀπόληται, ἀλλ’ ἔχῃ ζωὴν αἰώνιον » ( Ἰωάν. γ' 16, Ρωμ. ε' 8 ). Ἐξ ἀγάπης ὁ Θεὸς συγχωρεῖ τὸν μετανοοῦντα ἀμαρτωλὸν καὶ δέχεται αὐτὸν μετὰ χαρᾶς, ὅπως ὁ φιλόστοργος πατήρ ἐδέχθη τὸν ἄσωτον υἱόν, κατὰ τὴν γνωστὴν παραβολὴν τοῦ Κυρίου ( Λουκ. ιε' 11 ). Ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ ἐκδηλοῦται ἐπίσης καὶ εἰς τὴν πρόνοιαν Αὐτοῦ καὶ περὶ τῶν ἐλαχίστων μέχρι σημείου, ὥστε, ὅπως λέγει ὁ Κύριος, χωρὶς τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ δὲν δύναται νὰ πάθῃ τι οὔτε ἐν στρουθίον : « καὶ ἐν ἔξι αὐτῶν ( τῶν στρουθίων ) οὐ πεσεῖται ἐπὶ τὴν γῆν ἀνευ τοῦ πατρὸς ὑμῶν » ( Ματθ. ι' 29 ).

δ) Ἀληθινὸς καὶ πιστός. Ὁ Θεός, κατὰ τὴν Ἀγίαν Γραφήν, εἶναι αὐτὴ ἡ ἀλήθεια καὶ τὴν ἀλήθειαν ὑποστηρίζει καὶ προστατεύει ἐν τῇ ζωῇ τῶν ἀνθρώπων : « Ὁ Θεὸς ἀληθής ἐστιν », ἀναγινώσκομεν εἰς τὸ κατὰ Ἰωάννην Εὐαγγέλιον ( γ' 33 ), καὶ ὁ Κύριος λέγει περὶ τοῦ Θεοῦ : « ὁ πέμψας με ἀληθής ἐστι » ( Ἰωάν. η' 26 ). Διὰ τοῦτο ὅρθις λέγεται πάντοτε, ὅτι ἡ ἀλήθεια προέρχεται ἐκ τοῦ Θεοῦ, τὸ δὲ ψεῦδος ἐκ τοῦ διαβόλου, δστις διὰ τοῦ ψεύδους μόνον δύναται νὰ παρασύρῃ τοὺς ἀνθρώπους εἰς τὸ κακόν . Ὁ Θεὸς δὲν εἶναι μόνον ἀληθινός, ἀλλὰ καὶ πιστός, ἢτοι ἐκπληροὶ πάντοτε τόσον τὰς ἐπαγγελίας Αὐτοῦ πρὸς τοὺς δικαίους, ὅπως συνέβη μὲ τὰς ἐπαγγελίας πρὸς τὸν Ἀβραὰμ καὶ τοὺς ἀπογόνους του, αἱ ὁποῖαι πᾶσαι ἔξεπληρώθησαν, δσον καὶ τὰς ἀπειλάς του ἐναντίον τῶν ἀδίκων καὶ φαύλων. Καὶ ἀν οἱ ἀνθρώποι ἀπιστήσωσιν, ὁ Θεὸς μένει πιστός καὶ δὲν μεταβάλλει τὰς βουλὰς καὶ ἀποφάσεις του, διότι δὲν δύναται νὰ ἀρνηθῇ ἔσαυτόν : « εἰ ἀπιστῶμεν », γράφει ὁ Ἀπ. Παῦλος, « ἐκεῖνος πιστὸς μένει ἀρνήσασθαι γάρ ἔσαυτὸν οὐ δύναται » ( 2 Τιμ. β' 13, πρβλ. 1 Ἰωάν. α' 9 « ὁ Θεὸς πιστός ἐστι καὶ δίκαιος » καὶ Ἀποκ. ιο' 11 ).

#### 14. Ο ΤΡΙΑΔΙΚΟΣ ΘΕΟΣ

Ἐν ἀπὸ τὰ βασικὰ Χριστιανικὰ δόγματα εἶναι, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι μὲν εἰς κατὰ τὴν οὐσίαν, ἀλλὰ καὶ τριαδικὸς κατὰ τὰς ὑπο-

στάσεις, ήτοι τρισυπόστατος. Ἐξ ὅλων τῶν θρησκειῶν μόνον δὲ Χριστιανισμὸς ἔχει τὸ δόγμα τοῦτο περὶ Τριαδικοῦ Θεοῦ. Οὐ Θεὸς εἶναι μὲν εἰς, ἀλλὰ τρία πρόσωπα συγχρόνως, δὲ Πατήρ, δὲ Υἱός καὶ τὸ Ἀγιον Πνεῦμα. Τὸ δόγμα τῆς Ἁγίας Τριάδος εἶναι ἀκατάληπτον διὰ τὸν ἀνθρώπινον νοῦν, διδάσκεται δὲ μως τοῦτο σαφῶς εἰς τὴν Ἁγίαν Γραφήν. Οὔτως, ὅταν ὁ Κύριος ἀπέστειλε τοὺς μαθητάς του εἰς τὸ κήρυγμα τοῦ Εὐαγγελίου πρὸς δὲ τὰ ἔθνη, εἶπε « πορευθέντες μαθητεύσατε πάντα τὰ ἔθνη, βαπτίζοντες αὐτοὺς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ Ἀγίου Πνεύματος » (Ματθ. κη' 19). Ἐπίσης, ὅταν ὁ Κύριος ἐβαπτίζετο, ἐπεφάνη ἡ Ἁγία Τριάδ, δὲ μὲν Υἱὸς βαπτιζόμενος, τὸ Πνεῦμα τὸ Ἀγιον ἐν εἰδει περιστερᾶς καὶ δὲ Πατήρ λέγων « οὗτός ἐστιν ὁ υἱός μου ὁ ἀγαπητός, ἐνῷ ηὐδόκησα » (Ματθ. γ' 17). Ἐν 1 Ἰωάν. ε' 7 ὠσαύτως λέγεται : « τρεῖς εἰσιν οἱ μαρτυροῦντες ἐν τῷ οὐρανῷ, δὲ Πατήρ, δὲ Λόγος καὶ τὸ Ἀγιον Πνεῦμα, καὶ οὗτοι οἱ τρεῖς ἐν εἰσιν ».

Κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ὁρθοδόξου Ἑκκλησίας, διατυπωθεῖσαν δι! ἀποφάσεων Οἰκουμενικῶν Συνόδων, τὰ τρία πρόσωπα τῆς Ἁγίας Τριάδος δὲν ἀποτελοῦσιν ὅψεις μιᾶς θεότητος, ὅπως ἐδίδασκον οἱ αἱρετικοὶ Σαβελλιανοὶ—δηλαδὴ ὁ εἰς καὶ αὐτὸς Θεός παρουσιάζεται ἐν τῷ κόσμῳ ἀλλοτε ὡς Πατήρ, ἀλλοτε ὡς Υἱὸς καὶ ἀλλοτε ὡς Ἀγιον Πνεύμα—ἀλλ’ εἶναι τρία πρόσωπα ὀσυγχύτως καὶ ἀχωρίστως ἡνωμένα κατὰ ἀκατάληπτον τρόπον οὔτως, ὥστε οὔτε τρεῖς Θεοὶ εἶναι, ἀλλ’ οὔτε συγχέονται εἰς ἐν πρόσωπον. Καὶ ἐνῷ εἶναι καὶ τὰ τρία πρόσωπα ὁμοούσια καὶ ἔχουσι τὰς αὐτὰς ἴδιότητας, διακρίνονται ἀλλήλων κατὰ τοῦτο, ὅτι δὲ μὲν Πατήρ εἶναι ἀγέννητος, δὲ Υἱὸς ἐγεννηθῆ πρὸ πάντων τῶν αἰώνων ἐκ τοῦ Πατρὸς καὶ τὸ Ἀγιον Πνεῦμα ἐκπορεύεται ἐκ τοῦ Πατρός. Εἰς πᾶσαν ἐνέργειαν πρὸς τὰ ἑκτὸς συμμετέχουσι μὲν καὶ τὰ τρία πρόσωπα, διότι πᾶσα τοιαύτη ἐνέργεια εἶναι ἐκδήλωσις τῆς μιᾶς θεότητος, ἀλλ’ ἔκαστον πρόσωπον κατὰ τὴν ἴδιαν τάξιν ἦ, διότι λέγει ὁ Μ. Ἀθανάσιος, « ὁ Πατήρ δι! Υἱοῦ ἐν Ἀγίῳ Πνεύματι ποιεῖ τὰ πάντα » (Ἐπιστ. πρὸς Σεραπ. Α' 28).

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β'

### ΠΕΡΙ ΚΟΣΜΟΥ

#### 15. Η ΔΗΜΙΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

‘Η Χριστιανική θρησκεία διδάσκει σαφῶς, ὅτι δημιουργός τοῦ μεγαλοπρεποῦς τούτου σύμπαντος εἶναι ὁ Θεός. ‘Η Ἀγία Γραφὴ ἀρχίζει διὰ τῶν λέξεων «Ἐν ἀρχῇ ἐποίησεν ὁ Θεὸς τὸν οὐρανὸν καὶ τὴν γῆν» (Γεν. α' 1). Ἄλλὰ καὶ εἰς ἄλλα μέρη τῆς Ἀγίας Γραφῆς ἀναφέρεται, ὅτι ὁ Θεὸς ἐδημιούργησε τὰ πάντα: «πᾶς γάρ οἶκος κατασκευάζεται ὑπὸ τίνος, ὁ δὲ τὰ πάντα κατασκευάσας Θεός», λέγεται ἐν τῇ πρὸς Ἐβραίους ἐπιστολῇ (γ' 4, πρβλ. καὶ 2 Μακ. γ' 28, Σοφ. Σολ. ια' 18, Πράξ. ιγ' 24, 1 Κορ. η' 6). Ἐντεῦθεν πρῶτον ἄρθρον τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεώς μας εἶναι ἡ δομολογία, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι ποιητὴς οὐρανοῦ καὶ γῆς, ὁρατῶν τε πάντων καὶ ἀοράτων.

‘Ο θεόπνευστος Μωϋσῆς παραθέτει εἰς τὸ πρῶτον κεφάλαιον τῆς Πεντατεύχου του μίαν ἀπλῆν ἀμα καὶ μεγαλοπρεπῆ διήγησιν τῆς δημιουργίας τοῦ κόσμου, κατὰ τὴν παράδοσιν καὶ τὴν πίστιν τοῦ Ἰσραηλιτικοῦ λαοῦ. Κατὰ τὴν διήγησιν ταύτην τῆς Ἀγίας Γραφῆς, ὁ Θεὸς ἐδημιούργησε τὰ πάντα οὐχὶ ἐκ προϋπαρχούσης τινὸς ἀμόρφου ὕλης, ἀλλ᾽ ἐκ τοῦ μηδενὸς καὶ διὰ μόνου τοῦ λόγου Αὐτοῦ, διὰ τοῦ δημιουργικοῦ ἔκείνου προστάγματος: «γεννηθήτω». Εἰς τὴν δημιουργίαν δὲ τοῦ κόσμου, κατὰ τὴν διήγησιν ταύτην, προέβη ὁ Θεὸς κλιμακηδόν, ἀρχίσας ἀπὸ τὰ ἀτελέστερα καὶ ἀπλούστερα καὶ ἔπειτα προχωρήσας πρὸς τὰ τελειότερα καὶ συνθετώτερα, τελευταῖον πλάσας τὸ τελειότερον ὅλων τῶν πλασμάτων, τὸν ἄνθρωπον.

‘Ο κόσμος οὗτος, κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Χριστιανικῆς εἰς θρησκείας, ἀποτελούμενος ἀπὸ ὁρατὰ καὶ ἀόρατα ὄντα, διακρίνεται πνευματικὸν καὶ εἰς ὑλικὸν κόσμον. ‘Ο ύλικὸς κόσμος ἀποτελεῖ-

ται ἀπὸ τὰ ὄντα, τὰ δόποια ὑποπίπτουσιν εἰς τὰς αἰσθήσεις μας καὶ ὑπόκεινται εἰς ἀναλλοιώτους καὶ μηχανικούς νόμους, τοὺς καλουμένους φυσικούς νόμους. Τὸν φυσικὸν τοῦτον κόσμον ἐρευνῶσι διαρκῶς οἱ ἐπιστήμονες, εἰσχωροῦντες ὅλοντὸν βαθύτερον εἰς τὰ μυστικὰ τῆς φύσεως καὶ ἀνακαλύπτοντες διαρκῶς νέας δυνάμεις αὐτῆς, τὰς δόποιας θέτουσιν εἰς τὴν διάθεσιν τοῦ ἀνθρώπου καὶ διὰ τὸ καλὸν τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς, μολονότι πολλὰς τρομακτικὰς δυνάμεις αὐτῆς χρησιμοποιοῦσι δυστυχῶς οἱ ἀνθρωποι πρὸς ἀλληλοκαταστροφὴν (ἀτομικὴν ἐνέργειαν, ὑδρογονοβόλμβαν καὶ ἔξης). Διὸ τῶν ἔξαιρέτων ἐπιτυχιῶν του εἰς τὰς ἐρεύνας ταύτας ὁ ἀνθρωπὸς ἔξωραζει τὴν ζωήν, ἀποκτᾷ διαφόρους ἀνέσεις καὶ εὔκολίας καὶ καθίσταται διαρκῶς κυρίαρχος τῆς φύσεως, συμφώνως πρὸς τοὺς λόγους τοῦ Θεοῦ πρὸς τοὺς πρωτοπλάστους «Αὔξάνεσθε καὶ πληθύνεσθε καὶ πληρώσατε τὴν γῆν καὶ κατακυριεύσατε αὐτῆς» (Γεν. α' 28).

‘Η διδασκαλία τῆς θρησκείας μας, ὅτι δὲ θαυμάσιος οὗτος κόσμος ἔδημιουργήθη ὑπὸ τοῦ Θεοῦ, συμφωνεῖ καὶ πρὸς τὰ πορίσματα τῆς ἀληθοῦς ἐπιστήμης. ’Ολίγοι εἶναι ἔκεινοι καὶ ἐκ τῶν ἀρχαίων καὶ ἐκ τῶν νεωτέρων φιλοσόφων καὶ ἐπιστημόνων, οἱ δόποιοι, ὑλισταὶ ὄντες, ἀρνοῦνται τὴν ὑπαρξιν τοῦ Θεοῦ καὶ τοῦ πνευματικοῦ κόσμου καὶ ὑποστηρίζουσιν, ὅτι δλα προέρχονται ἐκ τῆς ὥλης καὶ εἶναι δυνάμεις καὶ ἐδηλώσεις αὐτῆς. Τὰς θεωρίας ταύτας τῶν ὑλιστῶν οὐδεὶς σοβαρὸς ἐπιστήμων δέχεται σήμερον, διότι δι’ αὐτῶν δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ ἔξηγηθῶσιν ἡ σκέψις, ἡ θέλησις, ἡ ἡθικότης καὶ ἡ ἐλευθερία τοῦ ἀνθρώπου. ‘Η ὥλη οὔτε σκέπτεται οὔτε θέλει οὔτε ἐλευθέρα εἶναι, ἀλλ’ ὑπόκειται εἰς ἀπαραβάτους καὶ αἰωνίους νόμους.

Μεταξὺ θρησκείας καὶ ἐπιστήμης οὐδὲμιά ἀσυμφωνία καὶ σύγκρουσις ὑπάρχει, διότι ἀμφότεραι ἐρευνῶσι καὶ ὑποστηρίζουσι τὴν ἀλήθειαν. ‘Ο Χριστιανισμὸς εἶναι θρησκεία τῆς ἀληθίας, τοῦ φωτός, τῆς προόδου, σκορπίσας τὰ σκότη καὶ τὰς πλάνας καὶ διαδώσας τὸν πολιτισμὸν ὃπουδήποτε ἔξηπλώθη οὕτος. Δὲν εἶναι δὲ δυνατὸν νὰ ὑπάρχῃ ἀσυμφωνία καὶ σύγκρουσις μεταξὺ αὐτῶν, διότι ἡ περιοχὴ ἐκάστης αὐτῶν εἶναι διάφορος. ‘Η μὲν ἐπιστήμη ἀσχολεῖται μόνον μὲ σα οὐποπίπτουσιν εἰς τὰς αἰσθήσεις μας καὶ μὲ δσα ἔξι ἐμπειρίας καὶ διὰ τῶν παρατηρήσεων εἶναι γνωστά. ’Αντιθέτως ἡ θρησκεία ἀσχολεῖται μὲ τὰ ὑπέρ τὴν αἰσθήσιν ἢ μὲ τὸν ὑπερφυσικὸν κόσμον.

‘Η θρησκεία δὲν ἀσχολεῖται λόγου χάριν μὲ τὰ προβλήματα τῆς

γεωλογίας, τῆς ἀστρονομίας, τῆς φυσικῆς, τῆς χημείας, τῶν μαθηματικῶν, ἀλλ' ἀναφέρεται μόνον εἰς τὰς σχέσεις τῶν ἀνθρώπων πρὸς ἄλλήλους. Οὔτε ἡ ἐπιστήμη πρέπει νὰ εἰσέρχηται εἰς τὰ ἔδαφη τῆς θρησκείας οὔτε ἡ θρησκεία εἰς τὰ τῆς ἐπιστήμης. Οἱ ἀληθεῖς δὲ ἐπιστήμονες γνωρίζουσι τοῦτο καὶ μετ' εὐλαβείας καὶ ταπεινοφροσύνης κλίνουσι γόνυ καὶ οὗτοι πρὸ τοῦ μεγάλου Θεοῦ, ὅπως καὶ οἱ κοινοὶ καὶ ἀγράμματοι θνητοί. Οἱ τοιοῦτοι διεκρίθησαν πάντοτε διὰ τὴν εὐσέβειάν των καὶ τὴν βαθείαν θρησκευτικότητα. "Οταν ὁ μέγας εὐεργέτης τῆς ἀνθρωπότητος Παστέρ ἀνέγνωσε τὴν ἐπιγραφὴν ἐνὸς γαλλικοῦ ἑργαστηρίου ζωϊκῆς Βιολογίας « ἡ ἐπιστήμη δὲν ἔχει οὔτε θρησκείαν οὔτε πατρίδα», ἀπήντησεν, ὅτι « τοῦτο εἶναι ὀρθὸν διὰ τὴν ἐπιστήμην, ἀλλ' οἱ ἐπιστήμονες ἔχουσι καὶ θρησκείαν καὶ πατρίδα ».

## 16. Η ΠΡΟΝΟΙΑ ΤΟΥ ΘΕΟΥ ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ

"Ο Θεός, δημιουργήσας τὸ σύμπαν, δὲν ἔγκατελειψεν αὐτὸν εἰς τὴν τύχην του, ἀλλὰ προνοεῖ διαρκῶς περὶ πάντων καὶ κυβερνᾷ τὰ πάντα, οὕτως ὥστε ἕκαστον ὃν νὰ ὑπηρετῇ τοὺς θείους σκοπούς, διὰ τοὺς ὅποιους ἐδημιουργήθη. Μία τάξις φιλοσόφων, οἱ Δεῖσταί, ὑποστηρίζουσιν, ὅτι ὁ Θεός, ἀφ' οὐ ἐδημιούργησε τὸν κόσμον, δὲν ἔπειμβαίνει πλέον εἰς αὐτόν, ἀλλὰ μακρόθεν παρακολουθεῖ ἀπλῶς πᾶς λειτουργεῖ καὶ ἔξελίσσεται κατὰ τοὺς ἀσαλεύτους φυσικοὺς νόμους, τοὺς ὅποιους Αὔτὸς ἔθεσεν ἐν τῷ κόσμῳ. Κατὰ τοὺς Δεῖστάς, ὅπως ὁ ὠρολογοποιός, ἀμαρτυρίσῃ τὸ ὠρολόγιον, δὲν ἔπειβαίνει, ἀλλ' ἔργαζεται τοῦτο μόνοντου πλέον, τοιουτοτρόπως καὶ ὁ Δημιουργός, ἀφ' οὐ ἔθεσε τὸν κόσμον εἰς κίνησιν μὲ τοὺς φυσικοὺς νόμους, δὲν ἀναμιγνύεται πλέον εἰς τὴν ζωὴν αὐτοῦ. Ο κόσμος ὅμως δὲν ἔπειτα ποτὲ νὰ είναι ὑπὸ τὴν ἐπίβλεψιν καὶ διακυβέρνησιν τοῦ Θεοῦ. Ή ἐπίβλεψις αὕτη καὶ φροντὶς τοῦ Θεοῦ περὶ τοῦ κόσμου, ὅπως ἕκαστον ὃν ζήσῃ καὶ ἀναπτυχθῇ κατὰ τοὺς τεθέντας ὑπὸ τοῦ Θεοῦ εἰς τὰ ὄντα μερικούς καὶ γενικούς σκοπούς τῆς ὑπάρχειώς των, καλεῖται θεία Πρόνοια. Ή θεία αὕτη Πρόνοια ἐκδηλοῦται εἴτε ὡς φροντὶς πρὸς συντήρησιν τῶν ὄντων, εἴτε ὡς πρόνοια πρὸς καθοδήγησιν καὶ βοήθειαν αὐτῶν, ίδίως τῶν ἀνθρώπων, ἵνα πραγματοποιήσωσι τοὺς θείους σκοπούς, διὰ τοὺς δηποίους προωρίσθησαν ὑπὸ τοῦ Θεοῦ.

a) *H Συντήρησις τοῦ κόσμου.* Ἐφ' ὅσον ὁ κόσμος δὲν ἐδημιουργήθη

έξ έαυτοῦ, ἔχει ἀνάγκην πάντοτε τῆς συντηρητικῆς Προνοίας τοῦ Δημιουργοῦ, ἐκ τοῦ ὁποίου ἔχει τὴν ζωὴν καὶ ἔξαρτᾶται. Ἡ συντήρησις τοῦ κόσμου εἶναι συνέχεια τῆς δημιουργικῆς ἐνεργείας τοῦ Θεοῦ, διότι τοιουτορόπως προφυλάσσονται καὶ διατηροῦνται τὰ ὅντα εἰς τὴν ζωὴν, ἐφ' ὅσον αὔτη εἶναι ἀκόμη ἀναγκαία διά τινα οἰονδήποτε σκοπόν. Τὴν τοιαύτην συντηρητικήν Πρόνοιαν τοῦ Θεοῦ ἔξυμνεῖ ὁ Δαυΐδ εἰς τὸν 103 Ψαλμὸν καὶ μάλιστα διὰ τῶν στίχων «ἀνοίξαντός σου τὴν χεῖρα τὰ σύμπαντα πλησθήσονται χρηστότητος, ἀποστρέψαντος δέ σου τὸ πρόσωπον, ταραχθήσονται· ἀντανελεῖς τὸ πνεῦμα αὐτῶν καὶ ἐκλείψουσι καὶ εἰς τὸν χοῦν αὐτῶν ἐπιστρέψουσιν». Ἐν δὲ τῇ Σοφίᾳ Σολομῶντος ἀναγινώσκομεν «Ἄγαπᾶς γάρ τὰ ὅντα πάντα καὶ οὐδὲν βδελύσσει, ὃν ἐποίησας· οὐδὲ γάρ ἀν μισῶν τι κατεσκεύασας. Πῶς δὲ ἔμεινεν ἂν τι, εἰ μὴ σὺ ἡθέλησας; ή τὸ μὴ κληθὲν ὑπὸ σοῦ διετηρήθη;» (ια' 25). Ὁ Ἀπ. Παῦλος ἐν τῇ ὄμιλίᾳ του πρὸς τοὺς Ἀθηναίους λέγει, ὅτι τὰ πάντα συντηροῦνται ἐν τῇ ζωῇ διὰ τῆς θείας δυνάμεως: «ἐν αὐτῷ γάρ ζῶμεν καὶ κινούμεθα καὶ ἐσμέν» (Πράξ. ιζ' 28, Κολ. α' 17, Ἐβρ. α' 3, ἰδίως Ματθ. σ' 26). Καὶ οἱ Πατέρες τῆς Ἑκκλησίας ἔξυμνοῦσι διαρκῶς τὴν ἀδιάλειπτον Πρόνοιαν τοῦ Θεοῦ πρὸς συντήρησιν τῶν ὅντων. Ὁ Μέγας Βασίλειος π. χ. λέγει «Οὐδὲν ἀπρονόητον, οὐδὲ ἡμελημένον παρὰ τῷ Θεῷ· πάντα σκοπεύει ὁ ἀκοίμητος ὄφθαλμός, πᾶσι πάρεστι, σκορπίζων ἑκάστῳ τὴν σωτηρίαν. Πολλάκις οὖν καὶ ἐν τοῖς μικροτάτοις ἡ σοφία αὐτοῦ καὶ ἡ πρόνοια διαφαίνεται» (Mign. 32, 1372, πρβλ. καὶ Ἱεροῦ Χρυσοστ. Mign. 52, 492 – 498).

β) Ἡ Κυβέρνησις τοῦ κόσμου. Ὁ Θεὸς δὲν προνοεῖ μόνον διὰ τὴν συντήρησιν τοῦ κόσμου, ἀλλὰ καὶ κυβερνᾷ καὶ κατευθύνει αὐτὸν πρὸς τὸν ὄψιστον σκοπόν, δι' ὃν ἐδημιουργήθη, καὶ ὁ ὁποῖος, κατὰ τὴν Χριστιανικὴν θρησκείαν, εἶναι ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἐπὶ πάντων καὶ ἡ δόξα Αὐτοῦ (1 Κορ. γ' 22, ιε' 28). Κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, ὁ Θεὸς εἶναι Θεὸς ζῶν καὶ πανάγαθος, φροντίζων διὰ τὸ καλὸν τῶν πλασμάτων του, κυβερνῶν καὶ κατευθύνων τὰ πάντα σοφῶς. Ἀνευ τοῦ θελήματος τοῦ πανσόφου Δημιουργοῦ οὐδὲν ἐν τῷ κόσμῳ γίνεται. Κατὰ τοὺς ὥραίους λόγους τοῦ Ἱεροῦ Χρυσοστόμου «τὰ τοίνυν ἔργα φύσει τοιαῦτα, ὡς ἀπολάμπειν, ὡς ἀποστίλβειν, ὡς ἀνακηρύγτειν τοῦ πεποιηκότος τὴν δσιότητα» (Mign. 55, 471).

”Ανευ δὲ τῆς πίστεως εἰς θείαν Πρόνοιαν δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ  
ύπάρχῃ θρησκευτικὴ ζωὴ. Πρὸς τίνα σκοπὸν νὰ προσεύχηται τις  
πρὸς τὸν Θεὸν καὶ νὰ καταφεύγῃ εἰς Αὐτὸν εἰς πᾶσαν περίστασιν τοῦ  
βίου του, ἐὰν δὲν ἀναμιγνύεται εἰς τὰ πράγματα τοῦ κόσμου  
καὶ δὲν προνοῇ καὶ φροντίζῃ δι’ αὐτόν; Ἐάν δὲν ύπηρχε θεία  
Πρόνοια, καὶ αὐτὴ ἡ διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ σωτηρία τοῦ κόσμου  
θὰ ἦτο ἀπραγματοποίητος, διότι αὐτὴ προηῆθεν ἀπὸ τὴν ἄπειρον  
ἄγαπην καὶ εὐσπλαγχνίαν τοῦ Θεοῦ πρὸς τὴν ἀμαρτωλὴν ἀνθρω-  
πότητα.

‘Η θεία Πρόνοια, ἐνεργοῦσα πανσόφως ἐν τῇ ζωῇ τοῦ κόσμου,  
λαμβάνει ὑπὸ ὅψιν τοὺς ὑπὸ τοῦ ἰδίου Θεοῦ τεθέντας νόμους ὡς καὶ τὴν  
ἔλευθερίαν τοῦ ἀνθρώπου. Πλὴν ὅμως εἰς ἔκτακτους περιστάσεις καὶ  
δι’ εἰδικοὺς καὶ ἀνωτέρους σκοπούς ἀνακόπτει δὲν θεός προσωρινῶς  
τὴν λειτουργίαν τῶν φυσικῶν νόμων, ὅπότε κάμνει διάφορα θαύματα.  
Λέγονται δὲ θαύματα, ὅσα γεγονότα ὑπερβαίνουσι τὴν ἀνθρωπίνην  
δύναμιν καὶ γίνονται ἀντιθέτως πρὸς τοὺς ὑπάρχοντας φυσικοὺς  
νόμους διὰ τῆς θείας μόνον παντοδυναμίας. Ἀλλὰ καὶ ὅταν δὲν θεός ἐνι-  
σχύῃ διὰ τῆς θείας χάριτός του τὸν ἀνθρωπὸν καὶ παρακινῇ αὐτόν,  
ἴνα πράττῃ τὸ ἀγαθόν, διὰ τῆς τοιαύτης ἐπεμβάσεώς του εἰς τὴν ζωὴν  
τοῦ ἀνθρώπου δὲν καταργεῖ τὴν ἔλευθερίαν του, διότι δὲν οὐδένα  
βιάζει ἡ ἀναγκάζει, ἀλλ’ ἀπλῶς βοηθεῖ καὶ συνεργάζεται μετὰ τοῦ  
ἀνθρώπου διὰ τὸ καλὸν καὶ τὴν σωτηρίαν αὐτοῦ. Ἐάν δὲ δὲν ἀνθρωπος  
παρὰ τὴν θείαν ἐνίσχυσιν ἐκλέξῃ τὸ κακόν, πάλιν δὲν ἀγαθὸς θεός  
φροντίζει νὰ κατευθύνῃ τὴν πορείαν τῶν πραγμάτων κατὰ τοιοῦτον  
τρόπον, ὥστε διὰ τῶν κακῶν πράξεων τοῦ ἀνθρώπου οὐδέποτε  
ματαιώνονται αἱ θείαι βουλαὶ καὶ οἱ σκοποὶ τῆς δημιουργίας.

‘Υπάρχουσι πολλοὶ ἀνθρωποί, οἱ δόποιοι, βλέποντες τὰς ἀδικίας  
καὶ τὰς ἀθλιότητας τῆς ἀνθρωπίνης κοινωνίας ὡς καὶ τὰς καταστρο-  
φὰς ἐκ διαφόρων φυσικῶν φαινομένων, ἀρνοῦνται τὴν ὑπαρξίην θείας  
Προνοίας περὶ τοῦ κόσμου καὶ ἰδίως περὶ τοῦ ἀνθρώπου. Ἐάν δὲ θεός,  
κατὰ τὴν φράσιν τῆς Ἁγίας Γραφῆς, ἐδημιούργησε τὰ πάντα «καλὰ  
λίαν» καὶ ἐὰν προνοῇ περὶ πάντων, διατὶ ύπαρχει τοσαύτη κακία καὶ  
δυστυχία ἐν τῇ ζωῇ; Διατὶ πολλάκις ἀμείβονται ἐν αὐτῇ καὶ εὐημε-  
ροῦσιν οἱ φαῦλοι καὶ οἱ ἀναιδεῖς, ύποφέρουσι δὲ καὶ διώκονται οἱ  
δίκαιοι; Διατὶ νὰ ύπαρχῃ τὸ λεγόμενον φυσικὸν κακόν, ἥτοι αἱ ἀσθέ-  
νειαι, τὸ γῆρας, δὲν θάνατος, οἱ σεισμοί, τὰ νοσογόνα μικρόβια, τὰ δηλη-

τήρια καὶ τὰ τοιαῦτα ; Ἀλλὰ διὰ μὲν τὰς ἀθλιότητας καὶ τὰς ἀδικίας τῆς ζωῆς ὑπεύθυνος εἶναι μόνον ὁ ἀνθρωπος, τοῦ ὅποιου, ὡς εἴπομεν, ὁ Θεὸς σέβεται τὴν ἐλευθερίαν καὶ δὲν βιάζει αὐτὸν εἰς τὸ νὰ πράττῃ τὸ ἀγαθόν, διότι τότε τὸ ἀγαθόν, γινόμενον ἀναγκαστικῶς καὶ διὰ τῆς βίας, οὐδεμίαν ἀξίαν θὰ εἶχεν, ὁ δὲ ἀνθρωπος θὰ ἔπαιε νὰ εἶναι μία ἐλευθέρα προσωπικότης. Αἱ δὲ ἐν τῇ φύσει ἀνωμαλίαι καὶ καταστροφαὶ ἔκ τινων φυσικῶν δυνάμεων ὀφείλονται, κατὰ τὴν πίστιν ἡμῶν, οὐ μόνον εἰς τὰ γνωστὰ εἰς ἡμᾶς φυσικὰ αἴτια, ἀλλὰ καὶ εἰς τὴν ἀμαρτίαν, διὰ τὴν δόποιαν ὁ Θεὸς κατηράσθη τὸν ἀνθρωπον καὶ τὴν περιβάλλουσαν αὐτὸν φύσιν (Γεν. γ' 17, Ρωμ. η' 20). Ἐξ ἀλλου ὅμως πολλά, ἀτινα νομίζονται ὡς φυσικὰ κακά, δὲν εἶναι πραγματικά, ἀλλ' ἔχουσι βαθύν τινα σκοπὸν ἐπ' ἀγαθῷ τοῦ ἀνθρώπου, τὸν δόποιον σκοπὸν οὗτος δὲν γνωρίζει καὶ δὲν βλέπει. Ἀπὸ πολλὰ δηλητηριώδη καὶ ἐπιβλαβῆ πράγματα γίνονται φάρμακα ὠφελιμώτατα (ὅπως ἀπὸ τὴν μούχλαν ἔγινεν ἡ πενικιλίνη). Ἐπίσης ὁ πόνος μέλους τοῦ ἀνθρωπίνου σώματος εἶναι εὐεργετικώτατος καὶ ἀναγκαιότατος διὰ τὴν συντήρησιν καὶ τὴν εύτυχίαν τῆς ζωῆς. "Οταν ὁ ὄργανισμός μας πάθῃ κακόν τι (Ἔλκος, καρκίνον, ἀρθρητισμούς, κοιλοπόνους, πυνοδόντους καὶ ἔξης), οὐδέποτε θὰ ἔγνωρίζομεν τοῦτο, ἐὰν δὲν ἡσθανόμεθα πόνον. Ὁ πόνος προειδοποιεῖ διὰ τὴν ὑπάρχουσαν πάθησιν ἥ διὰ τὴν ἀναπτυσσομένην ἀσθένειαν, ὥστε ὁ ἀνθρωπος νὰ λάβῃ ἔγκαίρως τὰ κατάλληλα μέτρα πρὸς θεραπείαν τῆς ἀσθενείας του. Ἀνευ τῆς προειδοποιήσεως ταύτης ὑπὸ τῶν πόνων, τὸ σῶμα καὶ αὐτὴ ἡ ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου θὰ διέτρεχον μέγαν κίνδυνον ἀνὰ πᾶσαν στιγμήν. Ὁ πόνος λοιπὸν εἶναι σπουδαῖος φρουρὸς τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς, ἐν ᾧ συνήθως παραπονούμεθα καὶ γογγύζομεν ἐναντίον τοῦ Θεοῦ, διότι ἐπιτρέπει νὰ ὑποφέρωσιν ἔξι αἰτίας του οἱ ἀνθρωποι.

Ἄλλὰ καὶ τὰ ἔκ τῆς φύσεως ἐμπόδια καὶ βάσανα εἶναι πολλάκις χρήσιμα καὶ εὐεργετικά, διότι κεντρίζουσι τὴν θέλησιν τοῦ ἀνθρώπου, ἵνα διὰ τῶν ἐπιστημονικῶν ἔρευνῶν ὑποτάξῃ τὴν φύσιν καὶ τὰς δυνάμεις της καὶ προαγάγῃ τοιουτοτρόπως τὸν πολιτισμὸν καὶ τὴν εύτυχίαν του. Διὰ τῶν ἐπιστημονικῶν του ἐφευρέσεων ὁ ἀνθρωπος ἔχει μειώσει πολὺ τὰ ἔκ τῆς φύσεως κακά καὶ ἔχει θέσει τὰς δυνάμεις τῆς φύσεως εἰς τὴν ὑπηρεσίαν του (οἷον ἀλεξικέραυνον, ἀντισεισμικὰς κατοικίας, ὑδατοφράκτας κατὰ πλημμυρῶν, προόδους καταπληκτικὰς εἰς τὴν Ιατρικήν ἐπιστήμην, δι' ὃν αἱ ἀθεράπευτοι ἀσθένειαι ἐμειώθη-

σαν καὶ ὁ ἀνθρωπος ζῆται σήμερον κατὰ μέσον ὅρον βίον μακροβιώτερον ἢ ἄλλοτε). Συνεπῶς πολλά δεινά, προερχόμενα ἐκ διαφόρων φυσικῶν αἰτίων, συντελοῦσιν εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ πολιτισμοῦ καὶ εἰς τὴν τελειοποίησιν τοῦ ἀνθρώπου, ὅστις συνεπῶς δὲν πρέπει νὰ γογγύζῃ κατὰ τοῦ Θεοῦ δι' αὐτά, ἀλλὰ νὰ ἔχῃ τὴν βαθεῖαν πάντοτε πεποιθήσιν, ὅτι τὰ πάντα διακυβερνᾶ καὶ κατευθύνει ἐν σοφίᾳ ὁ Θεός, ἐπ' ἀγαθῷ τῶν ἀνθρώπων, καὶ ἵδια τῶν δικαίων καὶ εὔσεβῶν, κατὰ τοὺς λόγους τοῦ Ἀπ. Παύλου «τοῖς ἀγαπῶσι τὸν Θεὸν πάντα συνεργεῖ εἰς ἀγαθόν» (Ρωμ. η' 28).

## 17. ΟΙ ΑΓΓΕΛΟΙ

Εἰς τὸ πρῶτον ἄρθρον τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως ὅμολογοῦμεν, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι δημιουργὸς πάντων, «ὁρατῶν τε καὶ ἀοράτων». Μετοξὺ τῶν ἀοράτων ὄντων εἶναι οἱ ἄγγελοι, οἱ ὅποιοι εἶναι πνευματικά, ἀσώματα καὶ ἐλεύθερα ὄντα, ὡς ἔργον ἔχοντα νὰ δοξάζωσι τὸν Θεὸν καὶ νὰ ἀναγγέλλωσιν εἰς τοὺς ἀνθρώπους τὰ θελήματα Αὐτοῦ. Ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γραφῇ γίνεται πολλάκις λόγος περὶ ἄγγέλων, παρουσιαζομένων εἰς τοὺς ἀνθρώπους κατ' ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ, ἵνα μεταδώσωσιν εἰς αὐτοὺς τὰ θελήματά του. Κατ' ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ λόγου χάριν ἄγγελοι εἰδοποίησαν τὸν Λώτ, ἵνα ἐγκαταλείψῃ μετὰ τῆς οἰκογενείας του τὰ Σόδομα (Γεν. ιθ' 22). Ὁ προφήτης Ἡσαΐας εἰς ἐν ὄραμά του εἶδεν ἄγγέλους κύκλῳ τοῦ θρόνου τοῦ Θεοῦ δοξάζοντας Αὐτὸν (Ἡσ. ζ' 3). Καὶ ἐν τῇ Κ. Διαθήκῃ πολλάκις γίνεται λόγος περὶ ἄγγέλων. «Ἄγγελος ἀνήγγειλεν εἰς τὸν Ζαχαρίαν τὴν γέννησιν τοῦ Ἰωάννου καὶ ὁ αὐτὸς ἄγγελος εὐηγγελίσθη εἰς τὴν Μαρίαν, ὅτι θὰ γεννήσῃ τὸν Σωτῆρα τοῦ κόσμου. »Ἄγγελοι ώσαύτως κατὰ τὴν γέννησιν τοῦ Σωτῆρος ἀνέπεμψαν πρὸς τὸν «Ψυιστὸν τὸ «δόξα ἐν ὑψίστοις» (πρβλ. καὶ Πράξ. ιβ' 7, Ματθ. α' 20, β' 13, δ' 11 καὶ ἔξης).

Ἐπὶ τῇ βάσει τῆς Ἀγίας Γραφῆς ἡ Ἐκκλησία διδάσκει, ὅτι οἱ ἄγγελοι ἐδημιουργήθησαν πρὸ τῆς κτίσεως τοῦ κόσμου (Ἰωβ λη' 7) καὶ εἶναι πνευματικά καὶ ἀσώματα ὄντα, ἀλλ' ἡ φύσις αὐτῶν δὲν εἶναι ἀναλογίωτος, διότι, ὡς πλάσματα τοῦ Θεοῦ, καὶ αὐτοὶ ὑπόκεινται εἰς μεταβολήν, δυνάμενοι νὰ προκόπτωσιν ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον κατὰ τὴν ἀγιότητα ἢ νὰ περιπίπτωσι καὶ εἰς ἄμαρτίαν : «ἔχοντες

έξουσίαν καὶ μένειν καὶ προκόπτειν ἐν τῷ ἀγαθῷ καὶ ἐπὶ τὸ χεῖρον τρέπεσθαι», λέγει δὲ Ἱερὸς Δαμασκηνὸς (”Ἐκδοσ. Ὁρθοδ. πίστεως Β' 3). Οἱ ἄγγελοι, κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἑκκλησίας, ἔχουσιν ἀκόμη ὡς ἔργον νὰ προστατεύωσι τοὺς εὐσεβεῖς ὡς φύλακές των καὶ ὁδηγοὶ εἰς πάσας τὰς περιστάσεις τοῦ βίου των.

Πλὴν τῶν ἀγαθῶν ἀγγέλων ὑπάρχουσι καὶ οἱ πονηροὶ ἄγγελοι ἢ οἱ δαίμονες, οἱ ὅποιοι πρὶν ἥσαν καλοὶ ἄγγελοι, ἀλλ᾽ ἀπὸ ἀλαζονείαν καὶ φιλοδοξίαν ἡμάρτησαν καὶ ἔγιναν ἔχθροι τοῦ Θεοῦ. Οἱ δαίμονες διεξάγουσιν ἀδιάλειπτον ἀγῶνα κατὰ τοῦ θείου θελήματος, πειράζοντες καὶ παρακινοῦντες τὸν ἀνθρώπον εἰς τὴν παρακοήν τοῦ Θεοῦ καὶ εἰς ἀνταρσίαν κατ' Αὐτοῦ. Εἰς τὴν Καινὴν Διαθήκην βλέπομεν, ὅτι οἱ δαίμονες ταράσσονται μὲ τὴν ἐμφάνισιν τοῦ Κυρίου ἐπὶ τῆς γῆς, διότι διὰ τοῦ ἀπολυτρωτικοῦ ἔργου τοῦ Σωτῆρος ἔμελλε νὰ συντριβῇ ἡ δύναμις των καὶ ἡ ἐπὶ τῶν ἀνθρώπων ἔξουσία καὶ ἐπιρροή. Πολλοὶ δαίμονιζόμενοι ἔθεραπεύθησαν ὑπὸ τοῦ Κυρίου, ὁ ὅποιος, κατὰ τὰ Εὐαγγέλια, περιήρχετο τὴν Γαλιλαίαν «κηρύσσων εἰς τὰς συναγωγὰς καὶ τὰ δαιμόνια ἐκβάλλων» (Μάρκ. α' 39).

## 18. Ο ΑΝΘΡΩΠΟΣ

a) *Φύσις καὶ προορισμὸς αὐτοῦ.* Ἔν τῷ οἱ ἄγγελοι εἰναι ἐντελῶς καθαρὰ πνεύματα, οἱ ἀνθρώποι ἵστανται εἰς τὸ μέσον τῶν δύο κόσμων, τοῦ πνευματικοῦ καὶ τοῦ ύλικοῦ, μετέχοντες συγχρόνως ἀμφοτέρων, διότι ἀποτελοῦνται ἀπὸ ὑλην καὶ πνεῦμα, ἢ ἀλλως ἀπὸ σῶμα καὶ ἀπὸ ψυχήν. Ὁ ἀνθρώπος, κατὰ τὴν Ἀγίαν Γραφήν, ἐπλάσθη τελευταῖος ἐξ ὅλων τῶν δημιουργημάτων τοῦ Θεοῦ, ἀλλ᾽ εἰναι τὸ τελειότερον δημιούργημα Αὐτοῦ. Τὰ ἀλλα δημιουργήματα δὲ Θεὸς ἐδημιούργησεν, κατὰ τὴν γνωστὴν διήγησιν τῆς Γενέσεως, διὰ μόνου τοῦ λόγου του, διὰ τὸν ἀνθρώπον ὅμως λαμβάνει ἴδιαιτέραν πρόνοιαν. Καὶ τὸ μὲν σῶμα τοῦ ἀνθρώπου ἔπλασε, λαβὼν πηγὴν ἐκ τῆς γῆς, τὴν δὲ ψυχὴν ἐμψυσήσας εἰς τὸ σῶμά του πνοὴν ζωῆς. Αἱ ἐκφράσεις αὗται τῆς Ἀγίας Γραφῆς εἰναι ἀνθρωπομορφικαί, διότι δὲ Θεός, ὡς ἀπόλυτον πνεῦμα, οὔτε χεῖρας ἔχει, ἵνα λάβῃ πηγὴν καὶ πλάσῃ τὸ σῶμα οὔτε στόμα, ἔχει, ἵνα δι' αὐτοῦ ἐμψυσήσῃ εἰς τὸ σῶμα πνοὴν ζωῆς. Διὰ τῶν ἀνθρωπομορφικῶν τούτων ἐκφράσεων ἡ Ἀγία Γραφὴ διδάσκει τὴν ὑψίστην

ταύτην ἀλήθειαν, ὅτι κατὰ μὲν τὸ σῶμα συγγενεύομεν πρὸς τὰ ὑλικὰ ὄντα καὶ εἴμεθα χῶμα, κατὰ δὲ τὴν ψυχὴν προερχόμεθα ἐκ τοῦ Θεοῦ καὶ εἴμεθα συνεπῶς θείας καταγωγῆς ὄντα.

Τὸ σῶμα τοῦ ἀνθρώπου δὲν εἶναι φυλακή τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς, ὅπως ἔλεγον πολλοὶ ἀρχαῖοι φιλόσοφοι καὶ πολλοὶ αἱρετικοί, οὐδὲ ὅργανον καὶ ἔδρα τῆς ἀμαρτίας, ἀλλ’ ὅργανον καὶ ὑπηρέτης τῆς ψυχῆς ἦ, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, τὸ σῶμα εἶναι «ναὸς τοῦ ἐν ἡμῖν Ἅγιου Πνεύματος» (1 Κορ. γ' 19).

Ἐντεῦθεν οἱ χριστιανοὶ ὀφείλουσι νὰ περιποιῶνται τὸ σῶμά των καὶ νὰ διαφυλάττωσιν αὐτὸν ὕγιες καὶ ἀγνόν, διότι ἐν αὐτῷ κατοικεῖ ἡ θεία ψυχὴ καὶ τὸ τὴν ψυχὴν ζωαγονοῦν "Ἄγιον Πνεῦμα : «Οὐκ οἴδατε», λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, «ὅτι ναὸς τοῦ Θεοῦ ἐστε καὶ τὸ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ οἰκεῖ ἐν ὑμῖν; Εἴ τις τὸν ναὸν τοῦ Θεοῦ φθείρει, φθερεῖ τοῦτον ὁ Θεὸς» (1 Κορ. γ' 16).

Κατὰ τὴν Ἅγιαν Γραφὴν ὁ ἀνθρωπός ἐπλάσθη κατ' εἰκόνα καὶ ὅμοίωσιν Θεοῦ, δηλαδὴ μὲ τοιαῦτα προσόντα, ὅποια ἔχει καὶ ὁ Θεός, ὃστε διὰ τῶν προσόντων τούτων νὰ τείνη πάντοτε πρὸς τὸν Θεὸν καὶ νὰ γίνη ὅμοιος πρὸς Αὐτόν. Τὸ θεῖα ταῦτα προσόντα εἶναι ὁ νοῦς του, ἡ θέλησις, τὸ συναίσθημα, ἡ ἐλευθερία, ἡ ἡθικὴ ροπὴ καὶ φύσις. Ὁ Κύριος ἐτόνισεν ἴδιαιτέρως τὴν ἀπειρον ἀξίαν τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς εἰπὼν «τί γάρ ὀφελεῖται ἀνθρωπος, ἐὰν τὸν κόσμον ὅλον κερδίσῃ, τὴν δὲ ψυχὴν αὐτοῦ ζημιαθῇ; ἢ τί δώσει ἀνθρωπος ἀντάλλαγμα τῆς ψυχῆς αὐτοῦ; » (Ματθ. ιε' 26). Ἀκολουθοῦντες τὴν διδασκαλίαν τοῦ Κυρίου καὶ οἱ Πατέρες τῆς Ἔκκλησίας ἐτόνιζον τὴν θείαν καταγωγὴν τῆς ἀνθρωπίνης ψυχῆς καὶ συνίστων εἰς τοὺς πιστούς, ἵνα ἐπιμελῶνται ἴδιαιτέρως τῆς ἀθανάτου ψυχῆς των : «Γνῶθι σαύτοῦ τὴν φύσιν», λέγει ὁ Μέγας Βασίλειος, «ὅτι θυητὸν μὲν τὸ σῶμα, ἀθανατὸς δὲ ἡ ψυχὴ ἐπιμελοῦ ψυχῆς, πράγματος ἀθανάτου ». Διὰ τῆς ἀθανάτου ψυχῆς του ὁ ἀνθρωπός συγγενεύει πρὸς τὸν πνευματικὸν καὶ ὑπερφυσικὸν κόσμον καὶ προορίζεται διὰ τὴν αἰωνίαν ἐν τῷ Θεῷ ζωὴν.

Καὶ ἡ ἐπιστήμη σήμερον, μὴ δυναμένη νὰ ἔξηγήσῃ τὰ πνευματικὰ καὶ ψυχικὰ φαινόμενα ἐκ τῆς ὑλης μόνον, δέχεται τὴν διπλῆν σύστασιν τοῦ ἀνθρώπου ἐκ σώματος καὶ ψυχῆς. "Οσοι ὑλισταὶ ἀποκρούουσι τὴν πνευματικὴν φύσιν τοῦ ἀνθρώπου, πειρῶνται νὰ ἀποδώσωσιν εἰς τὴν ὑλην ὅλα τὰ πνευματικὰ φαινόμενα καὶ τὴν πνευματικὴν ζωὴν

τοῦ ἀνθρώπου, πλὴν ὅμως τοῦτο δὲν δύναται νὰ στηριχθῇ καὶ νὰ ἀποδειχθῇ, διότι οὐδὲν πείραμα δύναται νὰ δείξῃ, ὅτι ἡ ὑλὴ ἔχει σκέψιν, θέλησιν, συναίσθημα καὶ ἐλευθερίαν.

β) *Ἡ ἀθανασία τῆς ψυχῆς*. Κατὰ τὰ ἀνωτέρω καὶ ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία καὶ ἡ ἐπιστήμη διδάσκουσι τὴν διπλῆν σύστασιν τοῦ ἀνθρώπου ἐκ σώματος καὶ ψυχῆς. Ἡ ψυχὴ τοῦ ἀνθρώπου εἶναι ἀθανατος. Ἡ ἀθανασία τῆς ψυχῆς ἀποτελεῖ βασικὴν ἀλήθειαν τοῦ Χριστιανισμοῦ. Ἡ ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου δὲν τελειώνει μὲ τὸν θάνατον, ἀλλὰ συνεχίζεται αἰωνίως καὶ μετὰ θάνατον, διότι ἀκριβῶς ὁ ἀνθρωπός ἔχει ψυχὴν ἀθανατον. Ἡ Χριστιανικὴ ζωὴ στηρίζεται εἰς τὴν ἴσχυρὰν ἐλπίδα εἰς μίαν μετὰ θάνατον αἰωνίαν ζωῆν, εἰς τὴν ὄποιαν οἱ δίκαιοι θὰ ζῶσιν εύτυχεῖς πλησίον τοῦ Θεοῦ μετὰ τοῦ Σωτῆρος. Αἱ περὶ δευτέρας Παρουσίας τοῦ Κυρίου, περὶ ἀναστάσεως τῶν νεκρῶν, περὶ μελλούστης κρίσεως καὶ ἀνταποδόσεως διδασκαλίαι τῆς Ἀγίας Γραφῆς προϋποθέτουν τὴν ἀθανασίαν τῆς ψυχῆς. Ἔὰν ἡ ψυχὴ δὲν εἶναι ἀθανατος καὶ ἡ ζωὴ μᾶς τελειώνῃ εἰς τὸν τάφον, τότε διατί κοπιάζομεν καὶ θυσιάζομεν τὰ πάντα διὰ τὸ καλὸν καὶ τὸ δίκαιον; Ἔὰν, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, δὲν ὑπάρχῃ συνέχεια τῆς ἐνταῦθα ζωῆς τῆς ψυχῆς μᾶς, τότε πρέπει νὰ φροντίζωμεν νὰ τρώγωμεν καὶ νὰ πίνωμεν καὶ νὰ διασκεδάζωμεν, διότι αὔριον ἀποθνήσκομεν: «εἰ νεκροὶ οὐκ ἔγείρονται, φάγωμεν καὶ πίωμεν, αὔριον γάρ ἀποθνήσκομεν» (1 Κορ. 1e' 32). Ἄλλοι μόνον, λέγει ὁ Ἰδιος Ἀπόστολος, ἐὰν ὁ βίος μᾶς ἐτελείωνεν ἐδῶ καὶ δὲν εἴχομεν ἐλπίδα διὰ μίαν ἀλλην ζωῆν, τότε θὰ εἰμεθα οἱ δυστυχέστεροι ἀπὸ ὅλα τὰ ὅντα: «εἰ ἐν τῇ ζωῇ ταύτῃ ἐν Χριστῷ ἐλπικότες ἐσμὲν μόνον, ἐλεεινότεροι πάντων ἀνθρώπων ἐσμὲν» (1 Κορ. 1e' 19).

Τὴν ἀθανασίαν τῆς ψυχῆς ἀποδεικνύομεν καὶ λογικῶς διὰ τῶν ἔξι τῆς ἀποδείξεων:

1. Πάντες οἱ ἀνθρωποί ὅλων τῶν ἐποχῶν ἐπίστευον καὶ πιστεύοσιν εἰς τὴν ἀθανασίαν τῆς ψυχῆς διὰ τοῦτο ὅλοι ἔθαπτον τοὺς νεκρούς μὲ τιμάς καὶ περιεποιοῦντο τοὺς τάφους των ποικιλοτρόπιων, διότι ἐπίστευον, ὅτι τοιουτοτρόπως ηύχαριστοῦντο αἱ ψυχαὶ των. Κατὰ τὰς ἀνασκαφὰς πολλῶν ὀρχαίων τάφων ἀνευρέθησαν εἰς αὐτοὺς πολλὰ σπουδαῖα εύρήματα, τὰ ὅποια δεικνύουν πόσον ἐτίμων ὅλοι οἱ λαοὶ τοὺς νεκρούς των καὶ πῶς ἐπίστευον, ὅτι αἱ ψυχαὶ τῶν νεκρῶν ζῶσι καὶ μετὰ θάνατον. Ἡ καθολικὴ αὕτη πίστις εἰς τὴν ἀθα-

νασίαν τῆς ψυχῆς δεικνύει τὴν ἀλήθειαν καὶ τὴν βασιμότητα τῆς πίστεως ταύτης ( Ἰστορικὴ ἀπόδειξις ).

2. Οἱ ἀνθρωποὶ ἔχουσιν ἔμφυτον τὴν τάσιν πρὸς τὸ τέλειον καὶ τὸ ἄπειρον. Οὐδὲν ἀγαθὸν τοῦ κόσμου τούτου δύναται νὰ ἵκανοποιῇ αὐτὸν πλήρως, ἀλλὰ πάντοτε ζητεῖ τὸ τελειότερον. Τοῦτο δεικνύει τὴν ἀθανασίαν τῆς ψυχῆς των, ἡ ὅποια ἐπιζητεῖ μίαν τελείαν καὶ αἰώνιαν ζωὴν, ἵνα ἵκανοποιηθῇ καὶ ἐπιτύχῃ τοῦ προορισμοῦ της. Τὸ ἀνικανοποίητον τῶν βαθυτέρων καὶ εὐγενεστέρων τάσεων τῆς ψυχῆς μαρτυρεῖ, ὅτι αὕτη δὲν εἶναι πλασμένη διὰ τὸν πρόσκαιρον αὐτὸν κόσμον, ἀλλὰ διὰ τὴν αἰώνιότητα ( Τελεολογικὴ ἀπόδειξις ).

3. Ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ βλέπομεν, ὅτι συνήθως ὑποφέρουν, δυστυχοῦν καὶ διώκονται οἱ καλοὶ καὶ δίκαιοι, ἐνῷ ἀντιθέτως οἱ φαῦλοι, οἱ ἔγωγεσταί, οἱ ἐγκληματίαι ὅχι μόνον δὲν τιμωροῦνται, ἀλλὰ καὶ εὔδοκιμοῦν καὶ εὐημεροῦν. Τοῦτο ἀντίκειται καὶ πρὸς τὴν λογικὴν καὶ πρὸς τὸ αἰσθημα τοῦ δικαίου, διότι λογικὸν καὶ δίκαιον εἶναι ἡ μὲν ἀρετὴ νὰ βραβεύηται, ἡ δὲ κακία νὰ τιμωρῆται. Καὶ ἐπειδὴ δὲν γίνεται τοῦτο εἰς αὐτὸν τὸν κόσμον, ἀνάγκη νὰ ὑπάρχῃ ἄλλη μέλλουσσα ζωὴ καὶ ἀνταπόδοσις. Ἄλλὰ διὰ νὰ γίνη ἡ ἀποκατάστασις τοῦ δικαίου τούτου πρέπει νὰ ζῇ καὶ μετὰ θάνατον ἡ ἀνθρωπίνη ψυχή. ( Ἡθικὴ ἀπόδειξις ).

4. Ἡ ψυχὴ τέλος εἶναι ἀθάνατος, διότι εἶναι ἀπλῆ καὶ ἄγαλμα ὡς πρὸς τὴν φύσιν της. ‘Ο θάνατος εἶναι ἡ ἀποσύνθεσις καὶ ἡ διάλυσις εἰς τὰ στοιχεῖα του ἐνὸς ὑλικοῦ ὄντος.’ Ἄλλ’ ἡ ψυχὴ δὲν εἶναι ὑλη, ὥστε νὰ ἀποσυντεθῇ καὶ νὰ ἐκλείψῃ. Εἶναι ἄγαλμα καὶ πνευματική, ἐπομένως ἀθάνατος ( Ὁντολογικὴ ἀπόδειξις ).

γ) Ἡ πρώτη κατάστασις τοῦ ἀνθρώπου καὶ ἡ πτῶσις αὐτοῦ εἰς τὴν ἀμαρτίαν. ‘Ο ἀνθρωπός, πλασθεὶς κατ’ εἰκόνα καὶ ὁμοίωσιν Θεοῦ, ἐπροικίσθη διὰ θείων ἴδιοτήτων, διὰ τῶν ὅποιων ἡδύνατο νὰ τελειοποιῇ ἐαυτὸν συνεχῶς ὑπὸ τὴν ἀγάπην καὶ προστάσιαν τοῦ Δημιουργοῦ του καὶ νὰ ζῇ εὐδαιμόνων εἰς τὴν γῆν ταύτην. Δὲν ἦτο λοιπὸν ἀπ’ ἀρχῆς, οὕτε ἐπλάσθη τέλειος, ἀλλ’ εἶχεν ὅλας τὰς δυνατότητας νὰ προκόπῃ τὴν θεικῶς καὶ πνευματικῶς, ἀσκούμενος εἰς τὴν ἀρετὴν καὶ ζῶν πάντοτε κατὰ τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ. Πρὸς ἀσκησιν τῶν πρωτοπλάστων εἰς τὴν ἀρετὴν ἔδωκεν ὁ Θεός πρὸς αὐτοὺς ὡρισμένας ἐντολάς, τὰς ὅποιας ὥφειλον νὰ τηρῶσι πιστῶς καὶ πάντοτε, ὥστε νὰ δεικνύωσι διὰ τοῦ βίου των,

ὅτι συμμορφώνονται πρὸς τὸ ἄγιον θέλημά Του καὶ εἶναι ἄξια τέκνα τοῦ οὐρανίου Πατρός των. Ἡ πρὸς τοὺς πρωτοπλάστους δοθεῖσα ἐντολὴ ἦτο, ὡς γνωστόν, ὅπως μὴ φάγωσι καρπούς ἀπὸ τὸ δένδρον τῆς γνώσεως τοῦ καλοῦ καὶ τοῦ κακοῦ. Ὁ Ἄδαμ ὅμως καὶ ἡ Εὔα, πειρασθέντες ὑπὸ τοῦ διαβόλου καὶ ἔξ ἀλαζονείας καὶ ἐγωϊσμοῦ παρήκουσαν εἰς τὴν ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ καὶ ἔφαγον ἀπὸ τοὺς ἀπηγορευμένους καρπούς. Ἡ παράβασις αὕτη ἦτο ἀπιστία πρὸς τὸν Θεὸν καὶ πίστις εἰς τὸν διάβολον καὶ εἰς τὰς συκοφαντίας του ἐναντίον τοῦ Θεοῦ. Ἡτο περιφρόνησις ρητῆς ἐντολῆς τοῦ Θεοῦ καὶ λήθη τῶν μεγάλων πρὸς αὐτοὺς θείων εὐεργεσιῶν. Ἀποτέλεσμα τῆς παρακοῆς ἦτο, ὅτι ἔχασαν τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ, ἐσκοτίσθη ὁ νοῦς των καὶ ἡ θέλησίς των κατέστη ἀσθενής καὶ ἀνίκανος νὰ θέλῃ καὶ νὰ πράττῃ τὸ ἀγαθόν. Τοιουτοτρόπως τὸ πρῶτον ἀμάρτημα διεδέχθησαν ἄλλα, καὶ οὕτως οἱ πρωτόπλαστοι ἀπεμακρύνοντο ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον ἀπὸ τὸν Θεὸν καὶ ἐβυθίζοντο εἰς τὴν ἀμαρτίαν. Ἐπειδὴ ὁ Ἄδαμ καὶ ἡ Εὔα εἶναι οἱ προπάτορες καὶ οἱ γενάρχαι τοῦ ἀνθρωπίνου γένους, ἡ πρώτη ἐκείνη παράβασις τῆς ἐντολῆς τοῦ Θεοῦ ὀνομάζεται συνήθως προπατορικὸν ἀμάρτημα. Τὸ ἀμάρτημα ἐκεῖνο ἐκληρονόμησαν ἀναγκαίως πάντες οἱ ἀπόγονοι τοῦ Ἄδαμ καὶ τῆς Εὔας καὶ ἔκτοτε οἱ ἀνθρωποι γεννῶνται ἀμαρτωλοὶ καὶ μὲ τὰς ἴδιας των προσωπικὰς ἀμαρτίας ἐπαυξάνουσι τὴν ἡθικὴν ἀθλιότητα τοῦ ἀνθρωπίνου γένους. Εἰς τὴν ἡθικὴν ταύτην κατάπτωσιν ὁφείλεται καὶ τὸ γεγονός, ὅτι οἱ ἀνθρωποι, ἀπομακρυνόμενοι διαρκῶς περισσότερον ἀπὸ τὸν Θεόν, ἐλησμόνησαν ἐν τέλει τὸν Θεόν καὶ ἥρχισαν νὰ λατρεύωσι τὰ κτίσματά του, ἀστέρας καὶ ὅρη καὶ θαλάσσας καὶ διάφορα ἥμερα καὶ ἄγρια ζῷα. Μὲ τὴν τοιαύτην ἡθικὴν καὶ θρησκευτικὴν κατάπτωσιν τοῦ ἀνθρωπίνου γένους ἐφαίνετο, ὅτι οἱ σκοποὶ τῆς Δημιουργίας τοῦ κόσμου καὶ τοῦ ἀνθρωπίνου γένους ἔματαιώθησαν, διότι οἱ ἀνθρωποι, ἀντὶ νὰ ζῶσιν εύτυχεῖς καὶ ἐν τῇ ἀρετῇ πλησίον τοῦ Θεοῦ, ἐβυθίζοντο ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον εἰς τὴν δυστυχίαν καὶ ἀθλιότητα εἰς σημεῖον, ὥστε πιλοι ἐκ τῶν ἀρχαίων φιλοσόφων ἔλεγον, ὅτι ἡ ἀνθρωπότης θὰ ἐκφυλισθῇ καὶ θὰ ἔξαφανισθῇ, ἐὰν ὁ ἵδιος ὁ Θεὸς δὲν ἀνελάμβανε τὴν ἀπολύτρωσίν της. Ἀλλ’ αἱ βουλαὶ καὶ τὰ σχέδια τοῦ Θεοῦ δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ μένωσιν ἀπραγματοποίητα καὶ νὰ ματαιώνωνται ἀπὸ τὰ φαῦλα ἔργα τῶν ἀνθρώπων. Ὁ πολυεύσπλαγχνος Θεὸς δὲν ἀφῆκε τὰ πλάσματά του νὰ ἀφανισθῶσιν ἐντελῶς εἰς τὴν κακίαν καὶ

εἰς τὴν εἰδωλολατρείαν, ἀλλ’ ἔδωκεν εἰς αὐτὰ πάλιν τὴν εὐκαιρίαν καὶ τὰς δυνατότητας νὰ σωθῶσι καὶ νὰ ἐπανέλθωσι πλησίον του. “Οτε ἤλθε τὸ πλήρωμα τοῦ χρόνου, ἔξαπέστειλεν δὲ Θεὸς τὸν Υἱὸν αὐτοῦ εἰς τὸν κόσμον, ἵνα σώσῃ αὐτὸν ἐκ τῆς δουλείας εἰς τὴν ἁμαρτίαν, ἀναλαβὼν Αὔτὸς ἐπὶ τῶν ὄμων του τὸ βάρος τῶν ἁμαρτιῶν μας καὶ σταυρωθεὶς ὑπὲρ ἡμῶν, ἵνα ἐξιλεώσῃ τὴν θείαν δικαιοσύνην. Ἡ ἐν τῷ Χριστῷ ἀπολύτρωσις ἀποκατέστησε τὸν ἀνθρωπὸν εἰς τὴν προτέραν αὐτοῦ πρὸ τῆς πτώσεως κατάστασιν καὶ ἐπανέφερεν αὐτὸν πλησίον τοῦ οὐρανίου Πατρός του. Διὰ τοῦ Ἀδάμ ἐπῆλθεν ἡ ἁμαρτία καὶ δὲ θάνατος, λέγει δὲ Ἐπίκλησις τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, τοῦ νέου Ἀδάμ, ἐπῆλθεν ἡ ἀναγέννησις καὶ ἡ θεία ἐν τῷ Χριστῷ ζωὴ πάντων τῶν εἰς Χριστὸν πιστεύοντων: «“Ωσπερ γάρ ἐν τῷ Ἀδάμ πάντες ἀποθνήσκουσιν, οὕτω καὶ ἐν τῷ Χριστῷ πάντες ζωοποιηθήσονται»» καὶ ἐν συνεχείᾳ λέγει: «καθὼς ἐφορέσαμεν τὴν εἰκόνα τοῦ χοϊκοῦ (τοῦ Ἀδάμ), φορέσωμεν καὶ τὴν εἰκόνα τοῦ ἐπουρανίου (τοῦ Ἰησοῦ)» (1 Κορ. ies' 22. 49, πρβλ. καὶ Ρωμ. ε' 15).



1. Συνέπεια της πάνος.

2. Προπαρασκευή της Σωτηρίας διὰ τῆς Θείας Προσοίας.

α. Ἑβραῖοι.

β. Ἀλλοι λαοί.

γ. Δημοκρατία πάντοιων καὶ πολιτεούσων πρότοις  
σεων.

### ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ'

#### ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΕΝ ΧΡΙΣΤΩ ΑΠΟΛΥΤΡΩΣΕΩΣ

"Ἄρθρα β'-ζ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως: β'. Καὶ εἰς ἓν Κύριον Ἰησοῦν Χριστόν, τὸν νιὸν τοῦ Θεοῦ, τὸν μονογενῆ, τὸν ἐκ τοῦ Πατρὸς γεννηθέντα πρὸ πάντων αἰώνων, φῶς ἐκ φωτός, Θεὸν ἀλλητινόν, ἐκ Θεοῦ ἀλλητινόν, γεννηθέντα, οὐ ποιηθέντα, δμούσιον τῷ Πατρὶ, δὲ οὐ τὰ πάντα ἐγένετο.

γ'. Τὸν δὲ ἡμᾶς τὸν ἀνθρώπουν καὶ διὰ τὴν ἡμετέραν σωτηρίαν κατελθόντα ἐκ τῶν οὐρανῶν καὶ σαρκωθέντα ἐκ Πνεύματος Ἁγίου καὶ Μαρίας τῆς Παρθένου καὶ ἐνανθρωπισάντα.

δ'. Σταυρωθέντα τε ὑπὲρ ἡμῶν ἐπὶ Ποντίου Πιλάτου καὶ παθόντα καὶ ταφέντα.

ε'. Καὶ ἀναστάντα τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ κατὰ τὰς Γραφάς.

ϛ'. Καὶ ἀνελθόντα εἰς τὸν οὐρανὸν καὶ καθεζόμενον ἐκ δεξιῶν τοῦ Πατρὸς.

ζ'. Καὶ πάλιν ἐρχόμενον μετὰ δόξης κρῖναι ζῶντας καὶ νεκρούς, οὐ τῆς βασιλείας οὐκ ἔσται τέλος.

#### 19. Η ΓΕΝΝΗΣΙΣ ΤΟΥ ΣΩΤΗΡΟΣ ΗΜΩΝ. ΠΡΟΠΑΡΑΣΚΕΥΗ ΤΗΣ ΑΝΘΡΩΠΟΤΗΤΟΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΕΛΕΥΣΙΝ ΤΟΥ

"Ἡ ἀνθρωπότης, ἀπομακρυνθεῖσα ἀπὸ τὸν Θεὸν διὰ τῆς παραβάσεως τῆς ἐντολῆς του παρὰ τῶν πρωτοπλάστων, ἔζη μίαν ἄνευ Θεοῦ ζωὴν ἐντὸς τῆς ἀμαρτίας καὶ τῆς εἰδωλολατρείας. Τὰ θεῖα χαρίσματα ἐν τῷ ἀνθρώπῳ ἐξησθένησαν καὶ ἡ ροπὴ πρὸς τὸ κακὸν ἐγίνετο ὀλονὲν ἰσχυροτέρα. Ἡ διαφθορὰ τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως ἦτο τόσον μεγάλη, ὥστε ἦτο ἀδύνατον πλέον νὰ μεταβάλῃ ζωὴν ὁ ἀνθρωπός διὰ τῶν ἴδιων δυνάμεων καὶ προσπαθεῖῶν, διότι ἡ βιούλησίς του ἐξησθένησε καὶ ἡ εὔνοια καὶ ἡ κοινωνία μετὰ τοῦ Θεοῦ—δο μόνος οὗτος ὅρος τῆς πνευματικῆς αὐτοῦ ζωῆς—ἀπεσύρθησαν ἀπ' αὐτοῦ. Ἡ ἀγάπη ὅμως τοῦ Θεοῦ δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ ἀφήσῃ τὰ ἑαυτοῦ πλάσματα εἰς τοιαύτην κατάστασιν, διὰ τοῦτο,

ὅταν ἥλθεν δὲ κατάλληλος χρόνος, ἔστειλε τὸν Υἱόν Του πρὸς σωτηρίαν τῆς ἀνθρωπότητος.

‘Ο κατάλληλος οὗτος χρόνος ἥλθεν, ἀφ’ οὐ προπαρεσκευάσθη ἡ ἀνθρωπότης ὑπὸ τῆς θείας Προνοίας διὰ τὴν ἔλευσιν τοῦ Σωτῆρος τῆς καὶ ἡσθάνθη ἰσχυρῶς τὴν ἀθλίαν κατάστασίν της καὶ τὴν ἀνάγκην τῆς Ἀνωθεν σωτηρίας. ‘Η προπαρασκευὴ αὕτη τῆς ἀνθρωπότητος ὑπὸ τοῦ Θεοῦ ἔγινεν ὡς ἀκολούθως : ’Ἐν πρώτοις ἔξελεξεν ὁ Θεὸς ἐνα λαόν, τὸν Ἰσραηλιτικόν, ἵνα χρησιμεύσῃ ὡς ὅργανον καὶ ὡς θεματοφύλαξ τῆς πίστεως εἰς ἐνα Θεόν καὶ δλων τῶν πρώτων θείων ἀποκαλύψεων πρὸς τὴν ἀνθρωπότητα. ‘Ο Ἰσραηλιτικὸς λαὸς προπαρεσκευάσθη διὰ τῶν Πατριαρχῶν, διὰ τοῦ Μωϋσέως καὶ τῶν προφητῶν εἰς τὴν ἔλευσιν καὶ ὑποδοχὴν τοῦ Μεσσίου, τοῦ Σωτῆρος τοῦ κόσμου. ‘Ο Θεὸς ἔδωκεν εἰς τὸν Ἀβραὰμ τὴν ἐπαγγελίαν, ὅτι ἐκ τῶν ἀπογόνων του θὰ προέλθῃ ὁ Μεσσίας, ὃ ὅποιος θὰ φέρῃ τὴν σωτηρίαν καὶ τὴν εὐλογίαν εἰς πάντα τὰ ἔθνη τῆς γῆς.

Πλὴν τῶν ἐπαγγελῶν τούτων περὶ τοῦ Μεσσίου ὁ Θεὸς ἔδωκεν εἰς τοὺς Ἰσραηλίτας διὰ τοῦ Μωϋσέως τὸν Νόμον, τοὺς προφήτας καὶ ἄλλους ἄγιους, διὰ τῶν ὅποίων οἱ Ἰουδαῖοι συνεκρατοῦντο εἰς τὴν ἀληθινὴν πίστιν. Τοιουτοτρόπως ὑπῆρχεν εἰς λαός, ὃ ὅποιος ἐν τῷ μέσῳ τῆς εἰδωλολατρικῆς ἀνθρωπότητος ἐπίστευε καὶ ἐλάτρευεν ὄνχι τὰ ἀστρα, τὰ ζῷα, τὰς θαλάσσας καὶ τὰς δυνάμεις τῆς φύσεως, ὅλλα ἀυτὸν τὸν ἀληθινὸν Θεόν καὶ Δημιουργὸν τοῦ κόσμου. Οἱ Ἰουδαῖοι κατὰ τὴν ἐποχὴν τῆς ἐλεύσεως τοῦ Κυρίου καὶ πολὺν ἐνωρίτερον ἦσαν ἐσκορπισμένοι εἰς ὅλον τὸν κόσμον καὶ εἶχον συναγωγὰς εἰς ὅλας τὰς πόλεις ἐκείνας, ὅπου ὑπῆρχον τὸ ὀλιγώτερον δέκα Ἰουδαϊκαὶ οἰκογένειαι. Διὰ μέσου τῶν Ἰουδαίων τούτων τῆς Διασπορᾶς πολλοὶ Ἐθνικοί, βλέποντες τὴν λαμπρὰν λατρείαν καὶ τὰ αὐτηρὰ ἥθη τῶν Ἰουδαίων, προσήρχοντο εἰς τὴν Ἰουδαϊκὴν πίστιν καὶ ἔγινοντο προσήλυτοι. Ἀλλά, παρὰ τὴν ἴδιαιτέραν ταύτην εὔνοιαν τοῦ Θεοῦ πρὸς αὐτούς, οἱ Ἰουδαῖοι κατὰ τοὺς χρόνους τοῦ Κυρίου εἶχον διαστρέψει καὶ μεταβάλει τὴν θρησκείαν των εἰς θρησκείαν ἔξωτερικῶν καὶ μηχανικῶν τύπων καὶ τελετῶν καὶ ἀντὶ ἐνὸς πνευματικοῦ ἀρχηγοῦ καὶ σωτῆρος ἀνέμενον ἐνα Μεσσίαν κοσμικόν, ἦτοι ἐνα ἀνδρεῖον καὶ ἀνίκητον Βασιλέα, ὃ ὅποιος θὰ ὑπέτασσεν ὅλους τοὺς ἔχθροὺς τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ καὶ θὰ ἐδόξαζε τὸ Ἰσραηλιτικὸν ἔθνος.

‘Η θεία Πρόνοια δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ περιορισθῇ εἰς ἐνα λαὸν μό-

νον, ὀλλ' ἐπεξετάθη καὶ εἰς τοὺς Ἐθνικούς κατὰ πολλούς τρόπους (Πράξ. ιδ' 16). Καὶ ἐν τῷ μέσῳ τῶν Ἐθνικῶν παρουσιάσθησαν φωτεινὰ πνεύματα, μεγάλοι φιλόσοφοι, οἱ ὅποιοι ἐδίδασκον καθαράς καὶ ὑψηλάς θρησκευτικάς καὶ ἡθικάς ἴδεας καὶ διεκήρυξαν τὸ ψεῦδος καὶ τὴν πλάνην τῆς λατρείας τῶν εἰδώλων. Ἡ φιλοσοφία, κατὰ τὴν γνώμην πολλῶν Πατέρων τῆς Ἐκκλησίας, ἦτο διὰ τοὺς Ἐθνικούς παιδαγωγὸς εἰς Χριστόν, ὅπως ἥτο ὁ Μωσαϊκὸς Νόμος διὰ τοὺς Ἰουδαίους. Οἱ Σωκράτης, ὁ μέγιστος τῶν φιλοσόφων, βλέπων τὴν ἡθικὴν κατάπτωσιν τῆς ἀνθρωπίνης κοινωνίας, ἔλεγεν, ὅτι μόνον, ἐάν δὲ Θεός κηδόμενος τῶν ἀνθρώπων ἔστελλεν ἄνωθεν ἕνα Σωτῆρα, θὰ ἥδυναντο οὗτοι νὰ σωθῶσιν.

Ἐπίσης αἱ πολιτικαὶ καὶ κοινωνικαὶ συνθῆκαι ἥσαν λίαν εύνοϊκαὶ διὰ τὴν ἔλευσιν τοῦ Σωτῆρος καὶ Ἀναδημιουργοῦ τῆς ἀνθρωπότητος. Οἱ ἀνθρωποὶ ἥσθάνοντο τὴν ἀνάγκην τῆς ἀπολυτρώσεως, διὰ τοῦτο κατέφευγον ἀθρόως εἰς τὰς λεγομένας ἀπολυτρωτικάς μυστηριακὰς θρησκείας τῆς Ἰσιδος καὶ τοῦ Ὀσίριδος, τῆς Κυβέλης, τοῦ Μίθρα καὶ ἔξῆς, αἱ ὅποιαι ὑπισχνοῦντο εἰς τοὺς μυουμένους εἰς αὐτὰς τὴν λύτρωσιν καὶ τὴν μετὰ θάνατον αἰωνίαν ζωήν. Κατὰ τὴν ἐποχὴν τῆς ἐνανθρωπήσεως τοῦ Κυρίου ὑπῆρχε μία πολιτικὴ διοίκησις ἀνὰ τὰς περὶ τὴν Μεσόγειον χώρας—ἡ Ρωμαϊκὴ αὐτοκρατορία—εἰς πολιτισμὸς καὶ μία γλωσσα, καὶ πάντα ταῦτα βεβαίως ηύνούσυν πολὺ τὴν διάδοσιν τῆς νέας θρησκείας.

Ἄφ' οὖ λοιπὸν παρεσκευάσθη καταλλήλως ἡ ἀνθρωπότης ὑπὸ τῆς θείας Προνοίας, ἥλθεν δὲ ἀναμενόμενος Σωτὴρ τοῦ κόσμου, ἡ ἐλπὶς καὶ ἡ προσδοκία τῶν ἔθνων, ὁ Ἰησοῦς Χριστός, γεννηθεὶς ἐν Βηθλεέμ τῆς Ἰουδαίας ἐκ Πνεύματος Ἅγιου καὶ Μαρίας τῆς Παρθένου, κατὰ τὰς Ἅγιας Γραφάς, καὶ ἐπὶ αὐτοκράτορος τῆς Ρώμης Ὁκταβιανοῦ.

## 20. Η ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΑ ΚΑΙ ΤΑ ΕΡΓΑ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ

Κατὰ τὰ Εὐαγγέλια, μετὰ τὴν βάπτισίν του ὁ Κύριος, ἐκλέξας δώδεκα μαθητάς, περιέτρεχε τὰς πόλεις καὶ τὰς κώμας τῆς Ἰουδαίας κηρύττων τὸ εὐαγγέλιον τῆς Βασιλείας τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς. Ἐκήρυξεν, ὅτι δὲ Θεός εἶναι Πατὴρ ὅλων τῶν ἀνθρώπων, πλήρης ἀγάπης πρὸς ὅλους, ἰδιαιτέρως πρὸς τοὺς ἀμαρτωλούς, τοὺς συναισθανομένους

τὴν ἴδιαν των ἀμαρτωλότητα, καὶ ὅτι οἱ ἄνθρωποι ὁφείλουσι νὰ πιστεύωσιν εἰς Αὔτὸν καὶ νὰ ἀγαπῶσι τὸν Θεὸν καὶ ἀλλήλους δι᾽ δλων τῶν δυνάμεων τῆς ψυχῆς των. Ἐδίδασκεν ἐπίσης, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι Πνεῦμα καὶ οἱ ἄνθρωποι ὁφείλουσι νὰ λατρεύωσιν Αὔτὸν πνευματικῶς διὰ τῆς διαρκοῦς ἐπικοινωνίας μετ' Αὐτοῦ, διὰ τῆς ἀδιαλείπου προσευχῆς καὶ δι᾽ ἀγίου βίου. Ἀπὸ τοὺς θέλοντας νὰ ἀκολουθήσωσιν Αὔτὸν ἀπήγει μετάνοιαν, πίστιν, αὐτόθυσίαν καὶ περιφρόνησιν πρὸς τὰ πλούτη καὶ τὰ ἐγκόσμια ἀγαθά, διότι οἱ ἄνθρωποι, παρασυρόμενοι ὑπὸ τούτων, λησμονοῦσι τὸν Θεὸν καὶ ἀφοσιώνονται εἰς τὰς ἀπολαύσεις καὶ τὰ ἀγαθὰ τοῦ κόσμου τούτου. Ὁ Κύριος ἐνίσχυε καὶ ἐπεκύρωνε τὴν ὑπέροχον διδασκαλίαν του μὲ τὰ θαύματά του καὶ μὲ τὸν τέλειον καὶ ἀγιον βίον του. Διὰ τῶν θαυμάτων του ἀπεκαλύπτετο, ὅτι ἦτο Θεός, κύριος τῶν δυνάμεων τῆς φύσεως, τῆς ζωῆς καὶ τοῦ θανάτου, συνεπῶς οἱ ἀκροαταί του ὁφείλον νὰ δίδωσι προσοχὴν εἰς τοὺς λόγους του καὶ νὰ πιστεύωσιν εἰς Αὔτόν. Συγχρόνως δὲ βίος του ὑπῆρξε καθ᾽ ὅλα ἀγιος : « Ἄμαρτίαν οὐκ ἐποίησεν, οὐδὲ εὑρέθη δόλος ἐν τῷ στόματι αὐτοῦ » ( Ἡσ. νγ' 9, 1 Πέτρ. β' 22 ), εἶχε προείπει δὲ προφήτης, καὶ οἱ λόγοι οὗτοι ἐπραγματοποιήθησαν ἀπολύτως. Ὁ ἕδιος εἶπε περὶ ἑαυτοῦ « τίς ἔξ ὑμῶν ἐλέγχει με περὶ ἀμαρτίας ; » ( Ἰωάν. η' 46 ), καὶ εἰς τὸ ἐρώτημα αὐτοῦ οὕτε οἱ σύγχρονοι οὕτε οἱ μετὰ ταῦτα αἰῶνες ἡδυνήθησαν νὰ ἀπαντήσωσιν, ἵνα διαψεύσωσιν Αὔτόν. Ὁπως ἐδίδασκε, τοιοῦτον βίον ἔζη. Τὰ ἔργα συνεφώνουν πρὸς τοὺς λόγους του καὶ οὐδεμία ἐσωτερικὴ σύγκρουσις παρετηρεῖτο εἰς τὴν ζωήν του. Καὶ δὲ βίος καὶ ἡ διδασκαλία του ἐνεποίουν τοιάτην κατάπληξιν, ὥστε ἔλεγχον οἱ ἀκροαταί του « οὐδέποτε οὕτως εἴδομεν » ἢ « οὐδέποτε οὕτως ἐλάλησεν ἄνθρωπος, ὡς οὗτος δὲ ἄνθρωπος » ( Μάρκ. β' 12, Ἰωάν. ζ' 46 ). Ἐν τέλει δὲ Κύριος ἐτερμάτισε τὸν ἀγιον βίον του διὰ μιᾶς ἀπεριγράπτου αὐτοθυσίας, παθών καὶ σταυρωθεὶς ὡς κακούργος ἐν τῷ μέσῳ δύο ληστῶν χάριν τῆς σωτηρίας τῶν ἀνθρώπων καὶ ἔξ ἀγάπης πρὸς αὐτούς.

## 21. ΤΑ ΠΑΘΗ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ ΚΑΙ Η ΑΝΑΣΤΑΣΙΣ ΤΟΥ

Οἱ ἀρχοντες τῶν Ἰουδαίων, οἱ ἀρχιερεῖς καὶ γραμματεῖς, ἐφθόνουν καὶ ἐμίσουν τὸν Κύριον, διότι τὰ πλήθη ἡκολούθουν Αὔτὸν καὶ διότι ἔλεγχε τὴν κακίαν καὶ τὴν ὑποκρισίαν των. Ἐντεῦθεν συλλαβόντες

Αύτὸν κατεδίκασαν εἰς θάνατον καὶ ἐσταύρωσαν Αὔτόν. Διὰ τῆς παραβάσεως ὑπὸ τῶν προπατόρων τῆς πρώτης ἐντολῆς τοῦ Θεοῦ, τῆς δοθείστης εἰς αὐτοὺς πρὸς ἀσκησιν καὶ δοκιμασίαν, εἰσῆλθεν εἰς τὸν κόσμον ἡ ἀμαρτία καὶ ὁ θάνατος. Ὁ ἄνθρωπος θὰ ἥτο καταδεδικασμένος εἰς αἰώνιον τιμωρίαν, ἐὰν δὲ Θεός, ἐν τῇ πανσοφίᾳ αὐτοῦ καὶ τῇ ἀπέρῳ του ἀγάπῃ πρὸς τὸν ἄνθρωπον, δὲν εὕρισκε μέσον, διὰ τοῦ ὅποιου νὰ ἰκανοποιηθῇ ἡ ὑπὸ τοῦ ἀνθρώπου διὰ τῆς παραβάσεως αὐτοῦ προσβληθεῖσα δικαιοσύνη του, ἡ ὅποια ἀπήγει τὴν τιμωρίαν τοῦ ἀμαρτήσαντος ἀνθρώπου, καὶ νὰ ἔξαλειφθῶσι συγχρόνως τὰ ἀποτελέσματα τοῦ προπατορικοῦ ἀμαρτήματος καὶ οὕτω σωθῇ ὁ ἄνθρωπος. Ἐπειδὴ δὲ ὁ ἄνθρωπος, ὡς φέρων ἐν ἔστω τὴν ἐνοχὴν τοῦ προπατορικοῦ ἀμαρτήματος, δὲν ἥδυνατο διὰ τῶν ἴδιων αὐτοῦ δυνάμεων οὕτε τὴν θείαν δικαιοσύνην νὰ ἰκανοποιήσῃ οὕτε καὶ τὰ ἀποτελέσματα τοῦ προπατορικοῦ ἀμαρτήματος νὰ ἔξαλειψῃ, δὲ Θεὸς ἐξ ἀγάπης πρὸς τὸν ἄνθρωπον ἀπέστειλεν εἰς τὸν κόσμον τὸν μονογενῆ Αὔτοῦ Υἱόν, τὸν Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν, δόπιος, ὡς ἄνθρωπος, ἔξεπλήρωσε τὰ ἀδύνατα παρὰ τῷ ἀνθρώπῳ διὰ τὴν σωτηρίαν του. Διότι ἡ θυσία τοῦ Σωτῆρος, ὡς ἀναμαρτήτου ἀνθρώπου, ἥτο θυσία, ἥτις ἐγένετο δεκτὴ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ, καὶ ἰκανοποίησε τὴν θείαν δικαιοσύνην, τὴν ἀπαιτοῦσαν τὴν τιμωρίαν τοῦ ἀμαρτήσαντος ἀνθρώπου. Ἡ σταυρικὴ θυσία τοῦ Κυρίου ἥτο ἀναγκαία διὰ τὴν σωτηρίαν τῶν ἀνθρώπων, διότι δι’ αὐτῆς ἰκανοποιήθη ἡ θεία δικαιοσύνη καὶ δὲ Θεὸς κατηγγέλλαγη μετὰ τῶν ἀνθρώπων : « ἐχθροὶ ὅντες κατηγγέλλαγημεν τῷ Θεῷ διὰ τοῦ θανάτου τοῦ Υἱοῦ αὐτοῦ » (Ρωμ. ε' 10). Κατὰ τὴν Ἀγ. Γραφὴν (1 Πέτρ. γ' 19) καὶ κατὰ τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν δό Κύριος, ὅταν τὸ σῶμά του εύρισκετο ἐν τῷ τάφῳ, κατέβη εἰς τὸν Ἀδην καὶ ἐκήρυξεν ἐκεῖ εἰς τοὺς προκεκοιμημένους ἀνθρώπους, ἵνα καὶ οὗτοι πιστεύσωσι καὶ σωθῶσι καὶ τοιουτοτρόπως συμπληρωθῇ τὸ ἔργον τῆς σωτηρίας ὅλου τοῦ ἀνθρωπίνου γένους. Ἀπαντας δὲ τοὺς ἐν τῷ Ἀδῃ πιστεύσαντας εἰς Αὔτὸν ἀνεβίβασεν εἰς τὰς οὐρανίους μονὰς τοῦ Πατρός Του (1 Πέτρ. γ' 19).

Τὴν τρίτην ἡμέραν δό Σωτὴρ ἡμῶν, ὡς κύριος τῆς ζωῆς καὶ τοῦ θανάτου, ἀνέστη ἐκ νεκρῶν. Ζῶν ἔτι εἶχε προείπει τὰ πάθη καὶ τὴν Ἀνάστασίν Του καὶ ἐχαρακτήρισεν ἀμφότερα ὡς ἀναγκαῖα διὰ τὴν σωτηρίαν τοῦ κόσμου διὰ τῶν ἑξῆς λόγων πρὸς τοὺς μαθητάς του : « ὅτι δεῖ αὐτὸν εἰς Ἱεροσόλυμα ἀπελθεῖν καὶ πολλὰ παθεῖν ἀπὸ τῶν

πρεσβυτέρων καὶ ἀρχιερέων καὶ γραμματέων καὶ ἀποκτανθῆναι καὶ τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ ἐγερθῆναι» (Ματθ. 15' 21, κ' 18). ‘Ἡ Ἀνάστασις τοῦ Κυρίου εἶναι ἐγγύησις καὶ ἀπόδειξις, ὅτι θὰ ἀναστηθῶσι καὶ οἱ ἀνθρώποι (1 Κορ. 1ε' 12).

Τὰ πάθη καὶ ἡ Ἀνάστασις τοῦ Κυρίου εἶχον προεικονισθῆ καὶ διὰ διαφόρων γεγονότων τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης. Κατὰ τοὺς λόγους αὐτοῦ τοῦ Κυρίου τὸ πάθημα τοῦ προφήτου Ἰωνᾶ, παραμείναντος ἐπὶ τριήμερον ἐντὸς τῆς κοιλίας τοῦ κήτους, προεικόνιζε τὴν τριήμερον ταφὴν τοῦ Κυρίου, τὴν δὲ σταύρωσίν του, προεικόνιζεν ἡ ὑψώσις τοῦ ὄφεως ἐπὶ ξύλου ὑπὸ τοῦ Μωϋσέως ἐν τῇ ἐρήμῳ. “Οπως οἱ δη-χθέντες ὑπὸ τῶν δηλητηριώδῶν ὄφεων Ἰουδαῖοι ἔθεραπεύοντο, μόλις ἔβλεπον ἐπὶ τοῦ ξύλου τὸν ὄφιν τοῦ Μωϋσέως, τοιουτοτρόπως ὑψώθη ὁ Κύριος ἐπὶ τοῦ σταυροῦ, ἵνα πᾶς ὁ ἀτενίζων εἰς αὐτὸν μετὰ πίστεως σωθῆῃ ἀπὸ τὸ δηλητήριον τῆς ἀμαρτίας (Ματθ. 1β' 40, Ἰωάν. γ' 14).

## 22. Η ΑΝΑΛΗΨΙΣ ΚΑΙ Η ΔΕΥΤΕΡΑ ΠΑΡΟΥΣΙΑ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ

Τεσσαράκοντα ἡμέρας μετὰ τὴν Ἀνάστασίν του ἀνελήφθη ὁ Κύριος εἰς οὐρανούς ἐνώπιον τῶν μαθητῶν του μὲ τὸ δεδοξασμένον καὶ ἀθάνατον σῶμά του καὶ ἐκάθησεν ἐκ δεξιῶν τοῦ Πατρός, προσλαβὼν τὴν δόξαν, τὴν ὃποίαν εἶχε πρὸ τῆς θείας ἐνσαρκώσεως. Οἱ μαθηταί του ἔκπληκτοι ἡτενίζον τὸν ἔνδοξον διδάσκαλον καὶ Σωτῆρά των ἀναλαμβανόμενον εἰς οὐρανούς. Τότε δύο ἄγγελοι παρουσιασθέντες διεβεβαίωσαν αὐτούς, ὅτι ὁ ἀναληφθεὶς Κύριος θὰ ἐπανέλθῃ ἐν δόξῃ : «Τὶ ἔστήκατε», εἶπον εἰς τοὺς μαθητάς, «βλέποντες εἰς τὸν οὐρανόν ; οὗτος ὁ Ἰησοῦς ὁ ἀναληφθεὶς ἀφ' ὑμῶν εἰς τὸν οὐρανόν, οὕτως ἐλεύσεται, ὃν τρόπον ἐθεάσασθε αὐτὸν πορευόμενον εἰς τὸν οὐρανὸν» (Πράξ. α' 11). Καὶ κατὰ τὴν Ἁγίαν Γραφὴν καὶ κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῶν Πατέρων, θὰ παρουσιασθῇ πάλιν ὁ Κύριος ἐν δόξῃ, περιστοιχούμενος ὑπὸ τῶν ἀγγέλων, κατὰ τὸ τέλος τοῦ κόσμου, ἵνα κρίνῃ τοὺς πάντας κατὰ τὰ ἔργα αὐτῶν. Ἡ δευτέρα αὔτη ἐμφάνισις καλεῖται Δευτέρα Παρουσία τοῦ Κυρίου ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν πρώτην, ὅτε ὡς ταπεινὸς καὶ πτωχὸς ἀνθρώπος ἐγεννήθη εἰς τὴν κώμην Βηθλεέμ ἐντὸς σπηλαίου καὶ ἀνεκλίθη εἰς μίαν φάτνην τῶν ἀλόγων. Ἡ δευτέρα Παρουσία τοῦ Κυρίου συνδέεται μὲ τὴν τελικὴν κρίσιν πάντων τῶν ἀνθρώπων συμφώνως πρὸς τὰ ἔργα αὐτῶν,

όπότε οί μὲν δίκαιοι θὰ ἀξιωθῶσι νὰ ζῶσι πλησίον τοῦ Θεοῦ ἐν δόξῃ καὶ μακαριότητι, οἱ δὲ φαῦλοι θὰ ὑποφέρωσι καὶ θὰ βασανίζωνται μακρὰν τοῦ Θεοῦ αἰώνιως εἰς τὴν Κόλασιν, ὅπως θὰ ἴδωμεν ἐκτενέστερον εἰς τὸ περὶ μελλούσης ζωῆς κεφάλαιον.

## 23. ΑΙ ΧΡΙΣΤΟΛΟΓΙΚΑΙ ΕΡΙΔΕΣ

Ἡ Ἑκκλησία ἡμῶν, στηριζομένη εἰς τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ εἰς τὴν διδασκαλίαν τῶν Πατέρων, διδάσκει, ὅτι ὁ Ἰησοῦς Χριστὸς εἶναι τέλειος Θεὸς καὶ τέλειος ἀνθρωπος, μονογενής Υἱὸς τοῦ Θεοῦ, γεννηθεῖς ἀπὸ αὐτὴν τὴν ούσίαν τοῦ Πατρός, ὡστε εἶναι ὅμοούσιος πρὸς τὸν Πατέρα καὶ Θεὸς ἀληθινός. Αὐτὸς ὁ μονογενής Υἱὸς τοῦ Θεοῦ καὶ Θεὸς ἀληθινός, ὅταν κατέβη ἐπὶ τῆς γῆς πρὸς σωτηρίαν ἡμῶν, προσέλαβε τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν καὶ ἔγινε τέλειος κατὰ πάντα ἀνθρωπος, ὅπως ὅλοι οἱ ἀνθρωποι, ἀλλὰ χωρὶς ἀμαρτίαν ( Ἰωάν. η' 46, 2 Κορ. ε' 21, 1 Πέτρ. β' 22 ). Πιστεύομεν λοιπόν, ὅτι ἐν τῷ Ἰησοῦ Χριστῷ ἡνώθησαν αἱ δύο φύσεις, ἡ θεία καὶ ἡ ἀνθρωπίνη, ἀλλὰ κατὰ τοιοῦτον φυσικὸν τρόπον, ὡστε οὐδεμίᾳ ἔξι αὐτῶν ὑπέστη ἀλλοίωσιν. Διὰ τοῦτο παραδεχόμεθα καὶ ὁμολογοῦμεν, ὅτι ὁ Ἰησοῦς εἶναι Θεάνθρωπος, ἥτοι ἐν αὐτῷ ἔχομεν ἐν πρόσωπον μὲ δύο φύσεις, τὴν θείαν καὶ τὴν ἀνθρωπίνην, αἱ ὅποιαι ἡνώθησαν ἀσυγχύτως, ἀδιαιρέτως, ἀτρέπτως καὶ ἀχωρίστως.

Οποις ὑπάρχουσιν ἐν τῷ Χριστῷ δύο φύσεις, τοιουτορόπως διακρίνονται ἐν αὐτῷ δύο θελήσεις, ἡ θεία καὶ ἡ ἀνθρωπίνη θέλησις, αἱ ὅποιαι δὲν ἀντιτίθενται καὶ δὲν συγκρούονται πρὸς ἀλλήλας, ἀλλὰ μᾶλλον ἡ ἀνθρωπίνη θέλησις ὑποτάσσεται ἐκουσίως πάντοτε εἰς τὴν θείαν θέλησιν ( Ματθ. κε' 39 ).

Διὰ τὸ πρόσωπον τοῦ Χριστοῦ ἀπ' ἀρχῆς ἔγιναν πολλαὶ ἔριδες καὶ συζητήσεις. Ἡδη δὲ γέρων Συμεὼν εἶχε προείπει τοῦτο, χαρακτηρίσας τὸν Ἰησοῦν ὡς « σημεῖον ἀντιλεγόμενον » ( Λουκ. β' 34 ). Αἱ ἔριδες αὕται δυνομάζονται Χριστολογικαί. Αἱ σπουδαιότεραι δὲ τούτων εἶναι, ὅσαι προήλθον ἀπὸ τὰς αἵρετικὰς διδασκαλίας τοῦ Ἀρείου, τοῦ Νεστορίου, τοῦ Εὐτυχοῦ, τῶν Μονοθελητῶν. Οἱ Ἀρειοί, πρεσβύτερος ὄντες ἐν Ἀλεξανδρείᾳ, ἔδιδασκεν, ὅτι δὲ Χριστὸς εἶναι κτίσμα τοῦ Πατρὸς καὶ ὡς κτίσμα δὲν εἶναι αἰώνιος, ἀλλ' ἥτο καιρός, κατὰ τὸν ὅποιον δὲν ὑπῆρχε. Τοιουτορόπως ὁ Ἀρειος δὲν ἐδέχετο, ὅτι δὲ

Χριστὸς εἶναι ὁμοούσιος πρὸς τὸν Πατέρα καὶ αἰώνιος, μετέτρεπτε δὲ τὴν Χριστιανικὴν θρησκείαν εἰς εἰδωλολατρείαν, διότι, ἀν δ Χριστὸς εἶναι κτίσμα, τότε οἱ χριστιανοὶ εἶναι κτισματολάτραι, ὅπως ἡσαν οἱ εἰδωλολάτραι. Ἀλλος αἵρετικός, δ Νεστόριος, ἐπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως, ἔχώριζε τὰς δύο ἐν Χριστῷ φύσεις καὶ ἐδίδασκεν, ὅτι ἡ Παρθένος Μαρία δὲν ἔγεννησε τὸν προαιώνιον Λόγον καὶ Υἱὸν τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ τὸν ἀνθρωπὸν Χριστόν. Συνεπῶς ἡ Παρθένος δὲν ὑπῆρξε Θεοτόκος, ἀλλὰ Χριστοτόκος. Ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὸν Νεστόριον δ Εὐτύχης, πρεσβύτερος ὃν ἐν Κων/πόλει, ἐδίδασκεν, ὅτι ὁ Χριστὸς εἶχε μόνον θείαν φύσιν, ἡ δποία ἀπερρόφησε τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν. Αἱ δύο τελευταῖαι αἵρεσεις, αἱ δποίαι ὑπεστήριζον, ὅτι ὁ Χριστὸς εἶχε μίαν φύσιν, ἡ τὴν ἀνθρωπίνην ἡ τὴν θείαν φύσιν, λέγονται Μονοφυσιτικαὶ αἵρεσεις. Ἀλλὰ πλὴν τούτων παρουσιάσθησαν ἄλλοι, οἱ δποίοι ὑπεστήριζον, ὅτι ὁ Κύριος εἶχε μίαν μόνον θέλησιν, εἴτε τὴν θείαν εἴτε τὴν ἀνθρωπίνην (Μονοθελητισμός), ἐν τῷ Αὔτῳ εἶχε τελείαν ἀνθρωπίνην καὶ τελείαν θείαν θέλησιν, αἱ δποίαι, ὅπως εἴπομεν, δὲν συνεκρούοντο πρὸς ἄλλήλας, διότι ἡ ἀνθρωπίνη θέλησις ἡκολούθει ἑκουσίως πάντοτε τὴν θείαν θέλησιν καὶ ὑπετάσσετο εἰς αὐτήν.

Ἡ Ἑκκλησία διεξήγαγε σφρόδρων ἀγῶνα ἐναντίον τῶν αἵρεσεων τούτων, αἱ δποίαι διέστρεφον τὴν ἀληθῆ περὶ τοῦ Χριστοῦ διδασκαλίαν τῆς. Αὕτη καθοδηγούμενη ὑπὸ τοῦ Ἀγίου Πνεύματος καὶ ἐπὶ τῇ βάσει τῆς Ἀγίας Γραφῆς καὶ τῆς Ἱερᾶς Παραδόσεως διετύπωσε τὴν περὶ τοῦ προσώπου τοῦ Χριστοῦ διδασκαλίαν εἰς τὴν Α', Β', Γ', Δ' καὶ Ζ' Οἰκουμενικὴν Σύνοδον. Καὶ ἡ διδασκαλία αὕτη τῆς Ἑκκλησίας, ἡ δποία διετυπώθη εἰς δόγματα διὰ τῶν Οἰκουμενικῶν τούτων Συνόδων, περιλαμβάνεται ἐν συντομίᾳ εἰς τὰ ἀρθρα β'-ζ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως, τὰ δποία παρεθέσαμεν εἰς τὴν ἀρχὴν τοῦ κεφαλαίου τούτου.

#### 24. ΤΟ ΑΠΟΛΥΤΡΩΤΙΚΟΝ ΕΡΓΟΝ ΤΟΥ ΚΥΡΙΟΥ

Ο Κύριος ἡμῶν ὡς ἀποστολὴν καὶ ἔργον εἰς τὸν κόσμον τοῦτον εἶχε τὴν ἀπολύτρωσιν τῆς ἀνθρωπότητος ἀπὸ τὸν ζυγὸν τῆς ἀμαρτίας καὶ τὴν καταλλαγὴν τῆς μετὰ τοῦ Θεοῦ. Τὸ ἔργον τοῦτο ἔξεπλήρωσε διὰ τῆς διδασκαλίας του, διὰ τοῦ ἀγίου βίου του, διὰ τοῦ σταυρικοῦ θανάτου καὶ τῆς Ἀναστάσεως καὶ διὰ τῆς ἰδρύσεως τῆς Ἑκκλησίας, ἵνα συνεχίσῃ τὸ ἀπολυτρωτικόν του ἔργον.

Οί βασιλεῖς, οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ προφῆται τῶν Ἰσραηλιτῶν ἔχριοντο, δῦταν ἀνελάμβανον τὰ ἀξιώματα ταῦτα, καὶ διὰ τοῦτο ἐκαλοῦντο «Χριστοὶ τοῦ Κυρίου». «Οπως ἐκεῖνοι, καὶ ὁ Σωτὴρ ἡμῶν εἶναι ὁ Μεσσίας (ἔβραϊκή λέξις σημ. κεχρισμένος), δηλαδὴ ὁ Χριστός, διότι ἔχρισθη ὑπὸ τοῦ ἀγίου Πνεύματος, συμφώνως πρὸς τοὺς λόγους τοῦ προφήτου «Πνεῦμα Κυρίου ἐπ’ ἐμέ, οὐ εἰνεκεν ἔχρισέ με· εὐαγγελίσασθαι πτωχοῖς ἀπέσταλκε με....» (Λουκ. δ' 18, Ἡσ. ξα' 1). Διὰ τοῦτο δὲ Κύριος πλὴν τοῦ ὄντος Ἰησοῦς, τοῦ δοθέντος ὑπὸ τοῦ ἀγγέλου Γαβριήλ (Λουκ. α' 31), ἔφερε πάντοτε καὶ τὸ ὄνομα «Χριστός».

‘Ως Μεσσίας δὲ Κύριος συνεκέντρωσεν εἰς ἑαυτὸν καὶ τὰ τρία ὑψιστα ἀξιώματα ἐν τῷ Ἰουδαιϊσμῷ, τὸ τοῦ Προφήτου, τοῦ Ἀρχιερέως καὶ τοῦ Βασιλέως. Τὸ τριπλοῦν αὐτὸ ἀξιώματα ἀντιστοιχεῖ πρὸς τὸ τριπλοῦν Του ἔργον διὰ τὴν σωτηρίαν τοῦ κόσμου, γενόμενος διὰ τοὺς πιστεύοντας εἰς Αὐτὸν «σοφία ἀπὸ Θεοῦ, δικαιοσύνη τε καὶ ἀγιασμὸς καὶ ἀπολύτρωσις» (1 Κορ. α' 30), διότι ἐδίδαξε τὰς ὑψίστας περὶ Θεοῦ καὶ ἀνθρώπου ἀληθείας, ἡγίασε τὴν ἀνθρωπότητα, ἐδικαίωσε ταύτην καὶ ἀπελύτρωσε διὰ τοῦ σταυρικοῦ του θανάτου.

α) Τὸ Προφητικὸν ἀξιώματα τοῦ Κυρίου. Οἱ προφῆται τῶν Ἰσραηλιτῶν εἶχον ἔργον καὶ ἐντολὴν ἐκ τοῦ Θεοῦ νὰ διδάσκωσι τὸν λαόν, νὰ ἔξαγγέλλωσιν εἰς αὐτὸν τὰς βουλὰς τοῦ ‘Υψίστου καὶ νὰ προλέγωσι τὰ μέλλοντα, φωτιζόμενοι ὑπὸ τοῦ ἀγίου Πνεύματος. Ἐνίστε οὖτοι μὲ τὴν δύναμιν τοῦ Θεοῦ ἔκαμνον θαύματα. ‘Ολα αὐτὰ τὰ ἔργα ἔξεπλήρωσε καὶ ὁ Κύριος. Καὶ Αὔτος, ὡς ἀπεσταλμένος τοῦ Θεοῦ, ἐδίδασκε καθ' ὅλην τὴν ζωήν του καὶ ἔξακολουθεῖ νὰ διδάσκῃ τὴν ἀνθρωπότητα διὰ τῆς Ἑκκλησίας του (Ἰωάν. ζ' 16, ι' 30, ιδ' 7). Αὔτος δὲ ἕδιος ἔλεγε περὶ ἑαυτοῦ, ὅτι εἶναι φῶς τοῦ κόσμου καὶ ὅτι δὲ ἀκολουθῶν Αὔτον δὲν ζῇ εἰς τὸ σκότος καὶ εἰς τὴν πλάνην, ἀλλὰ γνωρίζει τὴν ἀλήθειαν καὶ τὸ ἀγαθόν. ‘Ως Θεὸς δὲ ἀληθινός, δὲ Κύριος, ἔγνωριζε καὶ πολλάκις προέλεγε τὰ μέλλοντα νὰ συμβῶσιν εἰς Αὔτον ἢ εἰς τὴν Ἑκκλησίαν του καὶ εἰς τὸν κόσμον ἀπαντα. Εἰς τὰ Εὐαγγέλια διασφύζονται οἱ λόγοι τοῦ Κυρίου, διὰ τῶν ὅποιων περιγράφονται μὲ εἰκόνας καὶ μὲ δραματικὸν ὑφος αἱ τελευταῖαι ἡμέραι τοῦ κόσμου (πρβλ. Μάρκ. ιγ').

β) Τὸ Ἀρχιερατικὸν ἀξιώματα τοῦ Κυρίου. ‘Ο Ἀρχιερεὺς τῶν Ἰουδαίων εἰσήρχετο ἀπαξ τοῦ ἔτους εἰς τὰ ‘Αγιά τῶν ‘Αγίων κατά

τὴν ἔορτὴν τοῦ ἔξιλασμοῦ καὶ προσέφερε θυσίαν πρὸς ἔξιλέωσιν τοῦ Θεοῦ ὑπὲρ τῶν ἀμαρτιῶν του καὶ παντὸς τοῦ λαοῦ. Ἡ ἀρχιερατικὴ αὐτὴ θυσία προεικόνιζε τὴν θυσίαν τοῦ μεγάλου Ἀρχιερέως, τοῦ Χριστοῦ, ὑπὲρ τῶν ἀμαρτιῶν τοῦ κόσμου ('Εβρ. β' 17, δ' 14). Ὁ ἀνθρώπος μόνος του, ἐπειδὴ ἡτο δὲ ἴδιος ἀμαρτωλὸς καὶ ἔνοχος, ἡτο ἀνίκανος μὲ οἰσανδήποτε θυσίαν νὰ ἔξαλείψῃ τὰς ἀμαρτίας του καὶ νὰ ἰκανοποιήσῃ τὴν θείαν δικαιοσύνην, ἡ ὁποία ἀπῆγε τὴν τιμωρίαν τῆς ἀμαρτωλῆς ἀνθρωπότητος. Ἡ δικαιοσύνη λοιπὸν τοῦ Θεοῦ ἔπρεπε νὰ ἰκανοποιηθῇ διὰ τῆς θυσίας ἀναμαρτήτου ὅντος, διότι εἰς ἀμαρτωλός, ἐφ' ὅσον δὲν δύναται νὰ σώσῃ ἑαυτόν, πᾶς θὰ σώσῃ δλους τούς ἀνθρώπους, θυσιάζων ἑουτὸν ὑπὲρ τῆς σωτηρίας των ; Ἐπειδὴ τοιοῦτος ἀναμάρτητος ἀνθρωπός δὲν ὑπῆρξε ποτέ, διὰ τοῦτο ἀκριβῶς δὲ Θεός, κινούμενος ἐκ τῆς ἀπέιρου ἀγάπης του καὶ πρὸς τοὺς ἀμαρτωλοὺς ἀκόμη, ἔχαπέστειλε τὸν μονογενῆ Υἱόν, ἵνα θυσιασθῇ ὑπὲρ τῶν ἀμαρτωλῶν ἀνθρώπων. Ὁ Κύριος διὰ τῆς αὐτοθυσίας του ἐπὶ τοῦ σταυροῦ ἐπέτυχε τὴν καταλλαγὴν τοῦ Θεοῦ μετὰ τῶν ἀνθρώπων καὶ τὴν λύτρωσιν τούτων ἐκ τῆς δουλείας εἰς τὴν ἀμαρτίαν. Κατὰ τὸν σταυρικὸν του θάνατον βεβαίως ἔπαθε μόνη ἡ ἀνθρωπίνη φύσις τοῦ Κυρίου, διότι ἡ θεία φύσις εἶναι ἀπαθής<sup>1</sup>. Ἐκτὸτε πάντες οἱ πιστεύοντες εἰς τὸν Κύριον καὶ βαπτιζόμενοι εἶναι ἀπηλλαγμένοι ἀπὸ τὴν ἐνοχὴν τοῦ προπτατορικοῦ ἀμαρτήματος καὶ εἶναι τέκνα τοῦ Θεοῦ. Οὕτως ἀνεδείχθη δὲ Κύριος δὲ Σωτὴρ τοῦ κόσμου. Πλὴν Αὔτοῦ καὶ μακρὰν Αὔτοῦ δὲν ὑπάρχει σωτηρία : « Οὐκ ἔστιν ἐν ἄλλῳ οὐδενὶ τὴν σωτηρία », κατὰ τοὺς λόγους τοῦ Ἀπ. Πέτρου (Πράξ. δ' 12).

γ) Τὸ Βασιλικὸν ἀξίωμα τοῦ Κυρίου. Ὁ Κύριος ἡμῶν εἶναι καὶ Βασιλεὺς τοῦ κόσμου, βασιλεύων εἰς τὰς ψυχὰς πάντων ἐκείνων, οἱ δποῖοι πιστεύουσι καὶ εἶναι ἀφωσιωμένοι εἰς Αὔτόν. Διὰ τούτους τὸ θέλημα τοῦ Κυρίου εἶναι νόμος τῆς ζωῆς των. Ἡδη αἱ προφητεῖαι περιέγραφον τὸν Μεσσίαν καὶ ὡς βασιλέα καὶ ἄρχοντα, δὲ δποῖος

1. Εἰς τὴν Ὁμοιογίαν τοῦ Κριτοπούλου ἡ διδασκαλία αὐτῆς διατυποῦται ὡς ἔντης : « Καὶ τὸν διὰ σταυροῦ θάνατον ὑπὲρ ἡμῶν ὑφίσταται—αὔτοῦ γάρ τῷ μώλωπι ἡμεῖς πάντες ίαθημεν—τῆς θεότητος αὔτοῦ παντελῶς ἀπαθοῦς μενούστης... σταυρωθεὶς τοίνυν καὶ πάντα τὰ τοῖς τέταρσιν Εὐαγγελισταῖς ἐμπειριεχόμενα διὰ τὴν ἡμῶν σωτηρίαν ὑποστάς, θνήσκει τὸ ἀνθρώπινον, τῆς ὑπεραγίας αὐτοῦ ψυχῆς διαιρεθείσης τῆς σωτηρίου σαρκός, τῆς θεότητος δὲ ἀδιαιρέτου μεινάσης καὶ παντελῶς ἀπαθοῦς ».

ἔμελλε νὰ καθίσῃ εἰς τὸν θρόνον τοῦ Δαβὶδ ( Ἡσ. θ' 7, Μάρκ. ια' 10 ). Πράγματι δὲ Κύριος ὡς ἀνθρωπος κατήγετο ἐκ τοῦ γένους τοῦ Δαβὶδ ( Λουκ. α' 32, Ρωμ. α' 3 ), πλὴν ἡ βασιλεία Αὐτοῦ δὲν ἦτο κοσμική, δπως περιέμενον τὸν Μεσσίαν οἱ Ἰουδαῖοι, ἀλλὰ πνευματική. Ὡς γνωστόν, ὅταν ὁ Πιλᾶτος ἤρωτησε τὸν Κύριον ἐὰν εἴναι βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων, οὗτος ἀπήντησεν «ἡ βασιλεία ἡ ἐμὴ οὐκ ἔστιν ἐκ τοῦ κόσμου τούτου » ( Ἰωάν. ιη' 36 ). Ὁ Κύριος, ὡς Βασιλεὺς, κυβερνᾷ ἀοράτως τὴν Ἐκκλησίαν Αὐτοῦ διὰ τῶν ποιμένων καὶ τῶν διδασκάλων, οἱ δποίοι ὥρισθησαν ὑπ' Αὐτοῦ καὶ τῶν Ἀποστόλων ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ ( Ματθ. κη' 19,20. Ἰωάν. ιε' 12,17 ).

## 25. Η ΘΕΙΑ ΧΑΡΙΣ

Τὴν λύτρωσιν ταύτην, τὴν δποίαν ἔχαρισεν εἰς τὸν κόσμον ὁ Θεὸς διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, οἰκειοῦνται οἱ πιστοὶ διὰ τῆς χάριτος τοῦ Θεοῦ. Χάρις λέγεται ἡ ἰδιαιτέρα ἀγάπη, τὴν δποίαν ἐπιδεικνύει ὁ Θεὸς πρὸς τοὺς ἀμαρτωλοὺς ἀνθρώπους, χωρὶς νὰ εἴναι οὗτοι ἄξιοι αὐτῆς. Ἐπειδὴ ὁ ἀνθρωπος δέχεται τὴν θείαν ταύτην ἀγάπην δωρεάν, χωρὶς νὰ εἴναι ἄξιος ταύτης, διὰ τοῦτο λέγεται χάρις καὶ ἐνίστε δωρεά. Ἀλλὰ καὶ ἡ κατάστασις, τὴν δποίαν φέρει ὁ ἀξιωθεὶς τῆς χάριτος τοῦ Θεοῦ καὶ ἀναγεννηθεὶς χριστιανός, δύνομάζεται χάρις. Οἱ χριστιανοὶ δφείλουσιν εἰς τὴν θείαν ταύτην χάριν πᾶν δ, τι εἴναι καὶ πᾶν δ, τι ἔχουσιν. Ἀνευ τῆς θείας χάριτος οὐδὲν δύνανται νὰ πράξωσιν ὑπὲρ τῆς ἑαυτῶν σωτηρίας. Ἡ χάρις γεννᾷ εἰς τὴν ψυχὴν τὸν πόθον πρὸς σωτηρίαν καὶ ἐνισχύει τὸν πιστὸν εἰς τὴν κατὰ Χριστὸν ζωήν : « τῇ γὰρ χάριτί ἔστε σεσωσμένοι διὰ πίστεως καὶ τοῦτο οὐκ ἔξ ὑμῶν, Θεοῦ τὸ δῶρον », λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος ( Ἔφ. β' 8, Ρωμ. θ' 12 ). Πᾶς χριστιανὸς ὀφείλει νὰ λέγῃ, δπως ὁ μέγας αὐτὸς Ἀπόστολος, « χάριτι δὲ Θεοῦ εἰμι, ὁ εἰμι » ( 1 Κορ. ιε' 10 ). Ἡ θεία χάρις βεβαίως δὲν ἔξαναγκάζει τινὰ νὰ κάμηται τὸ καλόν, ἐνισχύει δμως τὴν ἐλευθέραν βιούλησιν τοῦ ἀνθρώπου, ὡστε νὰ θέλῃ οὗτος καὶ νὰ πράττῃ αὐτό. Συνεπῶς ἡ σωτηρία τοῦ ἀνθρώπου εἴναι τὸ ἀποτέλεσμα τόσον τῆς θείας χάριτος, δσον καὶ τῆς ἐλευθέρας βουλήσεως τοῦ ἀνθρώπου, οἰκειοθελῶς δεχομένου τὴν ἐπενέργειαν τῆς θείας χάριτος καὶ πιστεύοντος εἰς τὸν Χριστόν.

Ἐν φ τοιαύτῃ εἴναι ἡ Ὁρθόδοξος διδασκαλία περὶ θείας χάριτος,

ἄλλοι χριστιανοί—ίδιως ὁ Ἱερός Αὐγουστῖνος καὶ οἱ ἀκολουθήσαντες αὐτὸν Προτεστάνται—ύπεστήριξαν τὸν λεγόμενον ἀπόλυτον προορισμόν, κατὰ τὸν δποῖον ὁ Θεὸς ἀποστέλλει τὴν σῷζουσαν θείαν χάριν εἰς δσους Αὔτὸς θέλει καὶ ὅτι, ὡς παντοδύναμος καὶ Κύριος τῶν πάντων, ἄλλους προώρισεν εἰς σωτηρίαν καὶ ἄλλους εἰς ἀπώλειαν. Μία τοιαύτη διδασκαλία, ἡ δποία καταργεῖ ἐντελῶς τὴν ἐλευθερίαν τοῦ ἀνθρώπου, ἀντίκειται πρὸς τὴν ἀγάπην καὶ τὴν δικαιοσύνην τοῦ Θεοῦ, ὁ δποῖος παρουσιάζεται ὡς αὐθαίρετος Δεσπότης, ἄλλους σφίζων καὶ ἄλλους καταδικάζων, χωρὶς νὰ λαμβάνῃ ὑπ' ὅψιν ἀν εἶναι δίκαιοι ἢ φαῦλοι.

Ἡ Ἀγία Γραφὴ ὅμως καὶ ἡ Ἱερὰ Παράδοσις διδάσκουσι σαφῶς, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι πατὴρ ὅλων, δίκαιος καὶ πλήρης ἀγάπης πρὸς πάντας καὶ θέλει τὴν σωτηρίαν πάντων: «ὁ Θεὸς πάντας ἀνθρώπους θέλει σωθῆναι καὶ εἰς ἐπίγνωσιν ἀληθείας ἔλθεῖν» (1 Τιμ. β' 4). Ἡ βία δὲν εἶναι ἰδιότης τοῦ Θεοῦ, διότι οὗτος δὲν ἔχει αγκάζει οὐδένα νὰ πράττῃ τὸ καλόν. Ἄλλ' ἐπειδὴ καὶ ὁ ἀνθρωπός δὲν δύναται νὰ πράξῃ τι πρὸς σωτηρίαν καὶ ἀναγέννησίν του, δεχόμεθα, ὅτι ἡ σωτηρία εἶναι ἀποτέλεσμα δύο παραγόντων, τῆς θείας χάριτος καὶ τῆς ἀνθρωπίνης θελήσεως.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Δ'

ΠΕΡΙ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΠΝΕΥΜΑΤΟΣ

26. ΕΝΝΟΙΑ, ΕΚΠΟΡΕΥΣΙΣ ΚΑΙ ΕΡΓΟΝ ΤΟΥ ΑΓΙΟΥ ΠΝΕΥΜΑΤΟΣ

"Αρθρον η' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως: Καὶ εἰς τὸ Πνεῦμα τὸ ἄγιον, τὸ κύριον, τὸ ζωοποιόν, τὸ ἐκ πορευούμενον, τὸ σὺν Πατρὶ καὶ Υἱῷ συμπροσκυνούμενον καὶ συνδοξαζόμενον, τὸ λαλῆσαν διὰ τῶν προφητῶν.

Τὸ ἄγιον Πνεῦμα εἶναι τὸ τρίτον πρόσωπον τῆς ἁγίας Τριάδος. Δὲν εἶναι ἀπλῆ δύναμις, ἀλλὰ πρόσωπον ἰσότιμον καὶ ὅμοούσιον πρὸς τὸν Πατέρα καὶ τὸν Υἱόν, μαζὶ μὲν Αὐτούς προσκυνούμενον καὶ δοξαζόμενον ὑπὸ τῶν πιστῶν. "Οσα ἔλεγεν ὁ Ἀρειος περὶ τοῦ Υἱοῦ, ἐδίδασκε καὶ ὁ Μακεδόνιος, ἀρχιεπίσκοπος Κωνσταντινουπόλεως, περὶ τοῦ ἄγιου Πνεύματος, ὅτι δηλαδὴ εἶναι κτίσμα τοῦ Πατρός. "Η διδασκαλία ὅμως τοῦ Μακεδονίου κατεδικάσθη ὑπὸ τῆς Β' Οἰκουμενικῆς Συνόδου (381 μ.Χ.), ἡ ὁποία καὶ συνέταξε τὰ ἀπὸ τοῦ ὄγδου μέχρι τοῦ δωδεκάτου ἄρθρα τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως. Κατὰ τὸ δύγδονον ἄρθρον ὁμολογοῦμεν καὶ δεχόμεθα, ὅτι τὸ ἄγιον Πνεῦμα εἶναι κύριον, πηγὴ θείας ζωῆς καὶ ὅτι ἐκπορεύεται ἐκ τοῦ Πατρὸς καὶ συμπροσκυνεῖται μαζὶ μὲν τὸν Πατέρα καὶ τὸν Υἱόν.

Ἡ ἐκπόρευσις τοῦ ἄγιου Πνεύματος ἔγινε ζήτημα πολλῶν συζητήσεων καὶ ἐρίδων μεταξὺ τῆς ἡμετέρας Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας καὶ τῆς Ρωμαιοκαθολικῆς. Ἡ Ἐκκλησία μας, συμφώνως πρὸς τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἅγιας Γραφῆς, διδάσκει, ὅτι τὸ ἄγιον Πνεῦμα ἐκπορεύεται μόνον ἐκ τοῦ Πατρός, ἐν ᾧ ἡ Δυτικὴ Ἐκκλησία διέστρεψε τὸ δόγμα τοῦτο, προσθέσασα εἰς τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως τὴν λέξιν *filioque* (=καὶ ἐκ τοῦ Υἱοῦ). Ἡ προσθήκη αὕτη ἔγινε πολὺ βραδύτερον καὶ δὲν ὑπῆρχεν εἰς τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως, ὅπως συνετάχθη τοῦτο ὑπὸ τῶν Οἰκουμενικῶν Συνόδων. Ἡ ἐκπόρευσις τοῦ ἄγιου Πνεύματος σημαίνει τὴν προαιώνιον ὑπαρξίν τοῦ ἄγιου Πνεύματος.

Ἐὰν ὅμως δεχθῶμεν, ὅτι τοῦτο ἐκπορεύεται καὶ ἐκ τοῦ Υἱοῦ, περιπίπτομεν εἰς διαρχίαν, δηλαδὴ δεχόμεθα δύο πηγὰς τῆς θεότητος, τὸν Πατέρα καὶ τὸν Υἱόν.

Τὸ ἄγιον Πνεῦμα εἶναι ἑκεῖνο, τὸ δποῖον ἐνέπνευσε τοὺς μεγάλους ἄνδρας τῆς Παλ. Διαθήκης, τῆς Κ. Διαθήκης καὶ μετὰ ταῦτα τῆς Χριστιανικῆς Ἐκκλησίας καὶ ώμίλησαν οὗτοι κατ' ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ, ἵνα ἀποκαλύψωσι τὰς βουλάς του πρὸς τοὺς ἀνθρώπους : « ὑπὸ πνεύματος ἀγίου φερόμενοι ἐλάλησαν Θεοῦ ἀνθρώποι » (2 Πέτρ. α' 21). Τὸ ἄγιον Πνεῦμα ἐπεφοίτησεν ἐπὶ τοὺς μαθητὰς τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς Πεντηκοστῆς καὶ ἀνέδειξεν αὐτούς, ἀλιεῖς καὶ ἀγραμμάτους ὅντας, σοφοὺς καὶ ἀτρομήτους κήρυκας τοῦ Εὐαγγελίου. Τοῦτο φωτίζει καὶ ἀγιάζει τοὺς χριστιανούς, ὥστε νὰ ὁμολογῶσι πίστιν εἰς τὸν Ἰησοῦν Χριστόν : « Οὐδεὶς δύναται εἰπεῖν Κύριον Ἰησοῦν· εἴ μὴ ἐν Πνεύματι ἀγίῳ » (1 Κορ. iβ' 3). Ἡ ἀναγέννησις τῶν χριστιανῶν, ἡ πίστις καὶ ἡ ἀγάπη καὶ ὅλαι αἱ ἀρεταὶ των εἶναι καρπὸς τῆς ἐπενεργείας τοῦ ἀγίου Πνεύματος : « ὁ δὲ καρπὸς τοῦ Πνεύματος ἔστιν ἀγάπη, χαρά, εἰρήνη, μακροθυμία, χρηστότης, ἀγαθωσύνη, πίστις, προστης, ἐγκράτεια » (Γαλ. ε' 22). Τὸ ἄγιον Πνεῦμα ἐνοικεῖ ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ καὶ ὁδηγεῖ ταύτην εἰς πᾶσαν τὴν ὀλήθειαν καὶ εἰς πάντα τὰ ἔργα αὐτῆς, ὥστε νὰ ἐπιτελῇ καλῶς καὶ ἀποτελεσματικῶς τὴν ἐν τῷ κόσμῳ θείαν ἀποστολήν της.

## 27. ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ. ENNOIA, SKOPOS KAI IDIOTHTES AYTHS

“Ἄρθρον θ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως : Εἰς μίαν, ἀγίαν, καθολικὴν καὶ ἀποστολικὴν Ἐκκλησίαν.

α') Ἡ λέξις Ἐκκλησία, παραγομένη ἐκ τοῦ ρήματος ἐκκαλῶ, σημαίνει κοινωνίαν ἢ συνάθροισιν ἀνθρώπων ὡς καὶ τὸν τόπον τῆς συναθροίσεως των. Εἰς τὴν Χριστιανικὴν θρησκείαν Ἐκκλησία λέγεται ἡ ὑπὸ τοῦ Χριστοῦ ἰδρυθεῖσα θρησκευτικὴ κοινωνία, ἡ ἀποτελουμένη ἐκ πάντων τῶν εἰς Χριστὸν πιστεύοντων καὶ ἀναγνωριζόντων αὐτὸν ὡς σωτῆρα καὶ ἀρχηγὸν τοῦ βίου των. Ἡ Ἐκκλησία αὕτη εἶναι ὁ λαὸς τοῦ Θεοῦ καὶ ἀποτελεῖται ἀπὸ τὸν ποιμαίνοντα κλῆρον, τὸν ἀνάγοντα τὴν ἀρχὴν του δι' ἀδιακόπου διαδοχῆς εἰς

τοὺς Ἀποστόλους καὶ ἀπὸ τὸν ποιμαινόμενον λαόν. Περιλαμβάνει δὲ τὸ πλήρωμα τῆς Ἐκκλησίας οὐ μόνον τὸν ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ ζῶντας καὶ ἐναντίον τοῦ κακοῦ εἰσέτι ἀγωνιζομένους πιστούς -- ὅπότε λέγεται αὕτη στρατευομένη Ἐκκλησία — ἀλλὰ καὶ τοὺς ἐν οὐρανῷ προαπελθόντας καὶ εὑρισκομένους πιστούς, οἵ ὅποιοι ἀποτελοῦσι τὴν θριαμβεύουσαν Ἐκκλησίαν (1 Κορ. 1ε' 25, Ἐφρ. 1β' 22).

Καὶ ἡ στρατευομένη Ἐκκλησία καὶ ἡ θριαμβεύουσα ἀποτελοῦσι μίαν ὁχώριστον καὶ ἑνιαίαν κοινωνίαν, διότι ἡ μεταξὺ ζώντων καὶ τεθνεώτων χριστιανῶν σχέσις καὶ ἐπικοινωνία εἶναι διαρκής, καὶ οἱ μὲν ἐν οὐρανῷ ἄγιοι πρεσβεύουσι παρὰ τῷ Θεῷ ὑπέρ ἡμῶν, οἱ δὲ ἐν τῷ κόσμῳ πιστοί τελοῦσι μνημόσυνα ὑπέρ τῶν κεκοιμημένων, τιμῶσι τὴν μνήμην τῶν ἀγίων, ἐπικαλοῦνται τὴν μεσιτείαν αὐτῶν παρὰ τῷ Θεῷ εἰς πᾶσαν περίστασιν τοῦ βίου των καὶ ἀπονέμουσι τιμητικὴν προσκύνησιν εἰς τὰς ἄγιας αὐτῶν εἰκόνας. Ἡ Ἐκκλησία εἶναι καὶ ὀρατὴ καὶ ἀόρατος κοινωνία. Καὶ ἀόρατος μὲν χαρακτηρίζεται, διότι εἶναι μία πνευματικὴ κοινωνία, τῆς ὅποιας εἶναι ἀόρατος ἡ κεφαλή της, ὁ Χριστός, ἀόρατον εἶναι τὸ ἄγιον Πνεῦμα, τὸ ζωποιοῦν καὶ προφυλάσσον αὐτὴν ἀπὸ πᾶσαν πλάνην, καὶ ἀόρατοι εἶναι αἱ θεῖαι δυνάμεις, διὰ τῶν ὅποιων αὕτη βαθμιαίως μεταμορφώνει τὴν ἀνθρωπίνην κοινωνίαν εἰς βασιλείαν τοῦ Θεοῦ. Συνήθως ἀόρατος Ἐκκλησία θεωρεῖται ἡ θριαμβεύουσα Ἐκκλησία, ἡ ἐν τῷ οὐρανῷ, τῷ ἀօράτῳ κόσμῳ εὑρισκομένη. Ὁρατὴ δὲ λέγεται ἡ Ἐκκλησία, καθόσον ἀποτελεῖται ἀπὸ τοὺς ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ πιστούς καὶ εἶναι ὀρατὰ καὶ γνωστὰ τὰ μέσα καὶ ἡ δρᾶσίς της πρὸς ἄγιασμὸν καὶ σωτηρίαν τῶν ἀνθρώπων.

Ίδρυτὴς καὶ ἀρχηγὸς τῆς Ἐκκλησίας εἶναι ὁ Κύριος, ὁ ὅποιος διὰ τῆς διδασκαλίας του, διὰ τῶν ἔργων του καὶ μάλιστα διὰ τοῦ σταυροῦ καὶ τῆς Ἀναστάσεώς του ἔθεσε τὰ θεμέλια αὐτῆς, ἀφοῦ ἔξελεξεν ἀπ' ἀρχῆς δώδεκα μαθητὰς ὡς τὸν πρῶτον πυρῆνα τῆς Ἐκκλησίας καὶ ὡς συνεχιστὰς τοῦ θείου του ἔργου (Μαθ. κη' 18–20).

Ἐν τῇ Καινῇ Διαθήκῃ δὲν ἔχομεν ὁρισμόν τινα τῆς φύσεως, τοῦ σκοποῦ καὶ τοῦ ἔργου τῆς Ἐκκλησίας, ἀλλὰ μόνον περιγραφὰς αὐτῆς διὰ εἰκόνων καὶ συμβολικῶν παραστάσεων. Τοιουτούρποτες ἡ Ἐκκλησία χαρακτηρίζεται ὡς οἶκος Θεοῦ καὶ κατοικία τοῦ ἄγιου Πνεύματος (1 Κορ. γ' 16), ὡς σῶμα Χριστοῦ, τὸ δόποιον ὡς μέλη ἔχει τοὺς διαφόρους χριστιανοὺς (Ρωμ. 1β' 4–5, Ἐφ. ε' 30), ὡς

οίκοδομή, τῆς δόποίας ἀκρογωνιαῖος λίθος εἶναι ὁ Χριστός, θεμέλιον οἱ προφῆται καὶ οἱ Ἀπόστολοι, λίθοι δὲ ζῶντες οἱ πιστοί (Ματθ. ἰε' 18, 1 Κορ. γ' 9–14, Ἐφ. β' 20), καὶ τέλος ἄμπελος, τῆς δόποίας κλήματα εἶναι οἱ χριστιανοί, ρίζα καὶ κορμὸς ὁ Χριστὸς καὶ γεωργὸς ὁ οὐράνιος Πατὴρ (Ιωάν. ιε' 1).

β') Σκοπὸς τῆς Ἑκκλησίας εἶναι ἡ συνέχισις τοῦ ἀπολυτρωτικοῦ ἔργου τοῦ Σωτῆρος. Τὸν σκοπὸν τοῦτον ἐπιτυγχάνει ἡ Ἑκκλησία, διδάσκουσα καὶ κηρύττουσα εἰς τὸν κόσμον τὸ Εὐαγγέλιον, παρέχουσα τὴν θείαν χάριν διὰ τῶν Ἱερῶν Μυστηρίων της εἰς τοὺς πιστοὺς καὶ ποιμαίνουσα καὶ κυβερνῶσα τούτους. Τὰ ὅργανα, διὰ τῶν δόποίων ἡ Ἑκκλησία ἐπιτελεῖ τὸ θεῖον τοῦτο ἔργον, εἶναι οἵ κληρικοί, οἱ δόποιοι ἀναλαμβάνουσι διὰ τῆς τελετῆς τῆς χειροτονίας τὴν ἔξουσίαν διὰ τὰ ποιμαντικά των καθήκοντα. Ἀλλὰ καὶ τὰ λαϊκὰ μέλη τῆς Ἑκκλησίας ὑπηρετοῦσι ταῦτην εἰς τὰ ἔργα αὐτῆς, ἀναλαμβάνοντα κατ' ἐντολήν της διαφόρους ὑπηρεσίας καὶ μάλιστα κηρύττοντα καὶ ταῦτα τὸν θεῖον λόγον.

Ἡ Ἑκκλησία ἀποτελεῖται μὲν ἐξ ἀνθρώπων, ἀλλ' εἶναι θεῖον καθίδρυμα καὶ ὡς τοιοῦτον ὑπερβαίνει τὴν ἀνθρωπίνην διάνοιαν, ὥστε αὕτη δὲν δύναται νὰ ἐννοήσῃ ἐπακριβῶς τί εἶναι ἡ Ἑκκλησία. Διὰ τοῦτο περιελήφθη καὶ ἡ περὶ Ἑκκλησίας διδασκαλία εἰς τὰ δόγματα πίστεως, τὰ ἐν συντομίᾳ περιλαμβανόμενα εἰς τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως. Ἐν τῷ Συμβόλῳ τῆς Πίστεως ὅμιλογοῦμεν, ὅτι ἡ Ἑκκλησία εἶναι μία, ἀγία, καθολική καὶ ἀποστολική.

Μία εἶναι ἡ Ἑκκλησία, διότι εἰς εἶναι ὁ ἰδρυτὴς καὶ ὁ ἀρχηγὸς αὐτῆς, ὁ Χριστός, μία ἡ ζωοποιοῦσα αὐτὴν Ἀρχή, τὸ ἀγιον Πνεῦμα, μία εἶναι ἡ πίστις καὶ ἡ διδασκαλία αὐτῆς (Ἐφ. δ' 8). Μέχρι τοῦ ἐνάτου μετὰ Χριστὸν αἰῶνος, ὅτε ἔγινε τὸ Σχίσμα μεταξὺ τῆς ἡμετέρας καὶ τῆς Ρωμαιοκαθολικῆς Ἑκκλησίας, ἡ Ἑκκλησία ἦτο μία, ἀδιαίρετος εἰς δλον τὸν κόσμον. Σήμερον δυστυχῶς ὑπάρχουσι πολλαὶ Ἑκκλησίαι, αἱ δόποιαι ὅμως κακῶς φέρουσι τὸ ὄνομα Ἑκκλησία, διότι δὲν ἔχουσιν ὅλαι τὰ γνωρίσματα αὐτῆς. Ἡ ἀληθινὴ καὶ ἀγία Ἑκκλησία τοῦ Χριστοῦ εἶναι μόνον ἡ ἴδική μας Ὁρθόδοξος καθολικὴ Ἑκκλησία, διότι μόνη αὕτη διετήρησεν ἀναλλοίωτον τὴν διδασκαλίαν, τὴν τάξιν καὶ τὴν λατρείαν τῆς μιᾶς ἀδιαιρέτου Ἑκκλησίας τῶν ἐννέα πρώτων αἰώνων. Αἱ ὅλαις Ἑκκλησίαι περιέχουσιν ἵχνη μόνον τῆς ἀληθινῆς Ἑκκλησίας (vestigia Ecclesiae), διότι ἀπε-

σπάσθησαν ἀπὸ αὐτὴν καὶ διέστρεψαν τὴν διδασκαλίαν της. Περὶ τῶν διαφορῶν τῆς ἡμετέρας Ἐκκλησίας θὰ γίνῃ λόγος κατωτέρω ἐν ἰδιαιτέρῳ κεφαλαίῳ.

‘Αγία εἶναι ἡ Ἐκκλησία, διότι ἄγιος εἶναι ὁ Ἀρχηγός της, ὁ Χριστός, ἄγια ἡ ζωοποιοῦσα αὐτὴν Ἀρχή, τὸ ἄγιον Πνεῦμα, καὶ ἄγιοι εἶναι οἱ σκοποί της καὶ τὰ μέσα τῆς πραγματοποίησεώς των (1 Κορ. 5' 11). ‘Η Ἐκκλησία εἶναι ἄγια καὶ ἀσπιλος καὶ οὐδεμίαν σημασίαν ἔχει διὰ τὴν ἀγιότητά της, ἐὰν ἔχῃ πλεῖστα μέλη ἀμαρτωλὰ καὶ ἀνάξια. Διότι ἡ Ἐκκλησία εἶναι ὁ ἀγρός, ὁ ὅποιος, κατὰ τὴν παραβολήν, ἔχει καὶ σῖτον καὶ ζιζάνια, ἥ εἶναι τὸ δίκτυον, τὸ ὅποιον συνέλαβε καὶ καλούς καὶ σαπρούς ἵχθυς (Ματθ. 14' 24. 47).

Καθολικὴ λέγεται ἡ Ἐκκλησία, διότι ἔχει ὡς προορισμὸν νὰ περιλάβῃ εἰς τοὺς κόλπους αὐτῆς πάντας τοὺς λαούς τῆς γῆς, κηρύγτουσα εἰς πάντας τὸ Εὐαγγέλιον, συμφώνως πρὸς τοὺς λόγους τοῦ Κυρίου «πορευέντες μαθητεύσατε πάντα τὰ ἔθνη, βαπτίζοντες αὐτούς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἄγίου Πνεύματος, διδάσκοντες αὐτούς τηρεῖν πάντα, ὅσα ἐνετείλαμην ὑμῖν» (Ματθ. 28' 9).

‘Αποστολικὴ δὲ λέγεται ἡ Ἐκκλησία, διότι ἐθεμελιώθη καὶ διεδόθη διὰ τοῦ κηρύγματος τῶν Ἀποστόλων. Οὗτοι κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς Πεντηκοστῆς διὰ τῆς ἐπιφοιτήσεως τοῦ ἄγίου Πνεύματος ἐπ’ αὐτούς ἤρχισαν τὸ κήρυγμα τοῦ Εὐαγγελίου καὶ ἴδρυσαν ἐν Ἱερουσαλήμ τὴν πρώτην Ἐκκλησίαν. Διὰ τοῦτο ἡ Πεντηκοστὴ θεωρεῖται ὡς γενέθλιος ἡμέρα τῆς Ἐκκλησίας. ‘Αποστολικὴ λέγεται ἡ Ἐκκλησία, διότι οἱ ποιμαίνοντες ταύτην κληρικοὶ ἀνάγουσι τὴν ἀρχὴν αὐτῶν διὰ τῆς διαδοχικῆς χειροτονίας μέχρι τῶν Ἀποστόλων, οἱ δοποῖοι ἔχειροτόνησαν τοὺς πρώτους τῆς Ἐκκλησίας Ἐπισκόπους, πρεσβυτέρους καὶ διακόνους.

## 28. ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΙΕΡΩΝ ΜΥΣΤΗΡΙΩΝ

“Αρθρον ι’ τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως : ‘Ομοιογῶ ἐν βάπτισμα εἰς ἄφεσιν ἀμαρτιῶν.

‘Η Ἐκκλησία, ὡς προελέχθη, εἶναι τὸ κέντρον καὶ τὸ ὄργανον, διὰ τῶν ὅποιων συνεχίζεται τὸ ἀπολυτρωτικὸν ἔργον τοῦ Κυρίου ἐν τῷ κόσμῳ. Τὸ ἔργον τοῦτο ἐπιτελεῖ ἡ Ἐκκλησία, διδάσκουσα καὶ

ποιμαίνουσα τὴν κοινωνίαν τῶν πιστῶν καὶ μεταδίδουσα εἰς αὐτοὺς δι’ ὡρισμένων Ἱερῶν τελετῶν τὴν θείαν χάριν, ἀπαραίτητον, ὡς προείπομεν, διὰ τὴν ἀναγέννησιν καὶ σωτηρίαν τῶν χριστιανῶν. Ἡ λέξις μυστήριον, παραγομένη ἐκ τοῦ ρήματος μύω (=κλείω τὸ στόμα ἢ τὸν δόφθαλμούς), σημαίνει ἀπόρρητον καὶ μυστικόν τι πρᾶγμα ἢ γεγονός. Οἱ μυούμενοι εἰς τὰ μυστήρια τῶν Ἐθνικῶν εἶχον κλειστοὺς τοὺς ὄφθαλμούς κατὰ τὰ στάδια τῆς μυήσεως, διὰ νὰ μὴ βλέπωσι τὰ τελούμενα, καὶ μετὰ τὴν μύησιν ὥφειλον νὰ κλείσωσι τὸ στόμα καὶ νὰ μὴ λέγωσιν, δσα εἶδον καὶ ἤκουσαν εἰς τὰ μυστήρια. Ἐν τῇ Χριστιανικῇ θρησκείᾳ μυστήρια λέγονται πρῶτον αἱ ὑψηλαὶ ἀλήθειαι τῆς πίστεως ἢ τὰ δόγματα, διότι ὑπερβαίνουσι τὰς διανοητικὰς δυνάμεις τοῦ ἀνθρώπου καὶ εἴναι προσιταὶ μόνον διὰ τῆς πίστεως, ἀπεκαλύφθησαν δὲ αὕται ὑπὸ τοῦ Χριστοῦ, δι’ ὃ καὶ ἀποκεκαλυμμέναι ἀλήθειαι ὄνομάζονται. Τοιαῦτα μυστήρια εἴναι τὸ δόγμα τῆς ἀγίας Τριάδος, ἢ ἐνσάρκωσις τοῦ Σωτῆρος καὶ Θεοῦ ἡμῶν, ἢ σταύρωσίς του καὶ Ἀνάστασις, ἢ μέλλουσα ζωὴ καὶ ἡ μέλλουσα κρίσις. Μυστήρια δεύτερον λέγονται ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ αἱ Ἱεραὶ καὶ ὑπ’ αὐτοῦ τοῦ Κυρίου καὶ τῶν Ἀποστόλων συσταθεῖσαι τελεταὶ ἐκεῖναι, διὰ τῶν ὅποιών κατὰ ὑπερφυσικὸν τρόπον μεταδίδεται εἰς τοὺς πιστοὺς ἢ ἀόρατος θεία χάρις.

Εἰς τὰ Μυστήρια διακρίνονται τὸ ἀόρατον ἢ ἔσωτερικὸν στοιχεῖον καὶ τὰ ὄρατὰ ἢ ἔξωτερικὰ στοιχεῖα. Τὸ ἀόρατον καὶ ἔσωτερικὸν στοιχεῖον εἴναι ἡ εἰς τοὺς πιστοὺς μεταδιδομένη θεία χάρις, διὰ τῆς ὅποιας οὕτοι ἀναγεννῶνται καὶ ἀγιάζονται, τὰ ὄρατά δὲ καὶ ἔξωτερικὰ στοιχεῖα εἴναι αἱ τελεταὶ καὶ τὰ πρὸς τέλεσιν τοῦ Μυστηρίου χρησιμοποιούμενα ὑλικά.

Οἱ δροὶ, οἱ προαπαιτούμενοι διὰ τὴν μετάδοσιν τῆς θείας χάριτος καὶ διὰ τὸ κῦρος τῶν Μυστηρίων, εἴναι ἡ κανονικὴ καὶ διὰ κανονικῶν κληρικῶν τέλεσις τοῦ Μυστηρίου καὶ ἡ κατάλληλος προπαρασκευὴ καὶ ἡ πίστις τοῦ μετέχοντος εἰς τὰ Μυστήρια χριστιανοῦ. Τὰ Μυστήρια τῆς ἡμετέρας Ἐκκλησίας εἴναι ἑπτά: τὸ Βάπτισμα, τὸ Χρίσμα, ἡ θεία Εὐχαριστία, ἡ Μετάνοια ἢ ἔξομολόγησις, ἡ Ἱερωσύνη, ὁ Γάμος καὶ τὸ Εὐχέλαιον. Μερικὰ ἔξ αὐτῶν λέγονται ὑποχρεωτικὰ καὶ τοιαῦτα εἴναι τὸ Βάπτισμα, τὸ Χρίσμα, ἡ Μετάνοια καὶ ἡ Εὐχαριστία, τὰ δὲ ἄλλα λέγονται προαιρετικά, εἴναι δὲ ἡ Ἱερωσύνη, ὁ Γάμος καὶ τὸ Εὐχέλαιον. Μυστήρια τινα λέγονται

ἐπαναλαμβανόμενα, διότι δύναται τις νὰ μετάσχῃ αὐτῶν καὶ δευτέρων φοράν ἡ καὶ πολλάκις, καὶ τοιαῦτα εἶναι ἡ Μετάνοια, ἡ θεία Εὐχαριστία, ὁ Γάμος, τὸ Εὐχέλαιον, ἐν ᾧ τὰ λοιπὰ λέγονται μὴ ἐπαναλαμβανόμενα, διότι μόνον ἀπαξ ἐπιτρέπεται ἡ μετάληψις εἰς αὐτά. Ἐν τοῖς ἔπομένοις θὰ ἔξετάσωμεν ἐνταῦθα ἔκαστον Μυστήριον ἀπὸ δογματικῆς πλευρᾶς μόνον, διότι τὸ τελετουργικὸν μέρος καὶ τὰ συναφῆ ζητήματα ἔξετάζονται εἰς τὸ μάθημα τῆς Λειτουργικῆς.

## 29. ΤΟ ΒΑΠΤΙΣΜΑ

Τὸ σπουδαιότερον Μυστήριον τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας εἶναι τὸ Βάπτισμα, διότι μόνον ἀφ' οὐ βαπτισθῆ τις γίνεται μέλος τῆς Ἐκκλησίας καὶ θεωρεῖται χριστιανός. Κατὰ τὸ Βάπτισμα διὰ τῆς τριτῆς καταδύσεως καὶ ἀναδύσεως εἰς ἡγιασμένον ὅντα εἰς τὸ ὄνομα τῆς ἀγίας Τριάδος ὁ βαπτιζόμενος ἀπαλλάσσεται ἀπὸ τὴν ἐνοχὴν διὰ τὸ προπατορικὸν ἀμάρτημα καὶ ἀπὸ τὰς προσωπικάς του ἀμαρτίας καὶ ἀναγεννᾶται διὰ τῆς θείας χάριτος (Πράξ. β' 38).

Τὸ Βάπτισμα συνέστησεν ὁ Ἰδιος ὁ Κύριος, εἰπὼν εἰς τοὺς μαθητάς του πρὸ τῆς ἀναλήψεώς του « πορευθέντες μαθητεύσατε πάντα τὰ ἔθνη, βαπτίζοντες ἀυτοὺς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος » (Ματθ. κη' 19). Κατὰ τοὺς πρώτους χρόνους τῆς διαδόσεως τοῦ Χριστιανισμοῦ οἱ ὑποψήφιοι διὰ τὸ βάπτισμα κατηχοῦντο προηγουμένως, ἢτοι ἐδιδάσκοντο τὰς ἀληθείας τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας καὶ ἔπειτα ἐβαπτίζοντο. Ἐπειδὴ ὅμως τὸ Βάπτισμα εἶναι ἀπαραίτητον διὰ νὰ γίνῃ τις χριστιανὸς καὶ νὰ ἀπαλλαγῇ ἀπὸ τὴν ἐνοχὴν τῆς προπατορικῆς ἀμαρτίας, ἀπὸ τοῦ τρίτου οἰῶνος, ἵνα μὴ εἶναι ὀβάπτιστα τὰ νήπια, ἐὰν τυχὸν ἀποθάνωσιν, εἰσήχθῃ ὁ νηπιοβαπτισμός, ἡ δὲ κατήχησις τοῦ βαπτισθέντος γίνεται βραδύτερον ὑπὸ τοῦ ἀναδόχου ἢ ὑπὸ τῶν γονέων.

Ἡ εἰς τὸ ἡγιασμένον ὅντα τριτὴ ἀνάδυσις καὶ κατάδυσις τοῦ βαπτιζομένου νηπίου συμβολίζει τὴν τριήμερον ταφὴν καὶ τὴν Ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου. Διὰ τοῦ βαπτίσματος ὁ χριστιανὸς θάπτει τὸν παλαιὸν ἀμαρτωλὸν ἀνθρωπὸν, ἀνίσταται καὶ γίνεται νέος ἀνθρώπος (Ρωμ. σ' 4). Κανονικὸν καὶ ἔγκυρον θεωρεῖται τὸ Βάπτισμα, ὅταν τελῆται ἡ τριτὴ κατάδυσις καὶ ἀνάδυσις εἰς ἡγιασμένον ὅντα

ύπὸ ἐπισκόπου ἢ πρεσβυτέρου. Ὅταν δὲν ὑπάρχῃ κληρικὸς καὶ δὲν μέλλων νὰ βαπτισθῇ κινδυνεύῃ νὰ ἀποθάνῃ, τότε ἔξαιρετικῶς τὸ Βάπτισμα γίνεται καὶ ὑπὸ μὴ κληρικῶν δι’ ἄπλοῦ ραντισμοῦ ἢ διὰ τριτῆς ἀνυψώσεως εἰς τὸν ἄρετα ἐν ὀνόματι πάλιν τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος.

### 30. ΤΟ ΧΡΙΣΜΑ

Ἐν τῇ ἡμετέρᾳ Ἐκκλησίᾳ ἀμέσως μετὰ τὸ Βάπτισμα ἀκολουθεῖ τὸ Μυστήριον τοῦ Χρίσματος. Δι’ αὐτοῦ μεταδίδονται εἰς τὸν χριόμενον τὰ χαρίσματα τοῦ ἁγίου Πνεύματος πρὸς ἐνίσχυσίν του καὶ τελειοποίησιν εἰς τὴν καινὴν κατὰ Χριστὸν ζωήν, τὴν δόποιαν ἥρχισε διὰ τοῦ Βαπτίσματος. Ὡς γνωστόν, μετὰ τὴν βάπτισιν τοῦ Κυρίου ἐν τῷ Ἰορδάνῃ κατῆλθεν ἐπ’ Αὐτοῦ τὸ ἄγιον Πνεῦμα. Τοιουτότροπως καὶ δὲ χριστιανὸς μετὰ τὸ Βάπτισμα λαμβάνει διὰ τοῦ Χρίσματος τὰ χαρίσματα τοῦ ἁγίου Πνεύματος. Ἀπὸ τὰς Πράξεις τῶν Ἀποστόλων γνωρίζομεν, ὅτι οἱ Ἀπόστολοι μετέδιδον τὰ χαρίσματα τοῦ ἁγίου Πνεύματος διὰ τῆς ἐπιθέσεως τῶν χειρῶν ἐπὶ τοὺς βαπτισθέντας (Πράξ. η' 14, ιθ' 2). Βραδύτερον ἡ ἐπίθεσις τῶν χειρῶν ἀντικατεστάθη ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ διὰ τῆς χρίσεως διὰ τοῦ ἁγίου Μύρου. Τὸ ἄγιον Μύρον ἀποτελεῖται ἀπὸ ἔλαιον καὶ ἀπὸ τεσσαράκοντα περίπου ἀρωματώδεις ούσιας, συμβολιζούσας τὰ πολλὰ καὶ ποικίλα χαρίσματα τοῦ ἁγίου Πνεύματος. Παρασκευάζεται δὲ τοῦτο κατὰ τὴν Μ. Τετάρτην καὶ καθαγιάζεται εἰς τὸν Πατριαρχικὸν ναὸν τῆς Κων/πόλεως τὴν Μ. Πέμπτην εἰς τελετὴν, εἰς τὴν δόποιαν συλλειτουργοῦσιν δὲ Πατριάρχης καὶ ἄλλοι ἀρχιερεῖς. Ἐκάστη Αὔτοκέφαλος Ἐκκλησία ἔχει τὸ δικαίωμα νὰ παρασκευάζῃ καὶ νὰ καθαγιάζῃ τὸ Μύρον πρὸς ἰδίαν χρῆσιν. Ἡ Ἐκκλησία τῆς Ἐλλάδος εἰς ἔνδειξιν σεβασμοῦ πρὸς τὸ Οἰκουμενικὸν Πατριαρχεῖον παραλαμβάνει ἀπὸ αὐτὸν τὸ ἄγιον Μύρον.

Τὸ Μυστήριον τοῦ Χρίσματος τελείται ὑπὸ ἐπισκόπου ἢ πρεσβυτέρου διὰ τῆς σταυροειδοῦς χρίσεως τοῦ χριστιανοῦ εἰς διάφορα μέλη τοῦ σώματος. Εἰς ἑκάστην τοιαύτην χρīσιν ἐπαναλαμβάνεται ἡ εὐχὴ «Σφραγὶς δωρεᾶς Πνεύματος ἁγίου ἀμήν». Οἱ λόγοι οὗτοι ὡς καὶ τὸ Μυστήριον τοῦ Χρίσματος στηρίζονται καὶ εἰς ἄλλα χωρία τῆς Ἀγίας Γραφῆς, ἵδιως ὅμως εἰς ὅσα λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος ἐν 2 Κορ.

α' 21 : «ό δὲ βεβαιῶν ἡμᾶς σὺν ὑμῖν εἰς Χριστὸν καὶ χρίσας ἡμᾶς Θεός, δ καὶ σφραγισάμενος ἡμᾶς καὶ δοὺς τὸν ἀρραβώνα τοῦ Πνεύματος ἐν ταῖς καρδίαις ἡμῶν», δηλαδὴ ὁ Θεός εἶναι ἐκεῖνος, δ ὅποιος μᾶς ἔνισχύει νὰ μένωμεν πιστοὶ εἰς τὸν Χριστὸν, χρίσας ἡμᾶς καὶ δώσας ὡς ἀρραβώνα τὸ ἄγιον Πνεῦμα εἰς τὰς καρδίας ἡμῶν ( πρβλ. καὶ Πράξ. η' 14–17, ιθ' 2–6, 1 Ἰωάν. β' 20 ).

### 31. Η ΘΕΙΑ ΕΥΧΑΡΙΣΤΙΑ

‘Η θεία Εὐχαριστία (ἄλλως θεία Κοινωνία, θεία Μετάληψις) εἶναι ἐπίσης σπουδαιότατον Μυστήριον, ὅπως καὶ τὸ Βάπτισμα. Κατὰ τὴν θείαν Εὐχαριστίαν ὁ χριστιανός, ἀφ' οὗ προπαρασκευασθῆ ἐσωτερικῶς δι' εἰλικρινοῦς μετανοίας, μεταλαμβάνει ὑπὸ τὰ εἴδη τοῦ ἄρτου καὶ οἵνου αὐτοῦ τοῦ σώματος καὶ αἵματος τοῦ Κυρίου εἰς ἀφεσιν ἀμαρτιῶν καὶ εἰς ζωὴν αἰώνιον. “Οπως τὸ Βάπτισμα, τοιουτορόπως καὶ τὸ Μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας συνέστησεν διδιος ὁ Κύριος κατὰ τὸν μυστικὸν δεῖπνον, ὅτε διὰ τελευταίαν φορὰν συνέφαγε μετὰ τῶν μαθητῶν του ( Ματθ. κς' 26, Μάρκ. ιδ' 25. Λουκ. κβ' 19, Ἰωάν. ζ' 48 ).

‘Η θεία Εὐχαριστία δὲν εἶναι μόνον κοινωνία τοῦ σώματος καὶ τοῦ αἵματος τοῦ Κυρίου καὶ ἔνωσις μετ' Αὐτοῦ, ἀλλὰ καὶ θυσία, διότι κατ' αὐτὴν γίνεται ἡ ἀναίμακτος ἀναπαράστασις τῆς σταυρικῆς θυσίας τοῦ Κυρίου ( 1 Κορ. ια' 26 ). Τὸ Μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας εἶναι οὐσιώδους σημασίας διὰ τὴν ζωὴν τοῦ χριστιανοῦ, διότι δι' αὐτοῦ ἐνοῦται μετὰ τοῦ Χριστοῦ, ἀλλὰ καὶ μετὰ τῶν ἀλλων χριστιανῶν, οἱ ὅποιοι δύσις τρέφονται μὲ τὴν αὐτὴν θείαν τροφήν, μὲ τὸ σῶμα καὶ τὸ αἷμα τοῦ Κυρίου : « Ό τρώγων μου τὴν σάρκα », εἰπεν ὁ Κύριος, « καὶ πίνων μου τὸ αἷμα ἐν ἐμοὶ μένει κάγῳ ἐν αὐτῷ », ( Ἰωάν. ζ' 56 ). ‘Ο δὲ Ἀπ. Παῦλος λέγει, διότι πάντες οἱ χριστιανοὶ εἶναι ἐν σῶμα, διότι πάντες ἐκ τοῦ αὐτοῦ ἄρτου τρέφονται : « εἰς ἄρτος ἐν σῶμα, οἱ πολλοί ἐσμεν· οἱ γάρ πάντες ἐκ τοῦ ἐνὸς ἄρτου μετέχομεν » ( 1 Κορ. ι' 17 ). ‘Ἐκ τῶν ἀνωτέρω ὅμως εἶναι φανερόν, πόσον πρέπει νὰ εἶναι προπαρεσκευασμένος ψυχικῶς δι' εἰλικρινοῦς μετανοίας καὶ ἔξομολογήσεως ἐνώπιον τοῦ Πνευματικοῦ καὶ πόσον καθαρὸς καὶ ἄγιος πρέπει νὰ εἶναι ἐκεῖνος, δ ὅποιος θὰ κοινωνήσῃ καὶ θὰ δεχθῇ ἐντός του αὐτὸ τὸ ἄγιον σῶμα καὶ αὐτὸ τὸ τίμιον αἷμα

τοῦ Κυρίου. 'Ο μεταλαμβάνων ἀναξίως καὶ ἀπροετοιμάστως εἶναι, κατὰ τὸν Ἀπ. Παῦλον, ἔνοχος μεγάλου ἀμαρτήματος καὶ ἐπισύρει τὴν καταδίκην καὶ τιμωρίαν τοῦ Θεοῦ: «Οὐ ἀν ἔσθιη τὸν ἄρτον ἦ πίνη τὸ ποτήριον τοῦ Κυρίου ἀναξίως, ἔνοχος ἔσται τοῦ σώματος καὶ τοῦ αἵματος τοῦ Κυρίου. Δοκιμαζέτω δὲ ἀνθρωπος ἔστιτὸν καὶ οὕτως ἐκ τοῦ ἄρτου ἔσθιέτω καὶ ἐκ τοῦ ποτηρίου πινέτω· ὁ γάρ ἔσθίων καὶ πίνων ἀναξίως κρῖμα ἔστιτῷ ἔσθιει καὶ πίνει μὴ διακρίνων τὸ σῶμα τοῦ Κυρίου» (1 Κορ. 10' 27).

## 32. Η ΜΕΤΑΝΟΙΑ.

Ἡ Μετάνοια εἶναι Μυστήριον, τὸ ὅποιον ἔξαλείφει τὰς μετὰ τὸ Βάπτισμα διαπραττομένας ἀμαρτίας. Κατὰ τὸ Μυστήριον τοῦτο ὁ χριστιανὸς ἔξομολογεῖται ἐνώπιον τοῦ Ἱερέως τὰς ἀμαρτίας του, μετανοεῖ πικρῶς καὶ εἰλικρινῶς δι' αὐτὰς καὶ λαμβάνει ἀπὸ τὸν Θεόν διὰ τοῦ Ἱερέως τὴν συγχώρησιν αὐτῶν. Τὸ Μυστήριον τοῦτο καλεῖται Μετάνοια, διότι δι' αὐτοῦ ὁ χριστιανὸς μεταβάλλει νοῦν, φρόνημα, βίον, ἔξομολόγησις δέ, διότι ἔξομολογεῖται, ἡτοι ἀνακοινώνει τὰ ἀμαρτήματά του ἐνώπιον τοῦ Ἱερέως, ὁ ὅποιος συνήθως δονομάζεται Πνευματικός.

Ἐκ τούτων πᾶς τις βλέπει πόσον ἀπαραίτητος εἶναι ἡ Μετάνοια εἰς τὴν θρησκευτικὴν ζωὴν τοῦ χριστιανοῦ. Οὗτος ὡς ἀνθρωπος καὶ μετὰ τὸ Βάπτισμα πολλάκις ἀμαρτάνει καὶ, ἐπειδὴ ζῇ βίον ἀνήσυχον καὶ ὀδυνηρὸν ὑπὸ τὸ βάρος τῶν ἀμαρτημάτων του, αἰσθάνεται τὴν ἀνάγκην νὰ ἀνακουφισθῇ, ἐκφράζων τὸν πόνον του καὶ τὴν λύπην του δι' αὐτὰ καὶ ζητῶν συγχώρησιν καὶ ἐνίσχυσιν ἀπὸ τὸν πολυεύσπλαγχνον Θεόν, ὡστε νὰ ἐπανακτήσῃ πάλιν τὴν προτέραν ἐν Χριστῷ θείαν ζωήν. 'Αλλ' ἵνα φέρῃ τὰ ὄγια αὐτὰ ἀποτελέσματα τὸ Μυστήριον τῆς Μετανοίας, πρέπει ἡ ἔξομολόγησις τῶν ἀμαρτιῶν νὰ εἶναι εἰλικρινής, διὰ νὰ δυνηθῇ ὁ Πνευματικὸς νὰ διαγνώσῃ τὴν πηγὴν καὶ τὴν σοβαρότητα τῶν ἀμαρτημάτων, ὡστε νὰ δώσῃ τὰς προσηκούσας δόηγίας καὶ συμβουλάς πρὸς τὸν ἔξομολογούμενον. Πολλάκις ὁ Πνευματικὸς ἐπιβάλλει εἰς τοῦτον τὰ λεγόμενα ἐπιτίμια, ἡτοι ὡρισμένας πράξεις πρὸς ἀσκησιν, ὡστε νὰ μὴ ἐπαναλάβῃ τὰ ἀμαρτήματα καὶ νὰ τραπῇ εἰς βίον ὄγιον. Τοιαῦτα ἐπιτίμια εἶναι λόγου χάριν νηστεία αὐστηρά ἐπὶ ὡρισμένον χρονικὸν

διάστημα, ἐλεημοσύνη, προσευχαί, ἀποχή ἀπὸ τὴν θείαν Εὐχαριστίαν ἐπὶ ωρισμένον χρόνον καὶ ἔχῃς. "Ινα ἀνταποκριθῇ πρὸς τὸ σπουδαιὸν αὐτὸ ἔργον δὲ Πνευματικός, πρέπει νὰ ἔχῃ βαθεῖαν καὶ πολυμερῆ μόρφωσιν καὶ νὰ είναι καὶ δὲ ὕδιος πολὺ εὔσεβής, ὥστε νὰ ἐλκύῃ τὴν ἐμπιστοσύνην τῶν ἔξομολογουμένων χριστιανῶν. Μετὰ τὴν ἔξομολόγησιν καὶ τὴν παροχὴν τῶν ἀπαραίτητων συμβουλῶν δὲ Πνευματικὸς ἀναγινώσκει τὴν συγχωρητικὴν εὐχήν, διὰ τῆς ὁποίας παρακαλεῖ τὸν Θεόν, ἵνα χαρίσῃ τὴν ἀφεσιν τῶν ἀμαρτιῶν εἰς τὸν ἔξομολογηθέντα καὶ μετανοήσαντα χριστιανόν.

Ἡ ἀνάγκη καὶ ἡ σπουδαιότης τῆς μετανοίας τονίζεται πολλάκις καὶ ἐν τῇ Παλ. Διαθήκῃ καὶ ἐν τῇ Κ. Διαθήκῃ. Εἰς τὸ βιβλίον τῶν Ψαλμῶν ἔχομεν θαυμασίους Ψαλμούς μετανοίας, ἐκ τῶν ὅποιων γνωστότατος είναι δὲ καθ' ἑκάστην Κυριακὴν Ψαλλόμενος 50ὸς Ψαλμός, δὲ ὁποῖος ἀρχίζει διὰ τοῦ στίχου « Ἐλέησόν με δὲ Θεὸς κατὰ τὸ μέγα ἔλεός σου καὶ κατὰ τὸ πλῆθος τῶν οἰκτιρμῶν σου ἔξαλειψον τὸ ἀνόμημά μου ». Οἱ προφῆται δύοις παρεκίνουν διαφράγματα τούς Ἱσραηλίτας εἰς μετάνοιαν, ἵνα ἀποφύγωσι τὴν ὀργὴν καὶ τιμωρίαν τοῦ Θεοῦ διὰ τόσης ὑπ' αὐτῶν παραβάσεις τῶν θείων ἐντολῶν. Ἐν δὲ τῇ Κ. Διαθήκῃ βλέπομεν, ὅτι καὶ δὲ Ἱωάννης δὲ Βαπτιστὴς καὶ δὲ Κύριος ἥρχισαν τὸ κτήρυγμά των πρὸς τὸν λαὸν μὲ τὴν προτροπὴν πρὸς μετάνοιαν λέγοντες « Μετανοεῖτε, ἤγγικε γάρ ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν » (Ματθ. γ' 2, δ' 17). 

### 33. Η ΙΕΡΩΣΥΝΗ

Τὸ Μυστήριον τῆς Ἱερωσύνης είναι ἡ Ἱερὰ ἐκείνη τελετή, κατὰ τὴν δοκούνταν διὰ τῆς ἐπιθέσεως τῶν χειρῶν τοῦ Ἐπισκόπου ἐπὶ τὸν χειροτονούμενον καὶ διὰ τῆς ἐπικλήσεως τοῦ ἀγίου Πνεύματος κατέρχεται ἐπὶ αὐτὸν ἡ θεία χάρις, διὰ τῆς ὁποίας λαμβάνει οὗτος τὴν ἔξουσίαν νὰ ποιμαίνῃ τοὺς πιστούς, νὰ διδάσκῃ αὐτοὺς καὶ νὰ τελῇ τὰ Ἱερὰ Μυστήρια καὶ πᾶσαν Ἱερὰν ἀκολουθίαν. Ἡ τελετὴ αὕτη τοῦ Μυστηρίου τῆς Ἱερωσύνης λέγεται καὶ Χειροτονία, διότι γίνεται διὰ τῆς ἐπιθέσεως τῶν χειρῶν ἐπὶ τὸν ὑποψήφιον. Ἡ ἐπιθεσις τῶν χειρῶν ἀποτελεῖ τὸ κύριον ὄρατὸν σημεῖον ἐν τῷ Μυστηρίῳ τῆς Ἱερωσύνης. Ἡ Ἱερωσύνη ἀνάγει τὴν ἀρχὴν αὐτῆς εἰς αὐτὸν τὸν Κύριον. Οὗτος, ἐκλέξας τοὺς δώδεκα Ἀποστόλους, ἔδωκεν εἰς αὐτοὺς

πτᾶσαν ἔξουσίαν, ἵνα συνεχίσωσι τὸ ἔργον του ( Ἰωάν. κ' 22 ). Οἱ Ἀπόστολοι πάλιν, χειροτονήσαντες ἐπισκόπους, πρεσβυτέρους καὶ διακόνους, ἔδωκαν εἰς αὐτοὺς τὰς ἰδίας ποιμαντικὰς ἔξουσίας, οἱ διάδοχοί των εἰς ἄλλους καὶ οὕτω καθ' ἔξῆς, οὕτως ὡστε οἱ ποιμένες τῆς Ἐκκλησίας ἀνάγουσι τὴν ἀρχὴν αὐτῶν διαδοχικῶς μέχρι τῶν Ἀποστόλων ( Ἀποστολικὴ διαδοχή ).

Ἄπ' ἀρχῆς οἱ βαθμοὶ τῆς Ἱερωσύνης ἥσαν τρεῖς, ὁ τοῦ ἐπισκόπου, τοῦ πρεσβυτέρου καὶ τοῦ διακόνου. Τοῦ ἐπισκόπου ἡ χειροτονία γίνεται διὰ τριῶν ἐπισκόπων. Ὁ ἐπίσκοπος εἶναι ἡ ἀνωτέρα ἔξουσία ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ. Αὐτὸς χειροτονεῖ τοὺς πρεσβυτέρους καὶ διακόνους, ποιμαίνει τὸν λαόν του, διδάσκει καὶ τελεῖ πάντα τὰ Μυστήρια. Τὰς ἰδίας ἔξουσίας ἀσκεῖ κατ' ἐντολὴν τοῦ ἐπισκόπου καὶ ὁ πρεσβύτερος εἰς τὴν ἐνορίαν του, πλὴν δὲν δύναται νὰ τελῇ τὸ μυστήριον τῆς Ἱερωσύνης καὶ τὰς τελετὰς τοῦ ἀγιασμοῦ τοῦ Μύρου καὶ τῶν ἐγκαινίων τῶν ναῶν. Ὁ διάκονος διακονεῖ, ἦτοι εἶναι βοηθὸς τῶν ἐπισκόπων καὶ πρεσβυτέρων, μὴ δυνάμενος νὰ τελῇ μόνος οὐδεμίαν Ἱερὰν τελετήν.

Εἰς τὴν Ἐκκλησίαν μας ἔχομεν καὶ Πατριάρχας, Ἀρχιεπισκόπους, Μητροπολίτας, Ἀρχιμανδρίτας, Πρωτοσυγκέλλους, Οἰκονόμους, ἀλλὰ τὰ ὄνόματα ταῦτα εἶναι τίτλοι, δηλοῦντες ἀπλῶς διοικητικὰ ἀξιώματα καὶ τιμητικὰς διακρίσεις, οὐχὶ δὲ βαθμοὺς Ἱερωσύνης, διὰ τοῦτο καὶ δὲν ἀποκτῶνται δι' εἰδικῆς τινος Χειροτονίας.

Ἡ Ἱερωσύνη ἀποτελεῖ ὑψηλὸν λειτούργημα ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ, διὰ τοῦτο οἱ μέλλοντες νὰ εἰσέλθωσιν εἰς τὸν κλῆρον πρέπει νὰ ἔχωσι πολλὰ προσόντα. Τὰ προσόντα ταῦτα τῶν κληρικῶν περιγράφονται λεπτομερῶς εἰς τὰς ποιμαντορικὰς ἐπιστολὰς ὑπὸ τοῦ Ἀπ. Παύλου ( 1 Τιμ. γ' 2—4, 2 Τιμ. β' 24, Τιτ. α' 6—10 ).

### 34. Ο ΓΑΜΟΣ

Ο γάμος εἶναι Ἱερὸν Μυστήριον, διὰ τοῦ ὅποίου οἱ μέλλοντες νὰ συζευχθῶσι λαμβάνουσι παρὰ τοῦ Ἱερέως τὴν θείαν χάριν, ἣ ὅποια ἀγιάζει τὴν ἔνωσίν των καὶ ἐνισχύει αὐτοὺς πρὸς ἀμοιβαίσιαν ὑποστήριξιν, πρὸς ἀγίαν κατὰ Χριστὸν κοινήν ζωὴν καὶ πρὸς τεκνογονίαν. Τὸ Μυστήριον τοῦτο, διὰ τοῦ ὅποίου καθαγιάζεται εἰς φυσικὸς δεσμὸς μεταξὺ ἄρρενος καὶ θήλεος, εἶναι σπουδαῖον καὶ ἀπό

θρησκευτικῆς καὶ ἀπὸ κοινωνικῆς ἀπόψεως. "Ηδη δὲ Θεὸς κατὰ τὴν δημιουργίαν καθιέρωσεν αὐτὸν διὰ τῶν λόγων του «οὐ καλὸν εἶναι τὸν ἄνθρωπον μόνον· ποιήσωμεν αὐτῷ βοηθὸν κατ' αὐτὸν» (Γεν. β' 18) καὶ «αὐξάνεσθε καὶ πληθύνεσθε καὶ πληρώσατε τὴν γῆν καὶ κατακυριεύσατε αὐτῆς» (Γεν. α' 28). Καὶ ἐν τῇ Καινῇ Διαθήκῃ βλέπομεν, ὅτι δὲ μὲν Κύριος ἀνεγνώρισε τὴν ιερὰν σημασίαν τοῦ γάμου, λαβὼν δὲ ἴδιος ἐνεργὸν μέρος εἰς τὸν ἐν Κανᾶ γάμον, δὲ δὲ Ἀπ. Παῦλος παρομοιάζει τὴν ἔνωσιν τοῦ ἀνδρὸς μετὰ τῆς γυναικὸς πρὸς τὴν ἔνωσιν τοῦ Χριστοῦ μετὰ τῆς Ἔκκλησίας καὶ ἀναφέρει τὰ καθήκοντα τῶν συζύγων πρὸς ἀλλήλους καὶ πρὸς τὰ τέκνα των (Ἐφ. ε' 22). Ἀπὸ κοινωνικῆς δὲ πλευρᾶς δὲ γάμος εἶναι σπουδαῖος, διότι δι' αὐτοῦ διαιωνίζεται τὸ ἀνθρώπινον γένος καὶ ἰδρύεται ἡ οἰκογένεια, ἡ ὁποία εἶναι τὸ θεμέλιον τοῦ κοινωνικοῦ βίου.

Ο γάμος ἐπιτρέπεται καὶ εὐλογεῖται ὑπὸ τῆς ἡμετέρας Ἔκκλησίας, δταν τηρῶνται ὥρισμέναι προϋποθέσεις, αἱ ὁποῖαι δρίζονται ὑπὸ διαφόρων κανόνων καὶ διατάξεων. Εἴς τινα Χριστιανικὰ κράτη ἰσχύει δὲ πολιτικὸς γάμος, γινόμενος ἀπλῶς διὰ ληξιαρχικῆς πράξεως ἐν τῇ Δημαρχίᾳ καὶ ἄνευ οὐδεμιᾶς ἱεροτελεστίας. Τοῦτο εἶναι ἀσυμβίβαστον πρὸς τὴν διδασκαλίαν τῆς Ὁρθοδόξου Ἔκκλησίας καὶ πρὸς τὰ ἥθη τοῦ Ἑλληνικοῦ Ἐθνους, διὰ τοῦτο καὶ ἐκεῖ, ὅπου ἰσχύει καὶ ἐπιβάλλεται δὲ πολιτικὸς γάμος, οἱ Ὁρθόδοξοι ὀφείλουσι νὰ τελέσωσι κατόπιν καὶ τὸν θρησκευτικὸν γάμον ἐν τῇ Ἔκκλησίᾳ των.

Ο διὰ τῆς τελετῆς τοῦ Μυστηρίου καθαγιασθεὶς γάμος εἶναι ἀδιάλυτος διὰ βίου, συμφώνως πρὸς τοὺς λόγους τοῦ Κυρίου «δὲ οὖν δὲ Θεὸς συνέζευξεν, ἄνθρωπος μὴ χωριζέτω . . .» (Ματθ. ιθ' 6). Σήμερον δυστυχῶς τὰ ἥθη τῶν χριστιανῶν ἔχουσι χαλαρωθῆν, ἡ ἱερότης καὶ οἱ ὑψηλοὶ σκοποὶ τοῦ γάμου παραγνωρίζονται, διὰ τοῦτο τὰ διαζύγια εἶναι εὔκολα καὶ πάμπολλα. Ο Κύριος ἐπέτρεψε τὴν διάλυσιν τοῦ γάμου διὰ λόγους ἀπιστίας μόνον, διότι τότε ἡ διμαλὴ συμβίωσις εἶναι ἀδύνατος (Ματθ. ε' 32). Καὶ ἡ Ἔκκλησία ἡμῶν, ἔχουσα ὑπὸ ὅψιν τὴν διδασκαλίαν τοῦ Κυρίου, ἐπιτρέπει τὸ διαζύγιον μόνον εἰς ἔξαιρετικάς περιπτώσεις, ὅτε ἡ συμβίωσις καταντᾷ ἀδύνατος. Ἐντεῦθεν μετὰ τὴν διάλυσιν τοῦ γάμου διὰ διαζυγίου ἡ καὶ μετὰ θάνατον τοῦ ἐνὸς τῶν συζύγων ἡ ἡμετέρα Ἔκκλησία δίδει τὴν ἄδειαν διὰ δεύτερον γάμον, σπανιώτατα δὲ καὶ εἰς πολὺ ἔξαιρετικάς περιπτώσεις καὶ διὰ τρίτον γάμον.

### 35. ΤΟ ΕΥΧΕΛΑΙΟΝ

Καὶ τὸ Εὐχέλαιον εἶναι ἐν ἀπὸ τὰ ἑπτὰ Μυστήρια. Κατ' αὐτὸ<sup>μεταξύ τῶν οὐρανῶν πάντας οὐρανούς.</sup> χορηγεῖται ὑπὸ τοῦ Θεοῦ εἰς τὸν χριόμενον δι' ἡγιασμένου ἔλαίου ἡ θεία χάρις πρὸς θεραπείαν αὐτοῦ ἀπὸ πάσης σωματικῆς καὶ ψυχικῆς νόσου. Καὶ τὸ Μυστήριον τοῦτο ἀνάγει τὴν ἀρχὴν εἰς τὸν Κύριον, διότι οἱ Ἀπόστολοι, ἀποσταλέντες εἰς τὸ κήρυγμα κατ' ἐντολὴν τοῦ Κυρίου, « ἔλειφον ἔλαίῳ πολλούς ἀρρώστους καὶ ἔθεράπευον » (Μάρκ. 5' 13). Ὁμοίως καὶ δὲ ἀδελφόθεος Ἰάκωβος συνιστᾷ τὴν χριστινοῦ ἀσθενοῦς δι' ἔλαίου λέγων « ἀσθενεῖ τις ἐν ὑμῖν; προσκαλεσάσθω τοὺς πρεσβυτέρους τῆς Ἑκκλησίας καὶ προσευχάσθωσαν ἐπ' αὐτὸν ἀλείψαντες αὐτὸν ἔλαίῳ ἐν τῷ δύνοματι τοῦ Κυρίου καὶ ἡ εὐχὴ τῆς πίστεως σώσει τὸν κάμνοντα καὶ ἐγερεῖ αὐτὸν δὲ Κύριος· κανὰ ἀμαρτίας ἢ πεποιηκώς, ἀφεθήσεται αὐτῷ » (Ἰακ. ε' 14).

Τὸ Μυστήριον τοῦ Εὐχελαίου δὲν τελεῖται μόνον διὰ τοὺς ἀσθενεῖς, ἀλλὰ καὶ διὰ τοὺς ύγιεῖς, καὶ μάλιστα πρὸ τῆς προσελεύσεως των εἰς τὴν θείαν Κοινωνίαν, ἵνα μεταλάβωσι προπαρεσκευασμένοι καὶ ψυχικῶς καὶ σωματικῶς. Διὰ τὸν λόγον τοῦτον τὸ Εὐχέλαιον θεωρεῖται ὡς συμπληρωματικὸν μυστήριον τῆς Μετανοίας ἢ ἔξομολογήσεως, δι' οὗ ἐπίστης, ὡς εἴπομεν, προπαρασκευάζεται δὲ μέλλων νὰ μεταλάβῃ τῆς θείας Κοινωνίας χριστιανός. Ἐπειδὴ πολλοὶ χριστιανοὶ μεταλαμβάνουσι τὴν Μ. Πέμπτην, τὸ Εὐχέλαιον συνήθως τελεῖται παρ' ἡμῖν τὴν Μ. Τετάρτην ἐν τῷ Ἱερῷ Ναῷ. Τὰ κύρια ὅρατὰ στοιχεῖα τοῦ Εὐχελαίου, ὅπως καὶ διὰ τοῦ δύνοματος δηλούται, εἶναι ἡ ἀναγινωσκομένη εὐχὴ καὶ τὸ ἔλαιον, διὰ τοῦ δποίου δὲ χριστιανὸς χρίεται εἰς διάφορα μέλη τοῦ σώματός του σταυροειδῶς.

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Ε'

ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΜΕΛΛΟΥΣΗΣ ΖΩΗΣ

36. ΕΝΝΟΙΑ ΚΑΙ ΣΗΜΑΣΙΑ ΤΗΣ ΜΕΛΛΟΥΣΗΣ ΖΩΗΣ

"Αρθρα ια' καὶ ιβ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως: ια'. Προσδοκῶ ἀνάστασιν  
νεκρῶν.  
ιβ'. Καὶ ζωὴν τοῦ μέλλοντος αἰώνος. Ἀμήν.

Διὰ τῶν δύο τελευταίων ἄρθρων τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως ὁμολογοῦμεν τὴν πίστιν ἡμῶν εἰς τὴν πέραν τοῦ τάφου αἰωνίαν ζωήν μας. Ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία ὅποδίδει μεγαλυτέραν βαρύτητα καὶ σημασίαν εἰς τὴν μέλλουσαν ζωὴν ἥτις εἰς τὴν παροῦσαν: «οὐ γάρ ἔχομεν ὅδε μένουσαν πόλιν, ἀλλὰ τὴν μέλλουσαν ἐπιζητοῦμεν» ('Ἐβρ. 1γ' 14). Ἡ παροῦσα ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου εἶναι προσωρινὴ καὶ βραχεῖα καὶ πλήρης δοκιμασιῶν καὶ μόχθων, ἴδιως διὰ τούς δικαίους καὶ ἀγίους, οἵ δποιοι οὐδεμίαν ἰκανοποίησιν εύρισκουσιν εἰς τὰ ἀγαθὰ τοῦ κόσμου τούτου. Αἱ ἐλπίδες ἡμῶν δὲν στηρίζονται εἰς τὸν μάταιον καὶ ἐφήμερον αὐτὸν κόσμον, ἀλλ᾽ εἰς τὴν αἰωνίαν ζωὴν: «μὴ σκοπούντων ἡμῶν τὰ βλεπόμενα, ἀλλὰ τὰ μὴ βλεπόμενα· τὰ γάρ βλεπόμενα πρόσκαιρα, τὰ δὲ μὴ βλεπόμενα αἰώνια» (2 Κορ. 8' 18).

Ἡ διδασκαλία τῆς θρησκείας ἡμῶν περὶ τοῦ τέλους τοῦ κόσμου καὶ περὶ τῆς μελλούσης ζωῆς ὀνομάζεται ἐσχατολογία (ὡς λόγος περὶ τῶν ἐσχάτων, περὶ τοῦ τέλους) ἥτις καὶ τελείωσις τῆς ἐν Χριστῷ σωτηρίας. Περιλαμβάνει δὲ αὕτη δύο μέρη, ἐκ τῶν δύοιών τὸ πρῶτον καλεῖται μερικὴ κρίσις, διότι ἀναφέρεται εἰς τὴν ὀλίμεσως μετὰ τὸν θάνατον τύχην ἐκάστου ἀνθρώπου, τὸ δὲ δεύτερον καλεῖται καθολικὴ κρίσις, διότι ἀναφέρεται εἰς τὴν τελικὴν κρίσιν ὅλων τῶν ἀνθρώπων κατὰ τὴν δευτέραν Παρουσίαν τοῦ Κυρίου, δτε θὰ κρίνῃ οὗτος πάντας κατὰ τὰ ἔργα αὐτῶν ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ.

α') Μερική κρίσις. "Εν ἀπὸ τὰ φοβερὰ ἀποτελέσματα τοῦ προπατορικοῦ ἀμαρτήματος εἶναι ὁ θάνατος. 'Ο Ἀπ. Παῦλος λέγει « δὶ' ἐνὸς ἀνθρώπου ἡ ἀμαρτία εἰς τὸν κόσμον εἰσῆλθε καὶ διὰ τῆς ἀμαρτίας ὁ θάνατος » (Ρωμ. ε' 12). 'Αλλ' ὁ θάνατος αὐτὸς ἀναφέρεται μόνον εἰς τὸ τέλος τοῦ ἀνθρωπίνου βίου εἰς τὸν παρόντα κόσμον καὶ σημαίνει ἀπλῶς μετάστασιν ἐκ τῆς παρούσης ἐφημέρου ζωῆς εἰς τὴν μέλλουσαν αἰώνιαν ζωήν. 'Ο ἀνθρωπὸς εἶναι ἀθάνατος, διότι ἔχει ἀθάνατον ψυχήν, συνεπῶς ἡμέραν τινὰ θὰ ἀναστηθῇ ἐκ νεκρῶν. 'Η ἀνάστασις πάντων τῶν ἀνθρώπων καὶ ἡ μέλλουσα κρίσις αὐτῶν ἀποτελοῦσι σπουδαίαν καὶ θεμελιώδη ἀλήθειαν τοῦ Χριστιανισμοῦ. Περὶ τούτων ὡμίλησεν ὁ Κύριος σαφῶς εἰπών « ἔρχεται ὥρα ἐν ᾧ πάντες οἱ ἐν τοῖς μνημείοις ἀκούσουσι τῆς φωνῆς αὐτοῦ (τοῦ Κυρίου) καὶ ἐκπορεύσονται οἱ τὰ ἀγαθὰ ποιήσαντες εἰς ἀνάστασιν ζωῆς, οἱ δὲ τὰ φαῦλα πράξαντες εἰς ἀνάστασιν κρίσεως » (Ιωάν. ε' 28). 'Η Ἀνάστασις τοῦ Κυρίου εἶναι μία τρανή ἀπόδειξις τῆς ἀναστάσεως τῶν νεκρῶν καὶ τῆς ἀθανασίας τοῦ ἀνθρώπου, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος « εἰ δὲ Χριστὸς κηρύσσεται, ὅτι ἐκ νεκρῶν ἐγήγερται, πῶς λέγουσιν ἐν ὑμῖν τινες, ὅτι ἀνάστασις νεκρῶν οὐκ ἔστιν; εἰ δὲ ἀνάστασις νεκρῶν οὐκ ἔστιν, οὐδὲ Χριστὸς ἐγήγερται » (1 Κορ. ε' 12, 1 Θεο. δ' 14).

Μετὰ τὸν θάνατον αἱ ψυχαὶ τῶν ἀποθανόντων εύρισκονται εἰς μίαν μέσην κατάστασιν καὶ ζῶσιν ὑπὸ τὴν μερικὴν κρίσιν τοῦ Θεοῦ. 'Αφ' οὖ ἀποθάνη ὁ ἀνθρωπός, ἔχει βεβαίως κριθῆ πλέον ἡ τύχη του, ἡ ὅποια θὰ εἴναι ἀνάλογος πρὸς τὸν βίον, τὸν ὅποιον ἔζησεν εἰς τὸν κόσμον τοῦτον. 'Ἐν τούτοις ἡ ψυχὴ δὲν ἀπολαμβάνει ἀκόμη δλην τὴν ἀμοιβὴν ἢ δλην τὴν τιμωρίαν, τὴν ὅποιαν θὰ ἔχῃ μετὰ τὴν καθολικὴν κρίσιν. 'Ἐν τῇ μετὰ θάνατον μέσῃ καταστάσει αὐτῶν αἱ εὐσεβεῖς ψυχαὶ ζῶσιν ἐν χαρᾶ καὶ εὔτυχίᾳ, διότι προαισθάνονται καὶ προαπολαύουσι τὴν μέλλουσαν εὐδαιμονίαν πλησίον τοῦ Θεοῦ, τὴν ὅποιαν ἀναμένουσι μετὰ τὴν τελικὴν κρίσιν. 'Αντιθέτως αἱ ψυχαὶ τῶν ἀσεβῶν ζῶσιν ἐν διαρκεῖ λύπῃ καὶ ἀγωνίᾳ, προαισθάνομεναι καὶ αὗται τὴν μέλλουσαν αἰώνιαν τιμωρίαν των μετὰ τὴν καθολικὴν κρίσιν.

'Επειδὴ ὑπάρχει στενὴ καὶ ἀδιάκοπος ἐπικοινωνία μεταξὺ τῶν ζώντων χριστιανῶν καὶ τῶν τεθνεώτων, οἱ ζῶντες προσεύχονται διὰ τοὺς κεκοιμημένους χριστιανούς, τελοῦντες τὰ ὑπέρ αὐτῶν μη-

μόσυνα, καὶ τιμῶσι καὶ τὴν μνήμην τῶν Ἀγίων, τοὺς ὄποίους ἐπικαλοῦνται, ἵνα μεσιτεύωσι παρὰ τῷ Θεῷ ὑπέρ αὐτῶν. Διὰ τῶν τελουμένων μνημοσύνων δεικνύομεν τὴν πρὸς τοὺς ἀλησμονήτους νεκροὺς ἀγάπην μας, ἐπικαλούμενοι τὴν εὔσπλαγχνίαν τοῦ Θεοῦ, ἵνα συγχωρήσῃ αὐτοὺς καὶ δείξῃ πρὸς αὐτοὺς πᾶσαν ἐπιείκειαν.

β') *Καθολικὴ κρίσις*. Μετὰ τὸ τέλος τοῦ κόσμου θὰ ἔλθῃ ἡ δευτέρα Παρουσία τοῦ Κυρίου, ἵνα κρίνῃ τοὺς πάντας κατὰ τὰ ἔργα των. Ἡ δευτέρα αὕτη Παρουσία τοῦ Κυρίου θὰ εἶναι πολὺ διάφορος ἀπὸ τὴν πρώτην Παρουσίαν του, κατὰ τὴν ὄποιαν παρουσιάσθη ὑπὸ πολὺ ταπεινὰς καὶ πτωχικὰς συνθήκας, ὅπως εἶναι γνωσταὶ αὗται εἰς πάντας ἀπὸ τὰς διηγήσεις τῶν Ἱερῶν Εὐαγγελίων. "Οπως λέγει ἡ Ἀγία Γραφή, κατὰ τὴν δευτέραν Παρουσίαν ὁ Κύριος θὰ ἔλθῃ ἐν δόξῃ, περιστοιχούμενος ὑπὸ πλήθους ἀγγέλων, καὶ ὡς κριτής τοῦ κόσμου θὰ κρίνῃ ἐν δικαιοσύνῃ πάντας τοὺς ἀνθρώπους (Ματθ. κε' 31).

Κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀγ. Γραφῆς κατὰ τὴν δευτέραν Παρουσίαν θὰ ἀναστηθῶσι τὰ σώματα τῶν ἀποθανόντων ( Ἰωάν. ε' 28 ) καὶ θὰ ἐνωθῶσι μετὰ τῶν ψυχῶν ( Ἰωάν. ε' 28 ). Ὄμοιώς τὰ σώματα τῶν ζώντων κατὰ τὸ τέλος τοῦ κόσμου καὶ τὴν δευτέραν Παρουσίαν τοῦ Κυρίου θὰ μεταβληθῶσιν εἰς οὐράνια σώματα, ὅπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος, καὶ θὰ εἶναι, ὅπως ἔκεινα, ἀτινα θὰ ἀναστηθῶσιν ἐκ νεκρῶν ( 1 Κορ. ιε' 36 – 51 ). Τοῦτο δὲ γίνεται, διότι κατὰ τὴν Ἀγίαν Γραφὴν τὰ σώματα, μετὰ τῶν ὄποιών αἱ ψυχαὶ ἔζησαν καὶ ἔδρασαν εἰς τὸν κόσμον αὐτὸν καλῶς ἢ κακῶς, πρέπει νὰ μετάσχωσι καὶ αὐτὰ τῶν ἀμοιβῶν ἢ τῶν τιμωριῶν μαζὶ μὲ τὰς ψυχάς των : « τοὺς γὰρ πάντας ἡμᾶς φανερωθῆναι δεῖ ἔμπροσθεν τοῦ βήματος τοῦ Χριστοῦ, ἵνα κομίσηται ἔκαστος τὰ διὰ τοῦ σώματος ὅσα ἔπραξεν, εἴτε ἀγαθὸν εἴτε φαῦλον » ( 2 Κορ. ε' 10 ).

Ἡ δευτέρα Παρουσία τοῦ Κυρίου θὰ σημάνῃ τὸ τέλος τοῦ κόσμου. Ἀφ' οὗ περιέγραψεν ὁ Κύριος τὰ σημεῖα, τὰ ὄποια θὰ συμβῶσι κατὰ τὸ τέλος τοῦ κόσμου καὶ θὰ προηγηθῶσι τῆς δευτέρας Παρουσίας, ἥρωτησαν αὐτὸν οἱ μαθηταί, πρότε θὰ γίνωσιν ὅλα αὐτά. Ὁ Κύριος ἡμῶν δὲν ἀπεκάλυψε τὸν χρόνον τῆς δευτέρας Παρουσίας καὶ τῆς συντελείας τοῦ κόσμου εἰπών, ὅτι μόνον ὁ Πατήρ γνωρίζει τοῦτο. Οἱ ἀνθρώποι λοιπὸν πρέπει νὰ εἶναι πάντοτε ἔτοιμοι, ἵνα ἐμφανισθῶσιν ἐνώπιον τοῦ βήματος τοῦ δικαίου Κριτοῦ, διότι δὲν εἶναι γνω-

στὸς ὁ χρόνος τῆς δευτέρας Παρουσίας: « Γρηγορεῖτε οῦν », λέγει ὁ Κύριος, « ὅτι οὐκ οἴδατε ποίᾳ ἡμέρᾳ ὁ Κύριος ὑμῶν ἔρχεται » (Ματθ. κδ' 1 – 45, Μάρκ. γ' 1 – 37 ).

Ἡ ἡμέρα τῆς δευτέρας Παρουσίας τοῦ Κυρίου καὶ τῆς κρίσεως τοῦ κόσμου χαρακτηρίζεται συνήθως ἐν τῇ ‘Αγίᾳ Γραφῇ ὡς « ἡμέρα Κυρίου, ἡμέρα κρίσεως, ἡμέρα ὀργῆς » ᾧ ἀπλῶς « ἡμέρα ἐκείνη » (1 Κορ. α' 8, 2 Κορ. α' 14, Φιλ. α' 6, Ρωμ. β' 16, 1 Θεσ. ε' 2, 2 Θεσ. α' 10). Κατ' αὐτὴν θὰ κριθῇ ἡ τελική τύχη πάντων τῶν ἀνθρώπων συμφώνως πρὸς τὸν βίον των εἰς τὸν κόσμον τοῦτον καὶ οἱ μὲν δίκαιοι, ὅπως λέγει ὁ Κύριος εἰς τὴν διδασκαλίαν περὶ τῆς δευτέρας Παρουσίας, θὰ κληρονομήσωσι τὴν ἡτοιμασμένην δι'; αὐτοὺς βασιλείαν ἀπό καταβολῆς κόσμου, οἱ δὲ ἀμαρτωλοὶ θὰ μεταβῶσιν εἰς τὸ αἰώνιον πῦρ, τὸ ἡτοιμασμένον διὰ τὸν διάβολον καὶ τοὺς ἀγγέλους του (Ματθ. κε' 31 – 46). Καὶ οἱ μὲν δίκαιοι θὰ ἀπολαύσουν ἐν τῇ βασιλείᾳ τοῦ Θεοῦ παντοτεινὴν καὶ ἀπερίγραπτον μακαριότητα πλησίον Αὐτοῦ, οἱ δὲ ἀμαρτωλοὶ θὰ αἰσθάνωνται τὰς φοβερὰς τύψεις τῆς συνειδήσεώς των, διότι μὲ τὰς ἀμαρτίας των εἰς τὸν ἐφήμερον αὐτὸν κόσμον ἀπεμακρύνθησαν ἀπὸ τὸν Θεὸν καὶ τιμωροῦνται αἰωνίως, στερούμενοι τῆς μετὰ τοῦ Θεοῦ ἐν γαλήνῃ καὶ εὔδαιμονίᾳ ζωῆς. Καὶ οἱ ἀμοιβαὶ τῶν δικαίων καὶ οἱ τιμωρίαι τῶν ἀμαρτωλῶν εἶναι αἰώνιοι, διὰ τοῦτο δὲ κατεδικάσθησαν ὑπὸ τῆς Ἐκκλησίας ὡς αἵρετικοί, ὅσοι ἐδίδαξαν, ὅτι οἱ κακοὶ θὰ τιμωρηθῶσιν ἐπί τι χρονικὸν διάστημα καὶ ἀκαλούθως καὶ αὐτοὶ θὰ συγχωρηθῶσιν ὑπὸ τοῦ Θεοῦ.

Ἡ ‘Αγίᾳ Γραφὴ διδάσκει ὡσαύτως, ὅτι μετὰ τὴν δευτέραν Παρουσίαν θὰ ἐπέλθῃ καὶ ἡ ἀνακαίνισις τοῦ φυσικοῦ κόσμου, ἀπελευθερουμένου ἀπὸ τὰς ἀνωμαλίας καὶ τὰς ἀτελείας του: « καὶ νοῦς οὐρανούς καὶ γῆν καινὴν κατὰ τὸ ἐπάγγελμα αὐτοῦ προσδοκῶμεν, ἐν οἷς δικαιοσύνη κατοικεῖ » (2 Πέτρ. γ' 13) ᾧ, ὅπως λέγει καὶ ὁ Ἀπ. Παῦλος: « καὶ ἡ κτίσις ἐλευθερωθήσεται ἀπὸ τῆς δουλείας τῆς φθορᾶς » (Ρωμ. η' 21, Ματθ. ε' 18, κδ' 35, 1 Κορ. ζ' 31).

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΣΤ'  
ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

37. ΑΙ ΜΕΤΑΞΥ ΤΩΝ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΩΝ ΕΚΚΛΗΣΙΩΝ ΔΙΑΦΟΡΑΙ  
ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΙΔΑΣΚΑΛΙΑΝ ΚΑΙ ΤΗΝ ΘΕΙΑΝ ΛΑΤΡΕΙΑΝ

‘Εξεθέσαμεν ἔως τώρα τὴν διδασκαλίαν τῆς ἡμετέρας Ὁρθοδόξου Καθολικῆς Ἑκκλησίας, ἡ ὅποια διετήρησε ταύτην ἀναλλοίωτον καὶ γνησίαν διὰ μέσου τῶν αἰώνων, ὅπως παρέλαβε ταύτην ἀπὸ τὸν Κύριον καὶ τοὺς Ἀποστόλους. Τὴν αὐτὴν διδασκαλίαν ἡκολούθουν ὅλοι οἱ χριστιανοὶ μέχρι τοῦ ἐνάτου αἰῶνος, διότι ἥτο τότε μία ἑνιακία καὶ ἀδιαίρετος Χριστιανικὴ Ἑκκλησία καθ’ ὅλην τὴν Οἰκουμένην. Ἀλλὰ τὸν ἐνατὸν αἰῶνα, ὡς γνωρίζομεν ἀπὸ τὴν Ἑκκλησιαστικὴν Ἰστορίαν, ἔγινε τὸ μέγα Σχίσμα μεταξὺ τῆς Ἀνατολικῆς καὶ Δυτικῆς Ἑκκλησίας. Ἐπειτα ἐπηκολούθησαν καὶ ἄλλα σχίσματα καὶ διαιρέσεις, οὕτως ὥστε σήμερον ὑπάρχουσι πολλαὶ Χριστιανικαὶ Ἑκκλησίαι εἰς τὸν κόσμον, ζῶσαι κεχωρισμένως καὶ διαφέρουσαι ἡ μία ἀπὸ τὴν ἄλλην ὅχι μόνον κατὰ τὴν λατρείαν καὶ τὰ ἔθιμα, ἀλλὰ καὶ κατὰ τὴν διδασκαλίαν. Βεβαίως ἡμεῖς, ἐπειδὴ ἡμεῖς πιστεύομεν, ὅτι μόνη ἡ ἴδική μας Ἑκκλησία εἶναι ἡ ἀληθινὴ Ἑκκλησία τοῦ Χριστοῦ, δὲν ἀναγνωρίζομεν τὰς ἄλλας ὡς ἀληθινὰς Χριστιανικὰς Ἑκκλησίας, ἐφ’ ὅσον ἔχουσι διαστρέψει τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀγ. Γραφῆς καὶ τῆς Ἱερᾶς Παραδόσεως. Αἱ διαφοραὶ ἡμῶν πρὸς τὰς ἄλλας Ἑκκλησίας ποικίλουσι καὶ ἄλλαι μὲν εύρισκονται πολὺ ἐγγύς, ἄλλαι δὲ πολὺ μακράν ἀπὸ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ὁρθ. Καθολικῆς Ἑκκλησίας. Αἱ κυριώτεραι διαφοραὶ εἰς τὴν διδασκαλίαν καὶ τὴν θείαν λατρείαν μεταξὺ ἡμῶν καὶ τῶν ἄλλων Ἑκκλησιῶν εἶναι αὗται :

1. *Πηγαὶ τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας.* Ἡ ἴδική μας Ἑκκλησία καὶ ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ ἀποδέχονται τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν ὡς πηγὰς τῆς Χριστιανικῆς πίστεως. Ἄλλ’ ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ Ἑκκλησία, στηριζομένη δῆθεν εἰς τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν,

διδάσκει πολλά, τὰ ὅποια οὐ μόνον δὲν περιέχονται εἰς τὴν Ἀγίαν Γραφήν, ἀλλὰ καὶ ἀντίθετα εἰναι πρὸς τὸ πνεῦμα καὶ τὴν διδασκαλίαν ταύτης. Τοῦτο ἔκαμε τοὺς Προτεστάντας, ἐξ ἀντιδράσεως πρὸς τοὺς Ρωμαιοκαθολικούς, νὰ ἀπορρίψωσιν ἐντελῶς τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν, εἰς τὴν ὅποιαν οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ ἔστήριζον τὰς πλάνας καὶ τὰς καινοτομίας των. Ἐν τούτοις ἡ Ἱερὰ Παράδοσις, διὰ τοὺς λόγους τοὺς ὅποιους ἀνεφέραμεν εἰς τὸ οἰκεῖον κεφάλαιον (σελ. 26), εἰναι ἀπαραίτητος διὰ τὴν πίστιν μας, ὃσον καὶ ἡ Ἀγία Γραφή. Οἱ Προτεστάνται ἡδύναντο νὰ μὴ παραδεχθῶσι τὰς εἰς τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν στηριχθείσας πεπλανημένας διδασκαλίας τῆς Ρωμαιοκαθολικῆς Ἐκκλησίας καὶ νὰ μὴ ἀπορρίψωσιν ὅλην τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν. Ἐπειδὴ ἀκριβῶς ἀπέρριψαν οὗτοι τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν καὶ ἐδέχθησαν ὡς πηγὴν τῆς διδασκαλίας των μόνον τὴν Ἀγίαν Γραφήν, τὴν δόποιαν ὅμως ἕκαστος ἡγέτης καὶ διδάσκαλος τῶν Προτεσταντῶν ἡρμήνευεν ὅπως αὐτὸς ἥθελε, διὰ τοῦτο καὶ αὐτοὶ διηρέθησαν ἀναμεταξύ των καὶ ἀπετέλεσαν πολλὰς Ἐκκλησίας, διαφερούσας πρὸς ἀλλήλας ὡς πρὸς τὴν διδασκαλίαν, τὴν διοίκησιν καὶ τὴν θείαν λατρείαν.

2. *Ἡ σωτηρία τοῦ ἀνθρώπου.* Κατὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἐκκλησίας μας, πρὸς τὴν δόποιαν συμφωνεῖ καὶ ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκκλησία, ἡ σωτηρία τοῦ ἀνθρώπου δύναται νὰ πραγματοποιηθῇ διὰ δύο παραγόντων, διὰ τῆς θείας χάριτος καὶ διὰ τῆς ἐλευθέρας θελήσεως τοῦ ἀνθρώπου. Οὔτε ὁ ἀνθρωπός δύναται νὰ πράξῃ καλόν τι καὶ νὰ σωθῇ χωρὶς τὴν βοήθειαν τῆς θείας χάριτος, ἀλλ᾽ οὔτε ἡ θεία χάρις βιάζει τινὰ νὰ πράττῃ τὸ καλόν, ἐάν τὸ ἴδιος δὲν θέλῃ. Ἡ συνεργασία τῶν δύο τούτων παραγόντων εἶναι ἀπαραίτητος διὰ τὴν ἀνθρωπίνην σωτηρίαν.

Οἱ Προτεστάνται διδάσκουσιν, ὅτι ὁ ἀνθρωπός σῳζεται μόνον διὰ τῆς θείας χάριτος, διότι ἡ ἀμαρτία, κατ' αὐτούς, ἔχει διαφθείρει καὶ ἔξασθενίσει τόσον πολὺ τὴν ἀνθρωπίνην φύσιν, ὥστε αὕτη εἰναι ἀνίκανος διὰ πᾶν ἀγαθόν. Ἡ σωτηρία, λέγουσιν οἱ Προτεστάνται, εἶναι δῶρον τοῦ Θεοῦ πρὸς ἑκείνους, οἱ δόποιοι ἔχουσιν ἀπόδλυτον πίστιν εἰς τὴν εὐσπλαγχνίαν τοῦ Θεοῦ. Ὁ ἀνθρωπός δὲν πρέπει νὰ προβάλῃ τὰ καλὰ ἔργα του ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ πρὸς σωτηρίαν του, ὅπως δὲ Φαρισαῖος τῆς παραβολῆς, καὶ νὰ καυχᾶται δι' αὐτά, διότι τὰ καλὰ ἔργα δὲν σῷζουσι τὸν ἀνθρωπόν. Ἡ τοιαύτη διδασκαλία τῶν Προτεσταντῶν ἀντίκειται καὶ πρὸς τὴν Ἀγ. Γραφὴν καὶ πρὸς τὴν Ἱερὰν

Παράδοσιν, αἱ ὁποῖαι διδάσκουσι σαφῶς, ὅτι οἱ ἀνθρωποι θὰ κριθῶσι κατὰ τὰ ἔργα αὐτῶν· διὰ τοῦτο μαζὶ μὲ τὴν θείαν χάριν καὶ ταῦτα εἶναι ἀπαραίτητα διὰ τὴν σωτηρίαν των. Εἰς τρία μέρη τῆς 'Αγίας Γραφῆς, εἰς Ψαλμ. 62,13, εἰς Ματθ. 15' 27 καὶ Ρωμ. β' 6, ἐπαναλαμβάνεται τὸ ρητὸν «ὅθεός ἀποδώσει ἑκάστῳ κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ», τὸ ὄποιον δεικνύει, ὅτι ἑκαστος θὰ σωθῇ, ἐὰν πράττῃ καλὰ ἔργα, εἰς τὰ ὄποια παρακινεῖ ἡμᾶς καὶ ἐνισχύει ἡ θεία χάρις.

3. Ἡ ἐκπόρευσις τοῦ 'Αγίου Πνεύματος. Ἡ ήμετέρα Ἐκκλησία διδάσκει, ὅτι τὸ ἄγιον Πνεῦμα ἐκπορεύεται μόνον ἐκ τοῦ Πατρός, καὶ ἡ πίστις αὕτη περιελήφθη εἰς τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως. Οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ διέστρεψαν τὴν διδασκαλίαν ταύτην, προσθέσαντες εἰς τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως τὴν φράσιν «καὶ ἐκ τοῦ Υἱοῦ (filioque), καὶ λέγουσι «τὸ ἐκ τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ ἐκπορευόμενον». Εἰς τὴν πλάνην ταύτην περιέπεσαν οἱ Ρωμαιοκαθολικοί, διότι πρὸς καταπολέμησιν τοῦ 'Αρείου ἡθέλησαν νὰ ὑποστηρίξουσιν, ὅτι ὁ Υἱὸς εἶναι ίσος καὶ ὁμούσιος πρὸς τὸν Πατέρα καὶ οὐχὶ κτίσμα τοῦ Πατρός, δπως ἔλεγον οἱ 'Αρειανοί. Ἐάν δεχθῶμεν τὴν προσθήκην «καὶ ἐκ τοῦ Υἱοῦ», τότε δεχόμεθα δύο Θεοὺς ὡς πηγὰς τοῦ ἀγίου Πνεύματος καὶ περιπίπτομεν εἰς τὴν διθείαν ἢ πολυθείαν. Ἡ 'Αγία Γραφὴ λέγει «Οταν δὲ ἔλθῃ ὁ παράκλητος, ὃν ἐγὼ πέμψω ὑμῖν παρὰ τοῦ Πατρός, τὸ Πνεῦμα τῆς ἀληθείας, ὃ παρὰ τοῦ Πατρὸς ἐκπορεύεται... ('Ιωάν. 14' 26 ).

4. Ἡ Ἐκκλησία. Αἱ ἐν τῷ κόσμῳ Χριστιανικαὶ Ἐκκλησίαι διαφέρουσιν ἀλλήλων πολὺ ὡς πρὸς τὴν περὶ Ἐκκλησίας διδασκαλίαν. Ἐν πρώτοις οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ λίαν ἐσφαλμένως διδάσκουσιν, ὅτι ὁ Πάπας εἶναι κεφαλὴ τῆς Ἐκκλησίας, ἀντιπρόσωπος τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς, ὅτι ἔξ αὐτοῦ συνεπῶς ἀπορρέουσι καὶ ἀρύονται κῦρος πᾶσαι αἱ ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ ἔξουσίαι. Τοῦτο εἶναι τὸ λεγόμενον συνήθως Πρωτεῖον τοῦ Πάπα. Ἐπὶ πλέον οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ διδάσκουσιν, ὅτι ὁ Πάπας εἶναι ἀλάθητος, ὅταν ἀποφαίνηται περὶ ζητημάτων τῆς πίστεως, καὶ ἀνώτερος καὶ ἀπὸ αὐτὰς τὰς Οἰκουμενικὰς Συνόδους.

Οἱ Διαμαρτυρόμενοι ἔχουσι χάσει πᾶσαν ἰδέαν περὶ Ἐκκλησίας. Κατὰ τὴν πίστιν των οἱ κληρικοὶ δὲν λαμβάνουσι διὰ τοῦ Μυστηρίου τῆς Χειροτονίας τὴν ἔξουσίαν ἀπὸ τὸν Θεόν νὰ διοικῶσι, νὰ διδάσκωσι καὶ νὰ τελῶσι τὰ ἱερὰ Μυστήρια. Οὗτοι ἀποκρούουσι

τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀποστολικῆς διαδοχῆς, δηλαδή, ὅτι ἡ Ἱεραρχία διὰ τῆς διαδοχικῆς Χειροτονίας ἀνάγει τὰς ἔχουσίας της εἰς αὐτοὺς τοὺς Ἀποστόλους, καὶ διδάσκουσιν, ὅτι πᾶς χριστιανός, ἐὰν ἔχῃ κατόλληλον θρησκευτικὴν καὶ θεολογικὴν μόρφωσιν, δύναται νὰ διορισθῇ ἀπὸ τὴν χριστιανικὴν Κοινότητα ὡς Ἱερεύς. Οἱ κληρικοὶ ἐκλέγονται ἀπὸ τὴν Κοινότητα καὶ διορίζονται ὡς ὑπάλληλοι αὐτῆς. Πολλοὶ ἔκ τῶν Διαμαρτυρομένων ταυτίζουσιν Ἐκκλησίαν καὶ Κράτος, ὑποτάσσοντες τὴν Ἐκκλησίαν εἰς τὸ Κράτος οὔτως, ὥστε καὶ οἱ Κανόνες καὶ αἱ διατάξεις τῆς Ἐκκλησίας των καὶ τὰ ἀρθρά τῆς πίστεώς των πρέπει νὰ ἔχωσιν ἐπικυρωθῆ ἀπὸ τὸ Κοινοβούλιον καὶ γὰρ ἔχωσι γίνει νόμος τοῦ Κράτους. Τὴν περὶ Ἐκκλησίας καὶ Ἱερωσύνης Ὁρθόδοξον διδασκαλίαν ἔχειθέσαμεν εἰς τὸ οἰκεῖον κεφάλαιον καὶ εἴδομεν πόσον ἀντιτίθεται αὐτῇ εἰς τὰς τοιαύτας διδασκαλίας τῶν Προτεσταντῶν καὶ τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν.

5. *Tὰ Μυστήρια.* Ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκκλησία ἔχει, ὅπως ἡμεῖς, ἐπτὰ Μυστήρια, ὅλα διαφέρει, ὅπως θὰ ἴδωμεν ἀμέσως, ὡς πρὸς τὸ τυπικὸν τῆς τελέσεως καὶ ὡς πρὸς τὴν διδασκαλίαν περὶ αὐτῶν εἰς πολλὰ σημεῖα. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι διαφέρουσι καὶ πρὸς ἄλλήλους καὶ πρὸς ἡμᾶς ὡς πρὸς τὰ Μυστήρια. Ἄλλοι μὲν δὲν ἔχουσι κανέν Μυστήριον, φρονοῦντες, ὅτι ἡ θεία χάρις μεταδίδεται εἰς τοὺς πιστεύοντας διὰ μόνου τοῦ Θείου λόγου. Ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ ἔχει τὴν δύναμιν νὰ σῷζῃ τοὺς πιστεύοντας, αἱ δὲ Ἱεραὶ τελεταὶ τῶν Μυστηρίων εἶναι ἄχρηστοι. Ἄλλοι, ἡ Ἀγγλικανικὴ καὶ πολλαὶ Εὐαγγελικαὶ Ἐκκλησίαι τῶν Λουθηρανῶν, δέχονται μόνον τὰ δύο σπουδαιότερα Μυστήρια, τὸ Ἱερὸν Βάπτισμα καὶ τὴν θείαν Εὐχαριστίαν, τὰ δὲ ἄλλα Μυστήρια θεωροῦσιν ἀπλῶς ὡς χρησίμους τελετάς.

‘Ως πρὸς ἔκαστον Μυστήριον ὑπάρχουσιν αἱ ἔχης διαφοραὶ μεταξὺ τῶν Ἐκκλησιῶν :

α) Τὸ Βάπτισμα. Κατὰ τὴν πίστιν ἡμῶν, πρὸς τὴν ὁποίαν συμφωνεῖ καὶ ἡ Ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκκλησία, διὰ τοῦ Βαπτίσματος ἔξαλείφεται ἡ ἐνοχὴ διὰ τὸ προπατορικὸν ἀμάρτημα καὶ πᾶσα προσωπικὴ ἀμαρτία καὶ παραμένει μετ’ αὐτὸῦ μία ἀπλῆ κλίσις πρὸς τὸ κακόν, μὴ λογιζομένη ὡς ἀμαρτία. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι — ὅσοι ἔχουσι τὸ Βάπτισμα — διδάσκουσιν, ὅτι δ’ αὐτοῦ ἀπαλλάσσεται ὁ χριστιανὸς ἀπὸ τὴν ἐνοχὴν τοῦ προπατορικοῦ ἀμαρτήματος, ὅλα ἢ ἐν τῷ ἀνθρώπῳ ἀμαρτία δὲν ἔξαλείφεται, ἀπλῶς μόνον συγχω-

ρεῖται καὶ δὲν ὑπολογίζεται ὑπὸ τοῦ Θεοῦ. "Αλλη ἐπουσιώδης διαφορὰ εἶναι, ὅτι οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ καὶ οἱ Διαμαρτυρόμενοι τελοῦσι τὸ Βάπτισμα διὰ ραντισμοῦ καὶ ἀπλῆς ἐπιχύσεως, οὐχὶ δὲ διὰ τριτῆς καταδύσεως καὶ ἀναδύσεως, ὅπως οἱ Ὁρθόδοξοι.

β) Τὸ Χρῖσμα. Οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ καὶ ὅσοι ἐκ τῶν Διαμαρτυρομένων (οἱ Ἀγγλικανοὶ λ.χ.) ἔχουσι τὸ Μυστήριον τοῦτο δὲν τελοῦσιν αὐτὸ δάμεσως μετὰ τὸ Βάπτισμα, ὅπως οἱ Ὁρθόδοξοι, ἀλλὰ εἰς μὲν τὰ ἄρρενα κατὰ τὸ 14ον ἔτος, εἰς δὲ τὰ θήλεα κατὰ τὸ 12ον ἔτος τῆς ήλικίας των. Ὡς λόγον τῆς τοιαύτης ἀναβολῆς τοῦ Μυστηρίου τοῦ Χρίσματος προβάλλουσιν, ὅτι πρέπει πρῶτον νὰ διδαχθῇ δ πιστὸς τὰς Χριστιανικὰς ἀληθείας καὶ Ὂστερον ἐν συνειδήσει πλέον νὰ δεχθῇ τὸ Χρῖσμα. Παρ' ἡμῖν τὸ ἔργον τῆς διδασκαλίας τοῦ βαπτισθέντος καὶ χρισθέντος βρέφους ἀναλαμβάνει δ ἀνάδοχος.

γ) Ἡ θεία Εὐχαριστία. Καὶ ἡ ἡμετέρα Ἔκκλησία καὶ ἡ τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν διδάσκουσιν, ὅτι ἡ θεία Εὐχαριστία εἶναι θυσία ἀμα καὶ Μυστήριον, κατὰ τὸ ὄποιον διὰ τῆς ἐπικλήσεως τοῦ ὄγίου Πνεύματος δ ἄρτος καὶ ὁ οἶνος μεταβάλλονται εἰς σῶμα καὶ αἷμα τοῦ Κυρίου οὕτως, ὥστε οἱ κοινωνοῦντες μεταλαμβάνουσιν αὐτοῦ τοῦ σώματος καὶ τοῦ αἵματος τοῦ Κυρίου ὑπὸ τὰ εἰδὴ τοῦ ἄρτου καὶ τοῦ οἴνου. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι διδάσκουσιν, ὅτι δὲν γίνεται μεταβολὴ τις, ἀλλὰ δ ἄρτος καὶ δ οἶνος εἶναι ἀπλῶς σύμβολα τοῦ σώματος καὶ τοῦ αἵματος τοῦ Κυρίου καὶ ὅτι ἐν τῇ θείᾳ Εὐχαριστίᾳ γίνεται ἀπλῆ ἀνάμνησις τοῦ μυστικοῦ Δείπνου, κατὰ τὸν ὄποιον διὰ τελευταίαν φοράν συνέφαγεν δ Κύριος μετὰ τῶν μαθητῶν του. "Αλλη διαφορὰ εἶναι, ὅτι ἡ μὲν ἴδική μας Ἔκκλησία, συμφώνως πρὸς τὴν Ἀγίαν Γραφὴν καὶ τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν, μεταχειρίζεται ἔνζυμον ἄρτου, οἱ δὲ Ρωμαιοκαθολικοὶ καὶ οἱ Διαμαρτυρόμενοι μεταχειρίζονται ἄζυμον. Ἐπίσης ἐν φῷ οἱ Ὁρθόδοξοι καὶ οἱ Διαμαρτυρόμενοι μεταλαμβάνουσι καὶ τοῦ ἄρτου καὶ τοῦ οἴνου, οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ προσφέρουσι πρὸς μετάληψιν εἰς τοὺς λαϊκοὺς μόνον τὸν ἄρτον, ἐν φῷ οἱ λειτουργοῦντες Ἱερεῖς μεταλαμβάνουσιν ἀμφοτέρων, καὶ τοῦ ἄρτου καὶ τοῦ οἴνου.

δ) Ἡ Μετάνοια. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι δὲν θεωροῦσι ταύτην ὡς Ἱερὸν Μυστήριον, ἀλλ᾽ ὡς ἀπλῆν τελετὴν πρὸς ἡθικὴν ἐνίσχυσιν τῶν πιστῶν. Ἡ Δυτικὴ Ἔκκλησία ἀποδίδει ἴδιαιτέραν καὶ σπουδαίαν σημασίαν εἰς τὰ ἐπιτίμια, ἥτοι εἰς τὰς ποινάς, τὰς ὄποιας ἐπιβάλ-

λει δέ ιερεὺς εἰς τὸν μετανοοῦντα πιστόν, θεωροῦσα ταύτας ὡς ἀπαραιτήτους διὸ τὴν ἱκανοποίησιν τῆς θείας δικαιοσύνης καὶ σωτηρίας τῶν πιστῶν. Μετὰ τῆς τοιαύτης ἀντιλήψεως περὶ τῶν ἐπιτιμίων συνδέονται αἱ περὶ συγχωροχαρτίων καὶ καθαρτηρίου πυρὸς ἵδεαι τῶν Δυτικῶν, διὰ τὰς ὅποιας θά γίνη λόγος κατωτέρω. Ἡ ἡμετέρα Ἐκκλησία διδάσκει, ὅτι τὰ τοιαῦτα ἐπιτίμια χρειάζονται καὶ ἐπιβάλλονται πρὸς ἀσκησιν μόνον τοῦ μετανοοῦντος καὶ βελτίωσίν του.

ε) Ἡ Ἱερωσύνη. Οἱ Ὀρθόδοξοι, οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ καὶ πολλαὶ Προτεσταντικαὶ Ἐκκλησίαι (Ἄγγλικανοί, Λουθηρανοί) ἔχουσι τοὺς τρεῖς βαθμοὺς τῆς Ἱερωσύνης. Διαματυρόμενοί τινες ἔχουσι μόνον πρεσβυτέρους, καὶ ἡ Ἐκκλησία των λέγεται πρεσβυτεριανή (ἡ Ἐκκλησία τῆς Σκωτίας). Παρὰ τοῖς Ὀρθοδόξοις ἐπιτρέπεται ὁ γάμος εἰς τὸν πρεσβυτέρους καὶ διακόνους, ἀλλὰ μόνον πρὸ τῆς χειροτονίας των. Μετὰ τὴν χειροτονίαν δὲν ἐπιτρέπεται ὁ γάμος εἰς αὐτούς. Οἱ Ἐπίσκοποι εἶναι πάντοτε ἄγαμοι. Ἡ ἀγαμία τῶν Ἐπισκόπων ἐπεβλήθη ἀπὸ τοῦ 4ου αἰώνος μετὰ Χριστόν, ἐνῷ προηγουμένως δὲν ἴσχυεν αὐτῇ. Ἐν τῇ Ρωμαιοκαθολικῇ Ἐκκλησίᾳ πάντες ἀνεξιαρέτως οἱ κληρικοὶ καὶ τῶν τριῶν βαθμῶν εἶναι ἄγαμοι, ἐνῷ οἱ Προτεστάνται κληρικοὶ καὶ τῶν τριῶν βαθμῶν δύνανται νὰ εἶναι ἔγγαμοι. Ἡ χειροτονία τῶν αἵρετικῶν καὶ σχισματικῶν ἀναγνωρίζεται ὑπὸ τῆς ἡμετέρας Ἐκκλησίας, ὅταν οὕτοι δέχωνται τὴν Ἱερωσύνην ὡς Μυστήριον καὶ ὅταν δὲν ἔχῃ διακοπῆ εἰς αὐτοὺς ἡ Ἀποστολικὴ διαδοχή, ὅταν δηλαδὴ καὶ παρ’ αὐτοῖς ἡ Ἱεραρχία ἀνάγῃ τὴν ἔχουσίαν της διὰ τῆς διαδοχῆς τῆς χειροτονίας μέχρι τῶν Ἀποστόλων.

ζ) Ὁ Γάμος. Ἡ Ὀρθόδοξος Ἐκκλησία ἐπιτρέπει τὸ διαζύγιον διὰ λόγους ἀπιστίας κυρίως, ἀλλ’ ἐνίοτε καὶ δι’ ἄλλους λόγους, οἱ ὅποιοι καθιστῶσι τὴν συμβίωσιν τῶν συζύγων ἀδύνατον. Ὁ ἕδιος ὁ Κύριος ἐπέτρεψε τὸ διαζύγιον διὰ λόγους ἀπιστίας (Ματθ. ε' 32, ιθ' 9). Ἐν τούτοις οἱ Δυτικοὶ δὲν χορηγοῦσιν ἐν οὐδεμιᾷ περιπτώσει τὸ διαζύγιον, ἀλλ’ ἐὰν διὰ διαφόρους λόγους ἔχῃ καταστῆ ὁ βίος τῶν συζύγων ἀδύνατος, ἐπιτρέπουσι εἰς τὸν συζύγους νὰ ζῶσι κεχωρισμένοι. Ἀντιθέτως οἱ Διαματυρόμενοι χορηγοῦσι πολὺ εὐκόλως τὰ διαζύγια, διότι παρ’ αὐτοῖς ὁ γάμος δὲν ἀποτελεῖ Μυστήριον καὶ γίνεται συνήθως μόνον δι’ ἀπλῆς ληξιαρχικῆς πράξεως εἰς τὴν Δημαρχίαν.

ζ) Τὸ Εὔχέλαιον. Παρὰ τὴν Παράδοσιν τῆς ἀρχαίας Ἐκκλησίας καὶ παρὰ τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀγίας Γραφῆς, οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ τελοῦσι τὸ Μυστήριον τοῦτο μόνον κατὰ τὰς τελευταίας στιγμὰς ἐτοιμοθανάτων χριστιανῶν ὡς τελευταῖον ἐφόδιον διὰ τὴν μετὰ θάνατον ζωὴν τούτων. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν δὲν ἐπαναλαμβάνεται παρ’ αὐτοῖς τὸ Μυστήριον τοῦτο. Παρ’ ἡμῖν, ὡς προελέχθη, τελεῖται συνήθως τὴν Μ. Τετάρτην εἰς τὸν Ἐσπερινόν, διότι τὴν Μ. Πέμπτην οἱ χριστιανοὶ συνηθίζουσι νὰ κοινωνῶσιν. Ἐλλὰ καὶ εἰς ἄλλην οἰανδήποτε ἔκτακτον περίστασιν, ὅταν θελήσῃ ὁ πιστός, τελεῖται Εὔχέλαιον. Ὡς ἐφόδιον δὲ διὰ τὴν μετὰ θάνατον ζωὴν ἡ Ἐκκλησία ἡμῶν ὥρισε τὸ Μυστήριον τῆς Ἐξομολογήσεως, μετὰ τὸ ὅποιον μεταλαμβάνει τὸν ἐτοιμοθάνατον χριστιανόν. Οἱ Διαμαρτυρόμενοι ἀναγινώσκουσι μόνον δλίγας εὐχὰς καὶ τεμάχια τῆς Ἀγίας Γραφῆς παρὰ τὴν κλίνην τοῦ ἐτοιμοθανάτου χριστιανοῦ.

6. Διαφοραὶ εἰς τὴν διδασκαλίαν περὶ τῆς μετὰ θάνατον ζωῆς (περὶ τῶν ἐσχάτων ἡμερῶν). Οἱ Ρωμαιοκαθολικοί, ἐν ἀντιθέσει πρὸς τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀγίας Γραφῆς καὶ τῆς Ἱερᾶς Παραδόσεως, διδάσκουσιν, ὅτι οἱ Ἀγίοι ἐν τῇ ζωῇ αὐτῶν ἐπραξαν περισσότερα ἀγαθὰ ἔργα, παρ’ ὅσα ἔχρειάζοντο διὰ τὴν σωτηρίαν των. Τὰ περισσεύοντα ταῦτα ἀγαθὰ ἔργα ἀποταμιεύονται καὶ ἀποτελοῦσι τὸν λεγόμενον ὑπὸ τῶν Δυτικῶν θησαυρὸν τῶν ἀξιομισθιῶν τῶν Ἀγίων. Δὲν ἀρκοῦνται δηλαδὴ οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ εἰς τὴν ἀπειρον ἀξίαν καὶ ἀξιομισθίαν τοῦ σταυρικοῦ θανάτου τοῦ Κυρίου, διὰ τοῦ ὅποιου ἔξαλείφονται αἱ ἀμαρτίαι τῶν εἰς Χριστὸν πιστεύοντων, ἀλλὰ προσθέτουσιν εἰς ταύτην καὶ τὰ ὑπὲρ ἔκτακτα ἔργα τῶν Ἀγίων. Ἐπὶ πλέον διδάσκουσιν οἱ Ρωμαιοκαθολικοί, ὅτι οἱ Πᾶππαι δύνανται νὰ διαθέτωσι μερικὰ ἀπὸ τὰ περισσεύοντα ταῦτα ἔργα τῶν Ἀγίων ὑπὲρ ἄλλων χριστιανῶν πρὸς ἀφεσιν τῶν ἀμαρτιῶν των. Οὕτω προέκυψαν τὰ συγχωροχάρτια, τὰ ὅποια ἐπωλοῦντο εἰς τοὺς χριστιανούς, ἵνα δι’ αὐτῶν ἐπιτύχωσι τὴν ἀφεσιν τῶν ἀμαρτιῶν των. Τὰ συγχωροχάρτια (*indulgentia*) ταῦτα παρεῖχον τὴν ἀφεσιν τῶν ἀμαρτιῶν διὰ τῆς χρησιμοποιήσεως τῶν περισσευμάτων ἐκ τῶν ἀγαθῶν ἔργων τῶν Ἀγίων. Ὡς γνωρίζουμεν ἀπὸ τὴν Ἐκκλησην. Ἰστορίαν, ἡ τοιαύτη πωλησις τῶν συγχωροχαρτίων ὑπῆρχε μία ἀπὸ τὰς ἀφορμὰς τῆς ἔξεγέρσεως τοῦ Λουθήρου καὶ τῶν ὀπαδῶν του ἐναντίον τῆς Δυτικῆς Ἐκκλησίας. Εἶναι δῆμος φανερόν, ὅτι ἡ τοιαύτη διδασκαλία

περὶ θησαυροῦ τῶν περισσευόντων ἔργων τῶν Ἀγίων καὶ τῆς ἀξιομισθίας αὐτῶν ἀντίκειται πρὸς τὴν σαφῇ διδασκαλίαν τῆς Ἀγίας Γραφῆς, ἡ ὅποια λέγει « ὅταν ποιήσῃτε πάντα τὰ διαταχθέντα ὑμῖν, λέγετε, ὅτι δοῦλοι ὄχρεῖοί ἐσμεν, ὅτι ὁ ὄφείλουμεν ποιῆσαι πεποιήκαμεν » (Λουκ. 1ζ' 10). Καὶ οἱ Ἀγιοι πάντες σῷζονται διὰ τῆς θείας χάριτος καὶ τοῦ ἐλέους τοῦ Θεοῦ, οὐδεὶς δὲ ἔξ αὐτῶν ἔπραξεν ἢ ἡδύνατο νὰ πράξῃ περισσότερα, παρ’ ὅσα ἔχρειάζετο διὰ τὴν σωτηρίαν του. Καὶ οἱ μέγιστοι Ἀγιοι εἶχον τὴν συναίσθησιν, ὅτι δὲν ἦσαν τέλειοι καὶ ὅτι δὲν ἔπραξαν κανὸν δικαίων, τι καὶ ὅσα χρειάζονται διὰ τὴν σωτηρίαν : « Ούχ ὅτι ἡδη ἔλαβον ἢ ἡδη τετελείωματι, διώκω δὲ εἰ καὶ καταλάβω », λέγει ὁ Ἅπ. Παῦλος διὰ τὸν ἔαυτόν του κατὰ τὰ τελευταῖα ἔτη τῆς ζωῆς του (Φιλ. γ' 12).

Αντίθετον πρὸς τὴν διδασκαλίαν τῆς Ἀγίας Γραφῆς καὶ τῆς Ἱερᾶς Παραδόσεως εἰναι καὶ τὸ περὶ καθαρτηρίου πυρὸς δόγμα τῆς Δυτικῆς Ἔκκλησίας. Κατ’ αὐτὸν ὅσοι χριστιανοὶ ἀπέθανον αἰφνίδιως καὶ δὲν ἡδυνήθησαν νὰ μετανοήσωσι καὶ νὰ ἔξομολογηθῶσι, παρὰ τὴν διάθεσίν των, δὲν μεταβαίνουσιν οὔτοι εἰς τὴν κόλασιν, ἀλλ’ εἰς τὸ καθαρτήριον πῦρ, ὅπου βασανίζονται ἐπί τι χρονικὸν διάστημα ἀναλόγως τῶν ἀμαρτιῶν καὶ κατόπιν εἰσέρχονται εἰς τὸν παράδεισον. Ἐκ τῶν βασάνων τοῦ καθαρτηρίου πυρὸς δύνανται νὰ ἀπαλλαγῶσιν οἱ χριστιανοὶ διὰ τῶν προσευχῶν τῆς Ἔκκλησίας καὶ μάλιστα διὰ τῶν συγχωροχαρτίων, ἀγοραζομένων παρὰ τῶν οἰκείων τῶν ἀποθανόντων. Τὰ περὶ καθαρτηρίου πυρὸς ὡς καὶ τῶν περὶ ἀξιομισθίας τῶν Ἀγίων δόγματα τῆς Δυτικῆς Ἔκκλησίας ἀπορίπτουσιν οἱ Ὁρθόδοξοι καὶ οἱ Διαμαρτυρόμενοι.

7. *Ἡ θεία λατρεία.* Ἡ Ὁρθόδοξος Ἔκκλησία ἔχει τὴν αὐτὴν περίπου θείαν λατρείαν πρὸς τὴν Ρωμαιοκαθολικήν, διότι καὶ αἱ δύο Ἔκκλησίαι ἔχουσι τὰ αὐτὰ Ἱερὰ Μυστήρια, τοὺς τρεῖς βαθμοὺς τῆς Ἱερωσύνης, τοὺς αὐτοὺς Ἀγίους, τοὺς ἀναδειχθέντας κατὰ τοὺς ἐννέα πρώτους αἰῶνας τῆς κοινῆς ζωῆς των, καὶ τὰς αὐτὰς ἕορτὰς πρὸς τιμὴν καὶ εἰς μνήμην αὐτῶν. Μόνον ὡς πρὸς τὴν Παρθένον καὶ Θεομήτορα Μαρίαν οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ διαφέρουσιν ἀπὸ τοὺς Ὁρθοδόξους, διότι ἐκήρυξαν ὡς δόγμα τὴν ἀσπιλον σύλληψιν τῆς Θεοτόκου καὶ τὴν εἰς Οὐρανοὺς ἐν σώματι Ἀνάληψιν της, ἐν φῷ οἱ Ὁρθόδοξοι ἀποκρούονται καὶ τὰ δύο ταῦτα δόγματα περὶ τῆς Παναγίας, ἀλλὰ καὶ αὐτοὶ δύως τιμῶσι καὶ ὑμνοῦσι ταύτην ὡς ὑπερα-

γίαν, ώς τιμιωτέραν καὶ ἐνδιξοτέραν καὶ τῶν ὀγγέλων, ώς καθαρώτατον ναόν, ώς εὐλογημένην ὑπέρ πάσας τὰς γυναικας, διότι ἡξιώθη νὰ γίνῃ μήτηρ τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν. Ἐπὶ πλέον οἱ Ρωμαιοκαθολικοὶ πολλάκις ὑποθάλπουσι τὴν μηχανικὴν καὶ ἔξωτερικὴν λατρείαν, διδάσκοντες, δτὶ ὁ χριστιανὸς δύναται νὰ σωθῇ ἀπλῶς καὶ διὰ τῆς δυνάμεως τῶν Ἱερῶν εἰκόνων, τῶν Ἱερῶν λειψάνων, τῆς Ἱερᾶς ἀποδημίας εἰς τὴν Ἱεράν των πόλιν, τὴν Ρώμην, καὶ τὰ τοιαῦτα. Ἐξ ἀντιδράσεως πρὸς τοὺς Ρωμαιοκαθολικοὺς οἱ Προτεστάνται ἀπεγύμνωσαν τὴν θρησκευτικὴν ζωὴν των ὅλων τῶν λατρευτικῶν ἐκείνων τελετῶν, διὰ τῶν ὅποιων διαθερμαίνεται αὔτη καὶ ἔχυψοῦται ἡ ψυχὴ πρὸς τὸν Θεόν. Διότι οἱ Προτεστάνται δὲν τιμῶσιν Ἀγίους, δὲν ἔχουσιν ἑορτὰς καὶ ὕμνους ἀγίων, δὲν ἀπονέμουσι τὴν προσήκουσαν τιμὴν οὕτε πρὸς αὐτὴν τὴν Παναγίαν, διὰ τὴν ὅποιαν ἡ θρησκευτικὴ ποίησις τῶν Ὁρθοδόξων καὶ τῶν Ρωμαιοκαθολικῶν ἔχει συνθέσει οὐρανίους ὕμνους καὶ δεήσεις. Ἐπίσης οἱ Προτεστάνται δὲν ἔχουσιν Ἱεράς τελετάς, οἱ ναοί των στεροῦνται εἰκόνων καὶ παντὸς διακόσμου καὶ ἔχουσι μεταβληθῆ σχεδὸν εἰς γυμνὰς αἱθίουσας διαλέξεων, εἰς τὰς ὅποιας ἀναγινώσκεται ἡ Ἅγια Γραφή, κηρύσσεται ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ καὶ ἐλάχιστοι μόνον ὕμνοι ψάλλονται. Αἱ ἑορταὶ τῶν Προτεσταντῶν, οἱ ὕμνοι καὶ οἱ εἰκόνες των ἀναφέρονται μόνον εἰς τὸ πρόσωπον τοῦ Χριστοῦ καὶ εἰς διάφορα γεγονότα τοῦ ἐπιγείου βίου του.

ναοὶ λατρεύουσι

σε 105

## ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

### Η ΘΙΚΗ

#### 38. ΓΝΩΡΙΣΜΑΤΑ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΗΘΙΚΗΣ

Ἡ Χριστιανικὴ Ἡθικὴ ἔχει ως ὑπόθεσιν καὶ ἐρευνᾷ τὴν καινὴν κατὰ Χριστὸν ζωήν, τὴν ὅποιαν διέφερει νὰ πραγματοποιήσῃ διὰ τοῦ βίου του πᾶς ἀληθινὸς χριστιανός. Εἰς τὸ μάθημα δηλαδὴ τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς διδασκόμεθα συστηματικῶς τί πρέπει νὰ πράττωμεν καὶ τί πρέπει νὰ ἀποφεύγωμεν, ἐὰν θέλωμεν νὰ φθάσωμεν τὴν τελείαν καὶ καινὴν κατὰ Χριστὸν ζωήν, ἥ ὅποια εἶναι τὸ ἴδεωδες τῶν ἡθικῶν ἀγώνων τῶν χριστιανῶν. Ἡ τοιαύτη τελεία ζωὴ χαρακτηρίζεται καὶ μὲν διότι ἡ ζωὴ τοῦ χριστιανοῦ, ὁ ὅποιος ζῇ κατὰ Χριστόν, δὲν ἔχει οὐδεμίαν σχέσιν καὶ δύμοιότητα πρὸς τὴν προηγουμένην μὴ Χριστιανικὴν ζωήν του. Τὸ ἥθος, τὸ φρόνημα, αἱ διαθέσεις καὶ τὰ ἐνδιαφέροντά του εἶναι ἐντελῶς νέα καὶ διάφορα ἢ πρίν, διότι ἔχει ἀναγεννηθῆν τελείως, εἴναι νέος ἀνθρωπος, «καὶνὴ κτίσις», κατὰ τὴν φράσιν τοῦ Ἀπ. Παύλου (2 Κορ. ε' 17, Γαλ. σ' 15). Κατὰ Χριστὸν δὲ ζωὴ λέγεται αὔτη, διότι ἔχει διαπλασθῆν κατὰ τὴν διδασκαλίαν καὶ κατὰ τὸ παράδειγμα ἣ κατὰ τὴν μορφὴν τοῦ Χριστοῦ, ἐκ τοῦ ὅποιου ἀρύεται καὶ τὴν δύναμιν τῆς ἀναπτύξεως της. Ὁ Θεός, κατὰ τὸν Παῦλον, «προώρισε συμμόρφους τῆς εἰκόνος τοῦ νίοῦ αὐτοῦ» (Ρωμ. η' 29) πάντας τοὺς πιστεύοντας εἰς τὸν Χριστόν. Διὰ τοῦτο ἐν βασικὸν γνώρισμα τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς ἀποτελεῖ τοῦτο, ὅτι εἶναι Χριστοκεντρική. Ἡ Χριστιανικὴ δηλαδὴ Ἡθικὴ θεωρεῖ τὸν ἡθικὸν βίον τῶν χριστιανῶν ὡς ἐκπηγάζοντα ἐκ τοῦ Χριστοῦ, ὡς ἀναπτυσσόμενον διὰ τῆς δυνάμεως καὶ τῆς βοηθίας τοῦ Χριστοῦ καὶ ὡς ἀποβλέποντα εἰς τὸ νὰ φθάσῃ τὸ πρότυπον ἢ τὴν μορφὴν τοῦ Χριστοῦ, μετὰ τοῦ ὅποιου ἐνοῦται εἰς τοιοῦτον βαθμὸν ὁ ἀναγεγεννημένος χριστιανός, ὡστε δύναται νὰ λέγῃ καὶ αὐτὸς «ζῶ δὲ οὐκέτι ἐγώ, ζῇ δὲ ἐν ἐμοὶ Χριστὸς» (Γαλ. β' 20). Ἡ ἡθικὴ

ζωή, ή όποια ἐκπηγάζει ἀπό τὸν Χριστόν, εἶναι θεία ζωή, ή όποια ἀναπτύσσεται διὰ τῆς διαρκοῦς ἐπικοινωνίας μετὰ τοῦ Χριστοῦ διὰ πίστεως καὶ ὁγάπτης πρὸς Αὐτόν, ἔκλείπει δὲ καὶ μαραίνεται, μόλις ἀποκόψῃ τὸν δεσμόν της μετὰ τοῦ Χριστοῦ, ὅπως μαραίνονται τὰ κλήματα, μόλις ἀποκοπῶσιν ἀπὸ τὸν κορμὸν τῆς ἀμπέλου: «Ἐγώ εἰμι ἡ ἀμπελος, ὑμεῖς τὰ κλήματα», εἶπεν δὲ Χριστός. «Οἱ μένων ἐν ἐμοὶ καργάρω ἐν αὐτῷ, οὗτος φέρει καρπὸν πολὺν, ὅτι χωρὶς ἐμοῦ οὐδὲν δύνασθε ποιεῖν οὐδὲν» (Ἰωάν. 1ε' 5).

Ἐφ’ ὅσον ὁ Χριστὸς εἶναι τὸ κέντρον ἡ ἡ ἑστία, ἐκ τῆς ὄποιας ἀνάπτει, διαθερμαίνεται καὶ ἀναπτύσσεται ἡ ἡθικὴ ζωὴ τοῦ χριστιανοῦ, εἶναι πρόδηλος ὁ θρησκευτικὸς χαρακτὴρ τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς. Ἀλλο λοιπὸν γνώρισμα ταύτης εἶναι, ὅτι συνδέεται στενῶς μὲ τὴν θρησκείαν, μὲ τὸ δόγμα. Αἱ ἄλλαι κατὰ ἀνθρωπὸν ἡ φιλοσοφικαὶ Ἡθικαὶ στηρίζονται εἰς τὴν ἡθικὴν φύσιν τοῦ ἀνθρώπου, εἰς τὴν συνείδησίν του καὶ εἰς τὴν λογικήν, καὶ ἐπὶ τῇ βάσει αὐτῶν παράγουσι τοὺς ἡθικοὺς κανόνας καὶ τὸ ἡθικὸν ἴδεωδες τοῦ ἡθικοῦ βίου τῶν ἀνθρώπων. Βεβαίως ἡ Χριστιανικὴ Ἡθικὴ δὲν ἀντιτίθεται οὕτε παραγνωρίζει τὴν ἡθικὴν φύσιν τοῦ ἀνθρώπου, τὴν συνείδησίν του καὶ τὴν λογικήν του, τὰς ὄποιας θεωρεῖ καὶ ταύτας ὡς χαρίσματα τοῦ Πλάστου πρὸς τὸν ἀνθρωπὸν. Ἐὰν δὲν ἐδέχετο ἡ Χριστιανικὴ Ἡθικὴ, ὅτι δὲν ἀνθρωπὸς ἔχει ἡθικὴν φύσιν καὶ ἡθικὴν συνείδησιν, τότε θὰ ἦτο ἀδύνατον νὰ προβάλλῃ τὰς ἀρχὰς της, διότι ὁ ἀνθρωπὸς, ὁ μὴ ἔχων ἡθικὴν φύσιν, θὰ ἦτο ἀναίσθητος καὶ ἀδιάφορος πρὸς αὐτάς. Ἀλλ’ ἡ Χριστιανικὴ Ἡθικὴ δὲν στηρίζεται εἰς τὸν ἀνθρωπὸν, ἀλλ’ εἰς κάτι πολὺ ὑψηλότερον καὶ ἀσφαλέστερον. Αὕτη στηρίζεται εἰς τὸν Θεόν, εἰς τὸ δόγμα, εἰς τὴν θρησκείαν. Δι’ αὐτὴν τὸ ὑψιστὸν ἀγαθὸν εἶναι ὁ Θεός, ἡ πηγὴ τῆς ζωῆς καὶ εὐτυχίας διὰ τὸν ἀνθρωπὸν. Διὰ τὴν Χριστιανικὴν Ἡθικὴν, τὸ ἡθικὸν ὀγαθὸν εἶναι ἡ ἔκφρασις τοῦ θελήματος τοῦ Θεοῦ, ἥτοι ἡθικῶς εἶναι καλόν τι, ὅταν συμφωνῇ πρὸς τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ, ὅπως τοῦτο ἀπεκαλύφθη ἐν τῇ Ἀγίᾳ Γραφῇ καὶ ἐν τῇ Ἱερᾷ Παραδόσει, κακὸν δέ, ὅταν δὲν συμφωνῇ πρὸς αὐτό. Ἡ ἡθικότης τοῦ ἀνθρώπου ἔχετάζεται ἀπὸ τῆς ἀπόψεως τοῦ Θεοῦ μόνον, διὰ τοῦτο θεωρεῖται καὶ εἶναι ἀμαρτία (ἡθικῶς κακὸν) πᾶν διτι δὲν ἔκφραζει τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ καὶ δὲν συμφωνεῖ πρὸς αὐτό. Τὰ θεῖα θελήματα ἡ αἱ ἐντολαὶ τοῦ Θεοῦ εἶναι τὰ ἡθικὰ διδάγματα καὶ τὰ παραγγέλματα τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς. Τοῦτο ἐτόνισε

καὶ αὐτὸς ὁ Κύριος, τοῦ ὄποίου ὁ βίος ὑπῆρξεν ἡ ἐνσάρκωσις τῆς ἡθικῆς, μία ἀπόλυτος ταύτισις καὶ συμμόρφωσις πρὸς τὸ ἄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ Πατρός του : « ἐμὸν βρῶμά ἔστιν, ἵνα ποιῶ τὸ θέλημα τοῦ πέμψαντός με » καὶ « οὐ ζητῶ τὸ θέλημα τὸ ἐμόν, ἀλλὰ τὸ θέλημα τοῦ πέμψαντός με πατρόδος » (’Ιωάν. δ' 34, ε' 30). Ὁ χριστιανὸς δὲ ζῇ ἡθικῶς, διότι τοῦτο ἀπαιτεῖ ὁ Θεὸς καὶ διότι ὁ Θεὸς εἶναι ἡθικὸς καὶ ἄγιος : « ἄγιοι γίνεσθε ὅτι ἔγω ἄγιος εἰμι », εἶπεν ὁ Ἰδιος ὁ Θεός (Λευίτ. ιθ' 2, 1 Πέτρ. α' 16). Ἐντεῦθεν λέγομεν, ὅτι ἡ Χριστιανικὴ ἡθικὴ συνδέεται στενῶς μὲ τὸ δόγμα, μὲ τὴν θρησκείαν. Τὰ ἔργα ἑκάστου εἶναι ὁ καρπὸς τῆς πίστεώς του, τῆς θρησκείας του. Θρησκεία καὶ ἡθικὴ ἡ δόγμα καὶ ἡθικὴ εἶναι τόσον ἀλληλένδετοι, ὥστε δὲν δύναται νὰ νοηθῇ θρησκεία ἄνευ ἡθικῆς καὶ ἡθικὴ ἄνευ θρησκείας. « Οπως λέγει εἰς σπουδαῖος θεολόγος, ὁ Harnack, « ἡθικὴ καὶ θρησκεία ἐφάπτονται ἀλλήλων, κατὰ τὴν διδασκαλίαν τοῦ Ἰησοῦ, καὶ δύναται νὰ χαρακτηρίσῃ τις τὴν θρησκείαν ὡς τὴν ψυχὴν τῆς ἡθικῆς, τὴν δὲ ἡθικὴν ὡς τὸ σῶμα τῆς θρησκείας ». Βασικὰ λοιπὸν γνωρίσματα τῆς Χριστιανικῆς ἡθικῆς ἀποτελοῦσι τὰ δύο ταῦτα, ὅτι εἶναι Χριστοκεντρικὴ καὶ ὅτι συνδέεται στενῶς μὲ τὰ δόγματα τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, τὰ δόποια ἐδιδάχθημεν εἰς τὴν Ἱεράνη Κατήχησιν.

### 39. ΓΕΝΙΚΑΙ ΑΡΧΑΙ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΗΘΙΚΗΣ

Ἐκ τῶν δογμάτων καὶ τῶν ἀληθειῶν τούτων τῆς πίστεώς μας ἀπορρέουσι τὰ ἴδιαίτερα καθήκοντα τοῦ χριστιανοῦ καὶ αἱ ἡθικαὶ ἀρχαὶ τοῦ βίου του. Μία τοιαύτη κεντρικὴ ἀλήθεια τοῦ Χριστιανισμοῦ, μετὰ τῆς ὄποιας συνδέεται ἡ ἡθικὴ του διδασκαλία, εἶναι, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι δημιουργὸς καὶ κυβερνήτης τῶν ὅλων, προνοεῖ περὶ τούτων καὶ ὅτι εἶναι Πατήρ ὅλων καὶ πλήρης ἀγάπης τοιαύτης πρὸς τὸν ἀνθρωπὸν, ὥστε αὐτὸν τὸν Υἱόν του, τὸν Ἰησοῦν Χριστόν, ἀπέστειλεν εἰς τὸν κόσμον, ἵνα σώσῃ διὰ τοῦ βίου του, διὰ τοῦ σταυρικοῦ θανάτου καὶ διὰ τῆς Ἀναστάσεώς του πάντας τοὺς εἰς Αὔτὸν πιστεύοντας. Ἀφ' οὗ πιστεύομεν εἰς ἓνα τοιοῦτον Θεόν, δὲ ὄποιος ἡγάπησε τόσον πολὺ τὸν ἀνθρωπὸν, ὥστε τὰ πάντα ἔδέχθη νὰ πράξῃ, ἵνα σώσῃ αὐτὸν διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, εἶναι εὐνόητον ποῖαι εἶναι αἱ ὑποχρεώσεις καὶ τὰ καθήκοντα ἡμῶν. Τὰ καθήκοντα ταῦτα πρὸς τὸν Θεὸν εἶναι βαθεῖα πίστις, ἰσχυρὰ ἀγάπη καὶ ἀκλόνητος ἐλπὶς εἰς Αὔτόν. Ἀλλὰ καὶ ἐκ τῶν τριῶν τούτων ἀρετῶν, λέγει ὁ Ἀπ.

Παῦλος, μεγίστη εἶναι ἡ ἀγάπη: « Νυνὶ δὲ μένει πίστις, ἐλπίς, ἀγάπη, τὰ τρία ταῦτα· μείζων δὲ τούτων ἡ ἀγάπη » ( 1 Κορ. 1γ' 13 ). Τὴν πρὸς τὸν Θεὸν πίστιν καὶ ἀγάπην δεικνύουμεν, ὅταν τηρῶμεν τὰς ἐντολὰς του. Θέλημά του δὲ καὶ ἐντολὴ εἶναι, ἵνα πιστεύωμεν εἰς τὸν Σωτῆρα Χριστὸν καὶ ἵνα ἀγαπῶμεν ἀλλήλους : « καὶ αὕτη ἐστὶν ἡ ἐντολὴ αὐτοῦ, ἵνα πιστεύσωμεν τῷ δόνιμοτι τοῦ Υἱοῦ αὐτοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ ἀγαπῶμεν ἀλλήλους » ( 1 Ἰωάν. γ' 23 ). Αἱ βασικαὶ λοιπὸν ἡθικαὶ ἀρχαὶ τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς εἶναι ἡ πίστις, ἡ ἐλπὶς καὶ ἡ ἀγάπη καὶ μάλιστα ἡ ἀγάπη πρὸς τὸν Θεὸν καὶ πρὸς τὸν πλησίον, ἐκ τῆς δόπιας ἀπορρέουσι καὶ διαθερμαίνονται πᾶσαι αἱ Χριστιανικαὶ ἀρεταῖ.

« Οταν δὲ Κύριος ἡρωτήθη ὑπὸ νομικοῦ, ποία ἡ πρώτη καὶ μεγάλη ἐντολὴ ἐν τῷ Νόμῳ, ἀπεκρίθη εἰς αὐτὸν « ἀγαπήσεις Κύριον τὸν Θεόν σου ἐν ὅλῃ τῇ καρδίᾳ σου καὶ ὅλῃ τῇ ψυχῇ σου καὶ ὅλῃ τῇ διανοίᾳ σου· αὕτη ἐστὶν ἡ πρώτη καὶ μεγάλη ἐντολή· δευτέρα δὲ ὁμοία αὐτῇ· ἀγαπήσεις τὸν πλησίον σου ὡς σεαυτόν· ἐν ταύταις ταῖς δυσὶν ἐντολαῖς ὅλος ὁ νόμος καὶ οἱ προφῆται κρέμανται» ( Ματ. κβ' 37-40 ). Ἄλλ' ὁ Νόμος καὶ οἱ προφῆται εἶναι ὅλη ἡ θρησκεία καὶ ὅλη ἡ Ἡθικὴ μαζί, κατὰ συνέπειαν ἡ οὐσία καὶ ἡ βάσις τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς εἶναι ἡ ἀγάπη, καὶ αὕτη ἡ Χριστιανικὴ Θρησκεία δρθῶς χαρακτηρίζεται παρὰ πολλῶν ὡς θρησκεία τῆς ἀγάπης.

« Ἡ ἀγάπη εἶναι ἡ ρίζα, ἐκ τῆς δόπιας ἐκφύονται πᾶσαι αἱ Χριστιανικαὶ ἀρεταῖ. Χωρὶς ἀγάπην δὲν ὑπάρχει οὐδεμία ἀρετὴ πραγματική, διπως λέγει ὁ Ἀπ. Παῦλος εἰς τὸν ὑπέροχον αὐτοῦ ὕμνον τῆς ἀγάπης ἐν 1 Κορ. 1γ' 1-13 : « ἐὰν ταῖς γλώσσαις τῶν ἀνθρώπων λαλῶ καὶ τῶν ὄγγέλων, ἀγάπην δὲ μὴ ἔχω, γέγονα χαλκὸς ἥχδων ἢ κύμβαλον ἀλλαλάζων· καὶ ἐὰν ἔχω προφητείαν καὶ εἰδῶ τὰ μυστήρια πάντα καὶ πᾶσαν τὴν γνῶσιν, καὶ ἐὰν ἔχω πᾶσαν τὴν πίστιν, ὥστε ὅρη μεθιστάνειν, ἀγάπην δὲ μὴ ἔχω, οὐδένεν εἰμι· καὶ ἐὰν ψωμίσω πάντα τὰ ὑπάρχοντά μου καὶ ἐὰν παραδῶ τὸ σῶμά μου ἵνα καυθήσωμαι, ἀγάπην δὲ μὴ ἔχω, οὐδὲν ὀφελοῦμαι ». Ὁπου ὑπάρχει ἀγάπη, ἐκεῖ ὑπάρχουσιν ὅλαι αἱ ἀρεταῖ, ἐκεῖ καὶ τὸ ὄνομα τῆς κακίας ἀκόμη εἶναι ἄγνωστον, κατὰ τὸν Ἱερὸν Χρυσόστομον « Εἰ γάρ πάντες ἥγαπων καὶ ἥγαπῶντο... πάντα ἃν ἐκποδῶν ἐγεγόνει τὰ πονηρὰ καὶ μέχρις δονιματος ἃν ἥγνοι θήτη κακία » ( Ε.Π. 61, 27 ).

Τὴν πρὸς τὸν πλησίον ἀγάπην δεικνύει ὁ χριστιανός, ὅταν σέβη-

ται τὴν ζωῆν του, τὴν τιμήν του καὶ τὴν περιουσίαν του καὶ ὅταν ἐργάζηται εἰλικρινῶς καὶ μετ' αὐτοθυσίας διὰ τὴν προκοπήν του ἐν παντὶ καὶ διὰ τὴν εύτυχίαν του. Εἶναι αὐτονόητον, ὅτι πρέπει ἡ ἀγάπη του νὰ είναι πλήρης πρὸς τοὺς γονεῖς καὶ τοὺς οἰκείους του, πρὸς τοὺς ὁμοεθνεῖς του καὶ τὴν πατρίδα του, ἀτινα ἵστανται ἑγγύτερον εἰς τὴν ψυχήν του. Ἡ ἀγάπη πρέπει νὰ ἐπεκτείνηται καὶ πρὸς τοὺς ἔχθροὺς ἀκόμη, ἴδιαιτέρως δὲ πρὸς τοὺς γυμνοὺς καὶ ἀσθενεῖς, πρὸς τοὺς ξένους καὶ τοὺς ἐν φυλακῇ, τοὺς ὅποιους ὁ Χριστὸς ἔχαρακτήρισεν ὡς ἀδελφούς του ἐλαχίστους (Ματθ. κε' 40). Ἡ ἀγάπη εἶναι μία καὶνὴ Χριστιανικὴ ἀρετὴ καὶ, ὅπως εἶπεν ὁ Κύριος, εἶναι τὸ γνώρισμα τῶν ὄπαδῶν του, τῶν χριστιανῶν: «ἐντολὴν καὶνὴν δίδωμι ὑμῖν, ἵνα ἀγαπᾶτε ἀλλήλους, καθὼς ἡγάπησα ὑμᾶς, ἵνα καὶ ὑμεῖς ἀγαπᾶτε ἀλλήλους· ἐν τούτῳ γνώσονται πάντες, ὅτι ἐμοὶ μαθηταί ἔστε, ἐὰν ἀγαπῆν ἔχητε ἐν ἀλλήλοις» (Ἰωάν. ιγ' 34).

“Οταν ἔχῃ τις τὸν Χριστὸν ὡς κέντρον τῆς ζωῆς του, ὅταν τρέφη πίστιν, ἀγάπην, ἐλπίδα πρὸς τὸν Θεὸν καὶ ἀγάπην πρὸς τὸν πλησίον, τότε ἔχει πραγματοποιήσει τὴν τελείαν καὶ καὶνὴν ἐν Χριστῷ ζωῆν, τότε εἶναι νέος ἀνθρωπος καὶ τέκνον τοῦ Θεοῦ. Ἡ Χριστιανικὴ Ἡθικὴ προβάλλει καὶ τὰ μέσα, διὰ τῶν ὅποιων ἀρχίζει καὶ ἀναπτύσσεται ἡ τελεία αὕτη καὶ καὶνὴ κατὰ Χριστὸν ζωή. Ἀρχίζει αὕτη διὰ τῆς μετανοίας καὶ ἐπιστροφῆς εἰς τὸν Χριστόν. Διὰ τῆς μετανοίας ὁ χριστιανὸς ἐκφράζει τὴν συντριβὴν του διὰ τὸν μέχρι τοῦδε ἀμαρτωλὸν βίον καὶ τὴν ἀπόφασίν του, ὅτι θὰ προσπαθήσῃ καὶ θὰ ἀγωνισθῇ νὰ γίνη καλὸς χριστιανός. Ἀκολούθως ὁ χριστιανός, ἵνα προκόψῃ εἰς τὴν κατὰ Χριστὸν ζωήν, ὀφείλει νὰ μελετᾷ διαρκῶς τὴν Ἀγίαν Γραφήν, αὐτὸν τὸν ἄρτον τῆς ψυχῆς, καὶ διάφορα ἀλλα ἡθικὰ καὶ θρησκευτικὰ βιβλία, νὰ συναναστρέφηται μετὰ χρηστῶν ἀνθρώπων, νὰ φοιτᾷ ἀνελλιπῶς εἰς τὴν Ἐκκλησίαν καὶ μάλιστα νὰ προσεύχηται ἀδιαλείπτως. Ἡ προσευχὴ εἶναι ἡ γλῶσσα, μὲ τὴν ὅποιαν ὁμιλεῖ δικρός ἀνθρωπος μὲ τὸν ἄπειρον Θεόν. Ἐν τῇ προσευχῇ θὰ διαφωτισθῇ δι χριστιανὸς τί πρέπει νὰ πράττῃ καὶ τί νὰ ἀποφεύγῃ. Αὕτη εἶναι ἡ ρίζα τῆς θρησκευτικῆς καὶ ἡθικῆς ζωῆς τοῦ ἀγίου, ἄγιος δὲ ἔχει χρέος νὰ είναι πᾶς πραγματικὸς χριστιανός.

‘Ἐν τῇ τελείᾳ ταύτη ζωὴ ὁ χριστιανὸς εύρισκεται διὰ παντὸς πλησίον τοῦ Θεοῦ, ζῇ ἐν τῷ Θεῷ ἦ, ὅπως ἔλεγον οἱ Πατέρες τῆς Ἐκκλησίας μας, θεοῦται: «αὐτὸς ἐνηνθρώπισεν, ἵνα ἡμεῖς θεοποιηθῶμεν»,

λέγει δέ Μ. Ἀθανάσιος<sup>1</sup>. Πλησίον δὲ τοῦ Θεοῦ καὶ ὑπὸ τὴν σκέπην τῆς χάριτός του καὶ ἀγάπης εὐρισκόμενος εἶναι ἀπολύτως εὐδαίμων ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ, ἀπολαύων τῆς γαλήνης καὶ μακαριότητος ἔκεινης, τὴν δόποιαν κανέν ταχθὸν τοῦ κόσμου τούτου δὲν ἡμπορεῖ νὰ χαρίσῃ εἰς αὐτόν. Ζῆ εἰς τὸν κόσμον τοῦτον, ἀλλ’ ἔξυψοῦται ὑπεράνω τοῦ κόσμου καὶ ἔχει εἰσέλθει ἀπὸ τοῦδε εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, διότι ὁ Θεός, τὸ ὑψιστὸν ἀγαθὸν καὶ ἡ πηγὴ τῆς θείας καὶ εὐδαίμονος ζωῆς του, ἔλκει αὐτὸν καὶ γοητεύει τόσον πολύ, ὥστε ὅλα ὑποχωροῦσι καὶ ἀφανίζονται, ἵνα καταλάβῃ τὴν θέσιν τούτων ὅλων ὁ Χριστός, τὸ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ. Δι’ αὐτὸν πλέον ζῶῃ εἶναι ὁ Χριστός: «ἔμοι τὸ ζῆν Χριστός», λέγει καὶ αὐτός, ὅπως δὲ Ἀπ. Παῦλος (Φιλ. α' 21).

Ἄλλ’ ὁ Χριστιανισμὸς δὲν ἀποβλέπει μόνον εἰς τὴν τελειοποίησιν τοῦ ἀνθρώπου κατὰ τὸ πρότυπον τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ. Ἡ Χριστιανικὴ Ἡθικὴ προβάλλει καὶ ἐν κοινωνικὸν ἴδεωδες, πρὸς τὸν ὄπειον πρέπει νὰ τείνωσιν αἱ προσπάθειαι τῶν ἀνθρώπων. Δὲν εἶναι αὕτη ἀτομικιστικὴ Ἡθικὴ, ἀλλὰ καὶ κοινωνική. Τὸ κοινωνικὸν τοῦτο ἴδεωδες εἶναι ἡ ἴδρυσις τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς, δηλαδὴ ἡ πραγματοποίησις μιᾶς τοιαύτης κοινωνίας, ἐν τῇ ὅποιᾳ οἱ ἀνθρώποι θὰ ζῶσιν ὅλοι ἐν δικαιοσύνῃ, ἐν εἰρήνῃ καὶ ἀγάπῃ, ὥσταν νὰ ἀποτελῶσιν ὅλοι μίαν οἰκογένειαν. Σκοπὸς ἀκριβῶς τῆς ἀποστολῆς τοῦ Κυρίου ἦτο κυρίως ἡ ἴδρυσις τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς, ἡ μεταμόρφωσις καὶ τῆς κοινωνίας εἰς τοιοῦτον βαθμὸν κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ Ἱεροῦ Εὐαγγελίου, ὥστε ὅλοι οἱ ἀνθρώποι νὰ ζῶσι κατὰ τὸ ὄγιον θέλημα τοῦ Θεοῦ: «εὐαγγελίσασθαι με δεῖ», ἔλεγεν ὁ Κύριος, «τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, ὅτι ἐπὶ τοῦτο ἀπεστάλην» (Λουκ. δ' 43). Διὰ τοῦτο καὶ τὸ κήρυγμά του ἔχαρακτήριζον οἱ μαθηταί του «εὐαγγέλιον τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ» (Ματθ. δ' 23, Μάρκ. α' 14). Καὶ ἡ βασιλεία αὕτη τοῦ Θεοῦ, ἴδρυθεῖσα ἥδη μὲ τὴν ἔλευσίν του ἐπὶ τῆς γῆς, ἀποτελεῖται καὶ θὰ ἀποτελεῖται ἀπὸ ἀνθρώπους ἐσωτερικῶς ἀναγεγεννημένους, οἱ δόποιοι σιγὰ-σιγὰ θὰ ἀναπλάσωσι τὴν ὅλην κοινωνίαν κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ Ἱεροῦ Εὐαγγελίου. Ἡ Χριστιανικὴ Ἡθικὴ δὲν δύναται νὰ παραβλέπῃ τὰς κοινωνικὰς συνθήκας τῆς βιώσεως τῶν ἀνθρώπων, διότι εἶναι πασίδηλος ἡ ἐπίδρασίς των εἰς τὴν ζωὴν τῶν ἀτόμων. Αὕτη ἀπαιτεῖ, ὅπως διεισδύσῃ βαθμιαίως εἰς ὅλους τοὺς θεσμοὺς καὶ

1 Μ. Ἀθανασίου, περὶ ἐνανθρωπίσεως 54.

τὰς μορφὰς τοῦ κοινωνικοῦ βίου τὸ θεῖον πνεῦμα. Τοιουτοτρόπως καὶ τὰ ἄτομα θὰ ζῶσι κατὰ τὴν τελείαν καὶ καινὴν ἐν Χριστῷ ζωὴν καὶ ἀπασσα ἡ ἀνθρωπίνη κοινωνία θὰ μεταβληθῇ εἰς βασιλείαν τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς, ὅτε οἱ ἀνθρωποι ὅλοι θὰ ζῶσιν ὡς ἀδελφοὶ ἐν δικαιοσύνῃ, ἐν εἰρήνῃ καὶ ἀγάπῃ πρὸς ἀλλήλους. Μὲ τὴν ἔλευσιν τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ, αὐτοῦ τοῦ Θεοῦ, ἐπὶ τῆς γῆς, ἥρχισεν οὐ μόνον ἡ ἔξυψωσις καὶ ἡ θέωσις τῶν ἀτόμων, ἀλλ’ ἡ ἀνακαίνισις καὶ ἡ ἀναδημιουργία τῶν πάντων: « ὡστε εἴ τις ἐν Χριστῷ, καὶνὴ κτίσις· τὰ ἀρχαῖα παρῆλθεν, ἵδοὺ γέγονε καὶνὰ τὰ πάντα » (2 Κορ. ε' 17 ).

#### 40. Ο ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΑΙ ΑΛΛΑΙ ΣΥΓΧΡΟΝΟΙ ΘΡΗΣΚΕΙΑΙ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ. ΣΥΓΚΡΙΣΙΣ ΑΥΤΩΝ

Μετὰ τὴν ἔκθεσιν τῶν ἀληθειῶν τῆς ἀγίας ἡμῶν πίστεως καὶ τῆς Μυστηριακῆς ζωῆς τῶν χριστιανῶν, ἔχοντες συνάμα ὑπ' ὄψιν τὰς γενικὰς ἡθικὰς ἀρχὰς τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς ὡς καὶ τὴν μέχρι τοῦδε ἐπίδρασιν τοῦ Χριστιανισμοῦ ἐπὶ τὴν ἴστορίαν καὶ τὸν πολιτισμὸν τῆς ἀνθρωπότητος, δυνάμεθα εὐκολώτερον τώρα νὰ κατανοήσωμεν τὴν τελειότητα τῆς θρησκείας μας καὶ τὴν ἀνυπέρβλητον καὶ ἀσυναγώνιστον ὑπεροχήν της ὑπὲρ τὰς συγχρόνους θρησκείας, περὶ τῶν ὅποιων ἔκαμαμεν λόγον εἰς τὴν ἀρχὴν τῆς Ἱερᾶς Κατηχήσεως. Διὰ νὰ νικήσῃ ὁ Χριστιανισμὸς τὰς ἀρχαίας θρησκείας καὶ νὰ θριαμβεύσῃ καὶ σήμερον ἔναντι τῶν λοιπῶν θρησκειῶν τοῦ κόσμου, σημαίνει, ὅτι ἔχει κάτι διάφορον καὶ ἰδιαίτερον, διὰ τοῦ ὅποιου καὶ διακρίνεται ἀπὸ τὰς ἄλλας θρησκείας καὶ ἐλκύει εἰς ἑαυτὸν τοὺς ἀνθρώπους πάσης ἐποχῆς. Ποῦ ἔγκειται λοιπὸν ἡ δύναμις καὶ ἡ ὑπεροχὴ τοῦ Χριστιανισμοῦ;

Ἐν πρώτοις ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία διδάσκει, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι Πατήρ ὅλων, πλήρης ἀγάπης καὶ στοργῆς πρὸς ὅλα τὰ πλάσματα του ἀνεξαιρέτως καὶ μάλιστα πρὸς τοὺς ἀμαρτωλούς καὶ πάσχοντας, πρὸς τοὺς διωκομένους καὶ περιφρονούμενους τοῦ κόσμου τούτου. 'Ο Θεός « ἀγάπη ἐστί », λέγει τὸ Ἱερὸν Εὐαγγέλιον, καὶ τόσον ἡγάπησε τὸν κόσμον, ὡστε τὸν μονογενῆ αὐτοῦ Υἱὸν ἀπέστειλε, τὸν Ἰησοῦν Χριστόν, ἵνα διὰ τοῦ βίου καὶ τῆς θυσίας του ἐπὶ τοῦ Γολγοθᾶ σώσῃ τὴν ἀμαρτωλὸν ἀνθρωπότητα. 'Η ἀνθρωπότης διὰ τῶν ἀμαρτιῶν αὐτῆς ἥγετο ἐπὶ μᾶλλον καὶ μᾶλλον εἰς τὴν καταστροφήν, αἱ ἀμαρτίαι καὶ ἡ κατάπτωσις ηὕξανον οὔτως, ὡστε, ὅπως διδάσκει πάλιν ἡ 'Αγία

Γραφή, ό ἄνθρωπος είναι ἀμαρτωλός, καὶ ἂν ἀκόμη μίαν μόνον ἡμέραν ζήσῃ ἐπὶ τῆς γῆς. Τόσον ἡ φύσις αὐτοῦ ἔρρεπε πρὸς τὸ κακόν, τόσον ἡ δύναμις τῆς ἀμαρτίας ἥτο τεραστία καὶ καταστρεπτική! Ἡ δύναμις τοῦ κακοῦ ἦδυνατο μόνον ὑπὸ τοῦ Θεοῦ νὰ ὑπερνικηθῇ, καὶ μόνος ὁ Θεός ἦδυνατο νὰ ἀπολυτρώσῃ τὴν ἀμαρτωλὸν ἄνθρωποτητα. Πρὸς σωτηρίαν αὐτῆς ὁ Θεός γίνεται ἄνθρωπος, ζῆ ἐν τῷ μέσῳ τῶν ἀνθρώπων, πάσχει καὶ τελικῶς θυσιάζεται ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ, ἀφ' οὗ ἀνέλαβε καὶ ὑπέστη Αὔτὸς τὴν ποινὴν καὶ τιμωρίαν διὰ τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν. Ὁ βίος καὶ ἡ θυσία τοῦ Κυρίου δεικνύουν ἀφ' ἐνός, πόσον μεγάλη ἥτο ἡ πτῶσις τοῦ ἄνθρωπίνου γένους, ἀφ' ἐτέρου πόσον ἄπειρος είναι ἡ ἀγάπη καὶ ἡ φιλανθρωπία τοῦ Θεοῦ! Οὐδεμίᾳ ἄλλη θρησκείᾳ λαμβάνει ὑπὸ τόσον σοβαρὰν ἔποψιν τὴν ἀμαρτίαν τοῦ ἄνθρωπου καὶ οὐδεμίᾳ διδάσκει πίστιν εἰς τοιοῦτον Θεόν, ὁ ὅποιος θυσιάζεται ὑπὲρ ἡμῶν καὶ τείνει χεῖρα προστασίας καὶ σπεύδει πρὸς τὸν ἀμαρτωλὸν ἄνθρωπον Αὔτὸς πρῶτος καὶ ὅχι ὁ ἄνθρωπος πρὸς τὸν Θεόν. Ἡ διὰ τοῦ Χριστοῦ ἀπολύτρωσις μαρτυρεῖ πράγματι, ὅτι ὁ Θεός ἔχει τὴν πρωτοβουλίαν καὶ αὐτὸς ὡς εὔσπλαγχνος Πατήρ σπεύδει εἰς συνάντησιν τοῦ ἀσώτου υἱοῦ καὶ εἰς ἀναζήτησιν τοῦ ἀπολωλότος προβάτου. Οὔτε ὁ Ἀλλάχ τῶν Μουσουλμάνων, οὔτε ὁ Βράχμα τοῦ Ἰνδικοῦ πανθεϊσμοῦ είναι τόσον ἐγγύς πρὸς τὸν ἄνθρωπον καὶ πλήρης ἀγάπης πρὸς αὐτόν, οἷος είναι ὁ Θεός, εἰς τὸν ὅποιον πιστεύουν καὶ προσεύχονται οἱ χριστιανοί.

Ἄλλ' ὅσον ἡ θυσία καὶ ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ πρὸς πάντας είναι ἄπειρος καὶ ἀρρητος, τόσον είναι αὐστηραὶ καὶ βαρεῖαι αἱ ἡθικαὶ ἀπαιτήσεις αὐτοῦ. Ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία διδάσκει σαφῶς καὶ ἀπεριφράστως, ὅτι ὁ ἄνθρωπος ὁφείλει νὰ είναι τέλειος, ὡς αὐτὸς ὁ Θεός, καὶ ἐσωτερικῶς καθαρὸς καὶ ἀγιος, διότι ἀγιος είναι ὁ Θεός. Διὰ τῆς βαθείας πίστεως καὶ διὰ τῆς Θείας χάριτος δύναται ὁ πιστὸς νὰ φέρῃ εἰς τὴν τελειότητα ταύτην. Ἐάν ὁ ἄνθρωπος ἀδιαφορήσῃ πρὸς τὴν τοιαύτην θυσίαν καὶ τὴν ἀγάπην τοῦ οὐρανίου Πατρός, ἡ Χριστιανικὴ θρησκεία διδάσκει, ὅτι αἰώνια θὰ είναι ἡ τιμωρία του ἐν τῇ μελλούσῃ ζωῇ, ὅταν θὰ γίνῃ ἀποκατάστασις τῶν πάντων καὶ θὰ ἀνταποδοθῇ εἰς ἕκαστον κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ. Οὐδεμίᾳ ἄλλη θρησκεία προβάλλει εἰς τοὺς ἄνθρωπους τοιοῦτον ἀπόλυτον ἰδεῶδες διὰ τὴν ζωὴν τοῦ ἄνθρωπου. Καὶ ἀν φιλοσοφικά τινὰ συστήματα ἐπλησίασαν τὸ ἰδεῶδες τοῦτο τῆς ὁμοιώσεως πρὸς τὸν Θεόν, δὲν ἡδυνήθησαν νὰ χορηγήσουν

εἰς τὸν ἀνθρωπὸν τὴν ἀπαιτουμένην δύναμιν πρὸς πραγματοποίησίν του. Εἰς τὸν Χριστιανισμὸν διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ ἔχει τὶς τὴν δύναμιν νὰ πράξῃ πᾶν, ἐὰν ἀπολύτως πιστεύῃ εἰς αὐτόν : « πάντα ἴσχύω ἐν τῷ ἐνδυναμοῦντί με Χριστῷ », λέγει δὲ Ἀπόστολος Παῦλος (Φιλ. δ' 13). Καὶ δὲ ὑπέροχος βίος τῶν πρώτων χριστιανῶν καὶ τὸ πλῆθος τῶν μαρτύρων καὶ τῶν ἀγίων τῆς ἁγιότητος καὶ ἡ διάδοσις τοῦ Χριστιανισμοῦ δι' ἀνθρώπων ἀγραμμάτων καὶ ἀσήμων μαρτυροῦν ὅποια θεία δύναμις καὶ θεία ζωὴ εἰσέδυσαν εἰς τὴν ἀνθρωπίνην ἱστορίαν διὰ τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ !

Ο Χριστιανισμὸς δὲν ἀπαιτεῖ μόνον τελειότητα ἀπὸ τὸν ἀνθρωπὸν, δύστις τὰ πάντα καὶ τὸν κόσμον ὅλον ἀκόμη ὁφείλει νὰ θυσιάσῃ διὰ νὰ σώσῃ τὴν ψυχὴν αὐτοῦ, ἀλλὰ προβάλλει ὡς ἰδεῶδες καὶ μίαν κοινωνίαν τῶν ἀνθρώπων εἰς τὸν κόσμον τοῦτον, τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ. Τοιουτοτρόπως ἡ ἱστορία ἔχει νόημα καὶ κατεύθυνσιν. Η βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τῆς γῆς ἀποτελεῖ τὸν σκοπὸν τῆς ἀνθρωπίνης ἱστορίας. Τοιοῦτον ὑψηλὸν κοινωνικὸν ἰδεῶδες οὐδεμίᾳ ἄλλη θρησκεία διενοήθη οὕτε ἐδίδαξε ποτε.

Ἄλλ' ἐκεῖνο, τὸ ὅποιον ἀποτελεῖ τὸ κέντρον καὶ τὴν δύναμιν τῆς Χριστιανικῆς θρησκείας, εἴναι δὲ Ἰησοῦς Χριστός, τὸ πρόσωπόν του, τὸ ἀπολύτως ἀγιον καὶ ὑπερφυσικόν, ἐκ τοῦ ὅποίου, ὡς ἀπὸ τίνος ζωγούνος ἐστίας, ἀπέρρευσαν καὶ ἐκπέμπονται αἱ ἀκτίνες τοῦ φωτὸς καὶ τῆς ζωῆς. Ο ἀνθρωπὸς φύσει προσκολλᾶται καὶ ἀφοσιοῦται εἰς πρόσωπα παρὰ εἰς ἵδεαν τινά. Καὶ ἡ ἀγάπη τοῦ Χριστοῦ καὶ ἡ πίστις εἰς αὐτόν—οὐχὶ ἀπλῶς εἰς τὴν διδασκαλίαν του—εἴναι ἐκεῖνα, τὰ ὅποια ἐνίσχυσαν τοὺς Ἀποστόλους καὶ τοὺς Ἁγίους πάντων τῶν αἰώνων νὰ ἀναδειχθοῦν ἥρωες τῆς πίστεως καὶ εἰς τὸν βίον ἀμεμπτοι. Ο χριστιανός, δύστις ἐνοῦται διὰ τῆς πίστεως μὲ τὸν Κύριον, μορφοῦται καὶ ἀναπτύσσεται κατὰ τὸ πρότυπόν του καὶ κατὰ τὴν ζωὴν αὐτοῦ οὔτως, ὡστε δύναται νὰ λέγῃ μετὰ τοῦ Ἀποστόλου « ζῶ δὲ οὐκέτι ἐγὼ, ζῇ δὲ ἐν ἐμοὶ Χριστός ». Ποία ἄλλη θρησκεία ἔχει τοιοῦτον ἴδρυτὴν καὶ θεμελιωτὴν ; Τίς ἴδρυτὴς θρησκείας συνήρπασε τοὺς ὅπαδούς του τόσον, ὅσον δὲ Ἰησοῦς Χριστός ; Άλλ' ἡ ἀπόστασις τοῦ Χριστιανισμοῦ ἀπὸ τὰς ἄλλας θρησκείας εἴναι τοσαύτη, ὅσον ἀπέχουν ἡ ἱστορία ἀπὸ τὸν μῦθον, ἡ ἀλήθεια καὶ πραγματικότης ἀπὸ τὸ ψεῦδος καὶ τὴν πλάνην. Καὶ αἱ ἄλλαι βεβαίως θρησκείαι ἔχουν σπινθῆράς τινας τῆς ἀληθείας κατὰ θείαν Πρόνοιαν, ὡς εἴπομεν ἐν τῇ

εκθέσει αυτῶν, ἀλλ' ὁ Χριστιανισμὸς περιέχει πᾶσαν τὴν ἀλήθειαν, εἶναι ἀπόλυτος θρησκεία, ίκανοποιοῦσα ὅλας τὰς βαθυτέρας ἀπαιτήσεις τῆς ἀνθρωπίνης καρδίας καὶ τοῦ ἀνθρωπίνου πνεύματος πάσης ἐποχῆς, εἰς οίονδήποτε βαθμὸν ἀναπτύξεως καὶ ἂν εἶναι ὁ ἀνθρωπός. Διὰ τῆς οἰκείωσεως τῶν Χριστιανικῶν ἀληθεῖῶν καὶ ἔχουσα ὡς κέντρον τῆς ζωῆς αὐτῆς τὸν Χριστὸν μόνον θὰ δυνηθῇ ἡ ἀνθρωπότης νὰ φθάσῃ τὴν ὑψίστην εὐδαιμονίαν. Οὐ μόνον δὲ αἱ μὴ Χριστιανικαὶ θρησκείαι οὐδόλως ἀνταποκρίνονται πρὸς τὸν ὑψηλὸν προορισμὸν τοῦ ἀνθρώπου, ἀλλὰ καὶ πᾶσα προσπάθεια τῶν ἀνθρώπων πρὸς βελτίωσιν καὶ ὀργάνωσιν τῆς παρούσης ζωῆς ἄνευ τοῦ Χριστοῦ εἶναι καθαρὰ ματαιοπονία : « χωρὶς ἐμοῦ οὐ δύνασθε ποιεῖν οὐδέν »<sub>5</sub>, εἴπεν ὁ Κύριος ('Ιωάν. 1ε' 5). IV

# ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗ

## ΕΙΣΑΓΩΓΗ

### 1. ΘΡΗΣΜΟΣ, ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟΝ, ΔΙΑΙΡΕΣΙΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΙΜΟΤΗΣ ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ

‘Η λέξις λειτουργία εσήμαινε κατά τὴν ἀρχαίαν προχριστιανικήν ἐποχὴν διακονίαν τοῦ λαοῦ, ἢτοι πᾶσαν ὑπηρεσίαν ἥτις ἔργον δημόσιον, ἀγαθοεργίαν ἥτις κοινωφελῆ πρᾶξιν, ὡς ἥτις γυμνασιαρχία, ἥτις χορηγία, ἥτις τριηραρχία κ.τ.λ. Εἰς τὴν Παλαιὰν Διαθήκην μετεχειρίσθησαν οἱ Θ' ἑρμηνευταὶ τὴν λέξιν ταύτην πρὸς δήλωσιν πάσης ὑπηρεσίας τῶν λευτῶν εἰς τὴν σκηνὴν καὶ εἰς τὸν ναὸν τοῦ Σολομῶντος (Ἐξόδος κη' 43, κθ' 30, Ἀριθ. δ') κ.τ.λ. Εἰς τὴν Καινὴν Διαθήκην ἥτις λέξις λειτουργία σημαίνει ὑπὸ μὲν τὴν εύρυτέραν ἔννοιαν πᾶσαν θρησκευτικὴν ὑπηρεσίαν παρεχομένην εἴτε εἰς τὴν τέλεσιν τῆς χριστιανικῆς λατρείας εἴτε εἰς τὸ ἔργον τοῦ κηρύγματος καὶ τῆς ἀγάπης (Πράξ. ιγ' 2, 2 Κορ. θ' 9, 12), ὑπὸ δὲ τὴν στενωτέραν ἔννοιαν τὴν τέλεσιν τῶν τῆς χριστιανικῆς λατρείας καὶ μάλιστα τοῦ μυστηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας (Πράξ. ιγ' 2). Τέλος εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν γλῶσσαν ἥτις λέξις ἐπεκράτησε νὰ σημαίνῃ πᾶσαν λατρευτικὴν πρᾶξιν καὶ ἴδιαιτέρως τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας.

Κατὰ ταῦτα Λειτουργικὴ καλεῖται τὸ μάθημα, τὸ δποῖον πραγματεύεται περὶ τῶν ἔξωτερικῶν πράξεων τῆς λατρείας καὶ μάλιστα τῆς σπουδαιοτάτης ὅλων, τῆς θείας λειτουργίας.

‘Η Λειτουργικὴ διαλαμβάνει ἐπίσης καὶ τὰ περὶ τῶν Ἱερῶν ναῶν, Ἱερῶν ἀμφίων καὶ ἀντικειμένων, εἰκόνων, ἑορτῶν, Ὅμηρων, ὡς καὶ τὰ τῆς ἴστορίας τῆς χριστιανικῆς λατρείας καὶ τῶν χαρακτηριστικῶν αὐτῆς, καθὼς καὶ πᾶν ὅτι σχετίζεται μὲ τὴν θείαν λατρείαν.

*Διαιρεσίς τῆς Λειτουργικῆς.* Τὸ δὲ λόγον θέμα διαιρεῖται εἰς τρία μέρη: Εἰς τὸ πρῶτον μέρος ἐκτίθενται τὰ περὶ τῶν χαρακτηριστικῶν καὶ τῆς ἱστορίας τῆς χριστιανικῆς λατρείας, τοῦ τόπου καὶ τρόπου αὐτῆς, εἰς τὸ δεύτερον μέρος τὰ περὶ τῆς χριστιανικῆς λατρείας καὶ τοῦ χρόνου τῆς τελέσεως αὐτῆς, ἥτοι περὶ τῶν χριστιανικῶν ἔορτῶν, καὶ εἰς τὸ τρίτον μέρος τὰ περὶ τῆς ἱερᾶς 'Υμνολογίας τῆς Ὁρθοδόξου ἡμῶν Ἑκκλησίας καὶ λατρείας.

*Σκοπὸς τῆς Λειτουργικῆς.* Ἡ γνῶσις τῶν ἀνωτέρω ἀποβλέπει εἰς τὴν εὐσυνείδητον καὶ εὐλαβῆ ἡμῶν συμμετοχὴν εἰς τὴν λατρείαν πρὸς ἀγιασμὸν τῆς ψυχῆς μας. Διὰ τοῦ μαθήματος τῆς Λειτουργικῆς διανοίγονται τρόπον τινὰ οἱ ὁφθαλμοὶ τοῦ ἀνθρώπου, διὰ νὰ ἀντιληφθῇ τὴν σημασίαν τῶν τελουμένων καὶ κατανοήσῃ τὸ ὑψος τῆς θείας λατρείας. Οὕτω δὲ διὰ τῆς συνειδητῆς αὐτοῦ συμμετοχῆς εἰς τὴν θείαν λατρείαν ἐπιτυγχάνεται ὁ ἀγιασμὸς τῆς ψυχῆς του.

*Ἄξια καὶ χρησιμότης τῆς Λειτουργικῆς.* Κατόπιν τῶν ἀνωτέρω γίνεται φανερόν, ὅτι ἡ Λειτουργικὴ είναι μάθημα χρησιμώτατον καὶ αἱ παρεχόμεναι διὰ τοῦ μαθήματος τούτου γνώσεις ἔχουν διὰ κάθε πιστὸν μεγίστην ἀξίαν.

Ο διδασκόμενος τὴν Ὁρθόδοξον Λειτουργικὴν θὰ μάθῃ περὶ τοῦ μεγαλείου καὶ τοῦ ὑψους τῆς Ὁρθοδόξου λατρείας, τῆς ὁποίας αἱ ἀρχαὶ φθάνουν εἰς τοὺς πρώτους χριστιανικοὺς χρόνους. Ἀκριβῶς δὲ δι' αὐτὸν καὶ οἱ ξένοι ἐκφράζονται δι' αὐτὴν μετὰ θαυμασμοῦ: «Εἰς τὴν Ὁρθόδοξον λειτουργίαν εύρισκει τις τὸν ἐν τῇ λατρείᾳ συνδυασμὸν τοῦ ἀνθρωπίνου μεγαλείου καὶ τοῦ θείου μυστηρίου... Θύδεμία θρησκευτικὴ τελετὴ είναι τόσον περιεκτικὴ δλων τῶν γητῶν ἐνδιαφερόντων καὶ δλων τῶν οὐρανίων ἐλπίδων» (Κάρολος Heimsath).

## 2. ΠΗΓΑΙ ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ

Αἱ πηγαὶ τῆς Λειτουργικῆς διαιροῦνται εἰς τρεῖς ὁμάδας, ἥτοι α) τὰς γραπτὰς πηγάς, β) τὰς ὀγράφους καὶ γ) τὰς ἀρχαιολογικάς.

a) *Aἱ γραπταὶ πηγαὶ.* Εἰς τὰς γραπτὰς πηγὰς περιλαμβάνεται πᾶν ὅ,τι είναι γνωστόν εἰς ἡμᾶς περὶ τῆς χριστιανικῆς λατρείας ἐγγράφως. Τοιαῦται γραπταὶ πηγαὶ είναι αἱ ἔξης:

1) Ἡ Παλαιὰ Διαθήκη, εἰς τὴν ὁποίαν ὑπάρχουν πολλὰ στοι-

χεῖα, τὰ δόποια διετηρήθησαν καὶ εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν, ὅπως εἶναι αἱ ὥραι τῆς ἡμερησίας προσευχῆς, αἱ ἀρχαιότεραι χριστιανικαὶ ἔορταί, αἱ ὧδαι καὶ αἱ προσευχαὶ τῆς Ιουδαικῆς Συναγωγῆς κ.λ.π.

2) Ἡ Καινὴ Διαθήκη, εἰς τὴν δόποιαν περιέχονται παρασγγέλματα περὶ τῆς ἀληθοῦς καὶ ἐν πνεύματι λατρείας καὶ πληροφορίαι περὶ τῆς λατρείας, ᾧτις ὡργανώθη ὑπὸ τοῦ Κυρίου καὶ τῶν Ἀποστόλων (’Ιω. δ’ 23, 24, Ματθ. κε’ 28, κη’ 19).

3) Αἱ γραπτῶς παραδοθεῖσαι Λειτουργίαι, ἐκ τῶν δόποιων γνωστότεραι καὶ πληρέστεραι εἶναι ἡ Λειτουργία, τὴν δόποιαν περιέχει τὸ Η΄ βιβλίον τῶν Ἀποστολικῶν Διαταγῶν, αἱ Λειτουργίαι Ἰακώβου τοῦ Ἀδελφοθέου, ὡς καὶ ἡ ἀρχαιοτάτη τοῦ Μ. Βασιλείου, Ἱωάννου τοῦ Χρυσοστόμου, τῶν Προηγιασμένων δώρων καὶ μερικαὶ ἄλλαι.

4) Τὰ Λειτουργικὰ βιβλία τῆς Ἐκκλησίας: τὸ Εὐαγγέλιον, δὲ Ἀπόστολος, τὸ Εὐχολόγιον, τὰ Μηναῖα, ἡ Παρακλητικὴ ἢ Ὁκτώηχος, τὸ Τριψιδιον, τὸ Πεντηκοστάριον, τὸ Ψαλτήριον καὶ τὸ Ὁρολόγιον.

5) Οἱ κανόνες τῶν τοπικῶν καὶ τῶν Οἰκουμενικῶν Συνόδων, διὰ τῶν δόποιων ρυθμίζονται ζητήματα σχετιζόμενα μὲ τὴν λατρείαν, καὶ

6) Αἱ μαρτυρίαι, αἱ σχετικαὶ μὲ τὴν λατρείαν. Ἡτοι αἱ μαρτυρίαι τῶν ἀποστολικῶν πατέρων, καὶ μάλιστα τῆς Διδαχῆς τῶν δώδεκα ἀποστόλων (ἡ δόποια ἐγράφη κατὰ τὰ τέλη τοῦ α΄ μ.Χ. αἰῶνος), τοῦ Ἰουστίνου (εἰς τὴν Α΄ Ἀπολογίαν τοῦ δόποίου περιέχεται διάγραμμα τῆς θείας λατρείας), τοῦ Τερτυλλιανοῦ καὶ τοῦ Κυπριανοῦ, τοῦ Κυρίλλου Ἱεροσολύμων (πρὸ παντὸς εἰς τὰς Μυσταγωγικὰς Κατηχήσεις του, εἰς τὰς δόποιας περιέχεται συστηματικὴ περιγραφὴ καὶ ἐρμηνεία τῆς θείας λειτουργίας καὶ τῶν μυστηρίων τοῦ Βαπτίσματος καὶ τοῦ Χρίσματος), τοῦ Χρυσοστόμου καὶ ἄλλων.

β) Αἱ ἀγραφοὶ πηγαί. Εἰς τὰς ἀγράφους πηγὰς ἀνήκει τὸ λειτουργικὸν ἔθιμον, τὸ δόποικν διαφέρει κατὰ τόπους καὶ ἐποχάς.

γ) Αἱ ἀρχαιολογικαὶ πηγαί. Εἰς τὰς ἀρχαιολογικὰς ταύτας πηγὰς ἀνήκουν οἱ χῶροι τῆς λατρείας (ἐρείπια παλαιῶν χριστιανικῶν ναῶν), τὰ ἱερά ἄμφια καὶ σκεύη, τὰ ἔργα τῆς τέχνης (εἰκόνες ἢ γλυπτά), αἱ ἐπιγραφαί, αἱ δόποιαι διαφωτίζουν ἐνίστε μερικὰ ζητήματα τῆς ἱστορίας τῆς χριστιανικῆς λατρείας, αἱ κατακόμβαι καὶ ἄλλα ἀρχαῖα χριστιανικὰ κοιμητήρια καὶ τάφοι χριστιανῶν.

ΜΕΡΩΣ ΠΡΩΤΩΝ  
Η ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ ΛΑΤΡΕΙΑ, ΤΘΠΩΣ  
ΚΑΙ ΤΡΩΠΩΣ ΑΥΤΗΣ

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α'

Η ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ ΛΑΤΡΕΙΑ

 3. ΤΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ

Διὰ νὰ καθορισθοῦν σαφῶς τὰ χαρακτηριστικὰ τῆς χριστιανικῆς λατρείας, εἶναι ἀνάγκη νὰ συγκριθῇ αὕτη πρὸς τὰς μορφὰς τῆς λατρείας τῶν πολυθεϊστικῶν θρησκειῶν, ἵδιαιτέρως δὲ πρὸς τὴν λατρείαν τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ.

I. *Σύγκρισις πρὸς τὴν λατρείαν τῶν πολυθεϊστικῶν θρησκειῶν.* Ἡ χριστιανικὴ λατρεία διαφέρει ἀπὸ τὰς πολυθεϊστικὰς μορφὰς τῆς λατρείας: εύρίσκεται δὲ αὕτη εἰς πλήρη ἀντίθεσιν πρὸς αὐτάς. Ἐκεῖ λατρεία φανταστικῶν θεῶν, ἐδῶ λατρεία τοῦ ἀληθινοῦ Θεοῦ. Ἐκεῖ ἡ ἐπίμονος ζήτησις εὔτελῶν καὶ γελοῖων πραγμάτων, ἐδῶ ἡ ἀνύψωσις τοῦ νοῦ πρὸς τὸν Θεόν. Ἐκεῖ αἱ ζωθιμσίαι καὶ αἱ ἀνθρωποθυσίαι ὑπὸ πλῆθος μορφῶν. Ἐδῶ αἱ θυσίαι αὗται κατηγράφησαν, ἔξαρτεται δὲ ἡ θυσία τοῦ ἐγώϊσμοῦ εἰς τὸν Θεόν καὶ ἡ προσφορά εἰς αὐτὸν ἀγνῆς καρδίας. Γενικῶς αἱ μὴ μονοθεϊστικαὶ μορφαὶ τῆς λατρείας παρουσιάζουν τὸ γνώρισμα νοῦ εύρισκομένου εἰς τὸ σκότος τῆς ἀγνοίας, ἀντιθέτως ἡ χριστιανικὴ λατρεία εἶναι λατρεία λογικὴ (Ρωμ. 1β' 1).

II. *Σύγκρισις πρὸς τὴν Ἰουδαϊκὴν λατρείαν.* Ἐὰν συγκρίνωμεν τὴν χριστιανικὴν λατρείαν πρὸς τὴν Ἰουδαϊκήν, εύρίσκομεν τὰ ἔξης ἴδιαιτερα χαρακτηριστικά:

α) Ἡ χριστιανική λατρεία ἐμφανίζει χαρακτῆρα τριαδικόν.  
Ολαὶ αἱ δυνατότητες τῆς χριστιανικῆς λατρείας τότε μόνον πραγματοποιοῦνται, ὅταν βασίζωνται εἰς τὸν τύπον: «Δόξα τῷ Πατρὶ καὶ τῷ Ὑἱῷ καὶ τῷ ἄγιῳ Πνεύματι».

Ἐκ παραλλήλου πρὸς τὸν θεοκεντρικὸν χαρακτῆρα προσλαμβάνει ἐπὶ πλέον ἡ χριστιανικὴ λατρεία καὶ χριστοκεντρικόν. Κέντρον δηλ. εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν εἶναι τὸ πρόσωπον τοῦ Κυρίου, τοῦ ὁποίου τὰ κύρια συμβάντα τῆς ζωῆς ἐνθυμούμεθα κατὰ τοὺς κυρίους σταθμούς τοῦ χριστιανικοῦ ἔτους (Χριστούγεννα, Θεοφάνεια, Πάσχα κ.τ.λ.).

β) Ἡ χριστιανικὴ λατρεία σκοπὸν ἔχει τὸν ἔξαγνισμὸν τοῦ ἐσωτερικοῦ ἀνθρώπου καὶ τῆς ὅλης ζωῆς αὐτοῦ. Καὶ δὲν εἴναι μὲν ἄγνωστος καὶ εἰς τὴν ἰουδαϊκὴν λατρείαν ὁ ἀγιασμός, ἀλλὰ εἰς αὐτὴν τονίζεται μᾶλλον ὁ ἔξωτερικὸς καθαρισμὸς τοῦ σώματος ἀπὸ παντὸς ἀκαθάρτου μολυσμοῦ σύμφωνα μὲ τὰς διακρίσεις τοῦ νόμου περὶ καθαρῶν καὶ ἀκαθάρτων, παραμένει δὲ ἐντελῶς ἀκαθόριστος ἡ ἔννοια περὶ ἐσωτερικοῦ ἀγιασμοῦ. Οἱ προφῆται ὄμιλοῦν περὶ ἐσωτερικῆς ἀφοσιώσεως πρὸς τὸν Θεόν, ἀνευ τῆς ὁποίας αἱ θυσίαι καθίστανται περιτταὶ καὶ ἡ τήρησις τῶν ἑορτῶν ἀνωφελής. Ἐν τούτοις δῆμοις οἱ Ἰσραηλῖται δὲν κατώρθωσαν νὰ φθάσουν εἰς ἐπαρκῆ ἀντίληψιν τοῦ ἐσωτερικοῦ ἀγιασμοῦ, ὁ ὄποιος τόσον ἐπιδιώκεται εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν, ἵτις διὰ τῶν καθωρισμένων εὔχῶν καὶ ἀκολουθιῶν διὰ πᾶσαν περίοδον τῆς ἡμέρας καὶ τῆς νυκτὸς καὶ διὰ κάθε συμβάν τῆς ἀνθρωπίνης ὑπάρξεως (γέννησις, γάμος, ἀσθένεια, θάνατος) διεισδύει εἰς ὅλας τὰς λεπτομερείας τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς καὶ ζητεῖ νὰ συνυφανθῇ μετ' αὐτῆς.

γ) Ἡ θυσία εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν, διὰ τῆς ὁποίας ἐπιτυγχάνεται ὁ ἀγιασμός, προσλαμβάνει ἔννοιαν πνευματικήν. Καὶ εἴναι μὲν ἀληθές, ὅτι καὶ αἱ ζωοθυσίαι τῶν Ἰουδαίων, αἱ ὁποῖαι προσεφέροντο πρὸς ἔξιλέωσιν, ἐγίνοντο δεκταί, ἐφ' ὅσον ἔξεδηλοῦτο δι' αὐτῶν ἡ ἐσωτερικὴ αὐτῶν λατρευτικὴ διάθεσις. Ἀλλὰ εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν ἡ θυσία προσλαμβάνει ἐξ ὀλοκλήρου ἔννοιαν πνευματικήν. Τὸ μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας, τὸ ὄποιον εἴναι τὸ κέντρον αὐτῆς, ἀποτελεῖ ἀναίμακτον ἀναπαράστασιν τῆς ἐπὶ τοῦ Γολγοθᾶ θυσίας καὶ ἐνσαρκώνει ὅλα τὰ χαρακτηριστικὰ τῆς τελείας καὶ θεαρέστου θυσίας· καὶ

δ) Η χριστιανική λατρεία ἐμφανίζει χαρακτήρα πανανθρώπινον, ἐνῷ ή ίουδαική λατρεία ήτο καθαρῶς ἔθνική. Ο πανανθρώπινος χαρακτήρα τῆς λατρείας, εἰς τὴν δόποιαν καταργοῦνται αἱ διακρίσεις τῆς ἔθνικότητος, ἀποτελεῖ ἀποκλειστικὸν χαρακτηριστικὸν γνώρισμα τῆς χριστιανικῆς λατρείας. Η λατρεία αὐτὴ χρησιμοποιεῖ ἐξ ἵσων ὅλους τοὺς τόπους διὰ τὴν ἐπικοινωνίαν πρὸς τὸν Θεὸν τῶν πνευμάτων καὶ πάσης σαρκὸς καὶ γνωρίζει πᾶς νὰ εὔρῃ Αὐτὸν πανταχοῦ.

#### 4. Η ΟΡΘΟΔΟΞΟΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ ΛΑΤΡΕΙΑ

Η λατρεία τῆς Ὁρθοδόξου Ἑκκλησίας παρουσιάζει τὰ ἔξης δύο κύρια χαρακτηριστικά :

α) Εἶναι κατ' ἔχοχὴν μυσταγωγική. Ζητεῖ ν' ἀναβιβάσῃ τὸν πιστὸν ἀπὸ τῆς γῆς εἰς τὸν οὐρανόν. Η θεία Εὐχαριστία, ἡ δόποια τελεῖται κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν, ἀναφέρεται ἐκ τοῦ ἐπιγείου εἰς τὸ ἐπουράνιον θυσιαστήριον. « δπως δ φιλάνθρωπος Θεὸς ἡμῶν, δ προσδεξάμενος τὰ ἄγιασθέντα δῶρα εἰς τὸ ἄγιον καὶ ὑπερουράνιον καὶ νοερὸν Αὐτὸν θυσιαστήριον », λέγει ὁ διάκονος εἰς μίαν ἐκ τῶν δεήσεων μετὰ τὸν καθαγιασμὸν τῶν τιμίων δώρων.

Χαρακτηριστικαὶ τῆς τάσεως ταύτης εἶναι καὶ αἱ φράσεις : « Ἀρωσχῶμεν τὰς καρδίας », « Πᾶσαν τὴν βιωτικὴν ἀποθώμεθα μέριμναν », διὰ τῶν δόποιων καλεῖ δ λειτουργὸς τοὺς πιστοὺς νὰ ἀποχωρισθοῦν ἐντελῶς ἀπὸ τὰ γῆινα καὶ ν' ἀνυψώσουν τὸν νοῦν πρὸς τὸν οὐρανὸν συνενοῦντες τὴν φωνήν των μὲ τὴν φωνὴν τοῦ ἀγγελικοῦ κόσμου, δ δόποιος ψάλλει ἀσιγήτως τὸ « Ἀγιος, ἄγιος, ἄγιος, Κύριος Σαβαὼθ ». Διατίθεται τοῦτο στοιχεῖον της λατρείας.

Ἐνῷ δὲ ἡ Ἀνατολικὴ Ἑκκλησία ζητεῖ διὰ τῆς λατρείας ν' ἀναβιβάσῃ τὸν νοῦν τῶν πιστῶν εἰς τὸν οὐρανόν, ἀντιθέτως ἡ Δυτικὴ Ἑκκλησία ζητεῖ νὰ καταβιβάσῃ τὸν οὐρανὸν εἰς τὴν γῆν. Διὰ τοῦτο καὶ χρησιμοποιεῖ περισσότερον παρὰ ἡ Ἀνατολικὴ Ἑκκλησία τὴν λεγομένην ἔξωτερικὴν ἐποπτείαν. « Εχει τὰ ἀγάλματά της, ἔχει τὴν φάτνην τῆς Βηθλεέμ, τὴν ὁποίαν προβάλλει, χρησιμοποιεῖ ἄγαλμα εἰκόνιζον τὸν Ἰησοῦν, τὸ δόποιον προβάλλει εἰς ἀναπαράστασιν τῆς ταφῆς τοῦ Κυρίου, καὶ προσπαθεῖ δι' ὅλων αὐτῶν νὰ ὑλοποιήσῃ ἐμπρὸς εἰς τοὺς ὀφθαλμοὺς τῶν πιστῶν τὰς ἀοράτους πραγματικότητας τῆς λατρείας. » Εχει βέβαια καὶ ἡ Ὁρθόδοξος λατρεία τὴν ἔξωτερικήν της ἐποπτείαν, τὰ ἱερά της ἀντικείμενα, τὰς εἰκόνας της, ἀλλὰ πρὸ

παντὸς ἔχει τὴν ἐσωτερικὴν ἐποπτείαν, ἔχει ἑκεῖνα, τὰ ὅποια ὑποβοηθοῦν εἰς τὴν ἀνύψωσιν ἡμῶν ἀπὸ τὰ ὑλικὰ πρὸς τὰ ἐπουράνια· καὶ

β) Εἶναι λατρεία ὁμαδική. Ὁ λειτουργὸς προσφέρει τὴν λατρείαν ἐξ ὀνόματος ὅλων τῶν πιστῶν, οἱ ὅποιοι καὶ συμμετέχουν ἐπίστης εἰς τὴν λατρείαν. Διὰ τοῦτο καὶ αἱ προσευχαί, πλὴν ἑκείνων, αἱ ὅποιαι ἀφοροῦν τὸν ἵερα, εἶναι εἰς πληθυντικὸν ἀριθμόν. Ἀκούεται αἴφνης: «*"Ετι προσφέρομέν σοι τὴν λογικήν... λατρείαν καὶ παρακαλοῦμέν σε καὶ δεόμεθα καὶ ἴκετενόμεν (α' πρόσωπον πληθυντικοῦ ἀριθμοῦ)*· κατάπεμψον τὸ Πνεῦμα σου τὸ ἄγιον ἐφ ἡμᾶς...» (ὅχι μόνον ἐπ' ἐμέ). Παρουσιάζεται τοιουτοτρόπως ὁ λειτουργὸς νὰ ἐκπροσωπῆ τὸ ὅλον ἐκκλησίασμα.

Καὶ δὲν εἶναι μόνον αὐτό. Εἰς τὸ τμῆμα τῆς θείας λειτουργίας, τὸ ὅποιον ἀρχίζει μετὰ τὴν ἀπαγγελίαν τοῦ «Πιστεύω», μέχρι τῆς στιγμῆς κατὰ τὴν ὅποιαν δὲ ιερεὺς λέγει: «*Kai ἐσται τὰ ἐλέη τοῦ μεγάλου Θεοῦ...*», ἔχομεν μίαν ὀλόκληρον εὐχήν. Μέσα εἰς τὴν εὐχὴν αὐτήν, τὴν ὅποιαν κατὰ μέγα μέρος λέγει δὲ ιερεύς, ἔχει τὴν θέσιν του καὶ δὲ λαός, δὲ ὅποιος παρεμβαίνει κατὰ τὰ ἐνδιάμεστα τῆς διακοπτομένης εὐχῆς καὶ ἀπαντᾷ εἰς τὰς ἐκφωνήσεις τοῦ ιερέως συμπροσφέρων τρόπον τινὰ μαζὶ μὲ τὸν ιερέα. Τοιουτοτρόπως συνεστήθη καὶ ἡ λεγομένη «συναπτή». ◎ διάκονος ἐκφωνεῖ τὰς αἰτήσεις, δὲ λαὸς ἀπαντᾷ τὸ «*Κέριε, ἐλέησον*» καὶ δὲ ιερεὺς ἐπισυνάπτει τὴν εὐχὴν μετὰ τῆς ἐκφωνήσεως. Κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον συμπροσεύχεται ὅλον τὸ ἐκκλησίασμα. Αὐτὸ δὲν παρατηρεῖται τόσον πολὺ εἰς τὴν Δυτικὴν Ἐκκλησίαν, εἰς τὴν ὅποιαν ἐπὶ πλέον ὑπάρχουν ἐν χρήσει ἐκτὸς τῶν ψαλτῶν λειτουργιῶν καὶ αἱ μυστικαὶ λειτουργίαι, κατὰ τὰς ὅποιας δὲ ιερεὺς μόνος του εἰς ἓν παρεκκλήσιον μυστικῶς ἀναπέμπει τὴν θείαν λειτουργίαν.

## 5. ΙΣΤΟΡΙΑ ΤΗΣ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ

1) *Ἡ μορφὴ τῆς λατρείας κατὰ τοὺς ἀποστολικοὺς χρόνους.* Ἡ λατρεία τῶν χριστιανῶν κατὰ τοὺς ἀποστολικούς χρόνους συνίστατο, ὡς μαρτυροῦν αἱ Πράξεις τῶν Ἀποστόλων, εἰς τὴν συμμετοχὴν εἰς τὴν ἰουδαϊκὴν προσευχὴν καὶ εἰς τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας εἰς ἴδιωτικὰς οἰκίας (Πράξ. β' 46). Τὸ μυστήριον ἐτελεῖτο κατ' ἀκριβῆ ἀπομίμησιν τῶν λαβόντων χώραν κατὰ τὸν Μυστικὸν Δεῖπνον. Ἡτο δηλαδὴ συνδεδεμένον μετὰ κοινῆς

έστιάσεως κατὰ τὸ παράδειγμα τοῦ Κυρίου, ὁ ὄποιος «έσθιόντων τῶν μαθητῶν» ἔδωσεν εἰς αὐτοὺς τὸν καθηγιασμένον ἄρτον καὶ μετὰ τὸ δεῖπνον προσέφερε τὸ εὐλογηθὲν ποτήριον. Τῆς κοινῆς ταύτης ἐστιάσεως προετάχθη ἴδιαιτέρα προσευχὴ καὶ διδαχὴ. Αὐτὸν προκύπτει ὅχι μόνον ἐκ τῶν ἐν Τραχάδι συμβάντων, ὅπου ὁ Παῦλος «συνηγμέρων τῶν μαθητῶν... κλάσας ἀρτον... παρέτεινε τὸν λόγον (διαλεγόμενος) μέχρι μεσονυκτίου» (Πράξ. κ' 7), ἀλλὰ καὶ ἐκ ρητῆς πληροφορίας τῶν Πράξεων, κατὰ τὴν ὄποιαν οἱ πρῶτοι χριστιανοὶ «ῆσαν προσκαρτεροῦντες τῇ κλάσει τοῦ ἀρτον καὶ ταῖς προσενχαῖς καὶ τῇ διδαχῇ» (β' 42). Πρὸς τούτοις ἔχρησιμο ποτοιοῦντο καὶ ὀντισμένοι ὕμνοι, ἀφοῦ μετὰ τὸν Μυστικὸν Δεῖπνον ὁ Κύριος καὶ οἱ Ἀπόστολοι ὑμνήσαντες ἔξηλθον. «Οἱ Ἀπόστολοι Παῦλος εἰς τὰς πρὸς Ἐφεσίους (ε' 19) καὶ Κολασσαῖς (γ' 16) ἐπίστολάς του ὅμιλει· περὶ ψαλμῶν καὶ ὕμνων καὶ ὡδῶν πνευματικῶν. Αἱ συγκεντρώσεις πρὸς τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας ἐλάμβανον χώραν κατ' ἀρχὰς μὲν καθημερινῶς, κατόπιν δὲ περιωρίσθησαν μόνον τὴν Κυριακὴν (Πράξ. β' 46, κ' 7), ἡ ὄποια διεκρίθη ἀπὸ τὰς ὄλλας ἡμέρας. Ἡ κοινωνία ἐγίνετο καὶ ἀπὸ τὰ δύο εἶδη. Αὐτὸν ἔξαγεται καὶ ἐκ τῶν φράσεων τοῦ Παύλου: «οὐδὲ δύνασθε ποτῷοιν Κυρίον πίνειν...» καὶ «οὐδὲ ἐσθίων καὶ πίνων ἀραξίως κρῆμα ἔαντῷ ἐσθίει καὶ πίνει» (1 Κορινθ. ι' 21 καὶ ια' 27, 29).

‘Ως πρὸς τὸ Βάπτισμα, ἐτελεῖτο ὄπουδήποτε εὐρίσκετο ὕδωρ (Πράξ. η' 12 - 13). ‘Ο τύπος τῆς ἐπικλήσεως ἦτο τριαδικὸς (Ματθ. κη' 18 - 20). ‘Ετελεῖτο δὲ ἡ βάπτισις διὰ καταδύσεως, ἡ ὄποια ἦτο σύμφωνος καὶ πρὸς τὸν συμβολισμὸν τῆς ταφῆς τοῦ Κυρίου, τὸν ὄποιον τονίζει ὁ Παῦλος διὰ τὸ Βάπτισμα (Ρωμ. σ' 4, Κολ. β' 12).

Μετὰ τοῦ Βαπτίσματος συνεδέετο καὶ ἡ ἐπίθεσις τῶν χειρῶν, διὰ τῆς ὄποιας ἐτελεῖτο τὸ μυστήριον τοῦ Χρίσματος (Πράξ. η' 12 - 17, Ἐβρ. σ' 1 - 2). ‘Η ἐπίθεσις τῶν χειρῶν χρησιμοποιεῖται καὶ εἰς τὴν χειροτονίαν τῶν λειτουργῶν τῆς Ἐκκλησίας (Πράξ. σ' 6, 1 Τιμ. δ' 14, 2 Τιμ. α' 6). Τέλος ἔχομεν· κατὰ τὴν ἴδιαν ἐποχὴν καὶ τὴν χρīσιν τῶν ἀσθενῶν δι’ ἐλαίου μετ’ εὐχῆς ὑπὸ τῶν πρεσβυτέρων (Ιακ. ε' 14 - 15).

2) Ἡ μορφὴ τῆς λατρείας ἀπὸ τοῦ β' μέχρι τοῦ δ' αἰῶνος. Κατὰ τοὺς πρώτους αἰῶνας ἐπικρατεῖ εἰς τὰς εὐχὰς τοῦ Λειτουργικοῦ τῆς ἀρχαίας Ἐκκλησίας ὁ αὐτοσχεδιασμὸς καὶ ἡ ἐλευθέρα ἔμπνευσις τοῦ λειτουργοῦ. Αὐτὸν ἔξαγεται καὶ ἐκ τῶν λόγων τοῦ Ιου-

στίνου περὶ εὐχαριστηρίου προσευχῆς κατὰ τὴν θείαν Εὐχαριστίαν : « Ὁ προεστῶς εὐχάς δύων καὶ εὐχαριστίας ὅση δύναμις αὐτῷ ἀναπέμπει ». Τοῦτο βεβαίως δὲν σημαίνει καὶ ὅτι ἔκαστος ἐπίσκοπος εἶχεν ἀπόλυτον ἔξουσίαν νὰ δργανώσῃ τὴν λατρείαν τῆς Ἐκκλησίας του κατὰ τὴν προτίμησιν αὐτοῦ. Πανταχοῦ τὰ κεντρικὰ σημεῖα καὶ δ σκελετὸς τῆς λατρείας παρουσιάζονται δύοι μόρφωας. Τοιουτοτρόπως εἰς τὸ Βάπτισμα πανταχοῦ χρησιμοποιεῖται τὸ ὄντων ὡς στοιχεῖον αὐτοῦ καὶ δ τριαδικὸς τύπος τῆς ἐπικλήσεως μένει ἀμετάβλητος πανταχοῦ. Πανταχοῦ ἐπικρατοῦν ἀπὸ τοῦ β' αἰῶνος οἱ ἔξορκισμοί, ἡ ἀπόταξις καὶ ἡ σύνταξις. Πανταχοῦ χρησιμοποιοῦνται ὡρισμένοι λεκτικοὶ τύποι εἰς τὴν λατρείαν ( ὡς τὸ « Ἀμήν », τὸ « Ἀλληλούϊα », τὸ « Κύριε, ἐλέησον », τὸ « Εἰρήνη ὑμῖν », τὸ « Ἄνω σχῶμεν τὰς καρδίας » ). Πανταχοῦ τιμῶνται ἐκ τῶν ἡμερῶν τῆς ἑβδομάδος ἡ Κυριακή, ἡ Τετάρτη καὶ ἡ Παρασκευή καὶ ἐκ τῶν ἑορτῶν τὸ Πάσχα καὶ ἡ Πεντηκοστή. Πανταχοῦ ἡ λειτουργία καὶ ἡ Χειροτονία παρουσιάζουν τὸν αὐτὸν γενικῶς τύπον. Ἡ λειτουργικὴ ἐνότης καταφαίνεται καὶ ἐκ τῶν ἀναφερομένων περὶ τὴν λατρείαν εἰς τὴν Α' Ἀπολογίαν τοῦ Ἰουστίνου : « Τὸ μὲν Βάπτισμα, λέγει, ἐγίνετο ἀγομένων τῶν πιστενόντων ἐνθα ὕδωρ ἐστὸν » ( Κεφ. 61 ). Ἔζητείτο δὲ πρὶν Ὁμολογία Πίστεως καὶ ὑπόσχεσις, ὅτι θὰ ἔζων οἱ βαπτιζόμενοι καθὼς ἐδιδάχθησαν καὶ ἐπίστευσαν. Ἐγίνετο δὲ τὸ Βάπτισμα « ἐπ' ὄντος τοῦ Πατρὸς τῶν ὅλων καὶ τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ Πνεύματος ἁγίου ».

Ἡ δὲ θεία λειτουργία ἡκολούθει κατὰ τὴν ὑπὸ τοῦ Ἰουστίνου περιγραφὴν τῆς πρωινῆς λατρείας τῆς Κυριακῆς τὸ ἔξῆς διάγραμμα :

- 1) Ἀνάγνωσις περικοπῶν ἐκ τῆς Παλαιᾶς καὶ Καινῆς Διαθήκης,
- 2) διδαχὴ ὑπὸ τοῦ λειτουργοῦ,
- 3) διαδική προσευχή,
- 4) ἀσπασμοί,
- 5) προσφορὰ ἄρτου καὶ οἴνου,
- 6) εὐχὴ τοῦ λειτουργοῦ,
- 7) καθαγιασμὸς καὶ
- 8) θεία κοινωνία.

3) Ἡ ἔξέλιξις εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν ἀπὸ τοῦ δ' μέχοι τοῦ θ' αἰῶνος. Ἀπὸ τοῦ δ' αἰῶνος ἀρχίζει νέα ἔξέλιξις εἰς τὴν χριστιανικὴν λατρείαν. Εἰς τὴν ἔξέλιξιν δὲ αὐτὴν συνετέλεσαν τὰ ἔξῆς :

α) Ἡ ἔξασφάλισις εἰρήνης διὰ τοῦ Μεγάλου Κωνσταντίνου εἰς τὴν Ἐκκλησίαν. Αἱ δημιουργηθεῖσαι νέαι συνθῆκαι ἐπέτρεψαν τὴν διεξαγωγὴν τῆς λατρείας εἰς ναοὺς μεγαλοπρεπεῖς καὶ μετὰ πάσης λαμπρότητος.

β) 'Η καταπολέμησις τῶν αἱρετικῶν, εἰς ἀντιπερισπασμὸν τῶν ὅποίων εἰσάγεται εἰς τὴν λατρείαν ἡ ἀπαγγελία τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως. Ἐπειδὴ δὲ οἱ αἱρετικοὶ ἔχρησιμοποίουν ὡς μέσον διαδόσεως τῶν δοξασιῶν των καὶ τὸ ἐντεχνον ἄσμα, ἥναγκάσθη καὶ ἡ Ἔκκλησία νὰ πράξῃ τὸ ἴδιον.'

γ) 'Ο πλουτισμὸς τοῦ ἑορτολογίου διὰ νέων ἑορτῶν, ἐξ ἀφορμῆς τοῦ ὅποίου ἐδόθη ὥθησις εἰς τὴν 'Υμνολογίαν πρὸς νέας ποιητικὰς συνθέσεις, καὶ

δ) 'Η μεταφορὰ τῆς πρωτευούσης τοῦ Ρωμαϊκοῦ κράτους εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν καὶ ὁ χωρισμὸς τῶν δύο τμημάτων τοῦ Ρωμαϊκοῦ κράτους. Τὸ γεγονός αὐτὸ σχετίζεται μὲ τὴν σημειωθεῖσαν τότε ἐν Ρώμῃ μεγάλην λειτουργικήν μεταρρύθμισιν, καθ' ἥν ἐγκατελείφθη ἡ γλώσσα τῆς Ρωμαϊκῆς λειτουργίας καὶ εἰσήχθη ἀντ' αὐτῆς ἡ λατινική.

'Η μεταβολὴ αὐτὴ συνετέλεσεν ὅχι μόνον εἰς τὸν χωρισμὸν καὶ τὴν διάκρισιν μεταξὺ τῶν δύο λειτουργιῶν, 'Ανατολῆς καὶ Δύσεως, ἀλλὰ καὶ εἰς τὸ νὰ διαμορφωθῶσιν εἰς μὲν τὴν 'Ανατολὴν α) ὁ λεγόμενος Συριακὸς τύπος, εἰς τὸν δόποιον ὑπάγεται ἡ Λειτουργία τοῦ ἀγίου Ἰακώβου, β) ὁ Αιγυπτιακὸς τύπος, εἰς τὸν δόποιον ὑπάγεται ἡ Λειτουργία τοῦ ἀγίου Μάρκου καὶ γ) ὁ Βυζαντινὸς τύπος, εἰς τὸν δόποιον ἀνήκουν αἱ ἐν χρήσει εἰς τὴν 'Ορθόδοξον 'Ανατολικὴν Ἔκκλησίαν Λειτουργίαι τοῦ Μεγάλου Βασιλείου, τοῦ Ἰωάννου τοῦ Χρυσοστόμου καὶ τῶν Προηγιασμένων δώρων, εἰς δὲ τὴν Δύσιν ὁ Ρωμαϊκὸς τύπος (Λειτουργία τῆς Ρώμης), ὁ 'Αμβροσιανὸς τύπος (Λειτουργία Μεδιολάνων) καὶ ὁ 'Ισπανογαλλικὸς τύπος.

4) 'Η ἐξέλιξις εἰς τὴν λατρείαν ἀπὸ τοῦ θ' αἰῶνος καὶ ἐντεῦθεν. 'Η λατρεία ὡς πρὸς τὰς βάσεις αὐτῆς παραμένει ἡ αὐτὴ καὶ μετὰ τὸν θ' αἰῶνα, ὅπως εἶχε διαμορφωθῆ κατὰ τὴν προηγουμένην ἐποχήν. Προσετέθησαν μόνον νέαι ἑορταὶ εἰς τὰς ὑπαρχούσας πρὸς τιμὴν νέων ἀγίων καὶ μαρτύρων καὶ ἐσημειώθη νέα ἀκμὴ τῆς 'Υμνολογίας. 'Η ἀκμὴ αὐτή, εἰς τὴν δόποιαν ἔδωκεν ὥθησιν ἡ εἰκονομαχία, διετηρήθη μέχρι τοῦ ια' αἰῶνος, ἀπὸ τοῦ δόποιου καὶ σημειοῦται ἡ παρακμὴ αὐτῆς. Τοῦτο διφείλεται εἰς τὸ γεγονός, ὅτι αἱ διάφοροι 'Ακολουθίαι συνεπληρώθησαν καὶ ἔλαβον τὴν δριστικὴν πλέον διαμόρφωσίν των, ἡ δὲ ἀνάδειξις νέων ἀγίων κατέστη σπανιωτάτη.

Ποιοί οἱ ρυθμοὶ τῶν ἐμβόλων  
καὶ περὶ τῶν παριστάρα  
μηρίσματα

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Β'  
ΤΟΠΟΣ ΤΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ

6. ΓΕΝΕΣΙΣ ΚΑΙ ΔΙΑΜΟΡΦΩΣΙΣ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΟΥ ΝΑΟΥ

1) Προϊστορία τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ. Κατὰ τὴν προχριστιανικήν ἑποχὴν ὁ ναὸς (ἡ λέξις παράγεται ἐκ τοῦ ρήματος ναίω = κατοικῶ) ἔθεωρεῖτο ὡς τὸ κατοικητήριον τοῦ Θεοῦ. Διότι ὑπῆρχε γενικῶς ἡ πίστις, ὅτι τὸ θεῖον κατοικεῖ εἰς κάποιον ὡρισμένον τόπον καὶ μάλιστα συνήθως εἰς μέρη ὑψηλά, κατάφυτα καὶ καθαρά. Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν καὶ ἐκάλειτο ὁ ναὸς « οἶκος Θεοῦ » ἢ « εὐκτήριος οἶκος », « προσευκτήριον », « οἶκος προσευχῆς », ἐπειδὴ ἔχρησίμευε καὶ ὡς τόπος προσευχῆς.

Τὴν ἀντίληψιν αὐτὴν περὶ τοῦ ναοῦ εἶχον καὶ ἐπὶ τῶν χρόνων, κατὰ τοὺς ὅποιους ἔζη ὁ Ἰησοῦς Χριστός. Αὔτὸ φαίνεται ἐκ τῆς ἐρωτήσεως τῆς Σαμαρείτιδος πρὸς Αὔτόν : « Οἱ πατέρες ἡμῶν (τῶν Σαμαρειτῶν) ἐν τῷ ὅρει τούτῳ (τῷ Γαριζεῖν) προσεκύνησαν· καὶ ὑμεῖς (οἱ Ἰουδαῖοι) λέγετε ὅτι ἐν Ἱεροσολύμοις ἐστὶν ὁ τόπος ὃπον δεῖ προσκυνεῖν ». Καὶ ὁ Κύριος εύρισκει τότε τὴν εὐκαριτίαν νὰ διακηρύξῃ τὴν ἀλήθειαν, ὅτι ὁ Θεὸς εἶναι πνεῦμα, ὅτι δηλ. δὲν εἶναι σωματικόν τι συνδεδεμένον πρὸς ὡρισμένον τόπον καὶ ὅτι « οἱ ἀληθινοὶ προσκυνηταὶ προσκυνήσουσι τῷ Πατρὶ ἐν πνεύματι καὶ ἀληθείᾳ » ('Ιω. δ' 20-24). 'Ομοίως ὁ Ἀπόστολος Παῦλος εἰς τὴν ὁμιλίαν του ἐπὶ τοῦ Ἀρείου Πάγου διεκήρυξε πρὸς τοὺς Ἀθηναίους, ὅτι « ὁ Θεός... οὐκ ἐν χειροποιήτοις ναῖς κατοικεῖ » (Πράξ. ι' 24).

'Αλλ' ἐὰν ὁ Θεὸς δὲν ἔχῃ ἀνάγκην ὑλικοῦ ναοῦ, ἔχει ὅμως ἀνάγκην τούτου ὁ ἄνθρωπος, διὰ νὰ ἐκδηλώνῃ ἐντὸς αὐτοῦ τὰ συναισθήματά του, ἥτοι νὰ λατρεύῃ τὸν Θεόν. Διὰ τοῦτο καὶ ἔγινεν αἰσθητὴ ἡ ἀνάγκη εἰς τὴν νέαν θρησκείαν εὐθύς ἐξ ἀρχῆς τῆς συντάξεως εἰς κάποιον ὡρισμένον χῶρον πρὸς τέλεσιν τῆς λατρείας, χωρὶς βεβαίως

δ χῶρος αὐτὸς νὰ θεωρῆται ὡς τὸ μόνον τοῦ Θεοῦ κατοικητήριον.

Δὲν εἶχον ὅμως καθορισθῆ ἀκριβῶς καὶ αὐστηρῶς οἱ τόποι τῶν λατρευτικῶν συνάξεων. Ἡ ἐν Ἱεροσολύμοις χριστιανικὴ κοινότης, ἡ ἀποτελουμένη ἀπὸ χριστιανοὺς ἐκ τοῦ Ἰουδαϊσμοῦ προσελθόντας, ἔξηκολούθει νὰ φοιτᾶ, καθὼς καὶ πρότερον, εἰς τὰς αὐλὰς τοῦ ναοῦ τοῦ Σολομῶντος, ἐπιμελῶς τηροῦσα τὰς εἰς τοὺς ὁμοεθνεῖς τῆς καθωρισμένας ὥρας τῆς προσευχῆς (Πράξ. β' 46, γ' 1). Καὶ οἱ Ἀπόστολοι δέ, ὁσάκις εὐρίσκοντο ἐν Ἱεροσολύμοις, εἰς τὸ «ἴερὸν» καὶ εἰς τὴν στοὰν τὴν κειμένην εἰς τὸ προαύλιον αὐτοῦ, ἐσύχναζον καὶ ἐκήρυττον τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ καὶ ἐδίδασκον (Πράξ. γ' 11, ε' 12). Ἐκτὸς τῆς ἐπισκέψεως εἰς τὸν ναὸν τοῦ Σολομῶντος ἐγίνοντο καὶ εἰδικαὶ συναθροίσεις τῶν χριστιανῶν εἰς τὰς αἰθούσας ἴδιωτικῶν οἰκων χάριν λατρευτικῶν σκοπῶν.

Πρῶτος τοιοῦτος οἶκος πρέπει νὰ θεωρηθῇ ἀναμφιβόλως τὸ ὑπερῷον (ὁ ἄνω ὅροφος) τῆς Ἱερουσαλήμ, ὅπου ἐτελέσθη ὁ Μυστικὸς Δεῖπνος καὶ κατῆλθε τὸ ἀγιον Πνεῦμα κατὰ τὴν Πεντηκοστὴν εἰς τοὺς Ἀποστόλους. Δὲν ἦτο ὅμως καὶ ὁ μόνος οἶκος. Εἰς τὰς ἐπιστολὰς τοῦ Παύλου, εἰς τὸ τμῆμα τῶν ἀσπασμῶν, γίνεται λόγος περὶ «κατ' οἶκον ἐκκλησιῶν», αἱ ὅποιαι ἀπαντῶνται εἰς τὴν Θεσσαλονίκην, τὴν Ἐφεσον, τὴν Κόρινθον, τὰς Κολοσσάς, τὴν Ρώμην καὶ εἰς ἄλλας μέρη εἰς δῆλωσιν τῶν πιστῶν τῶν συναθροιζομένων πρὸς τέλεσιν τῆς θ. λειτουργίας εἰς τὰς αἰθούσας ἴδιωτικῶν οἰκιῶν. Αἱ αἰθουσαὶ αὐταί, κατέχουσαι τὸ κεντρικὸν μέρος τῆς οἰκοδομῆς, ἥσαν λίαν εὐρύχωροι, καθὼς συμπεραίνομεν ἐκ τοῦ πλήθους τῶν συνερχομένων πιστῶν (Πράξ. β' 41–44, δ' 4, 1 Κορινθ. ιε' 6).

Τὰς τοιαύτας λατρευτικὰς συνάξεις ἔχουστην καὶ ἡ διαρρύθμισις τῶν οἰκιῶν τῆς Ρωμαϊκῆς ἐποχῆς, ἀνταποκρινομένη πλήρως εἰς τὰς θρησκευτικὰς ἀνάγκας τῶν χριστιανῶν.

2) *Oι πρῶτοι χριστιανικοί ναοί.* Ἐφ' ὅσον ὁ κύκλος τῶν συνάξεων εἰς ἴδιωτικὰς οἰκίας τηρούντετο καὶ ἐπυκνοῦτο, ὥστε νὰ καθίστανται ἀνεπαρκεῖς αἱ αἰθουσαὶ ἴδιωτικῶν οἰκων, οἱ χριστιανοὶ ὑπεχρεώθησαν ν' ἀναζητήσουν τὴν ἀπαιτουμένην εἰς αὐτοὺς εύρυχωρίαν εἰς εἰδικὰ κτίρια. Δὲν εἶναι ὅμως γνωστὸν κατὰ ποῖον ἀκριβῶς χρόνον οἱ χριστιανοὶ ἤρχισαν νὰ καθιεροῦν εἰδικοὺς χώρους διὰ τὰς λατρευτικὰς συνάξεις των. Υπάρχουν ὅμως θετικαὶ ἀποδείξεις, ὅτι ἦδη ἀπὸ τοῦ τρίτου αἰῶνος ὑπῆρχον χριστιανικοὶ ναοί.

Εἰς τοιαῦτα εἰδικὰ κτίρια ἀναφέρονται ἀμέσως ἢ ἐμμέσως αἱ μαρτυρίαι Κλήμεντος τοῦ Ἀλεξανδρέως, τοῦ Ὁριγένους, τοῦ Κυπριανοῦ, τοῦ Τερτυλλιανοῦ καὶ ἄλλων. Ἐξαιρέτως δὲ μαρτυρεῖ τὴν ὑπαρξιν καὶ τὸ πλῆθος τοιούτων χώρων κατὰ τὸν τρίτον αἰῶνα ἡ ἱστορία τοῦ μεγάλου διωγμοῦ ἐπὶ Διοκλητιανοῦ. Κατὰ τὸν διωγμὸν αὐτὸν αἱ Ἐκκλησίαι αὗται κατεδαφίσθησαν.

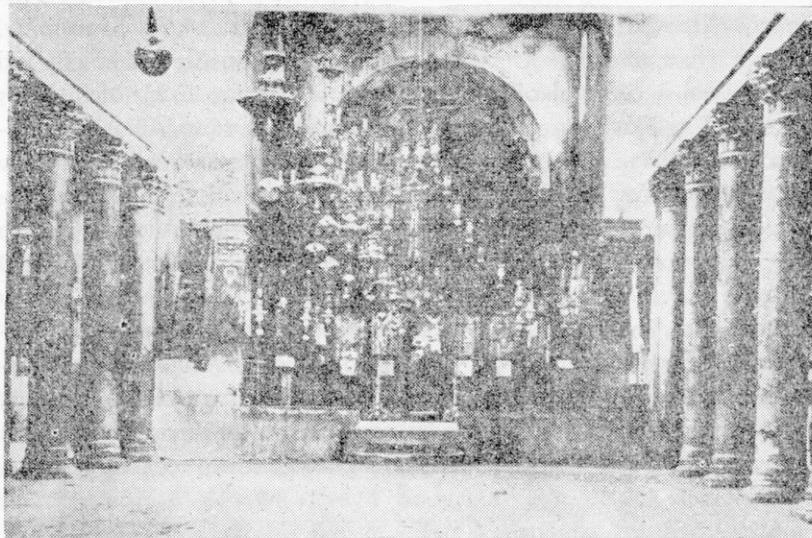
Ἄπὸ τοῦ Μεγάλου Κωνσταντίνου, πρώτου χριστιανοῦ αὐτοκράτορος, ἀρχίζει ἐπισήμως ἡ ἀνέγερσις χριστιανικῶν ναῶν. Υπ’ αὐτοῦ καὶ τῆς μητρός του ἀνηγέρθησαν μεγαλοπρεπεῖς ναοὶ εἰς τὴν Ἱερουσαλήμ, εἰς τὴν Βηθλεέμ, εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν, εἰς τὴν Νικομήδειαν κ.λ.π. Εἰς μερικὰς περιοχὰς μετεβάλλοντο καὶ ἔθνικοὶ ναοὶ ἢ ἄλλα οἰκοδομήματα εἰς χριστιανικάς Ἐκκλησίας, ὅπως τὸ ἐν Ρώμῃ Πλάνθεον, ὃ ἐπὶ τῆς Ἀκροπόλεως τῶν Ἀθηνῶν Παρθενῶν καὶ ἄλλοι. Ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος Ἰουστινιανοῦ κατὰ τὸν ἔκτον αἰῶνα νέοι μεγάλοι καὶ λαμπροὶ χριστιανικοὶ ναοὶ οἰκοδομοῦνται, ἐκ τῶν δποίων διαμορφωτέροις εἰς τὴν Ἀνατολὴν ἦτο δὲ ἐν Κωνσταντινουπόλει ναὸς τῆς τοῦ Θεοῦ Σοφίας. Τοῦ ναοῦ τούτου τὰ θεμέλια μὲν εἶχε καταθέσει διάσημος Μέγας Κωνσταντίνος, ὅταν δὲ ἐκάτη ἐπὶ Ἀναστασίου, ἔκτισεν ἐκ νέου τοῦτον διαμορφωτέροις εἰς τὴν Ἀνθεμίου καὶ Ἰσιδώρου. Ή μεγαλοπρέπεια τοῦ ναοῦ τούτου ἦτο τόσον μεγάλη, ὡστε διακριθεῖσα τοῦτον τὸν χριστιανικὸν ἀρχιτεκτονικὸν ἀνέκραξε : « *Nενίκηκά σε, Σολομῶν* ».

3) Ὁρμασίαι τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ. Τὰ δνόματα τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ ἥσαν διάφορα, ἀνέκαθεν δύμως καὶ κατὰ πρῶτον λόγον ἐκαλείτο οὔτος « ἐκκλησία » ἐκ τῶν συναθροιζομένων εἰς αὐτὸν πιστῶν. Ὁχι ἀσυνήθης κατὰ τὴν αὐτὴν ἐποχὴν ἦτο καὶ ἡ δνομασία « οἶκος Θεοῦ ». Ή ἔκφρασις αὕτη ἔχει ληφθῆ ἐκ τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης « οἶκος Κυρίου ». Πλὴν τῶν δνομασιῶν τούτων φέρονται καὶ ὄλλαι, ὅπως ἡ δνομασία « κνωμακόν », ως καθιερωμένον εἰς τὸν Κύριον Ἰησοῦν. Συνήθης ἦτο καὶ ἡ δνομασία « εὐκτήριος οἶκος » ἢ « προσενεκτήριον », λαμβανομένου ὑπὸ ὄψιν τοῦ σκοποῦ διὰ τὸν δποῖον πρεωρίζοντο. Ἀπὸ τῶν χρόνων τοῦ Μ. Κωνσταντίνου ἐκαλοῦντο αἱ Ἐκκλησίαι καὶ « ναοὶ τοῦ Υψίστου ». Λίαν συνήθης ἦτο καὶ ἡ δνο-

μασία « βασιλική » μὲ τὴν ἔννοιαν τοῦ μεγαλοπρεποῦς, τοῦ λαμπροῦ, τοῦ ἐξαισίου.

4) *Pvθμοὶ*. 1) Ὁ ρυθμὸς τῆς Βασιλικῆς. Εἰς τὴν ἀρχιτεκτονικὴν τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ ἐμφανίζεται πρῶτος ὁ ρυθμὸς τῆς καλουμένης Βασιλικῆς.

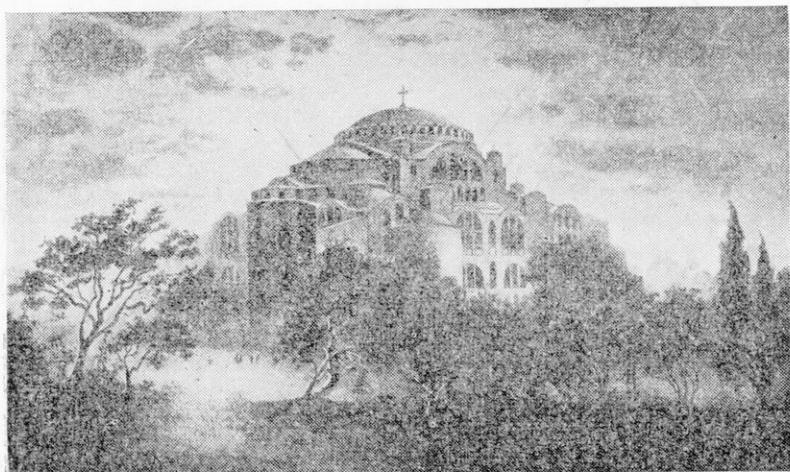
Αἱ Βασιλικαὶ ἥσαν ἐπιμήκη ὄρθογώνια οἰκοδομήματα κατ' ἀπομίμησιν Ἰσως τῶν δημοσίων ρωμαϊκῶν Βασιλικῶν ( οἰκοδομημάτων τὰ ὅποια ἐχρησίμευον, διὰ τὰ δικάζουν οἱ Ρωμαῖοι ) μὲ μικράς μόνον



1. Ἡ ἐν Βηθλεὲμ Βασιλικὴ τῶν Γεννεθλίων ( Ἐσωτερικὸν )

μεταβολάς, τὰς ὅποιας ἐπέβαλλον αἱ ἀνάγκαι τῆς χριστιανικῆς λατρείας. Διέκρινε κυρίως τὰς χριστιανικὰς Βασιλικὰς ἀπὸ τὰς ρωμαϊκὰς Βασιλικὰς ἡ ξυλίνη στέγη καὶ ἡ ἐσωτερική των διαρρύθμισις διὰ σειρῶν κιόνων εἰς τρεῖς, σπανιότερον δὲ εἰς πέντε στοάς ἡ κλίτη. Ἐκ τῶν τριῶν κλιτῶν τὸ μέσον ἦτο κατὰ τὸ ὑψος καὶ τὸ πλάτος περίπου διπλάσιον, καθὼς παρατηροῦμεν εἰς τὴν μεγαλοπρεπῆ Βασιλικὴν τοῦ Ἀγίου Πέτρου εἰς τὴν Ρώμην. Αἱ στοαὶ αὗται ἀπολήγουν ἀνατολικῶς εἰς ὑψηλότερον ἐγκάρσιον χῶρον, εἰς τὸ μέσον

τοῦ ὁποίου σχηματίζεται ἡ « ἀψίς » ἢ « κόγχη », ἡ ὁποία καταλήγει ἄνω εἰς τεταρτοσφαίριον, κοσμούμενον διὰ μωσαϊκοῦ. Εἰς τὸν ἀνατολικὸν τοῦτον ἔγκάρσιον χῶρον ἀνήρχοντο οἱ κληρικοὶ διὰ βαθμίδων διὰ τοῦτο καλεῖται καὶ (ἄγιον) « Βῆμα ». Ὁ χῶρος αὐτὸς ἔχωρίζετο τοῦ λοιποῦ ναοῦ διὰ κιγκλίδων. Δυτικῶς αἱ στοιαὶ ἀπέληγον εἰς τὸν « νάρθηκα », στενὸν διαμέρισμα, ἀπὸ τοῦ ὁποίου ἐγίνετο ἡ εἰσοδος εἰς τὸν κυρίως ναὸν διὰ πυλῶν. Ἔξωθεν τοῦ νάρθηκος ὑπῆρχε συνήθως τετράπλευρος χῶρος φέρων κατὰ τὰς πλευρὰς



2. Ἡ Ἀγία Σοφία Κωνσταντινουπόλεως  
( Ρυθμοῦ Βασιλικῆς μετὰ τρούλου )

αὐτοῦ σειράς κιόνων καὶ ἀνοικτὸς πρὸς τὰ ἄνω, καλούμενος « αἴθριον ». Εἰς τὸ μέσον τοῦ αἰθρίου ἦτο ἡ « κοίτη » ἢ « φιάλη ».

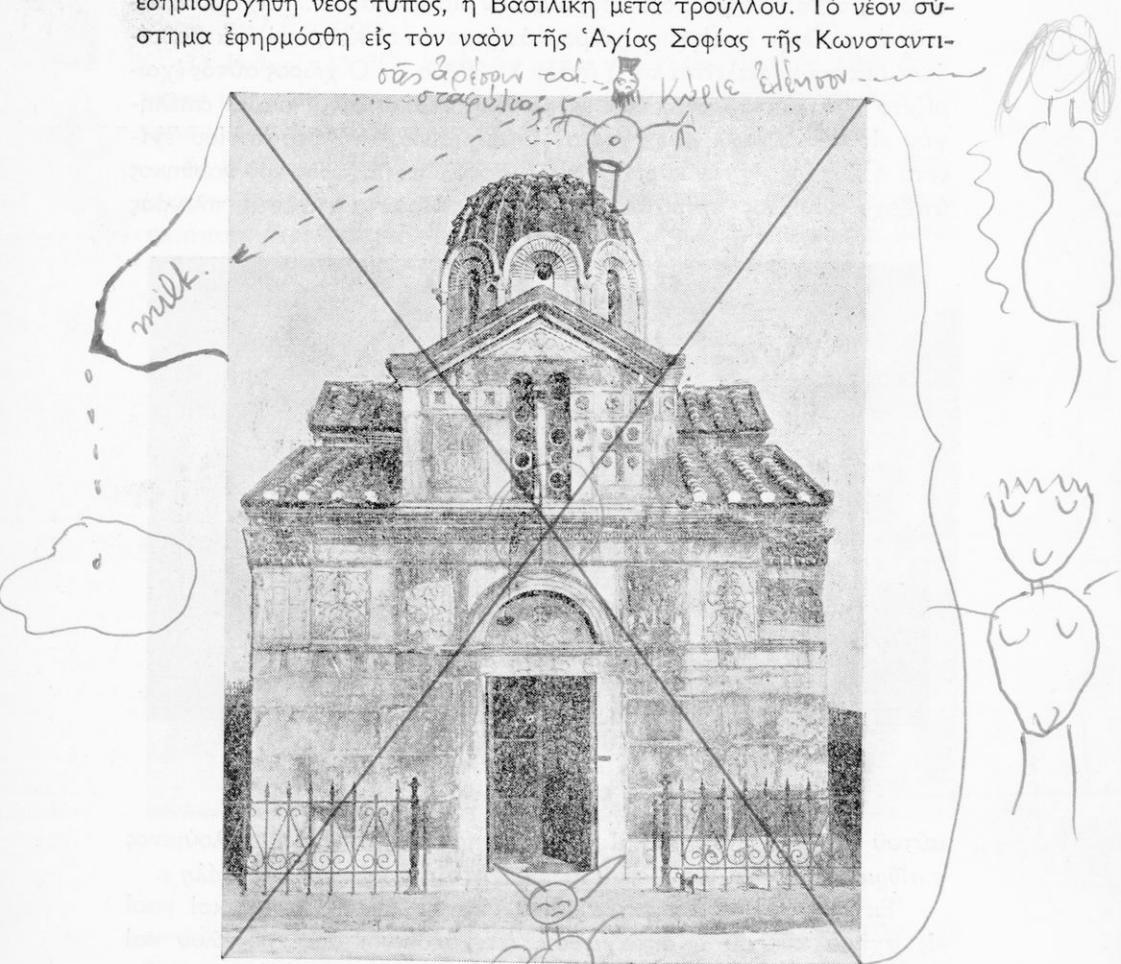
Ἐκτὸς τῆς Βασιλικῆς τὴν ἴδιαν ἐποχὴν ἀναφαίνονται καὶ ναοὶ εἰς σχῆμα κύκλου ἢ ὀκταγώνου, στεγαζόμενοι διὰ τρούλου καὶ κτιζόμενοι ἐπὶ τοῦ τάφου τῶν μαρτύρων κατὰ τὸ πρότυπον τῶν Μαυσωλείων, οἰκοδομημάτων τὰ ὅποια ἔχρησίμευον πρὸς ἐνταφιασμὸν ἐπισήμων Ρωμαίων.

2) Ἡ Βασιλικὴ μετὰ τρούλου. Κατὰ τὴν ἐποχὴν τοῦ Ἰουστινιανοῦ ἐπενόησαν οἱ Βυζαντινοὶ ἀρχιτέκτονες τὴν ἐφαρμογὴν τρούλου στηριζομένου ὅχι εἰς τοὺς τοίχους, ἀλλὰ ἐπὶ ἴδιαιτέρων στηρι-

γυμάτων (κιόνων ή πεσσῶν) εἰς τὸ μέσον τοῦ ναοῦ. Τοιουτοτρόπως ἔδημιουργήθη νέος τύπος, ή Βασιλική μετὰ τρούλου. Τὸ νέον σύστημα ἐφηρμόσθη εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἀγίας Σοφίας τῆς Κωνσταντι-

οῦς ἀρέσκων τοῦ οσαρτοῦ καὶ κωνσταντίου

κωνσταντίου

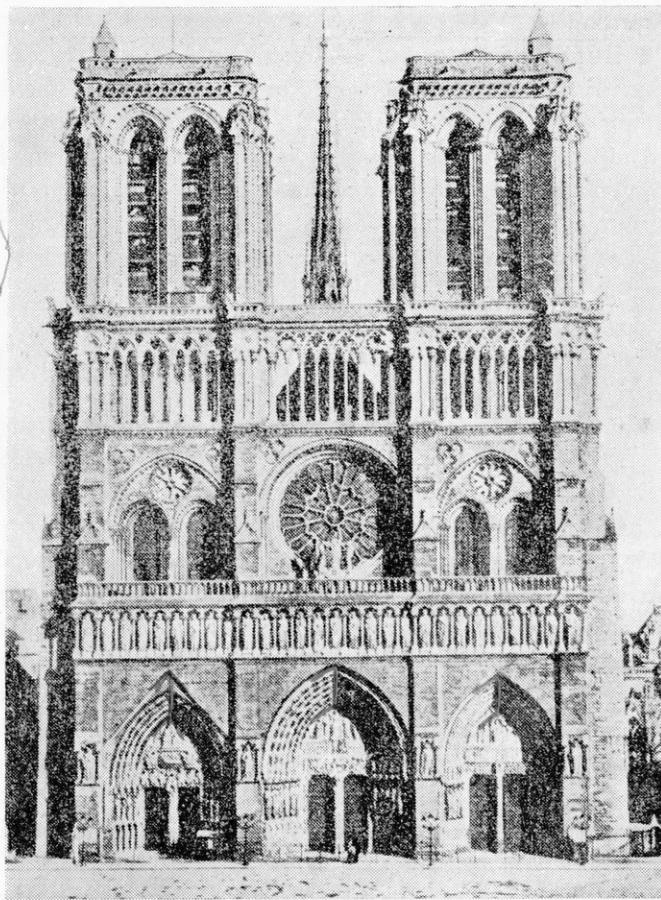


3. Παναγία ή Γοργοεπήκοος· σημερινὸς "Αγιος Ἐλευθέριος Ἀθηνῶν  
(Βυζαντινοῦ ρυθμοῦ)

νουπόλεως, ὁ ὅποιος ἀποτελεῖ τὸ θαυμάσιον καὶ τελειότερον δημιούργημα τῆς τέχνης ταύτης.

Τὸ μέγα πλεονέκτημα τοῦ νέου σχεδίου συνίσταται ἀφ' ἑνὸς μὲν

είς τὴν διατήρησιν τοῦ ὄρθιογωνίου σχήματος τοῦ ναοῦ, ἀπαραιτήτου διὰ τὴν λατρείαν, ἀφ' ἔτερου δὲ εἰς τὴν δημιουργίαν νέου κέντρου φωτός, ἐξακοντιζομένου ἐκ τῶν εἰκοσιτεσσάρων παραθύ-



4. Ἡ Παναγία τῶν Παρισίων  
( Γοτθικοῦ ρυθμοῦ )

ρων τοῦ γιγαντιαίου θόλου τοῦ ναοῦ, εἰς τρόπον ὡστε νὰ νομίζῃ τις, ὅτι εύρισκεται εἰς τὸ ὑπαιθρον καὶ ἔχει ὑπεράνω αύτοῦ τὸν οὐρανόν.

‘Η ἐντύπωσις τὴν ὅποιαν προκαλεῖ καὶ σήμερον ὁ ναὸς οὗτος, δῆστις εἶναι ἄφθαστος εἰς κάλλος καὶ ἔχει διὰ τοὺς χριστιανοὺς τῆς Ἀνατολῆς τὴν ἴδιαν σημασίαν, τὴν ὅποιαν εἶχεν ἄλλοτε εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα διὰ τοὺς Ἰσραηλίτας ὁ περίφημος ναὸς τοῦ Σολομῶντος, εἶναι καταπληκτική.

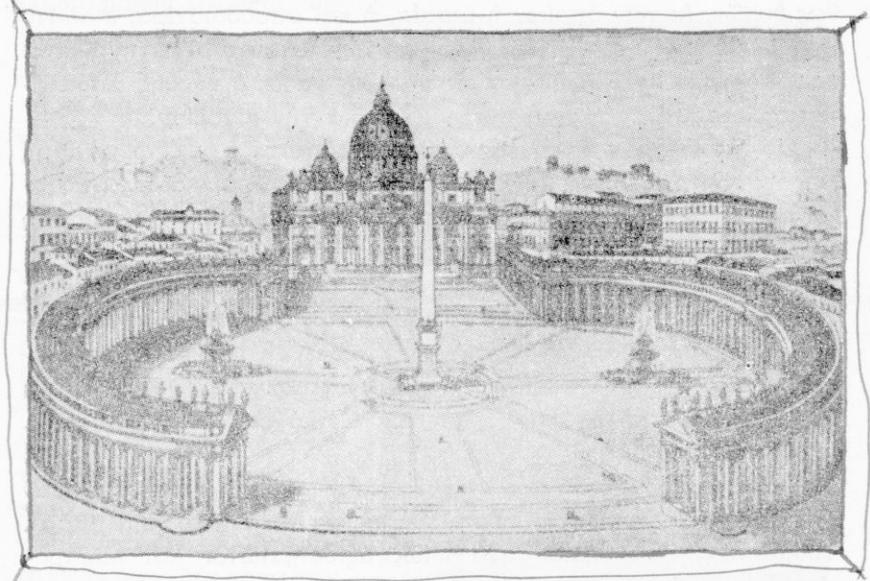
3) ‘● Βυζαντινὸς ρυθμός. Κατὰ τὸν θ' αἰῶνα ἀποκρυσταλλοῦται κατόπιν ἀμφιταλαντεύσεων καὶ ἀποπειρῶν εἰς συνδυαστικοὺς τύπους ὁ λεγόμενος σταυροειδῆς ναὸς μετὰ τρούλλου, ὁ ὅποιος ἀποβαίνει κατὰ τὸν ια' καὶ ιβ' αἰῶνα κλασσικὸς εἰς τὴν Βυζαντινὴν ἀρχιτεκτονικήν. Τὸ ἴδιαίτερον χαρακτηριστικὸν τοῦ τύπου τούτου εἶναι ἡ διάτλασις τῶν θόλων τῆς δροφῆς εἰς σχῆμα σταυροῦ, εἰς τὴν διασταύρωσιν τῶν κεραῖῶν τοῦ ὅποιού ὑψοῦται ἐπὶ τοῦ κυκλικοῦ ἢ πολυγωνικοῦ τυμπάνου ὁ τρούλλος, στηριζόμενος ἐπὶ τεσσάρων κιόνων. Τοιοῦτοι ναοὶ εἶναι ὁ ναὸς τῆς Παναγίας (μονῆς Ὡσίου Λουκᾶ), οἱ ἐν Ἀθήναις ναοὶ τῶν Ἅγίων Θεοδώρων καὶ τῆς Καπνικαρέας καὶ ἄλλοι ἐν Ἑλλάδι.

4) ‘● Ρωμανικὸς ρυθμὸς ἢ Λομβαρδικός. ‘● ρυθμὸς οὗτος ἀνεφάνη εἰς τὴν Δύσιν κατὰ τὸν ἔνατον αἰῶνα. Εἰς τὸν ρυθμὸν τοῦτον εὑρύνεται τὸ πρὸς τὴν κόγχην μέρος, τὸ ὅλον τοῦ ναοῦ λαμβάνει τὸ σχῆμα Τ, ὁ δὲ κυρίως ναὸς διαιρεῖται, καθὼς καὶ εἰς τὰς Βασιλικάς, εἰς τρία κλίτη, ἐκ τῶν ὅποιών τὸ μέσον εἶναι εὐρύτερον. Αἱ Ρωμανικοῦ ρυθμοῦ Ἔκκλησίαι εἶναι συνήθως μακραὶ καὶ χαμηλαὶ. Τὸ ἐσωτερικὸν αὐτῶν, λόγω τοῦ πάχους τῶν τοίχων καὶ τῶν στενῶν παραθύρων, εἶναι μᾶλλον σκοτεινόν.

5) ‘● Γοτθικὸς ρυθμός. ‘● ρυθμὸς οὗτος ἐμφανίζεται κατὰ τὸν δέκατον τρίτον αἰῶνα εἰς τὴν Γαλλίαν. Ἐκ τῆς Γαλλίας διεδόθη ὁ μέγας τύπος εἰς τὴν Γερμανίαν. Κύρια χαρακτηριστικὰ τοῦ ρυθμοῦ τούτου εἶναι οἱ ύψηλοι τοῖχοι, τὸ ὄγκωδες σχῆμα, τὰ μεγάλα χρωματιστὰ παράθυρα καὶ οἱ θόλοι, οἱ ὅποιοι ἀπολήγουν εἰς ὀξύ. Τοιουτοτρόπως τὸ οἰκοδόμημα γίνεται μέγα καὶ φωτεινόν. Περίφημος ναὸς Γοτθικοῦ ρυθμοῦ εἶναι ὁ ναὸς τῆς Παναγίας τῶν Παρισίων καὶ ὁ καθεδρικὸς ναὸς τῆς Κολωνίας εἰς τὴν Γερμανίαν. Εἰς τὰς Ἀθήνας Γοτθικοῦ ρυθμοῦ εἶναι ὁ ναὸς τῆς Ἀγγλικανικῆς Ἔκκλησίας ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Φιλελλήνων.

6) ‘● ρυθμὸς τῆς Ἀναγεννήσεως. ‘● ρυθμὸς οὗτος, ὁ ὅποιος ἀνεπτύχθη εἰς τὴν Μέσην καὶ Κάτω Ἰταλίαν, φέρει τὰ χαρακτη-

ριστικά ἀρχαιοτέρων ρυθμῶν. Παρατηροῦνται εἰς τὸν ρυθμὸν αὐτὸν συνδυασμοὶ τοῦ Βυζαντινοῦ ρυθμοῦ μετὰ τῆς Βασιλικῆς. Κατὰ τὸ σχέδιον τοῦτο ἐκτίσθη ὁ ναός τοῦ Ἀγίου Πέτρου ( 1506—1667 ) εἰς



5. Ὁ Ἀγιος Πέτρος τῆς Ρώμης  
( Ρυθμοῦ Ἀναγεννήσεως )

τὴν Ρώμην, διακρινόμενος διὰ τὸν παμμέγιστον θόλον του, τὸν ὅποιον ἐσχεδίασεν ὁ Μιχαὴλ Ἀγγελος τὸ 1546.



## 7. ΤΑ ΜΕΡΗ ΤΟΥ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΟΥ ΝΑΟΥ

Τὰ ἀπλούστατα κατ' ἀρχὰς κτίρια διὰ τὴν χριστιανικὴν λατρείαν ἥρχισαν νὰ διαιρῶνται εἰς διάφορα μέρη, ἐκ τῶν ὅποιών διεκρίθησαν κυρίως τρία: ὁ νάρθηξ, ὃπου ἔμενον οἱ κατηχούμενοι, ὁ κυρίως ναός, ὃπου παραμένουν οἱ πιστοί, καὶ τὸ ιερὸν ἄγιον Βῆμα, ὃπου ἴσταται ὁ κληρος.

a) Ὁ νάρθηξ ἢ πρόναος. Νάρθηξ ἢ πρόναος καλεῖται τὸ πρὸς δυσμὰς μέρος τοῦ ναοῦ, ἀπὸ τοῦ ὅποίου ἄλλοτε παρηκολούθουν τὸ πρῶτον μέρος τῆς θείας λειτουργίας, τὴν λεγομένην λειτουρ-

γίαν τῶν κατηχουμένων, οἱ κατηχούμενοι καὶ οἱ μετανοοῦντες.

Οὐάρθηξ ἐπεκοινώνει μετὰ τοῦ κυρίως ναοῦ διὰ τριῶν συνήθως θυρῶν, ἐκ τῶν ὁποίων ἡ μεσαία, ἡ καὶ σπουδαιοτέρα, ἐκαλεῖτο «Βασιλικὴ». Πλησίον τῶν θυρῶν τούτων ἴσταντο οἱ κατηχούμενοι καὶ οἱ μετανοοῦντες. Σήμερον εἰς πολλοὺς ναοὺς ὁ νάρθηξ παραλείπεται. «Οπου δὲ ὑπάρχει, διατηρεῖται διὰ τὴν ἴστορίαν.

Εἰς τὰς ἀρχαίας Βασιλικὰς ὑπῆρχε πρὸ αὐτοῦ ὁ ἔξω νάρθηξ (πρόναος ἢ αἴθριον), χῶρος περιβαλλόμενος ὑπὸ κιόνων, βασταζόντων ἐπικιλινεῖς στέγας. Εἰς τὸν ἔξωνάρθηκα ὑπῆρχε κρήνη (ἡ ἄλλως καλουμένη φιάλη), μαρμαρίνη συνήθως λεκάνη, στηριζομένη ἐπὶ ἐνὸς κιονίσκου, ὅπως νίπτωνται ἐκεῖ οἱ πιστοί, εἰσερχόμενοι εἰς τὸν ἵερον ναόν. Ἡ νίψις αὕτη ἦτο σύμβολον τῆς ἐσωτερικῆς καθάρσεως ἀπὸ τὸν ρύπον τῆς ἀμαρτίας. Γνωστὴ εἶναι ἡ καρκινικὴ ἐπιγραφὴ ἐπὶ τῆς φιάλης τῆς Ἀγίας Σοφίας Κωνσταντινουπόλεως, ἡ ὃποίᾳ ἀποδίδεται εἰς Γρηγόριον τὸν Θεολόγον: «ΝΙΨΟΝΑΝΟΜΗΜΑΤΑΜΗΜΟΝΑΝΟΨΙΝ».

Εἰς τὸν πρόναον ἡ ἔξωνάρθηκα ἀντὶ τῆς κρήνης εἰσήχθησαν βραδύτερον εἰς τὴν Ἀνατολὴν τὰ βαπτιστήρια ἢ κοιλυμβῆθραι. Ἀλλὰ τὸ βαπτιστήριον ἦτο ἴδιως ἀξιοσημείωτον καὶ λαμπρὸν οἰκοδόμημα εἰς τὸν περίβολον τοῦ ναοῦ, σχήματος πολυγώνου ἢ κυκλοτεροῦ.

β) Ὁ κνημίς ναός. Εἰς τὸν κυρίως ναὸν διακρίνονται ὁ ἀμβων, ἡ πτυσσόλεα ἢ τὸ σοιλεῖον, ὁ δεσποτικὸς θρόνος, ὁ γυναικωνάτης, τὰ ἀναλόγια ἢ ἀναλογεῖα, τὸ εἰκονοστάσιον καὶ τὰ καθίσματα ἢ στασίδια.

1) Τὰ στασίδια. Καλοῦνται τοιουτοτρόπως τὰ ξύλινα καθίσματα, τὰ προσηρμοσμένα συνήθως κατὰ μῆκος τῶν τοίχων τῶν ναῶν, εἰς τὰ ὁποῖα καταλαμβάνουν θέσιν οἱ εἰσερχόμενοι εἰς τὸν ναὸν πιστοί, στηρίζοντες τοὺς ἀγκῶνας ἐπὶ τῶν ἑκατέρωθεν ἐρεισμάτων ἢ καθήμενοι εἰς ώρισμένας στιγμὰς τῆς θείας λατρείας, χρησιμοποιοῦντες τὸ κινητὸν φύλλον, τὸ εύρισκόμενον εἰς τὸ μέσον τοῦ στασιδίου.

2) Ὁ ἀρχιερατικὸς θρόνος ἢ τὸ «δεσποτικόν». Κεῖται οὗτος πρὸς τὰ δεξιὰ τοῦ εἰσερχομένου εἰς τὸν ναόν. Ἐπὶ τοῦ ἀρχιερατικοῦ θρόνου, εἰς τὸν ὁποῖον εἰκονίζεται ὁ δεσπότης Χριστός,

ή κεφαλή τῆς Ἐκκλησίας, ἴσταται ὁ χοροστατῶν ἐπίσκοπος ὡς ἀντι-  
πρόσωπος τοῦ Χριστοῦ.

3) Ὁ γυναικωνίτης. Τῆς λέξεως γίνεται χρῆσις εἰς τὴν ἐκ-  
κλησιαστικήν γλώσσαν εἰς δήλωσιν τοῦ ἰδιαιτέρου μέ-  
ρους τῶν Ἐκκλησιῶν, ὅπου παραμένουν αἱ γυναῖκες  
κατὰ τὴν θείαν λατρείαν.

Ἡ συνήθεια τῆς παραμο-  
νῆς τῶν γυναικῶν εἰς ἰδιαι-  
τερον χῶρον εἶναι παλαιο-  
τάτη, ἀναγομένη εἰς τοὺς  
ἀποστολικούς χρόνους. Ὁ  
γυναικωνίτης, κείμενος εἰς  
τὸ πρὸς τὰ ἀριστερὰ κλῖτος,  
ἔχωρίζετο συνήθως διὰ ξυ-  
λίνου διαφράγματος ἀπὸ  
τὰ λοιπὰ μέρη τοῦ κυρίως  
ναοῦ. Ἀργότερον ἡ θέσις  
τοῦ γυναικωνίτου μετεφέρ-  
θη εἰς τὸ ὑπερῷον κατὰ τὴν  
μίαν πλευρὰν τοῦ ναοῦ, τὴν  
δυτικήν, ἥ μόνον εἰς τὰς δύο  
πλαγίας, βορείαν καὶ νοτίαν,  
ἥ καὶ τὰς τρεῖς. Ἐξακολου-  
θεῖ δὲ καὶ σήμερον ἡ διατή-  
ρησίς του εἰς τὸ ὑπερῷον.  
Πλὴν αἱ γυναῖκες ἴστανται  
καὶ εἰς ἄλλα μέρη τοῦ ναοῦ  
μετὰ τῶν ἀνδρῶν.

4) Ὅ αἱμβων. Κεῖται οὕ-  
τος ἀπέναντι τοῦ δεσποτι-  
κοῦ θρόνου στηριζόμενος  
ἐπὶ ἔνδος τῶν ἀριστερῶν κιόνων τοῦ ναοῦ. Ἀπὸ τοῦ ἄιμβωνος ἀναγι-  
νώσκεται τὸ Εὐαγγέλιον καὶ κηρύσσεται ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ.

Πρέπει ὅμως νὰ σημειωθῇ, ὅτι ὁ σημερινὸς ἄιμβων δὲν εἶναι ὅμοιος



6. Εἰκὼν ἐνθρόνου Χριστοῦ τοῦ 1664  
( Ἐκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου )

πρὸς τὸν ἀρχαῖον ἄμβωνα, δόποιος διέφερεν αὐτοῦ κατὰ τὴν θέσιν, τὸ σχῆμα καὶ τὸν σκοπόν. Ὁ παλαιὸς ἄμβων, σχήματος τετραγώνου ἢ ὁκταγώνου μὲν δύο κλίμακας ἑκατέρωθεν (τὴν μὲν ἐξ ἀνατολῶν, τὴν δὲ ἐκ δυσμῶν), ἥτο εἰς τὸ μέσον τοῦ κυρίως ναοῦ. Ἐπ’ αὐτοῦ ἀνεγινώσκοντο περικοπαὶ ἀπὸ τὴν Ἀγίαν Γραφήν, ἔψαλλον οἱ φάλται καὶ ἐγίνετο τὸ θεῖον κήρυγμα.

’Απὸ τοῦ ἄμβωνος τούτου ἀπηγγέλλοντο ὑπὸ τοῦ διακόνου τὰ «εἰρηνικὰ» καὶ διετάσσοντο οἱ κατηχούμενοι ν΄ ἀπέλθουν. Ἐτελεῖτο ἐπ’ αὐτοῦ ἡ αὐτοκρατορικὴ στέψις, σφραγιζομένου διὰ Μύρου σταυροειδῶς τοῦ Βασιλέως ὑπὸ τοῦ Πατριάρχου. Ἀπὸ τοῦ ἄμβωνος αὐτοῦ τέλος ἤρχισεν ἀργότερα κηρυττόμενος καὶ ὁ θεῖος λόγος.

5) Τὰ ἀναλόγια ἢ ἀναλογεῖα. Καλοῦνται τοιουτοτρόπως τὰ ξύλινα βήματα, τὰ κείμενα δεξιῷ καὶ ἀριστερῷ τοῦ ναοῦ πλησίον τοῦ εἰκονοστασίου, τὰ ὅποια χρησιμεύουν ὡς θέσεις τῶν ψαλτῶν. Ἡ χρῆσις τοῦ ἀναλογίου ἐπεβλήθη εἰς τὸν ναὸν ἀπὸ τοὺς πρώτους αἰῶνας τοῦ Χριστιανισμοῦ. Καὶ κατ’ ἀρχὰς μὲν ἐτέθη τοῦτο εἰς τὸν εὐρισκόμενον εἰς τὸ κέντρον τοῦ ναοῦ ἄμβωνα. Βραδύτερον ὅμως, ὅταν εἰσήχθη εἰς τὴν Ἔκκλησίαν ἡ ἀντιφωνικὴ ψαλμωδία, ἡ ὅποια ἔχωρισε τοὺς ψάλλοντας εἰς δύο χορούς, ἐτοποθετήθησαν νέα ἀναλόγια, ἀνὰ ἓν εἰς ἕκαστον ἐκ τῶν χορῶν, πρὸς χρῆσιν τῶν ἀναγνωστῶν καὶ τῶν ψαλτῶν.

6) Τὸ εἰκονοστάσιον (κοινῶς τέμπλον). Χρησιμοποιεῖται ἡ λέξις εἰς δήλωσιν τοῦ διαφράγματος, τὸ ὅποιον χωρίζει τὸ ιερὸν Βῆμα ἀπὸ τὸν κυρίως ναόν. Τοῦτο, ὡς ἄλλο τεῖχος, καλύπτει τρόπον τινὰ τὰ συντελούμενα ἐντὸς τοῦ ιεροῦ Βήματος ιερά, ἐνῷ στρέφει πρὸς τὸ μέρος τῶν προσευχομένων πιστῶν τὰς εἰκόνας του, τὰ δρατὰ καὶ αἰσθητὰ σημεῖα τῶν ἀοράτων πραγματικοτήτων τοῦ οὐρανίου κόσμου.

Κατὰ τοὺς παλαιοὺς χρόνους τὸ εἰκονοστάσιον διέφερεν ἐντελῶς ἀπὸ τὸ σημερινόν, τὸ ὅποιον ἤρχισεν ἀπὸ τοὺς εἰκονομαχικοὺς χρόνους καὶ ἐγενικεύθη βαθμηδόν. Ἐκεῖνο ἥτο χαμηλόν, ἀποτελούμενον ἀπὸ σειράν κιγκλίδων ἢ μαρμαρίνων πλακῶν (θωρακίων), εἰς τρόπον ὡστε νὰ στηρίζῃ τις ἐπ’ αὐτοῦ τοὺς ἀγκῶνας, μὲ κιονίσκους καὶ στήλας, ἀπὸ τῶν ὅποιών ἢ ὑπεράνω τῶν ὅποιών ἀνηρτῶντο μικραὶ εἰκόνες μὲ κενὰ τὰ μεταξὺ τῶν κιονίσκων διαστήματα. Τὸ σημερινὸν ἀνέρχεται ὑψηλὸν μέχρι τῆς ὄροφῆς καὶ ἀποκρύπτει

ἐντελῶς τὰ τελεύμενα εἰς τὸ Ἱερόν, εἶναι δὲ στολισμένον μὲν εἰκόνας μεγάλων διαστάσεων, αἱ δόποιαι ἐτέθησαν μεταξὺ τῶν κιόνων, ἀφ' ὅτου ἡ Ὁρθοδοξία ἐθριάμβευσε κατὰ τῶν εἰκονομάχων.

Ἄλλα τὸ κιγκλίδωμα δὲν ἦτο τὸ μόνον χαρακτηριστικὸν τοῦ ἀρχαίου εἰκονοστασίου. Ὅπεράνω αὐτοῦ ἐκρέμαντο ἐν εἴδει αὐλαίας πολυτελὴ ὑφάσματα, καλούμενα παραπετάσματα ἢ βῆλα, τὰ δόποια κατεβιβάζοντο κατὰ τὰ κρισιμώτερα σημεῖα τῆς θείας λειτουργίας.

Εἰς τὸ εἰκονοστάσιον διακρίνομεν τρεῖς θύρας, τὴν μεσαίαν ἢ ὥραίαν Πύλην καὶ δύο ἄλλας ἀριστερᾶς καὶ δεξιᾶς, αἱ δόποιαι ὄνομάζονται καὶ παραπόρτια. Ἐκατέρωθεν τῆς ὥραίας Πύλης εἶναι αἱ εἰκόνες τοῦ Χριστοῦ καὶ τῆς Θεομήτορος, μετ' αὐτὰς δὲ τοποθετοῦνται ἀναλόγως τοῦ χώρου καὶ ἄλλαι εἰκόνες, εἰς δὲ τὰ παραπόρτια εἰκονίζονται ξιφήρεις οἱ ἀρχάγγελοι Μιχαὴλ καὶ Γαβριήλ, ὡς ἄλλοι φρουροὶ ἀκοιμητοί, ἐμποδίζοντες τὴν εἰσόδον εἰς τὸ ιερὸν Βῆμα εἰς τοὺς ἀμυήτους.

Ἐπιστεγάζεται δὲ τὸ εἰκονοστάσιον μὲν σειρὰν μικρῶν εἰκόνων, αἵτινες παριστάνουν τὸ δωδεκαόρτιον.

7) Ἡ σολέα ἢ σολεῖον. Καλεῖται τοιουτοτρόπως ὁ ὀλίγον ὑψηλότερος χῶρος τοῦ κυρίως ναοῦ, ὁ εὑρισκόμενος μεταξὺ τοῦ εἰκονοστασίου καὶ τῆς σημερινῆς θέσεως τοῦ ἀμβωνος, χωριζόμενος ἐνίστε μὲν κιγκλίδας. Εἰς τὸν χῶρον αὐτὸν περιλαμβάνονται οἱ δύο χοροὶ τῶν ψαλτῶν καὶ ὁ δεσποτικὸς θρόνος. Ἐπὶ τῶν Βυζαντινῶν ὑπηρχεν ἐκεῖ ἡ ἔδρα τοῦ αὐτοκράτορος πρὸς τὸ δεξιὸν μέρος καθὼς ἐπίστης αἱ ἔδραι τῶν ἀρχόντων, πρὸς τὸ ἀριστερὸν δὲ τοῦ Ἀρχιερέως. Μετὰ δὲ τὴν ἄλωσιν τοῦ Βυζαντίου ἐξέλιπεν ὁ θρόνος τοῦ βασιλέως ἐκ τοῦ ναοῦ, ὁ δὲ θρόνος τοῦ ἐπισκόπου κατέλαβε τότε τὸ δεξιὸν μέρος ἐντὸς τοῦ σολείου.

γ) *Tὸ ἄγιον Βῆμα*. Τὸ ἄγιον Βῆμα εἶναι τὸ ιερώτερον μέρος τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ. Καλεῖται καὶ « πρεσβυτεριον » ἢ « ἱερατεῖον », ἐπειδὴ προορίζεται διὰ τὸν κλῆρον, « ἄδυτον » καὶ « ἄβατον », ἐπειδὴ δὲν ἐπιτρέπεται εἰς αὐτὸν νὰ εἰσέλθῃ ἄλλος πλήν τῶν ιερωμένων, « θυσιαστήριον » καὶ « ἰλαστήριον », ἐπειδὴ τελείται εἰς αὐτὸν ἡ ἀναίμακτος θυσία, « Ἄγια Ἄγιων », ἐπειδὴ ἀγιάζονται εἰς αὐτὸν τὰ τίμια δῶρα καὶ ώς ἐκ τούτου μόνον οἱ ἡγιασμένοι πρέπει νὰ εἰσέρχωνται.

Αύτὸς κεῖται ὑψηλότερον τοῦ ὑπολοίπου ἐδάφους τοῦ ναοῦ, ὡς τὸ Ἱερώτερον τοῦ ὅλου μέρος, καὶ χωρίζεται ἀπὸ τὸν κυρίως ναὸν διὰ τοῦ εἰκονοστασίου. Ἐντὸς αὐτοῦ, ὡς ἄλλος Μωϋσῆς ἐπὶ τοῦ Θεοδόχου Σινᾶ, δικαιοῦται νὰ εἰσέρχεται μόνον ὁ Ἱερεὺς καὶ νὰ τελῇ τὴν ἀναίμακτον θυσίαν.

Εἰς τὸ ἄγιον Βῆμα διακρίνονται ἡ ἀγία Τράπεζα, ἡ πρόθεσις ἡ προσκομιδή, τὸ σκευοφυλάκιον καὶ τὸ σύνθρονον.

1) Ἡ ἀγία Τράπεζα. Αὕτη ἔλκεται ἰδιαιτέρως τὴν προσοχὴν τοῦ εἰσερχομένου εἰς τὸ ἄγιον Βῆμα. Οἱ πατέρες τῆς Ἑκκλησίας ὀμιλοῦντες περὶ αὐτῆς ὀνομάζουν αὐτὴν θυσιαστήριον, Τράπεζαν πνευματικήν, φοιβεράν, βασιλικήν, φρικτήν, ἀθάνατον, ἀγίαν καὶ θείαν. Ἐξ ὅλων ὅμως τῶν ἀνωτέρω ὀνομασιῶν ἡ συνηθεστέρα εἶναι ἡ ὀνομασία «Τράπεζα», διότι δι' αὐτῆς δηλοῦται, ὅτι θυσιάζεται ὁ Ἰησοῦς καὶ προσφέρεται πρὸς βρῶσιν εἰς τοὺς ἀνθρώπους.

Ἡ ἀγία Τράπεζα εὑρίσκεται εἰς τὸ κέντρον τοῦ ἀγίου Βήματος. Κατ' ἀρχὰς ἦτο ξυλίνη. Πολὺ συντόμως τὸ ξύλον ἀντικατεστάθη εἰς πολλὰς Ἑκκλησίας διὰ λίθου ἢ μαρμάρου, καὶ μάλιστα ἀφ' ὅτου ἡ θεία λειτουργία ἥρχισε νὰ τελῆται ἐπὶ τῶν τάφων τῶν μαρτύρων κατὰ τοὺς χρόνους τῶν διωγμῶν. Ἐκ τῆς συνηθείας δὲ αὐτῆς, τῆς τελέσεως δηλ. τῆς θείας Εὐχαριστίας ἐπὶ τοῦ τάφου τοῦ μάρτυρος, προήλθεν ὁ καθαγιασμὸς τῆς ἀγίας Τραπέζης διὰ τῆς ἀποθέσεως εἰς τὸ μέσον αὐτῆς ἐντὸς δρύγματος λειψάνων μαρτυρικῶν.

Στηρίζεται δὲ ἡ ἀγία Τράπεζα ἢ ἐπὶ ἐνὸς κίονος, συμβολίζοντος τὸν ἴδρυτὴν τῆς Ἑκκλησίας Χριστόν, ἢ ἐπὶ τεσσάρων κιόνων, ὅσοι εἶναι καὶ οἱ Εὐαγγελισταί.

Ἄνωθεν τῆς ἀγίας Τραπέζης, ὡς ἀπαραίτητον συμπλήρωμα αὐτῆς, ὑψοῦτο παλαιότερον τὸ κιβώριον, ἀποτελούμενον ἐκ τεσσάρων κιόνων, οἱ ὅποιοι ἐβάσταζον τὸν οὐρανόν. Ἡ ἀγία Τράπεζα συμβολίζει τὸν θρόνον καὶ τὸν τάφον τοῦ Ι. Χριστοῦ καὶ χρησιμεύει πρὸς τέλεσιν τῆς θείας λειτουργίας.

2) Ἡ προσκομιδὴ ἢ πρόθεσις. Αὕτη εἶναι μικρά τις Τράπεζα πρὸς τὰ ἀριστερὰ τῆς ἀγίας Τραπέζης ἢ μικρὸν κοίλωμα διανοιγόμενον εἰς τὸν τοίχον, ἐπὶ τοῦ ὅποιού προτίθενται καὶ προετοιμάζονται τὰ πρὸς θυσίαν προσφερόμενα ὑπὸ τῶν χριστιανῶν, ὁ ἄρτος καὶ ὁ οἶνος, καὶ μέλλοντα νὰ χρησιμοποιηθοῦν εἰς τὸ μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας. Ἐφ' ὅσον δὲ ἡ θεία λειτουργία ἔθεωρήθη ὡς με-

γαλοπρεπέστατον δράμα, τὸ ὅποιον δὲν ἀναπαριστάνει μόνον τὴν θυσίαν τοῦ Γολγοθᾶ, ἀλλὰ καὶ ὀλόκληρον τὸν βίον τοῦ Σωτῆρος, ἡ πρόθεσις, ὡς εἰσόδος εἰς τὴν θείαν λειτουργίαν, συμβολίζει κατὰ τοὺς ἔρμηνευτὰς τὸ σπήλαιον καὶ τὴν φάτνην τῆς Βηθλεέμ.

3) Τὸ σκευοφυλάκιον. Τοῦτο εἰς τοὺς ἀρχαίους ναοὺς ἦτο ἴδιαίτερον διαμέρισμα, εύρισκόμενον εἰς τὸ κάτω μέρος τοῦ ναοῦ. Ἐντὸς αὐτοῦ ἐψυλάσσοντο τὰ Ἱερὰ σκεύη τοῦ ναοῦ, τὰ ἀπαίτουμενα διὰ τὴν λατρείαν, πρὸς τούτοις δὲ τὸ Εὐαγγέλιον καὶ τὰ Ἱερὰ ἄμφια. Ἐπειδὴ δὲ ἡ φύλαξις καὶ ἡ φροντὶς τούτου εἶχεν ἀνατεθῆ εἰς τοὺς διακόνους, ἐκαλεῖτο καὶ διακονικόν. Σήμερον ὡς σκευοφυλακίου γίνεται συνήθως χρῆσις ἐνὸς ἑρμαρίου ἢ κιβωτίου, διηρημένου εἰς διαμερίσματα καὶ τοποθετουμένου δεξιᾷ τῆς ἁγίας Τραπέζης.

4) Τὸ σύνθρονον. Καλεῖται τοιουτοτρόπως σειρὰ στασιδίων ἡ θρόνων, οἱ ὅποιοι ἔκειντο ὅπισθεν τῆς ἁγίας Τραπέζης καὶ ἐπὶ τῆς κεντρικῆς κόγχης τοῦ ἁγίου Βήματος καὶ ἔχρησίμευον, διὰ νὰ κάθηνται καὶ νὰ ἴστανται ὁ ἐπίσκοπος καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ συλλειτουργοὶ ὠρισμένας στιγμὰς τῆς θείας λειτουργίας. Ἀλλ' ἀφ' ὅτου τὸ ἄγιον Βῆμα ἔχωρίσθη τοῦ κυρίως ναοῦ διὰ τοῦ εἰκονοστασίου, ἥρχισε βαθμηδόν νὰ ἐκλείπῃ τὸ σύνθρονον. Εἰς τὸν μητροπολιτικὸν ναὸν τῶν Ἀθηνῶν ὑπάρχει ὅπισθεν τῆς ἁγίας Τραπέζης σύνθρονον, ἀποτελούμενον ἐκ πέντε μαρμαρίνων θρόνων, οἱ ὅποιοι προωρίζοντο διὰ τοὺς πέντε συνοδικούς, ἐκ τῶν ὅποιών εἰς μόλις παλαιοτέρων ἐποχὴν ἀπετελεῖτο ἡ Ἱερὰ Σύνοδος τῆς Ἔκκλησίας τῆς Ἑλλάδος.

## 8. Η ΑΓΙΟΓΡΑΦΙΑ ΤΟΥ ΝΑΟΥ

‘Αγιογραφία εἶναι τὸ εἶδος τῆς ζωγραφικῆς, τὸ ὅποιον εἰδικῶς ἀφορᾷ τὸν διάκοσμον τῶν Ἔκκλησιῶν μὲ τοιχογραφίας ἢ εἰκόνας ἐπὶ σανίδων.

α) Συμβολικὰ παραστάσεις. ‘Η ἀγιογραφία ἀρχίζει μὲ τὰς τοιχογραφίας τῶν κατακομβῶν, εἰς τὰς ὅποιας οἱ μεμυημένοι ἀνευρίσκουν τὴν ἔκφρασιν ὀλοκλήρου συστήματος θρησκευτικῶν ἀληθειῶν.

Αἱ συνηθέστεραι ἐκ τῶν συμβολικῶν αὐτῶν παραστάσεων εἶναι αἱ ἔξης :

Τὸ Α καὶ τὸ Ω. ‘Υπενθυμίζουν τὸ τῆς Ἀποκαλύψεως (κβ' 13) «Ἐγώ εἰμι τὸ Ἄλφα καὶ τὸ Ὁμέγα, ἀρχὴ καὶ τέλος, ὁ πρῶτος καὶ

δ ἔσχατος ». Ἀναφέρονται ἐπομένως εἰς τὸν Χριστόν, τοῦ ὁποίου διακηρύττουν τὴν προαιωνίαν ὑπαρξίν καὶ θεότητα. Διὰ τοῦτο καὶ συχνὰ εύρισκονται μετὰ τοῦ μονογράμματός Του,

‘Η ἄγκυρα, τὸ σύμβολον τῆς ἐλπίδος,

‘Η λύρα εἰς τὰς χεῖρας τοῦ Ὁρφέως, παριστῶσα τὴν ἐξημερωτικὴν δύναμιν τοῦ Εὐαγγελίου ἐπὶ τῶν ἀγρίων ἥθων τοῦ κόσμου,

‘Η ναῦς οὐριοδρομοῦσα, σύμβολον τῆς Ἐκκλησίας,

‘Η ἔλαφος πίνουσα εἰς πηγάς, σύμβολον τῶν ἐξ ἔθνων χριστιανῶν, οἱ ὁποίοι σπεύδουν πρὸς τὴν ἀλήθειαν τοῦ Εὐαγγελίου,

‘Η ἐλαία, σύμβολον τῆς εἰρήνης,

‘Ο φοῖνιξ, μυθολογικὸν πτηνὸν ἀναγεννώμενον ἐκ τῆς τέφρας του, σύμβολον τῆς ἀναστάσεως, κ.λ.π.,

‘Η ἀλληγορικὴ παράστασις τοῦ Χριστοῦ α) ὡς Ἰχθύος, ἐνέχουσα καὶ κάποιαν ὅμοιογίαν τῆς πίστεως, ἐκφραζομένης διὰ τῆς ἀκροστιχίδος Ι.Χ.Θ.Υ.Σ., β) ὡς ἀμυνοῦ αἴροντος τὴν ἀμαρτίαν τοῦ κόσμου (Ιω. α' 29), καὶ γ) ὡς καλοῦ ποιμένος, ἐμπνευσθεῖσα ἐκ τῶν λόγων



7. ‘Ο Χριστὸς ὡς Ὁρφεὺς  
(Ἐκ τῶν γλυπτῶν τοῦ Βιζ. Μουσείου)

τοῦ Κυρίου «Ἐγώ εἰμι ὁ ποιμὴν ὁ καλός» (Ιω. ι' 11), ὁ ποιμήν, ὁ ὁποῖος ἀπεστάλη «διὰ τὸ πρόβατον τὸ ἀπολαθός» (Ματθ. ιε' 24). Ἐπίστης ὁ Σταυρός, τὸ ἱερώτερον σύμβολον, ὡς ὑπενθυμίζων τὴν θυσίαν τοῦ Χριστοῦ. Διὰ τοῦτο καὶ ἀπιαντῷ εἰς κάθε μέρος τοῦ ναοῦ καὶ

Πέριξ τῶν πρώτων τούτων ἀπλοϊκῶν μορφῶν, τὰς ὁποίας ἐδά-

νεισεν ἡ ἀρχαία τέχνη εἰς τοὺς χριστιανούς ζωγράφους, συγκεντρώνονται καὶ δόλοκληροι σκηναὶ ἀπὸ τὴν Ἀγίαν Γραφήν, καὶ μάλιστα ἀπὸ τὴν Παλαιὰν Διαθήκην, εἰς τὰς ὁποίας ἐνεῖδεν ἡ χριστιανικὴ συνείδησις σκιάς καὶ προτυπώσεις μεγάλων ἀληθειῶν τοῦ Εὐαγγελίου. Τοιουτοτρόπως εἰκονίζεται ἐκ τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης ὁ Νῶε εἰς τὴν κιβωτόν, διὰ νὰ δηλωθῇ ἡ χριστιανικὴ κολυμβήθρα, τὴν ὁποίαν ἔξεικονίζει ἡ κιβωτός. Ἡ θυσία τοῦ Ἰσαάκ, διὰ νὰ δηλωθῇ ἡ θυσία τοῦ Χριστοῦ, ὁ Ἰωνᾶς, τὸν ὁποῖον ἔξειμει τὸ θαλάσσιον κῆτος, διὰ νὰ δηλωθῇ ἡ ἀνάστασις τοῦ Κυρίου, κ.λ.π. Ἀπὸ δὲ τὴν Καινὴν Διαθήκην τὸ θαῦμα τῆς μεταβολῆς τοῦ ὄντος εἰς οἶνον πρὸς ἔξεικόνισιν τῆς θείας μεταλήψεως, ἡ ἐκ νεκρῶν ἔγερσις τοῦ Λαζάρου, διὰ νὰ δηλωθῇ ἡ ἀνάστασις τῶν νεκρῶν, καὶ ἄλλαι.

β) *Χριστιανικὰ εἰκόνες*. Μετὰ τὴν ὑπὸ τοῦ Μ. Κωνσταντίνου ἀναγνώρισιν τοῦ Χριστιανισμοῦ ὡς ἐπισήμου θρησκείας τοῦ κράτους, τοῦ ὁποίου ἡ ἔδρα μετεφέρθη εἰς τὸ Βυζάντιον (μέσα δ' αἰῶνος), ἡ χριστιανικὴ ζωγραφικὴ ἐκδηλώνεται διὰ προσωπογραφιῶν καὶ ἰστορικῶν παραστάσεων. Τοῦτο ἐπέβαλλον καὶ αἱ εὐρύχωροι Βασιλικαὶ τῆς ἐποχῆς αὐτῆς, αἱ ὁποίαι ἔχρειάζοντο πλούσιον διάκοσμον, μωσαϊκὸν καὶ γραφικόν.

Ἐντὸς αὐτοῦ ἡ ἐνσάρκωσις, ἡ ἀποτελοῦσα τὸ κέντρον τοῦ Χριστιανισμοῦ καὶ ἡ ὁποία ἐποιείτο ὑπὸ τῶν Δοκητῶν, ἐπρεπε διὰ παντὸς μέσου νὰ ἐπιβεβαιωθῇ ὡς τὸ ἰστορικώτερον καὶ πραγματικώτερον τῶν γεγονότων.

Αὐτὸς ἄλλως τε δὲν ἦτο καὶ κάτι τὸ ἀδύνατον. Ἐφ' ὅσον ὁ Θεὸς ἐσαρκώθη, ἐπόμενον εἴναι, ὅτι ἡδύνατο καὶ νὰ ζωγραφηθῇ. Τίθεται τοιουτοτρόπως εἰς κίνησιν ἡ πραγματιστικὴ μέθοδος, ἡ ὁποία δὲν περιωρίσθη μόνον εἰς ἀπεικονίσεις προσώπων, τὰ ὁποῖα ἔζησαν ἐπὶ τῆς γῆς, ἀλλὰ καὶ ἱερῶν συμβάντων, ὡς ταῦτα διηγεῖται ἡ Παλαιὰ καὶ ἡ Καινὴ Διαθήκη. Εἰς τὰ ἀγιογραφικὰ δὲ αὐτὰ συμβάντα προσθέτει ἡ ἰστορικὴ εἰκονογραφία καὶ θέματα ἀπὸ τὰ μαρτυρολόγια, τὰ ὁποῖα γίνονται ἀντικείμενον ἐρεύνης εἰς τὴν τέχνην. Καὶ ὁ ζωγράφος παριστάνει εἰς τὴν εἰκόνα τὸ μαρτύριον τοῦ μάρτυρος, τὴν ἀκαμψίαν πρὸ τῶν ἀπειλῶν, τοὺς πόνους, τὰς θηριώδεις μορφὰς τῶν τυράννων, τοὺς ἐπηρεασμούς, τὴν κάμινον, τὸ μακάριον τέλος τοῦ ἀθλητοῦ καὶ γενικῶς τὴν σταθερότητα τῆς πίστεως αὐτοῦ, ἦν

καθιστοῦν ζωντανήν πρὸ τῶν ὄμμάτων τοῦ πιστοῦ τὰ μαρτυρικὰ παθήματα τοῦ μάρτυρος.

γ) *Bυζαντινὴ ἀγιογραφία*. Εἶναι τέχνη χριστιανική, καλλιεργηθεῖσα κυρίως διὰ τὴν ἀγιογράφησιν Βυζαντινῶν ναῶν.

Εἰς αὐτὴν τὰ εἰκόνιζόμενα πρόσωπα δὲν παρουσιάζονται γυμνά, οὔτε μὲ ἀνάλογον συμμετρίαν. ‘Ἄλλ’ αἱ μορφαὶ τῶν ἁγίων ἐμφανίζονται μετέχουσαι τοῦ νοητοῦ καὶ τοῦ αἰσθητοῦ κόσμου. Διότι προορισμὸς τῆς εἰκόνος εἶναι νὰ παραστήσῃ τὴν θρησκευτικὴν ἀλήθειαν, τὴν πίστιν τοῦ ἀποστόλου, τὴν ἐγκαρτέρησιν τοῦ μάρτυρος, τὴν ὑπὸ τοῦ ἀσκητοῦ περιφρόνησιν τῶν ἐγκοσμίων, τὴν ἀγνότητα τῆς παρθένου. Εἰς τὸν προορισμὸν δὲ αὐτὸν τῆς εἰκόνος ἀντεπεξῆλθεν δὲ Βυζαντινὸς ζωγράφος καὶ κατώρθωσε νὰ δώσῃ ἔργα συνεπῆ πρὸς τὴν πίστιν του, διότι διέθετε βαθυτάτην γνῶσιν τοῦ χρώματος καὶ τῆς ἐκφραστικῆς του δυνάμεως, ἀλάνθαστον αἰσθησιν τοῦ ρυθμοῦ καὶ τῶν γραμμῶν καὶ συνθετικὴν δύναμιν. ‘Η Βυζαντινὴ ἀγιογραφία ἔχει καὶ ἔργα ὀξιόλογα καὶ διὰ ψηφιδωτῶν κατεσκευασμένα.

‘Απὸ τοῦ θ’ καὶ ἰδίως ἀπὸ τοῦ ιβ’ αἰῶνος, ἡ Βυζαντινὴ ἀγιογραφία δημιουργεῖ εἰς τὴν γραφικὴν ἴδιον εἰκονογραφικὸν κύκλον, ἀντιστοιχοῦντα πρὸς τὸ ἴσχυον εἰς τὴν Ἐκκλησίαν δογματικὸν σύστημα. ‘Ἐνῷ δηλ. δὲ τεχνίτης προτιγουμένως εἰργάζετο ἔλευθέρως καὶ ἐκόσμει τοὺς ναοὺς διὰ παραστάσεων τοῦ βίου τοῦ Σωτῆρος κατὰ ἴστορικὴν σειράν, ἥδη κυριαρχοῦν εἰς τὴν διακόσμησιν τοῦ ναοῦ δογματικαὶ καὶ θεολογικαὶ παραστάσεις.

‘Η θρησκευτικὴ ἴδεα, δτὶ δὲ Θεός, ὡς τὸ ὑψιστὸν “Ον, ἵσταται ὑπεράνω ἡμῶν ἔχων θρόνον τὸν οὐρανόν, τὴν δὲ γῆν ὑποπόδιον τῶν ποδῶν Αὔτοῦ, ὁδηγεῖ εἰς τὸ νὰ κληρωθῇ τὸ ἄνω μέρος τοῦ ναοῦ εἰς τὸν Θεὸν καὶ τὸν οὐρανόν. Εἰκονίζεται λοιπὸν ἐκεῖ ἐπάνω ὑπὸ τὸν κεντρικὸν τρούλλον τοῦ ναοῦ ἐπιβλητικὴ καὶ καταπλήσσουσα ἡ μορφὴ τοῦ Χριστοῦ ὡς Παντοκράτορος ἐντὸς φωτεινοῦ κύκλου μὲ τὸ Εὐαγγέλιον εἰς τὰς χεῖρας. ‘Ἐπειδὴ δὲ κατὰ τὸ δράμα τοῦ προφήτου Ἡσαΐου δὲ Παντοκράτωρ δὲν παραμένει μόνος εἰς τὸν οὐρανόν, ἀλλὰ περιστοιχίζεται ἀπὸ ἀγγελικὰ τάγματα, διὰ τοῦτο καὶ ἡ Βυζαντινὴ γραφικὴ παριστάνει εἰς τὰ ὑψη πέριξ τοῦ Παντοκράτορος τοὺς ἀγγέλους ὑπηρετοῦντας εἰς τὸν Δεσπότην τῶν ὅλων. Τοὺς παριστάνει δὲ εἰς νεαρὰν ἡλικίαν μὲ ἔνδυμα λαμπρὸν νὰ βαδίζουν

ἐπὶ τῶν νεφελῶν. Μετὰ τὸν Παντοκράτορα καὶ τοὺς ἀγγέλους εἰκονίζονται πρέιξ καὶ κάτωθι αὐτῶν πρῶτον μὲν οἱ προφῆται, οἱ όποιοι προανήγγειλαν τὴν ἐμφάνισιν τοῦ θείου εἰς τὸν κόσμον, ἐκτυλίσσοντες ἕκαστος εἰς ἴδιαίτερα εἰλητάρια τὰ ἴδικά του ρητὰ περὶ τῆς θείας ἐνανθρωπήσεως, ἔπειτα δὲ οἱ Εύαγγελισταὶ κρατοῦντες εἰς τὰς χεῖρας τὰ ἴδικά των συγγράμματα, διὰ τῶν όποιών ἔξιστόρησαν τὴν ἐμφάνισιν τοῦ θείου εἰς τὸν κόσμον. Τοὺς δὲ τέσσαρας Εύαγγελιστὰς παρακολουθεῖ τὸ συμβολικὸν τετράμορφον, ὁ ἀνθρωπός δηλ., ὁ λέων, ὁ βοῦς καὶ ὁ ἄετός.

Εἰς δὲ τὸ Ἱερὸν Βῆμα καὶ εἰς τὸ ἄνω μέρος τῆς κόγχης τῆς μεγάλης ἀψιδος εἰκονίζεται ἡ Θεοτόκος καθημένη ἐπὶ θρόνου καὶ βαστάζουσα ἐπὶ τῶν γονάτων αὐτῆς τὸν τὰ πάντα βαστάζοντα καὶ ἐνανθρωπήσαντα Λόγον τοῦ Θεοῦ, τὸν Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν. Καλεῖται δὲ πλατυτέρα.

Κάτωθεν τῆς εἰκόνος τῆς Θεοτόκου εἰκονίζονται προσωπογραφίαι τῶν Ἱεραρχῶν Βασιλείου τοῦ Μεγάλου, Γρηγορίου τοῦ Θεολόγου, Ἰωάννου τοῦ Χρυσοστόμου καὶ οίουδήποτε ἄλλου ἀγίου, ἀσχοληθέντος μὲ τὴν θείαν λειτουργίαν.

Ἐνῷ δὲ μὲν θόλος διακηρύσσει τὴν ἰδέαν τοῦ ὑπερτάτου "Οὗτος, τὸ δὲ ἄγιον Βῆμα τὴν Ἱερουργίαν, δὲ κυρίως ναὸς ἡ τὸ καθολικὸν ἐπικυρώνει τὴν ἀλήθειαν τῆς ἐπικοινωνίας μετὰ τῶν ἀγίων. Διὰ τοῦτο καὶ καλύπτουν τὰς ἐπιφανείας τῶν τοίχων καὶ τῶν τεσσάρων πλευρῶν τοῦ κυρίως ναοῦ εἰς δύο, τρεῖς, τέσσαρας ἡ πέντε σειρὰς παραστάσεις ἀπὸ τὴν ἐπὶ τῆς γῆς ζωὴν τοῦ Χριστοῦ, ἀπὸ τὸ ἑορτολόγιον τῆς Παρθένου καὶ ἀπὸ τὰ κατορθώματα τῶν μαρτύρων καὶ δλλων ἀγίων.

Εἰς τὸν νάρθηκα πνέει αὐστηρότερος ἀνεμος. Γράφονται λοιπὸν καὶ ἐκεῖ συνθέσεις δεσποτικῶν καὶ θεομητορικῶν ἑορτῶν ὡς συνέχεια τῶν ἐντὸς τοῦ κυρίως ναοῦ παραστάσεων, ἀλλ' ἴδιαιτέρως γράφονται ἡ ἔξορία τοῦ Ἀδάμ, δὲ δῆς, ἡ δευτέρα παρουσία καὶ ὅ, τι ἄλλο σχετικὸν μὲ τὴν μέλλουσαν κρίσιν καὶ ἀνταπόδοσιν. Ἀνωθεν δὲ τῆς εἰσόδου ἀπὸ τοῦ νάρθηκος εἰς τὸν κυρίως ναὸν εἰκονίζεται ὁ Χριστὸς ἐπὶ θρόνου ἔχων πρὸς τὰ δεξιὰ μὲν τὴν Παναγίαν Αὔτοῦ μητέρα, πρὸς τὰ ἀριστερὰ δὲ τὸν Πρόδρομον, καὶ τοὺς δύο νὰς ὑποκλίνωνται καὶ νὰ κάμνουν δέησιν ὑπέρ τῶν εἰσερχομένων εἰς τὸν ναόν.

## 9. ΤΑ ΙΕΡΑ ΣΚΕΥΗ

Ιερά σκεύη ἐκαλοῦντο ἀρχικῶς τὰ ἐν χρήσει μόνον πρὸς τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας σκεύη, ἥτοι τὸ ἄγιον Ποτήριον, τὸ Δισκάριον, ἡ λόγχη, ἡ λαβίς, ὁ ἀστερίσκος, ὁ σπόγγος, τὸ ζέον καὶ τὸ ἀρτοφόριον. Βραδύτερον ἡ ὀνομασία ἐπεξετάθη καὶ ἐκ τῶν λοιπῶν σκευῶν τοῦ ναοῦ, τῶν εύρισκομένων εἰς τὸν ναὸν πρὸς ἐκκλησιαστικὴν χρῆσιν, ὅπως εἶναι ἡ κολυμβήθρα, τὸ μυροδοχεῖον, ὁ ἀετός, τὰ ἔξαπτέρυγα, τὸ θυμιατήριον, αἱ κανδῆλαι καὶ οἱ πολυέλαιοι, τὰ κηροπήγια καὶ οἱ κώδωνες.

a) Τὰ διὰ τὴν θείαν *Ἐνζαριστίαν* ἐργά σκεύη :

1) Τὸ Δισκάριον ἡ Δίσκος ἄγιος. Τὸ Δισκάριον μετὰ τοῦ ἄγιου Ποτηρίου εἶναι ἐκ τῶν σπουδαιοτέρων καὶ ἀρχαιοτέρων λειτουργικῶν σκευῶν. Εἶναι μικρὸς ἡ μέγας κυκλικὸς μετάλλινος δίσκος, ἐπὶ τοῦ ὅποιον ἐναποτίθεται ὁ ἄγιος ἄρτος κατὰ τὴν τέλεσιν τῆς « προσκομιδῆς ».

Συμβολίζει τὴν φάτνην, εἰς τὴν ὅποιαν ἀνεκλίθη ὁ Σωτήρ.

2) Τὸ ἄγιον Ποτήριον. Τοῦτο χρησιμοποιεῖται διὰ τὴν θείαν λειτουργίαν καὶ κοινωνίαν. Κατεσκευάζετο ἦδη ἀπὸ τῶν πρώτων χριστιανικῶν χρόνων ἐκ διαφόρου κατὰ περιόδους ὥλης καὶ εἶχεν ἴδιον σχῆμα πρὸς διάκρισιν ἐκ τῶν κοινῶν ποτηρίων. Συμβολίζει τὸ ποτήριον, τὸ ὅποιον ἐχρησιμοποίησεν ὁ Κύριος κατὰ τὴν τέλεσιν τοῦ Μυστικοῦ Δείπνου, καὶ τὴν παράδοσιν τῶν φρικτῶν αὐτοῦ μυστηρίων καὶ χρησιμεύει διὰ τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου τῆς ἀναιμάκτου θυσίας.



8. Δισκάριον  
('Εκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου)

ποτηρίων. Συμβολίζει τὸ ποτήριον, τὸ ὅποιον ἐχρησιμοποίησεν ὁ Κύριος κατὰ τὴν τέλεσιν τοῦ Μυστικοῦ Δείπνου, καὶ τὴν παράδοσιν τῶν φρικτῶν αὐτοῦ μυστηρίων καὶ χρησιμεύει διὰ τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου τῆς ἀναιμάκτου θυσίας.

Σήμερον κατασκευάζονται συνήθως τὰ ἄγια Ποτήρια ἐξ ἀργύρου

ἢ χρυσοῦ, στηρίζονται ἐπὶ εὐρείας βάσεως, διακοσμοῦνται δὲ ἔξω-  
τερικῶς καὶ ὑπὸ γλυπτῶν παραστάσεων.

3) Ἡ λόγχη. Εἶναι μικρά τις λόγχη,  
ἥτις χρησιμοποιεῖται διὰ τὴν ἔξαγωγήν ἐκ  
τῆς προσφορᾶς ὑπὸ τοῦ ἱερέως τοῦ ἀγίου  
ἄρτου καὶ ὑπενθυμίζει τὴν λόγχην τοῦ στρα-  
τιώτου, δι' ἣς οὕτος ἐκέντησε τὴν πλευρὰν τοῦ  
ἔσταυρωμένου, ἐξ ἣς ἐξῆλθεν αἷμα καὶ ὅδωρ·

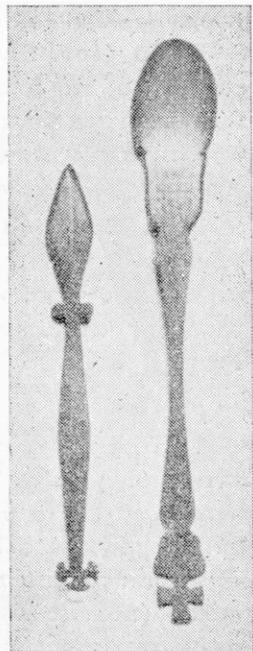
4) Ἡ λαβίς. Εἶναι μικρὸν κοχλιάριον,  
διὰ τοῦ ὁποίου μεταδίδεται εἰς τοὺς πι-  
στούς ὑπὸ τοῦ ἱερέως ἡ θεία κοινωνία. Τοῦ-  
το δὲν ὑπῆρχε κατὰ τοὺς ἀρχαιοτέρους  
τοῦ Χριστιανισμοῦ χρόνους, ὅτε οἱ πιστοὶ  
ἐλάμβανον χωριστὰ τὸ σῶμα ἀπὸ τοῦ αἵ-  
ματος τοῦ Κυρίου διὰ μικρᾶς λαβίδος (τσι-  
μπίδος), ἐξ ἣς διατηρεῖ τὸ ὄνομα μόνον αὐ-  
τῆς. Ἡ κατάργησις δὲ τῆς ἀρχαίας λαβίδος  
καὶ ἡ εἰσαγωγὴ τοῦ μικροῦ κοχλιαρίου

ἀποδίδεται εἰς  
τὸν Ἱωάννην  
τὸν Χρυσόστο-  
μον, ἔχει δὲ  
πρακτικὸν χα-  
ρακτῆρα, διὰ  
τὴν ἀσφαλεστέραν μετάδοσιν τοῦ ἀ-  
γίου αἵματος ἐκ τοῦ ἀγίου Ποτηρίου  
εἰς τοὺς πιστούς·

5) Ὁ ἀστερίσκος. Τίθεται οὕτος  
ὑπεράνω τοῦ ἐν τῷ Δίσκῳ ἄρτου  
καὶ χρησιμεύει ὡς στήριγμα τοῦ κα-  
λύμματος, διὰ νὰ μὴ ἐγγίζῃ τοῦτο  
τὸν ἄρτον. Ἀποτελεῖται ἐκ δύο κυρ-  
τῶν μεταλλίνων ἐλασμάτων, τὰ ὅποια  
συγκρατοῦνται εἰς τὸ μέσον καὶ ἀνοί-  
γουν σταυροειδῶς. Εἰκονίζει ὁ ἀστε-  
ρίσκος τὸν ἀναφανέντα κατὰ τὴν γέννησιν τοῦ Κυρίου ἀστέρα·



10. Ἀστερίσκος



9. Λόγχη καὶ Λαβίς

6) Όσπρόγγος. Χρησιμεύει πρός καθαρισμὸν τοῦ Ποτηρίου. Υπενθυμίζει τὸν σπόργγον ἐκεῖνον, διὰ τοῦ ὅποίου ἐπότισαν τὸν Κύριον χολὴν καὶ ὅξος.

7) Τὸ ζέον. Εἶναι μικρὸν μετάλλινον δοχεῖον διὰ τὴν θέρμανσιν τοῦ ὄνδατος, τὸ ὅποιον χύνει ἔπειτα ὁ λειτουργὸς εἰς τὸ ἄγιον Ποτήριον κατὰ τὴν τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας. Συμβολίζει δὲ τὴν θερμότητα τῆς πίστεως τῶν πιστῶν, οἱ ὅποιοι πρόκειται νὰ κοινωνήσωσι τῶν ἀχράντων μυστηρίων· καὶ

8) Τὸ ἀρτοφόριον. Εἶναι σκεῦος ἀρχαιότατον, ἐντὸς τοῦ ὅποίου φυλάσσεται ὁ ἄγιος ἄρτος διὰ τὰς ἑκτάκτους ἀνάγκας τῶν πιστῶν, καὶ μάλιστα πρὸς κοινωνίαν ἀσθενῶν καὶ μελλοθανάτων καὶ διὰ τὰς Προηγιασμένας λειτουργίας. Τὸ ἀρτοφόριον κεῖται ἐπὶ τῆς ἀγίας Τραπέζης.

β) Τὰ λουτά ἵερὰ σκεύη καὶ ἀντικείμενα :

1) Τὰ ἔξαπτέρυγα. Καλοῦνται τοιουτοτρόπως οἱ μετάλλινοι ἀκτινωτοὶ ἢ ἀπλοὶ δίσκοι, ἐπὶ τῶν ὅποίων ἔξεικονίζονται τὰ δι' ἔξ πτερύγων κατακαλυπτόμενα ἢ ἴπτάμενα Σεραφείμ. Ταῦτα τίθενται ὅπισθεν τῆς ἀγίας Τραπέζης καὶ προηγοῦνται πάσης ἐκκλησιαστικῆς πομπῆς. Τὰ ἔξαπτέρυγα ἀποτελοῦν ἔξειλιξιν τῶν ἀρχαίων ριπιδίων (ἐκ πτερῶν ταῶνος ἢ ὁδονῶν), τὰ ὅποια ἐκράτουν οἱ διάκονοι κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν καὶ ἐρρίπιζον τὰ τίμια δῶρα, διὰ νὰ μὴ ἐμπέσῃ εἰς αὔτὰ πετόμενόν τι ἔντομον·

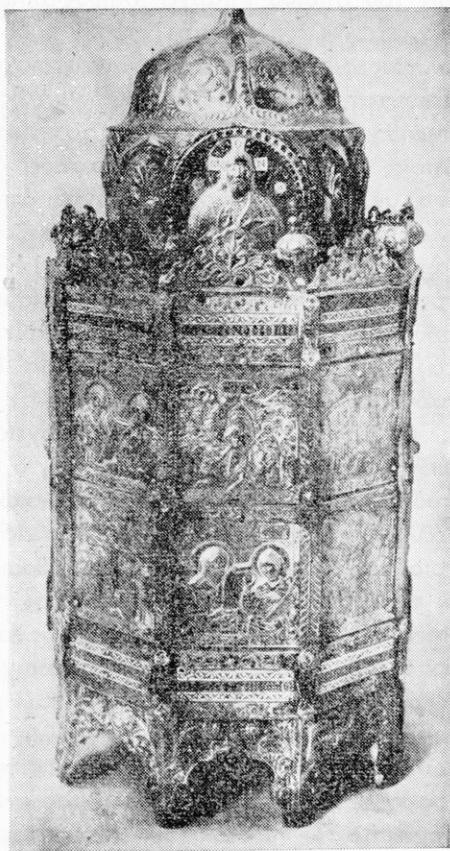
2) Τὸ θυμιατήριον. Εἶναι σκεῦος ἐφωδιασμένον διὰ μικρῶν ἀλύσεων, ἐκ τῶν ὅποίων κρέμαται ἡμισφαιροειδὲς δοχεῖον εἰς σχῆμα κυπέλλου, εἰς τὸ ὅποιον τίθεται τὸ θυμίαμα. Τὸ σκεῦος τοῦτο εἶναι ἐκ τῶν ἀρχαιοτάτων. Ο Χριστιανισμὸς τὸ παρέλαβε παρὰ τῶν ἀρχαίων λαῶν, καὶ μάλιστα ἐκ τῶν Ἐβραίων. Ήσαν δὲ τὰ θυμιατήρια ἄλλα μὲν ἀκίνητα, τοποθετούμενα πλησίον τῆς ἐν τῷ προπύλῳ τοῦ ναοῦ κρήνης, ἄλλα δὲ κινητά. Σύν τῷ χρόνῳ κατηργήθησαν τὰ ἀκίνητα θυμιατήρια τῶν ναῶν καὶ σήμερον ἔχομεν τὰ κινητὰ μόνον. Γύρω ἀπὸ τὸ θυμίαμα ἀνεπτύχθησαν διάφοροι ἐρμηνεῖαι, ἐκ τῶν ὅποίων ἡ προτιμοτέρα εἶναι ἡ ἀνύψωσις τοῦ νοῦ πρὸς τὰ ὑψηλὰ εἰς τὸν καιρὸν τῆς προσευχῆς, διόπει τὸ θυμίαμα καιόμενον εἰς τὸ θυμιατήριον ἀνέρχεται πρὸς τὰ ἄνω·

3) Αἱ κανδῆλαι. Εἶναι λυχνίαι μετ' ἑλαίου. Περίφημος ἦτο

καὶ ἡ ἐπτάφωτος χρυσῆ λυχνία εἰς τὸν ναὸν τοῦ Σολομῶντος. Οἱ πρῶτοι χριστιανοὶ μετεφύτευσαν τοιαύτην συνήθειαν εἰς τὰ κέντρα τῆς λατρείας των. Ἐκ τῶν χρησιμοποιουμένων κανδηλῶν μία καί εἰντὸς τοῦ ἀγίου Βῆματος καὶ δπισθεν τῆς ἀγίας Τραπέζης (ἡ ἀκοίμητος λυχνία), ἄλλη πρὸ τῆς ὡραίας Πύλης καὶ ἄλλαι πρὸ τῶν εἰκόνων τῶν ἀγίων. Συμβολίζει δὲ τὸ καιόμενον ἐντὸς αὐτῶν ἔλαιον, κατὰ τοὺς ἀλληγορηστάς, τὴν εὐσπλαγχνίαν τοῦ Θεοῦ, τὴν ἐκδηλωθεῖσαν, ὅταν ἡ περιστερὰ κρατοῦσα κλάδον ἐλαίας εἰς τὸ ράμφος τῆς ἐπέστρεψε πρὸς τοὺς εὑρισκομένους εἰς τὴν κιβωτὸν ἀναγγέλλουσα τὴν παῦσιν τῆς θείας ὀργῆς, ἥ τὸν φωτεινὸν βίον καὶ τὰ ἔργα τοῦ εἰκονιζομένου ἀγίου.

4) Τὰ κηροπήγια (κοινῶς μανουάλια). Χρησιμεύουν διὰ τὴν τοποθέτησιν τῶν ἐκ κηροῦ λαμπάδων, αἱ δποῖαι ἡσαν εἰς χρῆσιν εἰς τὴν Ἑκκλησίαν, ὅπως καὶ αἱ κανδῆλαι καὶ τὸ θυμίαμα ἀπὸ τῶν πρώτων χριστιανικῶν χρόνων (Πράξ. κ' 8). Συμβολίζει δὲ ὁ κηρός, κατὰ τοὺς ἀλληγορηστάς, τὴν καρδίαν τῶν πιστῶν, ἥ δποια μαλάσσεται διὰ τῆς μετανοίας καὶ διαπλάσσεται ὑπὸ τοῦ ἀγίου Πνεύματος, διὰ νὰ γίνῃ καθαρὰ καὶ ἀκηλίδωτος.

Τὰ κηροπήγια εἶναι διαφόρων σχημάτων καὶ μεγεθῶν. Ἀλλα μὲν



11. Ἀρτοφόριον ἐκ τῆς Μητροπόλεως Ἀδριανούπολεως τοῦ ἔτους 1669  
(Ἐκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου)

είναι κατεσκευασμένα δι' ἐν καὶ μόνον κηρίον ἢ λαμπάδα, ἄλλα δὲ διὰ δύο ἢ τρία ἢ ἑπτά ἢ δώδεκα, ἄλλα περιλαμβάνουν ἔνα ἢ τρεῖς κηροστάτας κεντρικούς, συγχρόνως δὲ φέρουν καὶ κυκλοτερές τόξον, ἐπὶ τοῦ δποίου ὑπάρχει πληθὺς ἄλλων κηροστατῶν διὰ μικρὰ κηρία, καὶ ἄλλα κρέμανται ἀπὸ τῆς δροφῆς τοῦ ναοῦ καὶ παρουσιάζουν πλήθος φώτων, τὰ δποῖα ἀνάπτονται εἰς ἐπισήμους φωταγωγίας. Τοιουτορόπως προηλθον τὰ ὅρειχάλκινα μανουάλια, τὰ ἀπλᾶ καὶ συνήθη κηροπήγια, τὰ δικηροτρίκηρα (δίκηρα ἢ τρίκηρα), τὰ δποῖα μεταχειρίζεται ὁ ἐπίσκοπος, ὅταν Ἱερουργῇ, καὶ τέλος οἱ πολυνέλαιοι, οἱ ὅποιοι κρέμανται ἀπὸ τῆς δροφῆς τοῦ ναοῦ.

5) Ἡ κολυμβήθρα. Είναι σκεῦος ἐκ χαλκοῦ ἢ ὅρειχάλκου εἰς σχῆμα κρατῆρος, στηριζόμενον ἐπὶ ἐνὸς ποδὸς μὲ εὔρεῖαν βάσιν, ἐντὸς τοῦ δποίου γίνεται τὸ βάπτισμα. Ἀντικατέστησεν ἡ κολυμβήθρα ἀπὸ τῶν χρόνων τῆς ἐπικρατήσεως τοῦ νηπιοβαπτισμοῦ τὰ ἀρχαῖα βαπτιστήρια, τὰ δποῖα ἔκειντο εἰς τὸ προαύλιον τοῦ ναοῦ.

6) Τὸ μυροδοχεῖον. Είναι δοχεῖον ἀργυροῦν ἢ χρυσοῦν ἐμπειρικλείον τὸ ἄγιον Μύρον. Τοῦτο ἦτο κατ' ἀρχὰς ὑάλινον ἢ πήλινον πρὸς πρόληψιν τῆς χημικῆς ἀλλοιώσεως τοῦ ἑλαίου ἐκ τοῦ μετάλλου. Ἐνωρίς ὅμως εἰσήχθησαν εἰς χρῆσιν καὶ ἀργυρᾶ ἢ χρυσᾶ τοιαῦτα, ἐπειδὴ τὰ ὄλλα ἥσσαν εὐθραυστα. Ἡ ἔξαγωγὴ τοῦ Μύρου ἐκ τοῦ δοχείου γίνεται διὰ βελόνης, τῆς δποίας τὸ ἐν ὄκρον είναι προσηρμοσμένον εἰς τὸ κέντρον τῆς ἐσωτερικῆς ἐπιφανείας τοῦ πώματος, τὸ δὲ ἄλλον ὄκρον φέρει τεμάχιον σπόγγου ἢ βάμβακος. Ἡ βελόνη ἔξαγεται ἐκ τοῦ δοχείου μοζὶ μὲ τὸ πῶμα.

7) Ὁ ἀετός. Είναι στρογγύλον τεμάχιον ὑφάσματος ἢ χάρτου, ἐπὶ τοῦ δποίου εἰκονίζεται ἀετός μὲ ἀνοικτὰ πτερά ἵπτάμενος ἀνωθεν πόλεως. Τίθεται οὗτος κατὰ τὴν χειροτονίαν ἀρχιερέως ὑποκάτω τῶν ποδῶν του, ὅταν οὗτος ἀπαγγέλῃ τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως. Καὶ ὁ μὲν ἀετός παριστάνει τὸν χειροτονούμενον ἀρχιερέα, δ ὅποιος ὀφείλει νὰ ἔχῃ προσηλωμένον τὸν νοῦν του πρὸς τὰ οὐράνια καὶ τὰ θεῖα, ἢ δὲ ἀνωθεν αὔτοῦ πόλις παριστάνει τὴν ἐπισκοπήν, τὴν δποίαν θὰ ποιμάνῃ ὁ νέος ἐπίσκοπος· καὶ

8) Οἱ καρδιναῖς (κοινῶς καμπάνες). Είναι ἰδιόσχημον μεταλλικὸν ὅργανον ἐν εἰδεί κολούρου κώνου, τὸ δποῖον παράγει διὰ τῆς κρούσεως ἴδιαζοντα ἥχον. Χρησιμεύει διὰ νὰ προσκαλοῦνται οἱ πι-

στοι εἰς τὴν Ἐκκλησίαν ἢ διὰ ν' ἀναγγέλλωνται διάφορα χαρμόσυνα ἢ πένθιμα γεγονότα τῆς Ἐκκλησίας.

Ἡ χρῆσις τῶν κωδώνων εἶναι μεταγενεστέρα. Οἱ πρῶτοι χριστιανοὶ ἐκαλοῦντο δι' ὠρισμένων προσώπων, τὰ ὅποια περιήρχοντο τὰς οἰκίας καὶ εἰδοποίουν μὲν μεγάλην μυστικότητα τοὺς μεμυημένους. Κατόπιν εἰσήχθησαν τὰ σήμαντρα, τὰ ἀπαντώμενα καὶ σήμερον εἰς μερικὰ μοναστήρια. Εἶναι δὲ αὐτὰ μεγάλα τεμάχια ξύλινα ἢ μετάλλινα, ἀναρτώμενα διὰ σχοινίου καὶ κρουόμενα διὰ ξυλίνης ἢ μεταλλίνης ράβδου.

Οἱ κώδωνες ἀνεφάνησαν εἰς τὴν Δύσιν κατ' ἀρχὰς κατὰ τὸν ζ' αἰῶνα. Ὁνομάσθησαν δὲ καμπάνες ἀπὸ τοῦ προερχομένου ἐκ τῆς πόλεως Καμπανίας μετάλλου πρὸς κατασκευὴν των. Εἰς τὴν Ἀνατολὴν εἰσήχθησαν κατὰ τὸν θ' αἰῶνα, ὅτε ὁ δούξ τῆς Βενετίας Ούρσος ἀπέστειλεν εἰς τὸν τότε αὐτοκράτορα τοῦ Βυζαντίου Μιχαὴλ δώδεκα τεραστίους κώδωνας, οἵ ὅποιοι ἐκρεμάσθησαν ἐπὶ ίδιαιτέρου πύργου εἰς τὴν αὔλην τῆς Ἀγίας Σοφίας, ἐκ τῆς ὅποιας ὀλίγον κατ' ὀλίγον καὶ ἔγενικεύθησαν.

## 10. ΤΑ ΚΑΛΥΜΜΑΤΑ ΤΗΣ ΑΓΙΑΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Τὰ καλύμματα τῆς ἀγίας Τραπέζης εἶναι τὰ ἔξης:

1) Τὸ κατασάρκιον. Τὸ ἀρχαιότερον καὶ μοναδικὸν κάλυμμα τῆς ἀγίας Τραπέζης εἶναι λευκὴ τις ὁδόνυ ἐκ λινοῦ ὑφάσματος εἰς σχῆμα τραπέζομανδήλου, ἡ ὅποια ἔξετυλίσσετο ἐπὶ τῆς ἀγίας Τραπέζης, ὅταν ἐπρόκειτο νὰ τελεσθῇ ἡ θεία Εὐχαριστία, ἐδιπλοῦτο δὲ πάλιν καὶ περιετυλίσσετο μετὰ τὸ πέρας αὐτῆς. Ἐπέβαλλε δὲ τὴν χρῆσιν τῆς ὁδόνης ταύτης ἡ πρόνοια, ὅπως μὴ πίπτουν μετὰ τὴν κλάσιν τοῦ ἀγίου ἄρτου ψυχίᾳ τούτου καὶ γίνεται τοιουτοτρόπως βεβήλωσις. Τὸ κατασάρκιον δηλοῖ τὴν κάθαρὰν σινδόνα, μὲ τὴν ὅποιαν ὁ εὐσχήμων Ἰωσήφ περιετύλιξε τὸ σῶμα τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν ταφήν. Ἡ σινδόνη αὕτη ἔλαβε τὸ ὄνομα κατασάρκιον, ὡς ἐὰν ἔγινε τρόπον τινὰ τὸ θυσιαστήριον ἐμψυχον. Τὸ δὲ ἐπὶ τοῦ κατασάρκιου τιθέμενον κάλυμμα καλεῖται ἐν δυτὶ δὲ ἡ ἐνδυτή. Ἐπὶ τοῦ κατασάρκιου καὶ τῆς ἐνδυτῆς τίθεται τὸ Εἴλητόν, ὅπερ λέγεται καὶ θρόνος καὶ ἀντιμήνσιον. Συμβολίζει δὲ ἡ ἐνδυτή, κατὰ τοὺς ἑρ-

μηνεύοντας ἀλληγορικῶς, τὰ ἀπαστράπτοντα, ως τὸ φῶς, ἴματια τοῦ μεταμορφωθέντος εἰς τὸ Θαβώρ Κυρίου·

2) Τὸ ἀντιμήνσιον τοῦ ἔτους 1717, Εἶναι μεταξωτὴ τετράγωνος δόθόνη, ἐπὶ τῆς ὁποίας εἶναι ἀπεικονισμένη ἡ ταφὴ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰη-



12. Ἀντιμήνσιον τοῦ ἔτους 1717  
( Ἐκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου )

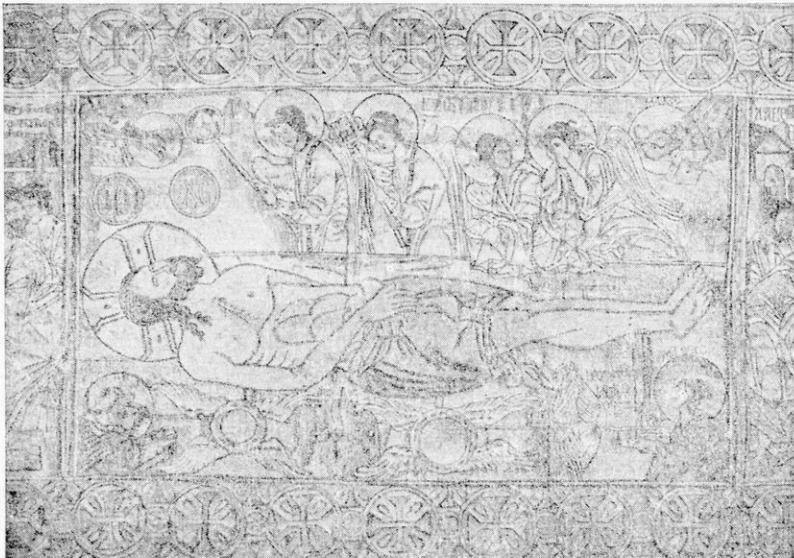
σοῦ Χριστοῦ. Τὸ ἀντιμήνσιον εἶναι εἴδος φορητοῦ θυσιαστηρίου, ἐδημιουργήθη δὲ διὰ νὰ ἀντικαθιστᾶ πλήρως τὴν ἄγιαν Τράπεζαν καὶ διευκολύνῃ τὴν τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας καὶ εἰς μέρη ὅπου ἡ Ἑλλείπει ἐντελῶς ἡ ἄγια Τράπεζα (εἰς στρατόπεδα, εἰς τὸ ὑπαιθρον κ.λ.π.) ἡ Νπάρχει μέν, ἀλλὰ δὲν ἔχει ἀκόμη καθιερωθῆ. Ἐπεκρά-

τησε βαθμηδὸν ν' ἀποτυπῶνται καὶ αἱ εἰκόνες τῶν τεσσάρων Εὐαγ-  
γελιστῶν κατὰ τὰ τέσσαρα ἄκρα, καὶ τοιουτοτρόπως προῆλθε τὸ  
σημερινὸν εἰκονογραφημένον ἀντιμήνσιον εἰς σχῆμα δρθιογωνίου  
παραλληλογράμμου. Τοῦτο ὑπενθυμίζει τοὺς χρόνους τῶν διωγμῶν,  
ὅτε οἱ τάφοι τῶν μαρτύρων ἔχρησίμευον ἀντὶ ἀγίας Τραπέζης.  
Ἡ καθιέρωσις τοῦ ἀντιμηνίου γίνεται συνήθως κατὰ τὴν ὑπὸ  
τοῦ ἀρχιερέως τέλεσιν τῶν ἐγκαινίων τοῦ ναοῦ, ὅτε χρησιμοποιεῖ-  
ται ὡς πρῶτον κάλυμμα τῆς χριομένης δι' ἀγίου Μύρου πλα-  
κὸς τῆς ἀγίας Τραπέζης.<sup>3</sup> Εφαπλούμενα τὰ ἀντιμήνσια κατὰ τὴν  
στιγμὴν ταῦτην τῆς καθιερώσεως, ἀπόρροφοῦν τὸ ἐπιχυθὲν σταυ-  
ροειδῶς εἰς τὴν ἐπιφάνειαν τῆς πλακὸς ἀγίου Μύρου καὶ τοιουτο-  
τρόπως καθιεροῦνται καὶ ταῦτα. Εἰς τὰ καθαγιαζόμενα τοιουτοτρό-  
πως ἀντιμήνσια προσράπτονται καὶ λείψανα μαρτυρικά, ἀνευ τῶν  
δποίων δὲν εἶναι παρὰ ἀπλᾶ εἰλητά.

3) Τὸ εἰλητόν. Διὰ νὰ ἐκτελῆται τὸ ἔργον τῆς πρωταρχικῆς  
δόθοντος, προσετέθη καὶ τρίτον μετὰ τὸ δεύτερον κάλυμμα, τὸ ὅποιον  
ῶνομάσθη εἰλητόν. Τοῦτο εἶναι ὑφασμα τετράγωνον, τὸ ὅποιον  
ἐφαπλοῦται κατὰ τὴν τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας κάτωθεν τῶν  
τιμίων δώρων. Καλεῖται δὲ τοιουτοτρόπως, ἐπειδὴ ἐκτυλίσσεται ἐπὶ  
τῆς ἀγίας Τραπέζης κατὰ τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου.

4) Ὁ ἀήρ. Εἶναι τετράγωνον ὑφασμα, δι'<sup>4</sup> οὗ καλύπτονται τὸ ἄγιον  
Ποτήριον καὶ τὸ Δισκάριον μετὰ τὴν μεγάλην εἴσοδον καὶ τὴν ἐναπό-  
θεσιν αὐτῶν ἐπὶ τῆς ἀγίας Τραπέζης. Τοῦτο τὸ κάλυμμα δὲ τοῦντος σείει  
ἐπὶ τῶν τιμίων δώρων κατὰ τὴν ἀπαγγελίαν τοῦ Συμβόλου τῆς  
Πίστεως, ὅτε ἀποκαλύπτεται τὸ ἄγιον Ποτήριον καὶ τὸ Δισκάριον,  
ἀερίζων τρόπον τινὰ καὶ ριπίζων αὐτά, καθὼς ἐπραστον ἀλλοτε οἱ  
διάκονοι διὰ τῶν ἐκ πτερῶν τακώνων ριπιδίων, τὰ ὅποια τοῦτο  
ἀντικατέστησε. Τὸ κάλυμμα τοῦτο ἀποτελεῖ συμπλήρωμα τοῦ εἰλη-  
τοῦ, διότι τὸ εἰλητὸν καλύπτει τὰ ἐπ'<sup>5</sup> αὐτοῦ τιθέμενα τίμια δῶρα  
κάτωθεν, ἐνῷ δὲ ἀήρ καλύπτει αὐτὰ ἀνωθεν· καὶ

5) Ὁ ἐπιτάφιος. Εἶναι ὑφασμα φέρον τὴν εἰκόνα τοῦ Σωτῆ-  
ρος ἐν τῷ τάφῳ. Οὕτος χρησιμοποιεῖται μόνον κατὰ τὴν Μεγάλην  
Παρασκευήν, ὅταν δεικνύεται ἐντὸς τοῦ ναοῦ εἰς τοὺς πιστοὺς ὑπὸ  
τῶν Ἱερέων.



13. 'Ο Επιτάφιος τῆς Θεσσαλονίκης  
 Ἀριστούργημα τῆς Βυζαντινῆς τέχνης τοῦ 14ου αἰώνος  
 (Ἐκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου )

### 11. Η ΙΕΡΑΤΙΚΗ ΣΤΟΛΗ

Ἡ ἴδιαιτέρα στολὴ τῶν κληρικῶν κατὰ τὴν λατρείαν εἶναι ἀναποσπάστως συνδεδεμένη μετὰ τοῦ Ἱερατικοῦ ὑπουργήματος. Ἡ στολὴ αὕτη ὡς πρὸς τὸ σχῆμα δὲν διέφερε τῆς συνήθους καθιερωμένης στολῆς. Ἀνομοιότητα πρὸς τὰ ἐνδύματα τῆς καθημερινῆς χρήσεως τοῦ λαοῦ παρουσιάζει ἡ Ἱερατικὴ ἀμφίεσις μετὰ τὸν σ' αἰῶνα, διεφειλομένη εἰς τὸ γεγονός, ὅτι ἡ σημειωθεῖσα τότε ἐπιδρομὴ τῶν λαῶν συνετέλεσεν εἰς τὴν ἐπικράτησιν νέων ἡθῶν καὶ εἰς τὴν μεταβολὴν τῆς μέχρι τότε ἐπικρατούσης ἐνδυμασίας, ἐνῷ ἡ Ἱεκκλησία διετήρησεν ἀμετάβλητον τὸ εἰσαχθὲν εἰς τὴν λατρείαν αὔτῆς ἐνδυμα. Τοιουτοτρόπως περιῆλθον εἰς χρῆσιν ἴδιαιτεραι μορφαὶ ἐνδυμάτων, τὰ διποῖα ἀπὸ χρώματος λευκοῦ κατ<sup>2</sup> ἀρχὰς βαθμηδὸν προσέλαβον διαφόρους ἀλλούς χρωματισμοὺς καὶ διακρίνονται εἰς τρία εἴδη, εἰς τὰ ἄμφια τοῦ διακόνου (στιχάριον, δράριον καὶ ἐπι-

μάνικα), τὰ ἄμφια τοῦ πρεσβυτέρου (στιχάριον, ἐπιμάνικα, ἐπιτραχήλιον, ζώνη καὶ φαιλόνιον) καὶ τὰ ἄμφια τοῦ ἐπισκόπου (στιχάριον, ἐπιμάνικα, ζώνη, ἐπιγονάτιον, σάκκος καὶ ωμοφόριον).

I. Τὰ ἄμφια τοῦ διακόνου: 1) Τὸ στιχάριον. Εἶναι χιτῶν ποδήρης, χρώματος λευκοῦ, τὸ ὅποιον ὡς πρῶτον ἄμφιον περιβάλλονται οἱ κληρικοὶ ὅλων τῶν βαθμῶν. Συμβολίζει τὴν λαμπρὰν πολιτείαν τοῦ Ἱερέως.

2) Τὸ ὄράριον. Εἶναι τὸ κύριον διακριτικὸν ἄμφιον τοῦ βαθμοῦ τοῦ διακόνου. Παράγεται δὲ ἡ λέξις ἐκ τοῦ λατινικοῦ (*os, oris*) καὶ ἀντιστοιχεῖ πρὸς τὸ προσόψιον. Συνίσταται ἐκ λωρίδος λευκῆς καὶ ἐπιμήκους καὶ φέρεται ἐπὶ τοῦ ἀριστεροῦ ὅμοιου ἐμπρὸς καὶ ὅπιστα κρεμάμενον. Ἐκαλοῦντο μεταξὺ τῶν Λατίνων ὄράρια τὰ σουδάρια καὶ αἱ ταινίαι, διὰ τῶν ὅποιών ἔδενοντο αἱ πληγαὶ ἢ οἱ ὁφθαλμοὶ τῶν μελλόντων νὰ θανατωθοῦν. Τὸ ὄράριον αἰωρούμενον ἀπὸ τὸ ἔνα μέρος καὶ τὸ ἄλλο τοῦ φέροντος αὐτὸ δμοιάζει, κατὰ τοὺς ἀλληγοριστάς, πρὸς πτέρυγας ὀγγελικάς καὶ δηλοῖ τὴν μετὰ φόβου καὶ τρόμου τελουμένην ὑπὸ τῶν διακόνων ὑπηρεσίαν· καὶ

3) Τὰ ἐπιμάνικα (ἐκ τῆς προθέσεως ἐπὶ καὶ τῆς λατινικῆς λέξεως *manus* = χείρ). Εἶναι εἶδος χειροκτίων, τὰ ὅποια ἀφήνουν ἀκάλυπτον ἐντελῶς τὴν κυρίων χεῖρα καὶ καλύπτον τὸ μετακάρπιον, χρησιμεύουν δέ, διὰ νὰ περιβάλλουν ἢ ἐπενδύουν οἱ κληρικοὶ τὸ ἄκρον τῶν χειρίδων τοῦ στιχαρίου. Γίνεται χρῆσις τούτων ὑπὸ τῶν λειτουργῶν καὶ τῶν τριῶν βαθμῶν. Συμβολίζουν δὲ τὰ ἐπιμάνικα τὰς χειροπέδας, διὰ τῶν ὅποιών ἔδεσαν τὰς χεῖρας τοῦ Κυρίου. "Οταν δὲ λειτουργὸς φορῇ τὸ ἐπιμάνικον τῆς δεξιᾶς χειρός, λέγει: « Ἡ δεξιά σου, Κύριε, δεδόξασται ἐν ἵσχυ . . . ».



14. Ὁράριον  
τοῦ 17ου αἰῶνος  
(Ἐκ τοῦ Μουσείου  
Μπενάκη)

“Οταν δὲ φορῇ τὸ ἀριστερόν, λέγει: « *Αἱ χεῖρές σου ἐποίησάν με καὶ ἔπλασάν με...* ».

*II. Τὰ ἄμφια τοῦ πρεσβυτέρου:*

- 1) Τὸ στιχάριον,
- 2) Τὰ ἐπιμάνικα,
- 3) Τὸ ἐπιτραχήλιον (κοινῶς πετραχήλι). Τὸ ἄμφιον τοῦτο φέρουν ἀπὸ τοῦ τραχήλου οἱ πρεσβύτεροι ὡς ἄμφιον διακριτικὸν τοῦ βαθμοῦ των. Τὸ ἐπιτραχήλιον εἶναι τῇ ἴδιᾳ λωρὶς τοῦ ὀραρίου,



15. Ἐπιμάνικον μετὰ παραστάσεως ἀγγέλου τοῦ Εὐαγγελισμοῦ,  
τοῦ 16ου αἰώνος  
( ’Εκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου )

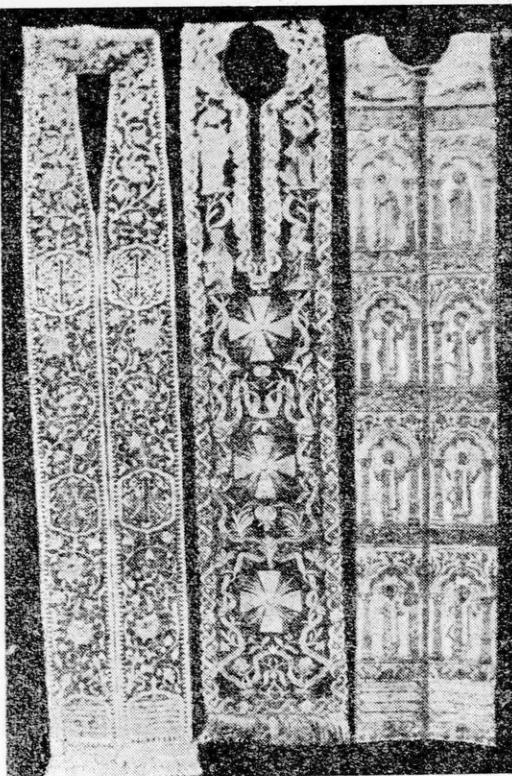
φερομένη ὑπὸ τοῦ πρεσβυτέρου οὐχὶ καθ' δῆ τρόπον φέρεται τῇ λωρὶς τοῦ διακόνου, ἀλλὰ πέριξ τοῦ τραχήλου τιθεμένη, ὥστε καὶ τὰ δύο ἄκρα αὐτῆς νὰ συνεοῦνται πρὸς τὰ ἐμπρός καὶ πρὸς τὰ κάτω. Συμβολίζει δὲ τὴν καταβαίνουσαν ἐπὶ τὸν Ἱερέα χάριν, ὅταν δὲ Ἱερεὺς φέρῃ τοῦτο.

4) Ἡ ζώνη. Δι’ αὐτῆς δὲ Ἱερεὺς περιβάλλει τὴν ὁσφὺν αὐτοῦ, διὰ νὰ δίδῃ ἐλευθερίαν εἰς τὰς κινήσεις του. Ἐπομένως ἔχει πρα-

ετικὸν σκοπόν. «Υπενθυμίζει δὲ ἡ θικῶς τὸ «εἶναι (τὸν Ἱερέα) ἐν πνευματικῇ διαγωγῇ διεζωσμένον». Κατὰ τὴν περίζωσιν λέγει ὁ Ἱερεύς: «Ἐνδογηγήτος ὁ Θεός, ὁ περιζωννών με δύναμιν καὶ ἔθετο ἄμωμον τὴν ὁδόν μου»\*.

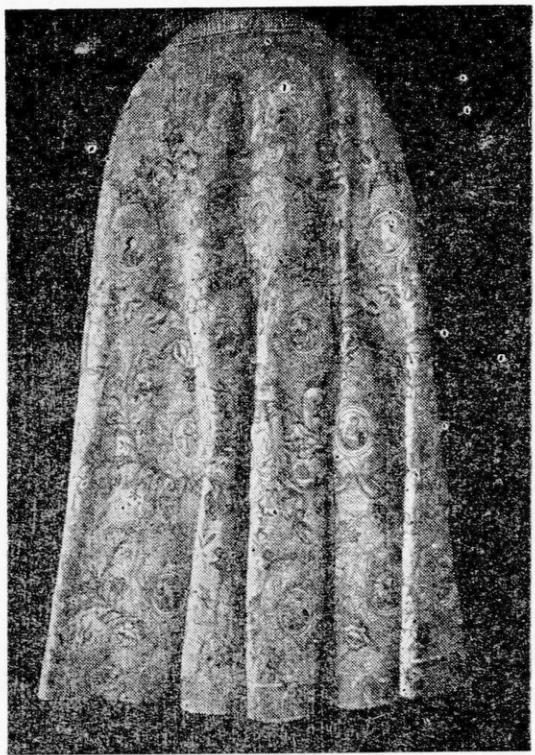
5) Τὸ φαιλόνιον.  
Εἶναι ἄμφιον ὅμοιάζον πρὸς μανδύαν, τὸ ὁ-ποῖον ρίπτεται ὑπεράνω τοῦ στιχαρίου καὶ τοῦ ἐπιτραχηλίου καὶ παρουσιάζεται ἔμ- προσθεν μὲν βραχύτε- ρον, ἐκτεινόμενον μέχρι σχεδὸν τῶν γονάτων, ὅπισθεν δὲ μακρύτερον. Εἰς τὴν λειτουργικὴν χρῆσιν εἰσήχθη ἐκ τῆς Ιαθημερινῆς τοιαύτης. «Οταν πρόκειται ὁ Ἱε- ρουργῶν νὰ φορέσῃ τοῦτο, ἀπαγγέλλει τὸν στίχον: «Οἱ ἰερεῖς σου, Κύριε, ἐνδύσονται δικαιοσύνην καὶ οἱ ὅσιοι σου ἀγαλλιάσει ἀγαλλιά- σονται....»\* καὶ

6) Τὸ ἐπιγονάτιον.  
Εἶναι τετράγωνον ὑφα- σμα χρυσοκέντητον, τὸ ὁποῖον κρέμαται ἀπὸ ( 'Ἐκ τοῦ Σκευοφυλακίου τοῦ Οἰκουμ. Πατριαρχείου ) τῆς ζώνης καὶ πίπτει ἐπὶ τοῦ δεξιοῦ γόνατος εἰς σχῆμα ρόμβου. Τὸ ἄμφιον τοῦτο μέχρι τοῦ ιβ' αἰῶνος ἐφέρετο ὑπὸ μόνον τῶν ἀρχιερέων, ἐπειτα δὲ ἐπε- τράπη νὰ φέρουν τοῦτο καὶ οἱ κατέχοντες ἐκκλησιαστικὸν ἀξιώματος Ἱερεῖς (ἀρχιμανδρῖται, οἰκονόμοι, πρωτοπρεσβύτεροι καὶ ἄλλοι). Τὸ ἐπιγονάτιον ἦτο κατ' ἀρχὰς ἀπλοῦν ἐκ λινοῦ ὑφάσματος, ἔξελι-



16. Ἐπιτραχήλια

χθὲν βαθμηδὸν εἰς πολυτελέσ ἄμφιον. «Οταν φορῇ τοῦτο ὁ Ἱερεύς, ἀπαγγέλλει τὸν στίχον «Περίζωσαι τὴν ρομφαίαν σου ἐπὶ τὸν μηρόν σου, δυνατέ...». Συμβολίζει δὲ τὸ ἐπιγονάτιον τὸ λέντιον, τὰ δόποιον ἔχρησιμοποίησεν ὁ Κύριος κατὰ τὸν Μυστικὸν Δεῖπνον.



17. Φαιλόνιον χρυσοκέντητον τοῦ 1745  
(Ἐκ τοῦ Βυζαντινοῦ Μουσείου)

καιοσύνην, τὴν ὅποιαν πρέπει νὰ ἔχουν οἱ φέροντες αὐτό. Διὰ τοῦτο ὁ ἐπίσκοπος, ὅταν φορῇ αὐτό, λέγει: «Οἱ ἱερεῖς σου, Κύριε, ἐνδυνται δικαιοσύνην....».

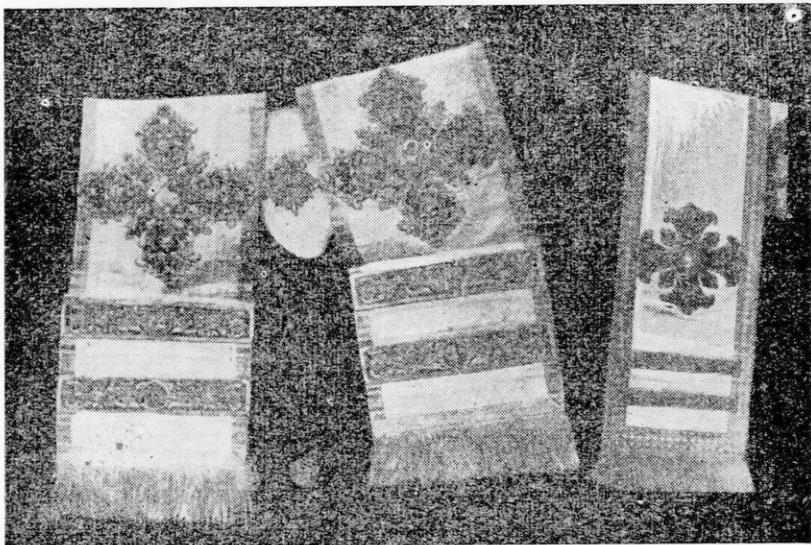
6) Τὸ ὡμοφόριον. Τὸ ἄμφιον τοῦτο ἀποτελεῖ διακριτικὸν γνώρισμα τοῦ ἀρχιερατικοῦ ἀξιώματος. Είναι ἄμφιον στενὸν καὶ ἐπίμηκες ἐκ λαμπροῦ ὑφάσματος κατεσκευασμένον, τὸ δόποιον φορεῖ ὁ ἐπί-

### III. Τὰ ἄμφια τοῦ ἐπισκόπου :

- 1) Τὸ στιχάριον,
- 2) Τὰ ἐπιμάνικα,
- 3) Ἡ ζώνη,
- 4) Τὸ ἐπιγονάτιον,
- 5) Ὁ σάκκος. Είναι ἄμφιον μὲ βραχείας καὶ πλατείας χειρίδας, φθάνον μέχρι τοῦ γόνατος. Ὁ σάκκος κατ' ἀρχὰς ἦτο ἐνδυμα αὐτοκρατορικόν, καθιερωθὲν κατόπιν καὶ ὑπὸ τῶν ἀρχιερέων. Συμβολίζει τὸ πορφυροῦ ἴματιον, διὰ τοῦ δόποιου ἐνέδυσσαν τὸν Σωτῆρα πρὸς ἐμπαγμόν, συγχρόνως δὲ καὶ τὴν δι-

σκοπος ἐπὶ τῶν ὄμων αὐτοῦ καὶ ἀνωθεν τοῦ σάκκου. Ὁμιφόρια εἶναι δύο εἰδῶν, τὸ μέγα καὶ τὸ μικρόν. Καὶ τὸ μὲν μέγα ὄμιφόριον, ριπτόμενον ἐπὶ τῶν ὄμων, ἀναδιπλοῦται πέριξ τοῦ τραχήλου κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε τὸ μὲν ἐν ἄκρον αὐτοῦ νὰ κρέμασται πρὸς τὰ ἐμπρός, τὸ δὲ ἄλλο πρὸς τὰ ὄπίσω, τὸ δὲ μικρὸν ρίπτεται ἐπὶ τῶν ὄμων κατὰ τοιοῦτον τρόπον, ὥστε ἀμφότερα τὰ ἄκρα αὐτοῦ νὰ πίπτουν πρὸς τὰ ἐμπρός.

‘Ο ἐπίσκοπος κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν φορεῖ καὶ τὰ δύο ὡ-



18. Ὁμιφόρια

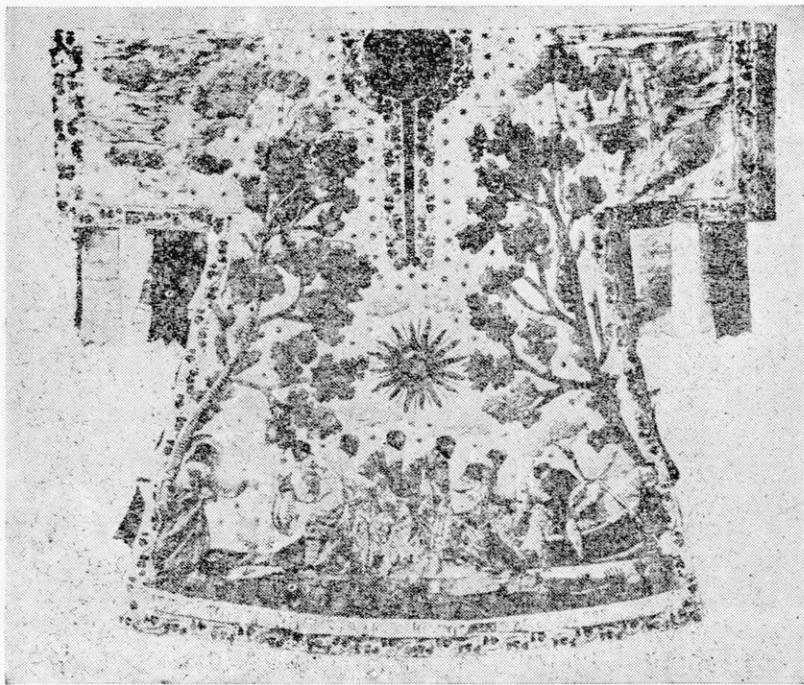
( ‘Ἐκ τοῦ σκευοφυλακίου τοῦ Οἴκουμ. Πατριαρχείου )

μιφόρια: τὸ μέγα, τὸ ὅποιον φέρει ἀπὸ τῆς διξιολογίας μέχρι τῶν ἀναγνωσμάτων καὶ τὸ ὅποιον ἀφαίρει ὅταν πρόκειται ν’ ἀναγνωσθῇ τὸ Εὐαγγέλιον, εἰς ἔνδειξιν ταπεινώσεως, καὶ τὸ μικρόν, τὸ ὅποιον φέρει μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ Εὐαγγελίου καὶ μέχρι πέρατος τῆς θείας λειτουργίας, καθὼς καὶ εἰς τὰς ἄλλας ἱεροτελεστίας.

7) ‘Ο μανδύας. Εἶναι ἄμφιον πολυτελές καὶ ἐπίμηκες, τὸ ὅποιον περιδένεται πέριξ τοῦ λαιμοῦ τοῦ ἀρχιερέως καὶ κρατεῖται

ὅπισθεν παρὰ τοῦ διακόνου. Τὸ ἐνδυμα αὐτό, τὸ ὁποῖον φέρει διαφόρους συμβολικὰς παραστάσεις, φορεῖ ὁ ἀρχιερεύς, ὅταν πρόκειται νὰ λειτουργήσῃ, πρὶν ἐνδυθῇ τὴν ἀρχιερατικὴν στολήν.

8) Ἡ μίτρα. Εἶναι τὸ ἐπίσημον κάλυμμα τῆς κεφαλῆς, τὸ ὑπὸ μορφὴν στέμματος φερόμενον ὑπὸ τῶν ἀρχιερέων. Τὴν μίτραν κοσμεῖ κυκλικῶς διάδημα μὲ τὸν δικέφαλον ἀτέὸν καὶ τοὺς Εὐαγ-



19. Πατριαρχικὸς σάκκος μετὰ παραστάσεων τοῦ θαύματος τῆς Τιβεριάδος  
(Ἐκ τοῦ σκευοφυλακίου τοῦ Οἰκουμ. Πατριαρχείου )

γελιστάς, Σταυρὸς δὲ κεῖται εἰς τὴν κορυφὴν αὐτῆς. Ἡ μίτρα ἐγενικεύθη ὡς διακριτικὸν ἐπίσημον ὄλων τῶν ἀρχιερέων ἀπὸ τοῦ 1<sup>ο</sup> αἰῶνος. Συμβολίζει αὐτὴ τὸν ἀκάνθινον στέφανον· καὶ

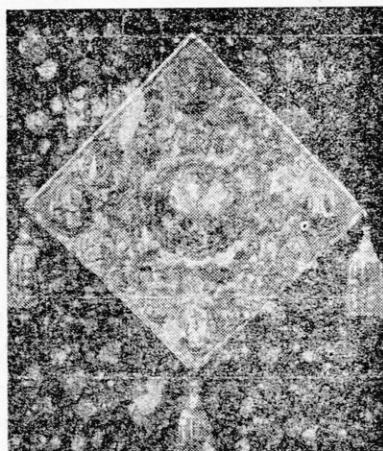
9) Ἡ ποιμαντικὴ ράβδος (κοινῶς πατερίτσα). Συνεχίζει αὐτὴ τὸ παλαιὸν δικανίκιον, τὸ ὁποῖον ἔφερον οἱ ἀξιωματοῦχοι εἰς

τὴν Κωνσταντινούπολιν. Φέρει εἰς τὰ ἄκρα δύο ὅφεις περιπετλεγμένους, εἰς τὸ μέσον δὲ αὐτῶν μικρὸν Σταυρόν. Καὶ οἱ μὲν δύο ὅφεις εἰκονίζουν τοὺς ἔχθροὺς τῆς Ἐκκλησίας, ὁ δὲ Σταυρὸς τὴν δύναμιν, τὴν δύποίαν ὀφείλει νὰ ἔχῃ ὁ φέρων τοῦτο εἰς τὸν κατὰ τῶν ἔχθρῶν τούτων ἀγῶνα, ὡς καλὸς ποιμήν.

*IV. Ἐξαρτήματα τῆς ἐπισκοπικῆς στολῆς:* 1) ‘Ο Σταυρός. Οὗτος ἔξαρτᾶται ἀπὸ τοῦ λαιμοῦ τοῦ ἐπισκόπου δινωθεν τοῦ ὀμοφορίου εἰς τὸ στῆθος δι’ ἀλύσεως εἰς δήλωσιν τῆς αὐταπαρνήσεως



20. Μίτρα μετά τοῦ Πατριαρχικοῦ ἐμβλήματος τοῦ δικεφάλου ἀετοῦ  
( Ἐκ τοῦ σκευοφυλακίου τοῦ Οἰκουμ. Πατριαρχείου )



21. Χρυσοκέντητον ἐπιγονάτιον  
( Ἐκ τοῦ σκευοφυλακίου τοῦ Οἰκουμ. Πατριαρχείου )

τοῦ φέροντος αὐτό. Διὰ τοῦτο, ὅταν φορῇ αὐτόν, λέγει: «*Eἴ τις θέλει δπίσω μον ἐλθεῖν, ἀπαρηγσάσθω ἑατόν . . .*»· καὶ

2) Τὸ ἐγκόλπιον. Εἶναι μικρὰ εἰκὼν τοῦ Σωτῆρος ἐκ καθαροῦ ἀργύρου, σχῆματος ὀψειδοῦς, ἡ ὅποια ἔξαρτᾶται ἀπὸ τοῦ λαιμοῦ εἰς τὸ στῆθος δι’ ἀλύσεως χρυσῆς, εἰς δήλωσιν τῆς καθαρᾶς καρδίας καὶ εὐθύτητος τοῦ λειτουργοῦ. Διὰ τοῦτο, ὅταν φορῇ αὐτό, λέγει: «*Καρδίαν καθαρὰν κτίσον ἐν ἐμοὶ δ Θεός . . .*»· Τὸ ἐγκόλπιον φέρεται ὅχι μόνον κατὰ τὰς Ἱερὰς τελετάς, ἀλλὰ καὶ ἔκτὸς τούτων.

1041

## 12. ΤΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΑ ΒΙΒΛΙΑ

Λειτουργικά βιβλία καλούνται τὰ βιβλία, τὰ ὅποια περιέχουν τὴν θείαν λειτουργίαν καὶ πᾶσαν ἐκκλησιαστικὴν ἀκολουθίαν. Ἀπὸ τῶν βιβλίων αὐτῶν οἱ ἐκκλησιαστικοὶ λειτουργοί, οἱ ψάλται καὶ οἱ ἀναγνῶσται ἐκφωνοῦν, ψάλλουν καὶ ἀναγινώσκουν τὰς εὔχας, τοὺς ὑμνους καὶ τὰ ἀναγνώσματα.

‘Ο κατάλογος τῶν λειτουργικῶν βιβλίων, δ ὅποιος ἥρχισε νὰ καταρτίζεται πολὺ ἐνωρὶς εἰς τὴν Ἐκκλησίαν, πλουτιζόμενος βαθμηδὸν περιλαμβάνει σήμερον εἰς τὴν Ἀνατολικὴν Ὁρθόδοξον Ἐκκλησίαν τὰ ἔξῆς βιβλία :

1) Τὸ Τυπικόν. Τὸ βιβλίον αὐτὸ περιέχει τὴν τάξιν, κατὰ τὴν ὅποιαν πρέπει νὰ τελοῦνται αἱ Ἱεραὶ ἀκολουθίαι κατὰ τὰς διαφόρους ἕορτάς.

2) Ἡ θεία Λειτουργία. Τὸ βιβλίον αὐτὸ περιέχει τὰς θείας Λειτουργίας Ἰωάννου τοῦ Χρυσοστόμου, Βασιλείου τοῦ Μεγάλου καὶ τὴν τῶν Προηγιασμένων, ἐπὶ πλέον δὲ τὴν ἀκολουθίαν τοῦ μικροῦ καὶ μεγάλου ἄγιασμοῦ.

3) Τὸ Εὔχολόγιον. Τὸ βιβλίον αὐτὸ περιέχει τὰς ἐν χρήσει Λειτουργίας, τὴν διάταξιν καὶ τὰς εὔχας τοῦ ἑσπερινοῦ, τοῦ ὅρθρου, τοῦ ἀγιασμοῦ, τὰς ἀκολουθίας τῶν λοιπῶν μυστηρίων καὶ ἀλλας διαφόρους εὔχας. Ἐχομεν μέγα καὶ μικρὸν Εὔχολόγιον. Καὶ τὸ μὲν μέγα περιέχει ὅλας τὰς ἀνωτέρω ἀκολουθίας, τὸ δὲ μικρὸν διαλαμβάνει μόνον τὰ ἀπολύτως καθ' ἑκάστην χρήσιμα εἰς τὸν λειτουργὸν τῆς Ἐκκλησίας, καλεῖται δὲ καὶ Ἀγιασματάριον.

4) Τὸ Ἀρχιερατικόν. Τοῦτο χρησιμοποιεῖται ὑπὸ τῶν ἀρχιερέων.

5) Τὸ Εὐαγγέλιον καὶ ὁ Ἀπόστολος. Ἡτοι βιβλία περιέχοντα τὰς ἀναγινωσκομένας περικοπὰς κατὰ τὰς Κυριακὰς καὶ ἕορτὰς ἐκ τῶν Εὐαγγελίων, τῶν Πράξεων καὶ τῶν ἐπιστολῶν τῶν Ἀποστόλων.

6) Τὸ Ψαλτήριον. Τὸ βιβλίον αὐτό, τὸ ὅποιον εἶναι εἰς μεγίστην χρῆσιν κατὰ τὰς Ἱερὰς ἀκολουθίας, περιέχει τοὺς ψαλμοὺς τοῦ προφητάνακτος Δαβίδ.

7) Τὸ Ὁρολόγιον. Εἶναι βοηθητικὸν βιβλίον, τὸ ὅποιον περιέχει τὴν ἀκολουθίαν τοῦ μεσονυκτικοῦ, τοῦ ὅρθρου, τοῦ ἑσπερινοῦ,

τοῦ ἀποδείπνου, τῶν Χαιρετισμῶν τῆς Θεοτόκου, συγχρόνως δὲ καὶ μηνολόγιον μετὰ τῶν ἀπολυτικίων καὶ κοντακίων τῶν διαφόρων ἑορτῶν.

8) Τὰ Μηναῖα. Τὰ βιβλία αὐτὰ εἰναι δώδεκα καὶ περιέχουν τροπάρια καὶ κανόνας διὰ τοὺς ἐσπερινούς καὶ τοὺς ὅρθρους τῶν ἀκινήτων ἑορτῶν, καθὼς καὶ τοὺς βίους τῶν ἑορταζομένων εἰς ἐκάστην ἡμέραν ἄγιων·

9) Ἡ Παρακλητική. Περιέχει τροπάρια καὶ κανόνας διὰ τοὺς ἐσπερινούς καὶ τοὺς ὅρθρους μιᾶς ἐκάστης τῶν ἡμερῶν τῆς ἑβδομάδος κατὰ τοὺς ὀκτώ τὴν οἰκους (τρόπους) τῆς Βυζαντινῆς μουσικῆς καὶ διαφόρους παρακλητικούς κανόνας (ὡς π.χ. πρὸς τοὺς ἀρχαγγέλους κ.λ.π.). Τῆς Παρακλητικῆς τὰ τροπάρια ἐκάστης ἑβδομάδος, τὰ ψαλλόμενα εἰς διαφόρους τὴν οἰκους, ἀποτελοῦν καὶ ἴδιαίτερον βιβλίον, τὴν Ὁκτώηχον·

10) Τὸ Τριῷδιον. Περιέχει τροπάρια καὶ κανόνας διὰ τοὺς ἐσπερινούς καὶ τοὺς ὅρθρους τῶν ἑορτῶν τῶν ἀπὸ τῆς Κυριακῆς τοῦ Τελώνου καὶ Φαρισαίου μέχρι τοῦ Μεγάλου Σαββάτου, καὶ

11) Τὸ Πεντηκοστάριον. Περιέχει τροπάρια καὶ κανόνας διὰ τοὺς ἐσπερινούς καὶ τοὺς ὅρθρους τῶν κινητῶν ἑορτῶν, τῶν ἀπὸ τοῦ Πάσχα μέχρι τῆς Κυριακῆς τῶν ἄγιων Πάντων.

Ιστότιμος χρήση της θεωρίας στην πολιτική πολιτικής και την απόδειξη της στην πολιτική πολιτικής. Η πολιτική πολιτική είναι μια από τις πολιτικές πολιτικές που διατηρείται στην πολιτική πολιτικής. Η πολιτική πολιτική είναι μια από τις πολιτικές πολιτικές που διατηρείται στην πολιτική πολιτικής.

## ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Γ'

### ΤΡΟΠΟΣ ΤΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ

#### 13. ΑΙ ΣΥΝΔΕΘΜΕΝΑΙ ΠΡΩΣ ΤΗΝ ΘΕΙΑΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΝ ΑΚΟΛΟΥΘΙΑΙ

(ΘΡΑΙ, ΕΣΠΕΡΙΝΩΣ, ΑΠΟΔΕΙΠΝΩΝ, ΜΕΣΟΝΥΚΤΙΚΩΝ, ΘΡΩΡΟΣ)

##### α) ΓΕΝΕΣΙΣ ΚΑΙ ΣΧΕΣΙΣ ΑΥΤΩΝ ΠΡΩΣ ΤΗΝ ΘΕΙΑΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΝ

Από δάρχαιοτάτων χρόνων εις αυτήν τήν Παλαιάν Διαθήκην είχον καθιερωθῆ δώρισμέναι ὡραι προσευχῆς, δάργύτερον δὲ καὶ αἱ ἀκολουθίαι αἱ ἀναγινωσκόμεναι κατὰ τὰς ὡρας ταύτας. Αἱ ὡραι αὗται ἥσαν κατ' ἀρχὰς μεταξὺ τῶν Ἰουδαίων τρεῖς (τρίτη=6 π.μ., ἔκτη=12 π.μ. καὶ ἐνάτη=3 μ.μ.), κατὰ τὸν ψαλμικὸν στίχον: «ἔσπέρας καὶ πρωὶ καὶ μεσημβρίας διηγήσομαι, ἀπαγγελῶ καὶ εἰσακούσσεται τῆς φωνῆς μου» (ψαλμὸς νδ' 18). Διὰ τοῦτο καὶ ὁ Δανιὴλ «καιροὺς τρεῖς τῆς ἡμέρας ἦν κάμπτων ἐπὶ τὰ γόρατα αὐτοῦ καὶ προσευχόμενος» (Δαν. c. 10). Καθὼς δὲ δυνάμεθα νὰ συμπεράνωμεν καὶ ἐκ τῶν Πράξεων τῶν Ἀποστόλων (γρ. 1), καὶ οἱ Ἀπόστολοι ἔζηκολούθουν νὰ τηροῦν τὰς ὡρας ταύτας τῆς προσευχῆς, παρ' αὐτῶν δὲ παρέλαβον αὐτὰς καὶ οἱ δάρχαιοι χριστιανοί. Πρὸς τούτους ἀπὸ τοῦ β' αἰῶνος ἡρχισαν νὰ ὅριζωνται καὶ ἄλλαι ὡραι προσευχῆς, ἐπὶ δὲ τοῦ Μεγάλου Βασιλείου οἱ μοναχοὶ τῆς Καππαδοκίας είχον ὡρας προσευχῆς τὸν ὅρθρον, τὰς ὡρας τρίτην, ἔκτην καὶ ἐνάτην καὶ τὸν ἑσπερινόν. Τοιουτοτρόπως, διαμορφουμένης βαθμηδόν κατὰ τρόπον ὅριστικὸν τῆς λατρείας, διεκρίθησαν ὡραι προσευχῆς αἱ πρώτη, τρίτη, ἔκτη, ἐνάτη, ὁ ἑσπερινός, τὸ ἀπόδειπνον, τὸ μεσονυκτικὸν καὶ ὁ ὅρθρος.

Αἱ ἀκολουθίαι αὗται θεωροῦνται κυρίως ὡς προταρασκευὴ διὰ τήν θείαν λειτουργίαν, ἡ ὁποία ἀποτελεῖ τὸ κέντρον αὐτῶν, χαρακτη-

ρίζονται δὲ μετὰ τῆς θείας λειτουργίας ὡς τακτικαί, ἐπειδὴ τελοῦνται καθ' ἑκάστην ἡμέραν καὶ πρὸς διάκρισιν τῶν ἐκτάκτων ἀκολουθιῶν (ὅπως εἰναι αἱ ἀκολουθίαι τῶν μυστηρίων καὶ ἄλλαι μερικαὶ ἀκολουθίαι), καὶ δημιουργοῦνται ἐκ τῶν ἀναγκῶν τῆς ἀτομικῆς ζωῆς τῶν πιστῶν.

### β) ● ΕΣΠΕΡΙΝΩΣ

Ἐσπερινὸς καλεῖται ἡ ἀκολουθία ἡ τελουμένη κατὰ πᾶσαν ἐσπέραν. Αὕτη ἀναφέρεται εἰς τὴν ἑορτὴν τῆς ἐπομένης ἡμέρας. Ἡ ἀκολουθία τοῦ ἐσπερινοῦ ἐκκλησιαστικῶς θεωρεῖται ὡς ἡ πρώτη χρονικῶς νυχθμερινὴ ἀκολουθία, συμφώνως πρὸς τὴν παλαιὰν ίουδαϊκὴν ἀντίληψιν, κατὰ τὴν ὁποίαν ἡ λῆξις τῆς μιᾶς ἡμέρας καὶ ἡ ἔναρξις τῆς ἀλλης συνέπιπτον κατὰ τὴν δύσιν τοῦ ἡλίου. Ὡς ἐκ τούτου καὶ τὰ ψαλλόμενα εἰς τὸν ἐσπερινὸν τροπάρια ἀναφέρονται πάντοτε εἰς τὴν ἑορτὴν τῆς ἐπομένης ἡμέρας. Ἀναλόγως δὲ τῆς σπουδαιότητος αὐτῆς ἔχομεν καὶ τὸν ἐσπερινὸν μικρὸν ἢ μέγαν. Καὶ μικρὸς μὲν ἐσπερινὸς καλεῖται ὁ συνήθης καὶ κατὰ τὰς καθημερινὰς ἀναγινωσκόμενος, μέγας δὲ ὁ τῶν Κυριακῶν καὶ ἐπισήμων ἑορτῶν. Οἱ μέγας ἐσπερινὸς συνάπτεται ἐνίστε μετὰ τοῦ ὅρθου τῆς ἐπομένης ἡμέρας, τοιουτορόπτως δὲ ἀποτελεῖ τὴν λεγομένην «ἀγρυπνίαν» ἢ «ὅλονυκτίαν» συνήθως κατὰ τὰς τελουμένας ἀγρυπνίας εἰς τὰς ιερὰς μονάς.

Ἄρχιζει δὲ ὁ ἐσπερινὸς διὰ τοῦ «Ἐνδλόγητὸς ὁ Θεὸς ἡμῶν πάντοτε». Ἐπακολουθεῖ ἡ ἀνάγνωσις τοῦ προοιμίου, ἥτοι τοῦ 103 ψαλμοῦ, ὁ ὁποῖος ἀρχίζει μὲ τὸ «Ἐνδλόγει ἡ ψυχή μου τὸν Κύριον» καὶ ἀπαριθμεῖ τὰ ἔργα τῆς δημιουργίας, τὰ ὁποῖα ὁ Θεὸς ἐν σοφίᾳ ἐποίησε.

Μετὰ τὴν μεγάλην συναπτὴν ψάλλεται ὁ 140 ψαλμός: «Κύριε, ἐκένεραξα πρὸς Σέ, εἰσάκονσόν μου», ὁ λεγόμενος ἐπιλύχνιος, καὶ μετ' αὐτὸν ἄλλοι τρεῖς ψαλμοί (141, 129 καὶ 116). Εἰς τοὺς τελευταίους στίχους τῶν ψαλμῶν τούτων, οἱ ὁποῖοι ψάλλονται ἐναλλάξ, ἐπισυνάπτονται ἔξι τροπάρια, τὰ καλούμενα στιχηρά. Μετὰ τὰ στιχηρά ἐπακολουθεῖ εἰς τὸν μέγαν ἐσπερινὸν ἡ μικρὰ εἰσοδος, ἐν συνεχείᾳ ὁ ἐπιλύχνιος ὑμνος: «Φῶς ἵλαρὸν ἀγίας δόξης ἀθανάτου Πατρός, οὐρανίον, ἀγίον μάκαρος, Ἰησοῦ Χριστέ...», περικοπαὶ ἀπὸ τὴν Παλαιὰν Διαθήκην, ὅταν πρόκειται περὶ τοῦ ἐσπερινοῦ τῶν ἐπισήμων ἑορτῶν, ἡ ἐκτενής, τὸ «Καταξίωσον, Κύριε, ἐν τῇ ἐσπέρᾳ ταύτῃ

ἀναμαρτήτους φυλαχθῆναι ἡμᾶς» καὶ τὰ ἀπόστιχα. Μετὰ τὰ ἀπόστιχα λέγεται ὁ ὅμνος τοῦ Συμεών: «Νῦν ἀπολύεις τὸν δοῦλόν σου, Δέσποτα, κατὰ τὸ ωῆμά σου ἐν εἰρήνῃ» καὶ γίνεται ἡ ἀπόλυσις.

### γ) ΤΟ ΑΠΟΔΕΙΠΝΟΝ

‘Η ἀκολουθία αὕτη ἀναγινώσκεται εὐθὺς μετὰ τὸ δεῖπνον’ διὰ τοῦτο καὶ ἔλαβε τὸ ὄνομα ἀπόδειπνον. ‘Υπάρχουν δὲ δύο εἰδη ἀπόδειπνων, τὸ μικρὸν καὶ τὸ μέγα. Τὸ μὲν μικρὸν ἀναγινώσκεται καθ’ ἑκάστην ἑσπέραν τοῦ ὅλου ἔτους, πλὴν τῆς Μ. Τεσσαρακοστῆς, τὸ δὲ μέγα κατὰ πᾶσαν ἑσπέραν τῆς Μ. Τεσσαρακοστῆς, ἐκτὸς τῶν Σαββάτων καὶ τῶν Κυριακῶν αὐτῆς, καθὼς καὶ τῶν Παρασκευῶν αὐτῆς (κατὰ τὰς δόποιας ψάλλεται ἡ ἀκολουθία τοῦ Ἀκαθίστου) καὶ τῆς παραμονῆς τοῦ Μεγάλου Κανόνος καὶ τῆς Μ. Τετάρτης, ὅτε καὶ πάλιν τελεῖται τὸ μικρὸν ἀπόδειπνον.

Καὶ τὸ μὲν μικρὸν ἀπόδειπνον ἀρχίζει διὰ τοῦ «Ἐνδογητὸς ὁ Θεὸς ἡμῶν...». Ἐπακολουθοῦν τρεῖς ψαλμοὶ (50, 69 καὶ 142), ἡ μεγάλη δοξολογία, τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως, τὸ «Ἄξιόν ἐστιν ὡς ἀληθῶς...», ἡ εὐχὴ: «Ο ἐν παντὶ καιρῷ...» καὶ τέλος δύο ἄλλαις ὡραῖαι εὐχαῖς, ἡ πρώτη μὲν πρὸς τὴν Θεοτόκον ἀρχομένη διὰ τῶν λέξεων: «Ἄσπιλε, ἀμόλυντε, ἀφθορε», ἡ δευτέρα δὲ πρὸς τὸν Σωτῆρα Χριστὸν ἀρχομένη διὰ τῶν λέξεων: «Καὶ δὸς ἡμῖν, Δέσποτα, πρὸς ὑπνον ἀπιοῦσιν...».

Τὸ δὲ μέγα ἀπόδειπνον περιέχει περισσοτέρους ψαλμούς.

### δ) ΤΟ ΜΕΣΟΝΥΚΤΙΚΟΝ

‘Η ἀκολουθία τοῦ μεσονυκτικοῦ ὀνομάσθη οὕτω ἀπὸ τῆς ὥρας, καθ’ ἣν τελεῖται συνήθως, ἢτοι περὶ τὸ μεσονύκτιον, καὶ είναι κυρίως ἀπαρχὴ τῶν καθ’ ἡμέραν προσευχῶν εἰς τὸν Θεόν. Η ἀκολουθία τελεῖται κυρίως αὕτη εἰς τὰ μοναστήρια περὶ τὸ μεσονύκτιον.

‘Υπάρχουν τρία εἰδη μεσονυκτικῶν· τὸ καθ’ ἡμέραν, τὸ τοῦ Σαββάτου καὶ τὸ τῶν Κυριακῶν μὲ μικρὰν διαφορὰν εἰς τὴν ἀκολουθίαν.

Καλοῦνται ὁραι αἱ ἀκολουθίαι αἱ ἀναγινωσκόμεναι κατὰ τὰς ἀντιστοίχους ὥρας τῆς ἡμέρας τοῦ ἔβραϊκοῦ ὥρολογίου εἰς τὰς μονὰς (ἡ πρώτη, σύμφωνα πρὸς τὸν παρ’ ἡμῖν ὑπολογισμόν, τὴν 7 π.μ., ἡ τρίτη τὴν 9 π.μ., ἡ ἕκτη τὴν 12 μεσημβρινὴν καὶ ἡ ἐνάτη τὴν 3 μ.μ.), ὅπου βραδύτερον συνήπτετο ἡ τρίτη ὥρα μετὰ τῆς ἕκτης, κληθεῖσα τριθέκτη.

Εἰς δὲ τὰς πόλεις ὅλαι μὲν αἱ ὥραι ἀναγινώσκονται συνήθως μόνον τὴν Μεγάλην Τεσσαρακοστὴν τὴν πρωίαν κατὰ τὴν Προηγιασμένην λειτουργίαν, ἡ δὲ ἐνάτη πάντοτε συνδεδεμένη μετὰ τοῦ ἐσπερινοῦ. Αἱ ὥραι τῆς παραμονῆς τῶν Χριστουγέννων καὶ τῶν Θεοφανίων, καθὼς καὶ τῆς Μεγάλης Παρασκευῆς λέγονται μεγάλαι ὥραι, διότι εἶναι ἐκτενέστεραι ἀπὸ τὰς ἄλλας.

Ἡ πρώτη ὥρα. Ἡ ἀκολουθία αὕτη ἐπισυνάπτεται μετὰ τοῦ ὅρθρου. Ἀρχίζει δὲ διὰ τοῦ «Δεῦτε προσκυνήσωμεν». Ἁκολουθοῦν τρεῖς κατάλληλοι εἰς τὴν πρωινὴν προσευχὴν ψαλμοὶ (5, 89 καὶ 100), τὸ ἀπολυτίκιον τῆς ἡμέρας καὶ τὸ θεοτοκίον τῆς ὥρας: «Τί σὲ καλέσωμεν, ὃ κεχαριτωμένη;». Ἐπισφραγίζει δὲ αὐτὴν ἡ ἀκόλουθος εὐχή: «Χριστέ, τὸ φῶς τὸ ἀληθινόν, τὸ φωτίζον καὶ ἀγιάζον πάντα ἀνθρωπον ἔρχόμενον εἰς τὸν κόσμον, σημειωθήτω ἐφ’ ἡμᾶς τὸ φῶς τοῦ προσώπου σου, ἵνα ἐν αὐτῷ ὀφώμεθα φῶς τὸ ἀπόδοσιον καὶ κατεύθυνον τὰ διαβήματα ἡμῶν πρὸς ἐργασίαν τῶν ἐντολῶν σου· πρεσβείας τῆς παναγοράτων σου μητρός καὶ πάντων σου τῶν ἀγίων. Ἄμην».

Ἡ τρίτη ὥρα. Ἡ ἀκολουθία αὕτη ἀναγινώσκεται πρὸ τῆς θείας λειτουργίας. Ἀρχίζει δὲ διὰ τοῦ «Βασιλεῦ Οὐρανίε...». Ἁκολουθοῦν τρεῖς ψαλμοὶ (16, 24 καὶ 50) καὶ τὸ τροπάριον: «Κύριε, δὲ τὸ πανάγιόν σου Πνεῦμα ἐν τῇ τρίτῃ ὥρᾳ τοῖς Ἀποστόλοις σου καταπέμψας τοῦτο, ἀγαθέ, μὴ ἀνταρέλῃς ἀφ’ ἡμῶν, ἀλλ’ ἐγκαίνισον ἡμῖν τοῖς δεομένοις σου», ἐκ τοῦ ὅποίου καταφαίνεται καὶ ἡ σημασία τῆς κατὰ τὴν ὥραν ταύτην προσευχῆς.

Ἡ ἕκτη ὥρα. Ἡ ἀκολουθία αὕτη συνάπτεται μετὰ τῆς τρίτης (τριθέκτη). Ἀρχίζει δὲ διὰ τοῦ «Δεῦτε προσκυνήσωμεν...». Ἁκολουθοῦν τρεῖς ψαλμοὶ (53, 54 καὶ 90) καὶ τὸ τροπάριον: «Ο ἐν ἕκτῃ ἡμέρᾳ καὶ ὡρᾳ τῷ Σταυρῷ προσηλώσας, τὴν ἐν τῷ παραδείσῳ τολμηθεῖσαν τῷ Ἀδάμ ἀμαρτίαν καὶ τῶν πταισμάτων ἡμῶν τὸ χειρόγρα-

φον διάρρηξον, Χριστὲ ὁ Θεός, καὶ σῆσον ἡμᾶς», ἐκ τοῦ ὅποίου καὶ ἔχειται διατί διετάχθη ἡ ἀκολουθία αὐτη.

Ἡ ἐνάτη ὥρα. Ἡ ἀκολουθία αὕτη ἀναγινωσκομένη πρὸ τοῦ ἑσπερινοῦ ἀρχίζει διὰ τοῦ «Ἐύλογητὸς ὁ Θεός». Ἀκολουθοῦν τρεῖς ψαλμοὶ (83, 84 καὶ 85) καὶ ψάλλονται τροπάρια, τὰ ὅποια μνημονεύουν τὸν λαβόντα χώραν κατὰ τὴν ὥραν ταύτην τῆς ἡμέρας σταυρικὸν θάνατον τοῦ Κυρίου. Τὴν ἐνάτην ὥραν ἐπισφραγίζει ἡ εὐχὴ τοῦ Μεγάλου Βασιλείου : «Δέσποτα Κύριε Ἰησοῦ Χριστέ, ὁ Θεὸς ἡμῶν, ὁ μακροθυμήσας ἐπὶ τοῖς ἡμῶν πλημμελήμασι καὶ ἄχρι τῆς παρούσης ὥρας ἀγαγὼν ἡμᾶς, ἐν ᾧ ἐπὶ τοῦ ζωστοιοῦ ἔνδον κρεμάμενος, τῷ εὐγνώμονι ληστῇ τὴν εἰς τὸν παράδεισον ὁδοποιήσας εἰσοδον, καὶ θανάτῳ τὸν θάρατον ὠλεσας, ἵλασθητι ἡμῖν τοῖς ἀμαρτωλοῖς καὶ ἀναξίοις δυνάλοις σου».

ε) ● ○ P Θ P ○ Σ

”Ορθρος καλεῖται ἡ ἀκολουθία ἡ τελουμένη κυρίως κατὰ τὴν ὥραν τοῦ ὅρθρου (τὰ χαράματα, πρὸ τῆς ἀνατολῆς τοῦ ἡλίου), πρὸς τὴν ὅποιαν ἐπισυνάπτεται κατὰ τὰς Κυριακὰς καὶ ἕορτὰς ἡ θεία λειτουργία. Διακρίνομεν δὲ εἰς τὸν ὅρθρον τρία κύρια μέρη :

α) Τὸ προοίμιον. Εἰς αὐτὸ μετὰ τὸ «Δόξα τῇ ἀγίᾳ καὶ δόμοονσιώ τριάδι...» ἀναγινώσκεται ὁ ἔξαψαλμος καὶ ψάλλονται τὰ καθίσματα καὶ τὰ εὐλογητάρια μετὰ τῶν ἀναβαθμῶν, τροπάρια, τὰ ὅποια ἀντικατέστησαν χάριν συντομίας ψαλμούς ἐκ τοῦ Ψαλτηρίου (τὰ καθίσματα, τὸν ἄμωμον, τὸν πολυέλασιον, τοὺς ἀναβαθμούς), οἱ ὅποιοι συνήθωσαν παραλείπονται.

β) Τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ Εὐαγγελίου, τὸ ὅποιον κατὰ μὲν τὰς Κυριακὰς, καλούμενον ἔωθινόν, ἀποτελεῖται ἐκ περικοπῆς, ἡ ὅποια ἔξιστορει τὰ κατὰ τὴν ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου, κατὰ δὲ τὰς ἕορτὰς μὲ περιεχόμενον σχετικὸν μὲ τὴν ὑπόθεσιν τῆς ἕορτῆς. Μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν ψάλλεται ἢ ἀναγινώσκεται ὁ 50 ψαλμὸς καὶ περιφέρεται τὸ Εὐαγγέλιον κατὰ τὰς Κυριακὰς, ἵνα ἀσπασθοῦν οἱ πιστοὶ τὸν εἰκονιζόμενον ἐπ’ αὐτοῦ ἀναστάντα Κύριον· καὶ

γ) Τὸ μέρος τοῦ ὅρθρου, τὸ ὅποιον ἀποτελεῖται ἐκ τοῦ κανόνος, τῶν αἰνῶν καὶ τῆς δοξολογίας. Τὴν δοξολογίαν ἀκολουθεῖ ἡ ἀπόλυσις, τὴν ὅποιαν ὁ Ἱερεὺς κατὰ τὰς ἕορτὰς καὶ Κυριακὰς ἀναγινώσκει κατ’ ἴδιαν ἐντὸς τοῦ ἀγίου Βήματος.

## 14. Η ΘΕΙΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

### α) ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΘΕΙΑΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΓΕΝΙΚΩΣ

Χαρακτηρισμός τῆς θείας λειτουργίας. Ἡ θεία λειτουργία εἶναι ἡ σπουδαιοτέρα ὅλων τῶν θρησκευτικῶν τελετῶν, ἡ τελετὴ τῶν τελετῶν. Αὕτη εἶναι πρῶτον ἡ μοναδικὴ ἐπὶ γῆς ἀναμνηστικὴ τελετή, διότι τελείται κατ' αὐτὴν τὸ μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας, τὸ ὅποιον ἀναπαριστᾷ τὸν ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ ἀπολυτρωτικὸν θάνατον τοῦ Κυρίου, διὰ τοῦ ὅποίου οἱ πιστεύοντες εύρισκουν τὴν σωτηρίαν.

Ἡ θεία λειτουργία δεύτερον εἶναι θυσία. Διότι παρίσταται ἀοράτως εἰς τὴν θείαν λειτουργίαν αὐτὸς ὁ Χριστὸς διὰ τοῦ προσφερομένου ἄρτου καὶ οἴνου καὶ τῇ ἐπενεργείᾳ τοῦ ἀγίου Πνεύματος μεταβαλλομένου εἰς αὐτὸ τοῦτο τὸ σῶμα καὶ τὸ αἷμα τοῦ Κυρίου, τὸ θυσιασθὲν ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ τοῦ Γολγοθᾶ.

Ἡ θεία λειτουργία τέλος εἶναι μυστικὴ ἔνωσις, διότι μᾶς ἐνώνει μὲ τὸν Χριστὸν καὶ μᾶς καθιστᾶ μετόχους ὅλων τῶν ἀγαθῶν, τὰ ὅποια πηγάζουν ἀπὸ τὴν ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ τοῦ Γολγοθᾶ ἀπολυτρωτικὴν θυσίαν τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Αἱ ἐν χρήσει λειτουργίαι. Αἱ ὑπάρχουσαι εἰς τὴν Ὁρθόδοξον Ἀνατολικὴν Ἔκκλησίαν λειτουργίαι, καθὼς εἴπομεν καὶ ἀλλαχοῦ, εἶναι αἱ ἔξις :

α) Ἡ λειτουργία τοῦ ἀγίου Ἰακώβου, ἡ μακροτάτη πασῶν, τελουμένη συνήθως εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα τὴν 23 Ὁκτωβρίου, κατὰ τὴν ὅποιαν τελείται ἡ μνήμη τοῦ Ἰακώβου,

β) Ἡ λειτουργία τοῦ Μεγάλου Βασιλείου, συντομωτέρα τῆς τοῦ Ἰακώβου, τελουμένη δεκάκις τοῦ ἔτους (κατὰ τὰς Κυριακὰς τῆς Μεγάλης Τεσσαρακοστῆς, πλὴν τῆς τῶν Βαΐων, τὴν Μεγάλην Πέμπτην καὶ τὸ Μέγα Σάββατον, καθὼς καὶ τὴν παραμονὴν τῶν Χριστουγέννων καὶ Θεοφανείων καὶ τὴν ἑορτὴν τοῦ ἀγίου Βασιλείου),

γ) Ἡ λειτουργία τοῦ Χρυσοστόμου, συντομωτέρα καὶ τῆς τοῦ Μεγάλου Βασιλείου, ἡ συνηθεστάτη πασῶν τῶν λειτουργιῶν, καὶ

δ) Ἡ τῶν Προηγιασμένων δώρων, ἡ συντομωτέρα ὅλων, τελουμένη ἑκάστην Τετάρτην καὶ Παρασκευὴν τῆς Μεγάλης Τεσσα-

ρακοστῆς καὶ τὴν Δευτέραν, Τρίτην καὶ Τετάρτην τῆς Μεγάλης Ἐβδομάδος.

Τὰ μέρη τῆς θείας λειτουργίας. Ἡ θεία λειτουργία, ἔξεταζομένη κατὰ τὸ μόνιμόν της περιεχόμενον, ἀποτελεῖται ἐκ τριῶν μερῶν: τῆς προσκομιδῆς, τῆς λειτουργίας τῶν κατηχουμένων καὶ τῆς λειτουργίας τῶν πιστῶν.

Καὶ ἡ μὲν προσκομιδὴ συνίσταται εἰς τὴν προετοιμασίαν τῶν τιμίων δώρων, τὰ ὅποια θὰ χρησιμοποιηθοῦν κατὰ τὴν τέλεσιν τῆς θείας Εὐχαριστίας. Ἡ τελετὴ αὕτη ἐγίνετο παλαιότερον κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν, τὴν ὥραν κατὰ τὴν ὅποιαν ἐψάλλετο ὁ Χερουβικὸς ὑμνος. Βραδύτερον ὅμως, χάριν εὐκολίας, ἐπεκράτησε νὰ τελῆται τὴν ὥραν, κατὰ τὴν ὅποιαν ψάλλεται ἡ ἀκολουθία τοῦ ὅρθρου. Ἡ δὲ λειτουργία τῶν κατηχουμένων είναι τὸ μέρος ἐκεῖνο τῆς θείας λειτουργίας, κατὰ τὸ ὅποιον δὲν ἔχει ἀρχίσει ἀκόμη τὸ μυστήριον, ἀλλὰ προπαρασκευάζονται οἱ παριστάμενοι διὰ προσευχῶν καὶ ὕμνων καὶ ἀναγνωσμάτων ἐκ τῆς Ἀγίας Γραφῆς πρὸς τὸ μυστήριον ἐπειδὴ δὲ παλαιότερον ἐπετρέπετο νὰ παρευρίσκωνται κατὰ τὸ μέρος τοῦτο οἱ κατηχούμενοι, διὰ τοῦτο καὶ ὀνομάζεται λειτουργία τῶν κατηχουμένων. Ἡ δὲ λειτουργία τῶν πιστῶν είναι τὸ μέρος ἐκεῖνο, εἰς τὸ ὅποιον τελεῖται τὸ μυστήριον τῆς θείας Εὐχαριστίας, ἐν συνεχείᾳ τοῦ ὅποιου λαμβάνει χώραν ἡ μετάληψις ὑπὸ τῶν πιστῶν ἐπειδὴ δὲ ἀπεκλείοντο ἀπὸ τοῦτο τὸ μέρος οἱ ὀβάπτιστοι καὶ μόνον οἱ πιστοὶ παρίσταντο, διὰ τοῦτο καὶ ὠνομάσθη λειτουργία τῶν πιστῶν.

Ἐκ τῆς ἀνωτέρω διαρθρώσεως τῆς θείας λειτουργίας καταφίνεται, ὅτι προχωρεῖ αὕτη κατὰ τρόπον κλιμακωτὸν ἀπὸ τὰ διλιγότερον σπουδαῖα πρὸς τὰ σπουδαιότερα, ἀπὸ τὰ γνωστότερα καὶ συνηθέστερα πρὸς τὰ ὑψηλότερα καὶ μυστηριώδη, μέχρις ὅτου μᾶς ἐνώσῃ μὲ αὐτὸν τὸν Κύριον διὰ τῆς θείας κοινωνίας.

X

### β) Η ΠΡΟΣΚΟΜΙΔΗ

I. Ἡ προπαρασκευὴ τῶν λειτουργῶν. Ὁ ἵερεὺς καὶ ὁ διάκονος, ἀφοῦ προετοιμασθοῦν διὰ καταλλήλου προσευχῆς (Ἐνδιογητὸς δ Θεὸς ἡμῶν πάντοτε... Βασιλεῦ οὐρανε...) ἔμπροσθεν τῆς ὥραίς Πύλης, ἀσπάζονται ἀκολούθως τὰς ἄγιας εἰκόνας λέγοντες συγχρόνως τὰ ὡρισμένα δι' ἐκάστην τροπάρια. Μετὰ τοῦτο κλίνουν τὴν κεφαλὴν καὶ

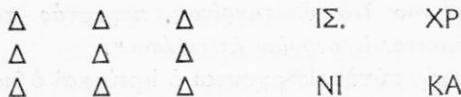
λέγει ο ιερεὺς μυστικῶς τὴν ἀκόλουθον εύχήν : « Κύριε, ἐξαπόστειλον τὴν χεῖρά σου ἐξ ὑψοῦς κατοικητῆρίου σου καὶ ἐνίσχυσόν με εἰς τὴν προκειμένην διακονίαν σου· ἵνα ἀκατακρίτως παραστὰς τῷ φοβερῷ σου βήματι τὴν ἀραιμακτὸν ἴερονοργίαν ἐπιτελέσω ».

Μετὰ τὴν προσευχὴν αὐτὴν εἰσέρχονται ὁ ιερεὺς καὶ ὁ διάκονος εἰς τὸ ὄγιον Βῆμα, ὃπου ἐνδύονται τὰ ιερὰ αὐτῶν ἄμφια. Τοιουτοτρόπιοι δὲ ἐνδεδυμένοι προσέρχονται εἰς τὸ χωνευτήριον καὶ νίπτουν τὰς χεῖράς των. Ἡ νίψις αὕτη τῶν χειρῶν συμβολίζει τὴν ψυχικὴν καθαρότητα ἀπὸ πάσης ἀμαρτίας, ἡ δόποια πρέπει νὰ διακρίνῃ πάντοτε τοὺς λειτουργούς τῶν θείων μυστηρίων.

Διὰ τῆς νίψεως τῶν χειρῶν τελείωνει ἡ προπαρασκευὴ τῶν λειτουργῶν διὰ τὴν τελετὴν τῆς προσκομιδῆς καὶ τῆς λειτουργίας.

II. Τὰ κατὰ τὴν τελετὴν τῆς προσκομιδῆς. Μετὰ τὴν ἀνωτέρω προπαρασκευὴν ὁ ιερεὺς ἔρχεται εἰς τὴν πρόθεσιν, λαμβάνει εἰς τὰς χεῖράς του τὸν προσφερόμενον ἄρτον, ὁ δόποιος λέγεται προσφορὰ καὶ ἔχαγει ἀπὸ τὸ κέντρον, ἐκεῖ ὃπου ὑπάρχει ὁ τύπος τῆς σφραγίδος ΙΣ. ΧΡ. ΝΙΚΑ, ἐνα τετράγωνον τεμάχιον ἄρτου, τὸ δόποιον λέγεται Ἀμνός, ἐπειδὴ συμβολίζει αὐτὸν τὸν Χριστόν, ὁ δόποιος παρομοιάζεται μὲ διμόν, ἐνῷ συγχρόνως λέγει τοὺς λόγους τοῦ προφήτου Ἡσαΐου, διὰ τῶν δόποιών προλέγεται ὁ ἑκούσιος θάνατος τοῦ Κυρίου, ἥτοι : « Ὡς πρόβατον ἐπὶ σφαγὴν ἥχθη καὶ ὡς ἀμνὸς ἄφαντος ἐναντίον τοῦ κείροντος αὐτόν, οὐκ ἀνοίγει τὸ στόμα αὐτοῦ... ». Τὸ τεμάχιον αὐτό, τὸ δόποιον πρόκειται νὰ μεταβληθῇ εἰς σῶμα Χριστοῦ, τοποθετεῖται ἐντὸς τοῦ Δισκαρίου. Ἐπειτα κεντᾶ διὰ τῆς λόγχης τὸν Ἀμνὸν ἀπαγγέλλων τὸ χωρίον : « εἰς τῶν στρατιωτῶν λόγχῃ αὐτοῦ τὴν πλευρὰν ἔννεξε καὶ ενθέως ἐξῆλθεν αἷμα καὶ ὕδωρ » καὶ τότε χύνει οἶνον καὶ ὕδωρ ἐντὸς τοῦ ἀγίου Ποτηρίου. Μετὰ τοῦτο ἔχαγει ὁ ιερεὺς μίαν μερίδα ἐκ τῆς αὐτῆς ἡ ἄλλης προσφορᾶς εἰς τιμὴν τῆς ὑπεραγίας Θεοτόκου, τὴν δόποιαν τοποθετεῖ πρὸς τὰ δεξιά τοῦ Ἀμνοῦ εἰς τὸ Δισκάριον, ἐνῷ συγχρόνως ἀπαγγέλλει τὸν ψαλμικὸν στίχον « Παρέστη ἡ Βασίλισσα ἐκ δεξιῶν σον, ἐν ἰματισμῷ διαχρόσῳ περιβεβλημένη, πεποικιλμένη » (ψαλμὸς μδ' 10). Κατόπιν ἔχαγει ἔννέα ἄλλας μερίδας ἐκ τῆς προσφορᾶς, τὰς δόποιας τοποθετεῖ πρὸς τὰ ἀριστερὰ τοῦ Ἀμνοῦ εἰς τρεῖς σειρὰς ἀπὸ τρεῖς μερίδας δι' ἐκάστην σειράν. Αἱ μερίδες αὐταὶ ἐκπροσωποῦν τοὺς ἀρχαγγέλους Μιχαὴλ καὶ Γαβριήλ, τὸν Ἰωάννην τὸν Πρόδρομον, τοὺς προφήτας, τοὺς Ἀποστόλους,

τοὺς μεγάλους πατέρας τῆς Ἐκκλησίας καὶ λοιπούς ἄγιους. Ἡ εἰκὼν δέ, τὴν ὅποιαν ἐμφανίζουν αἱ μερίδες, εἶναι ἡ κάτωθι:



Δ

ΙΣ. ΧΡ.

Ἄκολούθως τίθενται εἰς τὸ Δισκáριον ὑποκάτω τοῦ Ἀμνοῦ μερίδες ζώντων καὶ τεθνεώτων, ἔξαγόμεναι ἐκ τῆς προσφορᾶς, καθ' ὃν χρόνον ὁ Ἱερεὺς ἀναγινώσκει εἰς τὴν πρόθεσιν τὰ δνόματα αὐτῶν, ἔξαιτούμενος ὑπὲρ αὐτῶν τὸ ἔλεος τοῦ Θεοῦ ὑπὲρ τῶν ζώντων καὶ τῶν κεκοιμημένων.

Μετὰ τοῦτο ὁ Ἱερεὺς, ἀφοῦ θέσῃ τὸν ἀστερίσκον ἐπάνω εἰς τὸ Δισκáριον καὶ εἴπῃ τὴν κατάλληλον εὔχήν, σκεπτάζει τὸ Δισκáριον δι' ἑνὸς καλύμματος, δι' ἄλλου τὸ Ποτήριον, ὁμοῦ δὲ τὸ Δισκáριον μετὰ τοῦ Ποτηρίου διὰ τρίτου καλύμματος, τοῦ ἀέρος, λέγων δι' ἐν ἔκαστον τῶν ἐπιτιθεμένων καλύμμάτων κατάλληλον εὔχήν. Τέλος θυμιᾶ ὁ Ἱερεὺς τὰ δῶρα αὐτὰ καὶ παρακαλεῖ τὸν Θεὸν μὲν χαμηλήν φωνὴν νὰ δεχθῇ τὴν πρόθεσιν ταύτην εἰς τὸ ὑπερουράνιον αὐτοῦ θυσιαστήριον.



### γ) Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΚΑΤΗΧΟΥΜΕΝΩΝ

Ἡ λειτουργία τῶν κατηχουμένων ἀρχίζει διὰ τῆς ἐκφωνήσεως: «Ἐνδογημένη ἡ Βασιλεία τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἄγιου Πρενύματος», ἥ ὅποια εἶναι δοξολογία πρὸς τὸν ἐν τριάδι Θεὸν καὶ καταλήγει μὲ τὰς εὐχὰς ὑπὲρ τῶν κατηχουμένων. Διακρίνομεν δὲ εἰς αὐτὴν τὰ ἔξῆς κύρια σημεῖα: 1) τὴν μεγάλην συναπτὴν ἥ τὰ εἰρηνικά, 2) τὰ ἀντίφωνα, 3) τὴν μικρὰν εἰσοδον, 4) τὸν τρισάγιον ὑμνον, 5) τὰ ἀναγνώσματα καὶ 6) τὴν ἐκτενῆ ἵκεσίαν καὶ τὰς εὐχὰς ὑπὲρ τῶν κατηχουμένων.

1) Ἡ μεγάλη συναπτὴ ἥ τὰ εἰρηνικά. Εἶναι αὕτη δέησις, εἰς τὴν ὅποιαν συνάπτονται πολλὰ αἰτήματα, ἀναφερόμενα εἰς διαφόρους ἀνάγκας ἴδικάς μας καὶ τῶν συνανθρώπων μας, εἰς τὸ τέλος ἐκάστου τῶν ὅποιων ἐπαναλαμβάνεται ἥ προτροπή: «δεηθῶμεν» (ἄς παρακαλέσωμεν τὸν Κύριον). Προτρεπόμεθα δὲ νὰ παρακαλέσωμεν τὸν Κύριον ἐν εἰρήνῃ (ἐν ἡρεμίᾳ δηλ. πνευματικῇ) καὶ ὑπὲρ εἰρήνης (γαλήνης δηλ. τῆς συνειδήσεως).

Ἐκτὸς τῆς εἰρήνης, ὡς τοῦ πρώτου κατὰ σειράν καὶ πολυτιμοτάτου ἄγαθοῦ, τὴν δόποιαν ζητοῦμεν εἰς τὴν μεγάλην συναπτήν μετὰ τοῦ διακόνου (ἐκ τοῦ δόποιου ἀγαθοῦ αἱ δεήσεις αὔται καλοῦνται καὶ εἰρηνικά), παρακαλοῦμεν τὸν Θεὸν καὶ δι? ἀλλα πράγματα ἐπίσης σπουδαῖα: διὰ τὴν σωτηρίαν τῶν ψυχῶν μας, διὰ τὴν εἰρήνην τοῦ κόσμου, διὰ τὴν σταθερότητα εἰς τὴν πίστιν τῶν ἀγίων τοῦ Θεοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ. Ἔκκλησιῶν, διὰ τὴν ἔνωσιν ὅλων τῶν ἀνθρώπων εἰς ἓν κ.λ.π. Καὶ τελειώνει ἡ συναπτή μὲ τὴν προτροπήν τοῦ διακόνου, δπως στρέψουν οἱ πιστοὶ τὸν νοῦν καὶ ἐνθυμηθοῦν τὴν προσωπικότητα καὶ τὸν βίον τῆς Θεοτόκου, καθὼς καὶ ὅλων τῶν ἀγίων, διὰ νὰ μιμηθοῦν τὴν ἀρετήν των.

Τὴν μεγάλην συναπτήν διαδέχεται ἡ ἑκφώνησις τοῦ Ἱερέως: «*Oτι πρέπει σοι πᾶσα δόξα, τιμὴ καὶ προσκύνησις...*» ὡς αἰτιολογία τῆς α' μυστικῆς εὐχῆς, τὴν δόποιαν πρὸ τοῦ Βῆματος ἀπαγγέλλει ὁ λειτουργός, οἱ δὲ πιστοὶ διὰ τῶν ψαλτῶν προσθέτουν τὸ «*Ἄμην*» ὡς κατακλείδα συμπροσευχόμενοι καὶ αὐτοὶ μετὰ τοῦ Ἱερέως. Εἶναι δὲ τὸ «*Ἄμην*» λέξις ἑβραϊκή, καθὼς καὶ μερικαὶ ἀλλαὶ, αἱ δόποιαι ἐλήφθησαν ἐκ τοῦ ἑβραϊκοῦ τελετουργικοῦ, καὶ σημαίνει ὅχι μόνον τὴν ἐπιβεβαίωσιν τῶν λεχθέντων, ἀλλὰ καὶ τὸν πόθον τῶν προσευχομένων πρὸς πραγματοποίησιν τῶν δεήσεών των.

2) Τὰ ἀντίφωνα. Μετὰ τὸ «*Ἄμην*» ἀκολουθοῦν τὰ ἀντίφωνα καὶ αἱ συνδεόμεναι μὲ αὐτὰ μικραὶ συναπταὶ («*Ἐτι καὶ ἔτι ἐν εἰρήνῃ τοῦ Κυρίου δεηθῶμεν...*»). Τὰ ἀντίφωνα εἰναι στίχοι ψαλμικοί, κατ' ἔρανισμὸν προσιδιάζοντες εἰς ἑκάστην ἑορτήν, ψαλλόμενοι ἐκ περιτροπῆς ὑπὸ τῶν χορῶν, ἐπαναλαμβανομένους ὡς ἐπωδοῦ μεθ' ἓνα ἔκαστον στίχον εἰς μὲν τὸ πρῶτον ἀντίφωνον τοῦ ἐφυμνίου: «*Ταῖς πρεσβείαις τῆς Θεοτόκου*», εἰς δὲ τὸ δεύτερον ἀντίφωνον τοῦ ἐφυμνίου: «*Σῷσον ἡμᾶς, Υἱὲ Θεοῦ*», εἰς δὲ τὸ τρίτον τοῦ ἀπολυτικίου τῆς ἡμέρας \*.

\* Ἀπὸ τὰ ἀντίφωνα στήμερον περιεσώθησαν μόνον τὰ ἐφύμνια. Ἡ πρᾶξις αὐτή, τοῦ νὰ ψάλλωνται μεθ' ἔκαστον στίχον τὰ ἐφύμνια, διεσώθη εἰς τὴν ἀκολουθίαν τοῦ Μ. Σαββάτου. Ἐκεῖ, μετὰ τὰ ἀναγνώσματα ἐκ τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης, ἀρχίζει ὁ ἀναγνώστης: «*Ἐδλογεῖτε, πάντα τὰ ἔργα Κυρίου, τὸν Κύριον*». Ὁ λαός ψάλλει: «*Τὸν Κύριον ἴμνετε καὶ ὑπερηφόρτε εἰς πάντας τοὺς αἰῶνας*». Κατόπιν ὁ ἀναγνώστης: «*Ἐδλογεῖτε, ἄγγελοι Κυρίου, οὐδανοί Κυρίου, τὸν Κύριον*» καὶ ἐπαναλαμβάνει μεθ' ἔκαστον στίχον τὸ ἐφύμνιον. Αὕτη ἡ

3) Ἡ μικρὰ εἰσόδος. Μετά τὰ ἀντίφωνα ἀκολουθεῖ ἡ ἴστορικὴ ἐμ-  
φάνισις τοῦ θείου εἰς τὰ βιβλία τῆς Καινῆς Διαθήκης, εἰς τὴν ἀκρόασιν  
τῶν ὅποιών προετοιμάζονται οἱ πιστοὶ διὰ τῆς μικρᾶς εἰσόδου.  
Κατ' αὐτήν, ἡ ὅποια γίνεται ψαλλομένου τοῦ ἀπολυτικίου, ἔχαγεται  
τὸ Εὐαγγέλιον ἀπὸ τῆς βορείας πύλης τοῦ ἀγίου Βῆματος κρατού-  
μενον ὑπὸ τοῦ διακόνου, προηγουμένων λαμπάδων καὶ ἀκολουθοῦν-  
τος τοῦ συλλειτουργοῦντος Ἱερέως, εὐχομένου μυστικῶς, ὅπως ἀξιωθῇ  
καὶ εἰσέλθῃ μαζὶ εἰς τὸ θυσιαστήριον μετὰ ἀγίων ἀγγέλων, καὶ μετα-  
φέρεται εἰς τὸ κέντρον τοῦ ναοῦ. Ἐκεῖ ὑψοῦται τοῦτο ὑπὸ τοῦ κρα-  
τοῦντος αὐτὸς διακόνου προβαλλόμενον εἰς προσκύνησιν εἰς τοὺς πι-  
στούς, οἱ ὅποιοι προσκαλοῦνται μὲ τὸ «Σορφία· ὁρθοί». Προσέξατε,  
μὲ ἄλλα λόγια, αὐτὴν εἶναι ἡ ἀπὸ Θεοῦ σοφία! Σηκωθῆτε, διὰ νὰ  
ἀποδώσετε τὸν ὀφειλόμενον σεβασμόν! Μετὰ τοῦτο τὸ Εὐαγγέ-  
λιον εἰσάγεται ἐκ νέου εἰς τὸ ἄγιον Βῆμα καὶ τοποθετεῖται ἐπὶ τῆς  
ἀγίας Τραπέζης. Τὴν εἰσόδον τοῦ Εὐαγγελίου χαιρετίζουν οἱ πιστοί,  
ἴσταμενοι ὅρθιοι, ὡς ἐμφάνισιν αὐτοῦ τοῦ Χριστοῦ μὲ τὸ «Δεῦτε  
προσκυνήσωμεν καὶ προσπέσωμεν Χριστῷ».

Εἰς τὴν εἰσόδον αὐτήν καὶ τὰ ἐπακολουθοῦντα ἀναγνώσματα δι-  
εῖδον οἱ νεώτεροι λειτουργιολόγοι τὸν συμβολισμὸν τῆς εἰσόδου τοῦ  
Κυρίου εἰς τὴν δημοσίαν δρᾶσιν του, τὸν Ἰησοῦν κηρύττοντα καὶ κη-  
ρυττόμενον. Τὸ γεγονός ἐν τούτοις εἶναι, ὅτι ἡ μικρὰ εἰσόδος προῆλθεν  
ἐκ τῆς γενομένης ἀλλοτε μεταφορᾶς τοῦ Εὐαγγελίου ἀπὸ τοῦ σκευο-  
φυλακίου, ὅπου τοῦτο ἐφυλάσσετο, εἰς τὸν εύρισκόμενον εἰς τὸ κέντρον  
τοῦ ναοῦ ἀμβωνα, ὅπου καὶ ἐποπθετεῖτο, διὰ νὰ ἐπακολουθήσουν  
μετ' ὀλίγον ἀναγνώσματα.

Διὰ τῶν τροπαρίων, τὰ ὅποια ἐπακολουθοῦν μετὰ τὴν μικρὰν εἰ-

---

ἐπερδός δυνατὸν νὰ ἥτο σύνθεσις ἐλευθέρα ἀπὸ μίαν ποιητικὴν διάνοιαν εὐσε-  
βοῦς ἀνθρώπου, ὅπως τὸ «τὸν Κύριον νύμεντε» ἢ ὅπως τὸ «ταῖς πρεσβειαὶς  
τῆς Θεοτόκου». Ἀλλὰ δυνατὸν νὰ ἥτο καὶ στίχος τοῦ ψαλμοῦ ἐν εἴδει ἐπερδοῦ  
καὶ οὗτος ἐπαναλαμβανόμενος. Κάτι παρόμοιον σημειοῦται εἰς τὴν αὐτήν ἀκο-  
λουθίαν τοῦ Μ. Σαββάτου καὶ μετὰ τὸν Ἀπόστολον, ὅπου ψάλλεται ὁ ψαλμός,  
«Ἀνάστα ὁ Θεὸς κρίνων τὴν γῆν ὅτι σὺ... καταληρωμήσεις ἐν πᾶσι τοῖς  
ἔθνεσι». Τὸν αὐτὸν ψαλμὸν ἐπαναλαμβάνομεν μετὰ στίχων λεγομένων χύμα  
τοῦ παραψυλωτοῦ ψαλμοῦ, π. χ. «Ο Θεὸς ἔφη ἐν συναγωγῇ Θεῶν, ἐν μέσῳ δὲ θεοὺς  
διακρινεῖ...» κ.τ.λ.

σοδον (ἀπολυτίκιον, κοντάκιον), ἔξαίρεται τὸ ἑορταζόμενον γεγονός καὶ οἱ καρποί, τοὺς ὅποιους ἔφερεν δ σπόρος τοῦ Εὐαγγελίου εἰς τὸν βίον τῶν ἐγκωμιαζομένων ἀγίων.

4) Ὁ τρισάγιος ὅμοιος. Μετὰ τὰ τροπάρια τῆς εἰσόδου ψάλλεται ὁ τρισάγιος ὅμοιος: «"Ἄγιος ὁ Θεός, ἄγιος ἴσχυρός, ἄγιος ἀθάνατος, ἐλέηστον ἡμᾶς»», διὰ τοῦ ὅποιου ἐκδηλοῦται ὑπὸ τοῦ λαοῦ ἡ πεποίθησις, ὅτι μόνος ὁ Θεός εἶναι ὁ ἀπολύτως ἄγιος.

Ο ὅμοιος οὗτος, ὁ ὅποιος εἰσήχθη σχετικῶς πρὸς τὰ λοιπὰ σημεῖα τῆς θείας λειτουργίας εἰς χρόνους μεταγενεστέρους, προέρχεται ἀπὸ τὸν ἀγγελικὸν ἐκεῖνον ὅμοιον, τὸν ὅποιον ἤκουσεν ὁ προφήτης 'Ἡσαΐας ν' ἀναπέμπουν εἰς τὸν οὐρανὸν τὰ Σεραφείμ. Ἀντὶ τοῦ τρισαγίου ὅμοιου κατὰ τὰς ἑορτὰς τῶν Χριστουγέννων, τῶν Θεοφανείων, τοῦ Πάσχα καὶ τῆς Πεντηκοστῆς, καθὼς ἐπίσης καὶ κατὰ τὸ Μέγα Σάββατον, κατὰ τὰς ὅποιας ἐβαπτίζοντο οἱ κατηχούμενοι, ψάλλεται τὸ «"Οσοι εἰς Χριστὸν ἐβαπτίσθητε..."». Ὄταν δὲ λειτουργῇ καὶ ἀρχιερεύς, τότε οὗτος μετὰ τὸ τελευταῖον τρισάγιον ἔξερχεται πρὸ τῆς ὀραίας Πύλης καὶ παρακαλεῖ τὸν Θεὸν διὰ τοῦ «Κύριε, Κύριε, ἐπίβλεψον ἐξ οὐρανοῦ», ὅπως ἐπισκεφθῇ τὴν Ἑκκλησίαν του καὶ καταρτήσῃ τοὺς πιστούς, τοὺς ἀποτελοῦντας τὸν πνευματικὸν ἀμπελῶνα τῆς Ἑκκλησίας.

Καθ' ὃν χρόνον ψάλλεται ὁ τρισάγιος ὅμοιος, ὁ ἱερεὺς ἀπαγγέλλει μυστικῶς τὴν λεγομένην εὐχὴν τοῦ τρισαγίου ὅμοιου, διὰ τῆς ὅποιας ἀναμιμηστόμενος τὸ μεγαλεῖον τοῦ Θεοῦ καὶ τὰς δωρεάς του δέεται, δύπτως δεχθῆ ὁ Θεός τὸν τρισάγιον ὅμοιον καὶ ἀξιώσῃ αὐτὸν καὶ τοὺς συμπροσευχομένους μετ' αὐτοῦ πιστούς τοῦ ἐλέους του.

5) Τὰ ἀναγνώσματα καὶ τὸ κήρυγμα. Μετὰ τὸν τρισάγιον ὅμοιον καὶ τὸν τοῦ Βασιλέως πολυχρονισμόν, ὁ ὅποιος ἀκολουθεῖ, ἐπειδὴ ἔφθασε πλέον ἡ στιγμὴ ν' ἀκουσθοῦν τὰ θεία λόγια τῆς Καινῆς Διαθήκης, ὁ τεταγμένος ἀναγνώστης ἀναγινώσκει εἰς ἐπήκοον πάντων τὴν περικοπὴν τῆς ἡμέρας ἐκ τῶν ἐπιστολῶν ἢ ἐκ τῶν Πράξεων τῶν Ἀποστόλων. Μετὰ τοῦτο ἀκολουθεῖ ἡ ἀνάγνωσις τοῦ Εὐαγγελίου ὑπὸ τοῦ διακόνου ἢ τοῦ ἱερέως, τὴν σπουδαιότητα τῆς ἀκροάσεως τοῦ ὅποιου μαρτυρεῖ ἡ εὐχή, τὴν ὅποιαν λέγει ὁ ἱερεὺς πρὸ τῆς ἀναγνώσεως αὐτοῦ, τὴν στιγμὴν κατὰ τὴν ὅποιαν ψάλλεται τὸ «Ἄλληλονία» (αἰνεῖτε τὸν Θεόν) καὶ διὰ τῆς ὅποιας ζητεῖται ὑπὲρ ἑαυτοῦ καὶ τοῦ συμ-

προσευχομένου μετ' αὐτοῦ λαοῦ τὸν θεῖον φωτισμὸν εἰς κατανόησιν τῶν εὐαγγελικῶν ἀληθειῶν.

Ἐξ αὐτοῦ καὶ αἱ τιμητικαὶ ἐκδηλώσεις, διὰ τῶν ὁποίων περιβάλλεται ἡ ἀνάγνωσις τοῦ καιομένου θυμιάματος πρὸ τῆς ἀκροάσεώς του, προπορευομένων πρὸ αὐτοῦ λαμπάδων εἰς ἔνδειξιν χαρᾶς καὶ εὐφροσύνης καὶ ἰσταμένων κατὰ τὴν ἀνάγνωσιν πάντων ὄρθιων εἰς ἔνδειξιν σεβασμοῦ. Ἡ ἀκρόασις τοῦ Εὐαγγελίου τελειώνει μὲ τὸ «Δόξα σοι, Κύριε, Δόξα σοι», τὸ ὁποῖον ψάλλεται ἐκ μέρους τοῦ λαοῦ εἰς ἔνδειξιν εὐγνωμοσύνης.

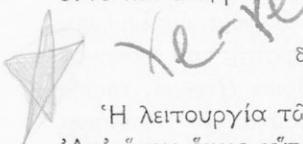
Μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ Ἱεροῦ Εὐαγγελίου γίνεται τὸ κήρυγμα, οὐσιῶδες μέρος τῆς θείας λατρείας, τὸ ὁποῖον μετατίθεται ἐνίστε καὶ εἰς τὴν ὥραν τοῦ κοινωνικοῦ.

6) Ἐκτενῆς ἱκεσία. Μετὰ τὴν ἀκρόασιν τῶν ἀναγνωσμάτων καὶ τοῦ κηρύγματος ἐπαναλαμβάνεται τὸ ἔργον τῆς προσευχῆς διὰ τῆς λεγομένης ἐκτενοῦς ἱκεσίας κατόπιν τῆς προσκλήσεως τοῦ διαικόνου διὰ τοῦ «Ἐλπωμεν πάντες ἐξ ὅλης τῆς ψυχῆς καὶ ἐξ ὅλης τῆς διανοίας ἡμῶν». Είναι δὲ αὕτη σειρὰ δεήσεων, διὰ τῶν ὁποίων ζητοῦμεν τὸ ἔλεος τοῦ Κυρίου καὶ παρακαλοῦμεν αὐτὸν ὑπὲρ τῶν ὄρθιοδόξων χριστιανῶν, ὑπὲρ τοῦ ἀρχιεπισκόπου, ὑπὲρ τῶν κτιτόρων καὶ εὐεργετῶν τῶν ἀγίων τοῦ Θεοῦ Ἐκκλησιῶν, ὑπὲρ τῶν κοπιώντων καὶ ψαλλόντων, ὑπὲρ πάντων τῶν ἀδελφῶν ἡμῶν κ.λ.π., εἰς τὸ τέλος ἑκάστης τῶν ὁποίων ἀποκρίνεται ὁ χορὸς τῶν ψολτῶν διὰ τριπλῆς ἐπαναλήψεως τοῦ «Κύριε, ἐλέησον». Σήμερον ἡ ἐκτενῆς ἱκεσία συνεπύχθη εἰς μόνην τὴν ἐκφώνησιν: «“Οπως ὑπὸ τοῦ κράτους σου πάντοτε φυλαττόμενοι».

Εὐθὺς μετὰ τὸ τέλος τῆς ἐκτενοῦς ἱκεσίας ἥρχιζεν ἄλλοτε ἡ ἐπίκλησις ὑπὲρ τῶν κατηχουμένων, «ἴτα δὲ Κύριος αὐτοὺς ἐλεήσῃ, κατηχήσῃ αὐτοὺς τὸν λόγον τῆς ἀληθείας, ἀποκαλύψῃ αὐτοῖς τὸ Εὐαγγέλιον τῆς διαισθάνησης, ἐρώσῃ αὐτοὺς τῇ ἀγίᾳ αὐτοῦ καθολικῇ καὶ ἀποστολικῇ Ἐκκλησίᾳ», καὶ μετ' αὐτὴν ἡ ἐπίκλησις ὑπὲρ τῶν φωτιζομένων, ἐκείνων δῆλ. οἱ ὁποῖοι προσεχῶς ἦσαν ἐβαπτίζοντο.

Μετὰ τὴν ἀποχώρησιν ἐκ τοῦ ναοῦ τῶν κατηχουμένων ἀπηυθύνοντο εὐχαὶ ὑπὲρ τῶν μετανοούντων, οἱ ὁποῖοι ἦσαν χριστιανοὶ βαπτισμένοι, χωρισμένοι ὅμως τῆς θείας κοινωνίας, καὶ οἱ ὁποῖοι δὲν ἐπετρέπετο νὰ συνεχίσουν παραμένοντες εἰς τὴν θείαν λειτουργίαν, διότι δὲν ἤδυναντο νὰ κοινωνήσουν. Τοιουτοτρόπως λοιπὸν ἀπεχώρουν

καὶ αὐτοὶ πρὸ τῆς λειτουργίας τῶν πιστῶν, αἱ θύραι τοῦ ναοῦ ἐκλεί-  
οντο καὶ ἐλάμβανε τέλος ἡ λειτουργία τῶν κατηχουμένων.



### δ) Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΠΙΣΤΩΝ

σελίδη 102 - 103

‘Η λειτουργία τῶν πιστῶν ἥρχιζεν ἄλλοτε διὰ τῆς προσκομιδῆς. ‘Αφ’ ὅτου ὅμως αὕτη ἀπετέλεσεν ἰδιαιτέραν τελετὴν τελουμένην ὑπὸ τοῦ Ἱερέως κατὰ τὴν διάρκειαν τοῦ ὄρθρου, ἡ λειτουργία τῶν πιστῶν ἀρχίζει διὰ τῆς μεγάλης εἰσόδου, ἡ ὁποίᾳ ἐπακολουθεῖ μετὰ τὰς ὑπὲρ τῶν πιστῶν εὐχάς.

1) *H μεγάλη εἰσοδος.* ‘Η μεγάλη εἰσοδος συνίσταται εἰς τὴν μεταφορὰν ἐν πομπῇ διὰ μέσου τοῦ ναοῦ τῶν τιμίων δώρων ἀπὸ τῆς προθέσεως καὶ τὴν ἀπόθεσιν διὰ μέσου τῆς ὡραίας Πύλης ἐπὶ τῆς ἀγίας Τραπέζης ψαλλομένου τοῦ χερουβικοῦ ὕμνου, διὰ τοῦ ὅποίου προτρέπονται οἱ πιστοί, εἰκονίζοντες μυστηριωδῶς τὰ Χερουβίμ καὶ ψάλλοντες τὸν τρισάγιον ὕμνον εἰς τὴν ζωοποιὸν τριάδα, ν<sup>ο</sup> ἀφήσουν πᾶσαν μέριμναν βιοτικὴν καὶ νὰ συγκεντρώσουν ὅλον τὸν νοῦν τῶν εἰς τὰ μέλλοντα νὰ τελεσθοῦν, διότι πρόκειται νὰ ὑποδεχθοῦν μετ’ ὀλίγον εἰς τὴν θείαν Εὐχαριστίαν τὸν Βασιλέα τῶν ὅλων.

‘Η μεταφορὰ αὕτῃ τῶν τιμίων δώρων ἔθεωρήθη, ὅτι συμβολίζει τὴν ταφὴν καὶ τὴν μεταφορὰν τοῦ σώματος τοῦ Χριστοῦ πρὸς τὸν τάφον.

2) *Ai αἰτήσεις.* Μετὰ τὴν ἀπόθεσιν τῶν τιμίων δώρων εἰς τὸ θυσιαστήριον ἀπαγγέλλονται ὑπὸ τοῦ διακόνου αἱ αἰτήσεις, διὰ τῶν ὁπίσιων προτρέπονται οἱ πιστοί νὰ ζητήσουν τὴν ἡμέραν ἀγίαν καὶ εἰρηνικήν, ἄγγελον φύλακα τῶν ψυχῶν καὶ τῶν σωμάτων, ἀφεσιν τῶν ἀμαρτιῶν, τὰ καλὰ καὶ συμφέροντα διὰ τὰς ψυχάς, τὴν εἰρήνην τοῦ κόσμου, τὴν διαβίωσιν ἐν μετανοίᾳ, τὰ ἀνεπαίσχυντα γηρατεῖα, τὴν καλὴν ἀπολογίαν πρὸ τοῦ φοβεροῦ βήματος. Κατὰ τὸν αὐτὸν χρόνον ἀναγινώσκεται ὑπὸ τοῦ Ἱερέως μυστικῶς ἡ λεγομένη εὐχὴ τῆς προσκομιδῆς (ἐννοεῖται τῶν τιμίων δώρων), διὰ τῆς ὅποιας παρακαλεῖ ὁ λειτουργὸς τὸν Θεόν νὰ δεχθῇ ἐκ τῶν χειρῶν του τὴν θυσίαν τῆς θείας Εὐχαριστίας καὶ νὰ ἔλθῃ πλουσία ἡ χάρις τοῦ ἀγίου Πνεύματος εἰς αὐτὸν καὶ εἰς τὰ ἐπὶ τῆς Τραπέζης εύρισκόμενα δῶρα καὶ εἰς τοὺς παρισταμένους πιστούς.

3) *H διμολογία τῆς πίστεως.* Μετὰ τὰς αἰτήσεις ἐπακολουθεῖ ἡ διμολογία τῆς πίστεως. ‘Ἐπειδὴ δὲ εἶναι ἀνάγκη νὰ ἔχῃ ὅλον τὸ ἐκ-

κλησίασμα ἀγάπην καὶ εἰρήνην, προκειμένου νὰ ὅμοιογήσῃ τὴν πίστιν του εἰς τὸν Θεὸν τῆς ἀγάπης, διὰ τοῦτο καὶ ἀκούεται ἡ προτροπὴ τοῦ διακόνου : « Ἀγαπήσωμεν ἀλλήλους, ἵνα ἐν δμονοίᾳ ὅμοιογήσωμεν ». Εἰς ἀπάντησιν καὶ συμπλήρωσιν τῆς προτροπῆς τοῦ διακόνου ἐπακολουθεῖ ἡ ὅμοιογία : « Πατέρα, Υἱὸν καὶ ἄγιον Πνεῦμα, τριάδα δμοούσιον καὶ ἀχώριστον », διὰ τῆς ὅποιας δηλοῦται ἐν περιλήψει τί πρόκειται νὰ ὅμοιογήσωμεν. Κατὰ τὴν ἴδιαν στιγμὴν ἔγίνετο ἀλλοτε μεταξὺ τῶν ἀρχαίων χριστιανῶν ὁ ἀσπασμὸς τῆς εἰρήνης, ὁ ὅπιος τώρα περιωρίσθη μόνον μεταξὺ τῶν συλλειτουργῶν Ἱερέων. Ἀμέσως δὲ μετὰ τοῦτο καὶ ἐν συνεχείᾳ τοῦ παραγγέλματος : « Τὰς θύρας, τὰς θύρας ! Ἐν σοφίᾳ πρόσχωμεν », ἀναφερομένου εἰς τὴν μετὰ προσοχῆς ἐπιτήρησιν τῶν θυρῶν ὑπὸ τῶν διακόνων, διὰ νὰ μὴ εἰσέλθῃ κρυφίως κανεὶς ἀμύητος, ἐπακολουθεῖ ἡ ἀπαγγελία τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως, ἡ ὅποια ἔγίνετο ἀλλοτε ὑπὸ ὅλου τοῦ λαοῦ.

#### ε) Η ΑΓΙΑ ΑΝΑΦΟΡΑ

Καλεῖται τοιουτοτρόπως ἡ προσφορὰ τῶν τιμίων δώρων ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ ὡς θυσία εὐχαριστήριος καὶ ἀναμνηστική, ὅπως δι’ αὐτῶν, τὰ ὅπια μεταβάλλονται διὰ τῆς ἐπικλήσεως τοῦ ἄγιου Πνεύματος εἰς σῶμα καὶ αἷμα Χριστοῦ, ἔλθη εἰς τοὺς πιστούς ἡ θεία χάρις. Τὸ τμῆμα αὐτὸν τῆς λειτουργίας τῶν πιστῶν, τὸ ὅπιον ἀρχίζει ἀπὸ τοῦ « Πρόσχωμεν τὴν ἀγίαν ἀναφορὰν ἐν εἰρήνῃ προσφέρειν » καὶ καταλήγει εἰς τὴν ἀγίαν κοινωνίαν καὶ τὴν ἀπόλυσιν, ἀποτελεῖ τὸ ἱερώτερον μέρος αὐτῆς.

I. *Προτροπαὶ καὶ εὐλογίαι.* Ἐπειδὴ ἐπέστη τὸ ἱερώτερον μέρος τῆς θείας λειτουργίας, προτρέπονται οἱ πιστοὶ εἰς ἔντασιν προσοχῆς. Καὶ ἐν πρώτοις ὁ διάκονος παραγγέλλει : « Στῶμεν καλῶς, στῶμεν μετὰ φόβου. Πρόσχωμεν τὴν ἀγίαν ἀναφορὰν ἐν εἰρήνῃ προσφέρειν ». Εἰς τοὺς λόγους αὐτοὺς τοῦ διακόνου ὁ λαὸς διὰ τῶν ψαλτῶν ἀπαντᾷ : « Ἐλεον εἰρήνης, θυσίαν αἰνέσσως » (Ναὶ· θὰ σταθῶμεν εὐλαβῶς· θὰ προσφέρωμεν τὴν σπλαγχνικὴν συγχώρησιν καὶ εἰρήνευσιν· θὰ ἀναπέμψωμεν πρὸς τὸν Θεὸν διὰ τῆς θείας Εὐχαριστίας εὐγνώμονα δοξολογίαν). Ό ιερεὺς ἔξερχεται τώρα πρὸ τῆς ὠραίας Πύλης καὶ εὐλογεῖ τὸν λαὸν ὑψώνων τὴν δεξιάν, ἐνῷ συγχρόνως ἐκφωνεῖ : « Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ καὶ Πα-

τρόδος καὶ ἡ κοινωνία τοῦ ἀγίου Πνεύματος εἴη μετὰ πάντων ὑμῶν», μεταδίδων τοιουτορόπτως εὐλογίαν ἀποστολικὴν καὶ εὐχόμενος, ὅπως ἔλθῃ εἰς τὰς ψυχὰς τῶν πιστῶν ἡ σωτήριος εὔνοια καὶ δωρεά, ἡ πηγάζουσα ἀπὸ τὴν θυσίαν τοῦ Χριστοῦ, καὶ ἡ διὰ ταύτης ἐκδηλωθεῖσα ἀγάπη τοῦ Θεοῦ καὶ Πατρὸς καὶ ἡ μεταδίδουσα τὴν χάριν κοινωνία τοῦ ἀγίου Πνεύματος. Εἰς τὸν εὐλογοῦντα ἀντεπεύχεται ὁ λαός: «Καὶ μετὰ τὸν πνεύματός σου». «Ἄνω σχῶμεν τὰς καρδίας», προτέρεπει μὲ δύναμιν κατόπιν ὁ Ἱερεὺς τὸν λαὸν ἀπὸ τῆς ὥραίς Πύλης. «Ἐχομεν πρόδη τὸν Κύριον» (δηλ. ἀνυψώσει τὸν νοῦν μας), ἀπαντᾷ ὁ λαός. «Ἐδχαριστήσωμεν τῷ Κυρίῳ», προτρέπει πάλιν τὸν λαὸν ὁ λειτουργός. Καὶ ἀφοῦ ἀποκριθῇ ὁ λαός, ὅτι «Ἄξιον καὶ δίκαιον» εἶναι νὰ εὐχαριστήσωμεν τὸν Κύριον, σταματᾷ ὁ συναφθεὶς μεταξὺ τοῦ λειτουργοῦ διάλογος, ὁ ὅποιος χρησιμεύει ὡς προοίμιον τῆς ἀγίας ἀναφορᾶς.

 ἀγιασμὸς τῶν τιμίων δώρων. ● ἀγιασμὸς τῶν τιμίων δώρων γίνεται διὰ μεγαλοπρεποῦς καὶ ἐκτεταμένης εὐχῆς. Εἰς τὴν εὐχὴν αὐτήν, τὴν ὅποιαν κατὰ τὸ πλεῖστον σήμερον λέγει μυστικῶς ὁ Ἱερεὺς, συμμετέχει κατὰ τὰ ἐνδιάμεσα καὶ ὁ λαός, συνεχίζων ἡ ἀποκρινόμενος εἰς τὰ ὑπὸ τοῦ λειτουργοῦ λεγόμενα.

Περιλαμβάνει δὲ ἡ εὐχὴ αὕτη τὰ ἀκόλουθα στοιχεῖα :

α) Τὸν εὐχαριστήριον ὄμνυν, εἰς τὸν ὅποιον ὁ λειτουργός εὐχαριστεῖ τὸν Θεὸν διὰ πάντα τὰ ὑπ' αὐτοῦ χορηγηθέντα καὶ χορηγούμενα ἀγαθά του,

β) Τὸν ἀγγελικὸν ὄμνυν «Ἄγιος, ἄγιος, ἄγιος Κύριος Σαβαὼθ, πλήρης ὁ ὄντας καὶ ἡ γῆ τῆς δόξης σου». Τὸν ὄμνυν αὐτὸν ψάλλει ὁ λαὸς συνενώνων μὲ αὐτὸν τὸ «Ωσαννά ἐν τοῖς ὑψίστοις», διὰ τοῦ ὅποιού ὑπεδέχθη ὁ λαὸς τῶν Ἐβραίων τὸν Χριστὸν κατὰ τὴν θριαμβευτικὴν εἰσοδόν του εἰς Ἱεροσόλυμα, κατόπιν προσκλήσεως τοῦ λειτουργοῦ, εἰς τὴν ὅποιαν γίνεται μνεία τῶν Χερουβίμ καὶ τῶν Σεραφείμ, τὰ ὅποια περικυκλώνουν τὸν θρόνον τοῦ Θεοῦ καὶ ἀναπέμπουν τὴν δοξολογίαν αὐτήν,

γ) Τὴν ἔξυμνησιν τῶν διὰ τοῦ Χριστοῦ γενομένων εἰς ἡμᾶς καὶ τὴν ἀφήγησιν τῶν κατὰ τὴν παράδοσιν τοῦ μυστηρίου, καθ' ὃν χρόνον ψάλλεται ὑπὸ τοῦ λαοῦ ὁ ἀγγελικὸς ὄμνος,

δ) Τὴν ἐκφώνησιν τῶν λόγων τῆς συστάσεως τοῦ μυστηρίου:

«Λάβετε, φάγετε» καὶ «πίετε ἐξ αὐτοῦ πάντες», μετὰ τὴν ὁποίαν ὁ χορὸς ἐπιλέγει τὸ «*Ἄμήν*»,

ε) Τὴν ἀνάμνησιν, τὸ τμῆμα δηλ. ἐκεῖνο τῆς εὐχῆς, εἰς τὸ ὅποιον μνημονεύεται ἡ δοθεῖσα ὑπὸ τοῦ Κυρίου ἐντολή, ἵνα ἐκτελοῦν οἱ πιστοὶ τὸ ἰδρυθὲν ὑπὸ αὐτοῦ μυστήριον εἰς ἀνάμνησίν του,

ζ) Τὴν ἐπίκλησιν τοῦ ἄγίου Πνεύματος πρὸς καθαγιασμὸν τῶν τιμίων δώρων, εἰς τὴν ὁποίαν δὲ ιερεὺς παρακαλεῖ πρὸ τοῦ θυσιαστηρίου τὸν Θεόν, ἵνα στείλῃ τὸ ἄγιόν του Πνεῦμα ἐπὶ τὰ τίμιά του δῶρα καὶ μεταβάλῃ αὐτὰ εἰς σῶμα καὶ αἷμα τοῦ Χριστοῦ. Τοῦτο γίνεται καθ' ὃν χρόνον ὁ χορὸς ψάλλει τὸν ὑμνὸν: «Σὲ ὑμνοῦμεν, σὲ εὐλογοῦμεν», δὲ ὁποῖος ἀποτελεῖ συνέχειαν τῆς ἐκφωνήσεως: «Τὰ σὰ ἐκ τῶν σῶν σοὶ προσφέρομεν...» (σοῦ προσφέρομεν δηλ. τὰ τίμια αὐτὰ δῶρα, τὰ ὁποῖα ἀπὸ σὲ προέρχονται καὶ εἰς σὲ ἀνήκουν). Τότε οἱ ἐκκλησιαζόμενοι πιστοὶ κλίνουν γόνου λατρείας εἰς τὸν Κύριον· καὶ

ζ) Τὴν δέησιν ὑπὲρ δόλοκλήρου τῆς Ἔκκλησίας, στρατευομένης καὶ θριαμβευούσης. Εἰς αὐτὴν μνημονεύει ἐν πρώτοις ὁ λειτουργὸς εἰς ἔνδειξιν τιμῆς πάντων τῶν ἐν πίστει ἀναπτασσαμένων προπατόρων, πατέρων, πατριαρχῶν, προφητῶν, Ἀποστόλων, μαρτύρων καὶ παντὸς πνεύματος τελειωθέντος ἐν τῇ πίστει πρὸς τὸν Σωτῆρα, ἔξαιρέτως δὲ τῆς Θεοτόκου, ἡ ὁποία καὶ ἀνυμνεῖται ἀκολούθως ὑπὸ τοῦ λαοῦ. Μνημονεύει δὲ τῶν ἀπ' αἰώνος ὄγίων, ἵνα ἐπικαλεσθοῦν καὶ αὐτοὶ τὸν Κύριον ὑπὲρ ἡμῶν. Ἄλλως τε τὰ αἰσθήματα, τὰ ὁποῖα ἔχομεν καθ' ὃν χρόνον ζῶμεν, οἱ δεσμοὶ τῆς ἀγάπης, οἱ ὁποῖοι μᾶς συνδέουν μὲ τοὺς ἀδελφούς μας, ἔξακολουθοῦν νὰ ὑπάρχουν καὶ μετὰ θάνατον. Δὲν εἰναι δυνατὸν ἐπομένως οἱ ἀνθρωποι ἐκεῖνοι, οἱ ὁποῖοι ἔφυγον ἀπὸ ἡμᾶς καὶ εἰσῆλθον εἰς τὸν ὄρμον τῆς ἀσφαλείας, νὰ μᾶς ἔγκαταλείπουν. Προσφέρουν καὶ αὐτοὶ τὴν λατρείαν των ὑπὲρ ἡμῶν. Ἡ εἰκὼν, τὴν ὁποίαν παρουσιάζει ὁ Εὐαγγελιστὴς Ἰωάννης εἰς τὴν Ἀποκάλυψιν, ὅπου γίνεται λόγος περὶ θυσιαστηρίου, ἐπάνω εἰς τὸ ὁποῖον ὑπάρχει τὸ ἀρνίον τὸ ἐσφαγμένον καὶ πέριξ τοῦ ὁποίου οἱ 24 πρεσβύτεροι ὡς ἐκπρόσωποι τῆς θριαμβευούσης Ἔκκλησίας ἀναπέμπουν ἀπὸ συμφώνου δόξαν πρὸς τὸν Θεόν, δὲν μᾶς λέγει τίποτε ἄλλο παρά, ὅτι ἡ ἐν οὐρανοῖς Ἔκκλησία δοξιολογοῦσα τὸν Θεόν ἴκετεύει συγχρόνως καὶ ὑπὲρ ἡμῶν. Μὲ τὴν παρρησίαν δὲ αὐτῆς ἐκ τῆς μεσιτείας τῶν ὄγίων διειτουργὸς ἐπιλαμβάνεται εὐκαιρίας, διὰνὰ δεηθῆ ἐν συνεχείᾳ ὑπὲρ τῶν νεκρῶν καὶ τῶν ζώντων, μνημονεύων Ἰδιαιτέρως μεγαλοφώνως τοῦ

ἐπισκόπου τῆς περιφερείας, ὅπως χαρίσῃ αὐτὸν εἰς τοὺς ποιμανομένους ὑπ' αὐτοῦ πιστούς, διάγοντα « ἐν εἰρήνῃ, σῶον, ἔντιμον, ὄγια, μακροημερεύοντα καὶ δρθοτομοῦντα (διδάσκοντα δρθῶς) τὸν λόγον τῆς ἀληθείας ». (Κατὰ τὴν στιγμὴν αὐτὴν ὁ διάκονος παρακαλεῖ τὸν Θεόν, ὅπως ἐλεήσῃ ὅλους, ζῶντας καὶ κοιμηθέντας, τοὺς δόποίους ἔχει κατὰ νοῦν ἔκαστος τῶν ἐν τῷ ναῷ εύρισκομένων, ὀφείλει δὲ καὶ ἔκαστος πιστὸς νὰ παρακαλέσῃ τὸν Θεόν ὑπὲρ πίστος γνωρίμου ἢ συγγενοῦς προσώπου ).

Τὴν μημόνευσιν διαδέχεται ἡ ἐκφώνησις: « Καὶ ἔσται τὰ ἐλέη (τὰ ἀγαθὰ τῆς εὐσπλαγχνίας) τοῦ μεγάλου Θεοῦ καὶ Σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μετὰ πάντων ἡμῶν », μετὰ τῆς δόποίας καὶ τελειώνει ἡ μεγάλη εὐχὴ τοῦ ἀγιασμοῦ τῶν τιμίων δώρων.

*III. Δεήσεις καὶ εὐχὴ πρὸ τῆς μεταλήψεως.* Ἀκολουθεῖ τώρα νέα σειρὰ δεήσεων καὶ εὔχῶν, αἱ δόποιαι ἀποβλέπουν εἰς τὴν προπαρασκευὴν τῶν πιστῶν διὰ τὴν θείαν κοινωνίαν. Καὶ ὁ μὲν διάκονος προτρέπτει τοὺς πιστούς νὰ παρακαλέσουν τὸν Κύριον ὑπὲρ τῶν προσκομισθέντων καὶ ἀγιασθέντων τιμίων δώρων, μεταβληθέντων εἰς σῶμα καὶ αἷμα Χριστοῦ, ὅπως διὰ τῆς μεταλήψεως αὐτῶν ἔλθῃ πλουσίᾳ ἡ θεία χάρις εἰς τὰς ψυχάς των. Εἰς ἑκάστην ἐκ τῶν αἵτησεων αὐτῶν ἀποκρίνονται οἱ ψάλται ἐκ μέρους τοῦ λαοῦ διὰ τοῦ « Παράσχον, Κύριε ». Ὁ δὲ Ἱερεὺς εὐχετᾷ μυστικῶς εἰς τὸν Θεόν, ὅπως ἀξιώσῃ καὶ αὐτὸν καὶ τὸν λαὸν « μεταλαβεῖν τῶν ἐπουρανίων καὶ φρικτῶν μυστηρίων ταύτης τῆς ἱερᾶς καὶ πνευματικῆς Τραπέζης μετὰ καθαροῦ συνειδότος ».

Ἀκολούθως ἀπαγγέλλεται ἡ Κυριακὴ προσευχή. « Ωρίσθη δὲ νὰ ἀπαγγέλλεται εἰς τὸ σημεῖον αὐτό, λόγῳ τῆς ἐννοίας, ἡ δόποια ἀπεδίδετο εἰς τὸ αἴτημα αὐτῆς « τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον », ὡς ἀναφερομένου κυρίως εἰς τὴν θείαν Εὐχαριστίαν.

Μετὰ τὴν Κυριακὴν προσευχήν, τοῦ λαοῦ κλίναντος τὰς κεφαλάς, δοθέντος τοῦ παραγγέλματος ὑπὸ τοῦ διακόνου, ὑπὸ τὰς εὐλογίας τοῦ Ἱερέως, ἀναγινώσκονται μυστικῶς δύο εὔχαι, εἰς τὰς δόποίας δὲ λειτουργὸς εὐχαριστῶν παρακαλεῖ συγχρόνως τὸν Θεόν, ὅπως ἡ προκειμένη θυσία ἀποβῇ δι' ὅλους εἰς ἀγαθόν, ἀναλόγως τῆς ἴδιαιτέρας ἀνάγκης ἑκάστου, « χάριτι καὶ οἰκτιμοῖς καὶ φιλανθρωπίᾳ τοῦ μονογενοῦς σου Υἱοῦ », καὶ ὅπως ἀξιώσῃ αὐτὸν καὶ τὸν λαὸν τῆς θείας μεταλήψεως.

\*Αλλὰ ἡ ὥρα πλέον διὰ τὴν θείαν κοινωνίαν πλησιάζει. «Πρόσχωμεν», ἀναφωνεῖ ὁ διάκονος ἔξω τοῦ ἱεροῦ ἴσταμενος. Καὶ ὁ μὲν Ἱερεύς, ἀνυψῶν τιμητικῶς καὶ λατρευτικῶς τὸν ἄγιον ἄρτον, ἐκφωνεῖ: «Τὰ ἄγια τοῖς ἄγίοις» (τὰ ἄγια δηλ. δῶρα προσφέρονται εἰς τοὺς ἄγιους, τοὺς πιστοὺς μὲ ἄλλα λόγια, τοὺς ἀπηλλαγμένους ἀπὸ τὸν βόρβορον τῆς ἀμαρτίας, τοὺς καθαροὺς κατὰ τὴν ψυχήν), οἱ δὲ πιστοὶ ὅμοιογοῦν ἐν ταπεινώσει διὰ τοῦ χοροῦ τῶν ψαλτῶν, ὅτι «Ἐλ̄ ἄγιος, εἰς Κύριος, Ἰησοῦς Χριστός». \*Ἐπειτα δὲ ὁ Ἱερεύς κόπτει αὐτὸν εἰς τέσσαρας μερίδας καὶ ἐμβάλλει τὴν μίαν ἐξ αὐτῶν (τὴν φέρουσαν τὰ γράμματα ΙΣ.) εἰς τὸ ἄγιον Ποτήριον, προσθέτων εἰς αὐτὸν καὶ ὑδωρ θερμὸν διὰ τοῦ «ζέοντος», διὰ νὰ εἶναι πλήρης ἡ ὁμοιότης πρὸς τὸ ζῶν αἷμα.

IV. \*Η θεία κοινωνία. Μετὰ τοῦτο ἐπακολουθεῖ ἡ μετάληψις. Κοινωνοῦν πρῶτοι οἱ λειτουργοὶ ἐντὸς τοῦ ἄγίου Βήματος, καθ' ὃν χρόνον ὁ χορὸς ψάλλει τὸ κοινωνικόν: «Ἄντετε τὸν Κύριον ἐκ τῶν οὐρανῶν. Ἀλληλούϊα». Μετὰ τοὺς λειτουργοὺς προσέρχονται καὶ οἱ ἐπιθυμοῦντες πιστοί, διὰ νὰ κοινωνήσουν, καθὼς ἄλλοτε οἱ Ἀπόστολοι εἰς τὸ ὑπερῷον, ἀπαντῶντες τοιουτοτρόπως ἐμπράκτως εἰς τὴν πρόσκλησιν τοῦ διακόνου: «Μετὰ φόβου Θεοῦ, πίστεως καὶ ἀγάπης προσέλθετε».

Μετὰ τὴν ἄγίαν κοινωνίαν ὁ Ἱερεὺς εὐλογεῖ τὸν λαὸν ἐπιλέγων μεγαλοφώνως τὸ «Σῷσον δ Θεός τὸν λαόν σου» καὶ οἱ πιστοὶ ἀκολούθως ἀναπέμπουν διὰ τῶν ψαλτῶν τὸν ὕμνον: «Εἴδομεν τὸ φῶς τὸ ἀληθινόν, ἐλάβομεν Πτεῦμα ἐπονδάνιον», διὰ τοῦ ὅπτοιου ὅμοιογοῦν τὰς πνευματικὰς δωρεάς, τῶν ὅποιων ἡξιώθησαν διὰ τοῦ Χριστοῦ. Ψαλλομένου ἐν συνεχείᾳ τοῦ ἀπολυτικού ὁ Ἱερεὺς εἰσέρχεται εἰς τὸ Ἱερόν, ἀποθέτει τὸ ἄγιον Ποτήριον ἐπὶ τῆς ἄγιας Τραπέζης καὶ θυμιᾶ αὐτὸν διὰ τελευταίαν φοράν ἐπαναλαμβάνων καθ' ἔαυτὸν τοὺς προφητικούς λόγους: «·Υψώθητι ἐπὶ τὸν οὐρανὸν δ Θεός», οἱ ὅποιοι ὑπενθυμίζουν τὴν ἀνάληψιν τοῦ Σωτῆρος. Ἀκολούθως εἰσάγονται τὰ Ἅγια εἰς τὴν πρόθεσιν.

Κατόπιν οἱ μεταλαβόντες προτρέπονται ὑπὸ τοῦ διακόνου πρὸς εὐχὴν εὐχαριστήριον διὰ τὴν μετάληψιν τῶν θείων καὶ ζωτιοῖων τοῦ Χριστοῦ μυστηρίων. Καλοῦνται δὲ νὰ λάβουν μέρος εἰς τὴν εὐχὴν δρθοί. Διότι προηγουμένως, ἀναμένοντες τὴν μετάληψιν τῶν λοιπῶν χριστιανῶν, ἥδυναντο νὰ καθήσουν.

V. \*Η ἀπόλυσις. \*Ἐκπληρωθέντος τοῦ σκοποῦ τῆς θείας λειτουργίας,

καλούνται τώρα οι πιστοί ύπό τοῦ Ἱερέως, ὅπως ἀπέλθουν ἐκ τοῦ ναοῦ. Εἰς δὲ τὴν προτροπήν τοῦ διακόνου νὰ παρακαλέσουν καὶ πάλιν τὸν Κύριον, προκειμένου ν' ἀναχωρήσουν, οἵ μὲν ψάλται ψάλλουν τὸ «Κύριε, ἐλέησον», ὁ δὲ Ἱερεὺς ἀναγινώσκει μεγαλοφώνως τὴν ὁπισθάμβωνον λεγομένην εὐχήν. Ὁνομάζεται αὕτη τοιουτοτρόπως, διότι ἀνεγινώσκετο παλαιότερον ὅπισθεν τοῦ ἄμβωνος, τοῦ ὑψουμένου ἄλλοτε εἰς τὸ μέσον τοῦ ναοῦ. Διὰ τῆς εὐχῆς αὕτης ζητεῖ ὁ Ἱερεὺς παρὰ τοῦ Θεοῦ νὰ δώσῃ εἰρήνην εἰς τὸν κόσμον, εἰς τὰς Ἑκκλησίας, εἰς τοὺς βασιλεῖς καὶ εἰς ἄπαντα τὸν λαόν. Ὁ λαὸς λαμβάνων ἀφορμήν ἐκ τῆς εὐχῆς αὕτης ψάλλει διὰ τοῦ χοροῦ τὸν ὕμνον τοῦ Ἰώβ: «Ἐν τὸ ὄνομα Κυρίου ἐδλογημένον ἀπὸ τοῦ νῦν καὶ ἔως τοῦ αἰώνος» εἰς ἔνδειξιν εὐγνωμοσύνης διὰ τὰς ποικίλας τοῦ Θεοῦ εὐεργεσίας, ὁ δὲ Ἱερεὺς ἀναγινώσκει κατὰ τὴν αὐτὴν στιγμὴν πρὸ τῆς ἀγίας Τραπέζης εὐχήν ἀναφερομένην εἰς τὸν Χριστόν, διὰ τῆς ὁποίας ζητεῖ ἀπὸ τὸν Κύριον νὰ πληρώσῃ τὰς καρδίας τῶν πιστῶν παντοτεινῆς χαρᾶς καὶ εὐφροσύνης, πρᾶγμα τὸ ὄποιον καὶ ἀποτελεῖ τὸν τελικὸν σκοπὸν τοῦ ἔργου τοῦ Σωτῆρος.

Ἄκολούθως ὁ Ἱερεὺς κάμνει ἀπόλυτον εὐλογῶν τοὺς πιστοὺς ἀπὸ τῆς ὡραίας Πύλης καὶ ἐπισυνάπτων τὴν εὐχήν: «Δι' εὐχῶν τῶν ἀγίων πατέρων ἡμῶν», διὰ τῆς ὁποίας τίθεται τέρμα εἰς τὴν ἀκολουθίαν τῆς θείας λειτουργίας, ἥτις ἀποτελεῖ, καθὼς εἴδομεν, πλήρη ἀναπαράστασιν τῆς ζωῆς τοῦ Κυρίου.

Κατὰ τὴν ἀπόλυτον διαμοιράζεται ὑπὸ τοῦ λειτουργοῦ εἰς τοὺς πιστούς τὸ ἀντίδωρον. Καλεῖται δὲ τοιουτοτρόπως, ἐπειδὴ ἐλάμβανον αὐτὸν οἱ μὴ προτοτιμασμένοι ὅπως κοινωνήσουν πιστοί «ἀντὶ τοῦ μεγάλου ἐκείνου δώρου τῆς φρικτῆς κοινωνίας» (Συμεὼν Θεσσαλονίκης).

### ε) Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΩΝ ΠΡΟΗΓΙΑΣΜΕΝΩΝ

Λειτουργία τῶν Προηγιασμένων δώρων λέγεται ἡ λειτουργία, κατὰ τὴν ὄποιον προσφέρεται εἰς κοινωνίαν ἀγιος ἄρτος προηγιασμένος. Ὁ προσφερόμενος ἄρτος καθαγιάζεται κατὰ τὴν λειτουργίαν τῆς προηγουμένης Κυριακῆς ἢ τοῦ Σαββάτου τῆς Μεγάλης Τεσσαρακοστῆς καὶ ἐμποτιζόμενος δι' ἡγιασμένου οἴνου διατηρεῖται εἰς τὸ ἄρτοφόριον. Ἐκ τοῦ ἄρτοφορίου τούτου (τὸ ὄποιον περιέχει δύο ἢ περισσοτέρους καθηγιασμένους ἄρτους, ἀναλόγως πρὸς τὰς λειτουρ-

γίας τῶν Προηγιασμένων, τὰς ὁποίας μέλλει νὰ τελέσῃ ὁ Ἱερεὺς κατὰ τὴν διάρκειαν τῆς ἑβδομάδος) ἔξαγεται εἰς ἄρτος κατὰ τὴν Τετάρτην καὶ Παρασκευὴν τῆς Μεγάλης Τεσσαρακοστῆς καὶ τίθεται εἰς τὴν προσκομιδὴν ἐπὶ τοῦ Δισκαρίου μετὰ πάστης προσοχῆς καὶ εὐλαβείας, ριπποτομένου ἐντὸς τοῦ Ποτηρίου καὶ κοινοῦ οἴνου, εἰς τὸ ὅπιον ὁ Ἱερεὺς τελεῖ τὴν ἔνωσιν.

Ἡ τοιαύτη τοποθέτησις τοῦ ἀγίου ἄρτου γίνεται καθ' ἥν στιγμὴν ψάλλεται τὸ «Κύριε, ἐκένδραξα» ἢ ἀναγινώσκονται ἐκ τοῦ Ψαλτηρίου οἱ ἀναβαθμοί. Τοῦτο δέ, διότι ἡ Προηγιασμένη λειτουργία συνδέεται μετὰ τοῦ ἑσπερινοῦ. Μετὰ τὸ «Κύριε, ἐκένδραξα» γίνεται μικρὰ εἴσοδος μετὰ τοῦ Εὐαγγελίου, μετὰ τὴν ὁποίαν ἐπτακολούθουν δύο συνήθως ἀναγινώσματα ἐκ τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης, μεθ' ἕκαστον τῶν ὁποίων ὁ Ἱερεὺς κρατῶν λαμπτάδα καὶ θυμιατήριον εἰς τὴν δεξιάν χεῖρα ἐκφανεῖ τὸ «Σοφίᾳ ὁρθοί. Φῶς Χριστοῦ φαίνει πᾶσι» (Τὰ θεῖα λόγια δηλ., τὰ ὁποῖα θὰ ἀκουσθοῦν, εἶναι σοφία). Ὁρθοί καὶ μετὰ προσοχῆς ἀκούσατε αὐτά. Τὸ φῶς τῆς ἀληθείας τοῦ Χριστοῦ φωτίζει πάντας). Μετὰ τὰ ἀναγινώσματα ψάλλεται ἔξακις ὑπὸ τοῦ Ἱερέως καὶ τῶν χορῶν τὸ «Κατενθυνθήτω» καὶ ὁ διάκονος καλεῖ ἀκολούθως τοὺς κατηχουμένους νὰ ἀπέλθουν.

Μετὰ τοῦτο ἀντὶ Χερουβικοῦ ὅμινου ψάλλεται ὁ ἀπὸ τῶν ἀρχῶν τοῦ ζ' αἰῶνος εἰσαχθεὶς ὅμινος: «Νῦν αἱ δυνάμεις τῶν οὐρανῶν σὺν ἡμῖν ἀδράτως λατρεύουσιν. Ἰδού γὰρ εἰσπορεύεται ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης. Ἰδού θυσίᾳ μνησικῇ τετελειωμένῃ δορυφορεῖται» καὶ γίνεται σιωπηλῶς καὶ μετὰ πολλῆς εὐλαβείας ἡ μεγάλη εἴσοδος, κατὰ τὴν ὁποίαν τὰ προηγιασθέντα δῶρα μεταφέρονται ἐκ τῆς προθέσεως εἰς τὴν ἀγίαν Τράπεζαν. Ὁ διάκονος τότε ἀπαγγέλλει τὰς γνωστὰς καὶ ἐκ τῆς λειτουργίας τοῦ Χρυσοστόμου αἰτήσεις. Μετὰ τὰς αἰτήσεις ἀπαγγέλλεται ἡ Κυριακὴ προσευχὴ καὶ ἐπτακολούθει ἡ θεία κοινωνία.

## 15. ΤΑ ΛΟΙΠΑ ΜΥΣΤΗΡΙΑ

### 1) ΤΕΛΕΣΙΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΒΑΠΤΙΣΜΑΤΟΣ

a) Ἡ πρὸ τοῦ Βαπτίσματος προπαρασκευαστικὴ τελετή. Ἀποτελοῦν ταύτην αἱ «εὐχαὶ εἰς κατηχούμενον».

Τὸν μέλλοντα νὰ βαπτισθῇ στρέφει ὁ Ἱερεὺς πρὸς ἀνατολὰς καὶ ἐμφυσᾷ εἰς τὸ πρόσωπόν του τρεῖς φοράς, διὰ νὰ ἀναζωπυρώσῃ

τὴν εἰς τὸν Ἀδάμ πρώτην ἐκείνην πνοήν τῆς ζωῆς, κατόπιν θέτων τὴν χεῖρά του ἐπὶ τῆς κεφαλῆς αὐτοῦ, ἵνα δηλωθῇ ὅτι οὗτος τίθεται ὑπὸ τὴν σκέπην τῆς Ἐκκλησίας, ἀναγινώσκει εύχήν, διὰ τῆς δόποίας παρακαλεῖ τὸν Θεόν νὰ ἀπομακρύνῃ ἀπ' αὐτοῦ τὴν παλαιὰν πλάνην τοῦ διαβόλου.

’Ακολουθοῦν οἱ ἔξορκισμοί, διὰ τῶν δόποίων ὁ Ἱερεὺς ἀφ' ἐνὸς μὲν ἐπιτιμᾷ τὸν διάβολον καὶ ἔξορκίζει αὐτόν, ἵνα ἀπέλθῃ ἀπὸ τοῦ κατηχουμένου, ἀφ' ἑτέρου δὲ δέεται τοῦ Θεοῦ, ἵνα ἀπομακρύνῃ ἐκ τοῦ κατηχουμένου πᾶν πονηρὸν πνεῦμα ἐμφωλεῦον εἰς τὴν καρδίαν αὐτοῦ.

Μετὰ τοὺς ἔξορκισμούς ὁ ἀντιπροσωπεύων τὸ βρέφος ἀνάδοχος διακηρύσσει ἐρωτώμενος ὑπὸ τοῦ Ἱερέως τὴν ἀποστροφήν του ἀπὸ τὸν διάβολον καὶ τὴν ἀφοσίωσίν του πρὸς τὸν Χριστόν. Ἐκολούθως δὲ εἰς ἐπιβεβαίωσιν αὐτοῦ ἀπαγγέλλει τὸ Σύμβολον τῆς Πίστεως.

Αἱ μεταξὺ τοῦ Ἱερέως καὶ τοῦ ἀναδόχου ἐρωταποκρίσεις μᾶς παραπέμπουν εἰς τοὺς ἀρχαίους χριστιανικούς χρόνους, κατὰ τοὺς δόποίους οἱ προσερχόμενοι εἰς τὸ Βάπτισμα ἡσαν ἐνήλικες.

Τὴν προπαρασκευαστικὴν ταύτην τελετὴν ἐπισφραγίζει ὁ Ἱερεὺς διὰ καταλλήλου εύχῆς πρὸς τὸν Θεόν, ἵνα προσκαλέσῃ Οὔτος τὸν δοῦλόν του πρὸς τὸ ἄγιον φωτισμα. Κατὰ τὴν εύχὴν αὐτὴν δίδεται εἰς τὸν βαπτιζόμενον καὶ τὸ ὄνομα.

β) Ἡ τελετὴ τοῦ ἀγίου Βαπτίσματος. Ὁ Ἱερεὺς διαγιαστικὰς εύχὰς τοῦ ὄντος, διὰ τῶν δόποίων ἐπικαλεῖται τὴν κάθιδον τοῦ ἀγίου Πνεύματος, ἵνα ἀναδείξῃ αὐτὸ «νῦδωρ ἀπολητρώσεως, νῦδωρ ἀγιασμοῦ, εἰς καθαρισμὸν σαρκὸς καὶ πνεύματος, φωτισμὸν ψυχῶν... νιοθεσίας χάροισμα... πηγὴν ζωῆς». Ἐπειτα ὁ Ἱερεὺς εὐλογεῖ τὸ ἔλαιον, χύνει αὐτὸ εἰς τὴν κολυμβήθραν καὶ ἀλείφει μὲ αὐτὸ τὸν βαπτιζόμενον ὡς ἄλλον ἀγωνιστὴν εἰς τὸν κατὰ τῆς ἀμαρτίας ὀγῶνα.

Κατόπιν τούτου τελεῖται ἡ κυρίως τελετὴ τοῦ Βαπτίσματος. Ὁ Ἱερεὺς καταδύει τὸν μέλλοντα νὰ βαπτισθῇ εἰς τὸ ὄντωρ τῆς κολυμβήθρας τρὶς λέγων: «Βαπτίζεται ὁ δοῦλος τοῦ Θεοῦ (δεῖνα) εἰς τὸ διομα τοῦ Πατρός, Ἀμήν» (πρώτη κατάδυσις) «καὶ τοῦ Υἱοῦ, Ἀμήν» (δευτέρα κατάδυσις) «καὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος, Ἀμήν.» (τρίτη κατάδυσις).

Μετὰ τὴν τρίτην κατάδυσιν, ἀφοῦ ἐνδυθῇ ὁ νεοφύτος, ὁ Ἱερεὺς μετὰ τοῦ ἀναδόχου, κρατοῦντος τὸν βαπτισθέντα ἐνδεδυμένον μὲ τὸν

λευκὸν χιτῶνα, δόποιος εἰκονίζει τὴν λευκότητα καὶ καθαρότητα τῆς ψυχῆς, περιφέρεται τρὶς πέριξ τῆς κολυμβήθρας ψαλλομένου τοῦ «"Οσοι εἰς Χριστὸν ἐβαπτίσθητε, Χριστὸν ἐνεδύσασθε. Ἀλληλούϊα.»». Ἄναγνωσκεται ἐν συνεχείᾳ μία περικοπὴ ἐκ τῆς πρὸς Ρωμαίους ἐπιστολῆς, ἡ δόποια διδάσκει τὰς ἐνεργείας τοῦ ἀγίου Βαπτίσματος (Ρωμ. ̄ 4-11) καὶ μία ἐκ τοῦ κατὰ Ματθαῖον Εὐαγγελίου, ἡ δόποια περιέχει τὴν ἐντολὴν τοῦ Κυρίου νὰ βαπτίζουν τοὺς πιστεύοντας (κη' 26). Ἐπειτά δὲ Ἱερεὺς ἀναφωνεῖ πρὸς τὸν βαπτισθέντα: «Ἐβαπτίσθης, ἐφωτίσθης, ἐμυρωθῆς, ἥγιασθης, ἀπελούσθης εἰς τὸ ὅνομα τοῦ Πατρός». Ἀκολούθως κόπτει σταυροειδῶς τρίχας ἐκ τῆς κεφαλῆς τοῦ βαπτισθέντος, διὰ νὰ δηλωθῇ, ὅτι δὲ βαπτισθεὶς πλέον θὰ ἀνήκῃ εἰς τὸν Θεόν, διότι καὶ οἱ κύριοι εἰς τοὺς ἀρχαίους χρόνους, ἀγοράζοντες τοὺς δούλους, ἔκοπτον τὰς τρίχας τῆς κεφαλῆς των.

## 2) ΤΟ ΧΡΙΣΜΑ

Ἡ τελετὴ τοῦ Χρίσματος ἐπισυναπτομένη μετὰ τοῦ Βαπτίσματος εἰς τὴν Ἑκκλησίαν μας γίνεται πρὸ τῶν ἀναγνωσμάτων τοῦ Ἀποστόλου καὶ τοῦ Εὐαγγελίου καὶ ἀμέσως μετὰ τὴν ἔξοδον τοῦ νηπίου ἀπὸ τῆς κολυμβήθρας, ὅταν τοῦτο περιβληθῇ τὸν λευκὸν χιτῶνα. Τότε δὲ λειτουργὸς χρίει τὸν βαπτισθέντα διὸ ἀγίου Μύρου ἐπὶ τοῦ μετώπου πρὸς καθαγιασμὸν τῆς διανοίας, ἐπὶ τῶν ὁφθαλμῶν καὶ τῶν μυκτήρων καὶ τοῦ στόματος καὶ τῶν ὤτων πρὸς καθαγιασμὸν τῶν αἰσθήσεων, ἐπὶ τῶν χειρῶν τέλος καὶ τῶν ποδῶν πρὸς καθαγιασμὸν τῶν ὀργάνων, διὰ τῶν δόπιών τελοῦνται τὰ ἔργα. Εἰς ἑκάστην δὲ ἐκ τῶν χρίσεων αὐτῶν ἐπιλέγει τὸ «Σφραγὶς δωρεᾶς Πνεύματος ἀγίου. Ἀμήν».

Ως πρὸς τὴν ὑλὴν τοῦ ἀγίου Μύρου, αὕτη ἀποτελεῖ σύνθεσιν ἔξ εὐωδῶν ὑλῶν μετὰ τοῦ ἐπικρατοῦντος στοιχείου τοῦ ἔλαίου, καθαγιάζεται δὲ ἐπὶ τῆς ἀγίας Τραπέζης κατὰ συνήθειαν ἀρχαιοτάτην εὐλογούμενον ὑπὸ μόνον τῶν ἐπισκόπων.

Εἰς τὴν ἴδικήν μας Ἑκκλησίαν ἐπεκράτησεν ἡ συνήθεια νὰ λαμβάνεται τὸ Μύρον παρὰ τοῦ Οἰκουμενικοῦ Πατριαρχείου, ὅπου καθαγιάζεται κατὰ τὴν λειτουργίαν τῆς Μ. Πέμπτης.

Ἡ δὲ τελετὴ τοῦ καθαγιασμοῦ γίνεται διὰ τῆς κατὰ τὴν ὥραν τῆς μεγάλης εἰσόδου μεταφορᾶς ὑπὸ τοῦ Ἱερέως μετὰ πάσης ἐπι-

σημότητος τοῦ δοχείου τοῦ περιέχοντος τὸ εὐώδες μῆγμα, τὸ ὅποιον τίθεται ἐπὶ τοῦ ἀριστεροῦ μέρους τῆς ἁγίας Τραπέζης. Μετὰ δὲ τὴν ἐκφώνησιν : « *Kai ἔσται τὰ ἐλέη τοῦ μεγάλου Θεοῦ* » ἐπακολουθεῖ δ. καθαγιασμὸς τοῦ Μύρου διὰ τῆς τριπλῆς σφραγίσεως ὑπὸ τοῦ Πατριάρχου καὶ ἀναγνώσεως δύο εὐχῶν, διὰ τῶν ὅποιών παρακαλεῖ τὸν Θεόν, ἵνα καταπέμψῃ « *Tὸ πανάγιον Πνεῦμα ἐπὶ τοῦτο τὸ μῆδον καὶ ποιήσῃ αὐτὸν χρῖσμα βασιλικόν, χρῖσμα πνευματικόν, ζωῆς φυλακτήριον, ἁγιαστικὸν ψυχῶν καὶ σωμάτων, ἔνδυμα ἀφθαρσίας, σφραγίδα τελειοποιούν* ».

### 3) Η ΕΞΟΜΟΛΟΓΗΣΙΣ

Εἰς τοὺς ἀρχαίους χριστιανικούς χρόνους δὲν ἦτο ἀσύνηθες φαινόμενον διὰ τοὺς περιπτίποτας εἰς διάφορα παραπτώματα χριστιανούς νὰ ἔξιμοι λογοῦνται ἐνώπιον τῆς Ἐκκλησίας, ἀφ' ἐνὸς μὲν διὰ νὰ ἀποκηρύξουν δημοσίᾳ τὴν πρᾶξιν των, ἀφ' ἐτέρου δὲ διὰ νὰ ζητήσουν τὰς προσευχὰς τῶν ἄλλων χριστιανῶν.

Παραλλήλως ὅμως πρὸς τὴν δημοσίαν Ἐξομολόγησιν ὑπῆρχε καὶ ἡ κατ' ἴδιαν Ἐξομολόγησις ἐνώπιον τοῦ πνευματικοῦ, ἡ ὅποια ἐσυστηματοποιήθη ἴδιως ἀπὸ τῶν χρόνων τῶν ἐπὶ Δεκίου διωγμῶν. Τοῦτο δὲ καταφαίνεται ἐκτὸς ἄλλων μαρτυριῶν καὶ ἐκ τῆς τοῦ Ὁριγένους, δ. ὅποιος, παραβάλλων τὴν μὲν ἀμαρτίαν πρὸς τὰ ὑγρὰ ἀκάθαρτα, τὴν δὲ πρᾶξιν τῆς ἔξιμοι λογίσεως πρὸς ἀνακουφιστικὸν ἐμετόν, προκαλούμενον ὑπὸ τοῦ πνευματικοῦ, λέγει, διτὶ πρέπει νὰ εἴμεθα προσεκτικοὶ εἰς τὴν ἐκλογὴν τούτου, καὶ διακρίνει τὴν κατ' ἴδιαν ἀπὸ τὴν δημοσίαν Ἐξομολόγησιν. Βαθμηδὸν ἡ κατ' ἴδιαν Ἐξομολόγησις ἔξετόπισεν ἐντελῶς τὴν πρώτην.

Τελεῖται δὲ ἡ Ἐξομολόγησις ὡς ἔξης : « Ο μετανοῶν μὲ συντριβὴν καρδίας ὁμολογεῖ τὰ ἀμαρτήματά του ἐνώπιον τοῦ πνευματικοῦ, ζητῶν τὴν παρά Θεοῦ συγχώρησιν, ἐν συνεχείᾳ δὲ ὁ Ἱερεὺς καλύπτει τὸν ἔξιμοι λογούμενον διὰ τοῦ ἐπιτραχηλίου του εἰς ἔνδειξιν τῆς ἀγάπης τοῦ Θεοῦ, ἐκδηλουμένης ἀπέναντι παντὸς εἱλικρινῶς μετανοοῦντος, καὶ ἀναγινώσκει τὴν διὰ τὴν περίστασιν ταύτην εὐχήν, διὰ τῆς ὅποιας παρακαλεῖ τὸν εἰπόντα « *ὅσα ἂν λύσητε ἐπὶ τῆς γῆς, ἔσται λελυμένα καὶ ἐν τῷ οὐρανῷ* » νὰ χορηγήσῃ εἰς τὸν μετανοήσαντα τὴν συγχώρησιν τῶν ἀμαρτιῶν του.

#### 4) Η ΧΕΙΡΟΤΟΝΙΑ ΤΩΝ ΠΡΟΣΕΡΧΟΜΕΝΩΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΙΕΡΩΣΥΝΗΝ

‘Η Χειροτονία τῶν πρόσερχομένων εἰς τὴν Ἱερωσύνην τελεῖται κατὰ τὴν θείαν λειτουργίαν κατὰ τὴν αὐτήν σχεδὸν τάξιν καὶ ἐπὶ τῶν τριῶν Ἱερατικῶν βαθμῶν, ὅχι ὅμως καὶ κατὰ τὴν αὐτήν στιγμήν. Οἱ μὲν διάκονος χειροτονεῖται μετὰ τὸν καθαγιασμὸν τῶν τιμίων δώρων, τὴν στιγμὴν κατὰ τὴν ὅποιαν ὁ ἀρχιερεὺς ἀπαγγέλλει τὸ «*Kαὶ ἔσται τὰ ἐλέη τοῦ μεγάλου Θεοῦ*», διότι κύριον ἔργον σύτοῦ εἰναι ἀπλῶς νὰ ὑπηρετήσῃ εἰς τὸν ἄγιασμὸν τῶν τιμίων δώρων, ὁ δὲ πρεσβύτερος μετὰ τὸν Χερουβικὸν ὑμνον, διὰ νὰ λάβῃ μέρος εἰς τὸν ἄγιασμὸν τῶν τιμίων δώρων, καὶ ὁ ἐπίσκοπος μετὰ τὸν τρισάγιον ὑμνον, διὰ νὰ προσαγορεύσῃ τὸν λαὸν ὡς προϊστάμενος καὶ λάβῃ μέρος εἰς τὴν τέλεσιν τοῦ μυστηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας.

‘Οταν πρόκειται νὰ χειροτονηθῇ ὁ ὑποψήφιος, παραλαμβάνεται ἀπὸ δύο δόμοιοιθάμους του καὶ ὀδηγεῖται ἐντὸς τοῦ ἄγίου Βήματος, ὅπου γίνεται τρὶς χορὸς πέριξ τῆς ἄγίας Τραπέζης εἰς ἔνδειξιν πνευματικῆς χαρᾶς. Τὸν χορὸν συνοδεύει καὶ ᾧσμα κατάληλον, διὰ τοῦ ὅποιου ίκετεύονται οἱ καλῶς ἀθλήσαντες καὶ στεφανωθέντες μάρτυρες, ίνα πρεσβεύωσι πρὸς τὸν Κύριον καὶ ἀναδειχθῇ ίκανὸς ὁ μέλλων νὰ χειροτονηθῇ. Κατόπιν, ἐνῷ δὲ χορὸς ψάλλει τὸ «*Κύριε, ἐλέησον*», ὁ ἐπίσκοπος θέτει τὴν χεῖρα αὐτοῦ ἐπὶ τὸν χειροτονούμενον, ἔχοντα κεκλιμένα τὰ γόνατα πρὸ τῆς ἄγίας Τραπέζης, καὶ λέγει μεγαλοφώνως: «*Ἡ θεία χάρις, ἡ πάντοτε τὰ ἀσθενῆ θεραπεύοντα καὶ τὰ ἐλλείποντα ἀναπληροῦσα, προχειρίζεται τὸν (δεῖνα) εἰς διάκονον ἡ πρεσβύτερον ἡ ἐπίσκοπον. Εὖξιμεθα οὖν ὑπὲρ αὐτοῦ, ίνα ἔλθῃ ἐπ’ αὐτὸν ἡ χάρις τοῦ παναγίου Πνεύματος*». Μετὰ τὴν χειροτονήσαντα τὸ διακριτικὸν τοῦ βαθμοῦ του ἀμφιον διαφωνεῖ τὸ «*Ἄξιος*», τὸ ὅποιον ἐπαναλαμβάνεται καὶ ὑπὸ τοῦ λαοῦ.

#### 5) ΤΑ ΕΙΣ ΤΟΝ ΓΑΜΟΝ ΤΕΛΟΥΜΕΝΑ

‘Η ἀκολουθία τοῦ Γάμου περιλαμβάνει τὴν τελετὴν τοῦ ἀρραβώνος καὶ τὴν τελετὴν τοῦ στεφανώματος. Παλαιότερον αἱ δύο αὗται τελεταὶ ἐτελοῦντο κεχωρισμένως, σήμερον ὅμως ταύτοχρόνως.

α) ‘Η τελετὴ τοῦ ἀρραβώνος. Ἀφοῦ ὁ διάκονος προτρέψῃ τοὺς παρευρισκομένους, ὅπως συνενώσουν ὅλοι μαζὶ τὰς εὐχάς των ὑπὲρ τῶν νῦν μηνστενομένων ἀλλήλοις καὶ τῆς σωτηρίας αὐτῶν, ὁ Ἱερεὺς

άκολούθως λαμβάνει τοὺς δακτυλίους, ώς σύμβολα τηρήσεως ἀμοι-  
βαίας ὑποσχέσεως καὶ τιμῆς, καὶ θέτει αὐτοὺς εἰς τὰς χεῖρας τῶν  
μελλονύμφων λέγων: «*Ἄρραβωνίζεται δὲ δοῦλος τοῦ Θεοῦ* (δεῖνα)  
*τὴν δούλην τοῦ Θεοῦ* (δεῖνα) εἰς τὸ δρόμα τοῦ Πατρός καὶ τοῦ  
Υἱοῦ καὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος. *Ἄμηρ*».

β) Ἡ τελετὴ τοῦ στεφανώματος. Ἐπειδὴ εἰς ἀρχαιοτέρους καιροὺς  
ἡ τελετὴ τοῦ στεφανώματος συνεδυάζετο πρὸς τὸ μυστήριον τῆς  
θείας Εὐχαριστίας, εἰς τὸ δόποιον ἐλάμβανον μέρος οἱ νεόνυμφοι, διὰ  
τοῦτο ἀρχίζει σήμερον διὰ τῆς ἐκφωνήσεως «*Ἐδλογημένη ἡ Βασιλεία*  
*τοῦ Πατρός . . .*». Μετὰ τὰ εἰρηνικά, εἰς τὰ δόποια προστίθενται  
καὶ μερικαὶ εἰδικαὶ αἴτησεις ὑπὲρ τῶν ἐρχομένων εἰς γάμον, ἀκολου-  
θοῦν δύο εύχαι πρὸς τὸν Θεόν, ἵνα εὐλογήσῃ τούτους, ώς ηὔλο-  
γησε «*τὸν Ἀβραὰμ καὶ τὴν Σάραρ, τὸν Ἰακὼβ καὶ πάντας τοὺς*  
*Πατριάρχας . . .*», καὶ ἵνα διαφυλάξῃ αὐτούς, ώς διεφύλαξε «*τὸν Νῶε*  
*ἐν τῇ Κιβωτῷ, τὸν Ἰωνᾶν ἐν τῇ κοιλίᾳ τοῦ κήπους, τὸν ἀγίους*  
*τρεῖς παΐδας ἐν τῇ καμίνῳ . . .*», καὶ ἵνα δώσῃ εἰς αὐτούς «*καρπὸν*  
*κοιλίας, καλλιτεχνίαν, δόμονοιαν ψυχῶν καὶ σωμάτων . . .*». Κατόπιν  
ἀκολουθεῖ ἡ στέψις. Κατ’ αὐτὴν εἰς τὴν ἐκφώνησιν «*Στέφεται δὲ δοῦ-*  
*λος τοῦ Θεοῦ . . .*», ἡ δόποια ἔξακις ἐπαναλαμβάνεται, θέτει δὲ ίερεὺς  
εἰς τὰς κεφαλὰς τῶν συζευγμένων τὰ στέφανα, σύμβολα τῆς ἔξου-  
σίας αὐτῶν εἰς τὸν ἥδη δημιουργούμενον οἶκόν των. Μετὰ τοῦτο  
ἀναγινώσκονται αἱ κατάλληλοι διὰ τὴν τελετὴν περικοπαὶ ἐκ τοῦ  
Ἀποστόλου καὶ τοῦ Εὐαγγελίου (Ἐφεσ. ε' 20-23 καὶ Ἰωάν. β'  
1-11). Ἐπειτα ἀκολουθεῖ ἡ ἀπαγγελία τῆς Κυριακῆς προσευχῆς καὶ  
κατόπιν προσφέρεται εἰς τοὺς νεονύμφους κοινὸν ποτήριον οἴνου εἰς  
ἀντικατάστασιν τοῦ προσφερομένου ἄλλοτε κατὰ τὴν στιγμὴν αὐτὴν  
Ποτηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας, τὸ δόποιον συμβολίζει τὴν ἀμοι-  
βαίαν συμμετοχὴν τούτων εἰς τὰς χαρὰς καὶ τὰς λύπας. Μετὰ τοῦτο  
δὲ ίερεὺς περιάγει τοὺς νεονύμφους τρὶς γύρω τῆς τραπέζης, ἡ δόποια  
εύρισκεται εἰς τὸ μέσον τοῦ ναοῦ, φάλλων μετὰ τοῦ χοροῦ τὸ «*Ἡ-*  
*σαῖα, χόρενε . . .*».

#### 6) Η ΑΚΟΛΟΥΘΙΑ ΤΟΥ ΕΥΧΕΛΑΙΟΥ

Τὸ Εὐχέλαιον τελεῖται συνήθως ὑπὸ ἑπτὰ ιερέων, ἐν ἀνάγκῃ  
ὅμως δύναται νὰ τελέσῃ τοῦτο καὶ εἷς.

‘Η ἀκόλουθία τοῦ Εὐχελαίου ἔχει τοιουτορόπως διαταχθή, ὡστε εἰς ἑκαστὸν τῶν ἐπτὰ Ἱερέων νὰ ἀναλογῆ καὶ μία ἀποστολικὴ καὶ εὐαγγελικὴ περικοπὴ καὶ περικοπαὶ μετὰ μιᾶς εὐχῆς. ‘Ἐπτὰ λοιπὸν Ἀπόστολοι, ἐπτὰ Εὐαγγέλια καὶ ἐπτὰ εὐχαὶ ἱκετευτικαὶ ὑπὲρ τοῦ ἀρρώστου. Πρὸ τῶν εὐχῶν αὐτῶν προηγοῦνται δύο ἀλλαι εὐχαὶ τελεστικαὶ ἡ ἀγιαστικαὶ τοῦ μυστηρίου, διὰ τῶν δποίων παρακαλεῖται ὁ Κύριος, ὅπως ἀγιάσῃ τὸ προκείμενον ἔλαιον καὶ καταστήσῃ αὐτὸ «ἔλαιον ἀγαλλιάσεως, ἔλαιον ἀγιασμοῦ....».

Διὰ τῶν δύο τούτων εὐχῶν ἀγιάζεται τὸ ἔλαιον καὶ λαμβάνει ἐνέργειαν ἰαματικήν. Διὰ τοῦτο καὶ ἀμέσως μετὰ τὰς εὐχὰς αὐτὸς ὁ Ἱερεὺς χρίει διὰ τοῦ ἔλαιον τὸν τελοῦντα τὸ Εὐχέλαιον ἐκφωνῶν τὴν ἀκόλουθον πρώτην ἴλαστικὴν εὐχήν : «Πάτερ ἄγιε, ἵατρὲ τῶν ψυχῶν καὶ τῶν σωμάτων, ὁ πέμψας τὸν μονογενῆ σου Υἱόν, τὸν Κέριμον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν, πᾶσαν νόσον ἴωμενον καὶ ἐκ θανάτου λντρούμενον, ἴασαι καὶ τὸν δοῦλόν σου ἐκ τῆς περιεχούσης αὐτὸν σωματικῆς καὶ ψυχικῆς ἀσθενείας καὶ ζωοποίησον αὐτὸν διὰ τῆς χάριτος τοῦ Χριστοῦ σου».

‘Η εὐχὴ αὕτη δὲν ἀπαγγέλλεται μόνον ὑπὸ τοῦ πρώτου Ἱερέως, ἀλλὰ καὶ ὑπὸ τῶν λοιπῶν ἔξι κατὰ σειράν, οἱ ὅποιοι ἐπίστης συγχρόνως μὲ τὴν ἀπαγγελίαν ἀλείφουν τὸν νοσοῦντα μὲ τὸ ἡγιασμένον ἔλαιον εἰς τὸ μέτωπον, τὸ στῆθος, τὰς χεῖρας καὶ τοὺς πόδας.

Μεταξὺ τῶν δύο τελεστικῶν ἀγιαστικῶν εὐχῶν τίθεται ὁ α' Ἀπόστολος ἀναφερόμενος εἰς τὴν σύστασιν τοῦ μυστηρίου (’Ιακ. ε' 10-17) καὶ τὸ α' Εὐαγγέλιον ἀφηγούμενον τὴν παραβολὴν τοῦ ἐμπεσόντος εἰς τοὺς ληστὰς (Λουκ. ι' 25-37). Μετὰ τὸ Εὐαγγέλιον ἐκφωνεῖ ὁ Ἱερεὺς τὴν α' ἴλαστήριον εὐχήν, καθὼς εἴπομεν, καὶ παραχωρεῖ τὴν θέσιν του εἰς τὸν δεύτερον κατὰ τὴν τάξιν Ἱερέα.

‘Ως ἐπιστέγασμα τῆς ὅλης τελετῆς προστίθεται μία τελευταία εὐχὴ ὑπὲρ ἀφέσεως τῶν ἀμαρτιῶν τοῦ ἀσθενοῦς, τὴν ὅποιαν ὁ προϊστάμενος τῶν Ἱερέων ἀναγινώσκει μεγαλοφώνως, ἐνῷ οἱ μὲν συλλειτουργοὶ αὐτοῦ κρατοῦν ἀνοικτὸν τὸ Ἱερὸν Εὐαγγέλιον ἐπὶ τῆς κεφαλῆς τοῦ ἀσθενοῦς εἰς ἔνδειξιν, ὅτι αὐτὸς ὁ Χριστὸς χορηγεῖ τὴν συγχώρησιν, οἱ δὲ ψάλται ψάλλουν τὸ «Κύριε, ἐλέησον».

## 16. ΑΛΛΑΙ ΑΚΟΛΟΥΘΙΑΙ

### 1) ΤΑ ΕΓΚΑΙΝΙΑ ΤΩΝ ΝΑΩΝ

Ἡ ἀκολουθία τῶν ἐγκαινίων (τῆς καθιερώσεως) τῶν ναῶν εἶναι παλαιοτάτη. Οὐσιῶδες καὶ κεντρικὸν μέρος τῆς τελετῆς ἔθεωρήθη ἀπό τοῦ Μ. Κωνσταντίνου καὶ ἔπειτα ἡ χρησιμοποίησις μαρτυρικῶν λειψάνων. Ταῦτα ἐγκλειόμενα ἐντὸς ἀργυρᾶς θήκης ἀποτίθενται ἀπό τῆς προηγουμένης ἑσπέρας εἰς ναὸν καθιερωμένον, τὴν ἐπομένην δὲ μεταφερόμενα λιτανεύονται ὑπὸ τοῦ τελετουργοῦ ἀρχιερέως, ὃ ὅποιος φέρων αὔτὰ ἐπὶ τῆς κεφαλῆς αὐτοῦ περιέρχεται τρὶς τὸν πρὸς ἐγκαινίασιν ναόν, ἀκολουθούντων τῶν ψαλτῶν καὶ τοῦ πλήθους τῶν χριστιανῶν. Μετὰ τὴν τρίτην περιφορὰν ὃ ἐπίσκοπος ἰστάμενος πρὸ τῶν θυρῶν τοῦ ναοῦ, αἱ ὅποιαι ἔχουν κλεισθῆ, ἀναφωνεῖ πρὸς τοὺς ἐντὸς τοῦ ναοῦ : « *"Ἄρατε πόλας οἱ ἀρχοντες ἡμῶν καὶ ἐπάρχητε πόλαι αἰώνιοι καὶ εἰσελεύσεται ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης".* » . Εκεῖνοι δὲ ἀντιφωνοῦν ἐκ τῶν ἔσω : « *"Τίς ἐστιν οὗτος ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης?"* ». Καὶ πάλιν ὃ ἀρχιερεὺς ἀναφωνεῖ τὸ αὔτὸν καὶ πάλιν οἱ ἐν τῷ ναῷ (εἰς Ἱερέὺς συνήθως καὶ οἱ ψάλται) ἀποκρίνονται τὰ αὔτά. Ὁ ἀρχιερεὺς ἐν τέλει, ποιήσας τρὶς ἔμπροσθεν τῶν πυλῶν τοῦ ναοῦ τὸ σημεῖον τοῦ Σταυροῦ διὰ τῶν ἐν τῷ δίσκῳ ἀγίων λειψάνων, ἀναβοῦ ἡ μεγάλη φωνῇ : « *"Κύριος κραταίδες καὶ δυνατός, Κύριος δυνατός ἐν πολέμῳ, Κύριος τῶν δυνάμεων, οὗτός ἐστιν ὁ βασιλεὺς τῆς δόξης".* » . Τοὺς μυστηριώδεις τούτους λόγους ἐπιτανάλαμβάνουν καὶ οἱ ἐν τῷ ναῷ, τότε δὲ ἀνοίγονται αἱ πύλαι αὐτοῦ καὶ εἰσέρχεται ὃ ἀρχιερεὺς ἀκολουθούμενος ὑπὸ τῶν συλλειτουργῶν καὶ τοῦ λαοῦ καὶ ἀποθέτει τὰ ἄγια λείψανα εἰς τὴν δπῆν τοῦ στύλου, ἐπὶ τοῦ ὅποιου πρόκειται νὰ τεθῇ ἡ πλάξ τοῦ θυσιαστηρίου τῆς ἀγίας Τραπέζης, χυνομένου ἐπάνω αὐτῶν καὶ μείγματος κηρομαστίχης καὶ ἄλλων εὐωδῶν ὑλῶν. Μετὰ τοῦτο τίθεται ἡ πλάξ τῆς ἀγίας Τραπέζης, ἡ ὅποια πλύνεται διὰ χλιαροῦ ὕδατος ἐκ τῶν χυτρῶν τοῦ βαπτίσματος καὶ διὰ ροδοστάμου ἢ οἴνου, τὸ ὅποιον σημαίνει τὴν εὐώδιαν τῆς τελειότητος, καὶ τέλος σφραγίζεται διὰ ἀγίου Μύρου δεχομένη τοιουτορόπως εἰδός τι βαπτίσματος ἢ χρίσματος εἰς τὸ ὄνομα τῆς ἀγίας Τριάδος. Ἐν τῷ μεταξὺ ψάλλονται δι' ἑκάστην ἐκ τῶν πράξεων τούτων κατάλληλοι ψαλμοὶ (83, 50 καὶ 132). Ἐπειτα ἐπενδύεται ἡ ἀγία Τράπεζα διὰ τοῦ κατασαρκίου καὶ τῶν

ύπολοί πων ἀμφίων αὐτῆς (ἐνδυτῆς, ἀντιμηνσίου). Ὡς ἐπισφράγισις καὶ συμπλήρωσις τῆς ὅλης τελετῆς ἀκολουθεῖ ἀμέσως ἡ τέλεσις τῆς θείας λειτουργίας.

## 2) Ο ΜΕΓΑΣ ΚΑΙ Ο ΜΙΚΡΟΣ ΑΓΙΑΣΜΟΣ

α) Ὁ μέγας ἄγιασμός. Ἡ ἀκολουθία αὕτη συνταχθεῖσα πιθανὸν ὑπὸ τοῦ Μ. Βασιλείου ψάλλεται εἰς τὸν ναὸν κατὰ τὴν ἑορτὴν τῶν Θεοφανείων. Σκοπὸς τῆς τελετῆς εἶναι ἀφ' ἐνὸς μὲν ἡ ὑπενθύμισις τοῦ βαπτίσματος τοῦ Χριστοῦ εἰς τὸν Ἱορδάνην, ἀφ' ἐπέρου δὲ ἡ διὰ τοῦ τοιούτου βαπτίσματος καθαγίασις τῶν ὑδάτων, ἀπὸ τῶν ὅποιων σκορπίζεται θεραπεία σώματος καὶ ψυχῆς εἰς τοὺς λαμβάνοντας μέρος εἰς τὴν τελετὴν μὲν πίστιν. Τελεῖται δὲ ὁ μέγας ἄγιασμὸς ὡς ἔξῆς: Οἱ ἵερεῖς ἔξέρχονται ἐκ τοῦ κυρίως ναοῦ, ἐνῷ ὁ χορὸς ψάλλει τὸ «Φωνὴ Κυρίου ἐπὶ τῶν ὑδάτων». Ἐπακολουθοῦν τρεῖς σπουδαιότεραι προφητικαὶ περικοπαὶ ἐκ τοῦ Ἡσαίου («Ἐνφράνθητι ἔρημος διψῶσα...», «Οἱ διψῶντες πορεύεσθε εἰς ὕδωρ...» καὶ «Ἄρτλήσατε ὕδωρ μετ' εὐφροσύνης...»). Ἐπειτα ἀναγινώσκεται ὁ Ἀπόστολος καὶ τὸ Εὐαγγέλιον (Κορινθ. ι' 1-4, Μάρκ. α' 9-11). Ἀκολουθεῖ ἐκτενὴς δέησις, διὰ τῆς ὅποιας παρακαλεῖ ὁ διάκονος τὸν Θεόν, ὅπως δωρήσῃ εἰς τὸ προκείμενον ὕδωρ τὴν χάριν τῆς ἀπολυτρώσεως, τὴν εὐλογίαν τοῦ Ἱορδάνου. Μετὰ τὴν ἐκτενὴς δέησιν διὰ κατανυκτικῆς εὐχῆς ἀνυμνεῖται ἡ ἀγία Τριάς, εἰς τὸ μέσον δὲ αὐτῆς ἀκούεται μεγαλοφώνως ἡ δοξολογία «Μέγας εἰ, Κύριε, καὶ θαυμαστὰ τὰ ἔργα σου...». Ἐν συνεχείᾳ ἀνυμνεῖται ὁ δημιουργὸς τοῦ ὁρατοῦ καὶ ἀօράτου κόσμου καὶ παρακαλεῖται, διὰ νὰ ἔξαποστείῃ τὸ ἀγιον Πνεῦμα, ὅπως καὶ εἰς τὸν Ἱορδάνην, καὶ ἀγίασῃ τὸ ὕδωρ τοῦτο. Ἐπειτα ἱερεὺς βαπτίζει τὸν τίμιον Σταυρὸν τρὶς εἰς τὸ ὕδωρ καὶ ραντίζει τὸν ναόν, ἐνῷ συγχρόνως ψάλλει τὸ «Ἐν Ἱορδάνῃ βαπτιζομένον σου, Κύριε...».

β) Ὁ μικρὸς ἄγιασμός. Ἡ ἀκολουθία τοῦ μικροῦ ἄγιασμοῦ, τελουμένη τὴν ἀρχὴν ἐκάστου μηνός, εἶναι μεταγενεστέρα. Κατ' αὐτὴν ἀναγινώσκεται ὁ Ἀπόστολος ἐκ τῆς πρὸς Ἐβραίους (β' 11-18) καὶ τὸ Εὐαγγέλιον ἐκ τοῦ κατὰ Ἰωάννην (ε' 1-5).

### 3) ΟΙ ΠΑΡΑΚΛΗΤΙΚΟΙ ΚΑΝΟΝΕΣ

α) Ἡ ποιητὴ παράκλησις. Τὰ τελετουργικὰ βιβλία τῆς Ἐκκλησίας μας εἶναι πλήρη κανόνων ἀναφερομένων εἰς τὴν Θεοτόκον. Ἐκ τῶν κανόνων αὐτῶν εἶναι καὶ ἡ κοινὴ παράκλησις, κανὼν δηλ. Ἰκετευτικός, δὲ ὅποιος ἔχει σκοπὸν νὰ παρακαλέσῃ τὴν Θεοτόκον, διὰ νὰ βοηθήσῃ τοὺς καταφεύγοντας πρὸς αὐτὴν εἰς ἀσθένειαν ἢ εἰς ἄλλην δύσκολον περίστασιν τῆς ζωῆς. Ἀρχεται δὲ ὁ κανὼν διὰ τῶν ἑξῆς τροπαρίων:

« Πολλοῖς συνεχόμενος πειρασμοῖς, πρὸς σὲ καταφεύγω σωτηρίᾳ ἐπιζητῶν ὃ μῆτερ τοῦ Λόγου καὶ Παρθένε, τῶν δυσχερῶν καὶ δεινῶν με διάσφωσον.

Νοσοῦντα τὸ σῶμα καὶ τὴν ψυχήν, ἐπισκοπῆς θείας καὶ προούσιας τῆς παρὰ σοῦ, ἀξίωσον μόνη, Θεομῆτορ, ὃς ἀγαθὴ ἀγαθοῦ τε λοχεύτῳ.

Ἐν κλίνῃ νῦν ἀσθενῶν κατάκεψαι καὶ οὐκ ἔστιν ἵασις τῇ σαρκὶ μον· ἀλλ ἡ Θεὸν καὶ σωτῆρα τοῦ κόσμου καὶ τὸν λυτῆρα τῶν νόσων κνήσασα, σοῦ δέομαι τῆς ἀγαθῆς· ἐκ φθορᾶς γοσημάτων ἀνάστησον.

Διάσφωσον ἀπὸ κυρδόνων τοὺς δούλους σου, Θεοτόκε, ὅτι πάντες μετὰ Θεὸν πρὸς σὲ καταφεύγομεν, ὃς ἀρρηκτορ τεῖχος καὶ προστασίαν.

Ἐπιβλεψον ἐν εὐμενείᾳ, πανύμητε Θεοτόκε, ἐπὶ τὴν ἐμὴν χαλεπὴν τοῦ σώματος πάκωσιν καὶ ἵασαι τῆς ψυχῆς μον τὸ ἄλγος».

Μετὰ τὴν ἕκτην ὡδὴν ἀναγινώσκεται τὸ Εὐαγγέλιον τοῦ «Μεγαλύνει ἡ ψυχὴ μον τὸν Κέρων» μὲ δόλα τὰ λεχθέντα κατὰ τὴν ἐπίσκεψιν τῆς Θεοτόκου πρὸς τὴν Ἐλισσάβετ (Λουκ. α' 39-50, 56), μετὰ τὸ ὅποιον συνεχίζεται καὶ πάλιν ὁ κανὼν. Περατωθέντος τοῦ κανόνος, ἀκολουθοῦν τὰ ἔξ μεγαλυνάρια καὶ παρακαλοῦνται πᾶσαι τῶν ἀγγέλων αἱ στρατιαί, δὲ Πρόδρομος τοῦ Κυρίου, τῶν Ἀποστόλων ἡ δωδεκάς καὶ γενικῶς οἱ ἄγιοι πάντες, ἵνα περὶ τὴν Θεοτόκον συναθροισθέντες ποιήσωσι πρεσβείαν εἰς τὸ σωθῆναι ἡμᾶς. «Ο κανὼν οὗτος συνετάχθη τὸν θ' αἰῶνα, λέγεται δὲ κοινὴ παράκλησις, λόγω τῆς χρήσεώς του εἰς οἰανδήποτε ἡμέραν καὶ ὥραν τοῦ ἔτους.

β) Ὁ μέγας παρακλητικὸς πανώρ. Ὁ κανὼν οὗτος εἶναι ἐντελῶς περιωρισμένης χρήσεως, διότι ψάλλεται μόνον κατὰ τὸ Δεκαπενταύγουστον ἐνολαβᾶς μετὰ τοῦ προηγουμένου εἰς τοὺς ἐσπερινοὺς πρὸς τιμὴν τῆς Θεοτόκου.

Καλεῖται δὲ συνήθως μέγας ὅχι διὰ τὴν ἔκτασιν, ἀλλὰ διὰ τὴν σχέσιν του πρὸς τὴν ἑορτὴν τῆς Κοιμήσεως.

Συνετάχθη οὗτος κατὰ τὰ μέσα τοῦ ιγ' αἰῶνος ὑπὸ τοῦ αὐτοκράτορος Θεοδώρου Λασκάρεως καὶ παρουσιάζεται ως ἀτομικὴ προσευχὴ τοῦ πιστοῦ πρὸς τὸν Θεόν, ἀρχεται δὲ διὰ τοῦ ἔξῆς τροπαρίου:

«Τῶν λυπηρῶν ἐπαγωγαὶ χειμάζουσι τὴν ταπεινήν μον ψυχήν, καὶ συμφορῶν νέφη τὴν ἐμὴν καλύπτουσι καρδίαν, Θεονύμφεντε· ἀλλ’ ἡ φῶς τετοκυῖα τὸ θεῖον καὶ προαιώνιον, λάμψον μοι τὸ φῶς τὸ καρδιόσσονον».

Ο κανὼν οὗτος ἐπισφραγίζεται μὲ τέσσαρα ἔξαποστειλάρια, ἐκ τῶν δποίων τὸ πρῶτον, εἰλημένον ἐκ τῆς ἑορτῆς τῆς Κοιμήσεως, φανερώνει τὴν σχέσιν τοῦ μεγάλου παρακλητικοῦ κανόνος μὲ τὴν ἑορτήν, ἔχει δὲ οὕτως:

«Ἀπόστολοι ἐκ περάτων συναθροισθέντες ἐνθάδε, Γεθσημανῇ τῷ χωρίῳ κηδεύσατέ μον τὸ σῶμα· καὶ σὺ Υἱὲ καὶ Θεέ μον, παράλαβέ μον τὸ πνεῦμα».

#### 4) Η ΝΕΚΡΩΣΙΜΟΣ ΑΚΟΛΟΥΘΙΑ Ἡ ΚΗΔΕΙΑ

Η σημερινὴ νεκρώσιμος ἀκολουθία φαίνεται νὰ ὑπῆρχε κατὰ τὰ τέλη τοῦ ε' αἰῶνος ἐν σκελετῷ καὶ κατὰ τὰ κυριώτερα σημεῖα, τὰ δποία ὅμως βαθμηδὸν ἐστοιλίσθησαν διὰ νεωτέρων ὕμνων καὶ τροπαρίων καὶ κανόνων, μέχρις ὅτου διεμορφώθη εἰς τὴν πλουσιωτέραν ἐκ τῶν ἀκολουθῶν τῆς Ἑκκλησίας μας. Καὶ αὐτὸ ἀποδεικνύεται ἐκ τῆς ὅλης σειρᾶς αὐτῆς εἰς τὸ Εὐχολόγιον, ὅπου τὴν νεκρώσιμον ἀκολουθίαν τῶν κοσμικῶν διαδέχεται ἡ τῶν μοναχῶν καὶ ταύτην ἡ νεκρώσιμος εἰς ἀποθανόντα ἱερέα καὶ αὐτὴν ὁ ἀναπαύσιμος κανὼν εἰς νήπια.

Ἀρχίζει δὲ ἡ συνήθης νεκρώσιμος ἀκολουθία διὰ τοῦ «Ἐύλογητὸς ὁ Θεός...». Ἐν συνεχείᾳ ψάλλονται μερικοὶ στίχοι ἐκ τοῦ ἀμώμου (τοῦ 118 ψαλμοῦ), νεκρώσιμα εὐλογητάρια, ἴδιόμελα τροπάρια τοῦ ἰωάννου τοῦ Δαμασκηνοῦ περὶ τῆς μιαταιότητος τῶν ἐγκοσμίων καὶ μακαρισμοί.

Μετὰ τοῦτο ἀναγινώσκεται ὁ Ἀπόστολος καὶ τὸ Εὐαγγέλιον περὶ τῆς ἀναστάσεως τῶν νεκρῶν (1 Θεσσαλ. δ' 13-17, Ἰωάν. ε' 24-30), γίνεται σύντομος δέησις ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῆς ψυχῆς τοῦ ἀποθα-

νόντος καὶ ἀναγινώσκεται ἡ συγχωρητικὴ εὔχῃ, ἡ ὅποια λέγεται προηγουμένως καὶ εἰς τὴν οἰκίαν κατὰ τὴν ἐκεῖ γινομένην σύντομον πένθιμον τελετήν, τὴν καλουμένην τρισάγιον. Μὲ τὴν προτροπήν τῶν οἰκείων καὶ φίλων, διὰ νὰ προσέλθουν εἰς τὸ φέρετρον καὶ δώσουν τὸν τελευταῖον ἀσπασμόν, τελειώνει ἡ ἀκολουθία καὶ ὁ νεκρὸς ὀδηγεῖται εἰς τὸν τάφον.<sup>7</sup> Ενῷ δὲ γίνεται ὁ ἐνταφιασμός, ὁ Ἱερεὺς ρίπτει χῶμα ἐπὶ τοῦ φερέτρου, τὴν στιγμὴν κατὰ τὴν ὅποιαν ἀντιφωνεῖ τὸ «γῆ εἰ καὶ εἰς γῆν ἀπελεύσει», διὰ νὰ δηλωθῇ ἡ ἀποσύνθεσις τοῦ σώματος, εὔχεται δὲ αἰώνιαν τὴν μνήμην τοῦ νεκροῦ.

Τὴν τεσσαρακοστὴν συνήθως ἡμέραν ἀπὸ τοῦ θανάτου τοῦ νεκροῦ τελεῖται μνημόσυνον ὑπέρ αὐτοῦ εἰς τὸν ναόν. Κατ’ αὐτὸν ἀναπέμπονται εὔχαι καὶ δεήσεις ὑπέρ τοῦ ἀποθανόντος καὶ ἀγιάζονται τὰ ἀποτελούμενα ἀπὸ σῖτον κόλλυβα, τὰ ὅποια συμβολίζουν τὴν ἀνάστασιν τῶν σωμάτων ἡμῶν.

ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ  
ΟΙ ΚΑΙΡΟΙ ΤΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ

17. ΠΕΡΙ ΤΩΝ ΕΟΡΤΩΝ ΓΕΝΙΚΩΣ

*Tὸ νόημα τῶν ἑορτῶν. Ἐορταὶ λέγονται αἱ ἡμέραι αἱ καθόρισθεῖσαι ὑπὸ τῆς Ἑκκλησίας πρὸς ἀνάμνησιν ὡρισμένων γεγονότων ἀναφερομένων εἰς τὴν ζωὴν τοῦ Χριστοῦ ἢ ἔχοντων σχέσιν μὲ τὸν βίον τῆς Ἑκκλησίας.*

Κατὰ τὰς ἡμέρας αὐτὰς οἱ χριστιανοὶ παύουν τὰς ἐργασίας των καὶ μεταβαίνουν εἰς τοὺς ναοὺς διὰ τὴν κοινὴν προσευχὴν καὶ πρὸς παρακολούθησιν τῆς θείας λειτουργίας. Τὴν ἀνάγκην τοῦ ἐκκλησιασμοῦ μαρτυρεῖ καὶ ἡ πρᾶξις τῆς ἀρχαίας Ἑκκλησίας, κατὰ τὴν ὅποιαν ἐτιμωροῦντο μὲ ἐκκλησιαστικὰ ἐπιτίμια ἔκεινοι, οἱ ὅποιοι παρημέλουν τὸν ἐκκλησιασμὸν κατὰ τὰς Κυριακάς. *Ἡ Σ' Οἰκουμενικὴ Σύνοδος διέταξεν, ὅτι ὁ χριστιανός, ὁ ὅποιος ἀπουσιάζει ἀπὸ τὸν ναὸν ἐπὶ τρεῖς συνεχεῖς Κυριακάς, χωρὶς νὰ ὑπάρχῃ σοβαρὸς λόγος, πρέπει νὰ ἀφορίζεται. Δηλαδὴ νὰ παύῃ νὰ ἔχῃ οἰσανδήποτε σχέσιν μὲ τὴν Ἑκκλησίαν.* Ἐκτὸς τοῦ ἐκκλησιασμοῦ ἄλλα ἔργα πνευματικὰ ἐπιβαλλόμενα κατὰ τὰς Κυριακὰς καὶ ἔορτὰς εἶναι ἡ μελέτη βιβλίων οἰκοδομητικῶν, καὶ μάλιστα τῆς Ἀγίας Γραφῆς, αἱ διάφοροι ἀγαθοεργίαι πρὸς τοὺς πάσχοντας καὶ ἐν γένει πᾶσα ἐνέργεια, ἡ ὅποια ἔξευμενίζει τὸ πνεῦμα καὶ παρέχει εἰς τὸ σῶμα ἀναψυχήν.

*Iστορικὴ ἀπογραφὴ τῶν ἑορτῶν. Αἱ ἀρχαιότεραι χριστιανικαὶ ἔορται ἦσαν τὸ Πάσχα καὶ ἡ Πεντηκοστή, ἔορται ἰουδαϊκαί, κατὰ τὰς ὅποιας εἶχον σημειωθῆ γεγονότα μεγάλης σημασίας καὶ σπουδαιότητος διὰ τὴν χριστιανικὴν Ἑκκλησίαν, ἡ Κυριακή, «ἡ μία τῶν Σαββάτων», ὅπως ἐλέγετο κατ' ἀρχὰς μὲ τὸ σύνθησις τῆς ἡμέρας ἔκεινης ἔβραϊκὸν ὄνομα (Πράξ. η' 7, 1 Κορ. 1ε' 8, Ἀποκ. α' 10). Ἡ ἔορτὴ τῆς Κυριακῆς ἐτέθη ὀντὶ τοῦ ἰουδαϊκοῦ Σαββάτου ὡς ἡμέρα βεβαίως τῆς ἀναστάσεως τοῦ Χριστοῦ.*

Κατὰ τὴν αὐτὴν ἐποχὴν ἔξηρθη ἐπίσης ἡ Τετάρτη καὶ ἡ Παρασκευή. Καὶ ἡ μὲν Τετάρτη διεκρίθη ὡς ἡμέρα τῆς προδοσίας τοῦ Χριστοῦ, ἡ δὲ Παρασκευὴ ὡς ἡμέρα τοῦ θανάτου τοῦ Κυρίου· διὰ τοῦτο καὶ ὡρίσθη κατὰ τὰς ἡμέρας αὐτὰς νηστεία.

Βαθμηδὸν εἰσήχθησαν καὶ ἄλλαι μερικαὶ ἑορταί. Ἡ ἀρχαιοτέρα ὅλων τούτων τῶν ἑορτῶν ὑπῆρξεν ἡ ἑορτὴ τῶν Θεοφανείων, ἡ ὁποία διεκρίθη ὑστερον εἰς τὴν ἑορτὴν τῶν Χριστουγέννων καὶ τὴν ἑορτὴν τῆς βαπτίσεως τοῦ Κυρίου εἰς τὸν Ἱορδάνην.

Ἄκολούθως νέος κύκλος ἑορτῶν ἐμφανίζεται εἰσαγόμενος, ὁ ὁποῖος σχετίζεται μᾶλλον πρὸς τὸ πρόσωπον τῆς Θεομήτορος καὶ καθιεροῦται περισσότερον πρὸς τιμήν της, λόγω τῆς ἀγιότητος αὐτῆς καὶ τῆς συμμετοχῆς της εἰς τὸ σωτηριῶδες ἔργον τοῦ Χριστοῦ. Ὁ κύκλος αὐτὸς φαίνεται νὰ ἔχῃ συμπληρωθῆ κατὰ τὰ τέλη τοῦ ζ' αἰώνος, αἱ σπουδαιότεραι δὲ ἐκ τῶν ἑορτῶν, αἱ ὁποῖαι ὑπάγονται εἰς αὐτόν, είναι ὁ Εὐαγγελισμός, ἡ Κοίμησις, τὸ Γενέθλιον τῆς Θεοτόκου καὶ τὰ Εἰσόδια αὐτῆς.

Ἐκτὸς τῶν ἑορτῶν αὐτῶν ἀναφαίνονται πολὺ ἐνωρὶς καὶ ἄλλαι μερικαὶ ἑορταὶ κατὰ τὴν ἐπέτειον ἡμέραν τοῦ θανάτου τῶν μαρτύρων, ἡ ὁποία ἐθεωρεῖτο ὡς γενέθλιος αὐτῶν ἡμέρα, ἐπειδὴ κατ' αὐτὴν ὁ μάρτυς ἀνεγεννήθη εἰς καλυτέραν ζωήν. Αἱ ἑορταὶ αὐταὶ, αἱ ὁποῖαι ἦσαν τοπικαὶ κατ' ἀρχάς, ἑορταζόμεναι εἰς τὸν τόπον ὃπου ἔλαβε χώραν τὸ μαρτύριον ἢ ἐνεταφιάσθη τὸ λειψανον τοῦ μάρτυρος, ἐγενικεύθησαν βαθμηδὸν εἰς ὅλην τὴν Ἑκκλησίαν. Τοιαῦται μαρτυρικαὶ ἑορταί, γενικευθεῖσαι ἀπὸ τοῦ δ' μ.Χ. αἰῶνος είναι ἡ ἑορτὴ τοῦ πρωτομάρτυρος Στεφάνου, ἡ τῶν Ἀποστόλων Πέτρου καὶ Παύλου, τὸ Γενέθλιον τοῦ Προδρόμου καὶ ἡ ἀποτομὴ τῆς κεφαλῆς αὐτοῦ.

Αἱ τιμαὶ τῆς μνήμης τῶν μαρτύρων ἐπεξετάθησαν κατόπιν εἰς πρόσωπα, τὰ ὁποῖα δὲν ἐμαρτύρησαν μέν, ἔδειξαν ὅμως κατ' ἄλλον τρόπον τὴν αὐτοθυσίαν ὑπὲρ τῆς χριστιανικῆς πίστεως. Τοιουτορόπως συνεπληρώθη βαθμηδὸν τὸ ἑορτολόγιον μὲ τὴν προσθήκην καὶ πολλῶν ἄλλων ἑορτῶν εἰς μνήμην τῶν πατέρων τῆς Ἑκκλησίας, τῶν διαπρεψάντων διὰ τὴν ἀγιότητα τοῦ βίου, τῶν ἱεραρχῶν καὶ τῶν ὁσίων.

Διαίρεσις τῶν ἑορτῶν. Αἱ χριστιανικαὶ ἑορταί, δηλ. αἱ Δεσποτικαὶ (αἱ δρισθεῖσαι εἰς ἀνάμνησιν σπουδαίων γεγονότων ἐκ τῆς ζωῆς

τοῦ Σωτῆρος), αἱ Θεομητορικαὶ (αἱ ἀναφερόμεναι εἰς τὸ πρόσωπον τῆς Θεομήτορος) καὶ αἱ ἑορταὶ τῶν ἄγίων διαιροῦνται εἰς δύο, εἰς τὰς ἀκινήτους καὶ τὰς κινητάς. Καὶ ἀκίνητοι μὲν λέγονται αἱ ἑορταὶ, τῶν ὅποιων ἡ ἡμερομηνία τοῦ ἑορτασμοῦ των μένει κατ' ἔτος ἡ αὔτη, ἀκίνητος καὶ ἀμετάβλητος, κινηταὶ δὲ λέγονται αἱ ἑξαρτώμεναι ἐκ τῆς ἑορτῆς τοῦ Πάσχα καὶ ἑορταζόμεναι κατὰ τὴν αὐτὴν ἡμέραν τῆς ἑβδομάδος, ὅχι δὲ καὶ τοῦ μηνός.

## 18. ΑΙ ΔΕΣΠΟΤΙΚΑΙ ΕΟΡΤΑΙ

### I. ΑΚΙΝΗΤΟΙ ΔΕΣΠΟΤΙΚΑΙ ΕΟΡΤΑΙ

1) Τὰ Χριστούγεννα κατὰ τὴν 25 Δεκεμβρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἥτο συνδεδεμένη κατὰ τοὺς πρώτους αἰῶνας μὲ τὰ Θεοφάνεια, ἀλλὰ κατὰ τὸν δ' αἰῶνα ἔχωρίσθη αὐτῶν. Καὶ κατὰ πρῶτον εἰσήχθη εἰς τὴν Ρώμην περὶ τὸ 335 μ.Χ. Ἀπ' ἐκεῖ ἔπειτα μετεδόθη εἰς τὴν Ὑπόλοιπον Δύσιν καὶ εἰς τὴν Ἀνατολήν. Καὶ ὁ Ἱερὸς Χρυσόστομος, ἐπὶ τῶν ἡμερῶν τοῦ ὅποιου ὡρίσθη ἡ ἑορτὴ τῶν Χριστουγέννων, διὰ νὰ καταστήσῃ εἰς τοὺς ἀκροατάς του γενικώτερον τὸ ἐνδιαφέρον, τὸ ὅποιον αὐτὸς ἥσθανετο χάριν τῆς προσεγγιζούστης νέας ἑορτῆς τῆς Χριστοῦ γεννήσεως, συνιστᾶ τὴν ἑορτὴν αὐτὴν εἰς λόγον του ὡς ἔξῆς: «Ἐορτὴ μέλλει προσελαύνειν ἡ πασῶν ἑορτῶν σεμνοτάτη καὶ φρικωδεστάτη, ἢν οὐκ ἂν τις ἀμάρτοι μητρόπολιν πασῶν τῶν ἑορτῶν προσειπών. Τίς δ' ἔστιν αὕτη; Ἡ κατὰ σάρκα τοῦ Χριστοῦ γέννησις... Εἴ γὰρ μὴ ἐτέχθη κατὰ σάρκα Χριστός, οὐκ ἂν ἐβαπτίσθη, ὅπερ ἔστι τὰ Θεοφάνεια, οὐκ ἂν ἐσταυρώθη, ὅπερ ἔστι τὸ Πάσχα, οὐκ ἂν τὸ Πνεῦμα κατέπεμψεν, ὅπερ ἔστιν ἡ Πεντηκοστή, ὥστε ἐντεῦθεν, ὥσπερ ἀπό τινος πηγῆς ποταμοὶ διαφόρων ρυάντες αὗται ἐτέχθησαν ἡμῖν αἱ ἑορταί. Διὰ τοῦτο δέομαι πάντων ἡμῶν καὶ ἀκτινοβολῶ μετὰ πάσης προθυμίας παραγενέσθαι τὴν οἰκίαν ἐκαστον πενώσαντα ἑαυτοῦ, ἵνα ἰδωμεν τὸν δεσπότην ἡμῶν ἐπὶ φάτνης κείμενον».

Τῆς ἑορτῆς τῶν Χριστουγέννων προτιγείται καὶ νηστεία τεσσαράκοντα ἡμερῶν.

2) Ἡ Περιτομὴ τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν 1 Ἰανουαρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη εἰσήχθη εἰς τὴν Ἀνατολήν τὸν ε' αἰῶνα καὶ μετεδόθη εἰς τὴν Δύσιν τὸν ε' αἰῶνα.

Ἡ πρώτη Ἰανουαρίου ἥτο ἡ ἀρχὴ τοῦ Ρωμαϊκοῦ ἔτους καὶ ἐωρ-

τάζετο διὰ χορῶν καὶ μεταμφιέσεων, συνέβαινον δὲ κατ' αὐτὴν ποι-κίλαι παρεκτροπάι. Ἡ Ἐκκλησία, διὰ ν' ἀπομακρύνη ἀπ' ἐκεῖ τοὺς χριστιανούς, εἶχε καταστήσει αὐτὴν ἀπὸ τοῦ δ' αἰῶνος ἡμέραν μετανοίας, νηστείας καὶ προσευχῆς. Ἡ εἰσαγωγὴ τῆς Περιτομῆς τοῦ Χριστοῦ καὶ τῆς ἑορτῆς τοῦ Μ. Βασιλείου τὸν η' αἰῶνα καὶ ἡ ὑποχώρησις τῶν ἔθνικῶν ἑορτῶν ἔθεσαν τέρμα εἰς τὴν πένθιμον ἀντί-ληψιν τῆς ἡμέρας ἐκείνης.

3) Τὰ Θεοφάνεια κατὰ τὴν 6 Ἰανουαρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἀνε-φάνη περὶ τὰ 300 μ.Χ. Ἀρχικῶς, καθὼς εἴπομεν, ἦτο συνδεδεμένη μὲ τὰ Χριστούγεννα καὶ ἐσήμαινε τὴν ἐμφάνισιν εἰς τὸν κόσμον τοῦ Σωτῆρος. Μετὰ τὸν χωρισμὸν τῶν Χριστουγέννων ἔλαβον τὰ Θεο-φάνεια τὸν χαρακτῆρα ἐπετείου τοῦ βαπτίσματος τοῦ Σωτῆρος εἰς τὸν Ἰορδάνην ποταμὸν καὶ τῆς δημοσίας αὐτοῦ εἰς τὸν κόσμον ἐμφανίσεως, καθὼς ψάλλει καὶ ἡ Ἐκκλησία εἰς τὸ ὑπέρ τῆς ἑορτῆς ἐγκώμιον.

“Ἡρχιζε δὲ ἡ τελετὴ τῆς ἑορτῆς τῶν Ἐπιφανείων τὴν ἐσπέραν τῆς 5 Ἰανουαρίου καὶ ἔξηκολούθει καὶ πέραν τοῦ μεσονυκτίου. Εἰς τὸν ναὸν ὑπῆρχεν ἄπλετος φωτισμός, διότι οἱ χριστιανοὶ ἐκράτουν ἀνημένας λαμπάδας. “Ενεκα τούτου ἡ ἑορτὴ τῶν Ἐπιφανείων ὠνο-μάσθη ἑορτὴ τῶν «Φώτων». Κατὰ τὸ μεσονύκτιον ἐγίνετο ἡ καθα-γίασις τοῦ ὄντος, εἰς τὸ ὄποιον θὰ ἔβαπτίζοντο οἱ μέλλοντες κατὰ τὴν ἑορτὴν ταύτην νὰ βαπτισθοῦν. Πρὶν κατέλθουν οὗτοι εἰς τὸ ὕδωρ, οἱ πιστοὶ ἐλάμβανον ἐκ τοῦ ἡγιασμένου τούτου ὄντος καὶ ἔφερον αὐτὸν εἰς τὰς οἰκίας των. Τὸ ὕδωρ τοῦτο ἔχρησιμοποίουν, καθὼς καὶ ἡμεῖς σήμερον, πρὸς ἀγιαστικούς σκοπούς. Ἡ νυκτερινὴ τελετὴ τοῦ ὄγιασμοῦ τοῦ ὄντος ὡς ἐσπερινὸς παραφένει μέχρι σήμερον, ἀν καὶ τελεῖται τὴν πρωίαν τῆς 6 Ἰανουαρίου.

4) Ἡ ‘Υπαπαντὴ τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν 2 Φεβρουαρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἀναφαίνεται κατὰ τὰ τέλη τοῦ δ' αἰῶνος εἰς ἀνάμνησιν τῆς ὑποδοχῆς τοῦ Σωτῆρος ὑπὸ τοῦ γέροντος Συμεὼν τεσσαράκοντα ἡμέρας μετὰ τὴν γέννησίν του.

5) Ἡ Μεταμόρφωσις τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν 6 Αύγουστου. Εἰναι ἀφιερωμένη ἡ ἑορτὴ εἰς τὸ γεγονὸς ἐκείνο, τὸ ὄποιον ἔδειξε τόσον καθαρά, ὅτι ὁ Ἰησοῦς Χριστός, ὁ προσλαβών τὴν ταπεινὴν μορφὴν καὶ φύσιν τοῦ ἀνθρώπου, εἴναι ὁ Δεσπότης καὶ Κύριος.

‘Αναφαίνεται δὲ ἡ ἑορτὴ αὕτη κατὰ πρῶτον εἰς τὴν Παλαιστίνην,

διότι ἐκεῖ ήτο τὸ ὄρος Θαβώρ, ἐπὶ τοῦ ὁποίου, κατὰ τὴν παράδοσιν, ἔγινεν ἡ μεταμόρφωσις καὶ ἀνήγειρεν κατόπιν ἡ ἀγία Ἐλένη ναὸν εἰς ἀνάμνησιν τοῦ γεγονότος τούτου. Ἐπειδὴ δὲ τὰ ἐγκαίνια τοῦ ναοῦ ἔγιναν τὴν 6 Αὐγούστου, διὰ τοῦτο καὶ καθιερώθη ἡ ἡμέρα αὕτη ὡς ἀναμνηστική τῆς μεταμορφώσεως, ἐνῷ ἐως τότε ἡ ἕορτὴ ἐτελεῖτο πρὸ τοῦ Πάσχα. Ἡ ἕορτὴ ἐκ τῆς Ἀναστολῆς εἰσήχθη κατὰ τὸν 1<sup>ο</sup> αἰῶνα καὶ εἰς τὴν Δύσιν, ἐπεξετάθη δὲ ἡ τέλεσίς της κατὰ τὸν 1<sup>ο</sup> αἰῶνα.

6) Ἡ Ὅψωσις τοῦ τιμίου Σταυροῦ κατὰ τὴν 14 Σεπτεμβρίου. Ἡ ἕορτὴ αὕτη ὥρισθη εἰς ἀνάμνησιν τῆς πανηγυρικῆς ἀνυψώσεως εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἀναστάσεως πρὸς προσκύνησιν τοῦ τιμίου Σταυροῦ, τὸν ὁποῖον εὗρεν ἡ ἀγία Ἐλένη, καὶ συνεδυάσθη μὲ τὴν ὑπάρχουσαν ἕορτὴν τῆς ἐπετείου τῶν ἐγκαινίων τοῦ ναοῦ τῆς Ἀναστάσεως, τὸν ὁποῖον εἶχε κτίσει εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα ὁ Μ. Κωνσταντῖνος. Ἔνισχύθη δὲ ἡ ἕορτὴ τῆς ὑψώσεως ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος Ἡρακλείου (629), ὁ ὁποῖος ἀνέκτησε τὸν Σταυρὸν ἀπὸ τοὺς Πέρσας, οἱ ὁποῖοι εἶχον ἀρπάσει αὐτὸν, καὶ ἀνεστήλωσεν αὐτὸν διὰ δευτέραν φορὰν κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς προϋπαρχούσης ἕορτῆς εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἀναστάσεως. Καὶ οἱ πιστοὶ διὰ μέσου τῶν αἰώνων, προσβλέποντες μὲ σεβασμὸν πρὸς τὸν τίμιον Σταυρόν, ἀνυψώνονται πάντοτε μὲ λατρείαν πρὸς τὸν Χριστόν, τὸν κρεμασθέντα ἐπὶ τοῦ Σταυροῦ χάριν ὑμῶν, διὰ νὰ ἐκδηλώσουν τὴν εὐγνωμοσύνην των καὶ ἐμπνευσθοῦν τὸ μέγα μάθημα τῆς θυσίας ὑπὲρ τῶν ἅλλων.

## II. KINHTAI ΔΕΣΠΟΤΙΚΑΙ ΕΟΡΤΑΙ

Αἱ κινηταὶ ἕορται ὑποδιαιροῦνται εἰς δύο : εἰς τὰς πρὸ τοῦ Πάσχα καὶ εἰς τὰς μετὰ τὸ Πάσχα.

a) *Αἱ πρὸ τοῦ Πάσχα κινηταὶ ἕορται.*

1) Ἡ Κυριακὴ τοῦ Τελώνου καὶ τοῦ Φαρισαίου. Μὲ τὴν Κυριακὴν αὕτην ἐγκαινιάζεται ἡ λεγομένη περίοδος τοῦ Τριῳδίου. Κατὰ τὴν νέαν αὕτην περίοδον, ἡ ὁποία κλίνει μὲ τὴν ἔνδοξον Ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου καὶ δημιουργεῖ δι' ὅσων ψάλλονται καὶ τελοῦνται ὑψηλᾶς καὶ ἱερᾶς συγκινήσεις, καλοῦνται οἱ πιστοὶ εἰς ἀνωτέραν καὶ ἀγιωτέραν ζωήν. Ἀπόδειξις δὲ τρανὴ είναι κατὰ πρῶτον ἡ παραβολὴ τοῦ Τελώνου καὶ τοῦ Φαρισαίου, ἡ ἀναγινωσκομένη κατὰ τὴν

Κυριακήν αύτήν, ἐκ τῆς ὁποίας διδασκόμεθα τὴν βλάβην τῆς ὑπερηφανείας καὶ τὴν ὠφέλειαν τῆς ταπεινοφροσύνης.

2) Ἡ Κυριακὴ τοῦ Ἀσώτου υἱοῦ. Ὁνομάσθη τοιουτότροπως ἐκ τῆς ἀναγινωσκομένης κατ' αὐτήν παραβολῆς τοῦ ἀσώτου υἱοῦ, ἡ ὁποία θὰ ἤδυνατο νὰ χαρακτηρισθῇ ὡς ἔκκλησις τοῦ Θεοῦ πρὸς τοὺς ἀμαρτωλούς, οἱ ὁποῖοι ἡκολούθησαν τὸν νεώτερον υἱὸν εἰς τὴν ἀσωτίαν, νὰ τὸν ἀκολουθήσουν τώρα εἰς τὴν μετάνοιαν καὶ τὴν ἐπιστροφὴν μὲ τὴν πεποίθησιν, ὅτι θὰ εὔρουν ἀνοικτὰς τὰς ἀγκάλας του, διὰ νὰ ἀξιωθοῦν νὰ μετάσχουν τῆς πνευματικῆς πανδαισίας τοῦ Πάσχα. Τὸ Σάββατον τῆς ἑβδομάδος ταύτης, τὸ κοινῶς λεγόμενον Ψυχοσάββατον, ἐπιτελοῦμεν μνήμην πάντων τῶν ἀπὸ αἰῶνος εὔσεβῶν κεκοιμημένων πατέρων καὶ ἀδελφῶν ἡμῶν, μετὰ τῶν ὁποίων περιλαμβάνονται καὶ οἱ μὴ τυχόντες μνημοσύνων δι' οἰανδήποτε αἴτιαν.

3) Ἡ Κυριακὴ τῆς Ἀπόκρεω. Καλεῖται τοιουτοτρόπως, διότι ἀποτελεῖ τὴν τελευταίαν ἡμέραν τῆς κρεοφαγίας. Κατ' αὐτήν ἐπιτελεῖται ἕορτὴ εἰς ὀνάμνησιν τῆς δευτέρας παρουσίας τοῦ Χριστοῦ. Ὁρίσθη δὲ ἡ ἕορτὴ αὕτη πρὸς τὸν σκοπὸν νὰ μὴ διάγωμεν ἀμελῶς, θαρροῦντες εἰς τὴν φιλανθρωπίαν καὶ τὴν ἀγαθότητα τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ νὰ ἐκτελῶμεν τὸ ἀγαθὸν πάντοτε μὲ τὴν σκέψιν, ὅτι ὁ Θεὸς δὲν εἶναι μόνον φιλάνθρωπος, ἀλλὰ καὶ κριτής δικαιότατος, ἀποδίδων εἰς ἔκαστον ἀναλόγως τῶν ἔργων του.

4) Ἡ Κυριακὴ τῆς Τυροφάγου. Ἡ Κυριακὴ αὕτη μᾶς εἰσάγει εἰς τὴν νηστείαν τῆς μεγάλης Τεσσαρακοστῆς, ἡ ὁποία διαρκεῖ ἐπτά ὀλοκλήρους ἑβδομάδας (ἀφαιρούμένης τῆς Κυριακῆς τῆς Τυροφάγου), εἰς τὰς ὁποίας προστίθεται ἡ Τετάρτη καὶ ἡ Παρασκευὴ τῆς ἑβδομάδος τῆς Ἀπόκρεω καὶ ἡ πρὸ τοῦ Πάσχα ἑβδομάδας, ἡ λεγομένη Μεγάλη Ἐβδομάδας.

Ἄνακαλοῦμεν δὲ κατ' αὐτήν εἰς τὴν μνήμην μας τὴν ἔξορίαν ἐκ τοῦ Παραδείσου τῶν Πρωτοπλάστων. Καὶ τοῦτο δὲ πρὸς τὸν σκοπὸν νὰ ἐνθυμούμεθα τὴν ὠφέλειαν ἐκ τῆς νηστείας τῆς Μεγάλης Τεσσαρακοστῆς καὶ τὴν ἐκ τῆς λαιμαργίας καὶ παρακοῆς βλάβην καὶ νὰ προσπαθοῦμεν νὰ εἰσέλθωμεν εἰς τὴν ἀρχαίαν ἐκείνην μακαριότητα διὰ τῆς νηστείας καὶ τῆς ὑπακοῆς.

Μὲ τὴν προσπάθειαν αὐτήν σχετίζεται καὶ ἡ ἀναγινωσκομένη κατὰ τὴν Κυριακὴν ταύτην εὐαγγελική περικοπή, ἡ ὁποία διδά-

σκει τὸν καθαρισμὸν τῆς καρδίας ἀπὸ τὴν μνησικακίαν καὶ τὸ μῖσος ἀπὸ τὴν πλεονεξίαν καὶ τὴν προσκόλλησιν εἰς τὸ χρῆμα, διὰ νὰ ἐνθρονισθῇ εἰς αὐτὴν ἡ ἀνεξικακία καὶ ἡ ἀγάπη, ἡ εὔσπλαχνία καὶ ἡ ἐλεήμων διάθεσις.

Τὸ Σάββατον τῆς ἑβδομάδος αὐτῆς ἔορτάζομεν τὴν μνήμην τοῦ ἄγιου μάρτυρος Θεοδώρου τοῦ Τήρωνος διὰ τὴν ἑξῆς παράδοσιν : Ἰουλιανὸς δὲ παρασβάτης διέταξε καὶ ἐμόλυναν κρυφίως ὅλα τὰ τρόφιμα διὰ τοῦ αἵματος τῶν εἰδωλολατρικῶν θυσιῶν, ἀλλὰ κατὰ θείαν βουλὴν ἐμφανισθεὶς καθ' ὑπνον δὲ μάρτυς Θεοδώρος εἰς τὸν τότε ἀρχιεπίσκοπον Κων/πόλεως Εύδόξιον ἐφανέρωσε τὸ πρᾶγμα καὶ παρήγγειλεν εἰς αὐτὸν νὰ διατάξῃ τὴν ἀναπλήρωσιν τῆς τροφῆς διὰ τῶν κολλύβων. Τοιουτοτρόπως οἱ χριστιανοὶ ἔμειναν ἀμόλυντοι, καθαρίζοντες τοὺς ἑαυτούς των διὰ τῆς νηστείας τὴν πρώτην ἑβδομάδα, ἡ ὁποία ἔξι αὐτοῦ καὶ ὀνομάζεται Καθαρὰ ἑβδομάδα.

5) Ἡ πρώτη Κυριακὴ τῶν Νηστειῶν. Λέγεται Κυριακὴ τῆς Ὁρθοδοξίας, διότι κατ' αὐτήν, ἡ ὁποία ὠρίσθη πρὸς τιμὴν τῆς ἀναστηλώσεως τῶν εἰκόνων, ἐπὶ τῆς αὐτοκρατείρας Θεοδώρας (842), ἔορτάζομεν γενικώτερον τὸν θρίαμβον τῆς ἀγίας μας πίστεως ἐναντίον τῆς πλάνης τῶν διαφόρων αἵρεσεων. Διὰ τοῦτο καὶ προβάλλει ἡ Ἔκκλησία εἰς τὰ τέκνα της κατὰ τὴν ἐπίσημον αὐτῆς ἡμέραν διὰ τῆς ἀναγινωσκομένης εὐαγγελικῆς περικοπῆς (Ιω. α' 44–52) τὴν ὁμολογίαν πρὸς τὸν Χριστὸν τοῦ Ναθαναήλ «Ραββί, σὺ εἶ ὁ Γένος τοῦ Θεοῦ, σὺ εἶ ὁ βασιλεὺς τοῦ Ἰσραὴλ», ἡ ὁποία περιέχει τὴν πλήρη ἀλήθειαν διὰ τὸ πρόσωπον καὶ τὸ ἔργον τοῦ Κυρίου.

6) Ἡ δευτέρα Κυριακὴ τῶν Νηστειῶν. Κατ' αὐτὴν προβάλλεται εἰς τοὺς πιστούς, καλούμένους νὰ διέλθουν μὲν ἐγκράτειαν τὸ στάδιον τῆς νηστείας, ἡ μορφὴ τοῦ ἀγίου Γρηγορίου τοῦ Παλαμᾶ, ἀρχιεπισκόπου Θεσσαλονίκης, κατὰ τὸν ιδ' αἰῶνα, διακριθέντος διὰ τοὺς ἀγῶνάς του ἐναντίον τῶν αἵρετικῶν τῆς ἐποχῆς του καὶ τὸ δσιον τοῦ χαρακτῆρός του.

7) Ἡ τρίτη Κυριακὴ τῶν Νηστειῶν. Λέγεται καὶ Κυριακὴ τῆς Σταυροπροσκυνήσεως, ἐπειδὴ κατ' αὐτὴν ἡ Ἔκκλησία προβάλλει εἰς τοὺς πιστούς τὸν αἵματωμένον Σταυρὸν τοῦ Κυρίου εἰς προσκύνησιν τῶν πιστῶν, ὅπως ἐνισχυθοῦν εἰς τὸν πνευματικὸν ἀγῶνα διὰ τῆς νηστείας καὶ ἐμπνευσθοῦν τὴν μεγάλην ἀρετὴν τῆς αὐτα-

παρνήσεως, περὶ τῆς ὁποίας καὶ ὅμιλεῖ ὁ Κύριος εἰς τὴν ἀναγινωσκομένην κατὰ τὴν Κυριακὴν ταύτην εὐαγγελικὴν περικοπὴν (Μάρκ. η' 34, θ' 1).

8) Ἡ τετάρτη Κυριακὴ τῶν Νηστειῶν. Κατ’ αὐτὴν ψάλλεται ἡ ἀκολουθία τοῦ ὁσίου πατρὸς ἡμῶν Ἰωάννου τοῦ συγγραφέως τῆς Κλίμακος, διότι ἐν τοῖς ἵεροῖς μοναστηρίοις ἀναγινώσκεται ἡ Κλίμαξ, ἥτοι συλλογὴ λόγων τοῦ ὁσίου πατρὸς περὶ τῆς κατὰ Θεὸν ἀρετῆς, ἥτις καὶ «κλίμαξ ἀρετῶν εἶναι». Ἡ μνήμη του τελεῖται τὴν 30 Μαρτίου. Ὁ μοναχὸς οὗτος ἐγεννήθη τὸ 525 μ.Χ.

Κατὰ τὸ ἑσπέρας τῆς Τετάρτης τῆς ἑβδομάδος αὐτῆς (ὅρθρος Πέμπτης) ψάλλεται ὁ μέγας κανὼν καὶ κατὰ τὸ ἑσπέρας τῆς Παρασκευῆς (ὅρθρος Σαββάτου) ὁ Ἀκάθιστος Ὅμνος.

9) Ἡ πέμπτη Κυριακὴ τῶν Νηστειῶν. Κατὰ τὴν Κυριακὴν αὐτὴν ψάλλεται ἡ ἀκολουθία τῆς ὁσίας Μαρίας τῆς Αἴγυπτίας, τῆς ὁποίας ἡ μνήμη τελεῖται τὴν 1 Ἀπριλίου. Ὡρίσθη δὲ κατὰ τὴν Κυριακὴν αὐτὴν ἡ μνήμη της, ἐπειδὴ πλησιάζει τὸ τέλος τῆς Μ. Τεσσαρακοστῆς καὶ πρὸς τὸν σκοπὸν νὰ φροντίσουν οἱ ἀμαρτωλοὶ καὶ ράθυμοι νὰ μετανοήσουν ἔχοντες ὡς ὑπόδειγμα τὴν ἕορταζομένην ἀγίαν· τὸ Σάββατον τῆς ἑβδομάδος ταύτης ὀνομάζεται Σάββατον τοῦ Λαζάρου.

10) Ἡ Κυριακὴ τῶν Βαΐων. Ἡ Κυριακὴ αὕτη μᾶς εἰσάγει εἰς τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην ἑβδομάδα. Καὶ προτοῦ μᾶς δείξῃ τὸν θρίαμβον τοῦ Σταυροῦ καὶ τὴν νίκην τῆς Ἀναστάσεως, μᾶς παρουσιάζει διὰ τῆς ἀναγινωσκομένης εὐαγγελικῆς περικοπῆς τὴν θριαμβευτικὴν εἰσοδον τοῦ Κυρίου εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα ὡς προοίμιον τοῦ τελικοῦ του θριάμβου. Τὴν πέμπτην μεταμεσημβρινὴν ὥραν εἰς ἀνάμνησιν τῆς θριαμβευτικῆς ὑποδοχῆς τοῦ Κυρίου μετὰ βαΐων (κλάδων φοινίκων) ὑπὸ τοῦ Ἰουδαϊκοῦ λαοῦ ἐγίνετο λιτανεία μετὰ κλάδων βαΐων καὶ ἐλαῖων ἀπὸ τοῦ ὄρους τῶν Ἐλαιῶν εἰς τὸν ναὸν τῆς Ἀναστάσεως τῶν Ἱεροσολύμων, ὅπου ἐτελεῖτο ὁ ἑσπερινός.

11) Ἡ Μεγάλη ἑβδομάδ. Ὁνομάσθη τοιουτοτρόπως διὰ τὰ μεγάλα ὑπὲρ τῆς σωτηρίας τοῦ ἀνθρώπου συμβάντα κατ’ αὐτὴν. Ἀρχίζει αὕτη ἀπὸ τὸ ἑσπέρας τῆς Κυριακῆς τῶν Βαΐων καὶ τελείωνται τὸ Μέγα Σάββατον.

Ἡ Μεγάλη Δευτέρα. Κατὰ τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην Δευτέραν

τελεῖ ἡ Ἐκκλησία τὴν μνήμην τοῦ παγκάλου Ἰωσήφ, τοῦ ὄποιου ὁ βίος προεικονίζει τὸν βίον τοῦ Σωτῆρος. "Οπως ἐκεῖνος ἐφθονήθη ὑπὸ τῶν ἀδελφῶν του, ἐπώληθη ἀντὶ τριάκοντα ἀργυρίων καὶ εἰς τὸ τέλος ἔδοξάσθη, τοιουτοτρόπως καὶ ὁ Κύριος ἐφθονήθη ὑπὸ τῶν δόμοεθνῶν του, ἐπροδόθη ὑπὸ τοῦ Ἰούδα διὰ τοῦ αὐτοῦ χρηματικοῦ ποσοῦ τῶν τριάκοντα ἀργυρίων καὶ εἰς τὸ τέλος ἀνέστη.

Ἐπειδὴ δὲ οἱ Εὐαγγελισταὶ ἀμέσως μετὰ τὴν ἔξιστόρησιν τῆς θριαμβευτικῆς εἰσόδου τοῦ Κυρίου εἰς τὰ Ἱεροσόλυμα διηγοῦνται τὴν καταρασθεῖσαν ὑπὸ τοῦ Κυρίου ἄκαρπον συκῆν, γίνεται τὴν ἴδιαν ἡμέραν μνήμη καὶ τοῦ γεγονότος τούτου, διὰ τοῦ ὄποιου διδάσκει ὁ Κύριος τὸ καθῆκον τῆς ἐπιτεύξεως καρπῶν εὐσεβείας καὶ ἀρετῆς.

Ἡ Μεγάλη Τρίτη. Κατὰ τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην Τρίτην ἀναγινώσκεται ἡ παραβολὴ τῶν δέκα παρθένων, διὰ νὰ διδαχθῶμεν νὰ εἴμεθα ὅγρυπνοι καὶ προσεκτικοὶ καὶ ἔτοιμοι εἰς πᾶσαν στιγμὴν μὲ τὴν ἐτοιμασίαν τῶν καλῶν ἔργων, διὰ νὰ μὴ ἀκούσωμεν τὴν φρικτὴν ἀπάντησιν: «οὐκ οἶδα ὧμᾶς».

Ἡ Μεγάλη Τετάρτη. Κατὰ τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην Τετάρτην τελεῖται ἡ μνήμη τῆς ἀμαρτωλοῦ ἐκείνης γυναικός, ἡ ὄποια ἥλειψε μὲ μύρον τοὺς πόδας τοῦ Κυρίου καὶ ἐσπόγγισε τούτους μὲ τὰς τρίχας τῆς κεφαλῆς της εἰς ἔνδειξιν μετανοίας καὶ εὐγνωμοσύνης.

Ἡ Μεγάλη Πέμπτη. Κατὰ τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην Πέμπτην γίνεται μνεία τῆς ὑπὸ τοῦ Κυρίου συστάσεως τοῦ μυστηρίου τῆς θείας Εὐχαριστίας εἰς τὸν Μυστικὸν Δεῖπνον.

Κατὰ τὴν ἑσπερινὴν ἀκολουθίαν τῆς ἴδιας ἡμέρας (τὸν ὅρθρον δηλ. τῆς Μεγάλης Παρασκευῆς) ἀναγινώσκονται τὰ δώδεκα Εὐαγγέλια, διὰ τῶν ὄποιων ἔξιστοροῦνται τὰ πάθη τοῦ Κυρίου. Πρὸ δὲ τοῦ ἔκτου Εὐαγγελίου, τὸ ὄποιον ἀναφέρεται εἰς τὴν σταύρωσιν, ἔχαγεται εἰς ἐπιβλητικὴν πομπὴν ἐκ τοῦ ἀγίου Βήματος ὁ Ἐσταυρωμένος καὶ περιφέρεται ἐντὸς τοῦ ναοῦ, ψαλλομένου τοῦ κατανυκτικοῦ τροπαρίου: «Σήμερον κρεμᾶται ἐπὶ ἔνδον ὁ ἐν ὕδαι τὴν γῆν κρεμάσας».

Ἡ Μεγάλη Παρασκευή. Κατὰ τὴν ἀγίαν καὶ Μεγάλην Παρασκευὴν ἑορτάζουμεν τὴν μνήμην τῶν παθῶν τοῦ Κυρίου. Κατὰ δὲ τὸ ἑσπέρας τῆς ἡμέρας ἐκείνης τελεῖται ὁ ὅρθρος τοῦ Μεγάλου Σαββάτου καὶ ψάλλεται μετὰ τὸν κανόνα ὁ ἐπιτάφιος θρῆνος, μετὰ τὸν

όποιον ἀρχίζει ἢ δοξολογία, εἰς τὸ τέλος τῆς ὁποίας γίνεται ἡ περιφορὰ τοῦ Ἐπιταφίου.

Τὸ Μέγα Σάββατον. Κατ’ αὐτὸ τιμῶμεν τὴν ταφὴν τοῦ Κυρίου καὶ τὴν κάθιδον αὐτοῦ εἰς τὸν φόνην. Τὸ πρωὶ δὲ τῆς Ἱδίας ἡμέρας εἰς τὴν θείαν λειτουργίαν γίνεται ἡ πρώτη Ἀνάστασις. Μετὰ τὸν Ἀπόστολον ψάλλεται ὁ ψαλμός : « Ἀνάστα ὁ Θεός κρίνων τὴν γῆν... ». Τούτου δὲ ψαλομένου, ἔξέρχεται ὁ ἵερεὺς ραίνων μὲ ἄνθη τὸν ναόν, κωδονοκρουσίαι δὲ ἀναγγέλλουν τὸ προανάκρουσμα τῆς Ἀναστάσεως.

β) Αἱ μετὰ τὸ Πάσχα κινηταὶ ἑορταὶ :

1) Ἡ Κυριακὴ τοῦ Πάσχα. Τὸ Πάσχα ἥτο ἀρχαιοτάτη ἰουδαιϊκὴ ἑορτὴ τελούμενη κατὰ τὴν νύκτα τῆς 14 πρὸς τὴν 15 τοῦ μηνὸς Νισσῶν εἰς ἀνάμνησιν τῆς ἀπελευθερώσεως τῶν Ἰσραηλιτῶν ἐκ τῆς Αἴγυπτου καὶ τῆς διαβάσεως των ἀπὸ τὴν Ἐρυθρὰν θάλασσαν. Τὴν ἑορτὴν τοῦ Πάσχα παρέλαβον καὶ οἱ χριστιανοί, ἐπειδὴ κατ’ αὐτὴν συνέπεσε τὸ μαρτύριον τοῦ Σωτῆρος, προσφερθέντος ὡς ἀμνοῦ εἰς τὴν θυσίαν τῆς λυτρώσεως, καὶ ἡ ἀνάστασις, μετέβαλον δὲ τὸ περιεχόμενον. Ἐώρταζον δηλ. τὸ Πάσχα εἰς ἀνάμνησιν τῆς ἀναστάσεως, ἥτοι τῆς διαβάσεως ἀπὸ τοῦ θανάτου εἰς τὴν ζωήν.

Δὲν ἥτο ὅμως καθωρισμένος ὁ χρόνος τοῦ ἑορτασμοῦ τοῦ Πάσχα κατὰ τοὺς πρώτους αἰῶνας τοῦ Χριστιανισμοῦ. Λύσιν ἔδωκεν εἰς τὸ ζήτημα ἡ Α' ἐν Νικαίᾳ Οἰκουμ. Σύνοδος, ἡ ὁποία ἔθεσπισε τὰ κατὰ τὸ Πάσχα, καὶ ἀνέθεσεν εἰς τὸν Πατριάρχην Ἀλεξανδρείας, ἐπειδὴ ἡκμαζεν εἰς τὴν Ἀλεξανδρείαν ἡ ἀστρονομία, νὰ καθορίσῃ τὴν ἡμέραν τοῦ Πάσχα. Ὁ Πατριάρχης Ἀλεξανδρείας διετύπωσε τὸν Κανόνα, κατὰ τὸν ὁποῖον τὸ Πάσχα τῶν χριστιανῶν δέον νὰ ἑορτάζεται τὴν πρώτην Κυριακὴν μετὰ τὴν πανσέληνον τῆς ἑαρινῆς ἴσημερίας, ἐάν δὲ ἡ ἴσημερία συμπέσῃ Κυριακήν, τὸ Πάσχα νὰ ἑορτάζεται τὴν ἐπομένην Κυριακήν. Ἄλλὰ καὶ πάλιν συνέβησαν διαφοραὶ μεταξὺ Ἀνατολῆς καὶ Δύσεως. Ἐπειτα δόμως ἀπὸ δλίγον διάστημα ἐπῆλθε συμφωνία καὶ τὸ Πάσχα ἔωρτάζετο κατὰ τὴν αὐτὴν πλέον Κυριακὴν ὑφ' ὅλων τῶν χριστιανικῶν Ἐκκλησιῶν μέχρι τοῦ 1852, ὅτε ὁ Πάπας Γρηγόριος ιερὸς ἀντικατέστησε τὸ Ἰουλιανὸν ἡμερολόγιον διὰ νεωτέρου, δονομασθέντος « Γρηγοριανοῦ ». Ἐκτοτε ὁ ἑορτασμὸς τοῦ Πάσχα ὑπὸ τῆς Ἀνατολῆς καὶ Δύσεως δὲν εἶναι ταῦτοχρονος.

Τελεῖται δὲ ἡ ἀκολουθία τοῦ Πάσχα ἢ τῆς Ἀναστάσεως τὸ μεσονύκτιον τοῦ Σαββάτου πρὸς τὴν Κυριακήν. Πρὸ τοῦ ὅρθρου τῆς Ἀναστάσεως ψάλλεται ἀπὸ τῆς ἐνδεκάτης νυκτερινῆς περίπου ὁ κανὼν τοῦ Μεγάλου Σαββάτου, ὀλίγον δὲ πρὸ τοῦ μεσονυκτίου στήνουν τὰ φῶτα καὶ ὁ Ἱερεὺς, ἀνάπτων τὴν λαμπάδα του ἀπὸ τὴν ἀκοίμητον κανδήλαν, προβάλλει αὐτὴν ἐκ τῆς ὥραίς Πύλης ψάλλων : «Δεῦτε λάβετε φῶς ἐκ τοῦ ἀνεσπέρου φωτὸς καὶ ἀσπάσασθε Χριστὸν τὸν ἀναστάντα ἐκ νεκρῶν». Ἀφοῦ ἀνάψουν οἱ πιστοὶ τὰς λαμπάδας αὐτῶν, γίνεται ἡ ἔξοδος εἰς τὸ ὑπαίθρον πλησίον τῆς ἔξωτερικῆς θύρας τοῦ ναοῦ, καθ' ὃν χρόνον ψάλλεται τὸ «Τὴν ἀνάστασίν σου, Χριστὲ Σωτήρ, ἄγγελοι ὑμνοῦσιν ἐν οὐρανοῖς...». Ἀναγινώσκεται ἔπειτα τὸ κατὰ Μᾶρκον ἢ τὸ κατὰ Ματθαῖον ἀναστάσιμον Εὐαγγέλιον καὶ μετὰ τὴν ἐκφώνησιν «Δέξα τῇ ἀγίᾳ καὶ ὁμονοσίῳ καὶ ζωοποιῷ καὶ ἀδιαιρέτῳ τριάδι» ψάλλεται κατ' ἐπανάληψιν τὸ «Χριστὸς Ἀνέστη», μετὰ τὸ ὅποιον εἰσέρχονται καὶ πάλιν εἰς τὸν ναὸν καὶ ἐπακολουθεῖ ὁ ὅρθρος ἐπισυναπτομένης τῆς λειτουργίας.

Κατὰ τὸν ἐσπερινὸν τῆς Κυριακῆς, τὸν καλούμενον Ἀγάπη, ἐπειδὴ κατ' αὐτὸν ἀντηλλάσσετο μεταξὺ τῶν πιστῶν διπασχάλιος ἀσπασμός, ἀναγινώσκεται ἐκ τοῦ Εὐαγγελίου τοῦ Ἰωάννου ἡ περικοπὴ ἡ ἔξιστοροῦσα τὴν πρώτην ἐμφάνισιν τοῦ ἀναστάντος εἰς τὸν Ἀποστόλους, εἰς μερικὰ δὲ μέρη καὶ μετεφρασμένη εἰς διαφόρους γλώσσας εἰς ἔνδειξιν τοῦ κηρύγματος τῆς ἀναστάσεως πρὸς ὅλα τὰ ἔθνη τοῦ κόσμου·

2) Ἡ Διακαινήσιμος Ἐβδομάς. Αὔτη, ἡ ὅποια θεωρεῖται ὡς μία λαμπροφόρος ἡμέρα, ἀρχίζει ἀπὸ τοῦ Πάσχα καὶ λήγει τὴν Κυριακὴν τοῦ Ἀντιπάσχα. Λέγεται δὲ Διακαινήσιμος, ἐπειδὴ ἀποτελεῖ νέαν ἐποχὴν τῆς πνευματικῆς ἀναγεννήσεως τῶν ἀνθρώπων.

3) Ἡ Κυριακὴ τοῦ Ἀντιπάσχα ἢ τοῦ Θωμᾶ τὴν ὁγδόην τοῦ Πάσχα. Λέγεται Κυριακὴ τοῦ Ἀντιπάσχα, ἐπειδὴ κατ' αὐτὴν γίνεται ἡ ἀπόδοσις τῆς ἑορτῆς τοῦ Πάσχα. Καλεῖται δὲ καὶ Κυριακὴ τοῦ Θωμᾶ, διότι κατ' αὐτὴν γίνεται μνεία τῆς ἐμφανίσεως τοῦ Σωτῆρος τὴν ὁγδόην ἡμέραν ἀπὸ τῆς ἀναστάσεώς του ἐνώπιον τῶν μαθητῶν του, παρόντος καὶ τοῦ Θωμᾶ, ἀπὸ τὴν ψυχὴν τοῦ ὅποιου ἔξεπήδησε θερμὴ ἡ ὁμοιογία τῆς πίστεώς του εἰς τὸν νεκρῶν ἀναστάντα Κύριον: «Ο Κύριος μου καὶ ὁ Θεός μου».

4) Ἡ Κυριακὴ τῶν Μυροφόρων. Καλεῖται τοιουτοτρόπως, ἐπειδὴ κατ' αὐτὴν ἔορτάζεται ἡ μνήμη τῶν ἀφωσιωμένων εἰς τὸν Κύριον γυναικῶν, τῶν πρώτων μαρτύρων τῆς ἀναστάσεως, αἱ ὄποιαι ἥλθον λίαν πρὸ τῆς μιᾶς Σαββάτων εἰς τὸν τάφον, διὰ νὰ ἀλείψουν τὸν Κύριον μὲ μῦρα, ὅπου καὶ ἐπληροφορήθησαν, ὅτι ὁ Κύριος ἀνέστη. «Ἐπέπρωτο, λέγει τὸ Συναξάριον τῆς Κυριακῆς ταύτης, εἰς τὸ γνωματεῖον φῦλον, τὸ πρῶτον ὑποπεσόν εἰς τὴν ἀμαρτίαν καὶ τὴν ἀράνηληρωσάμενον αὐτὸν τοῦτο πρῶτον καὶ τὴν Ἀνάστασιν αὐτοῦ κατιδεῖν καὶ τὴν χαρὰν ἐνωτίσασθαι».

Συνεορτάζεται δὲ κατὰ τὴν αὐτὴν ἡμέραν καὶ ἡ μνήμη τοῦ Ἰωσῆφ τοῦ ἀπὸ Ἀριμαθαίας καὶ τοῦ Νικοδήμου, οἱ ὄποιοι ὑπηρέτησαν εἰς τὸν ἐνταφιασμόν, ἀψηφοῦντες τὴν μανίαν τῶν Ἰουδαίων.

5) Αἱ Κυριακαὶ τοῦ Παραλύτου, τῆς Σαμαρείτιδος καὶ τοῦ Τυφλοῦ καὶ ἡ Μεσοπεντηκοστὴ (τὴν Τετάρτην μετὰ τὴν Κυριακὴν τοῦ Παραλύτου). Αἱ τέσσαρες αὗται ἔορται τῆς χαρμοσύνου περιόδου τοῦ Πεντηκοσταρίου συνδέονται στενώτατα, καθόσον δι' αὐτῶν ἐνισχύεται καὶ διαφωτίζεται ἡ πίστις εἰς τὸν ἀναστάντα Λυτρωτήν, τὰς θείας καὶ σωτηριώδεις ἴδιότητας τοῦ ὅποίου καὶ τονίζουν διὰ τῶν ἔορταζομένων κατ' αὐτὰς γεγονότων (ἥτοι τῆς θεραπείας τοῦ ἐπὶ 38 ἔτη παραλυτικοῦ, τοῦ διαλόγου τοῦ Χριστοῦ μὲ τὴν Σαμαρείτιδα, τῆς θεραπείας τοῦ τυφλοῦ καὶ τῆς ὅμιλίας τοῦ Χριστοῦ, τὴν ὄποιαν ἔκαμε «μεσούσης τῆς ἔορτῆς» τῆς Σκηνοπηγίας εἰς τὸν ναὸν τοῦ Σολομῶντος καὶ ἡ ὄποια περιέχεται εἰς τὸ ζ' κεφ. τοῦ κατὰ Ἰωάννην Εὐαγγελίου).

6) Ἡ Ἀνάληψις τοῦ Κυρίου. Ἐορτάζεται τεσσαράκοντα ἡμέρας μετὰ τὸ Πάσχα καὶ διακρίνεται μετὰ τῆς ἔορτῆς τῆς Πεντηκοστῆς τῆς χαρμοσύνου περιόδου τῶν πεντήκοντα μετὰ τὸ Πάσχα ἡμερῶν. Αἱ ὑψηλαὶ ὑμνωδίαι τῆς ἐπισήμου ταύτης ἡμέρας προσκαλοῦν τοὺς πιστοὺς νὰ ἀνυψώσουν νοερῶς τὰ βλέμματα πρὸς τὰ ἄνω, διὰ νὰ ἴδουν τὸν Χριστὸν ἀνερχόμενον μὲ λαμπρότητα εἰς τοὺς οὐρανούς.

Τὴν παραμονὴν τῆς Ἀναλήψεως, ἐπαναλαμβανομένων διὰ μίαν ἀκόμη φορὰν τῶν ὕμνων τοῦ Πάσχα, ἀποδίδεται ἡ ἔορτὴ τῆς Ἀναστάσεως τοῦ Χριστοῦ.

7) Ἡ Κυριακὴ τῶν ἀγίων Πατέρων. Καλεῖται τοιουτοτρόπως, διότι κατ' αὐτὴν τιμῶμεν τὴν μνήμην τῶν 318 πατέρων

τῆς Α' Οἰκουμενικῆς ἐν Νικαίᾳ Συνόδου (325 μ.Χ.), οἱ δόποῖοι κατεδίκασαν τὴν αἵρεσιν τοῦ Ἀρείου καὶ διεκήρυξαν τὴν θεότητα τοῦ Σωτῆρος. Καθιέρωσε δὲ ἡ Ἐκκλησία κατὰ τὴν Κυριακὴν αὐτήν, τὴν μνήμην τῶν πατέρων τῆς Α' Οἰκουμ. Συνόδου, ἐπειδὴ κατὰ τὴν περίοδον τὴν μεταξὺ τοῦ Πάσχα καὶ τῆς Πεντηκοστῆς συνεκαλοῦντο συνήθως Σύνοδοι πρὸς διευθέτησιν διαφόρων ἐκκλησιαστικῶν ζητημάτων.

8) Ἡ Πεντηκοστή. Ἡ ἔορτὴ αὐτῇ εἶναι ἡ σπουδαιοτέρα τῆς χαρμοσύνου περιόδου τῶν μετὰ τὸ Πάσχα πεντήκοντα ἡμερῶν, διότι κατ' αὐτὴν ἔορτάζεται ἡ κάθοδος τοῦ ἀγίου Πνεύματος.

Τὴν παραμονὴν τῆς Πεντηκοστῆς τελείται ἡ μνήμη τῶν κεκοιμημένων, ἵνα ἀξιωθοῦν καὶ αὔτοὶ διὰ τῆς προσευχῆς ἡμῶν καὶ χάριτος τοῦ ἀγίου Πνεύματος, τὸ δόποῖον ἐπεφοίτησεν εἰς τοὺς Ἀποστόλους κατὰ τὴν ἡμέραν τῆς Πεντηκοστῆς· καὶ

9) Ἡ Κυριακὴ τῶν ἀγίων Πάντων ὀκτὼ ἡμέρας μετὰ τὴν Πεντηκοστήν. Κατ' αὐτὴν τιμῶμεν τὴν μνήμην ὅλων τῶν ἀπὸ τοῦ Ἀδάμ μέχρι σήμερον τελειωθέντων Ἱερῶν προσώπων, γνωστῶν καὶ ἀγνώστων, τὰ δόποῖα διὰ τοῦ θεοφιλοῦς βίου των ἐδόξασαν τὸ σονομα τοῦ Θεοῦ καὶ ἔγιναν διὰ τὰς κατόπιν γενεὰς ὑπόδειγμα εὔσεβείας καὶ ἀρετῆς.

Ἡ ἔορτὴ αὐτῇ ἐμφανίζεται ἀπὸ τοῦ δ' αἰῶνος ὡς ἔορτὴ πάντων τῶν μαρτύρων. Βραδύτερον ὅμως μετεβλήθη εἰς τὴν ἔορτὴν τῶν ἀγίων Πάντων. Καὶ τοῦτο, διὰ νὰ φανῇ καθαρώτερον ἡ ἀγιαστικὴ δύναμις τοῦ ἀγίου Πνεύματος, ἡ ἀνυψοῦσα τὸν ἀνθρωπὸν πρὸς τὸν οὐρανόν.

## 19. ΑΙ ΘΕΟΜΗΤΟΡΙΚΑΙ ΕΟΠΤΑΙ

‘Ο πρὸς τοὺς ἀγίους σεβασμὸς εὐρίσκει τὴν κορωνίδα του εἰς τὴν Παρθένον Μαρίαν, τὴν εὐλογημένην ἐν γυναιξὶ, τὴν μητέρα τοῦ Κυρίου καὶ Θεοῦ ἡμῶν, τὸ πρόσωπον ἐκεῖνο, ἐνώπιον τοῦ δόποίου ἐκατομμύρια καὶ δισεκατομμύρια ἀνθρώπων ἔγονάτισαν καὶ γονατίζουν μὲ βαθὺν σεβασμὸν καὶ πρὸς τιμὴν τοῦ δόποίου ἀνηγέρθησαν μυριάδες ναῶν ὑπὸ τῶν χριστιανικῶν γενεῶν, ὑπὸ τοὺς θόλους τῶν δόποίων ἀντηχοῦν μὲ παλμὸν συγκινήσεως καὶ ἐνθουσιασμοῦ ὕμνοι πρὸς τὸ μεγαλεῖόν της, παρακλήσεις καὶ ἰκεσίαι πρὸς τὴν μητρικὴν ἀγαθότητά της.

Αἱ καθιερωθεῖσαι πρὸς τιμὴν τῆς Θεοτόκου ἑορταὶ εἰναι ἡ τοῦ Γενεθλίου, ἡ τῶν Εἰσοδίων, ἡ τῆς Συνάξεως, ἡ τοῦ Εὐαγγελισμοῦ καὶ ἡ τῆς Κοιμήσεως.

1) Τὸ Γενέθλιον τῆς Θεοτόκου κατὰ τὴν 8 Σεπτεμβρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἀναφαίνεται τὸν ζ' αἰῶνα. Σχετίζεται δὲ πρὸς ἀρχαίαν παράδοσιν τῆς Ἑκκλησίας, συμφώνως πρὸς τὴν ὁποίαν ἡ Θεοτόκος ἐγεννήθη ἐξ ἐπαγγελίας, ἐκ γονέων προχωρημένων εἰς τὴν ἡλικίαν (τοῦ Ἰωακείμ καὶ τῆς Ἀννης) καὶ καταγομένων τοῦ μὲν Ἰωακείμ ἐκ τοῦ γένους τοῦ Δαβίδ, τῆς δὲ Ἀννης ἐκ τῆς Ἱερατικῆς φυλῆς τοῦ Λευΐ.

2) Τὰ Εἰσόδεια τῆς Θεοτόκου κατὰ τὴν 21 Νοεμβρίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη εἶναι ἡ μεταγενεστέρα, εἰσαχθεῖσα, ὡς φαίνεται, ἐκ τῆς Δύσεως εἰς τὴν Ἀνατολὴν εἰς ἀνάμνησιν τοῦ ἔξῆς γεγονότος, γνωστοῦ ἀπὸ τὴν παράδοσιν τῆς Ἑκκλησίας: "Οταν ἡ Παρθένος Μαρία ἔγινε τριῶν ἑτῶν, ὥδηγήθη ὑπὸ τῶν γονέων της εἰς τὸν ναὸν τοῦ Σολομῶντος. Ἐκεῖ δὲ ἀφιερωθεῖσα εἰς τὸν Θεὸν παρέμεινεν ὑπηρετοῦσα μέχρι τοῦ 14 ἔτους τῆς ἡλικίας της.

3) Ἡ Σύναξις τῆς Θεοτόκου, ἥτοι συνάθροισις τῶν πιστῶν πρὸς τιμὴν τῆς Θεοτόκου, ἡ ὁποία ἐγένησε τὸν Υἱὸν καὶ Λόγον τοῦ Θεοῦ καὶ ἔγινεν ὅργανον τῆς σωτηρίας τῶν ἀνθρώπων. Ἡ ἑορτὴ αὕτη, καθὼς εἶναι φυσικόν, ἑορτάζεται τὴν ἐπομένην τῆς Γεννήσεως τοῦ Χριστοῦ.

4) Ὁ Εὐαγγελισμὸς τῆς Θεοτόκου. Ἡ ἑορτὴ τοῦ Εὐαγγελισμοῦ τῆς Θεοτόκου εἶναι ἡ ἀρχαιοτέρα Θεομητορικὴ ἑορτή. Ὁ ἀκριβῆς ἐν τούτοις χρονικὸς καθορισμὸς τοῦ Εὐαγγελισμοῦ τῆς Θεοτόκου συνετελέσθη βραδύτερον, ἀφοῦ προηγουμένως ὥρισθη κατὰ τὸν δ' αἰῶνα ἡ ἑορτὴ τῶν Χριστουγέννων κατὰ τὴν 25 Δεκεμβρίου, καθόσον, καθὼς εἶναι εὐνόητον, μεταξὺ τῶν δύο τούτων ἑορτῶν ὑφίσταται στενὴ σχέσις καὶ φυσικῶς ἐπρεπεν ὁ Εὐαγγελισμὸς τῆς Θεοτόκου νὰ τοποθετηθῇ μηνας πρὸ τῆς Γεννήσεως τοῦ Χριστοῦ.

Διὰ τὸ χαριμόσυνον τῆς ἑορτῆς, ἐὰν αὕτη συμπέσῃ τὴν Μ. Παρασκευὴν ἢ τὸ Μ. Σάββατον, μετατίθεται εἰς τὴν Κυριακὴν τοῦ Πάσχα ἢ βραδύτερον.

Ἡ ἡμέρα τοῦ Εὐαγγελισμοῦ, κατὰ τὴν ὁποίαν ὁ ἄγγελος εὐηγγελίσθη εἰς τὴν Θεομήτορα Κόρην τὴν σάρκωσιν τοῦ ἐλευθερωτοῦ

τῶν ψυχῶν ἡμῶν, ἦτο, εἶναι καὶ θὰ εἶναι ἡμέρα σωτηρίας, λυτρώσεως. Δι’ ἡμᾶς δὲ τοὺς Ἐλληνας καὶ ἡμέρα τῆς Ἐθνικῆς μας ἑορτής, διότι κατ’ αὐτὴν ἑορτάζομεν μὲ εὐγνωμοσύνην τὸ γεγονός τῆς Ἐθνικῆς ἡμῶν ἀπελευθερώσεως ἀπὸ τὸν βαρύν ζυγὸν τοῦ παλαιοῦ ἐκείνου κατακτητοῦ.

5) Ἡ Κοίμησις τῆς Θεοτόκου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἀναφαίνεται διὰ πρώτην φορὰν τὰ μέσα τοῦ ε’ αἰῶνος, ὅταν ὁ τότε αὐτοκράτωρ τοῦ Βυζαντίου Μαρκιανὸς πρῶτος ἔκτισε ναὸν τῆς Θεοτόκου εἰς τὴν Γεθσημανῆ, ὅπου, κατὰ τὴν παράδοσιν, εἶχε ταφῇ ἡ Θεοτόκος.

Τίποτε ἄλλο ἀπὸ τὴν ἐπίγειον ζωὴν τῆς Θεοτόκου δὲν ἑορτάζεται τόσον πανδήμως, ὅσον ἡ Κοίμησις αὐτῆς, τὸ λαμπρότερον γεγονός τῆς ζωῆς της, κατὰ τὸ ὅποιον ἡ μήτηρ τοῦ Θεοῦ ἀπεδήμησεν ἀπὸ τὰ ἐπίγεια εἰς τὰ οὐράνια, ἔνθα τιμᾶται ὡς «τιμιωτέρα τῶν Χερουβίμ καὶ ἐνδοξοτέρα ἀσυγκρίτως τῶν Σεραφείμ».

## 20. ΑΙ ΕΟΡΤΑΙ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ

Εἰς τὴν συνείδησιν τῆς Ἑκκλησίας ὑπῆρχεν ἐξ ἀρχῆς ἡ πεποίθησις, ὅτι τὰ κοιμηθέντα μέλη της, τὰ ὅποια διεκρίθησαν εἰς τοὺς ἀγῶνας ὑπὲρ τῆς πίστεως καὶ τῆς ὀρετῆς, συγκαταλέγονται εἰς τὸν χορὸν τῶν ἀγίων, τῶν προσώπων δηλαδὴ ἐκείνων, τὰ ὅποια περιλάμπονται ἀπὸ τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ.

Πρὸς τιμὴν αὐτῶν ἀνεγείρονται ναοὶ ἐπ’ ὄνόματί των καὶ καθιερώθησαν ἑορταί, κατὰ τὰς ὅποιας ἔξυμνοῦνται αἱ ἀρεταὶ των διὰ λόγων ἐγκωμιαστικῶν καὶ ὑμνων μελωδικῶν πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς μιμήσεως τοῦ θεοφιλοῦς βίου των, ὁ ὅποιος προβάλλεται ὡς παράδειγμα, καὶ ἐπικαλοῦνται οἱ πιστοὶ τῶν πρεσβειῶν των. Ἡ ἐπίκλησις αὐτὴ δὲν εἶναι τίποτε ἄλλο παρὰ αἴτησις τῶν εὐχῶν των, ὡς εὐρισκομένων πλησιέστερον τοῦ Θεοῦ. Εἶναι δὲ καὶ ὡφελιμωτάτη ἡ ἐπίκλησις αὕτη, ἀν ληφθῆ ὑπ’ ὄψιν, ὅτι οἱ ἀγιοι παρακολουθοῦν τοὺς ἐπὶ γῆς ἀγωνιζομένους πιστούς μὲ στοργὴν καὶ ἐνδιαφέρον καὶ προσεύχονται ὑπὲρ αὐτῶν.

Ἐννοεῖται, ὅτι ἡ πρὸς τοὺς ἀγίους τι μή, ὡς ὄντων πεπερασμένων, πρέπει νὰ διακρίνεται τῆς ἀπολύτου ὑποταγῆς καὶ τοῦ σεβασμοῦ τοῦ ὄφειλομένου πρὸς τὸν Θεόν, τὴν ὅποιαν καλοῦμεν εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν γλῶσσαν λατρείαν. Καὶ εἶναι μὲν ἀληθές, ὅτι ἡ λέξις

«προσκύνησις» ἀποδίδεται ἐνίστε καὶ πρὸς τοὺς ἄγίους, κατ' ἔννοιαν  
ὅμως διακρίνεται πάντοτε ἡ λατρευτικὴ προσκύνησις ἀπὸ τῆς τι-  
μητικῆς, διὰ τῆς ὅποιας ἐκδηλοῦμεν ἀπλῶς τὸν σεβασμὸν πρὸς  
πρόσωπα, τὰ ὅποια ὑπῆρξαν πρότυπα χριστιανικοῦ βίου.

Αἱ ἑορταὶ τῶν ἄγίων διακρίνονται εἰς ἑορτὰς Ἀποστόλων, Εὐαγ-  
γελιοτῶν, μαρτύρων, πατέρων καὶ Ἱεραρχῶν, ὁσίων καὶ προφητῶν.

### α) ΕΟΡΤΑΙ ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ

1) Φιλίππου τοῦ Ἀποστόλου κατὰ τὴν 14 Νοεμβρίου.  
Ο «Θεηγόρος Φίλιππος», ὅπως τὸν ἀποκαλεῖ ἡ Ἐκκλησία εἰς ἓνα  
ἀπὸ τὰ ἀφιερωμένα εἰς τὴν μνήμην του ἐγκώμια της, ἀνήκει εἰς τὴν  
κατηγορίαν τῶν εὔσεβῶν ἑκείνων Ἰσραηλιτῶν, οἱ ὅποιοι ἐμελέτων  
τὸν νόμον τοῦ Θεοῦ. Ἐμφορούμενος δὲ ἀπὸ ἀγνὰ ἰδανικὰ καὶ θερμὸν  
ζῆλον προσεκολάρθη εἰς τὸν Χριστόν, κατόπιν προσκλήσεώς του,  
διὰ νὰ γίνῃ κατόπιν καὶ «μιμητὴς τοῦ πάθους του». Διότι, κατὰ  
τὴν παράδοσιν, ἐμαρτύρησεν εἰς τὴν Φρυγίαν, ὅπου μετέβη, διὰ  
νὰ κηρύξῃ τὸν ἀληθινὸν Θεόν.

2) Ἀνδρέου τοῦ πρωτοκλήτου κατὰ τὴν 30 Νοεμβρίου.  
Ο Ἀνδρέας, μόλις ἐγνώρισε τὸν Κύριον, ἔσπευσε νὰ κάνῃ μέτοχον  
τῆς εὐτυχίας του καὶ τὸν ἀδελφόν του Πέτρον καὶ νὰ φέρῃ καὶ ἐκείνον  
πλησίον τοῦ Χριστοῦ. Είναι ὁ Ἀπόστολος, ὃστις ὠδήγησε πρὸς  
τὸν Χριστὸν τοὺς εὐρισκομένους κατὰ τὴν ἑορτὴν εἰς τὰ «Ιεροσό-  
λυμα Ἑλληνας, πρὸς τοὺς ὅποιους ὁ Κύριος εἶπε τὸ «νῦν ἐδοξάσθη  
διὸ Υἱός τοῦ ἀνθρώπου.....», δι’ οὗ ἀπεκάλυψε τὴν ὑψίστην ἀποστο-  
λὴν τοῦ Ἑλληνικοῦ «Ἐθνους εἰς τὸ ἔργον τῆς διαδόσεως τοῦ Εὐαγ-  
γελίου εἰς ὅλον τὸν κόσμον. Ἀφοῦ δὲ ἐκήρυξε τὸ Εὐαγγέλιον εἰς τὴν  
Θράκην, τὴν Σκυθίαν καὶ τὴν Ἀχαΐαν ἀπέθανε, κατὰ τὴν παράδο-  
σιν, μαρτυρικὸν θάνατον εἰς τὰς Πάτρας, ὅπου καὶ ἐτάφη. Ὅπαρχει  
δὲ καὶ μεγαλοπρεπής ναὸς εἰς τὸ ὄνομά του.

3) Τῶν κορυφαίων Ἀποστόλων Πέτρου καὶ Παύλου  
κατὰ τὴν 29 Ἰουνίου. Ἡ ἑορτὴ αὕτη ἀναφαίνεται κατὰ πρῶτον  
εἰς τὴν Δύσιν. Εἰς τὴν Ἀνατολὴν εἰσήχθη τὸν σ' αἰῶνα, ὅταν ὁ  
Ἰουστινιανὸς ἔκτισεν εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν ναὸν πρὸς τιμὴν  
τῶν δύο αὐτῶν ἀνδρῶν, οἱ ὅποιοι συγκεφολαιώνουν σχεδὸν εἰς τὸν  
ἐαυτόν των ὀλόκληρον τὴν ἱστορίαν τῆς Καινῆς Διαθήκης καὶ τοῦ  
α' μ.Χ. αἰῶνος.

Τῆς ἑορτῆς ταύτης προηγεῖται νηστεία, ἡ ὅποια ἀρχίζει ἀπὸ τὴν ἐπομένην τῆς Κυριακῆς τῶν ἁγίων Πάντων.

4) Ἡ Σύναξις (συνάθροισις) τῶν δώδεκα Ἀποστόλων κατὰ τὴν 30 Ἰουνίου. Ἡ μνήμη των ἀκτινοβολεῖ εἰς τὸν πνευματικὸν οὐρανὸν τῆς Ἔκκλησίας. Διότι εἶναι ἔκεινοι, οἵ ὅποιοι ἔζησαν μὲ τὸν Θεάνθρωπον λυτρωτὴν καὶ ἔγιναν οἱ πρῶτοι του μαθηταὶ καὶ ἐσπειραν τὸν λόγον τοῦ Εὐαγγελίου εἰς ὅλον τὸν κόσμον καὶ ἀπεστόμωσαν ρήτορας καὶ κατήσχυναν σοφούς καὶ ἐκρήινισαν βωμούς εἰδώλων καὶ ἐφώτισαν τὰ ἔθνη καὶ ἐθυσιάσθησαν διὰ τὴν πίστιν τοῦ Χριστοῦ καὶ τὴν ἀγάπην πρὸς τοὺς ἀνθρώπους εἰς τὸν βωμὸν τῆς ἀποστολικῆς των διακονίας.

5) Τοῦ ἀγίου Κωνσταντίνου (Ισαποστόλου). «Ὦς ὁ Παῦλος τὴν οὐκέτην οὐκ ἐξ ἀνθρώπων δεξάμενος», ὅπως ψάλλει περὶ αὐτοῦ ἡ Ἔκκλησία, ἐσπευσε νὰ συμμορφωθῇ πρὸς τὴν ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ. Καὶ μὲ τὸ λάβαρον τοῦ Σταυροῦ, τὸ ὅποιον κατεσκεύασε, νικᾷ τὸν Μαξέντιον καὶ χαρίζει εἰς τοὺς χριστιανούς τὴν ἐλευθερίαν, τέλος δὲ εἰς τὰ τέλη τῆς ζωῆς του βαπτίζεται καὶ γίνεται τέλειος χριστιανὸς καὶ τὸ ἐγκαλώπισμα τῶν χριστιανῶν βασιλέων.

### β) ΕΟΡΤΑΙ ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΤΩΝ

1) Τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Ματθαίου κατὰ τὴν 16 Νοεμβρίου. Ἐξήσκει κατ' ἀρχὰς τὸ ἐπάγγελμα τοῦ τελώνου. «Ἀπορρίψας δὲ τὸν τελωνίον τὸν ζυγόν, ὅπως ψάλλει ἡ Ἔκκλησία περὶ αὐτοῦ, ἀνεδείχθη ἔμπορος πανάριστος, πλοῦτον κομισάμενος τὴν ἐξ ὕψους σοφίαν». Καὶ ὅχι μόνον συμπεριέλθη εἰς τὸν κύκλον τῶν δώδεκα Ἀποστόλων, ἀλλὰ καὶ ἡξιώθη νὰ γράψῃ τὸ Εὐαγγέλιον, τὸ ὅποιον φέρει τὸ ὄνομά του, καὶ νὰ προσφέρῃ τοιουτοτρόπως εἰς τὸν κόσμον ἀστείρευτον πηγὴν ἡθικῶν ἀναγεννήσεων, πηγὴν πνευματικῆς λυτρώσεως καὶ σωτηρίας.

2) Τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Μάρκου κατὰ τὴν 25 Ἀπριλίου. Ἡτο δὲ Μᾶρκος ἔνας νέος, δὲ ὅποιος ἐποτίσθη ἀπὸ νεαρᾶς ἡλικίας μὲ τὰ νάματα τοῦ νόμου καὶ τῶν προφητῶν. Εἶχεν ὅμως συγχρόνως καὶ τὸ πνευματικὸν κεφάλαιον νὰ δέχεται τὴν ἀλήθειαν. Καὶ ὁ Θεὸς τοῦ ἀπεκάλυψε τὴν ἀλήθειάν Του καὶ τοῦ ἔδωκε πλουσίαν τὴν ἄνωθεν σοφίαν. Τοιουτοτρόπως ὁ Μᾶρκος, ἀφοῦ κατ' ἀρχὰς ἡκολούθησε

τὸν Ἀπόστολον Παῦλον [καὶ Πέτρον ὡς ἀπλοῦς ὑπηρέτης καὶ ἔρριψικινδύνευσε πλησίον τῶν, κατέλαβεν ἔπειτα θέσιν μεταξὺ τῶν πρώτων Ἀποστόλων, ἀξιωθεῖς νὰ γράψῃ τὸ ἐπ’ ὄνόματί του Εὐαγγέλιον, ἐκ τῆς μελέτης τοῦ ὅποίου μυριάδες ἄνθρωποι εῦρον τὴν παρηγορίαν, τὴν ἐλπίδα, τὴν πνευματικήν των ἐλευθερίαν.

3) Τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Λουκᾶ κατὰ τὴν 18 Ὁκτωβρίου. Ὁ Λουκᾶς, ἀν καὶ ζῆται ἦδη αἰώνιως ἔνδοξος εἰς τὴν « θριαμβεύουσαν » Ἐκκλησίαν, ἔξακολουθεῖ ἐπίστης πάντοτε, νὰ ζῆται συμπαθής καὶ προσφιλής διδάσκαλος μέσα εἰς τὴν συνείδησιν τῶν πιστῶν τῆς ἐπὶ γῆς « στρατευομένης » Ἐκκλησίας. Ὁχι μόνον διότι ὑπῆρχεν ἀχώριστος ἀκόλουθος τοῦ Ἀποστόλου Παύλου, ἀλλὰ καὶ διότι, ὡς συγγραφεὺς δύο πολυτιμοτάτων βιβλίων τῆς Καινῆς Διαθήκης, ἔξακολουθεῖ νὰ ὁμιλῇ καὶ θὰ ὁμιλῇ πάντοτε εἰς τὰς ψυχὰς τῶν χριστιανῶν κάθε γενεᾶς.

4) Τοῦ Εὐαγγελιστοῦ Ἰωάννου κατὰ τὴν 8 Μαΐου. Μαθητής τῆς ὁγάπτης ὄνομαζεται ἀπὸ τὰς χριστιανικὰς γενεὰς ὁ Εὐαγγελιστής Ἰωάννης. Πρῶτον μέν, διότι αὐτὸς περισσότερον παντὸς ἄλλου ὥγαπτησε τὸν Κύριον καὶ ἀντηγαπήθη ἀπὸ Ἐκεῖνον. Καὶ ἔπειτα, διότι εἰς τὰ θεόπινευστα συγγράμματά του, τὰ ὅποια ἐδώρησεν εἰς τὴν ἀνθρωπότητα, ἔχει θησαυρισθῆ τὸ πλέον θερμὸν καὶ μεγαλόφωνον κήρυγμα περὶ τῆς ὁγάπτης.

### γ) ΕΟΡΤΑΙ ΜΑΡΤΥΡΩΝ

1) Στεφάνου τοῦ πρωτομάρτυρος κατὰ τὴν 27 Δεκεμβρίου. Τὴν ἔορτὴν αὐτὴν τοῦ ὁγίου Στεφάνου, ὁ ὅποιος ἀποτελεῖ τὴν ἔνδοξον πρωτοπορίαν τῶν χριστιανῶν μαρτύρων, ἐτέλει ὅλοτε ἡ Ἐκκλησία τὴν δευτέραν τῶν Χριστουγέννων, διὰ νὰ παραστήσῃ καταφανέστερον τὸν ὁγιον τοῦτον μάρτυρα τοῦ Χριστοῦ, τοῦ γεννηθέντος τὴν προτεραίαν.

Εἰς μεταγενεστέρους ὅμις χρόνους, ἐπειδὴ ὥρισθη κατὰ τὴν ἡμέραν αὐτὴν νὰ τελῆται Σύναξις πρὸς τιμὴν τῆς Θεοτόκου, ἡ ὅποια ἐγένενησεν ὑπερφυσικῶς τὸν Υἱὸν καὶ Λόγον τοῦ Θεοῦ, ἡ ἔορτὴ τοῦ ὁγίου Στεφάνου μετετέθη εἰς τὴν τρίτην ἡμέραν τῆς Γεννήσεως τοῦ Χριστοῦ.

2) Τοῦ Μεγαλομάρτυρος Δημητρίου κατὰ τὴν 26 Ὁκτω-

βρίου. Λέγεται καὶ Μυροβλύτης, ἐπειδὴ εἰς τὸν τάφον του ἀνέβλυζε μύρον.

Ἡ προσωπικότης του ὑψώνεται μεγάλῃ καὶ θαυμαστῇ μέσα εἰς τὴν ἡρωικήν παράταξιν τῶν μαρτύρων! Ἀγνός, ὥραῖος κατὰ τὸ σῶμα, εὐγενῆς τὴν καταγωγήν, παρεδόθη δόλοψύχως εἰς τὴν νέαν διδασκαλίαν, ἡ δόποια ἥρχετο νὰ ἀνακαινίσῃ τὸν κόσμον, καὶ ἀνεδείχθη ἀληθινὸς μάρτυς τοῦ Χριστοῦ καὶ κῆρυξ τῆς ἀληθείας του. Ἐλλὰ ἡ μαρτυρία του δὲν ἔγινε δεκτὴ ἀπὸ δλους. Ὁ κόδιμος, ὁ δόποιος ἥγαπα τὸ ψεῦδος, ἐμίσησε τὸν μάρτυρα. Ἐπηκολούθησαν διωγμοί, φυλακίσεις, μαρτύρια, θάνατος. Καὶ ὁ Δημήτριος ἀλύγιστος ὡς βράχος δέχεται τὸ μαρτύριον τοῦ αἵματος ὡς ἐπισφράγισιν τῆς μαρτυρίας, τὴν δόποιαν εἶχε δώσει εἰς ὅλην του τὴν ζωήν.

3) Γεωργίου τοῦ τροπαιοφόρου κατὰ τὴν 23 Ἀπριλίου. Καὶ ὁ μάρτυς οὗτος ἴσταται ἀθάνατος εἰς τὴν μνήμην τῶν πιστῶν, πανθαύμαστος καὶ πολυύμνητος ἀθλητής! Ἐγεννήθη ἀπὸ γονεῖς πλουσίους. Κατετάγη εἰς τὸν στρατὸν τοῦ αὐτοκράτορος εἰς ἡλικίαν 18 ἑτῶν. Διεκρίθη καὶ ἐθαυμάσθη. Ἐμεινε νικητής καὶ εἰς τοὺς πειρασμοὺς τῆς ἀμάρτιας. Ἐνίκησε τέλος καὶ τὰ μαρτύρια τοῦ θανάτου, τὰ δόποια δὲν ἐβράδυναν νὰ ἔλθουν ἐξ ἀφορμῆς νέου διωγμοῦ, τὸν δόποιον ἐκήρυξεν ὁ αὐτοκράτωρ τῆς Ρώμης Διοκλητιανός. Ἀπτόητος, ὁ πιστός ἀθλητής τοῦ Κυρίου, παρουσιάζεται εἰς τοὺς τυράννους καὶ ὁμολογεῖ τὸν Χριστόν. Ὁ Διοκλητιανὸς διατάσσει βασανιστήρια καὶ τέλος τὸν ἀποκεφαλισμόν του. Καὶ ἀνεδείχθη ὁ Γεώργιος δι' ὅλων αὐτῶν, τὰ δόποια ὑπέστη, Μεγαλομάρτυς τοῦ Χριστοῦ καὶ τροπαιοφόρος ἔνδοξος.

4) Τῆς ὁσιομάρτυρος Παρασκευῆς κατὰ τὴν 26 Ἰουλίου. Ἡ Ὁρθόδοξος Ἐκκλησία ψάλλει διὰ λαμπρῶν ὕμνων τοὺς ἀγῶνάς της διὰ τὴν διάδοσιν τοῦ Εὐαγγελίου καὶ καλεῖ πάντα τῆς γῆς τὰ πέρατα νὰ χειροκροτήσουν τὴν παρθενομάρτυρα Παρασκευήν καὶ χριστιανὴν ἀλητριαν.

5) Τῆς Μεγαλομάρτυρος Αἰκατερίνης κατὰ τὴν 25 Νοεμβρίου. Ἐκ γονέων εὐγενῶν καὶ πλουσίων καταγομένη «ἡ πανεύφημος νύμφη τοῦ Χριστοῦ», δόπως ἀποκαλεῖ ἡ Ἐκκλησία τὴν ἀγίαν Αἰκατερίνην, μὲ μόρφωσιν θεολογικήν καὶ φιλοσοφικήν καὶ δύναμιν λόγου ἀναδεικνύεται ἀπὸ νεαρᾶς ἡλικίας πρώτης τάξεως διδάσκαλος τῆς πίστεως, ἀφοῦ κατήσχυνε καὶ αὐτοὺς τοὺς ἐν Ἀλε-

ξανδρείχ εἰδωλολάτρας φιλοσόφους, οἱ δποῖοι ἐπεχείρησαν εἰς δημοσίαν συζήτησιν νὰ τὴν μεταπείσουν. Καὶ ὡς ἐπισφράγισιν τῆς διδασκαλίας της ἔδέχθη τέλος τὸ μαρτύριον.

### δ) ΕΟΡΤΑΙ ΠΑΤΕΡΩΝ ΚΑΙ ΙΕΡΑΡΧΩΝ

1) Βασιλείου τοῦ Μεγάλου κατὰ τὴν 1 Ἱανουαρίου. Ἡ μὲν Ἐκκλησία ἔθεσε τὸν Μέγαν Βασίλειον εἰς τὴν θύραν τοῦ νέου ἔτους ὡς θαυμάσιον ὑπόδειγμα βίου ἀγίου καὶ δράσεως κοινωνικῆς ἀξιοθαυμάστου, ἥ δὲ Ἰστορία τὸν ἀνομολογεῖ «Μέγαν τῆς ἀληθείας Λιδάσκαλον» καὶ «ἔνθεον τῆς οἰκουμένης φωστῆρα», δ ὁποῖος διὰ τῶν συγγραμμάτων του «θεοπρεπῶς ἐδογμάτισε, τὴν φύσιν τῶν ὅντων ἐτράνωσε, τὰ τῶν ἀνθρώπων ἥθη κατεκόσμησεν».

2) Ἀθανασίου τοῦ Μεγάλου κατὰ τὴν 18 Ἱανουαρίου. Εἶναι δύσκολον πολὺ νὰ παρασταθῇ τὸ μεγαλεῖον καὶ τὸ ὑψος τοῦ ἐνδόξου τούτου πατρός, δ ὁποῖος ἐκράτησε γενναίως τὴν σημαίαν τῆς Ὁρθοδοξίας ἐν μέσῳ πολλῶν διωγμῶν καὶ κινδύνων. Τὸ μέγα παράδειγμά του ἀπὸ τοῦ βάθους τῶν αἰώνων ἀκτινοβολεῖ ἵσχυρότατα καὶ μέχρις ἡμῶν. Καὶ τὰ σοφά του συγγράμματα εἶναι τὰ ἀθάνατα μνημεῖα καὶ τρόπαια τοῦ θριάμβου τῆς Ὁρθοδοξίας διὰ τῶν ἀγώνων του.

3) Γρηγορίου τοῦ Θεολόγου κατὰ τὴν 25 Ἱανουαρίου. Τὴν ύψηλὴν θέσιν, τὴν ὁποίαν κατέχει εἰς τὴν Ἐκκλησίαν δ ὄγιος Γρηγόριος, μαρτυρεῖ καὶ τὸ ἐπώνυμον «Θεολόγος», τὸ δποῖον τοῦ ἀπεδόθη διὰ τοὺς περιφήμους λόγους περὶ τῆς Θεότητος τοῦ Υἱοῦ καὶ Λόγου τοῦ Θεοῦ, τοὺς δποίους ἔξεφώνησεν εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν εἰς τὸν μικρὸν ναὸν τῆς ἀγίας Ἀναστασίας, δ ὁποῖος εἶχεν ἀπομείνει εἰς τοὺς Ὁρθοδόξους. Ἄλλὰ καὶ μέχρι σήμερον ἔξακολουθεῖ νὰ ἐμπνέῃ μὲ τοὺς σωζομένους λόγους του καὶ τὰ ἀθάνατα ἔπη του.

4) Τῶν τριῶν Μεγάλων Ἱεραρχῶν, Βασιλείου, Γρηγορίου καὶ Χρυσοστόμου κατὰ τὴν 30 Ἱανουαρίου. Εἰσήχθη εἰς τὸ ἑορτολόγιον ἥ κοινὴ αὔτη ἑορτὴ τὰ μέσα τοῦ ια' αἰῶνος, διὰ νὰ παύσῃ ἥ ἀναφανεῖσα τότε φιλονικεία μεταξὺ τῶν χριστιανῶν περὶ τοῦ ποιοῖς ἀπὸ τοὺς τρεῖς Ἱεράρχας ἥτο ἀνώτερος. Ὁνομάζεται ἥ ἑορτὴ τῶν τριῶν Ἱεραρχῶν καὶ ἑορτὴ τῶν γραμμάτων, ἑορτὴ τῆς παιδείας,

σχολική έορτή. Διότι οι τρεῖς αὐτοὶ ιεράρχαι ἡδυνήθησαν νὰ ἐνώσουν εἰς τὴν προσωπικότητά των τὴν χριστιανικὴν ἀρετὴν μὲ τὴν ἔλληνικήν σοφίαν. Καὶ ἐδίδαξαν μὲ τὸ παράδειγμά των, ὅτι εἶναι θαυμαστὸν καὶ εὔεργετικὸν διὰ τὰς κοινωνίας νὰ συνεργάζεται ἡ σοφία μὲ τὴν ἀρετήν, νὰ συνδυάζεται ἡ γνῶσις μὲ τὴν πίστιν καὶ νὰ συμβαδίζῃ ἡ καλλιέργεια τοῦ νοῦ μὲ τὸν ἔξεγενισμὸν τῆς καρδίας.

5) Ἰωάννου τοῦ Χρυσοστόμου, Ἀρχιεπισκόπου Κωνσταντινουπόλεως, κατὰ τὴν 13 Νοεμβρίου. Ὁ θεῖος οὗτος πατήρ ἀνήκει εἰς τὴν χορείαν τῶν μεγάλων ἀνδρῶν τῆς Ἑκκλησίας καὶ γενικώτερον τῆς ἀνθρωπότητος, τόσον διὰ τὴν ἀγιότητα τοῦ βίου του καὶ τὸ κοινωνικόν του ἔργον, ὃσον καὶ διὰ τῆς ἀκαταπονήτου κηρυκτικῆς αὐτοῦ δράσεως, ἡ ὁποία ἐπεξετάθη εἰς ὅλην τὴν Ἀγίαν Γραφήν, ἐκ τῆς ὁποίας, ἀν ληφθῆ ὑπ' ὅψιν καὶ ἡ ἔξαίρετος εὐγλωττία του, καὶ Χρυσόστομος ὀνομάσθη.

Ἄπειθανε τὴν 14 Σεπτεμβρίου τοῦ 407. Ἐπειδὴ δὲ ἡ μνήμη του συνέπιπτε πρὸς τὴν ἔορτὴν τοῦ Σταυροῦ, μετετέθη αὕτη κατὰ τὴν 13 Νοεμβρίου.

6) Τοῦ ἀγίου Νικολάου, ἐπισκόπου Μύρων τῆς Λυκίας, κατὰ τὴν 6 Δεκεμβρίου. Καρδία εὐγενής, ἀγαθὴ καὶ εὐαίσθητος, ὁ ἄγιος Νικόλαος, ἔδοκίμαζεν ἀληθινὴν ἀπόλαυσιν, ὅταν συνετέλει εἰς τὴν ἀνακούφισιν τῶν πασχόντων καὶ ἔχόντων ἀνάγκην. Διὰ τοῦτο καὶ ἐπαξίως τιμᾶται ἡ μνήμη του μεταξὺ ὀλοκλήρου τοῦ χριστιανικοῦ κόσμου. Ἄπειθανε περὶ τὸ 380.

7) Σπυρίδωνος, ἐπισκόπου Τριμυθοῦντος τῆς Κύπρου, τοῦ θαυματουργοῦ, κατὰ τὴν 12 Δεκεμβρίου. Ταπεινὸς καὶ ἀκενόδοξος, ὁ ἄγιος οὗτος πατήρ, εἴλκυσε πλουσίαν τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ. Διὰ τοῦτο θαύματα ἐπανειλημμένα εἰργάσθη δι' αὐτοῦ ἡ δύναμις τοῦ Θεοῦ, ἔξακολουθεῖ δὲ καὶ μέχρι σήμερον νὰ ἔργαζεται διὰ τοῦ λειψάνου του, τὸ ὅποιον διατηρεῖται ἕως τώρα διὰ θαύματος ἀφθαρτον εἰς τὴν νῆσον Κέρκυραν.

#### ε) EOPTAI ΟΣΙΩΝ

Ἀντωνίου τοῦ Μεγάλου κατὰ τὴν 17 Ἰανουαρίου. Ἡ Ἑκκλησία ἔγκωμιάζουσα τὸν Μέγαν Ἀντώνιον τὸν παρομοιάζει πρὸς τὸν Ἡλίαν καὶ τὸν Βαπτιστὴν Ἰωάννην. Καὶ πολὺ δικαίως! Διότι ὁ

ἄγιος Ἀντώνιος ἀπὸ νεαρᾶς ἡλικίας, μιμούμενος τὸ παράδειγμα τῶν δύο αὐτῶν μεγάλων προφητῶν, ἐγκατέλειψε τὸν κόσμον καὶ ἤλθεν εἰς ἔρημον τόπον τῆς Αἰγύπτου, διὰ νὰ ἀφιερωθῇ εἰς τὸν Θεόν. Ἔκεῖ ὑπέμεινε πολλοὺς πειρασμοὺς καὶ κατέβαλε πολλοὺς πνευματικούς ἀγῶνας. Καὶ ἔγινε τοιουτορόπως διὰ τῆς ὅλης του ζωῆς, ὁ πολιτικοὶ αὐτὸς τῆς ἐρήμου, τύπος ἐγκρατείας καὶ ἀρετῆς. Ἀπέθανε τὸ 356.

### ε) ΕΟΡΤΑΙ ΠΡΟΦΗΤΩΝ

1) Ἡ Γέννησις τοῦ Προδρόμου κατὰ τὴν 24 Ἰουνίου. Ἡ ἑορτὴ αὐτῆ συνέπιπτε πρὸς τὴν Ἐθνικὴν ἑορτὴν τοῦ Ἀδὼνιδος, τοῦ ἀπεικονίζοντος τὸ θέρος, καὶ ἦτο κυρίως ἑορτὴ τῶν γυναικῶν, ἐορταζομένη διήμερος δι’ ἀνθιφορίας καὶ ᾄσμάτων. Διὰ τοῦτο καὶ παρέμειναν καὶ μέχρι σήμερον μερικὰ ἔθιμα τῆς ἑορτῆς, τὰ λεγόμενα « Κλήδονα ».

2) Ἡ Σύναξις τοῦ Προδρόμου (ἥτοι συνάθροισις πρὸς τιμὴν τους) κατὰ τὴν 7 Ἰανουαρίου. Ὁ Κύριος ἐχαρακτήρισε τὸν Πρόδρομον ὡς τὸν μεγαλύτερον τῶν προφητῶν. Καὶ ἦτο πράγματι ὁ Ἰωάννης μέγας. Μέγας κατὰ τὸν βίον καὶ τὴν ἀρετήν, μέγας κατὰ τὸ ἔργον καὶ τὴν ἀποστολήν.

3) Ἡ ἀποτομὴ τῆς τιμίας κεφαλῆς τοῦ Προδρόμου κατὰ τὴν 29 Αὔγουστου. Ἀφοῦ δὲ ὅλης του τῆς ζωῆς ὁ Πρόδρομος προσέφερε τὸν ἑαυτόν του θυσίαν συνεχῆ εἰς τὸ καθῆκον, ἐπιλήρωσε τέλος τὴν ἀφοσίωσίν του αὐτὴν καὶ μὲ τὸ αἷμά του, ἀποκεφαλισθεὶς κατὰ διαταγὴν τοῦ βασιλέως Ἡρώδου, τὸν ὅποιον ἤλεγχε διὰ τὸν παράνομον βίον του. Καὶ παρέδωκε τοιουτορόπως λευκὴν τὴν ἄγιαν καὶ ἡρωικὴν ψυχήν του εἰς τὸν Κριτήν.

4) Τοῦ προφήτου Ἡλιού τοῦ Θεοβίτου κατὰ τὴν 20 Ἰουλίου. Οἱ ἀγιογράφοι τῆς Ἐκκλησίας μας παρουσιάζουν τὸν Ἡλίαν εἰς τὰς εἰκόνας τῶν ναῶν μὲ αὐστηρὰν καὶ τραχεῖαν μορφὴν καὶ μὲ τὴν μάχαιραν εἰς τὰς χεῖρας. Ἡ ἔξωτερικὴ αὐτὴ ἀπεικόνισις μᾶς ἀποκαλύπτει τὸν ἔσωτερικὸν ἄνθρωπον τοῦ προφήτου. Διότι τὸ ἴδιαίτερον χαρακτηριστικόν του ἦτο ὁ μέγας ζῆλός του διὰ τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ. Ἡ Ἐκκλησία ἐγκωμιάζουσα τὸν Ἡλίαν ἀποκαλεῖ ἔνσαρκον ἄγγελον καὶ κρηπῖδα τῶν προφητῶν.

### ζ) ΕΟΡΤΑΙ ΕΙΣ ΤΙΜΗΝ ΤΩΝ ΑΓΓΕΛΩΝ

Ἡ πίστις, ὅτι ὑπάρχουν ἄγγελοι φύλακες λαῶν, πόλεων, ὀτόμων ( Δευτερ. γβ' 8, Δανιήλ ι' 13, Ματθ. ιη' 10, Πράξ. ιβ' 15 ), προεκάλεσε τὴν ἐπίκλησιν τῶν ἄγγέλων καὶ τὴν εἰσαγωγὴν ἔορτῶν εἰς τιμὴν τῶν.

Πρώτος ὁ Μέγας Κωνσταντῖνος ἔκτισεν εἰς τὴν Κωνσταντινούπολιν ναὸν εἰς τιμὴν τοῦ ἀρχαγγέλου Μιχαήλ. Ἀναφέρεται δὲ ἔκτοτε ἡ κατὰ τὴν 8 Νοεμβρίου τελούμένη ἔορτὴ τοῦ ἀρχαγγέλου Μιχαήλ, μετὰ τῆς δόποιας συνεδέθη ἡ τοῦ ἀρχαγγέλου Γαβριήλ.

## ΜΕΡΟΣ ΤΡΙΤΟΝ

### Η ΥΜΝΟΛΟΓΙΑ

#### 21. ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΥΜΝΟΛΟΓΙΑΣ ΓΕΝΙΚΩΣ

‘Η ‘Υμνολογία ἀσχολεῖται μὲ τὰ προϊόντα τῆς ἐκκλησιαστικῆς ποιήσεως καὶ τὴν μελωδίαν αὐτῶν. Ταῦτα ἀποτελοῦν τὴν νεωτέραν δημιουργίαν τοῦ ἀθανάτου ἑλληνικοῦ πνεύματος ὑπὸ τὴν χριστιανικὴν ἔμπνευσιν, χωρὶς ἐννοεῖται καὶ νὰ ὑστεροῦν τῶν ποιητικῶν προϊόντων τῆς κλασσικῆς ἀρχαιότητος, τόσον ἀπὸ ἀπόψεως περιεχομένου, δσον καὶ ἀπὸ ἀπόψεως ρυθμοῦ, καὶ μάλιστα ἀν ληφθῇ ὑπ’ ὅψιν, στὶ οἱ ποιηταί των, οἱ ὄποιοι ὑπῆρξαν συγχρόνως καὶ μελωδοί, ἔγιναν διὰ τῶν νέων αὐτῶν ποιητικῶν συνθέσεων οἱ διερμηνεῖς τῆς δημοσίας προσευχῆς, πρᾶγμα τὸ ὄποιον ἀποτελεῖ τὴν κατ’ ἔξοχὴν ἀποστολὴν τῆς λυρικῆς ποιήσεως. ’Αξίζει λοιπὸν νὰ μελετήσωμεν τὰ χριστιανικὰ αὐτὰ προϊόντα τῆς ἑλληνικῆς ἔμπνευσεως ἀπὸ τὰς πρώτας ἀρχὰς καὶ τὰ βήματα αὐτῶν μέχρι τῆς πλήρους ἔξελίξεως καὶ ἀναπτύξεώς των.

#### A'. ΑΡΧΗ ΚΑΙ ΑΝΑΠΤΥΞΙΣ ΤΗΣ ΥΜΝΟΛΟΓΙΑΣ

1) *H γένεσις τῆς ‘Υμνολογίας.* ‘Η πρώτη αἰτία, ἡ ὄποια ἔδωκεν ὠθησιν πρὸς ποιητικὰς συνθέσεις εἰς τοὺς ἔχοντας ἐκ τῶν χριστιανῶν ἀνάλογα ποιητικὰ χαρίσματα, ἡτο αὐτὴ ἀκριβῶς ἡ ἐμφάνισις τοῦ Χριστιανισμοῦ, ὁ ὄποιος ἀποτελεῖ τὸ μεγαλύτερον γεγονός εἰς τὴν ἱστορίαν τοῦ κόσμου. ’Εκτὸς τῆς αἰτίας αὐτῆς συνετέλεσεν εἰς τὴν γένεσιν τῆς ἐκκλησιαστικῆς ποιήσεως ἡ προκληθεῖσα, καθὼς καὶ ἀλλαχοῦ ἔγινε λόγος, ἀντίδρασις πρὸς ποιητικὰς συνθέσεις ὑπὸ αἱρετικῶν, οἱ ὄποιοι ἐπεχείρησαν διὰ τῶν ἐμμέτρων συνθέσεών των νὰ διαδώσουν εὐκολώτερον τὰς πλάνας αὐτῶν.

2) *Aἱ πρῶται μορφαὶ τῶν ἐκκλησιαστικῶν ὅμινων.* Εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν ‘Υμνογραφίαν τὸ πρῶτον κύτταρον, ἐκ τοῦ ὄποιου πρῆλθε κατ’ ἀρχὰς τὸ τροπάριον, ἔπειτα δὲ τὰ κοντάκια καὶ οἱ κανό-

νες, ύπηρξε τὸ ἀντίφωνον (καθὼς π.χ. τὸ μεταγενέστερον «Ταῖς πρεσβείαις τῆς Θεοτόκου, Σῶτερ, σῷσον ἡμᾶς»), τὸ δόπιον ἐπηκολούθει ἐν εἴδει ἐπωδοῦ μεθ' ἔνα ἕκαστον στίχον τοῦ ψαλλομένου ψαλμοῦ. Τὸ ἀντίφωνον αὐτὸν κατέστη βαθμηδὸν ἐκτενέστερον (καθὼς τὸ «Κύριε τῶν δυνάμεων, μεθ' ἡμῶν γενοῦ ἄλλον γὰρ ἐκτὸς σοῦ βοηθὸν ἐν θλίψειν οὐκ ἔχομεν. Κύριε τῶν δυνάμεων, ἐλέησον ἡμᾶς»). Τοιουτοτρόπιας προῆλθε τὸ τροπάριον (ἐκ τοῦ τρόπου—ἡχου), τὸ ψαλλόμενον καθ' ὠρισμένον ἥχον ἢ τρόπον μεθ' ἔνα ἕκαστον στίχον ὠρισμένων ψαλμῶν ἢ φόδων ἐκ τῆς Ἀγίας Γραφῆς.

Τροπαρίων ύπάρχουν διάφοροι δόνομασίαι, παλαιότεραι δὲ ἔξ αὐτῶν φαίνεται νὰ είναι τὰ ἀπολυτίκια καὶ τὰ στιχηρά. Καὶ ἀπολυτίκια μὲν λέγονται τὰ τροπάρια τὰ στρεφόμενα περὶ τὴν ὑπόθεσιν τῆς ἑορτῆς καὶ τὰ δόποια ὡνομάσθησαν τοιουτοτρόπιας, ἐπειδὴ ψάλλονται εἰς τὸ τέλος τοῦ ἑσπερινοῦ, στιχηρὰ δὲ λέγονται τὰ τροπάρια ἑκεῖνα, τὰ δόποια ἐπισυνάπτονται εἰς ἔνα ἕκαστον ἐκ τῶν τελευταίων στίχων τοῦ στιχολογουμένου ψαλμοῦ. Τοιαῦτα δὲ στήμερον ύπάρχουν τὰ στιχηρὰ τοῦ ἑσπερινοῦ, τὰ ἐπισυναπτόμενα μετὰ τῶν τελευταίων στίχων τῶν μετὰ τοῦ «Κύριε, ἐκένδαξα» ψαλμῶν (129 καὶ 116), καὶ τὰ στιχηρὰ τῶν αἰνῶν, τὰ ἐπισυναπτόμενα μετὰ τῶν στίχων τοῦ 15 ψαλμοῦ, ἀρχομένων διὰ τοῦ «Αἰνεῖτε τὸν Κύριον ἐκ τῶν οὐρανῶν». Καὶ κατ' ἀρχὰς τὸ στιχηρὸν ἦτο ἐν καὶ τὸ αὐτὸ δι' ὅλους τοὺς στίχους τῶν ψαλμῶν τούτων. Βαθμηδὸν ὅμως πρὸς ἀποφυγὴν μονοτονίας συνετέθησαν διάφορα κείμενα δι' ἕκαστον τῶν στίχων ἢ ἐν κείμενον ἀνὰ δύο στίχους, ἐπαναλαμβανόμενον ύπὸ ἐνὸς ἕκάστου χοροῦ, διετηρήθη ὅμως καὶ εἰς τὰ νέα αὐτὰ κείμενα ὁ αὐτὸς τόνος καὶ ρυθμὸς πρὸς τὸν τοῦ πρωταρχικοῦ τροπαρίου. Ἐξ αὐτοῦ προῆλθεν ὁ εἰρμὸς μὲν εἰς τοὺς κανόνας καὶ τὰ τροπάρια τὰ ἴδιομελα ἀφ' ἐνός, τὰ δόποια ψάλλονται κατὰ μέλος προσιδιάζον εἰς αὐτά, καὶ τὰ προσόμοια ἀφ' ἐτέρου, τὰ δόποια ψάλλονται ὅμοιώς πρὸς τὰ ἴδιομελα. Ἐπὶ τῶν τελευταίων αὐτῶν τροπαρίων ἐπιγράφεται πάντοτε καὶ ἡ ἀρχὴ τοῦ αὐτομέλου, κατὰ τὸ δόπιον αὐτὰ ψάλλονται (καθὼς π.χ. «Καὶ ψάλλομεν στιχηρὰ προσόμοια ἥχου δ' πρὸς τὸ «Ὦς γενναῖον ἐν μάρτυσι»»).

Τῶν στιχηρῶν διακρίνονται τὰ ἀπόστιχα, τροπάρια ψαλλόμενα περὶ τὸ τέλος τοῦ ὅρθρου καὶ τοῦ ἑσπερινοῦ. Τὰ τροπάρια

ταῦτα ἐπισυνάπτονται εἰς μεμονωμένους στίχους, οἱ όποιοι λαμβάνονται κατ' ἐκλογὴν ἐκ ψαλμοῦ τινος.

Καὶ τὰ στιχηρά καὶ τὰ ἀπόστιχα ἐπισφραγίζονται διὰ συντόμου δοξολογίας πρὸς τὸν Πατέρα καὶ τὸν Υἱὸν καὶ τὸ ὄγιον Πνεῦμα («Δόξα Πατρί...»), πρὸς τὴν ὁποίαν ἐπισυνάπτεται καὶ ἄλλο τροπάριον, λεγόμενον δοξαστικόν. Τὰ δοξαστικὰ τῶν αἰνῶν τῆς Κυριακῆς ὀνομάσθησαν ἔωθινά, ὡς ταῦτιζόμενα πρὸς τὰ ἑωθινὰ Εὐαγγέλια, τὰ ἀναγινωσκόμενα κατὰ τὰς αὐτὰς Κυριακάς. Μετὰ τὸ δοξαστικὸν ἐπακολουθεῖ τὸ θεοτοκίον, τροπάριον ἀναφερόμενον εἰς τὴν Θεοτόκον, τὸ τελικὸν τροπάριον τῆς ὅλης διμάδος τῶν στιχηρῶν, τὸ ὁποῖον ἐπισυνάπτεται πρὸς τὸ δεύτερον ἡμιστίχιον τῆς συντόμου δοξολογίας («Καὶ νῦν καὶ ἀεὶ...»).

3) "Αλλα εἴδη τροπαρίων. Ἐκτὸς τῶν στιχηρῶν, ἀποστίχων, ἀπολυτικίων, δοξαστικῶν καὶ θεοτοκίων, ἢ κατόπιν ἐξέλιξις τῆς 'Υμνολογίας παρήγαγε καὶ ἄλλα εἴδη τροπαρίων, γνωστὰ ὑπὸ τὴν ὀνομασίαν καθίσματα, εὐλογητάρια, ὑπακοή, ἀναβαθμοί, φωταγωγικά ἢ ἐξαποστειλάρια.

Τὰ καθίσματα ἔλαβον τὸ ὄνομα ἀπὸ τῶν καθίσμάτων τοῦ Ψαλτηρίου (μερικοὶ ψαλμοί), τὰ ὅποια μετὰ τὸν ἐξάψαλμον ἀναγινώσκονται εἰς τὸν ὄρθρον. Τὰ τροπάρια αὐτά, ἐπισυναπτόμενα μετὰ τὴν συμπλήρωσιν τοῦ καθίσματος, ἐψάλλοντο καθημένων τῶν πιστῶν.

Τὰ εὐλογητάρια ὀνομάσθησαν τοιουτοτρόπως, διότι ἐκάστου τούτων προτάσσεται ὁ ψαλμικὸς στίχος «Ἐύλογητὸς εἶ, Κύριε, δίδαξόν με τὰ δικαιώματά σου».

Ἡ ὑπακοὴ εἶναι τροπάριον ψαλλόμενον εἰς τὴν ἀκολουθίαν τοῦ ὄρθρου. Ὁνομάσθη δὲ τοιουτοτρόπως, διότι ἐψάλλετο ὑπὸ δλοκλήρου χοροῦ ἐν ἀντιθέσει πρὸς ἄλλα προηγούμενα αὐτοῦ, τὰ ὅποια ἐξετελοῦντο διὰ μονωδίας, καὶ διότι ἐπρόκειτο περὶ ὕμνου, τοῦ ὅποιου διάκονος ἔψαλλε τοὺς πρώτους στίχους καὶ συνεπλήρουν αὐτούς οἱ παριστάμενοι.

Οἱ ἀναβαθμοὶ εἶναι τροπάρια εἰς τὸν ὄρθρον τῆς Κυριακῆς, ψαλλόμενα καὶ ἀναφερόμενα εἰς λόγους ἢ ἴδεας τῶν ψαλμῶν τῶν ἀναβαθμῶν (τῶν 119—133 ψαλμῶν) καὶ τὰ ὅποια ἀντικατέστησαν βαθμηδὸν αὐτούς.

Τὰ φωταγωγικὰ ἡ ἐξαποστειλάρια ἀποτελοῦν μεμονωμένα τροπάρια, τὰ ὅποια ἀρχίζουν διὰ τῆς φράσεως «'Ἐξαπόστειλον τὸ φῶς σου», ψαλλόμενα εἰς τὸ τέλος τοῦ ὅρθρου πρὸ τῶν αἴνων.

4) Ὁμάδες ἀντιφώνων, ὕμνοι, κανόνες. Ἐκτὸς τῶν ἀνωτέρω μορφῶν, εἰς τὰς ὅποιας ἔξειλίχθη τὸ ὅπλον καὶ σύντομον κατ' ἀρχὰς τροπάριον, πολὺ συντόμως ἐνετάχθη καὶ εἰς ὁμάδας καὶ τοιουτότρόπως προήλθον ἀφ' ἐνὸς μὲν αἱ διμάδες ἀντιφώνων, ἀφ' ἑτέρου δὲ οἱ ὕμνοι καὶ οἱ κανόνες.

α) Ὁμάδες ἀντιφώνων. Τοιαύτη διμάς σφύζεται μέχρι σήμερον εἰς ἐκκλησιαστικὴν χρῆσιν μία καὶ μόνη, εἰς τὸν ὅρθρον τῆς Μ. Παρασκευῆς, ἀποτελουμένη ἐκ 15 ἀντιφώνων. Τὰ ἀντίφωνα αὐτὰ ἀκολουθοῦν τὸ ἐν κατόπιν τοῦ ἄλλου ἀνὰ τρία, μετὰ τὸ ὅποιον ἀκολουθεῖ τροπάριον φέρον τὴν ἐπιγραφὴν κάθισμα, ἔπειτα ἄλλη τριάς ἀντιφώνων ἐπισφραγιζομένου δι' ἄλλου καθίσματος καὶ οὕτω καθεξῆς μέχρι καὶ τοῦ δεκάτου πέμπτου ἀντιφώνου.

β) Ὅμνοι ἡ κοντάκια. Οἱ ὕμνοι κατέχουν ἀρκετὰ περιβλεπτον θέσιν εἰς τὴν Ὅμνολογίαν μέχρι τῆς ἐποχῆς τοῦ Ἀνδρέου Κρήτης καὶ τοῦ Ἰωάννου τοῦ Δαμασκηνοῦ, ἐπὶ τῶν ὅποιων ἡ σύνθεσις τῶν κανόνων προσέλαβε τὴν τελειοτέραν διαμόρφωσιν.

Λέγονται δὲ ὕμνοι καὶ κοντάκια ἐκ τοῦ «κοντοῦ», πέριξ τοῦ ὅποιού ἐτυλίσσετο τὸ «εἰλητάριον» (ἡ μεμβρᾶν ἢ ὁ μικρὸς χάρτης), εἰς τὸ ὅποιον εἶχον καταγραφῆ αἱ στροφαὶ ἐκάστου τῶν ὕμνων τούτων.

Τῶν στροφῶν τούτων προτάσσεται ἀρχικόν τι τροπάριον, ὡς προοίμιον αὐτῶν, τὸ ὅποιον ἔχει κοινὸν πρὸς τὰς ἐπακολουθούσας στροφὰς τὸν τελευταῖον στίχον (π.χ. «παιδίον νέον, ὁ πρὸ αἰώνων Θεός»), ὁ ὅποιος ἐν εἴδει ἐψυμνίου ἐπαναλαμβάνεται εἰς τὸ τέλος μιᾶς ἑκάστης ἐκ τῶν στροφῶν, αἱ ὅποιαι ἐπακολουθοῦν. Ἐπειδὴ δὲ ὡς ἀκροστιχὶς τῶν κοντακίων χρησιμοποιεῖται συνήθως ὁ ἀλφάβητος, αἱ στροφαὶ αὐτῶν ἀνέρχονται εἰς 24, συμφώνως πρὸς τὸν ἀριθμὸν τῶν γραμμάτων τοῦ ἀλφαβήτου. Τοιοῦτον κοντάκιον, τὸ ὅποιον ὑπάρχει ἐν χρήσει εἰς τὴν λατρείαν, είναι δὲ Ἀκάθιστος ὕμνος. Αἱ στροφαὶ τοῦ κοντακίου αὐτοῦ καλοῦνται οἰκοι.

γ) Κανόνες. Οἱ κανόνες είναι ὕμνοι συγκείμενοι συνήθως ἐξ ἐννέα μερῶν, τὰ ὅποια λέγονται ὡδαὶ (σπανιότερον δὲ ἐκ τριῶν ἢ τεσσάρων, ὅποτε λέγονται τριώδιον ἢ τετραώδιον), συμφώνως πρὸς τὰς ἐννέα βιβλικὰς ὡδάς, τὰς εἰσαχθείσας εἰς τὴν λατρείαν τῆς

’Ανατολικῆς Ὁρθοδόξου Ἐκκλησίας βαθμηδὸν καὶ κατὰ τμήματα. Διότι κατ’ ἀρχὰς ἐψάλλοντο μόνον δύο ἢ τρεῖς φόδαι καθ’ ἐκάστην ἡμέραν· ἔξ αὐτοῦ δὲ καὶ τὰ τριώδια καὶ τὰ τετραώδια.

Ἐκάστη ὡδὴ ἀποτελεῖται ἐκ τριῶν ἢ ἔξ τροπαρίων. Τὸ πρῶτον τροπάριον ἐκάστης ὡδῆς λέγεται είρμός. Πρὸς αὐτὸν εἴναι προσηρτημένα καὶ τὰ ἐπακολουθοῦντα τροπάρια ὡς πρὸς τὸ μέτρον καὶ τὸ μέλος καὶ τὴν ὑπόθεσιν. Ὁ είρμὸς λέγεται καὶ καταβασία, διότι καταβαίνοντες ἀμφότεροι οἱ χοροὶ τῶν ψαλτῶν ἐκ τῶν στασιδίων αὐτῶν συνηνοῦντο εἰς τὸ κέντρον τοῦ ναοῦ καὶ ἐψαλλον ὁμοῦ αὐτήν.

Τὸ μετά τὴν ἕκτην ὡδὴν τοῦ κανόνος ψαλλόμενον τροπάριον, περιέχον ἐν συντομίᾳ τὴν ὑπόθεσιν τῆς ἑορτῆς, λέγεται κοντάκιον, τὸ δὲ μετά τὸ κοντάκιον ἀναγινωσκόμενον τροπάριον, περιέχον ἐκτενέστερον τοῦ κοντακίου τὴν ὑπόθεσιν τῆς ἑορτῆς, καλεῖται οἶκος.

5) Ἡ ἀκροστιχίς. Ἀποτελεῖται αὕτη ἐκ τῶν ἀρχικῶν γραμμάτων τῶν στροφῶν τῶν κοντακίων ἢ τῶν τροπαρίων τῶν κανόνων καὶ καθορίζει εἰς αὐτὰ τὴν σειρὰν τούτων. Καὶ τῶν μὲν κοντακίων αἱ ἀκροστιχίδες εἴναι ἢ αὐτὰ τὰ στοιχεῖα τοῦ ἀλφαβήτου κατὰ τὴν εὐθεῖαν ἢ καὶ τὴν ἀντίστροφον σειρὰν (Α—Ω ἢ Ω—Α ) ἢ κάποια πεζὴ πρότασις, ἢ ὅποια πληροφορεῖ εἴτε περὶ τοῦ συγγραφέως εἴτε περὶ τῆς ὑποθέσεως τῆς ἑορτῆς. Τῶν δὲ κανόνων αἱ ἀκροστιχίδες δύνανται νὰ εἴναι ἀπλῶς ὁ τίτλος τοῦ κανόνος ( π.χ. « εἰς Πέτρον καὶ Παῦλον » ) ἢ συγχρόνως τὸ δνομα τοῦ συγγραφέως καὶ ὁ τίτλος τοῦ ἔργου ( π.χ. « Ἀναστασίου ἀμαρτωλοῦ ἔξομολόγησις » ).

6) Ἡ μετρικὴ εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν Ὑμνογραφίαν. Ἡ ἐκκλησιαστικὴ ποίησις εἰς τὰ περισσότερα ἐκ τῶν προϊόντων της ἡγενόησε τὸν προσῳδιακὸν ρυθμὸν τῶν ἀρχαίων, ὁ ὅποιος ἐστηρίζετο εἰς τὴν διάκρισιν τῶν συλλαβῶν εἰς μακρὰς καὶ βραχείας, καὶ ἐλαφεν ὑπ’ ὅψιν τὸν τονικὸν ρυθμόν, ὁ ὅποιος βασίζεται εἰς τὸν ἀριθμὸν τῶν συλλαβῶν ( ἴσοσυλλαβίαν ) καὶ τὸν τόνον τῶν λέξεων ( ὁμοτονία ).

Διὰ νὰ κατανοηθῇ τὸ πρᾶγμα, πρέπει νὰ ληφθῇ ὑπ’ ὄψιν, ὅτι καὶ εἰς τὰ προϊόντα τῆς ἐκκλησιαστικῆς ποιήσεως ἀπαντῶμεν ἐνίστοτε τὰ ἴδια χαρακτηριστικά, τὰ ὅποια παρουσιάζονται καὶ εἰς

τοὺς λεγομένους πολιτικοὺς στίχους τῶν Βυζαντινῶν, ἢτοι ἰσοσυλλαβίαν καὶ ὁμοτονίαν.

Ἐπὶ παραδείγματι εἰς τοὺς στίχους, οἱ ὅποιοι χρησιμοποιοῦνται ως πρόλογοι τῶν μεγαλυναρίων τοῦ Πάσχα καὶ τῆς Πεντηκοστῆς,

« Ὁ ἄγγελος ἐβότα τῇ πεχαριτωμένῃ·

ἄγνη παθένει χαῖρε καὶ πάλιν ἐρῶ, χαῖρε·

οὐδὲ Γύδος ἀνέστη τριήμερος ἐκ τάφου»

ἔχομεν ἕκτὸς τῆς ἰσοσυλλαβίας ( 14 συλλ. ) καὶ τέσσαρας εἰς ἕκαστον στίχον μετρικοὺς τόνους, οἱ ὅποιοι πίπτουν ἐπὶ τῶν αὐτῶν συλλαβῶν, παρόμοιοι στίχοι ὁμοτονοῦντες εἶναι καὶ οἱ ἔξις :

« Ἀκατάληπτόν ἐστι τὸ τελούμενον ἐν σοὶ

καὶ ἀγγέλοις καὶ βροτοῖς μητροπάρθενε ἀγνή ».

Ισοσυλλαβίαν καὶ ίσοτονίαν, ὅχι ὅμως καὶ ὁμοτονίαν παρουσιάζει ἕκτὸς ἄλλων καὶ τὸ δίστιχον :

« Σῶμα Χριστοῦ μεταλάβετε,  
πηγῆς ἀθανάτου γεύσασθε ».

Καὶ τὰ κάτωθι ἔξαποστειλάρια τῶν Χριστουγέννων καὶ τῶν Θεοφανείων, ἀποτελούμενα ἐκ τριῶν στίχων ἑπτασυλλάβων ( τοῦ πρώτου καὶ τῶν δύο τελευταίων στίχων ) καὶ ἐκ τεσσάρων ὁκτα- συλλάβων, ἔμφανίζουν ἀνωμαλίας περὶ τὴν ὁμοτονίαν :

« Ἐπεσκέψατο ἡμᾶς  
ἐξ ὕψους δὲ Σωτὴρ ἡμῶν,  
ἀνατολὴ ἀνατολῶν·  
καὶ οἱ ἐν σκότει καὶ σκιᾷ  
εἴρομεν τὴν ἀλήθειαν·  
καὶ γὰρ ἐκ τῆς Παρθένου  
ἐτέχθη δὲ Κύριος ».

« Ἐπεφάνη δὲ Σωτήρ,  
ἡ χάρις, ἡ ἀλήθεια,  
ἐν φείθοις τοῦ Ἰορδάνου,  
καὶ τὸν ἐν σκότει καὶ σκιᾷ  
καθεύδοντας ἐφώτισε.  
καὶ γὰρ ἦλθεν, ἐφάνη  
τὸ φῶς τὸ ἀπρόσιτον ».

Καὶ ὅμως τοιαῦται διαφοραὶ δὲν παρατηροῦνται καὶ εἰς τοὺς πολιτικοὺς στίχους τῶν Βυζαντινῶν. Τὸ πρᾶγμα ἔξηγεται, ἐν ληφθῆ ὑπ’ ὄψιν, ὅτι μεταξὺ τῶν στίχων τῆς Ὑμνογραφίας, τῆς ὁποίας τὰ προϊόντα εἶχον προορισμὸν νὰ ψάλλωνται, καὶ τῶν πολιτικῶν στίχων, οἱ ὅποιοι ἀπλῶς καὶ μόνον ἀναγινώσκονται, ὑπάρχουν πολλαὶ σοβαραὶ διαφοραί. Πρὸς τὸ μέλος αὐτὸς τῶν τροπαρίων συμμορφούμενος πολλάκις ὁ συνθέτης δὲν θεωρεῖ ἀπαραίτητον ν’ ἀποφύγῃ ἀνωμαλίας τοικάς, τὰς ὁποίας ἐνίστε ἀναγκάζεται καὶ νὰ τὰς δημιουργῇ.

7) Ἡ δόμοιοκαταληξία. Ἐνίστε ἀπαντῶμεν μεταξὺ τῶν στίχων καὶ τὴν δόμοιοκαταληξίαν, ἡ ὁποία συνίσταται συνήθως εἰς τὴν ἐπίτευξιν τῆς αὐτῆς καταλήξεως εἰς τὸ τέλος δύο συνεχομένων στίχων, καθὼς εἰς τὸν Ἀκάθιστον ὕμνον :

Χαῖρε στερρὸν τῆς πίστεως ἔρεισμα·  
χαῖρε λαμπρὸν τῆς χάριτος γνώρισμα.

Μέλλοντος Συμβῶνος  
τοῦ παρόντος αἰῶνος  
μεθίστασθαι τοῦ ἀπατεῶνος,...

8) Τὸ κέντρον τοῦ αἰνίγματος. Οἱ ἀνωτέρω ὕμνοι δὲν καταλαμβάνουν παρὰ μόνον μερικάς σελίδας τῶν βιβλίων τῆς Ὑμνολογίας, ἐνῷ τὸ ὑπόλοιπον πλῆθος τῶν τροπαρίων καὶ κανόνων, τὰ ὅποια ἀποτελοῦν τόμους δόλοκλήρους, οὔτε ἰσοσυλλαβίαν παρουσιάζει εἰς τοὺς στίχους, οὔτε ἰσοτονίαν καὶ δμοτονίαν.

Τοιουτορόπιως εἰς τὸ τροπάριον :

« Σῷσον, Κύριε, τὸν λαόν σου ( 9 συλλ. )  
καὶ εὐλόγησον τὴν κληρονομίαν σου, ( 12 συλλ. )  
νίκας τοῖς βασιλεῦσι ( 7 συλλ. )  
κατὰ βαρβάρων δωρούμενος ( 9 συλλ. )  
καὶ τὸ σὸν φυλάττων ( 6 συλλ. )  
διὰ τοῦ σταυροῦ σου πολίτευμα » ( 10 συλλ. )

οὔτε ἰσοσυλλαβία, οὔτε δμοτονία παρατηρεῖται.

Ἡ αὐτὴ ἀνομοιότης παρατηρεῖται καὶ εἰς τὰ ἀναστάσιμα

ἀπολυτίκια τῶν Κυριακῶν καὶ εἰς τὰ διξαστικὰ καὶ εἰς τὰ τροπάρια τῶν κανόνων.

9) Ἡ λόσις τοῦ αἰνίγματος. Πρὸς λύσιν τοῦ αἰνίγματος πρέπει νὰ ληφθῇ ὑπ’ ὅψιν ἢ σχέσις ἢ ὑπάρχουσα μεταξὺ τοῦ είρμου, τοῦ πρώτου τροπαρίου τῆς ὁδῆς, τὸ ὄποιον ἔχει συντεθῆ ἐλευθέρως ὑπὸ τοῦ μελωδοῦ μὲν ἴδιον μέτρον καὶ μέλος (χωρὶς ἰσοσυλλαβίαν καὶ δμοτονίαν τῶν ἐπὶ μέρους στίχων αὐτοῦ) καὶ τῶν ἐπακολουθούντων ἐξ αὐτοῦ τροπαρίων, τῶν ὄποιων δὲν καθορίζεται μόνον ἢ μελωδία ὑπὸ τοῦ είρμου, ἀλλὰ καὶ ὁ ἀριθμὸς καὶ τὸ μέτρον τῶν στίχων.

Τοιουτοτρόπως ἢ ἐκκλησιαστικὴ ποίησις παρουσιάζεται ὡς ἀντικαταστάτις τῆς ἀρχαίας λυρικῆς ποιήσεως. Διότι καὶ ἐκεῖ, ἵδιως εἰς τὰς παλαιὰς δωρικὰς ὁδᾶς, κάτι ἀνάλογον παρατηρεῖται. Ἐκάστη στροφὴ ἔξεταζομένη ἐν συγκρίσει πρὸς τὰς ὑπολοίπους παρουσιάζεται ὡς κρίκος κάποιας ἀλύσεως συμμετρικῆς, ἢ ὄποια ἀποτελεῖται ἐξ δμοιομόρφων κρίκων. Ἐὰν ἡ πρώτη στροφὴ συνετέθη ἐλευθέρως, ἢ ἐπακολουθοῦσα ἀντιστροφὴ συμβαδίζει πρὸς τὰ μέτρα τῆς πρώτης. Εύρισκομεν δηλ. εἰς αὐτὴν τὸν αὐτὸν ἀριθμὸν τῶν στίχων καὶ τῶν συλλαβῶν, τὸν ὄποιον καὶ εἰς τὴν πρώτην.

Τὸ κέντρον δὲ τοῦ βάρους εἰς τὸ μέτρον τῆς ἐκκλησιαστικῆς ποιήσεως πίπτει εἰς τὴν μουσικὴν τῶν είρμῶν, ἢ ὄποια ἐπιβραχύνει ἢ ἐπιμηκύνει τὰς συλλαβὰς κατὰ τὸν ἴδιον τῆς τρόπου.

Ἐννοεῖται, ὅτι αὐτὸ δὲν σημαίνει καὶ πλήρη παραμερισμὸν τῆς ἰσοσυλλαβίας καὶ δμοτονίας. Τὸ μουσικὸν μέτρον τῶν συλλαβῶν, τὸ ὄποιον καλεῖται Ἰσοποδία ἢ Ἰσοχρονία (ἴσον ποσὸν χρόνων), συνδυάζεται μὲν πρὸς τὴν δμοτονίαν καὶ τὴν ἰσοσυλλαβίαν, ὅχι δμως καὶ ἀπαραιτήτως. Διότι δύναται συλλαβὴ μὲ δύο χρόνους εἰς τὴν πρώτην στροφὴν ν’ ἀντικατασταθῆ εἰς τὴν ἐπακολουθοῦσαν στροφὴν διὰ δύο βραχεῖῶν συλλαβῶν καὶ ἀντιστρόφως.

10) Τὸ περιεχόμενον τῶν ὑμῶν. Ἐὰν ὡς πρὸς τὴν μορφὴν καὶ τὴν στιχοποίιαν ἐν γένει οἱ ὄμινοι ἐμφανίζουν ἀρκετὰς ἀνωμαλίας, ἔξεταζόμενοι ἀπὸ ἀπόψεως περιεχομένου ἐξακολουθοῦν, μολονότι ἡ γλῶσσά των εἶναι ἀρχαῖζουσα, νὰ συγκινοῦν καὶ ν’ ἀνυψώνουν καὶ ἡμᾶς καὶ νὰ προκαλοῦν εὐλαβῆ συναισθήματα. Μέγα μέρος τῆς ποιήσεως αὐτῆς ἀναφέρεται εἰς δογματικὰς

ἀληθείας, αἱ ὁποῖαι γίνονται γνώριμοι καὶ οἰκεῖαι εἰς τοὺς πιστούς διὰ συντόμων προτάσεων, καθὼς αἱ ἀκόλουθοι : « *Tὸ τριλαμπὲς τῆς μιᾶς θεότητος* », « *διπλοῦς τὴν φύσιν, ἀλλ' οὐ τὴν ὑπόστασιν* », « *διὸ τέλειον αὐτὸν Θεὸν καὶ τέλειον ἄνθρωπον* », « *Πατέρα προσκυνῶ τὸν γεννήσαντα, Υἱὸν δοξάζω τὸν γεννηθέντα, ὑμνῶ τὸ συνεκλάμπον Πατρί τε καὶ Υἱῷ Πρεῖμα ἄγιον* » κ.λ.π. Τὸ ὑπόλοιπον τμῆμα τῆς ποιήσεως αὐτῆς, τὸ ὁποῖον εἶναι καὶ τὸ μεγαλύτερον, περιέχει ὕμνους ἵκετευτικούς πρὸς τὸν Θεόν, ὕμνους λατρείας, δοξολογίας, εὐχαριστίας, ἀφοσιώσεως· ὕμνους ἀκόμη εἰς τὴν σάρκωσιν, εἰς τὸ πάθημα καὶ εἰς τὴν ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου· ὕμνους εἰς τὴν Θεοτόκον, πρὸς τοὺς ἀγγέλους, πρὸς τοὺς Ἀποστόλους, πρὸς τοὺς προφήτας, πρὸς τοὺς μάρτυρας, πρὸς τοὺς ἄγιους, πρὸς τοὺς ὁσίους κ.λ.π., οἱ ὁποῖοι ἐκφράζουν ὅλα τὰ συναισθήματα καὶ ὅλας τὰς ἐκδηλώσεις τῆς εὔσεβοῦς ψυχῆς. Ἀλλὰ καὶ διὰ τὰς χαρμοσύνους στιγμάς, καθὼς καὶ διὰ τὰς θλιβερὰς περιστάσεις τῆς ἀνθρωπίνης ζωῆς ὑπάρχουν ποιητικαὶ συνθέσεις ἀφθάστου λυρισμοῦ, αἱ ὁποῖαι ἀφ' ἐνὸς μὲν θίγουν βαθύτατα τὴν ἀνθρωπίνην καρδίαν, ἀφ' ἔτερου δὲ διδάσκουν τὸν νοῦν. Καὶ μόνον νὰ ληφθοῦν ὑπ' ὅψιν αἱ συνθέσεις τῆς Μ. Ἐβδομάδος, εἶναι ἀρκετόν, διὰ νὰ γίνῃ ἀντιληπτὸν ὁποῖον πλοῦτον ἀποτελοῦν διὰ τὴν λατρείαν τῆς Ἐκκλησίας μας οἱ ὕμνοι τῶν ἀρχαίων μελωδῶν !

11) *Προέλευσις τῆς ἐκκλησιαστικῆς ποιήσεως.* Ὡς πρὸς τὴν προέλευσιν τῆς ἐκκλησιαστικῆς ρυθμικῆς ποιήσεως, ἡ Συρία κατὰ πρῶτον λόγον ὑπῆρξε τὸ κέντρον, εἰς τὸ ὁποῖον αἱ κυριώτεραι μορφαὶ τῶν ἐκκλησιαστικῶν συνθέσεων ἔλαβον πρώιμον ἀνάπτυξιν καὶ ἐσχηματίσθησαν πρότυπα συνθέσεων, τὰ ὁποῖα ἔπειτα ἡκολούθησαν οἱ ὕμνῳδοι καὶ εἰς τὴν ἐλληνικήν Ἐκκλησίαν.

Πρῶτος δὲ μεταξὺ τῶν Σύρων ὕμνῳδῶν εἶναι ὁ Ἐφραίμ. Τὰ ποιήματά του εἶναι ἡ διμιλίαι ἔμμετροι ἡ ὕμνοι ἐκ περισσοτέρων τῆς μιᾶς στροφῆς, εἰς τὰς ὁποῖας αἱ ἀκόλουθούσαι κατόπιν ἔξαρτωνται ἐκ τῆς πρώτης στροφῆς.

## Β'. ΟΙ ΣΠΟΥΔΑΙΟΤΕΡΟΙ ΥΜΝΟΓΡΑΦΟΙ

1) *Γρηγόριος ὁ Ναζιαρζηνὸς* (328—389). Κατέχει οὗτος τὴν πρώτην θέσιν μεταξὺ τῶν χριστιανῶν ποιητῶν, οἱ ὁποῖοι ἔχρη-

σιμοποίησαν τὰ ἀρχαῖα μέτρα. Ἐάν αἱ ποιητικαὶ συνθέσεις του δὲν εἰσήχθησαν εἰς τὴν λατρείαν, ὁ ρυθμικὸς λόγος αὐτοῦ ἔγινε πηγὴ ἐκ τῆς ὅποιας ἡντλησαν οἱ μεγαλύτεροι ὑμνογράφοι πανηγυρικὰ τεμάχια ( ὅποια τά : « *Xριστὸς γεννᾶται δοξάσατε... — Πάσχα ἵερὸν ἥμεν σήμερον...* », τὰ ὅποια ἀκούομεν ψαλλόμενα κατὰ τὰς δεσποτικὰς ἑορτάς ).

2) *Ρωμαρός* ὁ μελῳδός (ζ' αἰών). Διάσημος μελῳδός. Κατὰ τὴν γνώμην πολλῶν εἶναι οὗτος ὁ μεγαλύτερος ὄλων τῶν μελῳδῶν τῆς Ἑλληνικῆς Ἔκκλησίας. Ἡ γονιμότης του εἶναι ἀνεξάντλητος, φανερώνεται δὲ αὐτῇ εἰς τοὺς πολυαρίθμους ὕμνους του, εἰς τοὺς ὅποιους, μολονότι τὰ θέματα εἶναι συγγενῆ, ἐπιτυγχάνει οὗτος νὰ ἔχειρίσκη νέας ἀπόψεις καὶ σχέσεις, χάρις εἰς τὰς ὅποιας αἱ συνθέσεις του παρουσιάζονται πρωτότυποι.

3) *Γεώργιος* ὁ *Πισίδης* (610 – 640) ἐξ Ἀντιοχείας τῆς Πισίδιας. Διεκρίθη ὡς ἄριστος ποιητής ἱαμβικῶν στίχων.

4) *Σέργιος* ὁ *Πατριάρχης Κωνσταντινοπόλεως*, σύγχρονος τοῦ Πισίδου. Φέρεται ὡς συντάκτης τοῦ Ἀκαθίστου ὕμνου. Ὁ ὕμνος οὗτος εἰσήχθη εἰς τὴν ἐκκλησιαστικὴν χρῆσιν κατὰ τὸν ζ' αἰῶνα, ὅταν ἐποιορκήθη ἡ Κωνσταντινούπολις ὑπὸ τῶν Ἀβάρων, ὁ δὲ Ἡράκλειος ἐπολέμει κατὰ τῶν Περσῶν. Ἀφοῦ ἐλύθη ἡ πολιορκία κατόπιν σφοδρᾶς θυέλλης, κατὰ τὴν ὅποιαν ὁ στόλος διεσκορπίσθη καὶ κατεστράφη, ἀπεδόθη ἡ σωτηρία τῆς πόλεως εἰς τὴν προστασίαν τῆς Θεοτόκου καὶ ἔκτοτε ὡρίσθη, ἵνα ψάλλεται ὁ ὕμνος ἴσταμένων ὅρθιῶς τῶν πιστῶν, ἐκ τοῦ ὅποίου καὶ ἡ ὀνομασία Ἀκάθιστος.

‘Ο ὕμνος οὗτος ἀποτελεῖται ἐξ 24 στροφῶν μετ’ ἀκροστιχίδος ἀλφαβητικῆς. Τῶν οἰκων προτάσσεται στροφὴ ἀνεξάρτητος αὐτῶν, ἡ ὅποια καταλήγει εἰς τὸ αὐτὸν ἐφύμνιον, εἰς τὸ ὅποιον καὶ οἱ δώδεκα ἐκ τῶν οἰκων, ἣτοι εἰς τὸ « *Χαῖρε ἀνύμφεντε* ». Ἀποτελεῖται δὲ ἡ στροφὴ αὐτὴ ἀπὸ δύο ζεύγη στίχων δεκατετρασυλλάβων, εἰς ἕκαστον δὲ ζεύγος ἀκολουθεῖ κατόπιν στίχος δεκατρισύλλαβος :

Τῇ ὑπερόμαχῳ στρατηγῷ τὰ νικητήρια,  
ὅς λντρωθεῖσα τῶν δεινῶν εὐχαριστήρια  
ἀναγράφω σοι ἡ πόλις σου, Θεοτόκε.

‘Αλλ’ ὡς ἔχουσα τὸ κράτος ἀπροσμάχητον,  
ἐκ παντοίων με κινδύνων ἐλευθέρωσον,  
ἴνα κράζω σοι· Χαῖρε, νύμφη ἀνύμφεντε.

5) Σωφρόνιος Ἰεροσολύμων. Κατήγετο ἐκ τῆς Δαμασκοῦ. Οὗτος ἔχρησιμοποίησεν εἰς τοὺς ὑμνους αὐτοῦ τὸ ἀνακρεόντειον μέτρον.

6) Ἀνδρέας ὁ Κρήτης (650–720). Ἐγεννήθη εἰς τὴν Δαμασκὸν περὶ τὸ 650. Εἰς ἡλικίαν 15 ἐτῶν μετέβη εἰς Ἱεροσόλυμα καὶ προσελήφθη εἰς τὴν τάξιν τῶν κληρικῶν. Εἰς τὰς ἀρχὰς τοῦ η' αἰῶνος ἔγινεν ἐπίσκοπος Κρήτης. Θεωρεῖται ὁ πρώτος ἐπινοητής τοῦ εἰδους τῆς ποιήσεως, τοῦ γνωστοῦ ὑπὸ τῷ ὄνομα κανόνες. Περιφημός μεταξὺ τῶν κανόνων εἶναι ὁ ψαλλόμενος τὴν δ' ἑβδομάδα τῶν νηστειῶν (κατὰ τὸν ὅρθρον τῆς Πέμπτης), εἰς τὸν ὅποιον ἀποδεικνύεται διὰ παραδειγμάτων ἐκ τῆς Παλαιᾶς Διαθήκης, ὅτι ἡ ἀρετὴ ἀμείβεται καὶ ἡ κακία τιμωρεῖται.

7) Ἰωάννης ὁ Δαμασκηνός. Ἐγεννήθη εἰς τὴν Δαμασκὸν τὸ 676. Περιβλήθεις τὸ μοναχικὸν σχῆμα εἰς τὴν μονὴν τοῦ ἁγίου Σάββα, κειμένην πλησίον τῶν Ἱεροσολύμων, παρέμεινε μονίμως εἰς αὐτὴν. Ὁ Δαμασκηνὸς θεωρεῖται ὁ διαπρεπέστερος ἐκ τῶν ποιητῶν κανόνων. Ἀξιοσημείωτοι ἐκ τῶν κανόνων του εἶναι οἱ τῶν Χριστουγέννων, τῶν Θεοφανείων, τῆς Μεταμορφώσεως, τῆς Κοιμήσεως τῆς Θεοτόκου, τῆς Κυριακῆς τῆς Ἀναστάσεως καὶ ἄλλοι. Περιφημα εἶναι καὶ τὰ Θεοτοκία τοῦ Δαμασκηνοῦ διὰ τὴν ἀκριβῆ καὶ ἐπιτυχῆ διατύπωσιν εἰς αὐτὰ τῆς χριστιανικῆς διδασκαλίας.

8) Κοσμᾶς ὁ μελῳδός, ὁ ἐπίσκοπος Μαϊουμᾶ. Ὁρφανὸς πατρός, σίοθετήθη ὑπὸ τοῦ πατρὸς τοῦ Δαμασκηνοῦ. Ἐξ αὐτοῦ δὲ ἡ μετὰ τοῦ Δαμασκηνοῦ φιλία. Συνέταξε τοὺς κανόνας τῶν Χριστουγέννων, τῶν Φώτων, τῆς Πεντηκοστῆς κ.λ.π., οἱ ὅποιοι προτάσσονται τῶν κανόνων τοῦ Δαμασκηνοῦ, καθὼς ἐπίσης καὶ τὸ τετραώδιον τοῦ Μεγάλου Σαββάτου, δηλαδὴ τὰς ζ', ζ', η' καὶ θ' ὥδας τοῦ κανόνος τοῦ ἀρχομένου διὰ τοῦ είρμου «Κέματι θαλάσσης».

9) Θεοφάνης ὁ Γραπτός, ὁ κατόπιν μητροπολίτης Νικαίας. Ἀποδίδονται εἰς αὐτὸν πλεῖστοι κανόνες. Λαμπρά θεωροῦνται καὶ τὰ «στιχηρά» του εἰς τὰ Θεοφάνεια.

10) Θεόδωρος ὁ Στουδίτης (759–826) καὶ ὁ ἀδελφὸς αὐτοῦ Ἰωσήφ, ὁ κατόπιν ἀρχιεπίσκοπος Θεσσαλονίκης. Κατέχουν ὑπέροχον θέσιν μεταξὺ τῶν ὑμνογράφων τοῦ Στουδίου. Ἐὰν ὁ Δαμασκηνὸς καὶ ὁ Κοσμᾶς συνέγραψαν ὑμνους διὰ τὰς ἑορτὰς καὶ Κυριακάς, οἱ Στουδῖται συνέταξαν διὰ τὰς καθημερινὰς τριώδια καὶ τετρα-

ώδια κυρίως, διὰ τῶν ὅποίων συνεπληρώθη τὸ βιβλίον τοῦ Τρι-  
ῳδίου, ἔπειτα δὲ καὶ ἴδιόμελα καὶ κοντάκια.

11) Ὁ Ἀρατόλιος. Εἰς τὸ ὄνομα αὐτοῦ φέρονται πολλὰ ἴδιόμελα.

12) Γερμανὸς ὁ Πατριάρχης Κωνσταντινούπολεως (η' αἰών). Εἰς αὐτὸν ἀποδίδονται ἐκτὸς πολλῶν ἄλλων ἴδιομέλων καὶ τὸ δο-  
ξαστικὸν τῶν αἰνῶν τῶν Χριστουγέννων.

13) Ὁ μέγας Φώτιος (891). Συνέθεσε παρακλητικούς κανόνας  
πρὸς τὴν Θεοτόκον.

14) Κασσία ἡ μοραχή, ἡ ὀνομαζομένη καὶ Κασσιανή, ἡ ὅποια  
ἔζησεν ἐπὶ τοῦ αὐτοκράτορος Θεοφίλου (θ' αἰών). Ἐκ τῶν συνθέ-  
σεων τῆς Κασσιανῆς πρωτότυπον εἶναι τὸ ποίημα αὐτῆς εἰς τὸν  
ἐσπερινὸν τῶν Χριστουγέννων. Εἰς αὐτὴν ἀποδίδεται καὶ τὸ περί-  
φημον δοξαστικὸν τοῦ ὄρθρου τῆς Μ. Τετάρτης «Κύριε, ἡ ἐν πολ-  
λαῖς ἀμαρτίαις» καὶ αἱ τέσσαρες φόδαι, διὰ τῶν ὅποίων συνεπληρώθη  
τὸ εἰς τὸν ὄρθρον τοῦ Μ. Σαββάτου τετραώδιον τοῦ Κοσμᾶ.

15) Λέων ὁ σοφὸς (880—912). Συνέταξε τὰ κατὰ τὴν προσκύ-  
νησιν τοῦ τιμίου Σταυροῦ τὴν Κυριακὴν τῆς Σταυροπροσκυνήσεως  
ψαλλόμενα, τὰ ἔνδεκα δοξαστικὰ τῶν αἰνῶν τῶν Χριστουγέννων,  
τὰ ἑωθινὰ καλούμενα, καὶ ἄλλα.

16) Κωνσταντῖνος ὁ Πορφυρογένητος (913—959). Είναι ποι-  
ητὴς τῶν ἔνδεκα ἔξαποστειλαρίων.

17) Συμεὼν ὁ μεταφραστὴς (ια' αἰών). Συνέταξε Ἰαμβικούς στί-  
χους, εἰσαχθέντας εἰς τὴν ἀκολουθίαν τῆς μεταλήψεως.

18) Ὁ Ἰωσὴφ (840—883). Είναι γνωστὸς ὑπὸ τὸ ἐπώνυμον  
«Ὑμνογράφος». Κατήγετο ἐκ τῆς Σικελίας, εἰς τὴν ὅποιαν ὑπῆρχε  
τότε σπουδαία μουσικὴ Σχολή. Συνέθεσεν οὗτος πολλούς κανόνας  
εἰς ἑνύμνησιν τῶν ἀγίων.

#### Γ'. ΥΜΝΟΙ ΥΠΟ ΔΙΑΦΟΡΟΥΣ ΜΟΡΦΑΣ

##### 1) ΡΥΘΜΙΚΑ ΤΕΜΑΧΙΑ ΕΚ ΤΗΣ ΚΑΙΝΗΣ ΔΙΑΘΗΚΗΣ

Εἰς αὐτὴν τὴν Καινὴν Διαθήκην ἔχομεν τρεῖς φόδας, αἱ ὅποιαι  
χρησιμοποιοῦνται καὶ εἰς τὴν σημερινὴν πρᾶξιν τῆς λατρείας, μη-  
μεῖα ἔβραϊκῆς ποιήσεως, αἱ ὅποιαι μετεφέρθησαν εἰς τὴν Ἑλληνικὴν  
γλῶσσαν ἀπ' αὐτοὺς τοὺς ἀποστολικούς χρόνους. Αἱ φόδαι αὐταὶ  
εἰναι αἱ ἔξῆς :

I ) Ἡ ωδὴ τῆς Θεοτόκου ( ἐν Λουκ. α' 46 )

Μεγαλύνει ἡ ψυχή μον τὸν Κύριον καὶ ἡγαλλίασε τὸ πνεῦμα μον ἐπὶ τῷ Θεῷ τῷ Σωτῆρι μον,

"Οτι ἐπέβλεψεν ἐπὶ τὴν ταπείνωσιν τῆς δούλης αὐτοῦ· ίδον γὰρ ἀπὸ τοῦ νῦν μάκαριοῦσί με πᾶσαι αἱ γενεαί.

"Οτι ἐποίησε μοι μεγαλεῖα ὁ δυνατὸς καὶ ἄγιον τὸ ὄνομα αὐτοῦ, καὶ τὸ ἔλεος αὐτοῦ εἰς γενεὰς γενεῶν τοῖς φοβονμένοις αὐτόν.

'Εποίησε κράτος ἐν βραχίονι αὐτοῦ, διεσκόρπισεν ὑπερηφάνους διαροίᾳ καρδίας αἰτῶν·

Καθεῖται δυνάστας ἀπὸ θρόνων καὶ ὑψωσε ταπεινούς, πεινῶντας ἐνέπλησεν ἀγαθῶν καὶ πλούτουντας ἔξαπέστειλε κενούς.

'Αγτελάβετο Ἰσραὴλ παιδὸς αὐτοῦ μηνησθῆναι ἐλέονς, καθὼς ἐλάλησε πρὸς τοὺς πατέρας ἡμῶν, τῷ Ἀβραὰμ καὶ τῷ σπέρματι αὐτοῦ ἔως αἰώνος.

II ) Ἡ ωδὴ τοῦ Ζαχαρίου ( ἐν Λουκ. α' 68 )

Ἐδλογητὸς Κέριος, ὁ Θεὸς τοῦ Ἰσραήλ, ὅτι ἐπεσκέψατο καὶ ἐποίησε λότρωσιν τῷ λαῷ αὐτοῦ,

Καὶ ἡγειρε πέρδας σωτηρίας ἡμῖν ἐν τῷ οἴκῳ Δαντὸς τοῦ παιδὸς αὐτοῦ,....

III ) Ἡ ωδὴ τοῦ Συμεὼν ( ἐν Λουκ. β' 29 )

Νῦν ἀπολύεις τὸν δοῦλόν σου, δέσποτα, κατὰ τὸ ωῆμά σου ἐν εἰρήνῃ, ὅτι εἶδον οἱ ὀφθαλμοὶ μον τὸ σωτήριόν σου, ὁ ἥτοι μασας κατὰ πρόσωπον πάντων τῶν λαῶν, φῶς εἰς ἀποκάλυψην ἔθνῶν καὶ δόξαν λαοῦ σου Ἰσραὴλ.

## 2) ΠΑΛΑΙΟΤΑΤΟΙ ΥΜΝΟΙ ΚΑΙ ΤΡΟΠΑΡΙΑ ΑΓΝΩΣΤΩΝ ΠΟΙΗΤΩΝ

I ) Ο ὑμνος τοῦ λυχνικοῦ

Φῶς ἵλαρὸν ἀγίας δόξης  
ἀθανάτου Πατρός,  
οὐρανίου, ἀγίου, μάκαρος,  
'Ιησοῦς Χριστέ,  
ἐλθόντες ἐπὶ τὴν ἡλίου δύσιν,  
ἰδόντες φῶς ἐσπερινόν,  
ὑμνοῦσμεν Πατέρα, Υἱὸν  
καὶ ἄγιον Πνεῦμα, Θεόν.

*Ἄξιος εἰλ̄ ἐν πᾶσι καιροῖς  
νῦνεῖσθαι φωναῖς ὁσίαις,  
Ὕιε Θεοῦ, ζωὴν ὁ διδούς·  
διὸ ὁ κόσμος σὲ δοξάζει.*

II ) *Ἐκ τῆς δοξολογίας οἱ ἀκόλουθοι στίχοι*

*Καθ' ἑκάστην ἡμέραν εὐλογήσω σε  
καὶ αἰνέω τὸ δνομά σου εἰς τὸν αἰῶνα  
καὶ εἰς τὸν αἰῶνα τοῦ αἰῶνος.*

*Καταξίωσον, Κύριε, καὶ τὴν ἡμέραν ταύτην  
ἀναμαρτήτοντος φυλαχθῆναι ἡμᾶς.*

*Εὐλογητὸς εἰλ̄, Κύριε, ὁ Θεὸς τῶν πατέρων ἡμῶν,  
καὶ αἰνετὸν καὶ δεδοξασμένον τὸ δνομά σου  
εἰς τοὺς αἰῶνας. Ἀμήν.*

*Εὐλογητὸς εἰλ̄, Κύριε,  
δίδαξόν με τὰ δικαιώματά σου.*

*Κύριε, καταφυγή ἐγεννήθης ἡμῖν  
ἐν γενεᾷ καὶ γενεᾷ.*

*Ἐγὼ εἰλτα· Κύριε, ἐλέησόν με·*

*ἴασαι τὴν ψυχήν μου, ὅτι ἡμαρτόν σου.*

*Παράτεινον τὸ ἔλεός σου τοῖς γινώσκουσι σε.*

III ) *Τὸ τροπάριον τοῦ Πάσχα*

*Χριστὸς ἀνέστη ἐκ νεκρῶν,  
θανάτῳ θάνατον πατήσας  
καὶ τοῖς ἐν τοῖς μνήμασι  
ζωὴν χαρισάμενος.*

IV ) *Ἐκ τοῦ ἐσπερινοῦ τῆς ἑορτῆς τῶν Χριστουγέν-  
νων τὰ κάτωθι τροπάρια*

*Λαθὼν ἐτέχθης ὑπὸ τὸ σπῆλαιον,  
ἄλλ' ὁ οὐρανός σε πᾶσιν ἐκήρυξεν,  
ῶσπερ στόμα τὸν ἀστέρα προβαλλόμενος, Σωτήρ.  
Καὶ Μάγους σοι προσήνεγκεν  
ἐν πίστει προσκυνοῦντάς σε,  
μεθ' ὅν ἐλέησον ἡμᾶς.*

*'Ανέτειλας, Χριστέ, ἐκ Παρθένου,  
νοητὲ ἥλιε τῆς δικαιοσύνης·  
καὶ ἀστήρ σε ὑπέδειξεν  
ἐν σπηλαίῳ χωρούμενον τὸν ἀχώρητον.  
Μάγους ὁδηγήσας εἰς προσκύνησίν σου,  
μεθ' ὧν σε μεγαλύνομεν,  
Ζωοδότα, δόξα σοι.*

### 3) ΑΠΟΛΥΤΙΚΙΑ

Τῶν Βαΐων

*Συνταφέντες σοι διὰ τοῦ βαπτί-  
σματος, Χριστὲ ὁ Θεὸς ἡμῶν, τῆς  
ἀθανάτου ζωῆς ἡξιώθημεν τῇ  
ἀναστάσει σου καὶ ἀνυμνοῦντες κρά-  
ζομεν· Ωσαντά ἐν τοῖς ὑψίστοις,  
εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος ἐν ὀνό-  
ματι Κυρίου.*

Τῶν Πατέρων

*Ὑπερδεδοξασμένος εἰ, Χριστὲ ὁ  
Θεὸς ἡμῶν, ὁ φωστῆρας ἐπὶ γῆς  
τοὺς πατέρας ἡμῶν θεμελιώσας καὶ  
δὲ αὐτῶν πρὸς τὴν ἀληθινὴν πίστιν  
πάντας ἡμᾶς ὁδηγήσας· πολυεύ-  
σπλαγχνε, δόξα σοι.*

### 4) ΙΔΙΟΜΕΛΑ

*\*Ιδιόμελον τῆς Πρώτης ὕρας τῶν Χριστουγέννων  
(Σωφρ. Ἱεροσολύμων)*

*Βηθλεέμ, ἔτοιμάζον·  
εντρεπιέεσθω ἡ φάτνη·  
τὸ σπήλαιον δεχέσθω·  
ἡ ἀλήθεια ἤλθεν·  
ἡ σκιὰ παρέδραμε·*

καὶ δὲ Θεός ἀνθρώποις  
ἐκ Παρθένου πεφανέρωται,  
μορφωθεὶς τὸ καθ' ἡμᾶς  
καὶ θεώσας τὸ πρόσλημα.  
Αιδὸν Ἀδὰμ ἀνανεοῦται  
σὺν τῇ Εὕα, πράζοντες·  
Ἐπὶ γῆς εὐδοκίᾳ  
ἐπεφάνη σῷσαι τὸ γένος ἡμῶν.

Ίδιομελον εἰς τὴν Μ. Τετάρτην  
( Κασσιανῆς )

Κύριε, ἡ ἐν πολλαῖς ἀμαρτίαις  
περιπεσοῦσα γυνή, τὴν σὴν αἰσθο-  
μένη θεότητα, μνημονίου ἀναλα-  
βοῦσσα τάξιν, ὀδυρομένη μῆρά σοι  
πρὸ τοῦ ἐνταφιασμοῦ κομίζει. Οἵμοι!  
λέγοντα, δτι νύξ μοι ὑπάρχει, οἰ-  
στρος ἀκολασίας, ζοφώδης τε καὶ  
ἀσέληνος ἔρως τῆς ἀμαρτίας. Δέ-  
ξαι μου τὰς πηγάς τῶν δακρύων,  
δὲ νεφέλαις διεξάγων τῆς θαλάσσης  
τὸ ὅδωρ κάμφητί μοι πρὸς τοὺς  
στεναγμοὺς τῆς καρδίας, δὲ κιλνας  
τοὺς οὐρανοὺς τῇ ἀφάτῳ σου  
κενώσει. Καταφιλήσω τοὺς ἀχράν-  
τονς σου πόδας, ἀποσμήξω τούτους  
δὲ πάλιν τοῖς τῆς κεφαλῆς μου βο-  
στρύχοις· ὡν ἐν τῷ παραδείσῳ Εὕα  
τὸ δειλινὸν κρότον τοῖς ὡσὶν ἥχη-  
θεῖσα, τῷ φόβῳ ἐκρύβη. Ἀμαρτιῶν  
μου τὰ πλήθη καὶ κριμάτων σου  
ἀβύσσους τίς ἔξιχνιάσει, ψυχοσῶστα  
Σωτήρ μου; Μή με τὴν σὴν  
δούλην παρίδης, δὲ ἀμέτρητον  
ἔχων τὸ ἔλεος.

## 5) ΣΤΙΧΗΡΑ

Στιχηρὸν τῶν αἰνων τῶν Χριστουγέννων  
( Ἀνδρέου Κρήτης )

Ἐνφραίνεσθε, δίκαιοι οὐρανοί, ἀ-  
γαλλιᾶσθε· σπιρτήσατε, τὰ δρη, Χρι-  
στοῦ γεννηθέντος. Παρθένος καθέ-  
ζεται, τὰ Χερούβιμ μιμονμένη, βα-  
στάζονσα ἐν κόλποις Θεὸν Λόγον  
σαρκωθέντα. Ποιμένες τὸν τεχθέντα  
δοξάζοντι, μάγοι τῷ Δεσπότῃ δῶρα  
προσφέροντιν ἀγγελοι ἀνυμνοῦντες  
λέγονται· Ἀκατάληπτε Κύριε,  
δόξα σοι.

Στιχηρὸν τῶν αἰνων τοῦ Πάσχα  
( ὀρχαῖον τροπάριον )

Πάσχα ἰερὸν ἡμῖν σήμερον ἀναδέδεικται·  
Πάσχα καινόν, ἄγιον· Πάσχα μυστικόν·  
Πάσχα πανσεβάσμιον·  
Πάσχα Χριστὸς δὲ Αντρωτῆς·  
Πάσχα ἄμωμον·  
Πάσχα μέγα·  
Πάσχα τῶν πιστῶν·  
Πάσχα τὸ πύλας ἡμῖν τοῦ παραδείσου ἀνοῖξαν·  
Πάσχα πάντας ἀγιάζον πιστούς.

Στιχηρὸν τῶν αἰνων τῆς Πεντηκοστῆς

Τὸ Πνεῦμα τὸ ἄγιον  
ἥν μὲν ἀεὶ<sup>1</sup>  
καὶ ἔστι καὶ ἔσται,  
οὕτε ἀρξάμενον,  
οὕτε πανσόμενον,  
ἀλλ’ ἀεὶ Πατρὶ καὶ Υἱῷ  
συντεταγμένον  
καὶ συναριθμούμενον.

ζωὴ καὶ ζωοποιοῦν,  
φῶς καὶ φωτὸς χορηγόν,  
αντάγαθον καὶ πηγὴ ἀγαθότητος·  
δέν οὖν Πατήρ γνωρίζεται  
καὶ Υἱὸς δοξάζεται  
καὶ παρὰ πάντων γινώσκεται  
μία δύναμις,  
μία σύνταξις,  
μία προσκύνησις  
τῆς ἁγίας Τριάδος.

Στιχηρὸν ἴδιομελον τῆς 29 Ἱουνίου  
( Ἀνδρέου Κρήτης )

Τὰ κατὰ πόλιν δεσμὰ καὶ τὰς θλίψεις σου τίς διηγήσεται, ἔνδοξε ἀπόστολε Παῦλε; "Η τίς παραστήσει τοὺς ἀγῶνας καὶ τοὺς κόπους σου, οὓς ἐκοπίασας ἐν τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ Χριστοῦ, ἵνα πάντα κερδήσῃς καὶ Χριστῷ προσαγάγῃς τὴν ἐκκλησίαν; Ἀλλὰ ταύτην αἴτησαι φυλάττειν τὴν διμολογίαν σου μέχρι τελενταίας ἀναπνοῆς, Παῦλε ἀπόστολε, καὶ διδάσκαλε τῶν ἐκκλησιῶν.

#### 6) ΔΟΞΑΣΤΙΚΑ ΚΑΙ ΕΩΘΙΝΑ

Δοξαστικὸν τῶν αἰνῶν τῆς 25 Δεκεμβρίου  
( Γρηγορίου Πατριάρχου Κωνσταντινουπόλεως )

"Οτε καιρὸς τῆς ἐπὶ γῆς παρουσίας σου, πρώτη ἀπογραφὴ τῇ οἰκουμένῃ ἐγένετο, τότε ἔμελλες τῶν ἀνθρώπων ἀπογράφεσθαι τὰ ὄντα, τῶν πιστεύοντων τῷ τόκῳ σου. Διὰ τοῦτο τὸ τοιοῦτον δόγμα ὑπὸ τοῦ Καίσαρος ἐξεφωνήθη τῆς γὰρ

αἰωνίον σον βασιλείας τὸ ἄναρχον  
ἐκαινούργηθη. Λιό σοι προσφέρομεν  
καὶ ἡμεῖς ὑπὲρ τὴν χρηματικὴν φο-  
ρολογίαν, δρυδόξον πλουτισμὸν  
θεολογίας τῷ Θεῷ καὶ Σωτῆρι  
τῶν ψυχῶν ἡμῶν.

Δοξαστικὸν τῶν αἰνων τῆς 25 Μαρτίου  
( Θεοφάνους τοῦ Γραπτοῦ )

Τὸ ἀπ' αἰῶνος μυστήριον ἀνακα-  
λύπτεται σήμερον, καὶ ὁ Υἱὸς τοῦ  
Θεοῦ Υἱὸς ἀνθρώπου γίνεται, ἵνα  
τοῦ χειρος μεταλαβὼν μεταδῷ  
μοι τοῦ βελτίους· ἐψεύσθη πάλαι  
Ἄδαμ καὶ Θεὸς ἐπιθυμήσας οὐ γέ-  
γονεν ἀνθρώπος γίνεται Θεός, ἵνα  
Θεὸν τὸν Ἅδαμ ἀπεργάσηται. Εὐ-  
φραινέσθω ἡ πτίσις, χορευέτω ἡ φύ-  
σις, ὅτι Ἀρχάγγελος Παρθένῳ  
μετὰ δέοντος παρίσταται καὶ τὸ Χαῖ-  
ρε κομίζει τῆς λόπης ἀντίθετον. Ὁ  
διὰ σπλάγχνα ἐλέονς ἐνανθρωπή-  
σας Θεὸς ἡμῶν, δόξα σοι.

Τὸ πρῶτον ἐκ τῶν δοξαστικῶν ἡ ἑωθινῶν τῶν αἰνων  
τῶν Κυριακῶν ( Λέοντος τοῦ Σοφοῦ )

"Ο τῶν σοφῶν σον κριμάτων, Χρι-  
στέ! πῶς Πέτρῳ μὲν τοῖς δθονίοις  
μόνοις ἔδωκας ἐννοησαί σον τὴν  
ἀνάστασιν, Λοικᾷ δὲ καὶ Κλεόπᾳ  
συμπορευόμενος ὁμίλεις καὶ ὅμι-  
λῶν οὐκ εὐθέως ἐαντὸν φανεροῖς;  
Λιό καὶ ὀνειδίζει ὡς μόνος παροι-  
κῶν ἐν Ἱερονσαλήμι καὶ μὴ μετέχων  
τῶν ἐν τέλει βούλευμάτων αὐτῆς.  
Αλλ' ὁ πάντα πρὸς τὸ τοῦ πλά-

σματος συμφέρον οἰκονομῶν καὶ τὰς  
περὶ σοῦ προφητείας ἀνέπτυξας καὶ  
ἐν τῷ εὐλογεῖν τὸν ἄρτον ἐγνώσθης  
αὐτοῖς, ὃν καὶ πρὸ τούτου αἱ  
καρδίαι πρὸς γνῶσιν σου ἀνεφλέ-  
γοντο. Οἱ καὶ τοῖς μαθηταῖς συνη-  
θροισμένοις ἥδη τρανῆς ἐκήρυξτόν  
σου τὴν ἀνάστασιν, δι' ἣς ἐλέησον ἡμᾶς.

### 7) ΚΑΘΙΣΜΑΤΑ

Ἐκ τοῦ καθίσματος τοῦ ὅρθρου τῆς ἑορτῆς τῶν  
Χριστουγέννων

Δεῦτε Ἰδωμεν, πιστοί,  
ποῦ ἐγεννήθη ὁ Χριστός·  
ἀκολουθήσωμεν λοιπὸν  
ἔνθα δέδει τὸ ἀστήρ,  
μετὰ τῶν μάγων ἀνατολῆς τῶν βασιλέων.

Ἄγγελοι ψυχοῦσιν  
ἀκαταπαύστως ἐκεῖ·  
ποιμένες ἀγριωλοῦσιν  
ῳδὴν ἐπάξιον.

Δόξα ἐν ψύστοις, λέγοντες  
τῷ σήμερον ἐν τῷ σπηλαίῳ τεχθέντι  
ἐκ τῆς Παρθένου  
καὶ Θεοτόκου  
ἐν Βηθλεὲμ τῆς Ἰουδαίας.

Ἐκ τῶν καθισμάτων τῶν ὅρθρων τῆς Μ. Ἐβδομάδος  
Ὀρθρου Μ. Δευτέρας

Τὰ πάθη τὰ σεπτὰ ἡ παροῦσα  
ἡμέρᾳ ὡς φῶτα σωστικά ἀνατέλλει  
τῷ κόσμῳ Χριστὸς γὰρ ἐπείγεται  
τοῦ παθεῖν ἀγαθότητι, ὁ τὰ σύμ-  
παντα ἐν τῇ δρακὶ περιέχων κατα-  
δέχεται ἀναρτηθῆναι ἐν ξύλῳ τοῦ  
σῶσαι τὸν ἀνθρωπον.

”Ορθρου Μ. Τρίτης

Τὸν Νυμφίον, ἀδελφοί, ἀγαπήσω-  
μεν, τὰς λαμπάδας ἔαντῶν εὐτρε-  
πίσωμεν, ἐν δρεπαῖς ἐκλάμποντες  
καὶ πίστει δρόθῃ, ἵνα ὡς αἱ φρόνι-  
μοι τοῦ Κνηλίου παρθέροι ἔτοιμοι  
εἰσέλθωμεν σὺν αὐτῷ εἰς τὸν γάμους·  
ὁ γὰρ Νυμφίος δῶρον ὡς Θεός  
πᾶσι παρέχει τὸν ἄφθαρτον στέφανον.

”Ορθρου Μ. Τετάρτης

Ηόρη προσῆλθέ σοι μὲν σὸν  
δάκρυσι κατακενοῦσά σου ποσί,  
φιλάνθρωπε, καὶ δυσωδίας τῶν  
κακῶν λυτροῦται τῇ κελεύσει σου·  
πιέσων δὲ τὴν χάριν σου μαθητής δ  
ἀκάριστος ταύτην ἀποβάλλεται καὶ  
βορβόρῳ συμφέρεται, φιλαργυρίᾳ  
ἀπεμπολῶν σε. Λόξα, Χριστέ, τῇ  
εὐσπλαγχνίᾳ σου.

8 ) ΦΩΤΑΓΩΓΙΚΑ ΚΑΙ ΕΞΑΠΟΣΤΕΙΛΑΡΙΑ

Τὸ πρῶτον ἐκ τῶν ἔνδεκα ἀναστασίμων ἔξαποστει-  
λαρίων (Κωνσταντίνου Πορφυρογεννήτου )

Τιβεριάδος θάλασσα σὺν παισὶ<sup>1</sup>  
Ζεβεδαίον, Ναθαναΐλ, τῷ Πέτρῳ τε  
σὺν δνσὶν ἄλλοις πάλαι, καὶ Θω-  
μᾶν εἰχε πρὸς ἄγραν· οὗ, Χριστοῦ  
τῇ προστάξει, ἐν δεξιοῖς χαλάσαν-  
τες πλῆθος εἶλκον ἰχθύων· διν Πέ-  
τρος γιοὺς πρὸς αὐτὸν ἐνήγκετο·  
οἵς τὸ τρίτον φωνεῖς, καὶ ἀρτον ἔ-  
δειξε καὶ ἰχθὺν ἐπ' ἀνθρώπων.

Ἐξαποστειλάριον ὄρθρου Μ. Δευτέρας

Τὸν νυμφῶνά σον βλέπω, Σωτήρ μου,  
κεκοσμημένον, καὶ ἔνδυμα ὃντι ἔχω, ἵνα  
εἰσέλθω ἐν αὐτῷ· λάμπουνόν μου τὴν  
στολὴν τῆς ψυχῆς, φωτοδότα, καὶ σῷ-  
σόν με.

### 9) KONTAKIA

#### I. ΔΕΣΠΟΤΙΚΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

Ἐκ τοῦ κοντακίου τῆς Χριστοῦ Γεννήσεως  
( Ρωμανοῦ τοῦ Μελῳδοῦ )

( Ἀκροστιχίς : τοῦ ταπεινοῦ Ρωμανοῦ ὑμνος )

Τὸ Προοίμιον

Ἡ Παρθένος σήμερον  
τὸν ὑπερούσιον τίκτει  
καὶ ἡ γῆ τὸ σπῆλαιον  
τῷ ἀποστίῳ προσάγει·  
ἄγγελοι μετὰ ποιμένων  
δοξολογοῦσι,  
μάγοι δὲ μετὰ ἀστέρος  
ὅδοιποροῦσι·  
δι' ἡμᾶς γὰρ ἐγεννήθη  
παιδίον νέον,  
δι πρὸς αἰώνων Θεός.

Ἐκ τοῦ κοντακίου εἰς τὴν Γέννησιν τοῦ Χριστοῦ  
( Ἰωσήφ τοῦ Ὑμνογράφου )

Τὸ Προοίμιον

Ἡ Παρθένος σήμερον τὸν προ-  
αιώνιον Λόγον ἐν σπηλαίῳ ἔρ-  
χεται ἀποτεκεῖν ἀπορρήτως. Χό-  
ρενε, ἡ οἰκουμένη, ἀκοντισθεῖσα·

δόξασον μετὰ ἀγγέλων καὶ τῶν  
ποιμένων βουληθέντα ἐποφθῆ-  
ναι παιδίον νέον τὸν πρὸ αἰώ-  
νων Θεόν.

Ἐκ τοῦ κοντακίου εἰς τὰ "Ἄγια Θεοφάνεια  
(Ρωμανοῦ τοῦ Μελωδοῦ )

Τὸ Προοίμιον

Ἐπεφάνης σήμερον  
τῇ οἰκουμένῃ,  
καὶ τὸ φῶς σον, Κύριε,  
ἐσημειώθη ἐφ' ἡμᾶς,  
ἐν ἐπιγνώσει ὑμνοῦντάς σε.  
ἡλθες, ἐφάνης,  
τὸ φῶς τὲ ἀπρόσιτον.

Ἐκ τοῦ κοντακίου τῇ Κυριακῇ τῆς Τυροφάγου  
( ἀγνώστου ποιητοῦ )  
( \*Ακροστιχίς : εἰς τὸν πρωτόπλαστον )

Τὸ Προοίμιον

Τῆς σοφίας ὁδηγέ, φρονήσεως χορηγέ,  
τῶν ἀφρόνων παιδευτὰ καὶ πτωχῶν ὑπερασπιστά,  
στήριξον, συνέτισον τὴν καρδίαν μον, Δέσποτα.  
σὺ δίδου μοι λόγον δ τοῦ Πατρὸς Λόγος·  
ἴδον γάρ τὰ χεῖλη μον οὐ μὴ κωλύσω ἐν τῷ κράζειν σοι.  
Ἐλεημον, ἐλέησόν με τὸν παραπεσόντα.

Ἐκ τοῦ Ἀκαθίστου ὕμνου

Οἱ δύο πρῶτοι οἶκοι

\*Ἀγγελος πρωτοστάτης / οὐδανόθεν ἐπέμφθη / εἰπεῖν τῇ Θεο-  
τόκῳ τὸ Χαῖρε· / καὶ σὺν τῇ ἀσωμάτῳ φωνῇ / σωματούμενόν σε θεω-  
ρῶν, / Κύριε, ἔξιστατο καὶ ἵστατο / κραυγάζων πρὸς αὐτὴν τοιαῦτα·  
Χαῖρε, δι' ἣς / ἡ χαρὰ ἐκλάμψει· / Χαῖρε, δι' ἣς ἡ ἀρὰ ἐκλείψει· /  
Χαῖρε, τοῦ πεσόντος / Ἄδαμ ἡ ἀνάκλησις· / Χαῖρε, τῶν δακρύων /

τῆς Εδας ἡ λύτρωσις· | Χαῖρε, ψυχος δυσανάβατον | ἀνθρωπίνοις λογισμοῖς· | Χαῖρε, βάθος δυσθεώρητον | καὶ Ἀγγέλων δρθαλμοῖς. | Χαῖρε, δτι ὑπάρχεις | Βασιλέως καθέδρα· | Χαῖρε, δτι βαστάζεις | τὸν βαστάζοντα πάντα. | Χαῖρε, ἀστήρ | ἐμφαίνων τὸν Ἡλιον· | Χαῖρε, γαστὴρ | ἐνθέον σαρκώσεως. | Χαῖρε, δι' ἣς | νεονοργεῖται ἡ κτίσις· | Χαῖρε, δι' ἣς | βρεφονοργεῖται ὁ Κτίστης. | Χαῖρε, Νύμφη ἀνύμφεντε.

Βλέπονσα ἡ ὁγία | ἔναντιν ἐν ἀγνείᾳ, | φησὶ τῷ Γαβριὴλ θαρσαλέως· | τὸ παράδοξόν σου τῆς φωνῆς | δυσπαράδεκτόν μου τῇ ψυχῇ | φαίνεται ἀσπόδον γάρ συλλήψεως | τὴν κύησιν πᾶς λέγεις; καρδίαν : | Ἀλληλούϊα.

Ἐκ τοῦ κοντακίου τῇ ἀγίᾳ καὶ Μεγάλῃ Παρασκευῇ  
(Ρωμανοῦ τοῦ Μελωδοῦ)

(Ἄκροστιχίς: τοῦ ταπεινοῦ Ρωμανοῦ)

Τὸν δι' ἡμᾶς σταυροθέντα  
δεῦτε πάρτες ἵμνήσωμεν.  
αὐτὸν γὰρ κατεῖδε Μαρία  
ἐπὶ ξύλου καὶ ἔλεγεν.  
Εἰ καὶ σταυρόν ὑπομένεις,  
σὺ ὑπάρχεις  
δὲ Υἱός καὶ Θεός μου.

‘Ο πρῶτος οἶκος

Τὸν ἴδιον ἄργα  
ἀμνὰς θεωροῦσα  
πρὸς σφαγὴν ἐλκόμενον  
ἡκολούθει Μαρία,  
τρυχομένη  
μεθ' ἑτέρων γνητικῶν  
ταῦτα βοῶσα·  
Ποῦ πορεύει, τέκνον;  
τίνος χάριν τὸν ταχὺν  
νῦν τελεῖς δρόμον;  
μὴ ἔτερος γάμος

πάλιν ἔστιν ἐν Καρῆ,  
κάκεῖ νυνὶ σπεύδεις,  
ἴνα ἐξ ὕδατος αὐτοῖς  
οἶνον ποιήσῃς;  
συνέλθω σοι, τέκνον,  
ἢ μείνω σοι μᾶλλον;  
δός μοι λόγον, Λόγε,  
μὴ σιγῶν παρέλθης με  
ὅ ἀγνῆν τηρήσας με.  
Σὺ γάρ ὑπάρχεις δὲ Υἱός καὶ Θεός μου.

## II. ΕΟΡΤΩΝ ΑΓΙΩΝ

Ἐκ τοῦ κοντακίου εἰς τὸν Μέγαν Βασίλειον  
(Θεοδώρου Στουδίτου)

### Τὸ Προοίμιον

Τὰ θεόβρυτα τῆς λογικῆς σου  
κρήνης ρεῖθρα, ὡσπερ ἄβυσσος, ἐκ  
λογισμῶν βαθέων χέων, τοὺς ἀσε-  
βοῦντας κατεπόντισας, Βασίλειε,  
καὶ στῦλος πυρὸς δρθοδοξίας  
λάμπων, μετάγεις ἡμᾶς ἐκ τῆς  
πλάνης Ἀρείον, ἵεράρχα δὲ πολν-  
καρτερώτατος, ἀλλὰ τῷ Κυρίῳ  
ὑπὲρ ἡμῶν ὁδιαλείπτως ἴκέτευε.

Ἐκ τοῦ κοντακίου εἰς τὸν Ἱωάννην Χρυσόστομον

### Τὸ Προοίμιον

Τῇ χρυσορρείθρῳ αἰγλῇ τῶν θεί-  
ων δογμάτων σου τῆς ἐκκλησίας  
πάτερ τοὺς θῆρας ἀπήλασας  
Χρυσόστομε ἰεροφάντορ, ὃς ἀ-  
γαθὸς ποιμῆν θεαγέστατος πρέ-  
σβενε ὑπὲρ ἡμῶν, ὃς τῆς μετα-  
νοίας προστάτης θερμότατος.

Ἐκ τοῦ κοντακίου εἰς τὸν πρωτομάρτυρα Στέφανον

( Ἰωσὴφ Στουδίτου )

Τὸ Προοίμιον

‘Ο Δεσπότης χθὲς ἡμῖν διὰ σαρ-  
κὸς ἐπεδήμει, καὶ ὁ δοῦλος σήμε-  
ρον ἀπὸ σαρκὸς ἐξεδήμει· χθὲς  
μὲν γὰρ ὁ βασιλεύων σαρκὶ ἐ-  
τέχθη, σήμερον δὲ ὁ οἰκέτης λι-  
θοβολεῖται δὲ’ αὐτὸν καὶ τελει-  
οῦται, ὁ πρωτομάρτυρς καὶ θεῖ-  
ος Στέφανος.

#### 10) ΚΑΝΟΝΕΣ

##### I. ΔΕΣΠΟΤΙΚΩΝ ΕΟΡΤΩΝ

###### α) Ἀκινήτων ἑορτῶν

Ἐκ τοῦ κανόνος τῶν Χριστουγέννων

( Κοσμᾶς τοῦ Μαϊουμᾶ )

( Ἀκροστιχίς : « Χριστὸς βροτωθεὶς ἦν ὅπερ Θεὸς μένει » )

‘Ο εἴριμὸς τῆς α’ φόδης

Χριστὸς γεννᾶται, δοξάσατε· Χρι-  
στὸς ἐξ οὐρανῶν, ἀπαντήσατε· Χρι-  
στὸς ἐπὶ γῆς, ὑψώθητε· ἄσατε τῷ  
Κυρίῳ, πᾶσα ἡ γῆ, καὶ ἐν εὐφροσύνῃ  
ἀνυμνήσατε, λαοί, δτὶ δεδόξασται.

‘Ο είριμὸς τῆς γ’ φόδης

Τῷ πρὸ τῶν αἰώνων ἐκ Πατρὸς  
γεννηθέντι ἀρρενίστως Υἱῷ καὶ ἐπ’  
ἐσχάτων ἐκ Παρθένου σαρκωθέντι  
ἀσπόδως, Χριστῷ τῷ Θεῷ, βοήσω-  
μεν· ‘Ο ἀννψώσας τὸ κέρας ἡμῶν,  
ἄγιος εἰ, Κύριε.

‘Ο είρμὸς τῆς ε’ φόδης

Θεὸς ὡν εἰρήνης, Πατὴρ οἰκτιρμῶν τῆς μεγάλης βούλῆς σου τὸν Ἀγγελον εἰρήνην παρεχόμενον ἀπέστειλας ἡμῖν. “Οθεν θεογνωσίας πρὸς φῶς ὁδηγθέντες, ἐκ νυκτὸς δρόμῳζοντες δοξολογοῦμέν σε, φιλάνθρωπε.

‘Ο είρμὸς τῆς θ’ φόδης

Μνστήριον ξένον ὁρῶ καὶ παράδοξον οὐδανὸν τὲ σπήλαιον θρόνον χερούβικὸν τὴν Παρθένον· τὴν φάτνην χωρίον· ἐν ᾧ ἀνεκλίθη ὁ ἀχώρητος Χριστὸς δ Θεός, δν ἀνυμνοῦντες μεγαλύνομεν.

β) Κινητῶν ἑορτῶν

Ἐκ τοῦ Μεγάλου Κανόνος ( Ἀνδρέου Κρήτης )

φόδὴ α'

‘Ο είρμὸς

Βοηθὸς καὶ σκεπαστής, ἐγένετο μοι εἰς σωτηρίαν οὗτός μου Θεός, καὶ δοξάσω αὐτόν· Θεός τοῦ πατρὸς μου, καὶ ὑψώσω αὐτόν· ἐνδόξως γὰρ δεδόξασται.

Τὸ α' τροπάριον

Πόθεν ἀρξομαι θρηνεῖν τὰς τοῦ ἀθλίου μον βίον πράξεις; ποίαν ἀπαρχὴν ἐπιθήσω, Χριστέ, τῇ νῦν θρηνωδίᾳ; Ἄλλ’ ὡς εὔσπλαγχνός μοι δός παραπτωμάτων ἄφεσιν.

Τὸ δ' τροπάριον

Οἶμοι τάλαινα ψυχή ! Τί ώμοιώθης τῇ πρότῃ Εὖ ; Εἴδες γὰρ κακῶς καὶ ἐτρωθῆς πικρῶς καὶ ἥψω τοῦ ξύλου καὶ ἐγεύσω προπετῶς τῆς παραλόγου βρώσεως.

Τὸ ιδ' τροπάριον

Ο λησταῖς περιπεσών, ἐγὼ ὑπάρχω τοῖς λογισμοῖς μου· δὲλως ὑπ' αὐτῶν τετρανμάτισμαι νῦν ἐπλήσθην μωλώπων. Ἀλλ' αὐτός μοι ἐπιστάς, Χριστέ σωτήρ, ιάτρευσον.

Ἐκ τοῦ Σταυρωσίμου κανόνος

( Ἰωσὴφ τοῦ Ὑμνογράφου )

Ο εἱρμὸς τῆς α' φόδης  
Σταυρῷ διεπέτασας, θείας παλάμας μακρόθυμε,  
καὶ τὸν ἀπολλύμενον, κόσμον ἐκάλεσας, πρὸς  
ἐπίγρωσιν, τοῦ ιράτους σον Οἰκτίρμων  
δύθεν μεγαλώμεν, τὴν  
εὐσπλαγχνίαν σον.

Ἐκ τοῦ κανόνος εἰς τὸ Μέγα Σάββατον ( Κασσιανῆς )

Ο εἱρμὸς τῆς α' φόδης

Κέματι θαλάσσης τὸν κρύφαντα  
πάλαι διώκηην τύραννον ὑπὸ γῆς  
ἐκρυψαν τῶν σεσωσμένων οἱ παῖδες·  
ἀλλ' ἡμεῖς ως αἱ νεάνιδες τῷ Κυρίῳ  
ἄσωμεν ἐνδόξως γὰρ δεδόξασται.

Ο εἱρμὸς τῆς γ' φόδης

Σὲ τῶν ἐπὶ ὑδάτων αρεμάσαντα  
πᾶσαν τὴν γῆν ἀσχέτως η κτίσις

κατιδοῦσα ἐν τῷ Κρανίῳ πρεμάψενον, θάμβει πολλῷ συνείχετο· Οὐκ ἔστιν ἄγιος, πλὴν σου, Κύριε, κρανγάζονσα.

‘Ο εἱρμὸς τῆς δ’ ὁδῆς

Τὴν ἐν σταυρῷ σου θείαν κένωσιν προοἰῶν ’Αββακούμ, ἐξεστηκὼς ἐβόα· Σὺ δυναστῶν διέκοψας πράτος, ἀγαθέ, διμιλῶν τοῖς ἐν ἥδῃ, ως παντοδύναμος.

‘Ο εἱρμὸς τῆς ε’ ὁδῆς

Θεοφανείας σου, Χριστέ, τῆς πρὸς ἡμᾶς συμπαθῶς γενομένης, ’Ησαῖας φῶς ἰδὼν ἀνέσπερον, ἐκ τυκτὸς δρθρίσας ἐκραύγαζεν· ’Αραστήσονται οἱ τεκνοί, καὶ ἐγερθήσονται οἱ ἐν τοῖς μημείοις, καὶ πάντες οἱ ἐν τῇ γῇ ἀγαλλιάσσονται.

Ἐκ τοῦ κανόνος εἰς τὸ Μέγα Σάββατον

(Κοσμᾶς τοῦ Μαϊουμᾶ)

‘Ο εἱρμὸς τῆς ε' ὁδῆς

Συνεσχέθη, ἀλλ' οὐ κατεσχέθη, στέρονται κητώνις ’Ιωνᾶς· σοῦ γὰρ τὸν τύπον φέρων, τοῦ παθόντος καὶ ταφῆς δοθέντος ως ἐκ θαλάμου τοῦ θηρός ἀνέθορε, προσεφώνει δὲ τῇ κονστιφδίᾳ· Οἱ φυλασσόμενοι μάταια καὶ ψευδῆ, ἔλεον αὐτοῖς ἐγκατελίπετε.

Τροπάριον α'

’Ανηρέθης, ἀλλ' οὐ διηρέθης,  
Λόγε, ἵς μετέσχες σαρκός· εἰ γὰρ

καὶ λέλυται σον ὁ ναὸς ἐν τῷ και-  
ῷ τοῦ πάθους, ἀλλὰ καὶ οὕτω  
μία ἦν ὑπόστασις τῆς θεότητος καὶ  
τῆς σαρκός σουν ἐν ἀμφοτέροις γάρ  
εἰς ὑπάρχεις Υἱός, Λόγος τοῦ Θεοῦ,  
Θεὸς καὶ ὄνθρωπος.

Τροπάριον β'

Βροτοκότονον, ἀλλ' οὐ θεοκτόνον,  
ἔφη τὸ πταισμα τοῦ Ἀδάμ· εἰ γάρ  
καὶ πέπονθέ σου τῆς σαρκὸς ἡ χοϊ-  
κὴ οὐσία, ἀλλ' ἡ θεότης ἀπαθῆς  
διέμεινε τὸ φθαρτὸν δέ σου πρὸς  
ἀφθαρσίαν μετεστοιχείωσας καὶ  
ἀφθάρτου ζωῆς ἔδειξας πηγὴν ἐξ  
ἀναστάσεως.

Ἐκ τοῦ κανόνος εἰς τὴν Κυριακὴν τοῦ Πάσχα  
( Δαμασκηνοῦ )

‘Ο είρμὸς τῆς α' ὡδῆς

Ἀραστάσεως ἡμέρᾳ, λαμπρούνθω-  
μεν, λαοί, Πάσχα Κυρίου, Πάσχα·  
ἐκ γάρ θανάτου πρὸς ζωὴν καὶ ἐκ  
γῆς πρὸς οὐδανὸν Χριστὸς ὁ Θεὸς  
ἡμᾶς διεβίβασεν, ἐπινίμιον ἄδοντας.

‘Ο είρμὸς τῆς γ' ὡδῆς

Δεῦτε πόμα πώμας καινόν, οὐκ  
ἐκ πέτρας ἀγόνον τερατονθρογούμε-  
νον, ἀλλ' ἀφθαρσίας πηγὴν ἐκ τά-  
φου διμβρήσαντος Χριστοῦ, ἐν ᾧ  
στερεούμεθα.

‘Ο είρμὸς τῆς δ' ὡδῆς

Ἐπὶ τῆς θείας φυλακῆς ὁ θεηγό-  
ρος Ἀββακούμ στήτω μεθ' ήμῶν

καὶ δεικνύτω φαεσφόρον ἄγγελον  
διαπονσίως λέγοντα· Σήμερον σω-  
τηρία τῷ κόσμῳ, διὰ ἀνέστη Χριστὸς  
ώς παντοδύναμος.

‘Ο εἰρμὸς τῆς ε’ ϕδῆς

‘Ορθοίσωμεν ὅρθον βαθέος καὶ  
ἀντὶ μύρου τὸν ὄμινον προσοίσωμεν  
τῷ Δεσπότῃ, καὶ Χριστὸν ὁφόμεθα  
δικαιοσύνης ἥλιον πᾶσι ζωὴν ἀνα-  
τέλλοντα.

‘Ο εἰρμὸς τῆς ζ’ ϕδῆς

‘Ο παῖδας ἐκ καμίνου ρυσάμενος,  
γενόμενος ἄνθρωπος, πάσχει ως θη-  
τός, καὶ διὰ πάθους τὸ θητόν  
ἀφθαρσίας ἐνδέει εὐπρέπειαν, ὁ μό-  
νος εὐλογητὸς τῶν πατέρων Θεὸς  
καὶ ὑπερέρδοξος.

‘Ο εἰρμὸς τῆς η’ ϕδῆς

Αὕτη ἡ κλητὴ καὶ ἀγία ἡμέρα, ἡ  
μίλια τῶν Σαββάτων, ἡ βασιλὶς καὶ  
κυρία, ἔօρτῶν ἔօρτῃ καὶ πανήγυρις  
ἐστι πανηγύρεων, ἐν ᾧ εὐλογοῦμεν  
Χριστὸν εἰς τοὺς αἰῶνας.

‘Ο εἰρμὸς τῆς θ’ ϕδῆς

Φωτίζον, φωτίζον, ἡ ρέα Ἱερον-  
σαλήμ· ἡ γὰρ δόξα Κνούον ἐπὶ σὲ  
ἀνέτειλε. Χόρευε νῦν καὶ ἀγάλλον,  
Σιών σὺ δέ, ἀγνή, τέρπον Θεοτόκε,  
ἐν τῇ ἐγέρσει τοῦ τόκου σου.

Ἐκ τοῦ κανόνος εἰς τὸν Μέγαν Ἀθανάσιον

( Θεοφάνους τοῦ Γραπτοῦ )

( Ἀκροστιχίς : Ἀθανάσιος εὗχοι ὁρθοδοξίας ἔφυ )

ὢ δὴ α'

Ο είρμὸς

Ἀθανασίῳ προσκομίζων ἔπαινον  
ώς ἀρετῆρ εὐφημῶν πρὸς τὸν Θεόν  
φέρω μᾶλλον τὸ ἐγκώμιον παρ' οὗ  
τοῖς βροτοῖς δέδοται ἀξιέπαινον χρῆ-  
μα τῆς ἀρετῆς ἡς περ γέγονε ἔμ-  
ψυχος εἰκὼν καὶ ἐκσφράγισμα.

### Τροπάριον

Θεοσοφίας χρηματίσας ἔμπλεως  
καὶ ὑπὲρ ἥμιον βίῳ ἀπαστράπτων  
καὶ πολιτευσάμενος "Οσιε ὑπερβέ-  
βηκας ἐγκωμίων τοὺς τόμους  
τοὺς παρ' ἥμῶν ἀλλ' ἀνάσλοιο Πάτερ  
παρ' ἀξέλαν ὑμούμενος.

### Δ'. ΧΡΗΣΙΜΟΤΗΣ ΚΑΙ ΕΞΕΛΙΞΙΣ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣΤΙΚΗΣ ΜΟΥΣΙΚΗΣ

Ζωντανὴν παράστασιν τῶν ὑψηλῶν χριστιανικῶν διδαγμάτων  
καὶ τῶν ψυχικῶν διαθέσεων, τὰ ὅποια ἐκφράζουν εἰς τὰ ποιήματά  
των οἱ ὑμνογράφοι, προσπαθεῖ νὰ δώσῃ ἡ μουσικὴ διὰ τοῦ μέλους.  
Δι’ αὐτῆς, καθὼς λέγει ὁ Μέγας Βασίλειος, « μᾶλλόν πως ἐντυποῦται  
ταῖς ψυχαῖς τὰ διδάγματα » καὶ ἐπιτυγχάνουν οἱ πιστοὶ « τὴν  
προσοχὴν καὶ τὸ σταθερὸν τῆς καρδίας », ὥστε μὲ τὴν πρέπουσαν  
εὐλάβειαν νὰ παρακολουθοῦν τὰ λεγόμενα καὶ τὰ τελούμενα  
κατὰ τὴν λατρείαν.

Διὰ τὸν λόγον αὐτὸν ἡ Ἑκκλησία δὲν ἔδιοτασεν ἐξ ἀρχῆς νὰ  
εἰσαγάγῃ τὴν μουσικὴν εἰς τὰς λατρευτικὰς αὐτῆς συνάξεις, « ἵνα  
τῷ ρυθμῷ τοῦ μέλους ψυχαγούμενοι πάντες, μετὰ πολλῆς προθυ-

μίας τοὺς ἵεροὺς αὐτῷ ἀγαπέμπομεν ὑμινούς », καθὼς λέγει ὁ Ἱερὸς Χρυσόστομος.

Ἐχρησιμοποίησε δὲ ὡς τοιαύτην τὴν ἐπικρατοῦσαν ἔλληνικήν μουσικήν. ‘Ἡ μουσικὴ ὅμως αὐτή, ἐφ’ ὃσον εἰσήχθη εἰς τὴν λατρείαν τῆς Ἐκκλησίας, ἥτο ἀνάγκη νὰ ὑποστῇ τὴν ἀπαιτουμένην κατεργασίαν καὶ διαμόρφωσιν, διὰ νὰ προσαρμοσθῇ εἰς τὸ σεμνὸν περιβάλλον τῆς χριστιανικῆς ἐν πνεύμαστι λατρείας. Τοῦτο δὲ καὶ ἐπραγματοποιήθη βαθμηδόν.

Καὶ κατὰ μὲν τοὺς τρεῖς πρώτους αἰῶνας τὸ ἐκκλησιαστικὸν μέλος ἦτο ἀπλοῦν καὶ ἀνεπιτήδευτον, μὴ διαφέρον πολὺ τοῦ τρόπου, διὰ τοῦ ὅποιου ψαλμῳδοῦνται αἱ εὐχαὶ (π.χ. τοῦ Εὐχελαίου) καὶ τὰ ἀναγνώσματα (ὅ ἔξαψαλμος, ὁ Ἀπόστολος καὶ τὸ Εὐαγγέλιον), τὰ ὅποια τότε ἀπλῶς ἀνεγινώσκοντο.

‘Ως ψάλται δὲ κατὰ τὴν περίοδον αὐτὴν χρησιμεύουν κατ’ ἀρχὰς ὄχι ὠρισμένα πρόσωπα, ἀλλὰ ὅλοι οἱ παρόντες εἰς τὴν λατρείαν πιστοί. Βραδύτερον ὅμως, ἐπειδὴ οἱ χριστιανοὶ ἐπληθύνοντο, φαίνεται, ὅτι ἡ ψαλμῳδία τῶν πολλῶν καὶ δύσκολος ἀπέβαινεν, ἀλλὰ καὶ θόρυβον καὶ ἀταξίαν παρεῖχε. Διὰ τοῦτο ἐνωρὶς καθιερώθη ἡ τάξις τῶν ψαλτῶν καὶ ἐτέθησαν γενικῶς αἱ πρώται βάσεις τῆς ἐκκλησιαστικῆς μουσικῆς.

‘Απὸ τοῦ Μεγάλου Κωνσταντίνου ἐκ παραλλήλου πρὸς τὴν μεγαλοπρέπειαν τῆς λατρείας καλλιεργεῖται ἐπιμελῶς καὶ τὸ ἐκκλησιαστικὸν μέλος καὶ σημειώνει ταχείαν ἑξέλιξιν. Μὲ τὴν ἑξέλιξιν αὐτὴν διεμορφώθη σύν τῷ χρόνῳ πλήρες σύστημα μουσικῆς ὀφερωμένης εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῆς Ἐκκλησίας, τὸ ὅποιον ὀνομάσθη ἐκ τοῦ τόπου, ὅπου περισσότερον ἐκαλλιεργήθη καὶ ἐφθασεν εἰς ἀκμήν, Βυζαντινὴ μουσικὴ.

Τῆς μουσικῆς αὐτῆς ἡμιπορεῖ νὰ θεωρηθῇ ὡς ὁ μεγαλύτερος διαμορφωτής ὁ ἄγιος Ἰωάννης ὁ Δαμασκηνός. Μέχρι τῆς ἐποχῆς του φαίνεται, ὅτι ὑπῆρχε μὲν ἡ ἐκτέλεσις καὶ ἡ διὰ τῆς φωνητικῆς παραδόσεως διδασκαλία τῆς Βυζαντινῆς μουσικῆς, ἔλλειπεν ὅμως ὁ καθορισμὸς καὶ ἡ ἔκθεσις τῆς θεωρίας αὐτῆς. Τὸ κενὸν τοῦτο ἀναπληρῶν ὁ Δαμασκηνὸς ἔγραψε τὸ πρώτον βιβλίον περὶ τῆς θεωρίας τῶν ὀκτὼ ἥχων, ἀφοῦ συνέταξεν ἐπὶ πλέον τὴν ἐν χρήσει σήμερον Ὁκτώηχον, διὰ νὰ δείξῃ τὴν θεωρίαν ἐφηρμοσμένην καὶ εἰς τὴν πρᾶξιν. Ἀπὸ τὴν Ὁκτώηχον μανθάνομεν, ὅτι εἰς τὴν Βυζαντινὴν

μελωδίαν κατέχουν μόνιμον πλέον θέσιν ἀπὸ τῆς ἐποχῆς ἑκείνης οἱ ὅκτω ἥχοι.

Ἐκτὸς τῆς ὑπηρεσίας αὐτῆς ὁ Δαμασκηνὸς ἔξεκαθάρισε καὶ ἀπήλαξε τὴν Βυζαντινὴν ὑμνωδίαν ἀπὸ τὰ δύσεμνα καὶ ἀκατάλληλα διὰ τὴν λατρείαν μέλη, τὰ δόποῖα εἶχον εἰσπηδήσει ἀπὸ τὴν μουσικὴν τῶν θεάτρων καὶ τῶν κοσμικῶν τελετῶν. Τοιουτοτρόπως ὁ Δαμασκηνὸς ἔθεσε τὰς βάσεις τῆς γνησίας καὶ σεμνῆς ἐκκλησιαστικῆς μουσικῆς.

Ἡ μουσικὴ αὕτη κατὰ τὰς κυρίας βάσεις καὶ γραμμὰς καὶ τὰ παλαιόθεν παραδεδεγμένα μέλη παρέμεινεν ἀνέπαφος καὶ κατὰ τὴν περίοδον τῆς τουρκικῆς δουλείας. Ἀλλως τε δὲν ἔλλειψαν καὶ μετὰ τὴν ἄλωσιν μουσικοὶ μεγάλοι, οἱ δόποιοι ἐκράτησαν τὴν συνέχειαν τῆς Βυζαντινῆς μουσικῆς παραδόσεως, ὅπως ὁ Πέτρος ὁ Πελοποννήσιος καὶ ἄλλοι.

Οἱ Πέτροι ἐπὶ πλέον, περισσότερον ἀπὸ ὅλους, παρεσκεύασε καὶ τὸ ἔδαφος διὰ τὴν εἰσαγωγὴν νέου καὶ ἀναλυτικοῦ συστήματος γραφῆς, ἐπειδὴ ἡ ἴσχυνουσα Βυζαντινὴ σημειογραφία παρεῖχε μεγάλας δυσκολίας εἰς τὴν ἐκμάθησιν τῆς Βυζαντινῆς μουσικῆς, τὸ δόποιον ἐπραγματοποίησαν κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ ιθ' αἰώνος τρεῖς διακεκριμένοι μουσικοδιδάσκαλοι καὶ μελοποιοί, ἦτοι ὁ Μητροπόλιτης Προύστης Χρύσανθος, ὁ πρωτοψάλτης Γρηγόριος ὁ Λευτῆς καὶ ὁ χαρτοφύλαξ τῆς Μεγάλης τοῦ Χριστοῦ Ἐκκλησίας Χουρμούζιος Γεωργίου. Χάρις εἰς τὴν μεταβολὴν αὐτὴν ἀνεζωγονήθη τὸ ὑπὲρ τῆς ἐκκλησιαστικῆς μουσικῆς ἐνδιαφέρον καὶ διηγολύνθη σπουδαίως ἥ εύρυτέρα αὐτῆς διάδοσις.

Ἐκ τῶν συνεκδιδομένων δύο βιβλίων ἡ μὲν ΚΑΤΗΧΗΣΙΣ συνεγράφη ὑπὸ Β. ΙΩΑΝΝΙΔΟΥ, καθηγητοῦ Πανεπιστημίου, καὶ ἐνεργίθη διὰ τῆς ὑπὸ ἀριθ. 150498/22-12-1955 ἀπ. Ὑπονομῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων, ἡ δὲ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗ συνεγράφη ὑπὸ Β. ΣΚΟΥΤΕΡΗ, Γυμνασιάρχον, καὶ ἐνεργίθη διὰ τῆς ὑπὸ ἀριθ. 14580/6-2-1956 δμοίας ἀποφάσεως.

## 1. ΚΑΤΑΛΟΓΟΣ ΒΙΒΛΙΩΝ

### Α) ΚΑΤΗΧΗΤΙΚΩΝ

- 1) Συμβολὴ εἰς τὴν Κατηχητικήν, Ἀγαθονίκου Μητροπολίτου Καλαβρύτων, Ἀθῆναι 1949 (ἔκδοσις Ἀποστολικῆς Διακονίας).
- 2) Ἀποστολικῆς Διακονίας Ἐκδόσεις διὰ τὰ Μέσα καὶ Ἀνώτερα Κατηχητικά Σχολεῖα:
  - α) Ἡ στολὴ τῆς ψυχῆς, 1949.
  - β) Οἶκος Θεοῦ, 1950.
  - γ) Συγκληρονόμος Χριστοῦ, 1951.
  - δ) Ἡ χριστιανική κοσμοθεωρία, 1949.
  - ε) Ἰστορία τοῦ χριστιανικοῦ Πολιτισμοῦ, 1950.
  - ζ) Χριστιανικὸς Ἀνθρωπισμός, 1951.
- 3) Ἀδελφότητος Θεολόγων Ἐκδόσεις «Ζωῆς»:
  - α) Ὁ Θεός καὶ τὰ τέκνα του, 1954.
  - β) Θεία Οἰκοδομή, 1950.
  - γ) Θεός καὶ Κόσμος, 1954.
  - δ) Ἐκκλησία καὶ Κοινωνία, 1950.
  - ε) Διακήρυξις Χριστιανῶν Ἐπιστημόνων.
  - ζ) Εἰς τὴν ὑπηρεσίαν τῆς ἀγάπης.
- 4) Τὸ Εὐαγγέλιον καὶ τὸ Κοινωνικὸν πρόβλημα, Βασιλείου Χ. Ἰωαννίδου, 1950.
- 5) Θρησκευτικὴ καὶ Ἡθικὴ ἀγωγή, Δ. Μωραΐτη, Θεσσαλονίκη 1941.
- 6) Τὰ θεμέλια τῆς πίστεως, Κ. Καλλινίκου (πρωτοπρεσβυτέρου), Ἀλεξάνδρεια 1924.
- 7) Γιατί πιστεύω, Ἡ. Παναγιωτίδου, (ἐκλαϊκευμένη Ἀπολογητική).

- 8) α) Κατηχητική, Π. Τρεμπέλα, 1931.  
 β) 'Ησοῦς ὁ ἀπό Ναζαρέτ, Π. Τρεμπέλα, 1940.  
 γ) 'Απολογητικά Μελέται ('Η θεωρία τῆς ἔξελίζεως—'Ο Χιλιασμός—'Ο Πνευματισμός—Μυστηριακά Θρησκεῖαι καὶ Χριστιανισμός), Π. Τρεμπέλα, 1930—1938.
- 9) α) Χριστιανική πίστις καὶ ἐπιστήμη, Toth.  
 β) Πόθεν ἔρχεσαι καὶ ποῦ ὑπάγεις, Toth.  
 γ) Τὰ ἀγνὰ νειᾶτα, Toth, (μετάφρ. 'Αποστολικῆς Διακονίας).
- 10) Παῦλος, Ζοζέφ Χόλτσνερ, μετάφρ. 'Αρχιμ. 'Ιερωνύμου Κοτσώνη, 'Αθῆναι 1948.

## Β) ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΩΝ

- 1) 'Επιστολαὶ περὶ 'Ιερῶν 'Ακολουθιῶν, Θεοδώρου Βαλλιάνου, 1856.
- 2) Χριστιανικὴ καὶ Βυζαντινὴ 'Αρχαιολογία, τόμ. Α': Χριστιανικὰ κοιμητήρια—'Εκκλησιαστικὴ 'Αρχιτεκτονική, Γ. Σωτηρίου, 1942.
- 3) 'Ο Χριστὸς ἐν τῇ τέχνῃ, Γ. Σωτηρίου, 1914.
- 4) 'Ο Χριστιανικὸς ναὸς καὶ τὰ τελούμενα ἐν αὐτῷ, Κ. Καλλινίκου, 1921.
- 5) Αἱ τρεῖς λειτουργίαι, Π. Τρεμπέλα, 1935.
- 6) 'Η 'Εκκλησία μας, Δ. Σ. Μπαλάνου.
- 7) 'Ερμηνεία τῆς θείας λειτουργίας, Δ. Γ. Παναγιωτοπούλου, 1927.
- 8) 'Εγκόλπιον τῆς θείας λειτουργίας, Σ. Παπακώστα, 1936.
- 9) 'Η Ρωμαϊκὴ λειτουργικὴ κίνησις καὶ ἡ πρᾶξις τῆς 'Ανατολῆς, Π. Τρεμπέλα, 1949.
- 10) Αἱ δράχαι καὶ ὁ χαρακτὴρ τῆς 'Ορθοδόξου λατρείας, Π. Τρεμπέλα, 1952.
- 11) Λειτουργία τοῦ Μ. Βασιλείου, Δ. Ν. Μωραΐτου, 1937.
- 12) Περὶ τῆς λειτουργίας τοῦ 'Ιακώβου, Χρυσοστόμου Παπαδοπούλου, 1902.
- 13) Λειτουργία 'Ιακώβου τοῦ ἀδελφοθέου, Δ. Ν. Μωραΐτου, 1939.
- 14) Μελέται περὶ τῶν βιβλικῶν ἀναγνωσμάτων, Β. 'Εξάρχου, 1935 καὶ 1936.
- 15) 'Η τελεστιουργία τοῦ Βαπτισμάτος, Π. Τρεμπέλα, 1925.
- 16) Τὸ Βάπτισμα, Σ. Παπακώστα, 1928.
- 17) 'Ακολουθία τοῦ Εὐχελαίου, Π. Τρεμπέλα, 1948.
- 18) 'Ακολουθία τοῦ μεγάλου ὀγιασμοῦ, Π. Τρεμπέλα, 1951.
- 19) 'Ακολουθία τοῦ μικροῦ ὀγιασμοῦ, Π. Τρεμπέλα, 1951.
- 20) 'Η γονυκλίσια ἐν ταῖς Κυριακαῖς, Π. Τρεμπέλα, 1948.
- 21) Τάξις χειροθεσιῶν καὶ χειροτονιῶν, Π. Τρεμπέλα, 1949.
- 22) 'Η μεγάλη 'Ερδουμάς καὶ τὸ Πάσχα, Δ. Σ. Μπαλάνου, 1924.
- 23) 'Εκλογὴ 'Ελληνικῆς 'Ορθοδόξου 'Υμνογραφίας, Π. Τρεμπέλα, 1949.
- 24) 'Αρθρα λειτουργικοῦ περιεχομένου (εἰς τὰς 'Εγκυκλοπαιδείας 'Ελευθερουδάκτυλης, Πυρσοῦ, 'Ηλίου).

## 2. ΠΙΝΑΞ ΟΝΟΜΑΤΩΝ ΚΑΙ ΠΡΑΓΜΑΤΩΝ

### Α) ΕΚ ΤΗΣ ΚΑΤΗΧΗΣΕΩΣ

- Αβέστα 16.*  
*Αγάπη.* Ἰδιότης τοῦ Θεοῦ 40· τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὸν Θεὸν 97 κ.ἔ.· πρὸς τὸν πλησίον 98· σπουδαιότης αὐτῆς 99.  
*Αγγελοι* 49.  
*Αδάμ.* Παρακοὴ καὶ πτῶσις 54· ὁ νέος *Αδὰμ* 55.  
*Αθανασιανὸν Σύμβολον* 28.  
*Αθανάσιος Μ.* Περὶ *Αγίας Τριάδος* 42.  
*Αμοιβαὶ αἰώνιοι* 85.  
*Ανακαΐνσις.* Τῆς φύσεως 85.  
*Ανάστασις.* Τοῦ ἀνθρώπου 83· τῶν σωμάτων 83.  
*Αιθρωπός.* Φύσις καὶ προορισμὸς 50· τὸ σῶμα τοῦ 50· ἡ διπλῆ ἐκ σώματος καὶ ψυχῆς σύστασις 51· ἡ πρώτη κατάστασις 53· ἡ πτῶσις 54.  
*Αξιομισθία ἔργων* *Αγίων* 92 κ.ἔ.  
*Απόλυτος προορισμὸς* 67.  
*Απολύτωσις.* Ἡ ἐν Χριστῷ 63, 65.  
*Αποστολικὴ Διαδοχὴ* 79.  
» *Διαχονία* 22.  
*Αποστολικὸν Σύμβολον* 28.  
*Αρειος* 62.  
*Αὐγονοτῖνος.* Περὶ ἀγάπης πρὸς τὸν Θεὸν 9.

- Βάπτισμα.* Σύστασις καὶ σκοπὸς 74· κῦρος καὶ κανονικότης 74· διαφοραὶ πρὸς τὰς ἄλλας *Ἐκκλησίας* 89, 90.  
*Βασίλειος Μ.* Περὶ τῆς ἀξίας τῆς Ι. Παραδόσεως 27· περὶ τῆς ἀξίας σώματος καὶ ψυχῆς 51.  
*Βιβλικὴ Ἐταιρεία* 26.  
*Βούδας, Βούδισμὸς* 14.  
*Βραχμανισμὸς* 13.

- Γάμος.* Σύστασις, σκοπὸς αὐτοῦ 79, 80· πολιτικὸς γάμος 80· διαφοραὶ πρὸς τὰς ἄλλας *Ἐκκλησίας* 91.  
*Γνωσις.* Φυσικὴ καὶ ὑπερφυσικὴ 31.  
*Γραφὴ Ἀγία.* Ἔννοια καὶ μέρος αὐτῆς 23 κ.ἔ.· Παλαιὰ καὶ Καινὴ Διαθήκη 23 κ.ἔ.. βιβλία Παλαιᾶς καὶ Καινῆς Διαθήκης 24 κ.ἔ.. θεοπνευστία αὐτῆς 25· σπουδαιότης αὐτῆς 26.

- Δαίμονες* 50.  
*Δαμασκηνὸς Ἰωάννης.* Περὶ τῆς ἀκαταληψίας τοῦ Θεοῦ 31· περὶ ἀγγέλων 50.

*Δεῖσται* 45.

*Δόγμα.* "Εννοια 29· σχέσις πρὸς τὴν Ἡθικὴν 29, 30.

*Ἐθνικοί.* Προπαρασκευή των διὰ τὴν ἔλευσιν τοῦ Μεσσίου 57.

*Ἐκκλησία.* "Εννοια 69, 70· Ιδρυσις 69· στρατευομένη καὶ θριαμβεύουσα 70· παραστατικαὶ ἐκφράσεις περὶ τῆς φύσεώς της 70· μία, ἀγία, καθολικὴ καὶ Ἀποστολικὴ 71, 72· διαφοραὶ μεταξύ τῶν χριστιανικῶν Ἐκκλησιῶν ὡς πρὸς τὴν ἔννοιαν καὶ τὴν σύστασιν καὶ φύσιν αὐτῆς 88, 89.

*Ἐπιτίμια* 77.

*Ἐπτυχής.* Πρεσβύτερος Κων/πόλεως 62.

*Ἐδχαριστία Θεία.* "Εννοια, σύστασις καὶ σκοπὸς 76· διαφοραὶ μεταξύ τῶν Ἐκκλησιῶν 90.

*Ἐνέχελαιον.* "Εννοια, σύστασις, σκοπὸς 80· διαφοραὶ πρὸς τὴν Δυτικὴν Ἐκκλησίαν 92.

*Ζωροαστρισμὸς* 16.

*Ἡθικὴ Χριστιανική.* Ἰδεῶδες αὐτῆς ἡ καινὴ κατὰ Χριστὸν ζωὴ 95· Χριστοκεντρικὴ 95· σχέσις πρὸς τὸ Δόγμα 96, 97· βασικαὶ ὀργανικαὶ ηθικαὶ: πίστις, ἐλπίς, ἀγάπη πρὸς τὸν Θεόν, ἀγάπη πρὸς τὸν πλησίον 97, 98· μέσα πραγματοποιήσεως τῆς καινῆς ἐν Χριστῷ ζωῆς 99.

*Θαύματα.* "Εννοια καὶ σκοπὸς 47· τὰ θαύματα τοῦ Κυρίου 59.

*Θρησκεία.* Ὁρισμὸς αὐτῆς 9· καθολικότης καὶ σπουδαιότης αὐτῆς διὰ τὸν πολιτισμὸν 9· εἰδὴ θρησκειῶν 11· θρησκεία καὶ ἐπιστήμη 44, 45.

*Θεός.* Πίστις εἰς ἔνα Θεὸν 31· γνῶσις τοῦ Θεοῦ 31· κοσμολογικὴ ἀπόδειξις περὶ ὑπάρχειων Θεοῦ 33· τελεολογικὴ 33· ηθικὴ 34· ίστορικὴ 35· οὐσία τοῦ Θεοῦ 36· πανταχοῦ παρουσία 37· παντοδυναμία 37· αἰωνιότης 37· παγγυωσία 38· πανσοφία 39· ἀγιότης 39· δικαιοισύνη 40· ἀγάπη 40· ἀληθινός καὶ πιστός 41· πρόνοια περὶ κόσμου 45· συντήρησις 45· κυβέρνησις τοῦ κόσμου 46· τριαδικὸς Θεὸς 41.

*Ἴδιότητες τοῦ Θεοῦ* 36.

*Ἴερωσην.* "Εννοια καὶ σύστασις 78, 79· οἱ τρεῖς βαθμοὶ 78, 79· προσόντα κληρικῶν 79· διαφοραὶ μεταξύ τῶν Ἐκκλησιῶν 91.

*Ἴησος Χριστός.* Βίος καὶ διδασκαλία 58, 59· τὰ πάθη καὶ ἡ ἀνάστασις 59, 60, 61· ἡ ἀνάληψις καὶ ἡ δευτέρα παρουσία του 61, 62· κάθοδος εἰς Ἀδην 60· ἔργον του καὶ ἀποστολὴ ἡ ἀπολύτρωσις τοῦ κόσμου 63, 64· τὸ τρισάδυνον ὀξεῖωμα, προφητικόν, ἀρχιερατικὸν καὶ βασιλικὸν 64, 65, 66· αἱ δύο φύσεις καὶ αἱ δύο θελήσεις 62, 63· ἡ ἔξιλαστήριος θυσία του 64, 65· πηγὴ, δύναμις καὶ ἰδεῶδες τῆς ηθικῆς ζωῆς τῶν χριστιανῶν 95, 96.

*Ἴνδοισμὸς* 13.

*Ἴουδαικὴ Θρησκεία.* Θρησκεία ἐξ ἀποκαλύψεως 12· κέντρον τῆς αἱ Μεσσιακαὶ ιδέαι 19· ὁ Νόμος καὶ αἱ προφητεῖαι 19, 20.

*Καθαρητήριον πῦρ* 93.

*Καινὴ Διαθήκη.* "Εννοια 23· τὰ βιβλία αὐτῆς 24, 25· Κανόν 27.

*Κακὸν φυσικόν.* Αἰτία ὑπάρξεως 48, 49.

*Κάρτιος* 33.

*Κατήχησις.* "Εννοια τοῦ μαθήματος 21· διαίρεσις, σκοπὸς καὶ χρησιμότης 29· ἐν τῇ πρώτῃ Ἐκκλησίᾳ 21, 22· κατὰ τοὺς νεωτέρους χρόνους 22.

*Κατηχητικὰ Σχολαῖ.* Τοῦ Πανταίνου 22· ἐν τοῖς νεωτέροις χρόνοις 22· ἐν Ἑλλάδι 22, 23.

*Κοινωνικὸν ἴδεωδες* τοῦ Χριστιανισμοῦ 100, 101.

*Κομφούκιος* 15.

*Κοράνιον.* Διδασκαλία καὶ συγγραφεὺς 18.

*Κόσμος.* Δημιουργία του 43, 44· πνευματικὸς καὶ ὄλικὸς 43, 44· ἡ ἐπιστήμη ὡς πρὸς τὴν δημιουργίαν του 44, 45.

*Κρίσις* τοῦ κόσμου. Μερική 83· καθολική 84.

*Κριτοπούλον* "Ομολογία. "Απάθεια τῆς θεότητος τοῦ Κυρίου κατὰ τὴν σταύρωσίν του 65.

*Λαοτσὲ* 15.

*Λατρεία.* Διαφοραὶ μεταξὺ τῶν Ἐκκλησιῶν ὡς πρὸς τὴν θείαν λατρείαν 93, 94.

*Μακεδόνιος.* Διδασκαλία του περὶ τοῦ ἀγίου Πνεύματος 68.

*Μέλλονσα* ζωὴ. Σπουδαιότερης αὐτῆς ἐν συγκρίσει πρὸς τὴν παροῦσαν 82· τελείωσις τῆς ἐν Χριστῷ ζωῆς 82· διαφοραὶ τῶν Ἐκκλησιῶν 92, 93.

*Μετάνοια.* "Εννοια καὶ σύστασις 77· ἀνάγκη αὐτῆς 77· ἡ Παλαιὰ καὶ ἡ Καινὴ Διαθήκη περὶ τῆς ἀξίας τῆς 78· διαφοραὶ μεταξὺ τῶν Ἐκκλησιῶν 90.

*Μετάφρασις* τῶν Ο' 24.

*Μημησόννα* 83, 84.

*Μυστήριο.* "Εννοια αὐτῶν ἐν τῷ Ἐθνισμῷ καὶ ἐν τῷ Χριστιανισμῷ 72, 73· ὅροι κύρους αὐτῶν 73· ἀριθμὸς καὶ διάκρισις αὐτῶν 73, 74· καλοῦνται οὗτοι καὶ αἱ ἀλήθειαι ἢ τὰ δόγματα τῆς πίστεως 73.

*Μωαμεθανισμός.* "Ιδρυσις καὶ διάδοσίς του 17· ἡ διδασκαλία του 18.

*Νεστόριος.* Ἡ περὶ τῶν ἐν Χριστῷ δύο φύσεων διδασκαλία 62.

*Νηπιοβαπτισμός* 74.

*Οὐδσία Θεοῦ* 36.

*Παράδοσις.* Δευτέρα πηγὴ τῆς πίστεως ἰσόκυρος πρὸς τὴν Κ. Διαθήκην 26· ἔννοια, ἀπόρρηψις αὐτῆς ὑπὸ τῶν Προτεσταντῶν 28, 87· ποῦ διετυπώθη καὶ ὑπάρχει 27, 28.

*Παῦλος* 'Απόστολος. Περὶ θείας χάριτος 66· περὶ θείας Εὐχαριστίας 76· περὶ ἀναστάσεως τῶν ἀνθρώπων 83· περὶ τῆς καινῆς ἐν Χριστῷ ζωῆς 95· περὶ ἀγάπης 98.

**Πλάτων.** "Οτι δ Θεδς ἀκατάληπτος και ἀπερίγραπτος 36.

**Πλούταρχος.** Περὶ καθολικότητος τῆς θρησκείας 10.

**Πολυνθέτα και πολυνθείστικαι θρησκεία 11.**

**Πνεῦμα ἄγιον.** "Ἐννοια 68· πρόσωπον οὐχὶ δύναμις 68· ή ἐκπόρευσις αὐτοῦ 68· τὸ ἔργον αὐτοῦ 69· διαφορὰ ἡμῶν πρὸς τὴν Δυτικὴν Ἐκκλησίαν 88.

**Πόνος.** Ἡ ὑπαρξίας και δ εὐεργετικὸς ρόλος του 47, 48, 49.

**Προσευχή.** Σπουδαιώτης αὐτῆς διὰ τὴν ἐν Χριστῷ ζωὴν 99.

**Προτεσταντισμός.** Διαφέρει ἡμῶν ὡς πρὸς τὴν διδασκαλίαν περὶ πηγῶν τῆς πίστεως 87· περὶ σωτηρίας τῶν ἀνθρώπων 87· περὶ Ἐκκλησίας 88· περὶ Μυστηρίων 89, 90, 91, 92· εἰς τὴν θείαν λατρείαν 93.

**Ρωμαιοκαθολικὴ Ἐκκλησία.** Διαφέρει ἡμῶν ὡς πρὸς τὴν διδασκαλίαν περὶ Ἐκκλησίας 88· περὶ ἀγίου Πνεύματος 88· περὶ τῆς μετὰ θάνατον καταστάσεως τῶν ψυχῶν 92· περὶ Ἱερωσύνης 91· περὶ Μυστηρίων 89 κ. ἐ· περὶ Θεοτόκου 93.

**Σιντοϊσμός.** Ἡ θρησκεία τῶν Ἰαπώνων 16.

**Συγχωροχάρτια** 92.

**Σύμβολον τῆς Πίστεως** 28.

**Ταοϊσμὸς** 15.

**Τιμωρία αἰώνιος** 85.

**Τριάδικος Θεός** 41.

"**Υλη.** Υλισμὸς 51, 52.

**Φυσικαὶ θρησκεῖαι** 11.

**Φωτιζόμενος** 21.

**Χάρις θεία.** "Ἐννοια 66· ἐνισχύει τὴν ἀνθρωπίνην βούλησιν και συνεργάζεται 66·

σχέσις χάριτος και ἐλευθερίας 66· τὸ ἀδρατον στοιχεῖον ἐν τοῖς Μυστηρίοις 73.

**Χρῖσμα.** "Ἐννοια και σκοπὸς 75· χρόνος τελέσεως 75· διαφορὰ ἡμῶν πρὸς τὰς ἀλλασσαὶς Ἐκκλησίας 90.

**Χριστολογικαὶ ἔρμες** 62 κ.ἐ.

**Χρυσόστομος Ἰωάννης.** Περὶ θείας Προνοίας 46· περὶ ἀγάπης 98.

**Ψυχή.** Αξία αὐτῆς 51· ἀθανασία αὐτῆς 52.

Β) ΕΚ ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ

- "Αβατον 127
- 'Αγάπη (Πάσχα) 194
- 'Αγγελικός όμος 167
- "Αγια 'Αγίων 127
- 'Αγία ἀναρροφά 166
- "Αγια δῶρα 170
- 'Αγιασματάριον 150
- 'Αγιασμός μέγας 180
  - \* μικρός 180
  - \* τ. δώρων 167
- "Αγία Τράπεζα 128
  - » (ἐγκαίνια) 179
- 'Αγιογραφία ναοῦ 129
  - » Βυζαντινή 132
- "Αγιον Βῆμα 128
  - » Ποτήριον 170
- "Αγκυρα 130
- 'Αγροτινά 153
- "Άδυτον 127
- 'Αετός 138
- 'Αήρ (κάλυμμα) 142
- Άθριον (ναοῦ) 119, 124
- Άλμα Χριστοῦ 157, 166–168
- Άλνοι 156
- Άλτήσεις (λειτουργικά) 165
  - » (εἰς ἀκολ. Γάμ.) 177
- "Άκαθιστος όμος 191
- 'Άλληλον 113
- "Άμβων 125
- 'Άμην 113
- "Άμνος (σύμβολον) 130
  - » (προσκομιδῆς) 159
- "Άμφια ἡ καλύμματα (ἄγ. Τραπέζ.) 139
  - » (διακόνου) 143
- "Άμφια (ἱερέως) 144
  - » ('Επισκόπου) 146
- 'Άναβαθμοι (τροπάρια) 209
  - » (ψαλμοὶ) 156, 209
- 'Άναγεννήσεως ωθμός 122
- 'Άναδοχος 173
- 'Άναγνωσίς (Εὐχαγγελίου) 156
- 'Άναγνώσματα ('Αγ. Γραφῆς) 113, 163
- 'Άναγνώστης 163
- 'Άναλημψις Κυρίου 195
- 'Άναλύμα 126
- 'Άντιδωρον 171
- 'Άντιμήγιστον 139
  - » (εἰκὼν) 140
- 'Άντιφωνα (λειτουργ.) 161, 210
  - » (Μ. Παρασκ.) 161, 210
- 'Απόδειπνον 154
- 'Αποκάλυψις Ιωάννου 168
- 'Απόλυτος (όρθρον) 156
  - » (λειτουργ.) 170
- 'Απολυτήνοι 161, 208
- 'Απόστιχα 208
  - » (ἐσπερινοῦ) 154
- 'Αποστολικαὶ διαταγαὶ 107
- 'Απόστολος (βιβλίον) 107, 150
  - » (περικοπὴ) 163
- 'Αργίον ('Αποκάλύψεως) 168
- 'Αρραβών (ἀκολουθία) 176
- "Άρτος (θ. Εὐχαριστ.) 157
  - » (προθέσεως) 159
- 'Άρτοφόριον 136
  - » (εἰκὼν) 137
- 'Αρχαιολογικὰ μνημεῖα 107
- 'Αρχιερατικὸν (βιβλίον) 150

- Ἀρχιερεὺς 179  
 Ἀσμα (χειροτόνιας) 176  
 Ἀσπασμὸς (συλλειτουργῶν) 166  
     » (Πασχάλιος) 194  
 Ἀστερίσκος 135  
     » (εἰκὼν) 135  
 Αὐτόμελα 208  
  
 Βαῖα 191  
 Βασιλικὴ 118, 119  
 Βάπτισμα 113, 172  
 Βαπτιστήριον 138  
 Βῆλα 127  
 Βεβλία (λειτουργικά) 107, 150  
 Βνέαντινὸς ρυθμὸς 122  
  
 Γάμος 176  
 Γενέθλιον Θεοτόκου 197  
 Γόννι κλίνοντες 168  
 Γοτθικὸς ρυθμὸς 123  
 Γυναικωνίτης 125  
  
 Δακτύλιος (ἀρραβώνος) 177  
 Δέσμισι (λειτουργικὴ) 169  
 Δεσποτικὸν 124  
 Διακονικὸν 129  
 Διάκονος 176  
 Διδαχὴ 12 Ἀποστόλων 107  
 Δικηροτέληρα 138, 159  
 Δισκάδιον 134  
     » (εἰκὼν) 134  
 Δοξαστικὸν 209  
     » Χοιστονγέννων 224  
  
 Ἐβδομὰς (Διακανήσιμος) 194  
     » Μεγάλη 191  
 Ἐγκαίνια ναοῦ 179  
 Ἐγκόλπιον Ἐπισκόπου 149  
 Εἰκόνες 127, 131  
 Εἰκονοστάσιον (τέμπλον) 126  
 Εἴλητάρια 133  
 Εἴλητὸν 142  
 Εἰρηνικὰ 126, 160, 177  
 Εἴριμὸς 208  
  
 Εἰσόδια Θεοτόκου 197  
 Εἰσοδος μεγάλη 165  
 Εἰσοδος μικρὰ 162  
 Ἐκκλησία (πιστῶν) 163, 168  
     » (κατ' οἶκον) 116  
 Ἐκκλησίασμα 166  
 Ἐκτενῆς δέσμισι (έσπερ.) 153  
     » » (ἀγιασμ.) 189  
     » » (λειτουργ.) 164  
 Ἐκφόνησις 161, 167  
 Ἐλαία 130  
 Ἐλαιον (χανδήλας) 137  
     (Βαπτίσματος) 173  
     » (Χρίσματος) 174  
 Ἐλαφος 130  
 Ἐνδυτὴ 139  
 Ἐνταφιασμὸς (νεκρῶν) 183  
 Ἐξαποστειλάδια 210  
 Ἐξαπτέρυγα 136  
 Ἐξομολόγησις 175  
 Ἐξοχισμοὶ 173  
 Ἐορταὶ ἀκίνητοι 186  
     » Δεσποτικαὶ 133, 186  
     » Θεομητορικαὶ 133, 196  
     » κινηταὶ 188  
     » Ἀγίων 198 κ.έ.  
 Ἐπιγονάτιον 145, 146  
     » (εἰκὼν) 149  
 Ἐπίκλησις 168  
 Ἐπιμάνικα 143, 144, 146  
     » (εἰκὼν) 144  
 Ἐπισκόπον θρόνος 124  
     » ἄμφια 146  
     » μνημόνευσις 168  
     » χειροτονία 176  
 Ἐπιστολαὶ Ἀποστόλων 163  
 Ἐπιτάφιος (εἰκὼν) 141  
     » θρῆνος 192  
 Ἐπιτραχήλιον 144  
     » (εἰκὼν) 145  
 Ἐπιφάνεια (Φῶτα) 187  
 Ἐσπερινὸς (ἀκολωθία) 153  
     » Θεοφανεῖων 187

- Ἐσπερινὸς τοῦ Πάσχα 194  
     » Προηγιασμένων 172  
 Εὐαγγέλιον 107, 150  
 Εὐαγγελισμὸς Θεοτόκου 197  
 Εὐκτήριος οἶκος 415, 417  
 Εδιογητάρια 156, 182, 209  
 Εδχέλαιον 177  
 Εδχαριστήριος ὅμοιος 167  
 Εδχῆ ἀγιασμοῦ τ. δώρων 167, 169  
     » ἀποδείπνον 154  
     » ἀφέσεως ἀμαρτιῶν 175, 178  
     » Γάμου 177  
     » Εὐχελαῖον 178  
     » Ἰλαστικὴ 178  
     » λειτονογοῦ 111, 113  
     » μεγάλον ἀγιασμοῦ 180  
     » ὀπισθάμβωνος 171  
     » προσκομιδῆς 165  
     » συγχωρητικὴ νεκρῶν 183  
 Εὐχολόγιον 107, 150  
 Ἐφύμιον 210  
 Ἐωθινὸν Εὐαγγέλιον 156  
     » δοξαστικὸν 209  
  
 Ζέον 135, 170  
 Ζώνη 144, 146  
  
 Ἡμερολόγιον (έօρτολόγιον) 193  
  
 Θεία Εὐχαριστία 109, 111  
     » Κοινωνία 170  
     » Μετάλληψις 170  
 Θεοτοκίον 209  
 Θεοφάνεια 187  
 Θρόνος ἀρχιερατικὸς 124  
 Θυμίαμα 136, 164  
 Θυμιατήριον 136, 172  
 Θύρα Βασιλικὴ 124  
 Θυσία Γολγοθᾶ 157  
 Θυσιαστήριον 110, 127, 173  
     » (Ἀποκαλύψεως) 168  
 Θωράκια 126  
  
     'Ιδιόμελα 182, 208  
     'Ιδιόμελον Χριστουγέννων 224  
         » Μ. Τετάρτης 222  
     'Ιεραρχῶν εἰκόνες 133  
     'Ιερὰ σκεύη 134  
     'Ιερωσύνη 176  
     'Ικεστα ἐκτενῆς 164  
     'Ιλαστήριον (άγ. Βήματος) 127  
     'Ιχθὺς 130  
  
 Καθαγιασμὸς ἄγ. Τραπέζης 128  
     » τιμίων δώρων 168  
 Καθίσματα (ῦμνοι) 156, 209  
 Καινὴ Διαθήκη 107, 163  
 Καλὸς Ποιμὴν 130  
 Καλύμματα 139  
 Κανδῆλα ἀκοίητος 137  
 Κανδῆλαι 136  
 Κανόνες ἱεροὶ 107, 210  
 Κανὼν εἰς Μ. Ἀθανάσιον 238  
     » Ἀραστάσεως 236  
     » Μ. Σαββάτου 234, 235, 236  
     » ὅρθρον Κυριακῆς 156  
     » Παρακλητικὸς 181  
     » Χριστουγέννων 232  
 Καταβασίαι 211  
 Κατάδνσις 173  
 Κατασάρκιον 139, 179  
 Κηδεῖα 182  
 Κηρομαστίχη 173  
 Κηροπήγια 137  
 Κηρὸς 137  
 Κήρωγμα 163  
 Κιβώτιον 128  
 Κιβωτὸς 131, 177  
 Κλίτος 118, 122  
 Κόγχη 119  
 Κοίμησις Θεοτόκου 198  
 Κοιμητήρια 107  
 Κοινωνικὸν 164, 170  
 Κόλληνβα 133  
 Κολυμβήθρα 138  
 Κοντάκιον 163, 210

- Κοντάκιον** Ἀκαθίστον 214  
 » εἰς Μ. Βασιλείου 231  
 » Θεοφανείον 229  
 » εἰς Ἰ. Χρυσόστομον 231  
 » Μ. Παρασκευῆς 230  
 » εἰς πρωτ. Στέφανον 232  
 » Τυροφάγον 229  
 » Χριστονύγέννων 228  
 » εἰς τὴν Γένησιν τοῦ Χρ. 228
- Κυριακὴ** ἀγ. Πάντων 196  
 » ἀγ. Πατέρων 195  
 » Ἀπόκρεω 189  
 » Ἀσώτου 189  
 » Βατῶν 191  
 » Θωμᾶ 194  
 » Μυθοφόρων 195  
 » Α' Νηστειῶν 190  
 » Β' Νηστειῶν 190  
 » Γ' Νηστειῶν 190  
 » Δ' Νηστειῶν 191  
 » Ε' Νηστειῶν 191  
 » Ὁρθοδοξίας 190  
 » Παραλύτων 195  
 » προσευχῇ 169, 172, 177  
 » Σαμαρείτιδος 195  
 » Τελώνων καὶ Φαρισαίον 188  
 » Τυροφάγον 189  
 » Τυφλοῦ 195
- Κυριακὸν 117  
 Κύδων 138
- Ααρίς 135  
 » (εἰκὼν) 135
- Ααμπλάς 135
- Λειτουργία θεία 105, 150  
 » Ἀποστολ. Διαταγῶν 107  
 » β' αἰῶνος 112  
 » βιβλίον 150  
 » Ἰακώβουν 114, 157  
 » κατηχουμένων 160  
 » Μ. Βασιλείου 114, 157  
 » πιστῶν 165
- Λειτουργία Προηγιασμένων 157  
 » Χρυσοστόμου 114, 157
- Λειψανα μαρτύρων 179
- Λόγχη 135  
 » (εἰκὼν) 135
- Λύρα 130
- Λυχνία 137
- Μακαρισμοὶ 182
- Μανδύας 147
- Μανονάλια 137
- Μαρτυρολόγια 131
- Μεγάλη Δευτέρᾳ 191  
 » Ἐβδομάδας 191  
 » Παρασκευὴ 192  
 » Πέμπτη 192  
 » Σάββατον 193  
 » Τεσσαρακοστὴ 172  
 » Τετάρτη 192  
 » Τρίτη 192
- Μεγαλυνάρια 181
- Μέγας κανὼν 191
- Μεριδες ἀγ. Ἀρτον 170  
 » προσκομιδῆς 159
- Μετανοοῦντων εὐχαὶ 165
- Μεσονυκτικὸν 154
- Μεσοπεντηκοστὴ 195
- Μεταμόρφωσις 187
- Μήναια 107, 151
- Μίτρα 148  
 » (εἰκὼν) 149
- Μετάλληψις 170
- Μηνημόσυνα 183
- Μονσιωὴ Βυζαντινὴ 239
- Μνοδοχεῖον 138
- Μόρον ἅγιον 141
- Μνοφόρος 195
- Μνοταγωγικαὶ Κατηχήσεις 107
- Ναὸς 115  
 » Ἀγ. Ἐλενθερίου 120  
 » » » (εἰκὼν) 20  
 » Ἀγ. Θεοδώρων Ἀθηνῶν 122

- Ναός Ἀγ. Πέτρου Ράμης* 118, 123  
 » » (εἰκὼν) 123  
 » Ἀγ. Σοφίας 117, 120  
 » » (εἰκὼν) 119  
 » Ἀναστάσεως 191  
 » Γενεθλίων Βηθλεέμ (εἰκὼν) 118  
 » Καπνικαρέας Ἀθηνῶν 122  
 » Κολωνίας 122  
 » Μητροπόλεως Ἀθηνῶν 129  
 » Παναγίας Ὁσίου Λουκᾶ 122  
 » Παναγίας Παρισίων 122  
 » (εἰκὼν) 121  
*Νάρθηξ* 123  
*Ναῦς* 130  
*Νεοφύτιστος* 173  
*Νεκρώσιμα τροπάρια* 182  
*Νεκρώσιμος ἀκολουθία* 182
- Οἶκος Θεοῦ* 117  
 » (ὕμνος) 210  
*Οἶνος θ. Εὐχαριστίας* 157, 177  
*Ὀκτώηχος* 107, 151  
*Ὀμολογία πιστῶν* 165  
*Ὀπισθάμβωνος εὐχῆς* 171  
*Ὀράριον* 143  
 » (εἰκὼν) 143  
*Ὀρθός* 156
- Πάνθεον* 117  
*Παλαιὰ Διαθήκη* 106 κ.έ.  
*Παρακλησις μεγάλη* 181  
 » μικρὰ 181  
*Παρακλητικὴ* 107, 151  
*Παραπόρια* 127  
*Παρθενών* 117  
*Πάσχα* 193  
*Πεντηκοστάριον* 151  
*Πεντηκοστὴ* 196  
*Περικοπὴ ἀναγνώσματος* 163  
*Περιτομὴ Κυρίου* 186  
*Πλάξ δύ. Τραπέζης* 141, 179  
*Πνευματικὸς πατήρ* 175  
*Ποιμὴν (σύμβολον)* 130
- Πολυέλαιος* 138  
*Πολυχρόνιον* 163  
*Πομπὴ εἰσόδου* 162  
*Ποτήριον θ. Εὐχαριστίας* 134, 177  
 » οἴνου 177  
*Πρόξεις Ἀποστόλων* 163  
*Πρεσβύτερος* 144, 168  
*Προηγμασμένη λειτουργία* 171  
*Πρόθεσις ἀγία* 129  
*Πρόναος* 123  
*Προοιμιακός φαλμὸς* 153  
*Προσευχὴ* 152  
*Προσκομιδὴ* 158  
*Προσόμοια* 208  
*Προσφορὰ* 159  
*Πύλη ωραῖα* 127, 166  
 » ἡ μικρὰ 179
- Ράβδος ἀρχιερέως* 148  
*Ριπίδια* 136  
*Ροδόσταμον* 179  
*Ρωμανικὸς ρυθμὸς* 122
- Σάνικος ἀρχιερατικὸς* 146  
 » Πατριαρχικὸς (εἰκὼν) 148  
*Σκενοφυλάκιον* 129  
*Σολέα* 127  
*Σπόγγος* 135  
*Στασίδια* 124  
*Σταυροπροσκύνησις* 190  
*Σταυρὸς* 130, 149  
*Στέφανα* 177  
*Στεφάνωμα* 177  
*Στέψις* 177  
*Στιχάριον* 143, 144  
*Στιχηρὸς* 153, 208  
*Στίχοι* 153, 161  
*Στολὴ λεφατικὴ* 142  
*Στῦλος δύ. Τραπέζης* 179  
*Συγγράμματα πατέρων* 107  
*Συλλειτουργὸς* 166  
*Συμβολικὰ παραστάσεις* 129  
*Σύμβολον (γάμου)* 176  
 » *Πλαστεως* 166

- Συναθροίσεις πιστῶν 112, 116  
 Συναπτὴ μεγάλη 160  
 Σύνθρονον 129  
 Σινοδικός 129  
 Σύνοδος Οἰκουμενική 193  
 Σῦμα Χριστοῦ 165  
 Τελετὴ ἵερὰ 172 κ.έ.  
 Τέμπλον 126 κ.έ.  
 Τετράμορφον 133  
 Τετραφύδιον 211  
 Τίμια δῶρα 136, 157, 165, 168  
 Τρίμορφον 133  
 Τρισάγιον 183  
 Τρισάγιος ὕμνος 163  
 Τριψιδιον 151, 211  
 Τροπάριον 208  
 Τρούλλος 119  
 Τυπικὸν 152  
 "Υδωρ ἀγιασμοῦ 180  
     » Βαπτίσματος 179  
     » θείας Εὐχαριστίας 159  
 "Υμνοι ἐκκλησιαστικοὶ 207  
 "Υμνος Ἰώβ 171  
     » Προηγμασμένης 172  
 "Υμνολογία 207  
 "Υπακοή 209  
 "Υπαπαντὴ 187  
 "Υψωσις τ. Σταυροῦ 188  
 Φαιλόνιον 145  
     » (εἰκὼν) 145  
 Φιάλη 119, 124  
 Φοῖνιξ 130  
 Φωταγωγικά 210  
 Φώτισμα 173  
 Χειροτονία 176  
 Χερουβικός ὕμνος 165  
 Χιτῶν 174  
 Χορδὲ Γάμον 177  
     » Χειροτονίας 176  
     » φαλτῶν 126  
 Χρῖσμα 112, 174  
 Χριστὸς ἔθρονος (εἰκὼν) 125  
     » ὡς Ὁρφεὺς (εἰκὼν) 130  
 Χριστούγεννα 187  
 Χύτρα 179  
 Ψαλτήριον 150  
 "Ωδὴ 210  
 "Ωμοφόριον 146  
     » (εἰκὼν) 147  
 "Ωραι προσευχῆς 152, 155  
 "Ωρολόγιον (βιβλίον) 150

### 3. ΠΙΝΑΞ ΕΙΚΟΝΩΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ

	Σελις
1) 'Η ἐν Βηθλεὲμ Βασιλικὴ τῶν Γενεθλίων.....	118
2) 'Η 'Αγ. Σοφία.....	119
3) 'Η Παναγία ἡ Γοργοεπήκοος· δ σημερινὸς 'Αγ. Ἐλευθέριος.....	120
4) 'Η Παναγία τῶν Παρισίων.....	121
5) 'Ο ἀγιος Πέτρος τῆς Ρώμης .....	123
6) 'Ο Χριστὸς ἔνθρονος .....	125
7) 'Ο Χριστὸς ὡς 'Ορφεὺς .....	130
8) Δισκάριον.....	134
9) Λόγχη καὶ λαβῖς .....	135
10) 'Αστερίσκος .....	136
11) 'Αρτοφόριον.....	137
12) 'Αντιμήνσιον .....	140
13) 'Ἐπιτάφιος .....	141
14) 'Οράριον .....	143
15) 'Ἐπιμάνικον .....	144
16) 'Ἐπιτραχήλια.....	145
17) Φαιλόνιον .....	146
18) 'Ωμοφόριον .....	147
19) Πατριαρχικὸς σάκκος .....	148
20) Μίτρα .....	149
21) 'Ἐπιγονάτιον .....	149

## 4. ΠΙΝΑΞ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΩΝ

### I. ΕΚ ΤΗΣ ΚΑΤΗΧΗΣΕΩΣ

#### ΓΕΝΙΚΑΙ ΓΝΩΣΕΙΣ ΘΡΗΣΚΕΙΟΛΟΓΙΑΣ

	Σελίς
1. Τί είναι Θρησκεία.....	9
2. Καθολικότης τής Θρησκείας καὶ σπουδαιότης αὐτῆς διά τὸν Πολιτισμόν.....	10
3. Εἶδη Θρησκειῶν .....	11
4. Αἱ κυριώτεραι σύγχρονοι Θρησκεῖαι .....	12
1. Ἰνδοῖσμὸς .....	13
α) Βεδδικὴ Θρησκεία .....	13
β) Βραχμανισμὸς .....	13
γ) Βουδισμὸς .....	14
2. Ἡ Θρησκεία τῶν Σινᾶν .....	15
3. Σιντοϊσμὸς, ἡ Θρησκεία τῶν Ιαπώνων .....	16
4. Ζωροαστρισμὸς .....	16
5. Μωαμεθανισμὸς .....	17
6. Ἰουδαϊσμὸς .....	19

#### ΕΙΣΑΓΩΓΗ ΕΙΣ ΤΗΝ ΟΡΘΟΔΟΞΟΝ ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗΝ ΚΑΤΗΧΗΣΙΝ

5. Τί είναι Κατήχησις .....	21
6. Πηγαὶ τῆς Χριστιανικῆς Θρησκείας καὶ τῆς Ὁρθοδόξου Χριστιανικῆς Κατηχήσεως .....	23
Α') Ἀγία Γραφὴ .....	23
Β') Ἱερὰ Παράδοσις .....	26
7. Διαίρεσις, σκοπὸς καὶ χρησιμότης τοῦ μαθήματος τῆς Ἱερᾶς Κατηχήσεως	29

#### ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

#### ΔΟΓΜΑΤΙΚΗ

#### Κεφάλαιον Α°. — Περὶ Θεοῦ

8. Ἡ πίστις ὡς μέσον τῆς γνώσεως τοῦ Θεοῦ καὶ πάστης ἐξ ἀποκαλύψεως ἀληθείας .....	31
Τὸ δρθρὸν α' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως.....	31

9. Ἐποδείξεις περὶ τῆς ὑπάρχεως τοῦ Θεοῦ .....	32
α) Κοσμολογικὴ ἀπόδειξις .....	33
β) Τελεολογικὴ ἀπόδειξις .....	33
γ) Ἡθικὴ ἀπόδειξις.....	34
δ) Ἰστορικὴ ἀπόδειξις .....	35
10. Οὐσία καὶ ἴδιότητες τοῦ Θεοῦ.....	36
11. Φυσικαὶ ἴδιότητες τοῦ Θεοῦ .....	37
α) Πανταχοῦ παρουσία .....	37
β) Παντοδυναμία.....	37
γ) Αἰωνιότης .....	37
12. Λογικαὶ ἴδιότητες τοῦ Θεοῦ .....	38
α) Παγγυνωσία.	38
β) Πανσοφία .....	39
13. Ἡθικαὶ ἴδιότητες τοῦ Θεοῦ .....	39
α) Ἡ ἀγιότης .....	39
β) Ἡ δικαιοσύνη .....	40
γ) Ἡ ἀγάπη.....	40
δ) Ἀληθινὸς καὶ πιστός.	41
14. Ὁ Τριαδικὸς Θεός .....	41

### Κεφάλαιον Β'. — Περὶ κόσμου

15. Ἡ δημιουργία τοῦ Κόσμου .....	43
16. Ἡ πρόνοια τοῦ Θεοῦ περὶ τοῦ Κόσμου .....	45
α) Ἡ συντήρησις τοῦ Κόσμου .....	45
β) Ἡ Κυβέρνησις τοῦ Κόσμου .....	46
17. Οἱ Ἀγγέλοι .....	49
18. Ὁ ἀνθρώπος .....	50
α) Φύσις καὶ προορισμὸς αὐτοῦ .....	50
β) Ἡ ἀθανασία τῆς ψυχῆς .....	52
γ) Ἡ πρώτη κατάστασις τοῦ ἀνθρώπου καὶ ἡ πτῶσις αὐτοῦ εἰς τὴν ἀμαρτίαν .....	53

### Κεφάλαιον Γ'. — Περὶ τῆς ἐν Χριστῷ ἀπολυτρώσεως

Τὰ ἄρθρα β'—ζ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	56
19. Ἡ Γέννησις τοῦ Σωτῆρος ἡμῶν. Προπαρασκευὴ τῆς ἀνθρωπότητος διὰ τὴν ἔλευσίν Του .....	56
20. Ἡ διδασκαλία καὶ τὰ ἔργα τοῦ Κυρίου .....	58
21. Τὰ πάθη τοῦ Κυρίου καὶ ἡ Ἀνάστασίς Του .....	59
22. Ἡ Ἀνάληψις καὶ ἡ δευτέρα Παρουσία τοῦ Κυρίου .....	61
23. Αἱ Χριστολογικαὶ ἔριδες .....	62
24. Τὸ ἀπολυτρωτικὸν ἔργον τοῦ Κυρίου .....	63
α) Τὸ Προφητικὸν ἀξίωμα τοῦ Κυρίου .....	64

β) Τὸ Ἀρχιερατικὸν ἀξίωμα τοῦ Κυρίου .....	64
γ) Τὸ Βασιλικὸν ἀξίωμα τοῦ Κυρίου .....	65
25. Ἡ θεία Χάρις .....	66

#### **Κεφάλαιον Δ'. — Περὶ τοῦ Ἀγίου Πνεύματος**

26. Ἔννοια, ἐκπόρευσις καὶ ἔργον τοῦ ἁγίου Πνεύματος .....	68
Τὸ ἄρθρον η' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	68
27. Περὶ τῆς Ἐκκλησίας. Ἔννοια, σκοπὸς καὶ ἴδιότητες αὐτῆς .....	69
Τὸ ἄρθρον θ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	69
α) Ἔννοια καὶ δρισμὸς .....	69
β) Σκοπὸς τῆς Ἐκκλησίας .....	71
γ) ἴδιότητες αὐτῆς .....	72
28. Περὶ τῶν ιερῶν Μυστηρίων .....	72
Τὸ ἄρθρον ι' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	72
29. Τὸ Βάπτισμα .....	74
30. Τὸ Χρῖσμα .....	75
31. Ἡ θεία Εὐχαριστία .....	76
32. Ἡ Μετάνοια .....	77
33. Ἡ Ἱερωσύνη .....	78
34. Ὁ Γάμος .....	79
35. Τὸ Εὐχέλαιον .....	81

#### **Κεφάλαιον Ε'. — Περὶ τῆς μελλούσης ζωῆς**

36. Ἔννοια καὶ σημασία τῆς μελλούσης ζωῆς .....	82
Τὰ ἄρθρα ια'-ιβ' τοῦ Συμβόλου τῆς Πίστεως .....	82
α) Μερικὴ κρίσις .....	83
β) Καθολικὴ κρίσις .....	84

#### **Κεφάλαιον ΣΤ'. — Παράρτημα**

37. Αἱ μεταξὺ τῶν Χριστιανικῶν Ἐκκλησιῶν διαφοραὶ εἰς τὴν διδασκαλίαν καὶ τὴν θείαν λατρείαν .....	86
1. Πηγαὶ τῆς χριστιανικῆς Θρησκείας .....	86
2. Ἡ σωτηρία τοῦ ἀνθρώπου .....	87
3. Ἡ ἐκπόρευσις τοῦ ἁγίου Πνεύματος .....	88
4. Ἡ Ἐκκλησία .....	88
5. Τὰ Μυστήρια .....	89
α) Τὸ Βάπτισμα .....	89
β) Τὸ Χρῖσμα .....	90
γ) Ἡ θεία Εὐχαριστία .....	90
δ) Ἡ Μετάνοια .....	90
ε) Ἡ Ἱερωσύνη .....	91

ζ) 'Ο Γάμος.....	91
ζ) Τὸ Εὐχέλαιον .....	92
6. Διαφορσὶ εἰς τὴν διδασκαλίαν περὶ τῆς μετὰ θάνατον ζωῆς (περὶ τῶν ἐσχάτων ἡμερῶν) .....	92
7. 'Η θεία λατρεία.....	93

## ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

### Η ΘΙΚΗ

38. Γνωρίσματα τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς .....	95
39. Γενικαὶ Ἀρχαὶ τῆς Χριστιανικῆς Ἡθικῆς .....	97
40. 'Ο Χριστιανισμὸς καὶ αἱ ἄλλαι σύγχρονοι Θρησκεῖαι τοῦ κόσμου. Σύγκρισις αὐτῶν. ....	101

## II. ΕΚ ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΚΗΣ

### ΕΙΣΑΓΩΓΗ

	Σελίς
1. Όρισμός, περιεχόμενον, διαίρεσις, καὶ χρησιμότης τῆς λειτουργικῆς . . . . .	105
2. Πηγαὶ τῆς λειτουργικῆς . . . . .	106

### ΜΕΡΟΣ ΠΡΩΤΟΝ

#### Η ΧΡΙΣΤΙΑΝΙΚΗ ΛΑΤΡΕΙΑ, ΤΟΠΟΣ ΚΑΙ ΤΡΟΠΟΣ ΑΥΤΗΣ

##### *Κεφάλαιον Α'. — Ἡ χριστιανικὴ λατρεία*

3. Τὰ χαρακτηριστικὰ τῆς χριστιανικῆς λατρείας . . . . .	108
4. Ἡ Ὁρθόδοξος χριστιανικὴ λατρεία . . . . .	110
5. Ἰστορία τῆς χριστιανικῆς λατρείας . . . . .	111
1) Ἡ μορφὴ τῆς λατρείας κατὰ τοὺς ἀποστολικοὺς χρόνους . . . . .	111
2) Ἡ μορφὴ τῆς λατρείας ἀπὸ τοῦ β' μέχρι τοῦ δ' αἰῶνος. . . . .	112
3) Ἡ ἐξέλιξις εἰς τὴν χριστ. λατρείαν ἀπὸ τοῦ δ' μέχρι τοῦ θ' αἰῶνος . . . . .	113
4) Ἡ ἐξέλιξις εἰς τὴν λατρείαν ἀπὸ τοῦ θ' αἰῶνος καὶ ἐντεῦθεν . . . . .	114

##### *Κεφάλαιον Β'. — Ὁ τόπος τῆς λατρείας*

1) Προϊστορία τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ . . . . .	115
2) Οἱ πρῶτοι χριστιανικοὶ ναοὶ . . . . .	116
3) Ὀνομασία τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ . . . . .	117
4) Ρυθμοὶ . . . . .	118
6. Γένεσις καὶ διαμόρφωσις τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ . . . . .	115
7. Τὰ μέρη τοῦ χριστιανικοῦ ναοῦ . . . . .	123
8. Ἡ ἀγιογραφίσ τοῦ ναοῦ . . . . .	129
α) Συμβολικαὶ παραστάσεις . . . . .	129
β) Χριστιανικαὶ εἰκόνες . . . . .	130
γ) Βυζαντινὴ ἀγιογραφία . . . . .	132
9. Τὰ Ἱερά σκεύη . . . . .	134
α) Τὰ διά τὴν θείαν Εὐχαριστίαν Ἱερά σκεύη . . . . .	134
β) Τὰ λοιπά Ἱερά σκεύη καὶ ἀντικείμενα . . . . .	136
10. Τὰ καλύμματα τῆς ἁγίας Τραπέζης . . . . .	139
11. Ἡ Ἱερατικὴ στολὴ . . . . .	142

I.	Τὰ ἄμφια τοῦ διακόνου .....	143
II.	Τὰ ἄμφια τοῦ πρεσβυτέρου .....	144
III.	Τὰ ἄμφια τοῦ ἐπισκόπου .....	146
IV.	Ἐξαρτήματα τῆς ἐπισκοπικῆς στολῆς .....	149
12.	Τὰ λειτουργικά βιβλία .....	150

### **Κεφάλαιον Γ' — ‘Ο τρόπος τῆς λατρείας**

13.	Αἱ συνδεόμεναι πρὸς τὴν θ. λειτουργίαν ἀκολουθίαι:	
α)	Γένεσις καὶ σχέσις αὐτῶν πρὸς τὴν θείαν λειτουργίαν .....	152
β)	‘Ο ἑσπερινὸς .....	153
γ)	Τὸ ἀπόδειπνον .....	154
δ)	Τὸ μεσονυκτικὸν .....	154
ε)	Αἱ ὥραι .....	155
ζ)	‘Ο ὅρθος .....	156
14.	Ἡ θεία λειτουργία:	
α)	Περὶ τῆς θείας λειτουργίας γενικῶς .....	157
β)	‘Η προσκομιδὴ .....	158
γ)	‘Η λειτουργία τῶν κατηχουμένων .....	160
δ)	‘Η λειτουργία τῶν πιοτῶν .....	165
ε)	‘Η ἀγία ἀναφορὰ .....	166
ζ)	‘Η λειτουργία τῶν Προηγιασμένων Δώρων .....	171
15.	Τὰ λοιπὰ μυστήρια:	
1)	‘Η τελεσιουργία τοῦ Βαπτίσματος .....	172
2)	Τὸ Χρῖσμα .....	174
3)	‘Η Ἐξομολόγησις .....	175
4)	‘Η χειροτονία τῶν προσερχομένων εἰς τὴν ‘Ιερωσύνην .....	176
5)	Τὰ εἰς τὸν Γάμον τελούμενα .....	176
6)	‘Η ἀκολουθία τοῦ Εὐχελασίου .....	177
16.	‘Ἀλλατ ἀκολουθίαι (μυστηριακαὶ τελεταὶ):	
1)	Τὰ ἐγκαίνια τῶν ναῶν .....	179
2)	‘Ο μέγας καὶ ὁ μικρὸς ἀγιασμὸς .....	180
3)	Οἱ παρακλητικοὶ κανόνες .....	181
4)	‘Η νεκρώσιμος ἀκολουθία ἢ κηδεία .....	182

### **ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ**

#### **Ι ΚΑΙΡΟΙ ΤΗΣ ΛΑΤΡΕΙΑΣ (ΕΟΡΤΑΙ)**

17.	Περὶ τῶν ἑσπτῶν γενικῶς .....	184
18.	Αἱ Δεσποτικαὶ ἔορται :	
I.	‘Ακίνητοι Δεσποτικαὶ ἔορται .....	186
II.	Κινηταὶ Δεσποτικαὶ ἔορται .....	188
19.	Θεομητορικαὶ ἔορται .....	196
20.	‘Εορταὶ ἀγίων .....	198

α) Ἔορται Ἀποστόλων	199
β) Ἔορται Εὐαγγελιστῶν	200
γ) Ἔορται Μαρτύρων	201
δ) Ἔορται Πατέρων καὶ Ἱεραρχῶν	203
ε) Ἔορται Οσίων	204
ζ) Ἔορται Προφητῶν	205
η) Ἔορται εἰς τιμὴν τῶν ἀγγέλων	206

### ΜΕΡΟΣ ΤΡΙΤΟΝ

#### Τ Μ Ν Ο Δ Ο Γ Ι Α

21. Περὶ τῆς Ὑμνολογίας γενικῶς	207
Α. Ἀρχὴ καὶ ἀνάπτυξις τῆς ὑμνολογίας	207
Β. Οἱ σπουδαιότεροι ὑμνογράφοι	215
Γ. Ὑμνοι ὑπὸ διαφόρους μορφάς	218
Δ. Χρησιμότης καὶ ἔξελιξις τῆς ἐκλησιαστικῆς μουσικῆς	238

#### Η Μ ΑΡ ΤΗ Η Μ Ε Ν Α

Σελίς	στήχ.	ἀντὶ	διορθοῦται
131	21	ἐντὸς	ἐκτὸς
134	4	ἐκ	ἐπὶ

Τὰ ἀντίτυπα τοῦ βιβλίου φέρουν τὸ κάτωθι βιβλιόσημον εἰς ἀπόδειξιν τῆς γυνησιότητος αὐτῶν.

Αντίτυπον στερούμενον τοῦ βιβλιοσήμου τούτου θεωρεῖται κλεψίτυπον. Ο διαθέτων, πωλῶν ἢ χρησιμοποιῶν αὐτὸ διώκεται κατὰ τὰς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 7 τοῦ νόμου 1129 τῆς 15/21 Μαρτίου 1946 (Ἐφ. Κυβ. 1946 A 108).



024000025439

Ε Κ Δ Ο Σ Ι Σ Α', 1 9 5 6 (IX) ΑΝΤΙΤΥΠΑ 1 0 0 . 0 0 0

ΣΤΟΙΧΕΙΟΘΕΣΙΑ-ΕΚΤΥΠΩΣΗ-ΒΙΒΛΙΟΔΕΣΙΑ : ΑΓΓΕΛΟΥ ΑΘ. ΚΛΕΙΣΙΟΥΝΗ, ΝΕΟΦΥΤΟΥ ΜΕΤΑΞΑ 2<sup>ο</sup>

Ψηφιοποιήθηκε από το Ινστιτούτο Εκπαιδευτικής Πολιτικής





